Holy Bible

Aionian Edition®

明治元訳「舊約聖書」

Japanese Meiji-yaku 1953

AionianBible.org

翻訳されていない世界初の聖書

複写や印刷は **100%** 無料

として知られている“紫の聖書”

Holy Bible Aionian Edition ®

明治元訳「舊約聖書」

Japanese Meiji-yaku 1953

Creative Commons Attribution 4.0 International, 2018-2025
Source text: Crosswire.org
Source version: 8/18/2017
Source copyright: Public Domain
Translated 1887 by James Hepburn, Samuel Brown, and others, edited 1953, 1887, 1953
Psalm 83-124 and Isaiah 20-66 from Kougo-yaku

Formatted by Speedata Publisher 5.1.9 (Pro) on 6/3/2025
100% Free to Copy and Print
TOR Anonymously
https://AionianBible.org

Published by Nainoia Inc, https://Nainoia-Inc.signedon.net
All profits are given to https://CoolCup.org

We pray for a modern Creative Commons translation in every language
Translator resources at https://AionianBible.org/Third-Party-Publisher-Resources
Report content and format concerns to Nainoia Inc
Volunteer help is welcome and appreciated!

Celebrate Jesus Christ's victory of grace!

序文

日本語 at AionianBible.org/Preface

The *Holy Bible Aionian Edition* ® is the world's first Bible *un-translation*! What is an *un-translation*? Bibles are translated into each of our languages from the original Hebrew, Aramaic, and Koine Greek. Occasionally, the best word translation cannot be found and these words are transliterated letter by letter. Four well known transliterations are *Christ*, *baptism*, *angel*, and *apostle*. The meaning is then preserved more accurately through context and a dictionary. The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven additional Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies.

The first three words are *aiōn*, *aiōnios*, and *aïdios*, typically translated as *eternal* and also *world* or *eon*. The Aionian Bible is named after an alternative spelling of *aiōnios*. Consider that researchers question if *aiōn* and *aiōnios* actually mean *eternal*. Translating *aiōn* as *eternal* in Matthew 28:20 makes no sense, as all agree. The Greek word for *eternal* is *aïdios*, used in Romans 1:20 about God and in Jude 6 about demon imprisonment. Yet what about *aiōnios* in John 3:16? Certainly we do not question whether salvation is eternal! However, *aiōnios* means something much more wonderful than infinite time! Ancient Greeks used *aiōn* to mean *eon* or *age*. They also used the adjective *aiōnios* to mean *entirety*, such as *complete* or even *consummate*, but never infinite time. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs. So *aiōnios* is the perfect description of God's Word which has *everything* we need for life and godliness! And the *aiōnios* life promised in John 3:16 is not simply a ticket to eternal life in the future, but the invitation through faith to the *consummate* life beginning now!

The next seven words are *Sheol*, *Hadēs*, *Geenna*, *Tartaroō*, *Abyssos*, and *Limnē Pyr*. These words are often translated as *Hell*, the place of eternal punishment. However, *Hell* is ill-defined when compared with the Hebrew and Greek. For example, *Sheol* is the abode of deceased believers and unbelievers and should never be translated as *Hell*. *Hadēs* is a temporary place of punishment, Revelation 20:13-14. *Geenna* is the Valley of Hinnom, Jerusalem's refuse dump, a temporal judgment for sin. *Tartaroō* is a prison for demons, mentioned once in 2 Peter 2:4. *Abyssos* is a temporary prison for the Beast and Satan. Translators are also inconsistent because *Hell* is used by the King James Version 54 times, the New International Version 14 times, and the World English Bible zero times. Finally, *Limnē Pyr* is the Lake of Fire, yet Matthew 25:41 explains that these fires are prepared for the Devil and his angels. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The eleventh word, *eleēsē*, reveals the grand conclusion of grace in Romans 11:32. Please understand these eleven words. The original translation is unaltered and a highlighted note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. To help parallel study and Strong's Concordance use, apocryphal text is removed and most variant verse numbering is mapped to the English standard. We thank our sources at eBible.org, Crosswire.org, unbound.Biola.edu, Bible4u.net, and NHEB.net. The Aionian Bible is copyrighted with creativecommons.org/licenses/by/4.0, allowing 100% freedom to copy and print, if respecting source copyrights. Check the Reader's Guide and read at AionianBible.org, with Android, and with TOR network. Why purple? King Jesus' Word is royal and purple is the color of royalty! All profits are given to CoolCup.org.

History

日本語 at AionianBible.org/History

06/21/75 - Two boys, P. and J., wonder if Jesus saves all and pray.
04/15/85 - Aionian Bible conceived as B. and J. pray.
12/18/13 - Aionian Bible announced as J. and J. pray.
06/21/15 - Aionian Bible birthed as G. and J. pray.
01/11/16 - AionianBible.org domain registered.
06/21/16 - 30 translations available in 12 languages.
12/07/16 - Nainoia Inc established as non-profit corporation.
01/01/17 - Creative Commons Attribution No Derivatives 4.0 license added.
01/16/17 - Aionian Bible Google Play Store App published.
07/01/17 - 'The Purple Bible' nickname begins.
07/30/17 - 42 translations now available in 22 languages.
02/01/18 - Holy Bible Aionian Edition® trademark registered.
03/06/18 - Aionian Bibles available in print at Amazon.com.
09/15/18 - Aionian Bible dedicated as J. and J. pray again.
10/20/18 - 70 translations now available in 33 languages.
11/17/18 - 104 translations now available in 57 languages.
03/24/19 - 135 translations now available in 67 languages.
10/28/19 - Aionian Bible nursed as another J. and J. pray.
10/31/19 - 174 translations now available in 74 languages.
02/22/20 - Aionian Bibles available in print at Lulu.com.
05/25/20 - Illustrations by Gustave Doré, La Grande Bible de Tours, Felix Just.
08/29/20 - Aionian Bibles now available in ePub format.
12/01/20 - Right to left and Hindic languages now available in PDF format.
03/31/21 - 214 translations now available in 99 languages.
11/17/21 - Aionian Bible Branded Leather Bible Covers now available.
12/20/21 - Social media presence on Facebook, Twitter, LinkedIn, YouTube, etc.
01/01/22 - 216 translations now available in 99 languages.
01/09/22 - StudyPack resources for Bible translation study.
01/23/22 - Volunteers celebrate with pie and prayer.
02/14/22 - Strong's Concordance from Open Scriptures and STEPBible.
02/14/23 - Aionian Bible published on the TOR Network.
12/04/23 - Eleēsē added to the Aionian Glossary.
02/04/24 - 352 translations now available in 142 languages.
05/01/24 - 370 translations now available in 164 languages.
08/05/24 - 378 translations now available in 165 languages.
08/18/24 - Creative Commons Attribution 4.0 International, if source allows.
10/20/24 - Gospel Primer handout format.
11/24/24 - Progressive Web Application off-line format.
01/28/25 - All profits are given to CoolCup.org.
03/12/25 - 382 translations now available in 166 languages.
05/04/25 - 393 translations now available in 175 languages.
05/27/25 - 462 translations now available in 229 languages.

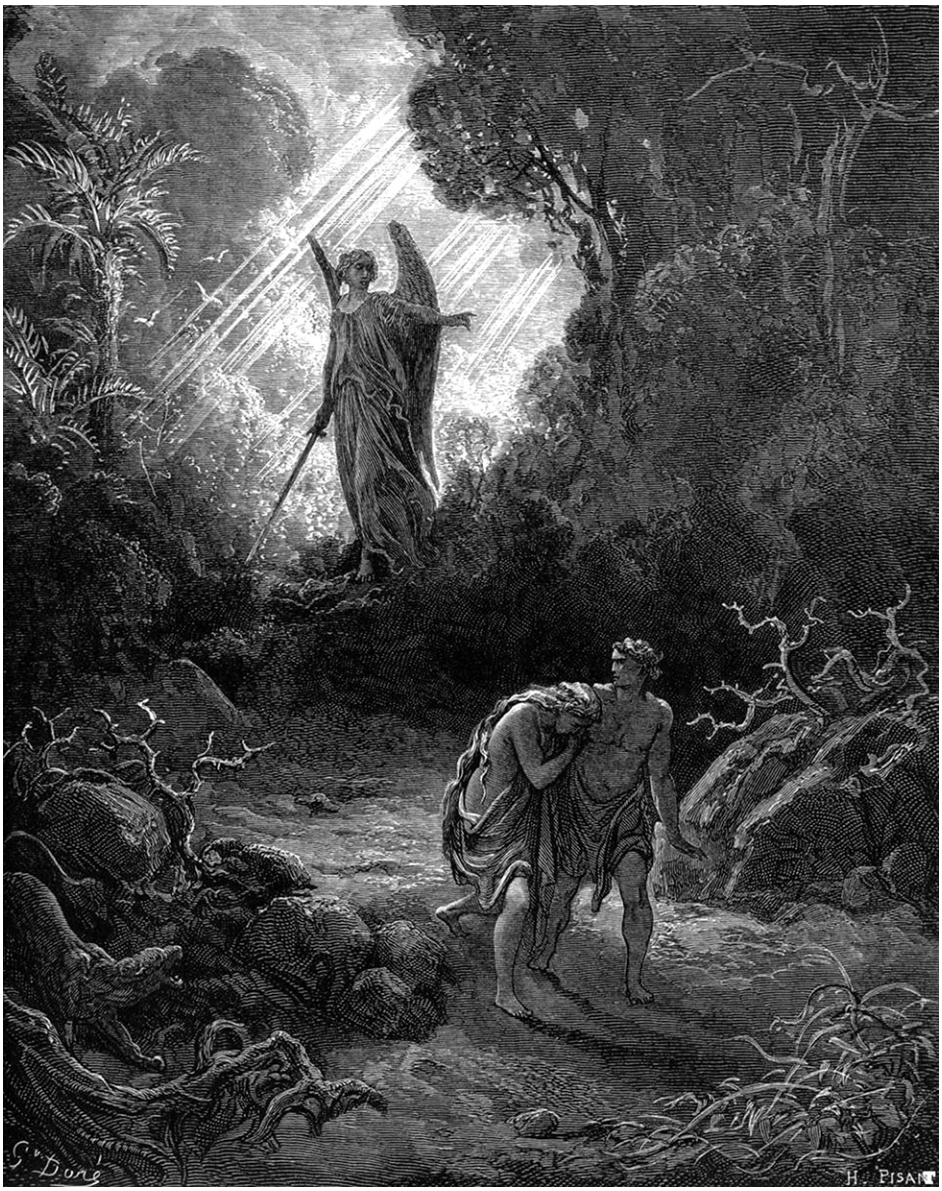
目次

旧約聖書

創世記 11
士師記 111
ルツ記 165
エズラ記 172
ネヘミヤ 記 193
エステル 記 223
ヨブ 記 240
詩篇 292
箴言 知恵の泉 446
伝道者の書 487
雅歌 503
イザヤ書 512
哀歌 630
ダニエル書 641
ホセア書 672
ヨエル書 688
アモス書 694
オバデヤ書 706
ヨナ書 708
ミカ書 712
ナホム書 721
ハバクク書 725
ゼパニヤ書 730
ハガイ書 735
ゼカリヤ書 738
マラキ書 754

付録
読者ガイド
用語集
地図
運命
イラスト, Doré

旧約聖書



斯神其人を逐出しエデンの園の東にケルビムと自から旋轉る焔の劍を置て生命の樹の
途を保守りたまふ
創世記 3:24

創世記

1 元始に神天地を創造たまへり **2** 地は定形なく曠空
くして黒暗淵の面にあり神の靈水の面を覆たりき **3**
神光あれと言たまひければ光ありき **4** 神光を善と觀
たまへり神光と暗を分ちたまへり **5** 神光を晝と名け
暗を夜と名けたまへり夕あり朝ありき是首の日なり
6 神言たまひけるは水の中に穹蒼ありて水と水とを分
つべし **7** 神穹蒼を作りて穹蒼の下の水と穹蒼の上の
水とを判ちたまへり即ち斯なりぬ **8** 神穹蒼を天と名
けたまへり夕あり朝ありき是二日なり **9** 神言たまひ
けるは天の下の水は一處に集りて乾ける土顯べしと
即ち斯なりぬ **10** 神乾ける土を地と名け水の集合るを
海と名けたまへり神之を善と觀たまへり **11** 神言たま
ひけるは地は青草と實蔬を生ずる草蔬と其類に從ひ
果を結びみづから核をもつ所の果を結ぶ樹を地に發
出すべしと即ち斯なりぬ **12** 地青草と其類に從ひ實蔬
を生ずる草蔬と其類に從ひ果を結てみづから核をも
つ所の樹を發出せり神これを善と觀たまへり **13** 夕あ
り朝ありき是三日なり **14** 神言たまひけるは天の穹蒼
に光明ありて晝と夜とを分ち又天象のため時節のた
め日のため年のために成べし **15** 又天の穹蒼にありて
地を照す光となるべしと即ち斯なりぬ **16** 神二の巨な
る光を造り大なる光に晝を司どらしめ小き光に夜を
司どらしめたまふまた星を造りたまへり **17** 神これを
天の穹蒼に置て地を照さしめ **18** 晝と夜を司どらしめ
光と暗を分たしめたまふ神これを善と觀たまへり **19**
夕あり朝ありき是四日なり **20** 神云ひたまひけるは水
には生物饒に生じ鳥は天の穹蒼の面に地の上に飛べ
しと **21** 神巨なる魚と水に饒に生じて動く諸の生物を

其類に從ひて創造り又羽翼ある諸の鳥を其類に從ひて創造りたまへり神之を善と觀たまへり **22** 神之を祝して曰く生よ繁息よ海の水に充牣よ又禽鳥は地に蕃息よと **23** 夕あり朝ありき是五日なり **24** 神言給ひけるは地は生物を其類に從て出し家畜と昆蟲と地の獸を其類に從て出すべしと即ち斯なりぬ **25** 神地の獸を其類に從て造り家畜を其類に從て造り地の諸の昆蟲を其類に從て造り給へり神之を善と觀給へり **26** 神言給けるは我儕に象りて我儕の像の如くに我儕人を造り之に海の魚と天空の鳥と家畜と全地と地に匍ふ所の諸の昆蟲を治めんと **27** 神其像の如くに人を創造たまへり即ち神の像の如くに之を創造之を男と女に創造たまへり **28** 神彼等を祝し神彼等に言たまひけるは生よ蕃殖よ地に滿盈よ之を服從せよ又海の魚と天空の鳥と地に動く所の諸の生物を治めよ **29** 神言たまひけるは視よ我全地の面にある實蔬のなる諸の草蔬と核ある木果の結る諸の樹とを汝等に與ふこれは汝らの糧となるべし **30** 又地の諸の獸と天空の諸の鳥および地に匍ふ諸の物等凡そ生命ある者には我食物として諸の青き草を與ふと即ち斯なりぬ **31** 神其造りたる諸の物を視たまひけるに甚だ善りき夕あり朝ありき是六日なり

2 斯天地および其衆群悉く成ぬ **2** 第七日に神其造りたる工を竣たまへり即ち其造りたる工を竣て七日に安息たまへり **3** 神七日を祝して之を神聖めたまへり其は神其創造爲たまへる工を盡く竣て是日に安息みたまひたればなり **4** ヱホバ神地と天を造りたまへる日に天地の創造られたる其由來は是なり **5** 野の諸の灌木は未だ地にあらず野の諸の草蔬は未生ぜざりき

其はヱホバ神雨を地に降せたまはず亦土地を耕す人
なかりければなり **6** 霧地より上りて土地の面を遍く
潤したり **7** ヱホバ神土の塵を以て人を造り生氣を其
鼻に噓入たまへり人即ち生靈となりぬ **8** ヱホバ神エ
デンの東の方に園を設て其造りし人を其處に置たま
へり **9** ヱホバ神觀に美麗く食ふに善き各種の樹を土
地より生ぜしめ又園の中に生命の樹および善惡を知
の樹を生ぜしめ給へり **10** 河エデンより出て園を潤し
彼處より分れて四の源となれり **11** 其第一の名はピソ
ンといふ是は金あるハビラの全地を繞る者なり **12** 其
地の金は善し又ブドラクと碧玉彼處にあり **13** 第二の
河の名はギホンといふ是はクシの全地を繞る者なり
14 第三の河の名はヒデケルといふ是はアッスリヤの
東に流るるものなり第四の河はユフラテなり **15** ヱホ
バ神其人を挈て彼をエデンの園に置き之を埋め之を
守らしめ給へり **16** ヱホバ神其人に命じて言たまひけ
るは園の各種の樹の果は汝意のままに食ふことを得
17 然ど善惡を知の樹は汝その果を食ふべからず汝之
を食ふ日には必ず死べければなり **18** ヱホバ神言たま
ひけるは人獨なるは善らず我彼に適ふ助者を彼のた
めに造らんと **19** ヱホバ神土を以て野の諸の獸と天空
の諸の鳥を造りたまひてアダムの之を何と名るかを
見んとて之を彼の所に率ゐいたりたまへりアダムが
生物に名けたる所は皆其名となりぬ **20** アダム諸の家
畜と天空の鳥と野の諸の獸に名を與へたり然どアダ
ムには之に適ふ助者みえざりき **21** 是に於てヱホバ神
アダムを熟く睡らしめ睡りし時其肋骨の一を取り肉
をもて其處を填塞たまへり **22** ヱホバ神アダムより取
たる肋骨を以て女を成り之をアダムの所に携きたり

たまへり 23 アダム言けるは此こそわが骨の骨わが肉
の肉なれ此は男より取たる者なれば之を女と名くべ
しと 24 是故に人は其父母を離れて其妻に好合ひ二人
一體となるべし 25 アダムと其妻は二人倶に裸體にし
て愧ざりき

3 ヱホバ神の造りたまひし野の生物の中に蛇最も狡
猾し蛇婦に言ひけるは神眞に汝等園の諸の樹の果は
食ふべからずと言たまひしや 2 婦蛇に言けるは我等
園の樹の果を食ふことを得 3 然ど園の中央に在樹の
果實をば神汝等之を食ふべからず又之に捫るべから
ず恐は汝等死んと言給へり 4 蛇婦に言けるは汝等必
らず死る事あらじ 5 神汝等が之を食ふ日には汝等の
目開け汝等神の如くなりて善惡を知に至るを知りた
まふなりと 6 婦樹を見ば食ふに善く目に美麗しく且
智慧からんが爲に慕はしき樹なるによりて遂に其果
實を取て食ひ亦之を己と偕なる夫に與へければ彼食
へり 7 是において彼等の目倶に開て彼等其裸體なる
を知り乃ち無花果樹の葉を綴て裳を作れり 8 彼等園
の中に日の清涼き時分歩みたまふヱホバ神の聲を聞
しかばアダムと其妻即ちヱホバ神の面を避て園の樹
の間に身を匿せり 9 ヱホバ神アダムを召て之に言た
まひけるは汝は何處にをるや 10 彼いひけるは我園の
中に汝の聲を聞き裸體なるにより懼れて身を匿せり
と 11 ヱホバ言たまひけるは誰が汝の裸なるを汝に告
しや汝は我が汝に食ふなかれと命じたる樹の果を食
ひたりしや 12 アダム言けるは汝が與へて我と偕なら
しめたまひし婦彼其樹の果實を我にあたへたれば我
食へりと 13 ヱホバ神婦に言たまひけるは汝がなした
る此事は何ぞや婦言けるは蛇我を誘惑して我食へり

と 14 ヱホバ神蛇に言たまひけるは汝是を爲たるに因
て汝は諸の家畜と野の諸の獸よりも勝りて詛はる汝
は腹行て一生の間塵を食ふべし 15 又我汝と婦の間お
よび汝の苗裔と婦の苗裔の間に怨恨を置ん彼は汝の
頭を碎き汝は彼の踵を碎かん 16 又婦に言たまひける
は我大に汝の懷姙の劬勞を增すべし汝は苦みて子を
産ん又汝は夫をしたひ彼は汝を治めん 17 又アダムに
言たまひけるは汝その妻の言を聽て我が汝に命じて
食ふべからずと言たる樹の果を食ひしに緣て土は汝
のために詛はる汝は一生のあひだ勞苦て其より食を
得ん 18 土は荊棘と薊とを汝のために生ずべしまた汝
は野の草蔬を食ふべし 19 汝は面に汗して食物を食ひ
終に土に歸らん其は其中より汝は取れたればなり汝
は塵なれば塵に皈るべきなりと 20 アダム其妻の名を
ヱバと名けたり其は彼は群の生物の母なればなり 21
ヱホバ神アダムと其妻のために皮衣を作りて彼等に
衣せたまへり 22 ヱホバ神曰たまひけるは視よ夫人我
等の一の如くなりて善惡を知る然ば恐くは彼其手を
舒べ生命の樹の果實をも取りて食ひ限無生んと 23 ヱ
ホバ神彼をエデンの園よりいだし其取て造られたる
ところの土を耕さしめたまへり 24 斯神其人を逐出し
エデンの園の東にケルビムと自から旋轉る焔の劍を
置て生命の樹の途を保守りたまふ

4 アダム其妻エバを知る彼孕みてカインを生みて言
けるは我ヱホバによりて一個の人を得たりと 2 彼ま
た其弟アベルを生りアベルは羊を牧ふ者カインは土
を耕す者なりき 3 日を經て後カイン土より出る果を
携來りてヱホバに供物となせり 4 アベルもまた其羊
の初生と其肥たる者を携來れりヱホバ、アベルと其

供物を眷顧みたまひしかども **5** カインと其供物をば
眷み給はざりしかばカイン甚だ怒り且其面をふせた
り **6** ヱホバ、カインに言たまひけるは汝何ぞ怒るや
何ぞ面をふするや **7** 汝若善を行はば擧ることをえざ
らんや若善を行はずば罪門戸に伏す彼は汝を慕ひ汝
は彼を治めん **8** カイン其弟アベルに語りぬ彼等野に
をりける時カイン其弟アベルに起かかりて之を殺せ
り **9** ヱホバ、カインに言たまひけるは汝の弟アベル
は何處にをるや彼言ふ我しらず我あに我弟の守者な
らんやと **10** ヱホバ言たまひけるは汝何をなしたるや
汝の弟の血の聲地より我に叫べり **11** されば汝は詛れ
て此地を離るべし此地其口を啓きて汝の弟の血を汝
の手より受たればなり **12** 汝地を耕すとも地は再其力
を汝に效さじ汝は地に吟行ふ流離子となるべしと **13**
カイン、ヱホバに言けるは我が罪は大にして負ふこ
と能はず **14** 視よ汝今日斯地の面より我を逐出したま
ふ我汝の面を觀ることなきにいたらん我地に吟行ふ
流離子とならん凡そ我に遇ふ者我を殺さん **15** ヱホバ
彼に言たまひけるは然らず凡そカインを殺す者は七
倍の罰を受んとヱホバ、カインに遇ふ者の彼を擊ざ
るため印誌を彼に與へたまへり **16** カイン、ヱホバの
前を離て出でエデンの東なるノドの地に住り **17** カイ
ン其妻を知る彼孕みエノクを生りカイン邑を建て其
邑の名を其子の名に循ひてエノクと名けたり **18** エノ
クにイラデ生れたりイラデ、メホヤエルを生みメホ
ヤエル、メトサエルを生みメトサエル、レメクを生
り **19** レメク二人の妻を娶れり一の名はアダと曰ひ一
の名はチラと曰り **20** アダ、ヤバルを生めり彼は天幕
に住て家畜を牧ふ所の者の先祖なり **21** 其弟の名はユ

バルと云ふ彼は琴と笛とをとる凡ての者の先祖なり
22 又チラ、トバルカインを生り彼は銅と鐵の諸の刃
物を鍛ふ者なりトバルカインの妹をナアマといふ 23
レメク其妻等に言けるはアダとチラよ我聲を聽けレ
メクの妻等よわが言を容よ我わが創傷のために人を
殺すわが痍のために少年を殺す 24 カインのために七
倍の罰あればレメクのためには七十七倍の罰あらん
25 アダム復其妻を知て彼男子を生み其名をセツと名
けたり其は彼神我にカインの殺したるアベルのかは
りに他の子を與へたまへりといひたればなり 26 セツ
にもまた男子生れたりかれ其名をエノスと名けたり
此時人々ヱホバの名を呼ことをはじめたり

5 アダムの傳の書は是なり神人を創造りたまひし日
に神に象りて之を造りたまひ 2 彼等を男女に造りた
まへり彼等の創造られし日に神彼等を祝してかれら
の名をアダムと名けたまへり 3 アダム百三十歳に及
びて其像に循ひ己に象りて子を生み其名をセツと名
けたり 4 アダムのセツを生し後の齢は八百歳にして
男子女子を生り 5 アダムの生存へたる齢は都合九百
三十歳なりき而して死り 6 セツ百五歳に及びてエノ
スを生り 7 セツ、エノスを生し後八百七年生存へて
男子女子を生り 8 セツの齢は都合九百十二歳なりき
而して死り 9 エノス九十歳におよびてカイナンを生
り 10 エノス、カイナンを生し後八百十五年生存へて
男子女子を生り 11 エノスの齢は都合九百五歳なりき
而して死り 12 カイナン七十歳におよびてマハラレル
を生り 13 カイナン、マハラレルを生し後八百四十年
生存へて男子女子を生り 14 カイナンの齢は都合九百
十歳なりきしかして死り 15 マハラレル六十五歳に及

びてヤレドを生り **16** マハラレル、ヤレドを生し後八
百三十年生存へて男子女子を生り **17** マハラレルの齢
は都合八百九十五歳なりき而して死り **18** ヤレド百六
十二歳に及びてエノクを生り **19** ヤレド、エノクを生
し後八百年生存へて男子女子を生り **20** ヤレドの齢は
都合九百六十二歳なりき而して死り **21** エノク六十五
歳に及びてメトセラを生り **22** エノク、メトセラを生
し後三百年神とともに歩み男子女子を生り **23** エノク
の齢は都合三百六十五歳なりき **24** エノク神と偕に歩
みしが神かれを取りたまひければをらずなりき **25** メ
トセラ百八十七歳に及びてレメクを生り **26** メトセラ
、レメクを生しのち七百八十二年生存へて男子女子
を生り **27** メトセラの齢は都合九百六十九歳なりき而
して死り **28** レメク百八十二歳に及びて男子を生み **29**
其名をノアと名けて言けるは此子はヨホバの詛ひた
まひし地に由れる我操作と我勞苦とに就て我らを慰
めん **30** レメク、ノアを生し後五百九十五年生存へて
男子女子を生り **31** レメクの齢は都合七百七十七歳な
りき而して死り **32** ノア五百歳なりきノア、セム、ハ
ム、ヤペテを生り

6 人地の面に繁衍はじまりて女子之に生るるに及べ
る時 **2** 神の子等人の女子の美しきを見て其好む所の
者を取て妻となせり **3** ヨホバいひたまひけるは我靈
永く人と爭はじ其は彼も肉なればなり然ど彼の日は
百二十年なるべし **4** 當時地にネピリムありき亦其後
神の子輩人の女の所に入りて子女を生しめたりしが
其等も勇士にして古昔の名聲ある人なりき **5** ヨホバ
人の惡の地に大なると其心の思念の都て圖維る所の
恒に惟惡きのみなるを見たまへり **6** 是に於てヨホバ

地の上に人を造りしことを悔いて心に憂へたまへり
7 ヱホバ言たまひけるは我が創造りし人を我地の面よ
り拭去ん人より獣昆蟲天空の鳥にいたるまでほろぼ
さん其は我之を造りしことを悔ればなりと 8 されど
ノアはヱホバの目のまへに恩を得たり 9 ノアの傳は
是なりノアは義人にして其世の完全き者なりきノア
神と偕に歩めり 10 ノアはセム、ハム、ヤペテの三人
の子を生り 11 時に世神のまへに亂れて暴虐世に滿盈
ちたりき 12 神世を視たまひけるに視よ亂れたり其は
世の人皆其道をみだしたればなり 13 神ノアに言たま
ひけるは諸の人の末期わが前に近づけり其は彼等の
ために暴虐世にみつればなり視よ我彼等を世とと
に剪滅さん 14 汝松木をもて汝のために方舟を造り方
舟の中に房を作り瀝青をもて其内外を塗るべし 15 汝
かく之を作るべし即ち其方舟の長は三百キユビト其
濶は五十キユビト其高は三十キユビト 16 又方舟に導
光牖を作り上一キユビトに之を作り終べし又方舟の
戸は其傍に設くべし下牀と二階と三階とに之を作る
べし 17 視よ我洪水を地に起して凡て生命の氣息ある
肉なる者を天下より剪滅し絶ん地にをる者は皆死ぬ
べし 18 然ど汝とは我わが契約をたてん汝は汝の子等
と汝の妻および汝の子等の妻とともに其方舟に入る
べし 19 又諸の生物總て肉なる者をば汝各其二を方舟
に挈へいりて汝とともに其生命を保たしむべし其等
は牝牡なるべし 20 鳥其類に從ひ獣其類に從ひ地の諸
の昆蟲其類に從ひて各二汝の所に至りて其生命を保
つべし 21 汝食はるる諸の食品を汝の許に取て之を汝
の所に集むべし是即ち汝と是等の物の食品となるべ

し 22 ノア是爲し都て神の己に命じたまひしごとく然
爲せり

7 ヨホバ、ノアに言たまひけるは汝と汝の家皆方舟
に入べし我汝がこの世の人の中にてわが前に義を視
たればなり 2 諸の潔き獸を牝牡七宛汝の許に取り潔
らぬ獸を牝牡二 3 亦天空の鳥を雌雄七宛取て種を全
地の面に生のこらしむべし 4 今七日ありて我四十日
四十夜地に雨ふらしめ我造りたる萬有を地の面より
拭去ん 5 ノア、ヨホバの凡て己に命じたまひし如く
なせり 6 地に洪水ありける時にノア六百歳なりき 7
ノア其子等と其妻および其子等の妻と俱に洪水を避
て方舟にいりぬ 8 潔き獸と潔らざる獸と鳥および地
に匍ふ諸の物 9 牝牡二宛ノアに來りて方舟にいりぬ
神のノアに命じたまへるが如し 10 かくて七日の後洪
水地に臨めり 11 ノアの齡の六百歳の二月即ち其月の
十七日に當り此日に大淵の源皆潰れ天の戸開けて 12
雨四十日四十夜地に注げり 13 此日にノアとノアの子
セム、ハム、ヤペテおよびノアの妻と其子等の三人
の妻諸俱に方舟にいりぬ 14 彼等および諸の獸其類に
從ひ諸の家畜其類に從ひ都て地に匍ふ昆蟲其類に從
ひ諸の禽即ち各樣の類の鳥皆其類に從ひて入りぬ 15
即ち生命の氣息ある諸の肉なる者二宛ノアに來りて
方舟にいりぬ 16 入たる者は諸の肉なる者の牝牡にし
て皆いりぬ神の彼に命じたまへるが如しヨホバ乃ち
彼を閉置たまへり 17 洪水四十日地にありき是におい
て水増し方舟を浮めて方舟地の上に高くあがれり 18
而して水瀰漫りて大に地に増しぬ方舟は水の面に漂
へり 19 水甚大に地に瀰漫りければ天下の高山皆おほ
はれたり 20 水はびこりて十五キユビトに上りければ

山々おほはれたり 21 凡そ地に動く肉なる者鳥家畜獸
地に匍ふ諸の昆蟲および人皆死り 22 即ち凡そ其鼻に
生命の氣息のかよふ者都て乾地にある者は死り 23 斯
地の表面にある萬有を人より家畜昆蟲天空の鳥にい
たるまで盡く拭去たまへり是等は地より拭去れたり
唯ノアおよび彼とともに方舟にありし者のみ存れり
24 水百五十日のあひだ地にはびこりぬ

8 神ノアおよび彼とともに方舟にある諸の生物と諸
の家畜を眷念ひたまひて神乃ち風を地の上に吹しめ
たまひければ水減りたり 2 亦淵の源と天の戸閉塞り
て天よりの雨止ぬ 3 是に於て水次第に地より退き百
五十日を經てのち水減り 4 方舟は七月に至り其月の
十七日にアララテの山に止りぬ 5 水次第に減て十月
に至りしが十月の月朔に山々の嶺現れたり 6 四十日
を經てのちノア其方舟に作りし窓を啓て 7 鴉を放出
ちけるが水の地に涸るまで往來しをれり 8 彼地の面
より水の減少しかを見んとて亦鴿を放出いだしける
が 9 鴿其足の跖を止べき處を得ずして彼に還りて方
舟に至れり其は水全地の面にありたればなり彼乃ち
其手を舒て之を執へ方舟の中におのれの所に接入た
り 10 尚又七日待て再び鴿を方舟より放出ちけるが 11
鴿暮におよびて彼に還れり視よ其口に橄欖の若葉あ
りき是に於てノア地より水の減少しをしれり 12 尚又
七日まちて鴿を放出ちけるが再び彼の所に歸らざり
き 13 六百一年の一月の月朔に水地に涸たりノア乃ち
方舟の蓋を撤きて視しに視よ土の面は燥てありぬ 14
二月の二十七日に至りて地乾きたり 15 爰に神ノアに
語りて言給はく 16 汝および汝の妻と汝の子等と汝の
子等の妻ともに方舟を出べし 17 汝とともにある諸の

肉なる諸の生物諸の肉なる者即ち鳥家畜および地に
匍ふ諸の昆蟲を率いでよ此等は地に饒く生育地の上
に生且殖増すべし **18** ノアと其子等と其妻および其子
等の妻ともに出たり **19** 諸の獣諸の昆蟲および諸の鳥
等凡そ地に動く者種類に從ひて方舟より出たり **20** ノ
ア、ヱホバのために壇を築き諸の潔き獣と諸の潔き
鳥を取て燔祭を壇の上に獻げたり **21** ヱホバ其馨き香
を聞ぎたまひてヱホバ其意に謂たまひけるは我再び
人の故に因て地を詛ふことをせじ其は人の心の圖維
るところ其幼少時よりして惡かればなり又我曾て爲
たる如く再び諸の生る物を擊ち滅さじ **22** 地のあらん
限りは播種時、收穫時、寒熱夏冬および日と夜息こ
とあらじ

9 神ノアと其子等を祝して之に曰たまひけるは生よ
増殖よ地に滿よ **2** 地の諸の獣畜天空の諸の鳥地に匍
ふ諸の物海の諸の魚汝等を畏れ汝等に懾かん是等は
汝等の手に與へらる **3** 凡そ生る動物は汝等の食とな
るべし菜蔬のごとく我之を皆汝等に與う **4** 然ど肉を
其生命なる其血のままに食ふべからず **5** 汝等の生命
の血を流すをば我必ず討さん獣之をなすも人をこれ
を爲すも我討さん凡そ人の兄弟人の生命を取ば我討
すべし **6** 凡そ人の血を流す者は人其血を流さん其は
神の像のごとくに人を造りたまひたればなり **7** 汝等
生よ増殖よ地に饒くなりて其中に増殖よ **8** 神ノアお
よび彼と偕にある其子等に告て言たまひけるは **9** 見
よ我汝等と汝等の後の子孫 **10** および汝等と偕なる諸
の生物即ち汝等とともなる鳥家畜および地の諸の獣
と契約を立ん都て方舟より出たる者より地の諸の獣
にまで至らん **11** 我汝等と契約を立ん總て肉なる者は

再び洪水に絶るる事あらじ又地を滅す洪水再びあら
ざるべし **12** 神言たまひけるは我が我と汝等および汝
等と偕なる諸の生物の間に世々限りなく爲す所の契
約の徴は是なり **13** 我わが虹を雲の中に起さん是我と
世との間の契約の徴なるべし **14** 即ち我雲を地の上に
起す時虹雲の中に現るべし **15** 我乃ち我と汝等および
總て肉なる諸の生物の間のわが契約を記念はん水再
び諸の肉なる者を滅す洪水とならじ **16** 虹雲の中にあ
らん我之を觀て神と地にある都て肉なる諸の生物と
の間なる永遠の契約を記念えん **17** 神ノアに言たまひ
けるは是は我が我と地にある諸の肉なる者との間に
立たる契約の徴なり **18** ノアの子等の方舟より出たる
者はセム、ハム、ヤペテなりきハムはカナンの父な
り **19** 是等はノアの三人の子なり全地の民は是等より
出て蔓延れり **20** 爰にノアの農夫となりて葡萄園を植
ることを始しが **21** 葡萄酒を飲て醉天幕の中にありて
裸になれり **22** カナンの父ハム其父のかくし所を見て
外にありし二人の兄弟に告たり **23** セムとヤペテ乃ち
衣を取て俱に其肩に負け後向に歩みゆきて其父の裸
體を覆へり彼等面を背にして其父の裸體を見ざりき
24 ノア酒さめて其若き子の己に爲たる事を知れり **25**
是に於て彼言けるはカナン詛はれよ彼は僕輩の僕と
なりて其兄弟に事へん **26** 又いひけるはセムの神ヱホ
バは讃べきかなカナン彼の僕となるべし **27** 神ヤペテ
を大ならしめたまはん彼はセムの天幕に居住はんカ
ナン其僕となるべし **28** ノア洪水の後三百五十年生存
へたりノアの齢は都て九百五十年なりき而して死り
10 ノアの子セム、ハム、ヤペテの傳は是なり洪水
の後彼等に子等生れたり **2** ヤペテの子はゴメル、マ

ゴグ、マデア、ヤワン、トバル、メセク、テラスなり 3ゴメルの子はアシケナズ、リパテ、トガルマなり 4ヤワンの子はエリシヤ、タルシシ、キツテムおよびドダニムなり 5是等より諸國の洲島の民は派分れ出て各其方言と其宗族と其邦國とに循ひて其地に住り 6ハムの子はクシ、ミツライム、フテおよびカナンなり 7クシの子はセバ、ハビラ、サブタ、ラアマ、サブテカなりラアマの子はシバおよびデダンなり 8クシ、ニムロデを生り彼始めて世の權力ある者となれり 9彼はヱホバの前にありて權力ある獵夫なりき是故にヱホバの前にある夫權力ある獵夫ニムロデの如しといふ諺あり 10彼の國の起初はシナルの地のバベル、エレク、アツカデ、及びカルネなりき 11其地より彼アツスリヤに出でニネベ、レホポテイリ、カラ 12およびニネベとカラの間なるレセンを建たり是は大なる城邑なり 13ミツライム、ルデ族アナミ族レハビ族ナフト族 14パテロス族カスル族およびカフトリ族を生りカスル族よりペリシテ族出たり 15カナン其冢子シドンおよびヘテ 16エブス族アモリ族ギルガシ族 17ヒビ族アルキ族セニ族 18アルワデ族ゼマリ族ハマテ族を生り後に至りてカナン人の宗族蔓延りぬ 19カナン人の境はシドンよりゲラルを經てガザに至りソドム、ゴモラ、アデマ、ゼボイムに沿てレシヤにまで及べり 20是等はハムの子孫にして其宗族と其方言と其土地と其邦國に隨ひて居りぬ 21セムはヱベルの全の子孫の先祖にしてヤペテの兄なり彼にも子女生れたり 22セムの子はエラム、アシユル、アルパクサデルデ、アラムなり 23アラムの子はウヅ、ホル、ゲテル、マシなり 24アルパクサデ、シラを

生みシラ、エベルを生り 25 エベルに二人の子生れたり一人の名をペレグ（分れ）といふ其は彼の代に邦
國分れたればなり其弟の名をヨクタンと曰ふ 26 ヨク
タン、アルモダデ、シヤレフ、ハザルマウテ、ヱラ
27 ハドラム、ウザル、デクラ 28 オバル、アビマエル
、シバ 29 オフル、ハビラおよびヨバブを生り是等は
皆ヨクタンの子なり 30 彼等の居住所はメシヤよりし
て東方の山セバルにまで至れり 31 是等はセムの子孫
にして其宗族と其方言と其土地と其邦國とに隨ひて
居りぬ 32 是等はノアの子の宗族にして其血統と其邦
國に隨ひて居りぬ洪水の後是等より地の邦國の民は
派分れ出たり

11 全地は一の言語一の音のみなりき 2 茲に人衆東
に移りてシナルの地に平野を得て其處に居住り 3 彼
等互に言けるは去來甎石を作り之を善く爇んと遂に
石の代に甎石を獲灰沙の代に石漆を獲たり 4 又曰け
るは去來邑と塔とを建て其塔の頂を天にいたらしめ
ん斯して我等名を揚て全地の表面に散ることを免れ
んと 5 ヱホバ降臨りて彼人衆の建る邑と塔とを觀た
まへり 6 ヱホバ言たまひけるは視よ民は一にして皆
一の言語を用ふ今既に此を爲し始めたり然ば凡て其
爲んと圖維る事は禁止め得られざるべし 7 去來我等
降り彼處にて彼等の言語を淆し互に言語を通ずるこ
とを得ざらしめんと 8 ヱホバ遂に彼等を彼處より全
地の表面に散したまひければ彼等邑を建ることを罷
たり 9 是故に其名はバベル（淆亂）と呼ばる是はヱホ
バ彼處に全地の言語を淆したまひしに由てなり彼處
よりヱホバ彼等を全地の表に散したまへり 10 セムの
傳は是なりセム百歳にして洪水の後の二年にアルパ

クサデを生り **11** セム、アルパクサデを生し後五百年
生存へて男子女子を生り **12** アルパクサデ三十五歳に
及びてシラを生り **13** アルパクサデ、シラを生し後四
百三年生存へて男子女子を生り **14** シラ三十歳におよ
びてエベルを生り **15** シラ、エベルを生し後四百三年
生存へて男子女子を生り **16** エベル三十四歳におよび
てペレグを生り **17** エベル、ペレグを生し後四百三十
年生存へて男子女子を生り **18** ペレグ三十歳におよび
てリウを生り **19** ペレグ、リウを生し後二百九年生存
へて男子女子を生り **20** リウ三十二歳におよびてセル
グを生り **21** リウ、セルグを生し後二百七年生存へて
男子女子を生り **22** セルグ三十年におよびてナホルを
生り **23** セルグ、ナホルを生しのち二百年生存へて男
子女子を生り **24** ナホル二十九歳に及びてテラを生り
25 ナホル、テラを生し後百十九年生存へて男子女子
を生り **26** テラ七十歳に及びてアブラム、ナホルおよ
びハランを生り **27** テラの傳は是なりテラ、アブラム
、ナホルおよびハランを生ハラン、ロトを生り **28** ハ
ランは其父テラに先ちて其生處なるカルデアのウル
にて死たり **29** アブラムとナホルと妻を娶れりアブラ
ムの妻の名をサライと云ナホルの妻の名をミルカと
云てハランの女なりハランはミルカの父にして亦イ
スカの父なりき **30** サライは石女にして子なかりき **31**
テラ、カナンの地に往とて其子アブラムとハランの
子なる其孫ロト及其子アブラムの妻なる其媳サライ
をひき挈て俱にカルデアのウルを出たりしがハラン
に至て其處に住り **32** テラの齢は二百五歳なりきテラ
はハランにて死り

12 爰にヨホバ、アブラムに言たまひけるは汝の國
を出で汝の親族に別れ汝の父の家を離れて我が汝に
示さん其地に至れ **2** 我汝を大なる國民と成し汝を祝
み汝の名を大ならしめん汝は祉福の基となるべし **3**
我は汝を祝する者を祝し汝を詛ふ者を詛はん天下の
諸の宗族汝によりて福禔を獲と **4** アブラム乃ちヨホ
バの自己に言たまひし言に從て出たりロト彼と共に
行りアブラムはハランを出たる時七十五歳なりき **5**
アブラム其妻サライと其弟の子ロトおよび其集めた
る總の所有とハランにて獲たる人衆を携へてカナン
の地に往んとて出で遂にカナンの地に至れり **6** アブ
ラム其地を經過てシケムの處に及びモレの橡樹に至
れり其時にカナン人其地に住り **7** 茲にヨホバ、アブ
ラムに顯現れて我汝の苗裔に此地に與へんといひた
まへり彼處にて彼己に顯現れたまひしヨホバに壇を
築けり **8** 彼其處よりベテルの東の山に移りて其天幕
を張り西にベテル東にアイありき彼處にて彼ヨホバ
に壇を築きヨホバの名を顧り **9** アブラム尚進て南に
遷れり **10** 茲に饑饉其地にありければアブラム、エジ
プトに寄寓らんとて彼處に下れり其は饑饉其地に甚
しかりければなり **11** 彼近く來りてエジプトに入んと
する時其妻サライに言けるは視よ我汝を觀て美麗き
婦人なるを知る **12** 是故にエジプト人汝を見る時是は
彼の妻なりと言て我を殺さん然ど汝をば生存かん **13**
請ふ汝わが妹なりと言へ然ば我汝の故によりて安に
してわが命汝のために生存ん **14** アブラム、エジプト
に至りし時エジプト人此婦を見て甚だ美麗となせり
15 またパロの大臣等彼を視て彼をパロの前に譽めけ
れば婦遂にパロの家に召入れられたり **16** 是に於てパ

ロ彼のために厚くアブラムを待ひてアブラム遂に羊
牛僕婢牝牡の驢馬および駱駝を多く獲るに至れり 17
時にヱホバ、アブラムの妻サライの故によりて大な
る災を以てパロと其家を惱したまへり 18 パロ、アブ
ラムを召て言けるは汝が我になしたる此事は何ぞや
汝何故に彼が汝の妻なるを我に告ざりしや 19 汝何故
に彼はわが妹なりといひしや我幾彼をわが妻にめと
らんとせり然ば汝の妻は此にあり挈去るべしと 20 パ
ロ即ち彼の事を人々に命じければ彼と其妻および其
有る諸の物を送りさらしめたり

13 アブラム其妻および其有る諸の物と偕にエジプ
トを出て南の地に上れりロト彼と共にありき 2 アブ
ラム甚家畜と金銀に富り 3 彼南の地より其旅路に進
てベテルに至りベテルとアイの間なる其以前に天幕
を張たる處に至れり 4 即ち彼が初に其處に築きたる
壇のある處なり彼處にアブラム、ヱホバの名を顧り
5 アブラムと偕に行しロトも羊牛および天幕を有り 6
其地は彼等を載て俱に居しむること能はざりき彼等
は其所有多かりしに縁て俱に居ることを得ざりしな
り 7 斯有かばアブラムの家畜の牧者とロトの家畜の
牧者の間に競爭ありきカナン人とペリジ人此時其地
に居住り 8 アブラム、ロトに言けるは我等は兄弟の
人なれば請ふ我と汝の間およびわが牧者と汝の牧者
の間に競爭あらしむる勿れ 9 地は皆爾の前にあるに
あらずや請ふ我を離れよ爾若左にゆかば我右にゆか
ん又爾右にゆかば我左にゆかんと 10 是に於てロト目
を擧てヨルダンの凡ての低地を瞻望みけるにヱホバ
、ソドムとゴモラとを滅し給はざりし前なりければ
ゾアルに至るまであまねく善く潤澤ひてヱホバの園

の如くエジプトの地の如くなりき 11 ロト乃ちヨルダ
ンの低地を盡く撰とりて東に徙れり斯彼等彼此に別
たり 12 アブラムはカナンの地に住り又ロトは低地の
諸邑に住み其天幕を遷してソドムに至れり 13 ソドム
の人は惡くしてヱホバの前に大なる罪人なりき 14 ロ
トのアブラムに別れし後ヱホバ、アブラムに言たま
ひけるは爾の目を擧て爾の居る處より西東北南を瞻
望め 15 凡そ汝が觀る所の地は我之を永く爾と爾の裔
に與べし 16 我爾の後裔を地の塵沙の如くなさん若人
地の塵沙を數ふることを得ば爾の後裔も數へらるべ
し 17 爾起て縱横に其地を行き巡るべし我之を爾に與
へんと 18 アブラム遂に天幕を遷して來りヘブロンの
マムレの橡林に住み彼處にてヱホバに壇を築けり

14 當時シナルの王アムラペル、エラサルの王アリ
オク、エラムの王ケダラオメルおよびゴイムの王テ
ダル等 2 ソドムの王ベラ、ゴモルの王ビルシア、ア
デマの王シナブ、ゼボイムの王セメベルおよびベラ
（即ち今のゾアル）の王と戰ひをなせり 3 是等の五
人の王皆結合てシデムの谷に至れり其處は今の鹽海
なり 4 彼等は十二年ケダラオメルに事へ第十三年に
叛けり 5 第十四年にケダラオメルおよび彼と偕なる
王等來りてアシタロテカルナイムのレパイム人、ハ
ムのズジ人、シヤベキリアタイムのエミ人 6 および
セイル山のホリ人を擊て曠野の傍なるエルパランに
至り 7 彼等歸りてエンミシパテ（即ち今のカデシ）
に至りアマレク人の國を盡く擊又ハザゾンタマルに
住るアモリ人を擊り 8 爰にソドムの王ゴモラの王ア
デマの王ゼボイムの王およびベラ（即ち今のゾアル
）の王出てシデムの谷にて彼等と戰ひを接たり 9 即

ち彼五人の王等エラムの王ケダラオメル、ゴイムの
王テダル、シナルの王アムラペル、エラサルの王ア
リオクの四人と戰へり **10** シデムの谷には地瀝青の坑
多かりしがソドムとゴモラの王等遁て其處に陷りぬ
其餘の者は山に遁逃たり **11** 是に於て彼等ソドムとゴ
モラの諸の物と其諸の食料を取て去れり **12** 彼等アブ
ラムの姪ロトと其物を取て去り其は彼ソドムに住た
ればなり **13** 茲に遁逃者來りてヘブル人アブラムに之
を告たり時にアブラムはアモリ人マムレの橡林に住
りマムレはエシコルの兄弟又アネルの兄弟なり是等
はアブラムと契約を結べる者なりき **14** アブラム其兄
弟の擄にせられしを聞しかば其熟練したる家の子三
百十八人を率ゐてダンまで追いたり **15** 其家臣を分ち
て夜に乘じて彼等を攻め彼等を擊破りてダマスコの
左なるホバまで彼等を追ゆけり **16** アブラム斯諸の物
を奪回し亦其兄弟ロトと其物および婦人と人民を取
回せり **17** アブラム、ケダラオメルおよび彼と偕なる
王等を擊破りて歸れる時ソドムの王シャベの谷（即
ち今の王の谷）にて彼を迎へたり **18** 時にサレムの王
メルキゼデク、パンと酒を携出せり彼は至高き神の
祭司なりき **19** 彼アブラムを祝して言けるは願くは天
地の主なる至高神アブラムを祝福みたまへ **20** 願くは
汝の敵を汝の手に付したまひし至高神に稱譽あれと
アブラム乃ち彼に其諸の物の什分の一を餽れり **21** 茲
にソドムの王アブラムに言けるは人を我に與へ物を
汝に取れと **22** アブラム、ソドムの王に言けるは我天
地の主なる至高き神ヱホバを指て言ふ **23** 一本の絲に
ても鞋帶にても凡て汝の所屬は我取ざるべし恐くは
汝我アブラムを富しめたりと言ん **24** 但少者の既に食

ひたる物および我と偕に行し人アネル、エシコルおよびマムレの分を除くべし彼等には彼等の分を取しめよ

15 是等の事の後ヱホバの言異象の中にアブラムに臨て曰くアブラムよ懼るなかれ我は汝の干櫓なり汝の賚は甚大なるべし **2** アブラム言けるは主ヱホバよ何を我に與んとしたまふや我は子なくして居り此ダマスコのエリエゼル我が家の相續人なり **3** アブラム又言けるは視よ爾子を我にたまはず我の家の子わが嗣子とならんとすと **4** ヱホバの言彼にのぞみて曰く此者は爾の嗣子となるべからず汝の身より出る者爾の嗣子となるべしと **5** 斯てヱホバ彼を外に携へ出して言たまひけるは天を望みて星を數へ得るかを見よと又彼に言たまひけるは汝の子孫は是のごとくなるべしと **6** アブラム、ヱホバを信ずヱホバこれを彼の義となしたまへり **7** 又彼に言たまひけるは我は此地を汝に與へて之を有たしめんとて汝をカルデアのウルより導き出せるヱホバなり **8** 彼言けるは主ヱホバよ我いかにして我之を有つことを知るべきや **9** ヱホバ彼に言たまひけるは三歳の牝牛と三歳の牝山羊と三歳の牡羊と山鳩および雛き鴿を我ために取れと **10** 彼乃ち是等を皆取て之を中より剖き其剖たる者を各相對はしめて置り但鳥は剖ざりき **11** 鷙鳥其死體の上に下る時はアブラム之を驅はらへり **12** 斯て日の沒る頃アブラム酣く睡りしが其大に暗きを覺えて懼れたり **13** 時にヱホバ、アブラムに言たまひけるは爾確に知るべし爾の子孫他人の國に旅人となりて其人々に服事へん彼等四百年のあひだ之を惱さん **14** 又其服事たる國民は我之を鞫かん其後彼等は大なる財貨を携

へて出ん 15 爾は安然に爾の父祖の所にゆかん爾は遐
齢に達りて葬らるべし 16 四代に及びて彼等此に返り
きたらん其はアモリ人の惡未だ貫盈ざれば也と 17 斯
て日の沒て黒暗となりし時烟と火焔の出る爐其切剖
たる物の中を通過り 18 是日にヱホバ、アブラムと契
約をなして言たまひけるは我此地をエジプトの河よ
り彼大河即ちユフラテ河まで爾の子孫に與ふ 19 即ち
ケニ人ケナズ人カデモニ人 20 ヘテ人ペリジ人レパイ
ム人 21 アモリ人カナン人ヱブス人の地是なり

16 アブラムの妻サライ子女を生ざりき彼に一人の
侍女ありしがエジプト人にして其名をハガルと曰り
2 サライ、アブラムに言けるは視よヱホバわが子を生
むことを禁めたまひければ請ふ我が侍女の所に入れ
我彼よりして子女を得ることあらんとアブラム、サ
ライの言を聽いれたり 3 アブラムの妻サライ其侍女
なるエジプト人ハガルを取て之を其夫アブラムに與
へて妻となさしめたり是はアブラムがカナンの地に
十年住みたる後なりき 4 是においてアブラム、ハガ
ルの所に入るハガル遂に孕みければ己の孕めるを見
て其女主を藐視たり 5 サライ、アブラムに言けるは
わが蒙れる害は汝に歸すべし我わが侍女を汝の懷に
與へたるに彼己の孕るを見て我を藐視ぐ願はヱホバ
我と汝の間の事を鞫きたまへ 6 アブラム、サライに
言けるは視よ汝の侍女は汝の手の中にあり汝の目に
善と見ゆる所を彼に爲すべしサライ乃ち彼を苦めけ
れば彼サライの面を避て逃たり 7 ヱホバの使者曠野
の泉の旁即ちシユルの路にある泉の旁にて彼に遭ひ
て 8 言けるはサライの侍女ハガルよ汝何處より來れ
るや又何處に往や彼言けるは我は女主サライの面を

さけて逃るなり 9 ヱホバの使者彼に言けるは汝の女
主の許に返り身を其手に任すべし 10 ヱホバの使者又
彼に言ひけるは我大に汝の子孫を増し其數を衆多し
て數ふることあたはざらしめん 11 ヱホバの使者又彼
に言けるは汝孕めり男子を生まん其名をイシマエル
（神聽知）と名くべしヱホバ汝の艱難を聽知したま
へばなり 12 彼は野驢馬の如き人とならん其手は諸の
人に敵し諸の人の手はこれに敵すべし彼は其諸の兄
弟の東に住んと 13 ハガル己に諭したまへるヱホバの
名をアタエルロイ（汝は見たまふ神なり）とよべり
彼いふ我視たる後尚生るやと 14 是をもて其井はベエ
ルラハイロイ（我を見る活る者の井）と呼ばる是は
カデシとベレデの間にあり 15 ハガル、アブラムの男
子を生めりアブラム、ハガルの生める其子の名をイ
シマエルと名づけたり 16 ハガル、イシマエルをアブ
ラムに生める時アブラムは八十六歳なりき

17 アブラム九十九歳の時ヱホバ、アブラムに顯れ
て之に言たまひけるは我は全能の神なり汝我前に行
みて完全かれよ 2 我わが契約を我と汝の間に立て大
に汝の子孫を増ん 3 アブラム乃ち俯伏たり神又彼に
告て言たまひけるは 4 我汝とわが契約を立つ汝は衆
多の國民の父となるべし 5 汝の名を此後アブラムと
呼ぶべからず汝の名をアブラハム（衆多の人の父）
とよぶべし其は我汝を衆多の國民の父と爲ばなり 6
我汝をして衆多の子孫を得せしめ國々の民を汝より
起さん王等汝より出べし 7 我わが契約を我と汝およ
び汝の後の世々の子孫との間に立て永久の契約とな
し汝および汝の後の子孫の神となるべし 8 我汝と汝
の後の子孫に此汝が寄寓る地即ちカナンの全地を與

へて永久の産業となさん而して我彼等の神となるべし **9** 神またアブラハムに言たまひけるは然ば汝と汝の後の世々の子孫わが契約を守るべし **10** 汝等の中の男子は咸割禮を受べし是は我と汝等および汝の後の子孫の間の我が契約にして汝等の守るべき者なり **11** 汝等其陽の皮を割べし是我と汝等の間の契約の徴なり **12** 汝等の代々の男子は家に生れたる者も異邦人より金にて買たる汝の子孫ならざる者も皆生れて八日に至らば割禮を受べし **13** 汝の家に生れたる者も汝の金にて買たる者も割禮を受ざるべからず斯我契約汝等の身にありて永久の契約となるべし **14** 割禮を受ざる男兒即ち其陽の皮を割ざる者は我契約を破るによりて其人其民の中より絶るべし **15** 神又アブラハムの言たまひけるは汝の妻サライは其名をサライと稱ぶべからず其名をサラと爲べし **16** 我彼を祝み彼よりして亦汝に一人の男子を授けん我彼を祝み彼をして諸邦の民の母とならしむべし諸の民の王等彼より出べし **17** アブラハム俯伏て哂ひ其心に謂けるは百歳の人に豈で子の生るることあらんや又サラは九十歳なれば豈で産ことをなさんやと **18** アブラハム遂に神にむかひて願くはイシマエルの汝のまへに生存へんことをと曰ふ **19** 神言たまひけるは汝の妻サラ必ず子を生ん汝其名をイサクと名くべし我彼および其後の子孫と契約を立て永久の契約となさん **20** 又イシマエルの事に關ては我汝の願を聽たり視よ我彼を祝みて多衆の子孫を得さしめ大に彼の子孫を増すべし彼十二の君王を生ん我彼を大なる國民となすべし **21** 然どわが契約は我翌年の今頃サラが汝に生ん所のイサクと之を立べし **22** 神アブラハムと言ことを竟へ彼を離れて

昇り給へり 23 是に於てアブラハム神の己に言たまへ
る如く此日其子イシマエルと凡て其家に生れたる者
および凡て其金にて買たる者即ちアブラハムの家の
人の中なる諸の男を將きたりて其陽の皮を割たり 24
アブラハムは其陽の皮を割れたる時九十九歳 25 其子
イシマエルは其陽の皮を割れたる時十三歳なりき 26
是日アブラハムと其子イシマエル割禮を受たり 27 又
其家の人家に生れたる者も金にて異邦人より買たる
者も皆彼とともに割禮を受たり

18 ヱホバ、マムレの橡林にてアブラハムに顯現た
まへり彼は日の熱き時刻天幕の入口に坐しゐたりし
が 2 目を擧て見たるに視よ三人の人其前に立り彼見
て天幕の入口より趨り行て之を迎へ 3 身を地に鞠め
て言けるは我が主よ我若汝の目のまへに恩を得たる
ならば請ふ僕を通り過すなかれ 4 請ふ少許の水を取
きたらしめ汝等の足を濯ひて樹の下に休憩たまへ 5
我一口のパンを取來らん汝等心を慰めて然る後過ゆ
くべし汝等僕の所に來ればなり彼等言ふ汝が言るご
とく爲せ 6 是においてアブラハム天幕に急ぎいりて
サラの許に至りて言けるは速に細麺三セヤを取り捏
てパンを作るべしと 7 而してアブラハム牛の群に趨
ゆき犢の柔にして善き者を取りきたりて少者に付し
ければ急ぎて之を調理ふ 8 かくてアブラハム牛酪と
牛乳および其調理へたる犢を取て彼等のまへに供へ
樹の下にて其側に立り彼等乃ち食へり 9 彼等アブラ
ハムに言けるは爾の妻サラは何處にあるや彼言ふ天
幕にあり 10 其一人言ふ明年の今頃我必ず爾に返るべ
し爾の妻サラに男子あらんサラ其後なる天幕の入口
にありて聞ゐたり 11 抑アブラハムとサラは年邁み老

いたる者にしてサラには婦人の常の經已に息たり 12
是故にサラ心に哂ひて言けるは我は老衰へ吾が主も
亦老たる後なれば我に樂あるべけんや 13 ヱホバ、ア
ブラハムに言たまひけるは何故にサラは哂ひて我老
たれば果して子を生ことあらんと言ふや 14 ヱホバに
豈爲し難き事あらんや時至らば我定めたる期に爾に
歸るべしサラに男子あらんと 15 サラ懼れたれば承ず
して我哂はずと言へりヱホバ言たまひけるは否汝哂
へるなり 16 斯て其人々彼處より起てソドムの方を望
みければアブラハム彼等を送らんとて俱に行り 17 ヱ
ホバ言ひ給けるは我爲んとする事をアブラハムに隱
すべけんや 18 アブラハムは必ず大なる強き國民とな
りて天下の民皆彼に由て福を獲に至るべきに在ずや
19 其は我彼をして其後の兒孫と家族とに命じヱホバ
の道を守りて公儀と公道を行しめん爲に彼をしれり
是ヱホバ、アブラハムに其曾て彼に就て言し事を行
はん爲なり 20 ヱホバ又言給ふソドムとゴモラの號呼
大なるに因り又其罪甚だ重に因て 21 我今下りて其號
呼の我に達れる如くかれら全く行ひたりしやを見ん
とす若しからずば我知るに至らんと 22 其人々其處よ
り身を旋してソドムに赴むけりアブラハムは尚ほヱ
ホバのまへに立り 23 アブラハム近よりて言けるは爾
は義者をも惡者と俱に滅ぼしたまふや 24 若邑の中に
五十人の義者あるも汝尚ほ其處を滅ぼし其中の五十
人の義者のためにこれを恕したまはざるや 25 なんぢ
斯の如く爲て義者と惡者と俱に殺すが如きは是ある
まじき事なり又義者と惡者を均等するが如きもある
まじき事なり天下を鞫く者は公儀を行ふ可にあらず
や 26 ヱホバ言たまひけるは我若ソドムに於て邑の中

に五十人の義者を看ば其人々のために其處を盡く恕
さん 27 アブラハム應へていひけるは我は塵と灰なれ
ども敢て我主に言上す 28 若五十人の義者の中五人缺
たらんに爾五人の缺たるために邑を盡く滅ぼしたま
ふやヱホバ言たまひけるは我若彼處に四十五人を看
ば滅さざるべし 29 アブラハム又重ねてヱホバに言上
して曰けるは若彼處に四十人看えなば如何ヱホバ言
たまふ我四十人のために之をなさじ 30 アブラハム曰
ひけるは請ふわが主よ怒らずして言しめたまへ若彼
處に三十人看えなば如何ヱホバいひたまふ我三十人
を彼處に看ば之を爲じ 31 アブラハム言ふ我あへてわ
が主に言上す若彼處に二十人看えなば如何ヱホバ言
たまふ我二十人のためにほろぼさじ 32 アブラハム言
ふ請ふわが主怒らずして今一度言しめたまへ若かし
こに十人看えなば如何ヱホバ言たまふ我十人のため
にほろぼさじ 33 ヱホバ、アブラハムと言ふことを終
てゆきたまへりアブラハムおのれの所にかへりぬ

19 其二個の天使黄昏にソドムに至るロト時にソド
ムの門に坐し居たりしがこれを視起て迎へ首を地に
さげて 2 言けるは我主よ請ふ僕の家に臨み足を濯ひ
て宿りつとに起きて途に遄征たまへ彼等言ふ否我等
は街衢に宿らんと 3 然ど固く強ければ遂に彼の所に
臨みて其家に入るロト乃ち彼等のために筵を設け酵
いれぬパンを炊て食はしめたり 4 斯て未だ寢ざる前
に邑の人々即ちソドムの人老たるも若きも諸共に四
方八方より來たれる民皆其家を環み 5 ロトを呼て之
に言けるは今夕爾に就たる人は何處にをるや彼等を
我等の所に携へ出せ我等之を知らん 6 ロト入口に出
て其後の戸を閉ぢ彼等の所に至りて 7 言けるは請ふ

兄弟よ惡き事を爲すなかれ **8** 我に未だ男知ぬ二人の
女あり請ふ我之を携へ出ん爾等の目に善と見ゆる如
く之になせよ唯此人等は既に我家の蔭に入たれば何
をも之になすなかれ **9** 彼等曰ふ爾退け又言けるは此
人は來り寓れる身なるに恒に士師とならんとす然ば
我等彼等に加ふるよりも多くの害を爾に加へんと遂
に彼等酷しく其人ロトに逼り前よりて其戸を破んと
せしに **10** 彼二人其手を舒しロトを家の内に援いれて
其戸を閉ぢ **11** 家の入口にをる人衆をして大なるも小
も俱に目を眩しめければ彼等遂に入口を索ぬるに困
憊たり **12** 斯て二人ロトに言けるは外に爾に屬する者
ありや汝の婿子女および凡て邑にをりて爾に屬する
者を此所より携へ出べし **13** 此處の號呼ヨホバの前に
大になりたるに因て我等之を滅さんとすヨホバ我等
を遣はして之を滅さしめたまふ **14** ロト出て其女を娶
る婿等に告て言けるはヨホバが邑を滅したまふべけ
れば爾等起て此處を出よと然ど婿等は之を戯言と視
爲り **15** 曉に及て天使ロトを促して言けるは起て此な
る爾の妻と二人の女を携へよ恐くは爾邑の惡とと
に滅されん **16** 然るに彼遲延ひしかば二人其手と其妻
の手と其二人の女の手を執て之を導き出し邑の外に
置りヨホバ斯彼に仁慈を加へたまふ **17** 既に之を導き
出して其一人曰けるは逃遁て汝の生命を救へ後を回
顧るなかれ低地の中に止るなかれ山に遁れよ否ずば
爾滅されん **18** ロト彼等に言けるはわが主よ請ふ斯し
たまふなかれ **19** 視よ僕爾の目のまへに恩を得たり爾
大なる仁慈を吾に施してわが生命を救たまふ吾山に
遁る能はず恐くは災害身に及びて死るにいたらん **20**
視よ此邑は遁ゆくに近くして且小し我をして彼處に

遁れしめよしからば吾生命全からん是は小き邑なる
にあらずや 21天使之にいひけるは視よ我此事に關て
も亦爾の願を容たれば爾が言ふところの邑を滅さじ
22急ぎて彼處に遁れよ爾が彼處に至るまでは我何事
をも爲を得ずと是に因て其邑の名はゾアル（小し）
と稱る 23ロト、ゾアルに至れる時日地の上に昇れり
24ヱホバ硫黄と火をヱホバの所より即ち天よりソド
ムとゴモラに雨しめ 25其邑と低地と其邑の居民およ
び地に生るところの物を盡く滅したまへり 26ロトの
妻は後を回顧たれば鹽の柱となりぬ 27アブラハム其
朝夙に起て其嘗てヱホバの前に立たる處に至り 28ソ
ドム、ゴモラおよび低地の全面を望み見るに其地の
烟燄窰の烟のごとくに騰上れり 29神低地の邑を滅し
たまふ時即ちロトの住る邑を滅したまふ時に當り神
アブラハムを眷念て斯其滅亡の中よりロトを出した
まへり 30斯てロト、ゾアルに居ることを懼れたれば
其二人の女と偕にゾアルを出て上りて山に居り其二
人の女子とともに巖穴に住り 31茲に長女季女にいひ
けるは我等の父は老いたり又此地には我等に偶て世
の道を成す人あらず 32然ば我等父に酒を飲せて與に
寢ね父に由て子を得んと 33遂に其夜父に酒を飲せ長
女入て其父と與に寢たり然るにロトは女の起臥を知
ざりき 34翌日長女季女に言けるは我昨夜わが父と寢
たり我等此夜又父に酒をのません爾入て與に寢よわ
れらの父に由て子を得ることをえんと 35乃ち其夜も
亦父に酒をのませ季女起て父と與に寢たりロトまた
女の起臥を知ざりき 36斯ロトの二人の女其父により
て孕みたり 37長女子を生み其名をモアブと名く即ち

今のモアブ人の先祖なり 38 季女も亦子を生み其名を
ベニアンミと名く即ち今のアンモニ人の先祖なり

20 アブラハム彼處より徒りて南の地に至りカデシ
とシユルの間に居りゲラルに寄留り 2 アブラハム其
妻サラを我妹なりと言しかばゲラルの王アビメレク
人を遣してサラを召入たり 3 然るに神夜の夢にアビ
メレクに臨みて之に言たまひけるは汝は其召入たる
婦人のために死るなるべし彼は夫ある者なればなり
4 アビメレク未だ彼に近づかざりしかば言ふ主よ汝は
義き民をも殺したまふや 5 彼は我に是はわが妹なり
と言しにあらずや又婦も自彼はわが兄なりと言たり
我全き心と潔き手をもて此をなせり 6 神又夢に之に
言たまひけるは然り我汝が全き心をもて之をなせる
を知りたれば我も汝を阻めて罪を我に犯さしめざり
き彼に觸るを容ざりしは是がためなり 7 然ば彼の妻
を歸せ彼は預言者なれば汝のために祈り汝をして生
命を保しめん汝若歸さずば汝と汝に屬する者皆必死
るべきを知るべし 8 是に於てアビメレク其朝夙に起
て臣僕を悉く召し此事を皆語り聞せければ人々甚く
懼れたり 9 斯てアビメレク、アブラハムを召て之に
言けるは爾我等に何を爲すや我何の惡き事を爾にな
したれば爾大なる罪を我とわが國に蒙らしめんとせ
しか爾爲すべからざる所爲を我に爲したり 10 アビメ
レク又アブラハムに言けるは爾何を見て此事を爲た
るや 11 アブラハム言けるは我此處はかならず神を畏
れざるべければ吾妻のために人我を殺さんと思ひた
るなり 12 又我は誠にわが妹なり彼はわが父の子にし
てわが母の子にあらざるが遂に我妻となりたるなり
13 神我をして吾父の家を離れて周遊しめたまへる時

に當りて我彼に爾我等が至る處にて我を爾の兄なり
と言へ是は爾が我に施す恩なりと言たり 14 アビメレ
ク乃ち羊牛僕婢を將てアブラハムに與へ其妻サラ之
に歸せり 15 而してアビメレク言けるは視よ我地は爾
のまへにあり爾の好むところに住め 16 又サラに言け
るは視よ我爾の兄に銀千枚を與へたり是は爾および
諸の人にありし事等につきて爾の目を蔽ふ者なり斯
爾償贖を得たり 17 是に於てアブラハム神に祈りけれ
ば神アビメレクと其妻および婢を醫したまひて彼等
子を産むにいたる 18 ヱホバさきにはアブラハムの妻
サラの故をもてアビメレクの家の者の胎をことごと
く閉たまへり

21 ヱホバ其言し如くサラを眷顧みたまふ即ちヱホ
バ其語しごとくサラに行ひたまひしかば 2 サラ遂に
孕み神のアブラハムに語たまひし期日に及びて年老
たるアブラハムに男子を生り 3 アブラハム其生れた
る子即ちサラが己に生る子の名をイサクと名けたり
4 アブラハム神の命じたまひし如く八日に其子イサク
に割禮を行へり 5 アブラハムは其子イサクの生れた
る時百歳なりき 6 サラ言けるは神我を笑はしめたま
ふ聞く者皆我とともに笑はん 7 又曰けるは誰かアブ
ラハムにサラ子女に乳を飲しむるにいたらんと言し
ものあらん然に彼が年老るに及びて男子を生たりと
8 偖其子長育ちて遂に乳を離るイサクの乳を離るる日
にアブラハム大なる饗宴を設けたり 9 時にサラ、エ
ジプト人ハガルがアブラハムに生たる子の笑ふを見
て 10 アブラハムに言けるは此婢と其子を遂出せ此婢
の子は吾子イサクと共に嗣子となるべからざるなり
と 11 アブラハム其子のために甚く此事を憂たり 12

神アブラハムに言たまひけるは童兒のため又汝の婢
のために之を憂るなかれサラが汝に言ところの言は
悉く之を聽け其はイサクより出る者汝の裔と稱らる
べければなり **13** 又婢の子も汝の胤なれば我之を一の
國となさん **14** アブラハム朝夙に起てパンと水の革囊
とを取りハガルに與へて之を其肩に負せ其子を携へ
て去しめければ彼往てベエルシバの曠野に躑躅しが
15 革囊の水遂に罄たれば子を灌木の下に置き **16** 我子
の死るを見るに忍ずといひて遙かに行き箭達を隔て
て之に對ひ坐しぬ斯相嚮ひて坐し聲をあげて泣く **17**
神其童兒の聲を聞たまふ神の使即ち天よりハガルを
呼て之に言けるはハガルよ何事ぞや懼るるなかれ神
彼處にをる童兒の聲を聞たまへり **18** 起て童兒を起し
之を汝の手に抱くべし我之を大なる國となさんと **19**
神ハガルの目を開きたまひければ水の井あるを見ゆ
きて革囊に水を充し童兒に飲しめたり **20** 神童兒と偕
に在す彼遂に成長り曠野に居りて射者となり **21** パラ
ンの曠野に住り其母彼のためにエジプトの國より妻
を迎へたり **22** 當時アビメレクと其軍勢の長ピコル、
アブラハムに語て言けるは汝何事を爲にも神汝とと
もに在す **23** 然ば汝が我とわが子とわが孫に僞をなさ
ざらんことを今此に神をさして我に誓へ我が厚情を
もて汝をあつかふごとく汝我と此汝が寄留る地とに
爲べし **24** アブラハム言ふ我誓はん **25** アブラハム、
アビメレクの臣僕等が水の井を奪ひたる事につきて
アビメレクを責ければ **26** アビメレク言ふ我誰が此事
を爲しを知ず汝我に告しこと无く又我今日まで聞し
ことなし **27** アブラハム乃ち羊と牛を取て之をアビメ
レクに與ふ斯て二人契約を結べり **28** アブラハム牝の

羔七を分ち置ければ 29 アビメレク、アブラハムに言
ふ汝此七の牝の羔を分ちおくは何のためなるや 30 ア
ブラハム言けるは汝わが手より此七の牝の羔を取り
て我が此井を掘たる證據とならしめよと彼等二人彼
處に誓ひしによりて 31 其處をベエルシバ（盟約の井
）と名けたり 32 斯彼等ベエルシバにて契約を結びア
ビメレクと其軍勢の長ピコルは起てペリシテ人の國
に歸りぬ 33 アブラハム、ベエルシバに柳を植ゑ永遠
に在す神ヱホバの名を彼處に顧り 34 斯してアブラハ
ム久くペリシテ人の地に留寄りぬ

22 是等の事の後神アブラハムを試みんとて之をア
ブラハムよと呼たまふ彼言ふ我此にあり 2 ヱホバ言
給ひけるは爾の子爾の愛する獨子即ちイサクを携て
モリアの地に到りわが爾に示さんとする彼所の山に
於て彼を燔祭として獻ぐべし 3 アブラハム朝夙に起
て其驢馬に鞍おき二人の少者と其子イサクを携へ且
燔祭の柴薪を劈りて起て神の己に示したまへる處に
おもむきけるが 4 三日におよびてアブラハム目を擧
て遙に其處を見たり 5 是に於てアブラハム其少者に
言けるは爾等は驢馬とともに此に止れ我と童子は彼
處にゆきて崇拜を爲し復爾等に歸ん 6 アブラハム乃
ち燔祭の柴薪を取て其子イサクに負せ手に火と刀を
執て二人ともに往り 7 イサク父アブラハムに語て父
よと曰ふ彼答て子よ我此にありといひければイサク
即ち言ふ火と柴薪は有り然ど燔祭の羔は何處にある
や 8 アブラハム言けるは子よ神自ら燔祭の羔を備へ
たまはんと二人偕に進みゆきて 9 遂に神の彼に示し
たまへる處に到れり是においてアブラハム彼處に壇
を築き柴薪を臚列べ其子イサクを縛りて之を壇の柴

薪の上に置せたり **10** 斯してアブラハム手を舒べ刀を
執りて其子を宰んとす **11** 時にヨホバの使者天より彼
を呼てアブラハムよアブラハムよと言へり彼言ふ我
此にあり **12** 使者言けるは汝の手を童子に按るなかれ
亦何をも彼に爲べからず汝の子即ち汝の獨子をも我
ために惜まざれば我今汝が神を畏るを知ると **13** 茲に
アブラハム目を擧て視れば後に牡綿羊ありて其角林
叢に繫りたりアブラハム即ち往て其牡綿羊を執へ之
を其子の代に燔祭として獻げたり **14** アブラハム其處
をエホバエレ（エホバ預備たまはん）と名く是に縁
て今日もなほ人々山にヨホバ預備たまはんといふ **15**
ヨホバの使者再天よりアブラハムを呼て **16** 言けるは
ヨホバ諭したまふ我己を指て誓ふ汝是事を爲し汝の
子即ち汝の獨子を惜まざりしに因て **17** 我大に汝を祝
み又大に汝の子孫を増して天の星の如く濱の沙の如
くならしむべし汝の子孫は其敵の門を獲ん **18** 又汝の
子孫によりて天下の民皆福祉を得べし汝わが言に遵
ひたるによりてなりと **19** 斯てアブラハム其少者の所
に歸り皆たちて偕にベエルシバにいたれりアブラハ
ムはベエルシバに住り **20** 是等の事の後アブラハムに
告る者ありて言ふミルカ亦汝の兄弟ナホルにしたが
ひて子を生り **21** 長子はウヅ其弟はブヅ其次はケムエ
ル是はアラムの父なり **22** 其次はケセデ、ハゾ、ピル
ダシ、ヨデラフ、ベトエル **23** ベトエルはリベカを生
り是八人はミルカがアブラハムの兄弟ナホルに生た
る者なり **24** ナホルの妾名はルマといふ者も亦テバ、
ガハム、タハシおよびマアカを生り

23 サラ百二十七歳なりき是即ちサラの齢の年なり **2**
サラ、キリアテアルバにて死り是はカナンの地のヘ

ブロンなりアブラハム至りてサラのために哀み且哭
り 3 斯てアブラハム死人の前より起ち出てヘテの子
孫に語りて言けるは 4 我は汝等の中の賓旅なり寄居
者なり請ふ汝等の中にて我は墓地を與へて吾が所有
となし我をして吾が死人を出し葬ることを得せしめ
よ 5 ヘテの子孫アブラハムに應て之に言ふ 6 我主よ
我等に聽たまへ我等の中にありて汝は神の如き君な
り我等の墓地の佳者を擇みて汝の死人を葬れ我等の
中一人も其墓地を汝にをしみて汝をしてその死人を
葬らしめざる者なかるべし 7 是に於てアブラハム起
ち其地の民ヘテの子孫に對て躬を鞠む 8 而して彼等
と語ひて言けるは若我をしてわが死人を出し葬るを
得せしむる事汝等の意ならば請ふ我に聽て吾ために
ゾハルの子エフロンに求め 9 彼をして其野の極端に
有るマクペラの洞穴を我に與へしめよ彼其十分の値
を取て之を我に與へ汝等の中にてわが所有なる墓地
となさば善し 10 時にエフロン、ヘテの子孫の中に坐
しゐたりヘテ人エフロン、ヘテの子孫即ち凡て其邑
の門に入る者の聽る前にてアブラハムに應へて言け
るは 11 吾主よ我に聽たまへ其野は我汝に輿ふ又其中
の洞穴も我之を汝に輿ふ我わが民なる衆人の前にて
之を汝あたふ汝の死人を葬れ 12 是に於てアブラハム
其地の民の前に躬を鞠たり 13 而して彼其地の民に聽
る前にてエフロンに語りて言けるは汝若之を肯はば
請ふ吾に聽け我其野の値を汝に償はん汝之を吾より
取れ我わが死人を彼處に葬らん 14 エフロン、アブラ
ハムに答て曰けるは 15 わが主よ我に聽たまへ彼地は
銀四百シケルに當る是は我と汝の間に豈道に足んや
然ば汝の死人を葬れ 16 アブラハ、ムエフロンの言に

從ひエフロンがヘテの子孫の聽る前にて言たる所の
銀を秤り商買の中の通用銀四百シケルを之に輿へた
り **17** マムレの前なるマクペラに在るエフロンの野は
野も其中の洞穴も野の中と其四周の堺にある樹も皆
18 ヘテの子孫の前即ち凡て其邑に入る者の前にてア
ブラハムの所有と定りぬ **19** 厥後アブラハム其妻サラ
をマムレの前なるマクペラの野の洞穴に葬れり是即
ちカナンの地のヘブロンなり **20** 斯く其野と其中の洞
穴はヘテの子孫之をアブラハムの所有なる墓地と定
めたり

24 アブラハム年邁て老たりヨホバ萬の事に於てア
ブラハムを祝みたまへり **2** 茲にアブラハム其凡の所
有を宰る其家の年邁なる僕に言けるは請ふ爾の手を
吾髀の下に置よ **3** 我爾をして天の神地の神ヨホバを
指て誓はしめん即ち汝わが偕に居むカナン人の女の
中より吾子に妻を娶るなかれ **4** 汝わが故國に往き吾
親族に到りて吾子イサクのために妻を娶れ **5** 僕彼に
言けるは倘女我に從ひて此地に來ることを好まざる
事あらん時は我爾の子を彼汝が出來りし地に導き歸
るべきか **6** アブラハム彼に曰けるは汝愼みて吾子を
彼處に携かへるなかれ **7** 天の神ヨホバ我を導きて吾
父の家とわが親族の地を離れしめ我に語り我に誓ひ
て汝の子孫に此地を與へんと言たまひし者其使を遣
して汝に先たしめたまはん汝彼處より我子に妻を娶
るべし **8** 若女汝に從ひ來る事を好ざる時は汝吾此誓
を解るべし唯我子を彼處に携へかへるなかれ **9** 是に
於て僕手を其主人アブラハムの髀の下に置て此事に
ついて彼に誓へり **10** 斯て僕其主人の駱駝の中より十
頭の駱駝を取りて出たてり即ち其主人の諸の佳物を

手にとりて起てメソポタミアに往きナホルの邑に至
り **11** 其駱駝を邑の外にて井の傍に跪伏しめたり其時
は黄昏にて婦女等の水汲にいづる時なりき **12** 斯して
彼言けるは吾主人アブラハムの神ヱホバよ願くは今
日我にその者を逢しめわが主人アブラハムに恩惠を
施し給へ **13** 我この水井の傍に立ち邑の人の女等水を
汲に出づ **14** 我童女に向ひて請ふ汝の瓶をかたむけて
我に飲しめよと言んに彼答へて飲め我また汝の駱駝
にも飲しめんと言ば彼は汝が僕イサクの爲に定め給
ひし者なるべし然れば我汝の吾主人に恩惠を施し給
ふを知らん **15** 彼語ふことを終るまへに視よリベカ瓶
を肩にのせて出きたる彼はアブラハムの兄弟ナホル
の妻ミルカの子ベトエルに生れたる者なり **16** 其童女
は觀るに甚だ美しく且處女にして未だ人に適しこと
あらず彼井に下り其瓶に水を盈て上りしかば **17** 僕は
せゆきて之にあひ請ふ我をして汝の瓶より少許の水
を飲しめよといひけるに **18** 彼主よ飲たまへといひて
乃ち急ぎ其瓶を手におろして之にのましめたりしが
19 飲せをはりて言ふ汝の駱駝のためにも其飲をはる
まで水を汲て飽しめん **20** 急ぎて其瓶を水鉢にあけ又
汲んとて井にはせゆき其諸の駱駝のために汲みたり
21 其人之を見つめヱホバが其途に幸福をくだしたま
ふや否やをしらんとして默し居たり **22** 茲に駱駝飲を
はりしかば其人重半シケルの金の鼻環一箇と重十シ
ケルの金の手釧二箇をとりて **23** 言けるは汝は誰の女
なるや請ふ我に告よ汝の父の家に我等が宿る隙地あ
りや **24** 女彼に曰けるは我はミルカがナホルに生みた
る子ベトエルの女なり **25** 又彼にいひけるは家には藁
も飼草も多くあり且宿る隙地もあり **26** 是に於て其人

伏てヱホバを拜み **27** 言けるは吾主人アブラハムの神
ヱホバは讃美べきかなわが主人に慈惠と眞實とを缺
きたまはず我途にありしにヱホバ我を吾主人の兄弟
の家にみちびきたまへり **28** 茲に童女走行て其母の家
に此等の事を告たり **29** リベカに一人の兄あり其名を
ラバンといふラバンはせいで井にゆきて其人の許に
つく **30** すなはち彼鼻環および其妹の手の手釧を見又
其妹リベカが其人斯我に語りといふを聞て其人の所
に到り見るに井の側にて駱駝の傍にたちゐたれば **31**
之に言けるは汝ヱホバに祝るる者よ請ふ入れ奚ぞ外
にたつや我家を備へ且駱駝のために所をそなへたり
32 是に於て其人家にいりぬラバン乃ち其駱駝の負を
釋き藁と飼草を駱駝にあたへ又水をあたへて其人の
足と其從者の足をあらはしめ **33** 斯して彼の前に食を
そなへたるに彼言ふ我はわが事をのぶるまでは食は
じとラバン語れといひければ **34** 彼言ふわれはアブラ
ハムの僕なり **35** ヱホバ大にわが主人をめぐみたまひ
て大なる者とならしめ又羊牛金銀僕婢駱駝驢馬をこ
れにたまへり **36** わが主人の妻サラ年老てのちわが主
人に男子をうみければ主人其所有を悉く之に輿ふ **37**
わが主人我を誓せて言ふ吾すめるカナンの地の人の
女子の中よりわが子に妻を娶るなかれ **38** 汝わが父の
家にゆきわが親族にいたりわが子のために妻をめと
れと **39** 我わが主人にいひけるは倘女我にしたがひて
來ずば如何 **40** 彼我にいひけるは吾事ふるところのヱ
ホバ其使者を汝とともに遣はして汝の途に幸福を降
したまはん爾わが親族わが父の家より吾子に妻をめ
とるべし **41** 汝わが親族に至れる時はわが誓を解さる
べし若彼等汝にあたへずば汝はわが誓をゆるさるべ

しと **42** 我今日井に至りて謂けらくわが主人アブラハ
ムの神ヨホバねがはくはわがゆく途に幸福を降した
まへ **43** 我はこの井水の傍に立つ水を汲にいづる處女
あらん時我彼にむかひて請ふ汝の瓶より少許の水を
我にのましめよと言んに **44** 若我に答へて汝飲め我亦
汝の駱駝のためにも汲んと言ば是ヨホバがわが主人
の子のために定たまひし女なるべし **45** 我心の中に語
ふことを終るまへにリベカ其瓶を肩にのせて出來り
井にくだりて水を汲みたるにより我彼に請ふ我にの
ましめよと言ければ **46** 彼急ぎ其瓶を肩よりおろして
いひけるは飲めまた汝の駱駝にものましめんと是に
於て我飲しが彼また駱駝にものましめたり **47** 我彼に
問て汝は誰の女なるやといひければミルカがナホル
に生たる子ベトエルの女なりといふ是に於て我其鼻
に環をつけ其手に手釧をつけたり **48** 而して我伏てヨ
ホバを拜み吾主人アブラハムの神ヨホバを頌美たり
ヨホバ我を正き途に導きてわが主人の兄弟の女を其
子のために娶しめんとしたまへばなり **49** されば汝等
若わが主人にむかひて慈恵と眞誠をもて事をなさん
と思はば我に告よ然ざるも亦我に告よ然ば我右か左
におもむくをえん **50** ラバンとベトエル答て言けるは
此事はヨホバより出す我等汝に善惡を言ふあたはず
51 視よリベカ汝の前にをる携へてゆき彼をしてヨホ
バの言たまひし如く汝の主人の子の妻とならしめよ
52 アブラハムの僕彼等の言を聞て地に伏てヨホバを
拜めり **53** 是に於て僕銀の飾品金の飾品および衣服を
とりいだしてリベカに輿へ亦其兄と母に寶物をあた
へたり **54** 是に於て彼および其從者等食飲して宿りし
が朝起たる時彼言我をして吾主人に還らしめよ **55** リ

ベカの兄と母言けるは童女を數日の間少くも十日我
等と偕にをらしめよしかるのち彼ゆくべし **56** 彼人之
に言ヱホバ吾途に福祉をくだしたまひたるなれば我
を阻むるなかれ我を歸してわが主人に往しめよ **57** 彼
等いひけるは童女をよびて其言を問んと **58** 即ちリベ
カを呼て之に言けるは汝此人と共に往や彼言ふ往ん
59 是に於て彼等妹リベカと其乳媼およびアブラハム
の僕と其從者を遣り去しめたり **60** 即ち彼等リベカを
祝して之にいひけるはわれらの妹よ汝千萬の人の母
となれ汝の子孫をして其仇の門を獲しめよ **61** 是に於
てリベカ起て其童女等とともに駱駝にのりて其人に
したがひ往く僕乃ちリベカを導きてさりぬ **62** 茲にイ
サク、ラハイロイの井の路より來れり南の國に住居
たればなり **63** しかしてイサク黄昏に野に出て默想を
なしたりしが目を擧て見しに駱駝の來るあり **64** リベ
カ目をあげてイサクを見駱駝をおりて **65** 僕にいひけ
るは野をあゆみて我等にむかひ來る者は何人なるぞ
僕わが主人なりといひければリベカ覆衣をとりて身
をおほへり **66** 茲に僕其凡てなしたる事をイサクに告
ぐ **67** イサク、リベカを其母サラの天幕に携至りリベ
カを娶りて其妻となしてこれを愛したりイサクは母
にわかれて後茲に慰籍を得たり

25 アブラハム再妻を娶る其名をケトラといふ **2** 彼
ジムラン、ヨクシヤン、メダン、ミデアン、イシバ
ク、シユワを生り **3** ヨクシヤン、シバとデダンを生
むデダンの子はアッシユリ族レトシ族リウミ族なり
4 ミデアンの子はエパ、エペル、ヘノク、アビダ、エ
ルダアなり是等は皆ケトラの子孫なり **5** アブラハム
其所有を盡くイサクに與へたり **6** アブラハムの妾等

の子にはアブラハム其生る間の物をあたへて之をし
て其子イサクを離れて東にさりて東の國に至らしむ
7 アブラハムの生存へたる齢の日は即ち百七十五年な
りき 8 アブラハム遐齢に及び老人となり年滿て氣た
え死て其民に加る 9 其子イサクとイシマエル之をヘ
テ人ゾハルの子エフロンの野なるマクペラの洞穴に
葬れり是はマムレの前にあり 10 即ちアブラハムがヘ
テの子孫より買たる野なり彼處にアブラハムと其妻
サラ葬らる 11 アブラハムの死たる後神其子イサクを
祝みたまふイサクはベエルラハイロイの邊に住り 12
サラの侍婢なるエジプト人ハガルがアブラハムに生
たる子イシマエルの傳は左のごとし 13 イシマエルの
子の名は其名氏と其世代に循ひて言ば是のごとしイ
シマエルの長子はネバヨテなり其次はケダル、アデ
ビエル、ミブサム 14 ミシマ、ドマ、マツサ 15 ハダ
デ、テマ、ヱトル、ネフシ、ケデマ 16 是等はイシマ
エルの子なり是等は其鄕黨を其營にしたがひて言る
者にして其國に循ひていへば十二の牧伯なり 17 イシ
マエルの齢は百三十七歳なりき彼いきたえ死て其民
にくははる 18 イシマエルの子等はハビラよりエジプ
トの前なるシユルまでの間に居住てアッスリヤまで
におよべりイシマエルは其すべての兄弟等のまへに
すめり 19 アブラハムの子イサクの傳は左のごとしア
ブラハム、イサクを生り 20 イサク四十歳にしてリベ
カを妻に娶れりリベカはパダンアラムのスリア人ベ
トエルの女にしてスリア人ラバンの妹なり 21 イサク
其妻の子なきに因て之がためにヱホバに祈願をたて
ければヱホバ其ねがひを聽たまへり遂に其妻リベカ
孕みしが 22 其子胎の内に爭そひければ然らば我いか

で斯てあるべきと言て往てヨホバに問に 23 ヨホバ彼
に言たまひけるは二の國民汝の胎にあり二の民汝の
腹より出て別れん一の民は一の民よりも強かるべし
大は小に事へんと 24 かくて臨月みちて見しに胎には
孿ありき 25 先に出たる者は赤くして躰中裘の如し其
名をエサウと名けたり 26 其後に弟出たるが其手にエ
サウの踵を持り其名をヤコブとなづけたりリベカが
彼等を生し時イサクは六十歳なりき 27 茲に童子人と
なりしがエサウは巧なる獵人にして野の人となりヤ
コブは質樸なる人にして天幕に居ものとなれり 28 イ
サクは麑を嗜によりてエサウを愛したりしがリベカ
はヤコブを愛したり 29 茲にヤコブ羹を煮たり時にエ
サウ野より來りて憊れ居り 30 エサウ、ヤコブにむか
ひ我憊れたれば請ふ其紅羹其處にある紅羹を我にの
ませよといふ是をもて彼の名はエドム（紅）と稱ら
る 31 ヤコブ言けるは今日汝の家督の權を我に鬻れ 32
エサウいふ我は死んとして居る此家督の權我に何の
益をなさんや 33 ヤコブまた言けるは今日我に誓へと
彼すなはち誓て其家督の權をヤコブに鬻ぬ 34 是に於
てヤコブ、パンと扁豆の羹とをエサウに與へければ
食且飲て起て去り斯エサウ家督の權を藐視じたり

26 アブラハムの時にありし最初の饑饉の外に又其
國に饑饉ありければイサク、ゲラルに往てペリシテ
人の王アビメレクの許にいたれり 2 時にヨホバ彼に
あらはれて言たまひけるはエジプトに下るなかれ吾
汝に示すところの地にをれ 3 汝此地にとどまれ我汝
と共にありて汝を祝まん我是等の國を盡く汝および
汝の子孫に與へ汝の父アブラハムに誓ひたる誓言を
行ふべし 4 われ汝の子孫を増て天の星のごとくなし

汝の子孫に凡て是等の國を與へん汝の子孫によりて
天下の國民皆福祉を獲べし **5** 是はアブラハムわが言
に順ひわが職守とわが誡命とわが憲法とわが律法を
守りしに因てなり **6** イサク乃ちゲラルに居しが **7** 處
の人其妻の事をとへば我妹なりと言ふリベカは觀に
美麗かりければ其處の人リベカの故をもて我を殺さ
んと謂て彼をわが妻と言をおそれたるなり **8** イサク
久しく彼處にをりし後一日ペリシテ人の王アビメレ
ク牖より望みてイサクが其妻リベカと嬉戯るを見た
り **9** 是に於てアビメレク、イサクを召て言けるは彼
は必ず汝の妻なり汝なんぞ吾妹といひしやイサク彼
に言けるは恐くは我彼のために死るならんと思たれ
ばなり **10** アビメレクいひけるは汝なんぞ此事を我等
になすや民の一人もし輕々しく汝の妻と寢ることあ
らんその時は汝罪を我等に蒙らしめんと **11** アビメレ
ク乃ちすべて民に皆命じて此人と其妻にさはるもの
は必ず死すべしと言り **12** イサク彼地に種播て其年に
百倍を獲たりヱホバ彼を祝みたまふ **13** 其人大になり
ゆきて進て盛になり遂に甚だ大なる者となれり **14** 即
ち羊と牛と僕從を多く有しかばペリシテ人彼を嫉み
たり **15** 其父アブラハムの世に其父の僕從が掘たる諸
の井はペリシテ人之をふさぎて土を之にみてたり **16**
茲にアビメレク、イサクに言けるは汝は大に我等よ
りも強大ければ我等をはなれて去れと **17** イサク乃ち
彼處をさりてゲラルの谷に天幕を張て其處に住り **18**
其父アブラハムの世に掘たる水井をイサク茲に復び
鑿り其はアブラハムの死たる後ペリシテ人之を塞ぎ
たればなり斯してイサク其父が之に名けたる名をも
て其名となせり **19** イサクの僕谷に掘て其處に泉の湧

出る井を得たり **20** ゲラルの牧者此水は我儕の所屬な
りといひてイサクの僕と爭ひければイサク其井の名
をエセク（競爭）と名けたり彼等が己と之を競爭た
るによりてなり **21** 是に於て又他の井を鑿しが彼等是
をも爭ひければ其名をシテナ（敵）となづけたり **22**
イサク乃ち彼處より遷りて他の井を鑿けるが彼等之
をあらそはざりければ其名をレホボテ（廣場）と名
けて言けるは今ヱホバ我等の處所を廣くしたまへり
我等此地を繁衍ん **23** 斯て彼其處よりベエルシバにの
ぼりしが **24** 其夜ヱホバ彼にあらはれて言たまひける
は我は汝の父アブラハムの神なり懼るるなかれ我汝
と偕にありて汝を祝み我僕アブラハムのために汝の
子孫を增んと **25** 是に於て彼處に壇を築きてヱホバの
名を顧び天幕を彼處に張り彼處にてイサクの僕井を
鑿り **26** 茲にアビメレク其友アホザテ及び其軍勢の長
ピコルと共にゲラルよりイサクの許に來りければ **27**
イサク彼等に言ふ汝等は我を惡み我をして汝等をは
なれて去らしめたるなるに何ぞ我許に來るや **28** 彼等
いひけるは我等確然にヱホバが汝と偕にあるを見た
れば我等の間即ち我等と汝の間に誓詞を立て汝と契
約を結ばんと謂へり **29** 汝我等に惡事をなすなかれ其
は我等は汝を害せず只善事のみを汝になし且汝を安
然に去しめたればなり汝はヱホバの祝みたまふ者な
り **30** イサク乃ち彼等のために酒宴を設けたれば彼等
食ひ且飲り **31** 斯て朝夙に起て互に相誓へり而してイ
サク彼等を去しめたれば彼等イサクをはなれて安然
にかへりぬ **32** 其日イサクの僕來りて其ほりたる井に
つきて之に告て我等水を得たりといへり **33** 即ち之を
シバとなづく此故に其邑の名は今日までベエルシバ

（誓詞の井）といふ **34** エサウ四十歳の時ヘテ人の女
ユデテとヘテ人エロンの女バスマテを妻に娶り **35** 彼
等はイサクとリベカの心の愁煩となれり

27 イサク老て目くもりて見るあたはざるに及びて
其長子エサウを召て之に吾子よといひければ答へて
我此にありといふ **2** イサクいひけるは視よ我は今老
て何時死るやを知ず **3** 然ば請ふ汝の器汝の弓矢を執
て野に出でわがために麈を獵て **4** わが好む美味を作
り我にもちきたりて食はしめよ我死るまへに心に汝
を祝せん **5** イサクが其子エサウに語る時にリベカ聞
ゐたりエサウは麈を獵て携きたらんとて野に往り **6**
是に於てリベカ其子ヤコブに語りていひけるは我聞
ゐたるに汝の父汝の兄エサウに語りて言けらく **7** 吾
ために麈をとりきたり美味を製りて我にくはせよ死
るまへに我ヱホバの前にて汝を祝せんと **8** 然ば吾子
よ吾言にしたがひわが汝に命ずるごとくせよ **9** 汝群
畜の所にゆきて彼處より山羊の二箇の善き羔を我に
とりきたれ我之をもて汝の父のために其好む美味を
製らん **10** 汝之を父にもちゆきて食しめ其死る前に汝
を祝せしめよ **11** ヤコブ其母リベカに言けるは兄エサ
ウは毛深き人にして我は滑澤なる人なり **12** 恐くは父
我に捫ることあらん然らば我は欺く者と父に見えん
されば祝をえずして返て呪詛をまねかん **13** 其母彼に
いひけるは我子よ汝の詛はるる所は我に歸せん只わ
が言にしたがひ往て取來れと **14** 是において彼往て取
り母の所にもちきたりければ母すなはち父の好むと
ころの美味を製れり **15** 而してリベカ家の中に己の所
にある長子エサウの美服をとりて之を季子ヤコブに
衣せ **16** 又山羊の羔の皮をもて其手と其頸の滑澤なる

處とを掩ひ 17 其製りたる美味とパンを子ヤコブの手
にわたせり 18 彼乃ち父の許にいたりて我父よといひ
ければ我此にありわが子よ汝は誰なると曰ふ 19 ヤコ
ブ父にいひけるは我は汝の長子エサウなり我汝が我
に命じたるごとくなせり請ふ起て坐しわが麑の肉を
くらひて汝の心に我を祝せよ 20 イサク其子に言ける
は吾子よ汝いかにして斯速に獲たるや彼言ふ汝の神
ヱホバ之を我にあはせたまひしが故なり 21 イサク、
ヤコブにいひけるはわが子よ請ふ近くよれ我汝に捫
りて汝がまことに吾子エサウなるや否やをしらん 22
ヤコブ父イサクに近よりければイサク之にさはりて
いひけるは聲はヤコブの聲なれども手はエサウの手
なりと 23 彼の手其兄エサウの手のごとく毛深かりし
に因て之を辨別へずして遂に之を祝したり 24 即ちイ
サクいひけるは汝はまことに吾子エサウなるや彼然
りといひければ 25 イサクいひけるは我に持きたれ吾
子の麑を食ひてわが心に汝を祝せんと是に於てヤコ
ブ彼の許にもちきたりければ食へり又酒をもちきた
りければ飲り 26 かくて父イサク彼にいひけるは吾子
よ近くよりて我に接吻せよと 27 彼すなはち近よりて
之に接吻しければ其衣の馨香をかぎて彼を祝してい
ひけるは嗚呼吾子の香はヱホバの祝たまへる野の馨
香のごとし 28 ねがはくは神天の露と地の腴および饒
多の穀と酒を汝にたまへ 29 諸の民汝につかへ諸の邦
汝に躬を鞠ん汝兄弟等の主となり汝の母の子等汝に
身をかがめん汝を詛ふ者はのろはれ汝を祝す者は祝
せらるべし 30 イサク、ヤコブを祝することを終てヤ
コブ父イサクの前より出さりし時にあたりて兄エサ
ウ獵より歸り來り 31 己も亦美味をつくりて之を其父

の許にもちゆき父にいひけるは父よ起て其子の麑を
食ひて心に我を祝せよ **32** 父イサク彼にいひけるは汝
は誰なるや彼いふ我は汝の子汝の長子エサウなり **33**
イサク甚大に戰兢ていひけるは然ば彼麑を獵て之を
我にもちきたりし者は誰ぞや我汝がきたるまへに諸
の物を食ひて彼を祝したれば彼まことに祝福をうべ
し **34** エサウ父の言を聞て大に哭き痛く泣て父にいひ
けるは父よ我を祝せよ我をも祝せよ **35** イサク言ける
は汝の弟僞りて來り汝の祝を奪ひたり **36** エサウいひ
けるは彼をヤコブ（推除者）となづくるは宜ならず
や彼が我をおしのくる事此にて二次なり昔にはわが
家督の權を奪ひ今はわが祝を奪ひたり又言ふ汝は祝
をわがために殘しおかざりしや **37** イサク對てエサウ
にいひけるは我彼を汝の主となし其兄弟を悉く僕と
して彼にあたへたり又殼と酒とを彼に授けたり然ば
吾子よ我何を汝になすをえん **38** エサウ父に言けるは
父よ父の祝唯一ならんや父よ我を祝せよ我をも祝せ
よと聲をあげて哭ぬ **39** 父イサク答て彼にいひけるは
汝の住所は地の膏腴にはなれ上よりの天の露にはな
るべし **40** 汝は劍をもて世をわたり汝の弟に事ん然ど
汝繫を離るる時は其軛を汝の頸より振ひおとすを得
ん **41** エサウ父のヤコブを祝したる其祝の爲にヤコブ
を惡めり即ちエサウ心に謂けるは父の喪の日近けれ
ば其時我弟ヤコブを殺さんと **42** 長子エサウの此言リ
ベカに聞えければ季子ヤコブを呼よせて之に言ける
は汝の兄エサウ汝を殺さんとおもひて自ら慰む **43** さ
れば吾子よ我言にしたがひ起てハランにゆきわが兄
ラバンの許にのがれ **44** 汝の兄の怒の釋るまで暫く彼
とともに居れ **45** 汝の兄の鬱憤釋けて汝をはなれ汝彼

になしたる事を忘るるにいたらば我人をやりて汝を
彼處よりむかへん我何ぞ一日のうちに汝等二人を喪
ふべけんや 46 リベカ、イサクに言けるは我はヘテの
女等のために世を厭ふにいたるヤコブ若此地の彼女
等の如きヘテの女の中より妻を娶らば我身生るも何
の利益あらんや

28 イサク、ヤコブを呼て之を祝し之に命じて言け
るは汝カナンの女の中より妻を娶るなかれ 2 起てパ
ダンアラムに往き汝の母の父ベトエルの家にいたり
彼處にて汝の母の兄ラバンの女の中より妻を娶れ 3
願くは全能の神汝を祝み汝をして子女を多く得せし
め且汝の子孫を増て汝をして多衆の民とならしめ 4
又アブラハムに賜んと約束せし祝を汝および汝と共
に汝の子孫に賜ひ汝をして神がアブラハムにあたへ
給ひし此汝が寄寓る地を持たしめたまはんことをと
5 斯てイサク、ヤコブを遣しければパダンアラムにゆ
きてラバンの所にいたれりラバンはスリア人ベトエ
ルの子にしてヤコブとエサウの母なるリベカの兄な
り 6 エサウはイサクがヤコブを祝して之をパダンア
ラムにつかはし彼處より妻を娶しめんとしたるを見
又之を祝し汝はカナンの女の中より妻をめとるなか
れといひて之に命じたることを見 7 又ヤコブが其父
母の言に順ひてパダンアラムに往しを見たり 8 エサ
ウまたカナンの女の其父イサクの心にかなはぬを見
たり 9 是においてエサウ、イシマエルの所にゆきて
其有る妻の外に又アブラハムの子イシマエルの女ネ
バヨテの妹マハラテを妻にめとれり 10 茲にヤコブ、
ベエルシバより出たちてハランの方におもむきける
が 11 一處にいたれる時日暮たれば即ち其處に宿り其

處の石をとり枕となして其處に臥て寢たり 12時に彼
夢て梯の地にたちゐて其巔の天に達れるを見又神の
使者の其にのぼりくだりするを見たり 13ヱホバ其上
に立て言たまはく我は汝の祖父アブラハムの神イサ
クの神ヱホバなり汝が偃臥ところの地は我之を汝と
汝の子孫に與へん 14汝の子孫は地の塵沙のごとくな
りて西東北南に蔓るべし又天下の諸の族汝と汝の子
孫によりて福祉をえん 15また我汝とともにありて凡
て汝が往ところにて汝をまもり汝を此地に率返るべ
し我はわが汝にかたりし事を行ふまで汝をはなれざ
るなり 16ヤコブ目をさまして言けるは誠にヱホバ此
處にいますに我しらざりきと 17乃ち惶懼ていひける
は畏るべき哉此處是即ち神の殿の外ならず是天の門
なり 18かくてヤコブ朝夙に起き其枕となしたる石を
取り之を立て柱となし膏を其上に沃ぎ 19其處を名を
ベテル（神殿）と名けたり其邑の名は初はルズとい
へり 20ヤコブ乃ち誓をたてていひけるは若神我とと
もにいまし此わがゆく途にて我をまもり食ふパンと
衣る衣を我にあたへ 21我をしてわが父の家に安然に
歸ることを得せしめたまはばヱホバをわが神となさ
ん 22又わが柱にたてたる此石を神の家となさん又汝
がわれにたまふ者は皆必ず其十分の一を汝にささげ
ん

29 斯てヤコブ其途にすすみて東の民の地にいたり
て 2見るに野に井ありて羊の群三其傍に臥ゐたり此
井より群に飲へばなり大なる石井の口にあり 3羊の
群皆其處に集る時に井の口より石をまろばして羊に
水飼ひ復故のごとく井の口に石をのせおくなり 4ヤ
コブ人々に言けるは兄弟よ奚よりきたれるや彼等い

ふ我等はハランより來る **5** ヤコブ彼等にいひけるは
汝等ナホルの子ラバンをしるや彼等識といふ **6** ヤコ
ブ又かれらにいひけるは彼は安きや彼等いふ安し視
よ彼の女ラケル羊と偕に來ると **7** ヤコブ言ふ視よ日
尚高し家畜を聚むべき時にあらず羊に飲ひて往て牧
せよ **8** 彼等いふ我等しかする能はず群の皆聚るに及
て井の口より石をまろばして羊に飲ふべきなり **9** ヤ
コブ尚彼等と語れる時にラケル父の羊とともに來る
其は之を牧居たればなり **10** ヤコブ其母の兄ラバンの
女ラケルおよび其母の兄ラバンの羊を見しかばヤコ
ブ進みよりて井の口より石をまろばし母の兄ラバン
の羊に飲ひたり **11** 而してヤコブ、ラケルに接吻して
聲をあげて啼哭ぬ **12** 即ちヤコブ、ラケルに己はその
父の兄弟にしてリベカの子なることを告ければ彼は
しりゆきて父に告たり **13** ラバン其妹の子ヤコブの事
を聞しかば趨ゆきて之を迎へ之を抱きて接吻し之を
家に導きいたれりヤコブすなはち此等の事を悉くラ
バンに述たり **14** ラバン彼にいひけるは汝は誠にわが
骨肉なりとヤコブ一月の間彼とともに居る **15** 茲にラ
バン、ヤコブにいひけるは汝はわが兄弟なればとて
空く我に役事べけんや何の報酬を望むや我に告よ **16**
ラバン二人の女子を有り姉の名はレアといひ妹の名
はラケルといふ **17** レアは目弱かりしがラケルは美し
くして姝し **18** ヤコブ、ラケルを愛したれば言ふ我汝
の季女ラケルのために七年汝に事ん **19** ラバンいひけ
るは彼を他の人にあたふるよりも汝にあたふるは善
し我と偕に居れ **20** ヤコブ七年の間ラケルのために勤
たりしが彼を愛するが爲に此を數日の如く見做り **21**
茲にヤコブ、ラバンに言けるはわが期滿たればわが

妻をあたへて我をしてかれの處にいることを得せしめよ 22是に於てラバン處の人を盡く集めて酒宴を設けたりしが 23晩に及びて其女レアを携へて此をヤコブにつれ來れりヤコブ即ち彼の處にいりぬ 24ラバンまた其侍婢ジルパを娘レアに與へて侍婢となさしめたり 25朝にいたりて見るにレアなりしかばヤコブ、ラバンに言けるは汝なんぞ此事を我になしたるや我ラケルのために汝に役事しにあらずや汝なんぞ我を欺くや 26ラバンいひけるは姉より先に妹を嫁しむる事は我國にて爲ざるところなり 27其七日を過せ我等是をも汝に與へん然ば汝是がために尚七年我に事へて勤むべし 28ヤコブ即ち斯なして其七日をすごせしかばラバン其女ラケルをも之にあたへて妻となさしむ 29またラバン其侍婢ビルハを女ラケルにあたへて侍婢となさしむ 30ヤコブまたラケルの所にいりぬ彼レアよりもラケルを愛し尚七年ラバンに事たり 31ヱホバ、レアの嫌はるるを見て其胎をひらきたまへり然どラケルは姙なきものなりき 32レア孕みて子を生み其名をルベンと名けていひけるはヱホバ誠にわが艱苦を顧みたまへりされば今夫我を愛せんと 33彼ふたたび孕みて子を産みヱホバわが嫌はるるを聞たまひしによりて我に是をもたまへりと言て其名をシメオンと名けたり 34彼また孕みて子を生み我三人の子を生たれば夫今より我に膠漆んといへり是によりてレビと名けたり 35彼復姙みて子を生み我今ヱホバを讃美んといへり是によりて其名をユダと名けたり是にいたりて産ことやみぬ

30 ラケル己がヤコブに子を生ざるを見て其姉を夢みヤコブに言けるは我に子を與へよ然らずば我死ん

と 2ヤコブ、ラケルにむかひて怒を發して言ふ汝の
胎に子をやどらしめざる者は神なり我神に代るをえ
んや 3ラケルいふ吾婢ビルハを視よ彼の處に入れ彼
子を生てわが膝に置ん然ば我もまた彼によりて子を
うるにいたらんと 4其仕女ビルハを彼にあたへて妻
となさしめたりヤコブ即ち彼の處にいる 5ビルハ遂
にはらみてヤコブに子を生ければ 6ラケルいひける
は神我を監み亦わが聲を聽いれて吾に子をたまへり
と是によりて其名をダンと名けたり 7ラケルの仕女
ビルハ再び姙みて次の子をヤコブに生ければ 8ラケ
ル我神の爭をもて姉と爭ひて勝ぬといひて其名をナ
フタリと名けたり 9茲にレア産ことの止たるを見し
かば其仕女ジルパをとりて之をヤコブにあたへて妻
となさしむ 10レアの仕女ジルパ、ヤコブに子を産け
れば 11レア福來れりといひて其名をガドと名けたり
12レアの仕女ジルパ次子をヤコブに生ければ 13レア
いふ我は幸なり女等我を幸なる者となさんと其名を
アセルとなづけたり 14茲に麥苅の日にルベン出ゆき
て野にて戀茄を獲これを母レアの許にもちきたりけ
ればラケル、レアにいひけるは請ふ我に汝の子の戀
茄をあたへよ 15レア彼にいひけるは汝のわが夫を奪
しは微き事ならんや然るに汝またわが子の戀茄をも
奪んとするやラケルいふ然ば汝の子の戀茄のために
夫是夜汝と寢べし 16晩におよびてヤコブ野より來り
ければレア之をいでむかへて言けるは我誠にわが子
の戀茄をもて汝を雇ひたれば汝我の所にいらざるべ
からずヤコブ即ち夜彼といねたり 17神レアに聽たま
ひければ彼妊みて第五の子をヤコブに生り 18レアい
ひけるは我わが仕女を夫に與へたれば神我に其値を

たまへりと其名をイツサカルと名けたり **19** レア復妊
みて第六の子をヤコブに生り **20** レアいひけるは神我
に嘉賚を貺ふ我六人の男子を生たれば夫今より我と
偕にすまんと其名をゼブルンとなづけたり **21** 其後彼
女子を生み其名をデナと名けたり **22** 茲に神ラケルを
念ひ神彼に聽て其胎を開きたまひければ **23** 彼妊みて
男子を生て曰ふ神わが恥辱を洒ぎたまへりと **24** 乃ち
其名をヨセフと名けて言ふヱホバ又他の子を我に加
へたまはん **25** 茲にラケルのヨセフを生むに及びてヤ
コブ、ラバンに言けるは我を歸して故鄕に我國に往
しめよ **26** わが汝に事て得たる所の妻子を我に與へて
我を去しめよわが汝になしたる役事は汝之を知るな
り **27** ラバン彼にいひけるは若なんぢの意にかなはば
ねがはくは留れ我ヱホバが汝のために我を祝みしを
卜ひ得たり **28** 又言ふ汝の望む値をのべよ我之を與ふ
べし **29** ヤコブ彼にいひけるは汝は如何にわが汝に事
へしか如何に汝の家畜を牧しかを知る **30** わが來れる
前に汝の有たる者は鮮少なりしが增て遂に群をなす
に至る吾來りてよりヱホバ汝を祝みたまへり然ども
我は何時吾家を成にいたらんや **31** 彼言ふ我何を汝に
與へんかヤコブいひけるは汝何者をも我に與ふるに
及ばず汝もし此事を我になさば我復汝の群を牧守ら
ん **32** 即ち我今日徧く汝の群をゆきめぐりて其中より
凡て斑なる者點なる者を移し綿羊の中の凡て黑き者
を移し山羊の中の點なる者と斑なる者を移さん是わ
が値なるべし **33** 後に汝來りてわが傭値をしらぶる時
わが義我にかはりて應をなすべし若わが所に山羊の
斑ならざる者點ならざる者あり綿羊の黑からざる者
あらば皆盜る者となすべし **34** ラバンいふ汝の言の如

くなさんことを願ふ 35 是に於て彼其日牡山羊の斑入
なる者斑點なる者を移し凡て牝山羊の斑駮なる者斑
點なる者都て身に白色ある者を移し又綿羊の中の凡
て黒き者を移して其子等の手に付せり 36 而して彼己
とヤコブの間に三日程の隔をたてたりヤコブはラバ
ンの餘の群を牧ふ 37 茲にヤコブ楊柳と楓と桑の青枝
を執り皮を剥て白紋理を成り枝の白き所をあらはし
38 其皮をはぎたる枝を群の來りて飲むところの水槽
と水鉢に立て群に向はしめ群をして水のみの來る時
に孕ましむ 39 群すなはち枝の前に孕みて斑入の者斑
駮なる者斑點なる者を産しかば 40 ヤコブ其羔羊を區
分ちラバンの群の面を其群の斑入なる者と黒き者に
對はしめたりしが己の群をば一所に置てラバンの群
の中にいれざりき 41 又家畜の壯健き者孕みたる時は
ヤコブ水槽の中にて其家畜の目の前に彼枝を置き枝
の傍において孕ましむ 42 然ど家畜の羸弱かる時は之
を置ず是に因て羸弱者はラバンのとなり壯健者はヤ
コブのとなれり 43 是に於て其人大に富饒になりて多
の家畜と婢僕および駱駝驢馬を有にいたれり

31 茲にヤコブ、ラバンの子等がヤコブわが父の所
有を盡く奪ひ吾父の所有によりて此凡の榮光を獲た
りといふを聞り 2 亦ヤコブ、ラバンの面を見るに己
に對すること疇昔の如くならず 3 時にヨホバ、ヤコ
ブに言たまへるは汝の父の國にかへり汝の親族に至
れ我汝と偕にをらんと 4 是に於てヤコブ人をやりて
ラケルとレアを野に招きて群の所に至らしめ 5 之に
いひけるは我汝等の父の面を見るに其我に對するこ
と疇昔の如くならず然どわが父の神は我と偕にいま
すなり 6 汝等がしるごとく我力を竭して汝らの父に

事へたるに **7** 汝等の父我を欺きて十次もわが値を易
たり然ども神彼の我を害するを容したまはず **8** 彼斑
駮なる者は汝の傭値なるべしといへば群の生ところ
皆斑駮なり斑入の者は汝の値なるべしといへば群の
生ところ皆斑入なり **9** 斯神汝らの父の家畜を奪て我
に輿へたまへり **10** 群の孕む時に當りて我夢に目をあ
げて見しに群の上に乘る牡羊は皆斑入の者斑駮なる
者白點なる者なりき **11** 時に神の使者夢の中に我に言
ふヤコブよと我此にありと對へければ **12** 乃ち言ふ汝
の目をあげて見よ群の上に乘る牡羊は皆斑入の者斑
駮なる者白點なる者なり我ラバンが凡て汝に爲すと
ころを鑒みる **13** 我はベテルの神なり汝彼處にて柱に
膏を沃ぎ彼處にて我に誓を立たり今起て斯地を出で
汝の親族の國に歸れと **14** ラケルとレア對て彼にいひ
けるは我等の父の家に尚われらの分あらんや我等の
産業あらんや **15** 我等は父に他人のごとくせらるるに
あらずや其は父我等を賣り亦我等の金を蝕減したれ
ばなり **16** 神がわが父より取たまひし財寶は我等とわ
れらの子女の所屬なり然ば都て神の汝に言たまひし
事を爲せ **17** 是に於てヤコブ起て子等と妻等を駱駝に
乘せ **18** 其獲たる凡の家畜と凡の所有即ちパダンアラ
ムにてみづから獲たるところの家畜を携へ去てカナ
ンの地に居る所の其父イサクの所におもむけり **19** 時
にラバンは羊の毛を剪んとて往てありラケル其父の
テラピムを竊めり **20** ヤコブは其去ことをスリア人ラ
バンに告ずして潛に忍びいでたり **21** 即ち彼その凡の
所有を挈へて逃去り起て河を渡りギレアデの山にむ
かふ **22** ヤコブの逃去しこと三日におよびてラバンに
聞えければ **23** 彼兄弟を率てその後を追ひしが七日路

をへてギレアデの山にて之に追及ぬ **24** 神夜の夢にス
リア人ラバンに臨みて汝愼みて善も惡もヤコブに道
なかれと之に告たまへり **25** ラバン遂にヤコブに追及
しがヤコブは山に天幕を張ゐたればラバンもその兄
弟と共にギレアデの山に天幕をはれり **26** 而してラバ
ン、ヤコブに言けるは汝我に知しめずして忍びいで
吾女等を劍をもて執たる者のごとくにひき往り何ぞ
かかる事をなすや **27** 何故に汝潛に逃さり我をはなれ
て忍いで我につげざりしや我歡喜と歌謠と鼓と琴を
もて汝を送りしならんを **28** 何ぞ我をしてわが孫と女
に接吻するを得ざらしめしや汝愚妄なる事をなせり
29 汝等に害をくはふるの能わが手にあり然ど汝等の
父の神昨夜我に告て汝つつしみて善も惡もヤコブに
語べからずといへり **30** 汝今父の家を甚く戀て歸んと
願ふは善れども何ぞわが神を竊みたるや **31** ヤコブ答
へてラバンにいひけるは恐くは汝強て女を我より奪
ならんと思ひて懼れたればなり **32** 汝の神を持る者を
見ば之を生しおくなかれ我等の兄弟等の前にて汝の
何物我の許にあるかをみわけて之を汝に取れと其は
ヤコブ、ラケルが之を竊しを知ざればなり **33** 是に於
てラバン、ヤコブの天幕に入りレアの天幕に入りま
た二人の婢の天幕にいりしが視いださざればレアの
天幕を出てラケルの天幕にいる **34** ラケル已にテラピ
ムを執て之を駱駝の鞍の下にいれて其上に坐しけれ
ばラバン遍く天幕の中をさぐりたれども見いださざ
りき **35** 時にラケル父にいひけるは婦女の經の習例の
事わが身にあれば父の前に起あたはず願くは主之を
怒り給ふなかれと是をもて彼さがしたれども遂にテ
ラピムを見いださざりき **36** 是に於てヤコブ怒てラバ

ンを謫即ちヤコブ應へてラバンに言けるは我何の愆
あり何の罪ありてか汝火急く我をおふや **37** 汝わが物
を盡く索たるが汝の家の何物を見いだしたるや此に
わが兄弟と汝の兄弟の前に其を置て我等二人の間を
さばかしめよ **38** 我この二十年汝とともにありしが汝
の牝綿羊と牝山羊其胎を殰ねしことなし又汝の群の
雄綿羊は我食はざりき **39** 又噛裂れたる者は我これを
汝の所に持きたらずして自ら之を補へり又晝竊るる
も夜竊るるも汝わが手より之を要めたり **40** 我は是あ
りつ晝は暑に夜は寒に犯されて目も寐るの遑なく **41**
此二十年汝の家にありたり汝の二人の女の爲に十四
年汝の群のために六年汝に事たり然に汝は十次もわ
が値を易たり **42** 若わが父の神アブラハムの神イサク
のの畏む者我とともにいますにあらざれば汝今必ず
我を空手にて去しめしならん神わが苦難とわが手の
勞苦をかへりみて昨夜汝を責たまへるなり **43** ラバン
應てヤコブに言けるは女等はわが女子等はわが子群
はわが群汝が見る者は皆わが所屬なり我今日此わが
女等とその生たる子等に何をなすをえんや **44** 然ば來
れ我と汝二人契約をむすび之を我と汝の間の證憑と
なすべし **45** 是に於てヤコブ石を執りこれを建て柱と
なせり **46** ヤコブ又その兄弟等に石をあつめよといひ
ければ即ち石をとりて垤を成れり斯て彼等彼處にて
垤の上に食す **47** ラバン之をエガルサハドタ（證憑の
垤）と名けヤコブ之をギレアデ（證憑の垤）と名け
たり **48** ラバン此垤今日われとなんぢの間の證憑たり
といひしによりて其名はギレアデとと稱らる **49** 又ミ
ヅパ（觀望樓）と稱らる其は彼我等が互にわかるる
に及べる時ねがはくはヱホバ我と汝の間を監みたま

へといひたればなり **50** 彼又いふ汝もしわが女をなやまし或はわが女のほかに妻をめとらば人の我らと偕なる者なきも神と汝のあひだにいまして證をなしたまふ **51** ラバン又ヤコブにいふ我われとなんぢの間にたてたる此垤を視よ柱をみよ **52** 此垤證とならん柱證とならん我この垤を越て汝を害せじ汝この垤この柱を越て我を害せざれ **53** アブラハムの神ナホルの神彼等の父の神われらの間を鞫きたまへとヤコブ乃ちその父イサクの畏む者をさして誓へり **54** 斯てヤコブ山にて犧牲をささげその兄弟を招きてパンを食はしむ彼等パンを食ひて山に宿れり **55** ラバン朝夙に起き其孫と女に接吻して之を祝せりしかしてラバンゆきて其所にかへりぬ

32 茲にヤコブその途に進みしが神の使者これにあふ **2** ヤコブこれを見て是は神の陣營なりといひてその處の名をマハナイム（二營）となづけたり **3** かくてヤコブ己より前に使者をつかはしてセイルの地エドムの野にをる其兄エサウの所にいたらしむ **4** 即ち之に命じて言ふ汝等かくわが主エサウにいふべし汝の僕ヤコブ斯いふ我ラバンの所に寄寓て今までとどまれり **5** 我牛驢馬羊僕婢あり人をつかはしてわが主に告ぐ汝の前に恩をえんことを願ふなりと **6** 使者ヤコブにかへりて言けるは我等汝の兄エサウの許に至れり彼四百人をしたがへて汝をむかへんとて來ると **7** 是によりヤコブ大におそれ且くるしみ己とともにある人衆および羊と牛と駱駝を二隊にわかちて **8** 言けるはエサウもし一の隊に來りて之をうたば遺れるところの一隊逃るべし **9** ヤコブまた言けるはわが父アブラハムの神わが父イサクの神ヱホバよ汝嘗て我に

つげて汝の國にかへり汝の親族に到れ我なんぢを善
せんといひたまへり **10** 我はなんぢが僕にほどこした
まひし恩恵と眞實を一も受るにたらざるなり我わが
杖のみを持てこのヨルダンを濟りしが今は二隊とも
成にいたれり **11** 願くはわが兄の手よりエサウの手よ
り我をすくひいだしたまへ我彼をおそる恐くは彼き
たりて我をうち母と子とに及ばん **12** 汝は嘗て我かな
らず汝を惠み汝の子孫を濱の沙の多して數ふべから
ざるが如くなさんといひたまへりと **13** 彼その夜彼處
に宿りその手にいりし物の中より兄エサウへの禮物
をえらべり **14** 即ち牝山羊二百牡山羊二十牝羊二百牡
羊二十 **15** 乳駱駝と其子三十牝牛四十牡牛十牝の驢馬
二十驢馬の子十 **16** 而して其群と群とをわかちて之を
僕の手に授し僕にいひけるは吾に先ちて進み群と群
との間を隔ておくべし **17** 又その前者に命じて言ける
はわが兄エサウ汝にあひ汝に問て汝は誰の人にして
何處にゆくや是汝のまへなる者は誰の所有なるやと
いはば **18** 汝の僕ヤコブの所有にしてわが主エサウに
たてまつる禮物なり視よ彼もわれらの後にをるとい
ふべしと **19** 彼かく第二の者第三の者および凡て群々
にしたがひゆく者に命じていふ汝等エサウにあふ時
はかくの如く之にいふべし **20** 且汝等いへ視よなんぢ
の僕ヤコブわれらの後にをるとヤコブおもへらく我
わが前におくる禮物をもて彼を和めて然るのち其面
を觀ん然ば彼われを接遇ることあらんと **21** 是により
て禮物かれに先ちて行く彼は其夜陣營の中に宿りし
が **22** 其夜おきいでて二人の妻と二人の仕女および十
一人の子を導きてヤボクの渡をわたれり **23** 即ち彼等
をみちびきて川を渉らしめ又その有る物を渡せり **24**

而してヤコブ一人遺りしが人ありて夜の明るまで之
と角力す 25 其人己のヤコブに勝ざるを見てヤコブの
髀の樞骨に觸しかばヤコブの髀の樞骨其人と角力す
る時挫離たり 26 其人夜明んとすれば我をさらしめよ
といひければヤコブいふ汝われを祝せずばさらしめ
ずと 27 是に於て其人かれにいふ汝の名は何なるや彼
いふヤコブなり 28 其人いひけるは汝の名は重てヤコ
ブととなふべからずイスラエルととなふべし其は汝
神と人とに力をあらそひて勝たればなりと 29 ヤコブ
問て請ふ汝の名を告よといひければ其人何故にわが
名をとふやといひて乃ち其處にて之を祝せり 30 是を
以てヤコブその處の名をペニエル（神の面）となづ
けて曰ふ我面と面をあはせて神とあひ見てわが生命
なほ存るなりと 31 斯て彼日のいづる時にペニエルを
過たりしが其髀のために歩行はかどらざりき 32 是故
にイスラエルの子孫は今日にいたるまで髀の樞の巨
筋を食はず是彼人がヤコブの髀の巨筋に觸たるによ
りてなり

33 爰にヤコブ目をあげて視にエサウ四百人をひき
ゐて來りしかば則ち子等を分ちてレアとラケルと二
人の仕女とに付し 2 仕女とその子等を前におきレア
とその子等を次におきラケルとヨセフを後におきて
3 自彼等の前に進み七度身を地にかがめて遂に兄に近
づきけるに 4 エサウ趨てこれを迎へ抱きてその頸を
かかへて之に接吻すしかして二人ともに啼泣り 5 エ
サウ目をあげて婦人と子等を見ていひけるは是等の
汝とともなる者は誰なるやヤコブいひけるは神が僕
に授けたまひし子なりと 6 時に仕女等その子とと
に近よりて拜し 7 レアも亦その子とともに近よりて

拜す其後にヨセフとラケルちかよりて拜す 8 エサウ
又いひけるは我あへる此諸の群は何のためなるやヤ
コブいふ主の目の前に恩を獲んがためなり 9 エサウ
いひけるは弟よわが有ところの者は足り汝の所有は
汝自ら之を有てよ 10 ヤコブいひけるは否我もし汝の
目の前に恩をえたらんには請ふわが手よりこの禮物
を受よ我汝の面をみるに神の面をみるがごとくなり
汝また我をよろこぶ 11 神我をめぐみたまひて我が有
ところの者足りされば請ふわが汝にたてまつる禮物
を受よと彼に強ければ終に受たり 12 エサウいひける
は我等いでたちてゆかん我汝にさきだつべし 13 ヤコ
ブ彼にいひけるは主のしりたまふごとく子等は幼弱
し又子を持る羊と牛と我にしたがふ若一日これを驅
すごさば群みな死ん 14 請ふわが主僕にさきだちて進
みたまへ我はわが前にゆくところの家畜と子女に足
にまかせて徐に導きすすみセイルにてわが主に詣ら
ん 15 エサウいひけるは然ば我わがひきゐる人數人を
汝の所にのこさんヤコブいひけるは何ぞ此を須んや
我をして主の目の前に恩を得せしめよ 16 是に於てエ
サウは此日その途にしたがひてセイルに還りぬ 17 斯
てヤコブ、スコテに進みて己のために家を建て又家
畜のために廬を作れり是によりて其處の名をスコテ
（廬）といふ 18 ヤコブ、パダンアラムより來りて恙
なくカナンの地にあるシケムの邑に至り邑の前にそ
の天幕を張り 19 遂にその天幕をはりしところの野を
シケムの父ハモルの子等の手により金百枚にて購と
り 20 彼處に壇をきづきて之をエル、エロヘ、イスラ
エル（イスラエルの神なる神）となづけたり

34 レアのヤコブに生たる女デナその國の婦女を見
んとていでゆきしが **2** その國の君主なるヒビ人ハモ
ルの子シケムこれを見て之をひきいれこれと寢てこ
れを辱しむ **3** 而してその心ふかくヤコブの女デナを
戀ひて彼此女を愛しこの女の心をいひなだむ **4** 斯て
シケムその父ハモルに語り此少き女をわが妻に獲よ
といへり **5** ヤコブ彼がその女子デナを汚したること
を聞しかどもその子等家畜を牧て野にをりしにより
て其かへるまでヤコブ默しゐたり **6** シケムの父ハモ
ル、ヤコブの許にいできたりて之と語らふ **7** 茲にヤ
コブの子等野より來りしが之を聞しかば其人々憂へ
かつ甚く怒れり是はシケムがヤコブの女と寢てイス
ラエルに愚なる事をなしたるに因り是のごとき事は
なすべからざる者なればなり **8** ハモル彼等に語りて
いひけるはわが子シケム心になんぢの女を戀ふねが
はくは彼をシケムにあたへて妻となさしめよ **9** 汝ら
我らと婚姻をなし汝らの女を我らにあたへ我らの女
汝らに娶れ **10** かくして汝等われらとともに居るべし
地は汝等の前にあり此に住て貿易をなし此にて産業
を獲よ **11** シケム又デナの父と兄弟等にいひけるは我
をして汝等の目のまへに恩を獲せしめよ汝らが我に
いふところの者は我あたへん **12** いかに大なる聘物と
禮物を要るも汝らがわれに言ふごとくあたへん唯こ
の女を我にあたへて妻となさしめよ **13** ヤコブの子等
シケムとその父ハモルに詭りて答へたり即ちシケム
がその妹デナを汚したるによりて **14** 彼等これに語り
ていひけるは我等この事を爲あたはず割禮をうけざ
る者にわれらの妹をあたふるあたはず是われらの恥
辱なればなり **15** 然ど斯せば我等汝らに允さん若し汝

らの中の男子みな割禮をうけてわれらの如くならば
16我等の女子を汝等にあたへ汝らの女子をわれらに
娶り汝らと偕にをりて一の民とならん 17汝等もし我
等に聽ずして割禮をうけずば我等女子をとりて去べ
しと 18彼等の言ハモルとハモルの子シケムの心にか
なへり 19此若き人ヤコブの女を愛するによりて其事
をなすを遲せざりき彼はその父の家の中にて最も貴
れたる者なり 20ハモルとその子シケム乃ちその邑の
門にいたり邑の人々に語りていひけるは 21是人々は
我等と睦し彼等をして此地に住て此に貿易をなさし
めよ地は廣くして彼らを容るにたるなり我ら彼らの
女を妻にめとり我らの女をかれらに與へん 22若唯わ
れらの中の男子みな彼らが割礼をうくるごとく割禮
を受なば此人々われらに聽て我等と偕にをり一の民
となるべし 23然ばかれらの家畜と財産と其諸の畜は
我等が所有となるにあらずや只かれらに聽んしから
ば彼らわれらとともにをるべしと 24邑の門に出入す
る者みなハモルとその子シケムに聽したがひ邑の門
に出入する男子皆割禮を受たり 25斯て三日におよび
彼等その痛をおぼゆる時ヤコブの子二人即ちデナの
兄弟なるシメオンとレビ各劍をとり往て思よらざる
時に邑を襲ひ男子を悉く殺し 26利刃をもてハモルと
その子シケムをころしシケムの家よりデナを携へい
でたり 27而してヤコブの子等ゆきて其殺されし者を
剥ぎ其邑をかすめたり是彼等がその妹を汚したるに
よりてなり 28またその羊と牛と驢馬およびその邑に
ある者と野にある者 29並にその諸の貨財を奪ひその
子女と妻等を悉く擄にし家の中なる物を悉く掠めた
り 30ヤコブ、シメオンとレビに言けるは汝等我を累

はし我をして此國の人即ちカナン人とベリジ人の中
に避嫌れしむ我は數すくなければ彼ら集りて我をせ
め我をころさん然ば我とわが家滅さるべし 31 彼らい
ふ彼豈われらの妹を娼妓のごとくしてよからんや

35 茲に神ヤコブに言たまひけるは起てベテルにの
ぼりて彼處に居り汝が昔に兄エサウの面をさけて逃
る時に汝にあらはれし神に彼處にて壇をきづけと 2
ヤコブ乃ちその家人および凡て己とともなる者にい
ふ汝等の中にある異神を棄て身を清めて衣服を易よ
3 我等起てベテルにのぼらん彼處にて我わが苦患の日
に我に應へわが往ところの途にて我とともに在せし
神に壇をきづくべし 4 是に於て彼等その手にある異
神およびその耳にある耳環を盡くヤコブに與へしか
ばヤコブこれをシケムの邊なる橡樹の下に埋たり 5
斯て彼等いでたちしが神其四周の邑々をして懼れし
めたまひければヤコブの子の後を追ふ者なかりき 6
ヤコブ及び之と共なる諸の人遂にカナンの地にある
ルズに至る是即ちベテルなり 7 彼かしこに壇をきづ
き其處をエルベテルと名けたり是は兄の面をさけて
逃る時に神此にて己にあらはれ給しによりてなり 8
時にリベカの乳媼デボラ死たれば之をベテルの下に
て橡樹の下に葬れり是によりてその樹の名をアロン
バクテ（哀哭の橡）といふ 9 ヤコブ、パダンアラム
より歸りし時神復これにあらはれて之を祝したまふ
10 神かれに言たまはく汝の名はヤコブといふ汝の名
は重てヤコブとよぶべからずイスラエルを汝の名と
なすべしとその名をイスラエルと稱たまふ 11 神また
彼にいひたまふ我は全能の神なり生よ殖よ國民およ
び多の國民汝よりいで又王等なんぢの腰よりいでん

12わがアブラハムおよびイサクに與し地は我これを
汝にあたへん我なんぢの後の子孫にその地をあたふ
べしと 13神かれと言たまひし處より彼をはなれて昇
りたまふ 14是に於てヤコブ神の己と言いひたまひし
處に柱すなはち石の柱を立て其上に酒を灌ぎまた其
上に膏を沃げり 15而してヤコブ神の己にものいひた
まひし處の名をベテルとなづけたり 16かくてヤコブ
等ベテルよりいでたちしがエフラタに至るまでは尚
路の隔ある處にてラケル産にのぞみその産おもかり
き 17彼難産にのぞめる時産婆之にいひけるは懼るな
かれ汝また此男の子を得たり 18彼死にのぞみてその
魂さらんとする時その子の名をベノニ（吾苦痛の子
）と呼たり然ど其父これをベニヤミン（右手の子）
となづけたり 19ラケル死てエフラタの途に葬らる是
即ちベテレヘムなり 20ヤコブその墓に柱を立たり是
はラケルの墓の柱といひて今日まで在り 21イスラエ
ル復いでたちてエダルの塔の外にその天幕を張り 22
イスラエルかの地に住る時にルベン往て父の妾ビル
ハと寢たりイスラエルこれを聞く夫ヤコブの子は十
二人なり 23即ちレアの子はヤコブの長子ルベンおよ
びシメオン、レビ、ユダ、イッサカル、ゼブルンな
り 24ラケルの子はヨセフとベニヤミンなり 25ラケ
ルの仕女ビルハの子はダンとナフタリなり 26レアの
仕女ジルパの子はガドとアセルなり是等はヤコブの
子にしてパダンアラムにて彼に生れたる者なり 27ヤ
コブ、キリアテアルバのマムレにゆきてその父イサ
クに至れり是すなはちヘブロンなり彼處はアブラハ
ムとイサクの寄寓しところなり 28イサクの齢は百八

十歳なりき 29 イサク老て年滿ち氣息たえ死にて其民
にくははれりその子エサウとヤコブ之をはうむる

36 エサウの傳はかくのごとしエサウはすなはちエ
ドムなり 2 エサウ、カナンの女の中より妻をめとれ
り即ちヘテ人エロンの女アダおよびヒビ人ヂベオン
の女なるアナの女アホリバマ是なり 3 又イシマエル
の女ネバヨテの妹バスマテをめとれり 4 アダはエリ
パズをエサウに生みバスマテはリウエルを生み 5 ア
ホリバマはヱウシ、ヤラムおよびコラを生り是等は
エサウの子にしてカナンの地に於て彼に生れたる者
なり 6 エサウその妻と子女およびその家の諸の人並
に家畜と諸の畜類およびそのカナンの地にて獲たる
諸の物を挈へて弟ヤコブをはなれて他の地にゆけり
7 其は二人の富有多くして俱にをるあたはざればなり
彼らが寄寓しところの地はかれらの家畜のためにか
れらを容るをえざりき 8 是に於てエサウ、セイル山
に住りエサウはすなはちエドムなり 9 セイル山にを
りしエドミ人の先祖エサウの傳はかくのごとし 10 エ
サウの子の名は左のごとしエサウの妻アダの子はエ
リパズ、エサウの妻バスマテの子はリウエル 11 エリ
パズの子はテマン、オマル、ゼポ、ガタムおよびケ
ナズなり 12 テムナはエサウの子エリパズの妾にして
アマレクをエリパズに生り是等はエサウの妻アダの
子なり 13 リウエルの子は左の如しナハテ、ゼラ、シ
ヤンマおよびミザ是等はエサウの妻バスマテの子な
り 14 ヂベオンの女なるアナの女にしてエサウの妻な
るアホリバマの子は左のごとし彼ヱウシ、ヤラムお
よびコラをエサウに生り 15 エサウの子孫の侯たる者
は左のごとしエサウの冢子エリパスの子にはテマン

侯オマル侯ゼボ侯ケナズ侯 **16** コラ侯ガタム侯アマレ
ク侯是等はエリパズよりいでたる侯にしてエドムの
地にありき是等はアダの子なり **17** エサウの子リウエ
ルの子は左のごとしナハテ侯ゼラ侯シヤンマ侯ミザ
侯是等はリウエルよりいでたる侯にしてエドムの地
にありき是等はエサウの妻バスマテの子なり **18** エサ
ウの妻アホリバマの子は左のごとしヱウシ侯ヤラム
侯コラ侯是等はアナの女にしてエサウの妻なるアホ
リバマよりいでたる侯なり **19** 是等はエサウすなはち
エドムの子孫にしてその侯たる者なり **20** 素より此地
に住しホリ人セイルの子は左のごとしロタン、シヨ
バル 、ヂベオン、アナ **21** デシヨン、エゼル、デシ
ヤン是等はセイルの子ホリ人の中の侯にしてエドム
の地にあり **22** ロタンの子はホリ、ヘマムなりロタン
の妹はテムナ **23** シヨバルの子は左のごとしアルワン
、マナハテ、エバル、シボ、オナム **24** ヂベオンの子
は左のごとし即ちアヤとアナ此アナその父ヂベオン
の驢馬を牧をりし時曠野にて温泉を發見り **25** アナの
子は左のごとしデシヨンおよびアホリバマ、アホリ
バマはアナの女なり **26** デシヨンの子は左のごとしヘ
ムダン、エシバン、イテラン、ケラン **27** エゼルの子
は左のごとしビルハン、ザワン、ヤカン **28** デシヤン
の子は左のごとしウズ、アラン **29** ホリ人の侯たる者
は左のごとしロタン侯シヨバル侯ヂベオン侯アナ侯
30 デシヨン侯エゼル侯デシヤン侯是等はホリ人の侯
にしてその所領にしたがひてセイルの地にあり **31** イ
スラエルの子孫を治むる王いまだあらざる前にエド
ムの地を治めたる王は左のごとし **32** ベオルの子ベラ
、エドムに王たりその都の名はデナバといふ **33** ベラ

薨てボヅラのゼラの子ヨバブ之にかはりて王となる
34 ヨバブ薨てテマン人の地のホシヤムこれにかはり
て王となる 35 ホシヤム薨てベダデの子ハダデの子ハ
ダこれに代て王となる彼モアブの野にてミデアン人
を撃しことあり其邑の名はアビテといふ 36 ハダデ薨
てマスレカのサムラこれにかはりて王となる 37 サラ
ム薨て河の旁なるレホボテのサウル之にかはりて王
となる 38 サウル薨てアクボルの子バアルハナンこれ
に代りて王となる 39 アクボルの子バアルハナン薨て
ハダル之にかはりて王となる其都の名はパウといふ
その妻の名はメヘタベルといひてマテレデの女なり
マテレデはメザハブの女なり 40 エサウよりいでたる
侯の名はその宗族と居處と名に循ひていへば左のご
としテムナ侯アルワ侯エテテ侯 41 アホリバマ侯エラ
侯ピノン侯 42 ケナズ侯テマン侯ミブザル侯 43 マグ
デエル侯イラム侯是等はエドムの侯にして其領地の
居處によりて言る者なりエドミ人の先祖はエサウ是
なり

37 ヤコブはカナンの地に住り即ちその父が寄寓し
地なり 2 ヤコブの傳は左のごとしヨセフ十七歳にし
てその兄弟と偕に羊を牧ふヨセフは童子にしてその
父の妻ビルハの子およびジルパの子と侶たりしが彼
等の惡き事を父につぐ 3 ヨセフは老年子なるが故に
イスラエルその諸の兄弟よりも深くこれを愛しこれ
がために綵る衣を製れり 4 その兄弟等父がその諸の
兄弟よりも深く彼を愛するを見て彼を惡み穩和に彼
にものいふことを得せざりき 5 茲にヨセフ夢をみて
その兄弟に告ければ彼等愈これを惡めり 6 ヨセフ彼
等にいひけるは請ふわが夢たる此夢を聽け 7 我等田

の中に禾束をむすび居たるにわが禾束おき且立り而
して汝等の禾束環りたちてわが禾束を拜せり 8 その
兄弟等之にいひけるは汝眞にわれらの君となるや眞
に我等ををさむるにいたるやとその夢とその言のた
めに益これを惡めり 9 ヨセフ又一の夢をみて之をそ
の兄弟に述ていひけるは我まら夢をみたるに日と月
と十一の星われを拜せりと 10 則ちこれをその父と兄
弟に述ければ父かれを戒めて彼にいふ汝が夢しこの
夢は何ぞや我と汝の母となんぢの兄弟と實にゆきて
地に鞠て汝を拜するにいたらんやと 11 斯しかばその
兄弟かれを嫉めり然どその父はこの言をおぼえたり
12 茲にその兄弟等シケムにゆきて父の羊を牧ゐたり
しかば 13 イスラエル、ヨセフにいひけるは汝の兄弟
はシケムにて羊を牧をるにあらずや來れ汝を彼等に
つかはさんヨセフ父にいふ我ここにあり 14 父かれに
いひけるは請ふ往て汝の兄弟と群の恙なきや否を見
てかへりて我につげよと彼をヘブロンの谷より遣は
しければ遂にシケムに至る。 15 或人かれに遇ふに彼
野にさまよひをりしかば其人かれに問て汝何をたづ
ぬるやといひければ 16 彼いふ我はわが兄弟等をたづ
ぬ請ふかれらが羊をかひをる所をわれに告よ 17 その
人いひけるは彼等は此をされり我かれらがドタンに
ゆかんといふを聞たりと是に於てヨセフその兄弟の
後をおひゆきドタンにて之に遇ふ 18 ヨセフの彼等に
近かざる前に彼ら之を遙に見てこれを殺さんと謀り
19 互にいひけるは視よ作夢者きたり 20 去來彼をころ
して阱に投いれ或惡き獸これを食たりと言ん而して
彼の夢の如何になるかを觀るべし 21 ルベン聞てヨセ
フを彼等の手より拯ひださんとして言けるは我等こ

れを殺すべからず 22 ルベンまた彼らにいひけるは血
をながすなかれ之を曠野の此阱に投いれて手をこれ
につくるなかれと是は之を彼等の手よりすくひだし
て父に歸んとてなりき 23 茲にヨセフ兄弟の許に到り
ければ彼等ヨセフの衣即ちその着たる綵る衣を褫ぎ
24 彼を執て阱に投いれたり阱は空にしてその中に水
あらざりき 25 斯して彼等坐りてパンを食ひ目をあげ
て見しに一群のイシマエル人駱駝に香物と乳香と沒
藥をおはせてエジプトにくだりゆかんとてギレアデ
より來る 26 ユダその兄弟にいひけるは我儕弟をころ
してその血を匿すも何の益かあらん 27 去來彼をイシ
マエル人に賣ん彼は我等の兄弟われらの肉なればわ
れらの手をかれにつくべからずと兄弟等これを善と
す 28 時にミデアンの商旅經過ければヨセフを阱より
ひきあげ銀二十枚にてヨセフをイシマエル人に賣り
彼等すなはちヨセフをエジプトにたづさへゆきぬ 29
茲にルベンかへりて阱にいたり見しにヨセフ阱にを
らざりしかばその衣を裂き 30 兄弟の許にかへりて言
ふ童子はをらず嗚呼我何處にゆくべきや 31 斯て彼等
ヨセフの衣をとり牡山羊の羔をころしてその衣を血
に濡し 32 その綵る衣を父におくり遣していひけるは
我等これを得たりなんぢの子の衣なるや否を知れと
33 父これを知りていふわが子の衣なり惡き獸彼をく
らへりヨセフはかならずさかれしならんと 34 ヤコブ
その衣を裂き麻布を腰にまとひ久しくその子のため
になげけり 35 その子女みな起てかれを慰むれどもそ
の慰謝をうけずして我は哀きつつ陰府にくだりて我
子のもとにゆかんといふ斯その父かれのために哭ぬ

(Sheol h7585) 36 偖ミデアン人はエジプトにてパロの侍
衛の長ポテパルにヨセフを賣り

38 當時ユダ兄弟をはなれて下りアドラム人名はヒ
ラといふ者の近邊に天幕をはりしが 2 ユダかしこに
てカナン人名はシュアといふ者の女子を見これを娶
りてその所にいる 3 彼はらみて男子を生みければユ
ダその名をエルとなづく 4 彼ふたたび孕みて男子を
生みその名をオナンとなづけ 5 またかさねて孕みて
男子を生みてその名をシラとなづく此子をうみける
時ユダはクジブにありき 6 ユダその長子エルのため
に妻をむかふその名をタマルといふ 7 ユダの長子エ
ル、ヱホバの前に惡をなしたればヱホバこれを死し
めたまふ 8 茲にユダ、オナンにいひけるは汝の兄の
妻の所にいりて之をめとり汝の兄をして子をえせし
めよ 9 オナンその子の己のものとならざるを知たれ
ば兄の妻の所にいりし時兄に子をえせしめざらんた
めに地に洩したり 10 斯なせし事ヱホバの目に惡かり
ければヱホバ彼をも死しめたまふ 11 ユダその媳タマ
ルにいひけるは嫠婦となりて汝の父の家にをりわが
子シラの人となるを待てと恐らくはシラも亦その兄
弟のごとく死るならんとおもひたればなりタマルす
なはち往てその父の家にをる 12 日かさなりて後シュ
アの女ユダの妻死たりユダ慰をいれてその友アドラ
ム人ヒラとともにテムナにのぼりその羊毛を剪る者
の所にいたる 13 茲にタマルにつげて視よなんぢの舅
はその羊の毛を剪んとてテムナにのぼるといふ者あ
りしかば 14 彼その嫠の服を脱すて被衣をもて身をお
ほひつつみテムナの途の側にあるエナイムの入口に
坐す其はシラ人となりたれども己これが妻にせられ

ざるを見たればなり **15** 彼その面を蔽ひゐたりしかば
ユダこれを見て娼妓ならんとおもひ **16** 途の側にて彼
に就き請ふ來りて我をして汝の所にいらしめよとい
ふ其はその子の妻なるをしらざればなり彼いひける
は汝何を我にあたへてわが所にいらんとするや **17** ユ
ダいひけるは我群より山羊の羔をおくらん彼いふ汝
其をおくるまで質をあたへんか **18** ユダ何の質をなん
ぢに與ふべきやといふに彼汝の印と綬と汝の手の杖
をといひければ即ちこれを與へて彼の所にいりぬ彼
ユダに由て姙めり **19** 彼起て去りその被衣をぬぎすて
嫠婦の服をまとふ **20** かくてユダ婦の手より質をとら
んとてその友アドラム人の手に托して山羊の羔をお
くりけるが彼婦を見ざれば **21** その處の人に問て途の
側なるエナイムの娼妓は何處にをるやといふに此に
は娼妓なしといひければ **22** ユダの許にかへりていふ
我彼を見いださず亦その處の人此には娼妓なしとい
へりと **23** ユダいひけるは彼にとらせおけ恐くはわれ
ら笑柄とならん我この山羊の羔をおくりたるに汝か
れを見ざるなりと **24** 三月ばかりありて後ユダに告る
者ありていふ汝の媳タマル姦淫をなせり亦その姦淫
によりて妊めりユダいひけるは彼を曳いだして焚べ
し **25** 彼ひきいだされし時その舅にいひつかはしける
は是をもてる人によりて我は妊りと彼すなはち請ふ
この印と綬と杖は誰の所屬なるかを辨別よといふ **26**
ユダこれを見識ていひけるは彼は我よりも正しわれ
彼をわが子わがシラにあたへざりしによりてなりと
再びこれを知らざりき **27** かくて産の時にいたりて見
るにその胎に孿あり **28** その産時手出しかば産婆是首
にいづといひて絳き線をとりてその手にしばりしが

29 手を引こむるにあたりて兄弟いでたれば汝なんぞ
圻いづるやその圻汝に歸せんといへり故にその名は
ペレヅ（圻）と稱る 30 その兄弟手に絳線のある者後
にいづその名はゼラとよばる

39 ヨセフ挈へられてエジプトにくだりしがエジプ
ト人ポテパル、パロの臣侍衛の長なる者彼を其處に
たづさへくだれるイシマエル人の手よりこれを買ふ
2 ヱホバ、ヨセフとともに在す彼享通者となりてその
主人なるエジプト人の家にをる 3 その主人ヱホバの
彼とともにいますを見またヱホバがかれの手の凡て
なすところを享通しめたまふを見たり 4 是によりて
ヨセフ彼の心にかなひて其近侍となる彼ヨセフにそ
の家を宰どらしめその所有を盡くその手に委たり 5
彼ヨセフにその家とその有る凡の物をつかさどらせ
し時よりしてヱホバ、ヨセフのために其エジプト人
の家を祝みたまふ即ちヱホバの祝福かれが家と田に
有る凡の物におよぶ 6 彼その有る物をことごとくヨ
セフの手にゆだねその食ふパンの外は何もかへりみ
ざりき夫ヨセフは容貌麗しくして顔美しかりき 7 こ
れらの事の後その主人の妻ヨセフに目をつけて我と
寢よといふ 8 ヨセフ拒みて主人の妻にいひけるは視
よわが主人の家の中の物をかへりみずその有るもの
ことごとくわが手に委ぬ 9 この家には我より大なる
ものなし又主人何をも我に禁ぜず只汝を除くのみ汝
はその妻なればなり然ば我いかで此おほいなる惡を
なして神に罪ををかすをえんや 10 彼日々にヨセフに
言よりたれどもヨセフきかずして之といねず亦與に
をらざりき 11 當時ヨセフその職をなさんとて家にい
りしが家の人一箇もその内にをらざりき 12 時に彼婦

その衣を執て我といねよといひければヨセフ衣を彼
の手に棄おきて外に遁いでたり 13 彼ヨセフがその衣
を己の手に棄おきて遁いでしを見て 14 その家の人々
を呼てこれにいふ視よヘブル人を我等の所につれ來
りて我等にたはむれしむ彼我といねんとて我の所に
いり來りしかば我大聲によばはれり 15 彼わが聲をあ
げて呼はるを聞しかばその衣をわが許にすておきて
外に遁いでたりと 16 其衣を傍に置て主人の家に歸る
を待つ 17 かくて彼是言のごとく主人につげていふ汝
が我らに携へきたりしヘブルの僕われにたはむれん
とて我許にいりきたりしが 18 我聲をあげてよばはり
しかばその衣を我許にすておきて遁いでたり 19 主人
その妻が己につげて汝の僕斯のごとく我になせりと
いふ言を聞て怒を發せり 20 是に於てヨセフの主人彼
を執へて獄にいる其獄は王の囚徒を繫ぐ所なりヨセ
フ彼處にて獄にをりしが 21 ヱホバ、ヨセフとともに
在して之に仁慈を加へ典獄の恩顧をこれにえさせた
まひければ 22 典獄獄にある囚人をことごとくヨセフ
の手に付せたり其處になす所の事は皆ヨセフこれを
なすなり 23 典獄そのまかせたる所の事は何をもかへ
りみざりき其はヱホバ、ヨセフとともにいませばな
りヱホバかれのなすところをさかえしめたまふ

40 これらの事の後エジプト王の酒人と膳夫その主
エジプト王に罪ををかす 2 パロその二人の臣すなは
ち酒人の長と膳夫の長を怒りて 3 之を侍衛の長の家
の中なる獄に幽囚ふヨセフが繫れをる所なり 4 侍衛
の長ヨセフをして彼等の側に侍しめたればヨセフ之
につかふ彼等幽囚れて日を經たり 5 茲に獄に繫れた
るエジプト王の酒人と膳夫の二人ともに一夜の中に

各夢を見たりその夢はおのおんおのその解明にかな
ふ 6 ヨセフ朝に及びて彼等の所に入て視るに彼等物
憂に見ゆ 7 是に於てヨセフその主人の家に己とと
に幽囚をるパロの臣に問て汝等なにゆゑに今日は顔
色あやしきやといふに 8 彼等これにいふ我等夢を見
たれど之を解く者なしとヨセフ彼等にいひけるは解
く事は神によるにあらずや請ふ我に述よ 9 酒人の長
その夢をヨセフに述て之にいふ我夢の中に見しにわ
が前に一の葡萄樹あり 10 その樹に三の枝あり芽いで
花ひらきて葡萄なり球をなして熟たるがごとくなり
き 11 時にパロの爵わが手にあり我葡萄を摘てこれを
パロの爵に搾りその爵をパロの手に奉たり 12 ヨセフ
彼にいひけるはその解明は是のごとし三の枝は三日
なり 13 今より三日の中にパロなんぢの首を擧げ汝を
故の所にかへさん汝は曩に酒人たりし時になせし如
くパロの爵をその手に奉ぐるにいたらん 14 然ば請ふ
汝善ならん時に我をおもひて我に恩惠をほどこし吾
事をパロにのべてこの家よりわれを出せ 15 我はまこ
とにヘブル人の地より掠れ來しものなればなりまた
此にても我は牢にいれらるるがごとき事はなさざり
しなり 16 茲に膳夫の長その解明の善りしを見てヨセ
フにいふ我も夢を得て見たるに白きパン三筐わが首
にありて 17 その上の筐には膳夫がパロのために作り
たる各種の饌ありしが鳥わが首の筐の中より之をく
らへり 18 ヨセフこたへていひけるはその解明はかく
のごとし三の筐は三日なり 19 今より三日の中にパロ
汝の首を擧はなして汝を木に懸んしかして鳥汝の肉
をくらひとるべしと 20 第三日はパロの誕辰なればパ
ロその諸の臣僕に筵席をなし酒人の長と膳夫の長を

して首をその臣僕の中に擧しむ 21 即ちパロ酒人の長
をその職にかへしければ彼爵をパロの手に奉たり 22
されど膳夫の長は木に懸らるヨセフの彼等に解明せ
るがごとし 23 然るに酒人の長ヨセフをおぼえずして
之を忘れたり

41 二年の後パロ夢ることあり即ち河の濱にたちて 2
視るに七の美しき肥たる牝牛河よりのぼりて葦を食
ふ 3 その後また七の醜き痩たる牛河よりのぼり河の
畔にて彼牛の側にたちしが 4 その醜き痩たる牛かの
美しき肥たる七の牛を食ひつくせりパロ是にいたり
て寤む 5 彼また寢て再び夢るに一の莖に七の肥たる
佳き穗いできたる 6 其のちに又しなびて東風に燒た
る七の穗いできたりしが 7 その七のしなびたる穗か
の七の肥實りたる穗を呑盡せりパロ寤て見に夢なり
き 8 パロ朝におよびてその心安からず人をつかはし
てエジプトの法術士とその博士を皆ことごとく召し
之にその夢を述たり然ど之をパロに解うる者なかり
き 9 時に酒人の長パロに告ていふ我今日わが過をお
もひいづ 10 嘗てパロその僕を怒て我と膳夫の長を侍
衛の長の家に幽囚へたまひし時 11 我と彼ともに一夜
のうちに夢み各その解明にかなふ夢をみたりしが 12
彼處に侍衛の長の僕なる若きヘブル人我らと偕にあ
り我等これにのべたれば彼われらの夢を解その夢に
したがひて各人に解明をなせり 13 しかして其事かれ
が解たるごとくなりて我はわが職にかへり彼は木に
懸らる 14 是に於てパロ人をやりてヨセフを召しけれ
ば急ぎてこれを獄より出せりヨセフすなはち髭を薙
り衣をかへてパロの許にいり來る 15 パロ、ヨセフに
いひけるは我夢をみたれど之をとく者なし聞に汝は

夢をききて之を解くことをうると云ふ **16** ヨセフ、パ
ロにこたへていひけるは我によるにあらず神パロの
平安を告たまはん **17** パロ、ヨセフにいふ我夢に河の
岸にたちて見るに **18** 河より七の肥たる美しき牝牛の
ぼりて葦を食ふ **19** 後また弱く甚だ醜き瘠たる七の牝
牛のぼりきたる其惡き事エジプト全國にわが未だ見
ざるほどなり **20** その瘠たる醜き牛初の七の肥たる牛
を食ひつくしたりしが **21** 已に腹にいりても其腹にい
りし事しれず尚前のごとく醜かりき我是にいたりて
寤めたり **22** 我また夢に見るに七の實たる佳き穗一の
莖にいできたる **23** その後にまたいぢけ萎びて東風に
やけたる七の穗生じたりしが **24** そのしなびたる穗か
の七の佳穗を呑つくせり我これを法術士に告たれど
もわれにこれをしめすものなし **25** ヨセフ、パロにい
ひけるはパロの夢は一なり神その爲んとする所をパ
ロに示したまへるなり **26** 七の美牝牛は七年七の佳穗
も七年にして夢は一なり **27** 其後にのぼりし七の瘠た
る醜き牛は七年にしてその東風にやけたる七の空穗
は七年の饑饉なり **28** 是はわがパロに申すところなり
神そのなさんとするところをパロにしめしたまふ **29**
エジプトの全地に七年の大なる豐年あるべし **30** その
後に七年の凶年おこらん而してエジプトの地にあり
し豐作を皆忘るにいたるべし饑饉國を滅さん **31** 後に
いたるその饑饉はなはだはげしきにより前の豐作國
の中に知れざるにいたらん **32** パロのふたたび夢をか
さね見たまひしは神がこの事をさだめて速かに之を
なさんとしたまふなり **33** さればパロ慧く賢き人をえ
らみて之にエジプトの國を治めしめたまふべし **34** パ
ロこれをなし國中に官吏を置てその七年の豐年の中

にエジプトの國の五分の一を取たまふべし 35 而して
其官吏をして來らんとするその善き年の諸の糧食を
斂めてその穀物をパロの手に蓄へしめ糧食を邑々に
かこはしめたまふべし 36 その糧食を國のために畜藏
へおきてエジプトの國にのぞむ七年の饑饉に備へ國
をして饑饉のために滅ざらしむべし 37 パロとその諸
の臣僕此事を善とす 38 是に於てパロその臣僕にいふ
我等神の靈のやどれる是のごとき人を看いだすをえ
んやと 39 しかしてパロ、ヨセフにいひけるは神是を
盡く汝にしめしたまひたれば汝のごとく慧く賢き者
なかるべし 40 汝わが家を宰るべしわが民みな汝の口
にしたがはん唯位においてのみ我は汝より大なるべ
し 41 パロ、ヨセフにいひけるは視よ我汝をエジプト
全國の冢宰となすと 42 パロすなはち指環をその手よ
り脱して之をヨセフの手にはめ之を白布を衣せ金の
索をその項にかけ 43 之をして己のもてる次の輅に乗
らしめ下にゐよと其前に呼しむ是彼をエジプト全國
の冢宰となせり 44 パロ、ヨセフにいひけるは我はパ
ロなりエジプト全國に汝の允准をえずして手足をあ
ぐる者なかるべしと 45 パロ、ヨセフの名をザフナテ
パネアと名けまたオンの祭司ポテパルの女アセナテ
を之にあたへて妻となさしむヨセフいでてエジプト
の地をめぐる 46 ヨセフはエジプトの王パロのまへに
立し時三十歳なりきヨセフ、パロのまへを出て遍く
エジプトの地を巡れり 47 七年の豐年の中に地山なし
て物を生ず 48 ヨセフすなはちエジプトの地にありし
その七年の糧食を斂めてその糧食を邑々に藏む即ち
邑の周圍の田圃の糧食を其邑の中に藏む 49 ヨセフ海
隅の沙のごとく甚だ多く穀物を儲へ遂に數ふること

をやむるに至る其は數かぎり無ればなり **50** 饑饉の歳
のいたらざる前にヨセフに二人の子うまる是はオン
の祭司ポテパルの女アセナテの生たる者なり **51** ヨセ
フその冢子の名をマナセ（忘）となづけて言ふ神我
をしてわが諸の苦難とわが父の家の凡の事をわすれ
しめたまふと **52** 又次の子の名をエフライム（多く生
る）となづけていふ神われをしてわが艱難の地にて
多くの子をえせしめたまふと **53** 爰にエジプトの國の
七年の豐年をはり **54** ヨセフの言しごとく七年の凶年
きたりはじむその饑饉は諸の國にあり然どエジプト
全國には食物ありき **55** エジプト全國饑ゑし時民さけ
びてパロに食物を乞ふパロ、エジプトの諸の人にい
ひけるはヨセフに往け彼が汝等にいふところをなせ
と **56** 饑饉全地の面にありヨセフすなはち諸の倉廩を
ひらきてエジプト人に賣わたせり饑饉ますますエジ
プトの國にはげしくなる **57** 饑饉諸の國にはげしくな
りしかば諸國の人エジプトにきたりヨセフにいたり
て穀物を買ふ

42 ヤコブ、エジプトに穀物あるを見しかばその子
等にいひけるは汝等なんぞたがひに面を見あはする
や **2** ヤコブまたいふ我エジプトに穀物ありと聞り彼
處にくだりて彼處より我等のために買きたれ然らば
われら生るを得て死をまぬかれんと **3** ヨセフの十人
の兄弟エジプトにて穀物をかはんとて下りゆけり **4**
されどヨセフの弟ベニヤミンはヤコブこれをその兄
弟とともに遣さざりきおそらくは災難かれの身にの
ぞむことあらんと思たればなり **5** イスラエルの子等
穀物を買んとて來る者とともに來る其はカナンの地
に饑饉ありたればなり **6** 時にヨセフは國の總督にし

て國の凡の人に賣ことをなせりヨセフの兄弟等來り
てその前に地に伏て拜す **7** ヨセフその兄弟を見てこ
れを知たれども知ざる者のごとくして荒々しく之に
ものいふ即ち彼等に汝等は何處より來れるやといへ
ば彼等いふ糧食を買んためにカナンの地より來れり
と **8** ヨセフはその兄弟をしりたれども彼等はヨセフ
をしらざりき **9** ヨセフその昔に彼等の事を夢たる夢
をを憶いだし彼等に言けるは汝等は間者にして此國
の隙を窺はんとて來れるなり **10** 彼等之にいひけるは
わが主よ然らず唯糧食をかはんとて僕等は來れるな
り **11** 我等はみな一箇の人の子にして篤實なる者なり
僕等は間者にあらず **12** ヨセフ彼等にいひけるは否汝
等は此地の隙を窺はんとて來れるなり **13** 彼等いひけ
るは僕等は十二人の兄弟にしてカナンの地の一箇の
人の子なり季子は今日父とともにをる又一人はをら
ずなりぬ **14** ヨセフかれらにいひけるはわが汝等につ
げて汝等は間者なりといひしはこの事なり **15** 汝等斯
してその眞實をあかすべしパロの生命をさして誓ふ
汝等の末弟ここに來るにあらざれば汝等は此をいづ
るをえじ **16** 汝等の一人をやりて汝等の弟をつれきた
らしめよ汝等をば繫ぎおきて汝等の言をためし汝ら
の中に眞實あるや否をみんパロの生命をさして誓ふ
汝等はかならず間者なりと **17** 彼等を皆ともに三日の
あひだ幽囚おけり **18** 三日におよびてヨセフ彼等にい
ひけるは我神を畏る汝等是なして生命をえよ **19** 汝等
もし篤實なる者ならば汝らの兄弟の一人をしてこの
獄に繫がれしめ汝等は穀物をたづさへゆきてなんぢ
らの家々の饑をすくへ **20** 但し汝らの末弟を我につれ
きたるべしさすればなんぢらの言の眞實あらはれて

汝等死をまぬかるべし彼等すなはち斯なせり **21** 茲に
彼らたがひに言けるは我等は弟の事によりて信に罪
あり彼等は彼が我らに只管にねがひし時にその心の
苦を見ながら之を聽ざりき故にこの苦われらにのぞ
めるなり **22** ルベンかれらに對ていひけるは我なんぢ
らにいひて童子に罪ををかすなかれといひしにあら
ずや然るに汝等きかざりき是故に視よ亦彼の血をな
がせし罪をたださると **23** 彼等はヨセフが之を解する
をしらざりき其は互に通辨をもちひたればなり **24** ヨ
セフ彼等を離れゆきて哭き復かれらにかへりて之と
かたり遂にシメオンを彼らの中より取りその目のま
へにて之を縛れり **25** 而してヨセフ命じてその器に穀
物をみたしめ其人々の金を囊に返さしめ又途の食を
之にあたへしむヨセフ斯かれらになせり **26** 彼等すな
はち穀物を驢馬におはせて其處をさりしが **27** 其一人
旅邸にて驢馬に糧を與んとて囊をひらき其金を見た
り其は囊の口にありければなり **28** 彼その兄弟にいひ
けるは吾金は返してあり視よ囊の中にありと是にお
いて彼等膽を消し懼れてたがひに神の我らになした
まふ此事は何ぞやといへり **29** かくて彼等カナンの地
にかへりて父ヤコブの所にいたり其身にありし事等
を悉く之につげていひけるは **30** 彼國の主荒々しく我
等にものいひ我らをもて國を偵ふ者となせり **31** 我ら
彼にいふ我等は篤實なる者なり間者にあらず **32** 我ら
は十二人の兄弟にして同じ父の子なり一人はをらず
なり季のは今日父とともにカナンの地にありと **33** 國
の主なるその人われらにいひけるは我かくして汝等
の篤實なるをしらん汝等の兄弟の一人を吾もとにの
こし糧食をたづさへゆきて汝らの家々の饑をすくへ

34しかして汝らの季の弟をわが許につれきたれ然れ
ば我なんぢらが間者にあらずして篤實なる者たるを
しらん我なんぢらの兄弟を汝等に返し汝等をしてこ
の國にて交易をなさしむべしと 35茲に彼等その囊を
傾たるに視よ各人の金包その囊のなかにあり彼等と
その父金包を見ておそれたり 36その父ヤコブ彼等に
いひけるは汝等は我をして子を喪はしむヨセフはを
らずなりシメオンもをらずなりたるにまたベニヤミ
ンを取んとす是みなわが身にかかるなり 37ルベン父
に告ていふ我もし彼を汝につれかへらずば吾ふたり
の子を殺せ彼をわが手にわたせ我之をなんぢにつれ
かへらん 38ヤコブいひけるはわが子はなんぢらとと
もに下るべからず彼の兄は死て彼ひとり遺たればな
り若なんぢらが行ところの途にて災難かれの身にお
よばば汝等はわが白髪をして悲みて墓にくだらしむ
るにいたらん (Sheol h7585)

43饑饉その地にはげしかりき 2茲に彼等エジプト
よりもちきたりし穀物を食つくせし時父かられらに
再びゆきて少許の糧食を買きたれといひければ 3ユ
ダ父にかたりていひけるは彼人かたく我等をいまし
めていふ汝らの弟汝らとともにあるにあらざれば汝
らはわが面をみるべからずと 4汝もし弟をわれらと
ともに遣さば我等下て汝のために糧食を買ふべし 5
されど汝もし彼をつかはさずば我等くだらざるべし
其はかの人われらにむかひ汝等の弟なんぢらととも
にあるにあらざれば汝ら吾面をみるべからずといひ
たればなりと 6イスラエルいひけるは汝等なにゆゑ
に汝等に尚弟のあることを彼人につげて我を惡くな
すや 7彼等いふ其人われらの模樣とわれらの親族を

問ただして汝らの父は尚生存へをるや汝等は弟をも
つやといひしにより其言の條々にしたがひて彼につ
げたるなり我等いかでか彼が汝等の弟をつれくだれ
といふならんとしるをえん 8 ユダ父イスラエルにい
ひけるは童子をわれとともに遣はせ我等たちて往ん
然らば我儕と汝およびわれらの子女生ることを得て
死をまぬかるべし 9 我彼の身を保はん汝わが手にか
れを問へ我もし彼を汝につれかへりて汝のまへに置
ずば我永遠に罪をおはん 10 我儕もし濡滯ことなかり
しならば必ずすでにゆきて再びかへりしならん 11 父
イスラエル彼等にいひけるは然ば斯なせ汝等國の名
物を器にいれ携へくだりて彼人に禮物とせよ乳香少
許、蜜少許、香物、沒藥、胡桃および巴旦杏 12 又手
に一倍の金を取りゆけ汝等の囊の口に返してありし
彼金を再び手にたづさへ行べし恐くは差謬にてあり
しならん 13 且また汝らの弟を挈へ起てふたたたび其
人の所にゆけ 14 ねがはくは全能の神その人のまへに
て汝等を矜恤みその人をして汝等の他の兄弟とベニ
ヤミンを放ちかへさしめたまはんことを若われ子に
別るべくあらば別れんと 15 是に於てかの人々その禮
物を執り一倍の金を手に執りベニヤミンを携へて起
てエジプトにくだりヨセフの前に立つ 16 ヨセフ、ベ
ニヤミンの彼らと偕なるを見てその家宰にいひける
はこの人々を家に導き畜を屠りて備へよこの人々卓
午に我とともに食をなすべければなり 17 其人ヨセフ
のいひしごとくなし其人この人々をヨセフの家に導
けり 18 人々ヨセフの家に導かれたるによりて懼れい
ひけるは初めにわれらの囊にかへりてありし金の事
のために我等はひきいれらる是われらを抑留へて我

等にせまり執へて奴隷となし且われらの驢馬を取ん
とするなりと **19** 彼等すなはちヨセフの家宰に進みよ
りて家の入口にて之にかたりて **20** いひけるは主よ我
等實に最初くだりて糧食を買たり **21** しかるに我等旅
邸に至りて嚢を啓き見るに各人の金その嚢の口にあ
りて其金の量全かりし然ば我等これを手にもちかへ
れり **22** 又糧食を買ふ他の金をも手にもちくだる我等
の金を嚢にいれたる者は誰なるかわれらは知ざるな
り **23** 彼いひけるは汝ら安ぜよ懼るなかれ汝らの神汝
らの父の神財寶を汝等の嚢におきて汝らに賜ひしな
り汝らの金は我にとどけりと遂にシメオンを彼等の
所にたづさへいだせり **24** かくて其人この人々をヨセ
フの家に導き水をあたへてその足を濯はしめ又その
驢馬に飼草をあたふ **25** 彼等其處にて食をなすなりと
聞しかば禮物を調へてヨセフの日午に來るをまつ **26**
茲にヨセフ家にかへりしかば彼等その手の禮物を家
にもちきたりてヨセフの許にいたり地に伏てこれを
拜す **27** ヨセフかれらの安否をとふていふ汝等の父汝
らが初にかたりしその老人は恙なきや尚いきながら
へをるや **28** 彼等こたへてわれらの父汝の僕は恙なく
してなほ生ながらへをるといひ身をかがめ禮をなす
29 ヨセフ目をあげてその母の子なる己の弟ベニヤミ
ンを見ていひけるは是は汝らが初に我にかたりし汝
らの若き兄弟なるや又いふわが子よ願はくは神汝を
めぐみたまはんことをと **30** ヨセフその弟のために心
焚るがごとくなりしかば急ぎてその泣べきところを
尋ね室にいりて其處に泣り **31** 而して面をあらひて出
で自から抑へて食をそなへよといふ **32** すなはちヨセ
フはヨセフ彼等は彼等陪食するエジプト人はエジプ

ト人と別々に之を供ふ是はエジプト人ヘブル人と共
に食することをえざるによる其事エジプト人の穢は
しとするところなればなり **33** かくて彼等ヨセフの前
に坐るに長子をばその長たるにしたがひて坐らせ若
き者をばその幼少にしたがひてすわらせければその
人々駭きあへり **34** ヨセフ己の前より皿を彼等に供ふ
ベニヤミンの皿は他の人のよりも五倍おほかりきか
れら飲てヨセフとともに樂めり

44 茲にヨセフその家宰に命じていふこの人々の囊
にその負うるほど糧食を充せ各人の金をその囊の口
に置れ **2** またわが杯すなはち銀の杯を彼の少き者の
囊の口に置てその穀物の金子とともにあらしめよと
彼がヨセフがいひし言のごとくなせり **3** かくて夜の
あくるにおよびてその人々と驢馬をかへしけるが **4**
かれら城邑をいでてなほ程とほからぬにヨセフ家宰
にいひけるは起てかの人々の後を追ひおひつきし時
之にいふべし汝らなんぞ惡をもて善にむくゆるや **5**
其はわが主がもちひて飲み又用ひて常に卜ふ者にあ
らずや汝らかくなすは惡しと **6** 是に於て家宰かれら
におひつきてこの言をかれらにいひければ **7** かれら
之にいふ主なにゆゑに是事をいひたまふや僕等きは
めてこの事をなさず **8** 視よ我らの囊の口にありし金
はカナンの地より汝の所にもちかへれり然ば我等い
かで汝の主の家より金銀をぬすまんや **9** 僕等の中誰
の手に見あたるも其者は死べし我等またわが主の奴
隷となるべし **10** 彼いひけるはさらば汝らの言のごと
くせん其の見あたりし者はわが奴隷となるべし汝等
は咎なしと **11** 是において彼等急ぎて各その囊を地に
おろし各その囊をひらきしかば **12** 彼すなはち索し長

者よりはじめて少者にをはるに杯はベニヤミンの嚢
にありき **13** 斯有しかば彼等その衣を裂きおのおのそ
の驢馬に荷を負せて邑にかへる **14** しかしてユダとそ
の兄弟等ヨセフの家にいたるにヨセフなほ其處にを
りしかばその前に地に伏す **15** ヨセフかれらにいひけ
るは汝等がなしたるこの事は何ぞや我のごとき人は
善く卜ひうる者なるをしらざるや **16** ユダいひけるは
我等主に何をいはんや何をのべんや如何にしてわれ
らの正直をあらはさんや神僕等の罪を摘發したまへ
り然ば我等およびこの杯の見あたりし者倶に主の奴
隷となるべし **17** ヨセフいひけるはきはめて然せじ杯
の手に見あたりし人はわが奴隷となるべし汝等は安
然に父にかへりのぼるべし **18** 時にユダかれに近より
ていひけるはわが主よ請ふ僕をして主の耳に一言い
ふをえせしめよ僕にむかひて怒を發したまふなかれ
汝はパロのごとくにいますなり **19** 昔にわが主僕等に
問て汝等は父あるや弟あるやといひたまひしかば **20**
我等主にいへり我等にわが父あり老人なり又その老
年子なる少者ありその兄は死てその母の遺せるは只
是のみ故に父これを愛すと **21** 汝また僕等にいひたま
はく彼を我許につれくだり我をして之に目をつくる
ことをえせしめよと **22** われら主にいへり童子父を離
るをえず若父をはなるるならば父死べしと **23** 汝また
僕等にいひたまはく汝らの季の弟汝等とともに下る
にあらざれば汝等ふたたびわが面を見るべからず
と **24** 我等すなはちなんぢの僕わが父の所にかへりの
ぼりて主の言をこれに告たり **25** 我らの父再びゆきて
少許の糧食を買きたれといひければ **26** 我らいふ我ら
くだりゆくことをえずわれらの季の弟われらと共に

あらば下りゆくべし其は季の弟われらと共にあるに
あらざれば彼人の面をみるをえざればなりと **27** なん
ぢの僕わが父われらにいふ汝らのしるごとく吾妻わ
れに二人を生しが **28** その一人出てわれをはなれたれ
ば必ず裂ころされしならんと思へり我今にいたるま
で彼を見ず **29** なんぢら是をも我側より取ゆかんに若
災害是の身におよぶあらば遂にわが白髪をして悲み
て墓にくだらしむるにいたらんと **(Sheol h7585)** **30** 抑父
の生命と童子の生命とは相結びてあれば我なんぢの
僕わが父に歸りいたらん時に童子もしわれらと共に
在ずば如何ぞや **31** 父童子の在ざるを見ば死るにいた
らん然れば僕等なんぢの僕われらの父の白髪をして
悲みて墓にくだらしむるなり **(Sheol h7585)** **32** 僕わが父
に童子の事を保ひて我もし是を汝につれかへらずば
永久に罪を父に負んといへり **33** されば請ふ僕をして
童子にかはりをりて主の奴隷とならしめ童子をして
その兄弟とともに歸りのぼらしめたまへ **34** 我いかで
か童子を伴はずして父の許に上りゆくべけん恐くは
災害の父におよぶを見ん

45 茲にヨセフその側にたてる人々のまへに自ら禁
ぶあたはざるに至りければ人皆われを離ていでよと
呼はれり是をもてヨセフが己を兄弟にあかしたる時
一人も之とともにたつものなかりき **2** ヨセフ聲をあ
げて泣りエジプト人これを聞きパロの家またこれを
聞く **3** ヨセフすなはちその兄弟にいひけるは我はヨ
セフなりわが父はなほ生ながらへをるやと兄弟等そ
の前に愕き懼れて之にこたふるをえざりき **4** ヨセフ
兄弟にいひけるは請ふ我にちかよれとかれらすなは
ち近よりければ言ふ我はなんぢらの弟ヨセフなんぢ

らがエジプトにうりたる者なり **5** されど汝等我をここに賣しをもて憂ふるなかれ身を恨るなかれ神生命をすくはしめんとて我を汝等の前につかはしたまへるなり **6** この二年のあひだ饑饉國の中にありしが尚五年の間耕すことも穫こともなかるべし **7** 神汝等の後を地につたへんため又大なる救をもて汝らの生命を救はんために我を汝等の前に遣したまへり **8** 然ば我を此につかはしたる者は汝等にはあらず神なり神われをもてパロの父となしその全家の主となしエジプト全國の宰となしたまへり **9** 汝等いそぎ父の許にのぼりゆきて之にいへ汝の子ヨセフかく言ふ神われをエジプト全國の主となしたまへりわが所にくだれ遲疑なかれ **10** 汝ゴセンの地に住べし斯汝と汝の子と汝の子の子およびなんぢの羊と牛並に汝のすべて有ところの者われの近方にあるべし **11** なほ五年の饑饉あるにより我其處にてなんぢを養はん恐くは汝となんぢの家族およびなんぢの凡て有ところの者匱乏ならん **12** 汝等の目とわが弟ベニヤミンの目の視るごとく汝等にこれをいふ者はわが口なり **13** 汝等わがエジプトにて亨る顯榮となんぢらが見たる所とを皆悉く父につげよ汝ら急ぎて父を此にみちびき下るべし **14** 而してヨセフその弟ベニヤミンの頸を抱へて哭にベニヤミンもヨセフの頸をかかへて哭く **15** ヨセフ亦その諸の兄弟に接吻し之をいだきて哭く是のち兄弟等ヨセフと言ふ **16** 茲にヨセフの兄弟等きたれりといふ聲パロの家にきこえければパロとその臣僕これを悅ぶ **17** パロすなはちヨセフにいひけるは汝の兄弟に言べし汝等かく爲せ汝等の畜に物を負せ往てカナンの地に至り **18** なんぢらの父となんぢらの家族を携へて

我にきたれ我なんぢらにエジプトの地の嘉物をあた
へん汝等國の膏腴を食ふことをうべしと 19 今汝命を
うく汝等かく爲せ汝等エジプトの地より車を取ゆき
てなんぢらの子女と妻等を載せ汝等の父を導きて來
れ 20 また汝等の器を惜み視るなかれエジプト全國の
嘉物は汝らの所屬なればなり 21 イスラエルの子等す
なはち斯なせりヨセフ、パロの命にしたがひて彼等
に車をあたへかつ途の餱糧をかれらにあたへたり 22
又かれらに皆おのおの衣一襲を與へたりしがベニヤ
ミンには銀三百と衣五襲をあたへたり 23 彼また斯の
ごとく父に餽れり即ち驢馬十疋にエジプトの嘉物を
おはせ牝の驢馬十疋に父の途の用に供ふる穀物と糧
と肉をおはせて餽れり 24 斯して兄弟をかへして去し
め之にいふ汝等途にて相あらそふなかれと 25 かれら
エジプトより上りてカナンの地にゆきその父ヤコブ
にいたり 26 之につげてヨセフは尚いきてをりエジプ
ト全國の宰となりをるといふしかるにヤコブの心な
ほ寒冷なりき其はこれを信ぜざればなり 27 彼等また
ヨセフの己にいひたる言をことごとく之につげたり
その父ヤコブ、ヨセフがおのれを載んとておくりし
車をみるにおよびて其氣おのれにかへれり 28 イスラ
エルすなはちいふ足りわが子ヨセフなほ生をるわれ
死ざるまへに往て之を視ん

46 イスラエルその己につける諸の者とともに出た
ちベエルシバにいたりてその父イサクの神に犧牲を
ささぐ 2 神夜の異象にイスラエルにかたりてヤコブ
よヤコブよといひたまふ 3 ヤコブわれ此にありとい
ひければ神いひたまふ我は神なり汝の父の神なりエ
ジプトにくだることを懼るなかれわれ彼處にて汝を

大なる國民となさん 4我汝と共にエジプトに下るべ
し亦かならず汝を導のぼるべしヨセフ手をなんぢの
目の上におかんと 5かくてヤコブ、ベエルシバをた
ちいでたりイスラエルの子等すなはちパロの載んと
ておくりたる車に父ヤコブと己の子女と妻等を載せ
6その家畜とカナンの地にてえたる貨財をたづさへ斯
してヤコブとその子孫皆ともにエジプトにいたれり
7ヤコブかくその子と子の子およびその女と子の女す
なはちその子孫を皆ともなひてエジプトににつれゆ
けり 8イスラエルの子のエジプトにくだれる者の名
は左のごとしヤコブとその子等ヤコブの長子はルベ
ン 9ルベンの子はヘノク、パル、ヘヅロン、カルミ
10シメオンの子はヌムエル、ヤミン、オハデ、ヤキ
ン、ゾハルおよびカナンの婦のうめる子シヤウル 11
レビの子はゲルシヨン、コハテ、メラリ 12ユダの子
エル、オナン、シラ、ペレヅ、ゼラ但しエルとオナ
ンはカナンの地に死たりペレヅの子はヘヅロンおよ
びハムルなり 13イツサカルの子はトラ、プワ、ヨブ
、シムロン 14ゼブルンの子はセレデ、エロン、ヤリ
エルなり 15是等および女子デナはレアがパダンアラ
ムにてヤコブにうみたる者なりその男子女子あはせ
て三十三人なりき 16ガドの子はゼボン、ハギ、シユ
ニ、エヅポン、エリ、アロデ、アレリ 17アセルの子
はヌムナ、イシワ、イスイ、ベリアおよびその妹サ
ラ並にベリアの子ヘベルとマルキエルなり 18是等は
ラバンがその女レアにあたへたるジルパの子なり彼
是等をヤコブにうめり都合十六人 19ヤコブの妻ラケ
ルの子はヨセフとベニヤミンなり 20エジプトの國に
てヨセフにマナセとエフライムうまれたり是はオン

の祭司ポテパルの女アセナテが生たる者なり **21** ベニ
ヤミンの子はベラ、ベケル、アシベル、ゲラ、ナア
マン、エヒ、ロシ、ムツピム、ホパム、アルデ **22** 是
等はラケルの子にしてヤコブにうまれたる者なり都
合十四人 **23** ダンの子はホシム **24** ナフタリの子はヤ
ジエル、グニ、ヱゼル、シレム **25** 是等はラバンがそ
の女ラケルにあたへたるビルハの子なり彼これらを
ヤコブにうめり都合七人 **26** ヤコブとともにエジプト
にいたりし者はヤコブの子の妻をのぞきて六十六人
なりき是皆ヤコブの身よりいでたる者なり **27** エジプ
トにてヨセフにうまれたる子二人ありヤコブの家の
人のエジプトにいたりし者はあはせて七十人なりき
28 ヤコブ預じめユダをヨセフにつかはしおのれをゴ
センにみちびかしむ而して皆ゴセンの地にいたる **29**
ヨセフその車を整へゴセンにのぼりて父イスラエル
を迓へ之にまみえてその頸を抱き頸をかかへて久く
啼く **30** イスラエル、ヨセフにいふ汝なほ生てをり我
汝の面を見ることをえたれば今は死るも可しと **31** ヨ
セフその兄弟等と父の家族とにいひけるは我のぼり
てパロにつげて之にいふべしわが兄弟等とわが父の
家族カナンの地にをりし者我のところに來れり **32** そ
の人々は牧者にして牧畜の人なり彼等その羊と牛お
よびその有る諸の物をたづさへ來れりと **33** パロもし
汝等を召て汝等の業は何なるやと問ことあらば **34** 僕
等は幼少より今に至るまで牧畜の人なり我儕も先祖
等もともにしかりといへしからばなんぢらゴセンの
地にすむことをえん牧者は皆エジプト人の穢はしと
するものなればなり

47 茲にヨセフゆきてパロにつげていひけるはわが
父と兄弟およびその羊と牛と諸の所有物カナンの地
よりいたれり彼らはゴセンの地にをると **2** その兄弟
の中より五人をとりてこれをパロにまみえしむ **3** パ
ロ、ヨセフの兄弟等にいひけるは汝らの業は何なる
か彼等パロにいふ僕等は牧者なりわれらも先祖等も
ともにしかりと **4** かれら又パロにいひけるは此國に
寓らんとて我等はきたる其はカナンの地に饑饉はげ
しくして僕等の群をやしなふ牧場なければなりされ
ば請ふ僕等をしてゴセンの地にすましめたまへ **5** パ
ロ、ヨセフにかたりていふ汝の父と兄弟汝の所にき
たれり **6** エジプトの地はなんぢの前にあり地の善き
處に汝の父と兄弟をすましめよすなはちゴセンの地
にかれらをすましめよ汝もし彼等の中に才能ある者
あるをしらば其人々をしてわが家畜をつかさどらし
めよ **7** ヨセフまた父ヤコブを引ていりパロの前にた
たしむヤコブ、パロを祝す **8** パロ、ヤコブにいふ汝
の齢の日は幾何なるか **9** ヤコブ、パロにいひけるは
わが旅路の年月は百三十年にいたる我が齢の日は僅
少にして且惡かり未だわが先祖等の齢の日と旅路の
日にはおよばざるなり **10** ヤコブ、パロを祝しパロの
まへよりいでさりぬ **11** ヨセフ、パロの命ぜしごとく
その父と兄弟に居所を與へエジプトの國の中の善き
地即ちラメセスの地をかれらにあたへて所有となさ
しむ **12** ヨセフその父と兄弟と父の全家にその子の數
にしたがひて食物をあたへて養へり **13** 却説饑饉はは
なはだはげしくして全國に食物なくエジプトの國と
カナンの國饑饉のために弱れり **14** ヨセフ穀物を賣あ
たへてエジプトの地とカナンの地にありし金をこと

ごとく斂む而してヨセフその金をパロの家にもちき
たる **15** エジプトの國とカナンの國に金つきたればエ
ジプト人みなヨセフにいたりていふ我等に食物をあ
たへよ如何ぞなんぢの前に死べけんや金すでにたえ
たり **16** ヨセフいひけるは汝等の家畜をいだせ金もし
たえたらば我なんぢらの家畜にかへて與ふべしと **17**
かれら乃ちその家畜をヨセフにひききたりければヨ
セフその馬と羊の群と牛の群および驢馬にかへて食
物をかれらにあたへそのすべての家畜のために其年
のあひだ食物をあたへてこれをやしなふ **18** かくてそ
の年暮けるが明年にいたりて人衆またヨセフにきた
りて之にいふ我等主に隠すところなしわれらの金は
竭たりまたわれらの畜の群は主に皈す主のまへにい
だすべき者は何ものこりをらず唯われらの身體と田
地あるのみ **19** われらいかんぞわれらの田地とともに
汝の目のまへに死亡ぶべけんや我等とわれらの田地
を食物に易て買とれ我等田地とともにパロの僕とな
らんまた我等に種をあたへよ然らばわれら生るをえ
て死るにいたらず田地も荒蕪にいたらじ **20** 是に於て
ヨセフ、エジプトの田地をことごとく購とりてパロ
に納る其はエジプト人饑饉にせまりて各人その田圃
を賣たればなり是によりて地はパロの所有となれり
21 また民はエジプトのこの境の極よりかの堺の極の
者までヨセフこれを邑々にうつせり **22** 但祭司の田地
は購とらざりき祭司はパロより祿をたまはりをれば
パロの與る祿を食たるによりてその田地を賣ざれば
なり **23** 茲にヨセフ民にいひけるは視よ我今日汝等と
なんぢらの田地をかひてパロに納る視よこの種子を
汝らに與ふ地に播べし **24** しかして收穫の五分の一を

パロに輸し四分をなんぢらに取て田圃の種としなん
ぢらの食としなんぢらの家族と子女の食とせよ 25 人
衆いひけるは汝われらの生命を拯ひたまへりわれら
主のまへに恩をえんことをねがふ我等パロの僕とな
るべしと 26 ヨセフ、エジプトの田地に法をたてその
五分の一をパロにをさめしむその事今日にいたる唯
祭司の田地のみパロの有とならざりき 27 イスラエル
、エジプトの國に於てゴセンの地にすみ彼處に産業
を獲その數増して大に殖たり 28 ヤコブ、エジプトの
國に十七年いきながらへたりヤコブの年齒の日は合
て百四十七年なりき 29 イスラエル死る日ちかよりけ
ればその子ヨセフをよびて之にいひけるは我もし汝
のまへに恩を得るならば請ふなんぢの手をわが髀の
下にいれ懇に眞實をもて我をあつかへ我をエジプト
に葬るなかれ 30 我は先祖等とともに偃んことをねが
ふ汝われをエジプトよ舁いだして先祖等の墓場には
うむれヨセフいふ我なんぢが言るごとくなすべしと
31 ヤコブまた我に誓へといひければすなはち誓へり
イスラエル床の頭にて拜をなせり

48 是等の事の後汝の父病にかかるとヨセフに告る
者ありければヨセフ二人の子マナセとエフライムを
ともなひて至る 2 人ヤコブに告て汝の子ヨセフなん
ぢの許にきたるといひければイスラエル強て床に坐
す 3 しかしてヤコブ、ヨセフにいひけるは昔に全能
の神カナンの地のルズにて我にあらはれて我を祝し
4 我にいひたまひけらく我なんぢをして多く子をえせ
しめ汝をふやし汝を衆多の民となさん我この地を汝
の後の子孫にあたへて永久の所有となさしめんと 5
わがエジプトにきたりて汝に就まへにエジプトにて

汝に生れたる二人の子エフライムとマナセ是等はわ
が子となるべしルベンとシメオンのごとく是等はわ
が子とならん 6 是等の後になんぢが得たる子は汝の
ものとすべし又その産業はその兄弟の名をもて稱ら
るべし 7 我事をいはんに我昔パダンより來れる時ラ
ケル我にしたがひをりて途にてカナンの地に死り其
處はエフラタまで尚途の隔あるところなりわれ彼處
にて彼をエフラタの途にはうむれり（エフラタはす
なはちベテレヘムなり） 8 斯てイスラエル、ヨセフ
の子等を見て是等は誰なるやといひければ 9 ヨセフ
父にいふ是は神の此にて我にたまひし子等なりと父
すなはちいふ請ふ彼らを我所につれきたれ我これを
祝せんと 10 イスラエルの目は年壽のために眯て見る
をえざりしがヨセフかれらをその許につれきたりけ
れば之に接吻してこれを抱けり 11 しかしてイスラエ
ル、ヨセフにいひけるは我なんぢの面を見るあらん
とは思はざりしに視よ神なんぢの子をもわれにしめ
したまふと 12 ヨセフかれらをその膝の間よりいだし
地に俯て拜せり 13 しかしてヨセフ、エフライムを右
の手に執てヤコブに左の手にむかはしめマナセを左
の手に執てヤコブの右の手にむかはしめ二人をみち
びきてかれに就ければ 14 イスラエル右の手をのべて
季子エフライムの頭に按き左の手をのべてマナセの
頭におけりマナセは長子なれども故にかくその手を
おけるなり 15 斯してヨセフを祝していふわが父アブ
ラハム、イサクの事へし神わが生れてより今日まで
我をやしなひたまひし神 16 我をして諸の災禍を贖は
しめたまひし天使ねがはくは是童子等を祝たまへね
がはくは是等の者わが名とわが父アブラハム、イサ

クの名をもて稱られんことをねがはくは是等地の中
に繁殖がるにいたれ 17 ヨセフ父が右の手をエフライ
ムの頭に按るを見てよろこばず父の手をあげて之を
エフライムの頭よりマナセの頭にうつさんとす 18 ヨ
セフすなはち父にいひけるは然にあらず父よ是長子
なれば右の手をその頭に按たまへ 19 父こばみていひ
けるは我知るわが子よわれしる彼も一の民となり彼
も大なる者とならん然れどもその弟は彼よりも大な
る者となりてその子孫は多衆の國民となるべしと 20
此日彼等を祝していふイスラエル汝を指て人を祝し
願くは神汝をしてエフライムのごとくマナセのごと
くならしめたまへといふにいたらんとすなはちエフ
ライムをマナセの先にたてたり 21 イスラエルまたヨ
セフにいひけるは視よわれは死んされど神なんぢら
とともにいまして汝等を先祖等の國にみちびきかへ
りたまふべし 22 且われ一の分をなんぢの兄弟よりも
おほく汝にあたふ是わが刀と弓を以てアモリ人の手
より取たる者なり

49 ヤコブその子等を呼ていひけるは汝らあつまれ
我後の日に汝らが遇んところの事を汝等につげん 2
汝等つどひて聽けヤコブの子等よ汝らの父イスラエ
ルに聽け 3 ルベン汝はわが冢子わが勢わが力の始威
光の卓越たる者權威の卓越たる者なり 4 汝は水の沸
あがるがごとき者なれば卓越を得ざるべし汝父の床
にのぼりて涜したればなり嗚呼彼はわが寢牀にのぼ
れり 5 シメオン、レビは兄弟なりその劍は暴逆の器
なり 6 我魂よかれらの席にのぞむなかれ我寶よかれ
らの集會につらなるなかれ其は彼等その怒にまかせ
て人をころしその意にまかせて牛を筋截たればなり

7 その怒は烈しかれば詛ふべしその憤は暴あれば詛ふ
べし我彼らをヤコブの中に分ちイスラエルの中に散
さん 8 ユダよ汝は兄弟の讚る者なり汝の手はなんぢ
の敵の頸を抑へんなんぢの父の子等なんぢの前に鞠
ん 9 ユダは獅子の子の如しわが子よ汝は所掠物をさ
きてかへりのぼる彼は牡獅子のごとく伏し牝獅のご
とく蹲まる誰か之をおこすことをせん 10 杖ユダを離
れず法を立る者その足の間をはなるることなくして
シロの來る時にまでおよばん彼に諸の民したがふべ
し 11 彼その驢馬を葡萄の樹に繫ぎその牝驢馬の子を
葡萄の蔓に繫がん又その衣を酒にあらひ其服を葡萄
の汁にあらふべし 12 その目は酒によりて紅くその齒
は乳によりて白し 13 ゼブルンは海邊にすみ舟の泊る
海邊に住はんその界はシドンにおよぶべし 14 イッサ
カルは羊の牢の間に伏す健き驢馬の如し 15 彼みて安
泰を善としその國を樂とし肩をさげて負ひ租税をい
だして僕となるべし 16 ダンはイスラエルの他の支派
の如く其民を鞫かん 17 ダンは路の旁の蛇のごとく途
邊にある蝮のごとし馬の踵を噛てその騎者をして後
に落しむ 18 ヱホバよわれ汝の拯救を待り 19 ガドは
軍勢これにせまらんされど彼返てその後にせまらん
20 アセルよりいづる食物は美るべし彼王の食ふ美味
をいださん 21 ナフタリは釋れたる麀のごとし彼美言
をいだすなり 22 ヨセフは實を結ぶ樹の芽のごとし即
ち泉の傍にある實をむすぶ樹の芽のごとしその枝つ
ひに垣を踰ゆ 23 射者彼をなやまし彼を射かれを惡め
り 24 然どかれの弓はなほ勁くあり彼の手の臂は力あ
り是ヤコブの全能者の手によりてなり其よりイスラ
エルの磐なる牧者いづ 25 汝の父の神による彼なんぢ

を助けん全能者による彼なんぢを祝まん上なる天の
福、下によこたはる淵の福、乳哺の福、胎の福、汝
にきたるべし 26 父の汝を祝することはわが父祖の祝
したる所に勝て恒久の山の限極にまでおよばん是等
の祝福はヨセフの首に歸しその兄弟と別になりたる
者の頭頂に歸すべし 27 ベニヤミンは物を噛む狼なり
朝にその所掠物を啖ひ夕にその所攫物をわかたん 28
是等はイスラエルの十二の支派なり斯その父彼らに
語り彼等を祝せりすなはちその祝すべき所にしたが
ひて彼等諸人を祝せり 29 ヤコブまた彼等に命じて之
にいひけるは我はわが民にくははらんとすヘテ人エ
フロンの田にある洞穴にわが先祖等とともに我をは
うむれ 30 その洞穴はカナンの地にてマムレのまへな
るマクペラの田にあり是はアブラハムがヘテ人エフ
ロンより田とともに購て所有の墓所となせし者なり
31 アブラハムとその妻サラ彼處にはうむられイサク
とその妻リベカ彼處に葬られたり我またかしこにレ
アを葬れり 32 彼田とその中の洞穴はヘテの子孫より
購たる者なり 33 ヤコブその子に命ずることを終し時
足を床に斂めて氣たえてその民にくははる

50 ヨセフ父の面に俯し之をいだきて哭き之に接吻
す 2 而してヨセフその僕なる醫者に命じてその父に
釁らしむ醫者イスラエルに釁れり 3 すなはち之がた
めに四十日を用ふ其は尸に釁るにはこの日數を用ふ
べければなりエジプト人七十日の間之がために哭け
り 4 哀哭の日すぎし時ヨセフ、パロの家にかたりて
いひけるは我もし汝等の前に恩惠を得るならば請ふ
パロの耳にまうして言へ 5 わが父我死ばカナンの地
にわが掘おきたる墓に我をはうむれといひて我を誓

はしめたり然ば請ふわれをして上りて父を葬らしめ
たまへまた歸りきたらんと 6 パロいひけるは汝の父
汝をちかはせしごとくのぼりて之を葬るべし 7 是に
於てヨセフ父を葬らんとて上るパロの諸の臣パロの
家の長老等エジプトの地の長老等 8 およびヨセフの
全家とその兄弟等およびその父の家之とともに上る
只その子女と羊と牛はゴセンの地にのこせり 9 また
車と騎兵ヨセフにしたがひてのぼり其隊ははなはだ
大なりき 10 彼等つひにヨルダンの外なるアタデの禾
場に到り彼にて大に泣き痛く哀しむヨセフすなはち
七日父のために哭きぬ 11 その國の居人なるカナン人
等アタデの禾場の哀哭を見て是はエジプト人の痛く
なげくなりといへり是によりて其處の名をアベルミ
ツライム（エジプト人の哀哭）と稱ふヨルダンの外
にあり 12 ヤコブの子等その命ぜられたるごとく之に
なせり 13 すなはちヤコブの子等彼をカナンの地に舁
ゆきて之をマクペラの田の洞穴にはうむれり是はア
ブラハムがヘテ人エフロンより田とともに購とりて
所有の墓所となせし者にてマムレの前にあり 14 ヨセ
フ父を葬りてのち其兄弟および凡て己とともにのぼ
りて父をはうむれる者とともにエジプトにかへりぬ
15 ヨセフの兄弟等その父の死たるを見ていひけるは
ヨセフあるいはわれらを恨むることあらん又かなら
ずわれらが彼になしたる諸の惡にむくゆるならんと
16 すなはちヨセフにいひおくりけるはなんぢの父死
るまへに命じて言けらく 17 汝ら斯ヨセフにいふべし
汝の兄弟汝に惡をなしたれども冀はくはその罪咎を
ゆるせと然ば請ふ汝の父の神の僕等の咎をゆるせと
ヨセフその言を聞て啼泣り 18 兄弟等もまた自らきた

りヨセフの面の前に俯し我儕は汝の僕とならんといふ **19** ヨセフかれらに曰けるは懼るなかれ我あに神にかはらんや **20** 汝等は我を害せんとおもひたれども神はそれを善にかはらせ今日のごとく多の民の生命を救ふにいたらしめんとおもひたまへり **21** 故に汝らおそるるなかれ我なんぢらと汝らの子女をやしなはんと彼等をなぐさめ懇に之にかたれり **22** ヨセフ父の家族とともにエジプトにすめりヨセフは百十歳いきながらへたり **23** ヨセフ、エフライムの三世の子女をみるにいたれりマナセの子マキルの子マキルの子女もうまれてヨセフの膝にありき **24** ヨセフその兄弟等にいひけるは我死ん神かならず汝等を眷顧みなんぢらを此地よりいだしてそのアブラハム、イサク、ヤコブに誓ひし地にいたらしめたまはんと **25** ヨセフ神かならず汝等をかへりみたまはん汝らわが骨をここよりたづさへのぼるべしといひてイスラエルの子孫を誓はしむ **26** ヨセフ百十歳にして死たれば之に釁りて櫃にをさめてエジプトにおけり

士師記

1 ヨシユアの死にたるのちイスラエルの子孫ヱホバ
に問ひていひけるはわれらの中孰か先に攻め登りて
カナン人と戰ふべきや **2** ヱホバいひたまひけるはユ
ダ上るべし視よ我此國を其の手に付すと **3** ユダその
兄弟シメオンに言けるは我と共にわが領地にのぼり
てカナン人と戰へわれもまた偕に汝の領地に往べし
とここにおいてシメオンかれとともにゆけり **4** ユダ
すなはち上りゆきけるにヱホバその手にカナン人と
ペリジ人とを付したまひたればベゼクにて彼ら一萬
人を殺し **5** またベゼクにおいてアドニベゼクにゆき
逢ひこれと戰ひてカナン人とペリジ人を殺せり **6** し
かるにアドニベゼク逃れ去りしかばそのあとを追ひ
てこれを執へその手足の巨擘を斫りはなちたれば **7**
アドニベゼクいひけるは七十人の王たちかつてその
手足の巨擘を斫られて我が食几のしたに屑を拾へり
神わが曾て行ひしところをもてわれに報いたまへる
なりと衆之を曳てエルサレムに至りしが其處にしね
り **8** ユダの子孫エルサレムを攻めてこれを取り刃を
もてこれを擊ち邑に火をかけたり **9** かくてのちユダ
の子孫山と南方の方および平地に住めるカナン人と
戰はんとて下りしが **10** ユダまづヘブロンに住るカナ
ン人を攻めてセシヤイ、アヒマンおよびタルマイを
殺せり〔ヘブロンの舊の名はキリアテアルバなり〕
11 またそこより進みてデビルに住るものを攻む〔デ
ビルの舊の名はキリアテセペルなり〕 **12** 時にカレブ
いひけるはキリアテセペルをうちてこれを取るもの
にはわが女アクサをあたへて妻となさんと **13** カレブ
の舍弟ケナズの子オテニエルこれを取ければすなは

ちその女アクサをこれが妻にあたふ **14** アクサ往くと
きおのれの父に田圃を求めんことを夫にすすめたり
しがつひにアクサ驢馬より下りければカレブこれは
何事ぞやといふに **15** 答へけるはわれに惠賜をあたへ
よなんぢ南の地をわれにあたへたればねがはくは源
泉をもわれにあたへよとここにおいてカレブ上の源
泉と下の源泉とをこれにあたふ **16** モーセの外舅ケニ
の子孫ユダの子孫と偕に棕櫚の邑よりアラドの南な
るユダの野にのぼり來りて民のうちに住居せり **17** 茲
にユダその兄弟シメオンとともに往きてゼバテに住
るカナン人を擊ちて盡くこれを滅ぼせり是をもてそ
の邑の名をホルマと呼ぶ **18** ユダまたガザと其の境ア
シケロンとその境およびエクロンとその境を取り **19**
ヱホバ、ユダとともに在したればかれつひに山地を
手に入れたりしが谷に住る民は鐵の戰車をもちたる
が故にこれを遂出すこと能はざりき **20** 衆モーセのか
つていひし如くヘブロンをカレブに與ふカレブその
ところよりアナクの三人の子をおひ出せり **21** ベニヤ
ミンの子孫はエルサレムに住るエブス人を追出さざ
りしりかばエブス人は今日に至るまでベニヤミンの
子孫とともにエルサレムに住ふ **22** 茲にヨセフの族ま
たベテルをさして攻め上るヱホバこれと偕に在しき
23 ヨセフの族すなはちベテルを窺察しむ〔此邑の舊
の名はルズなり〕 **24** その間者邑より人の出來るを見
てこれにいひけるは請ふわれらに邑の入口を示せさ
らば汝に恩慈を施さんと **25** 彼邑の入口を示したれば
すなはち刃をもて邑を擊てり然ど彼の人と其家族を
ばみな縱ち遣りぬ **26** その人ヘテ人の地にゆき邑を建
てルズと名けたり今日にいたるまでこれを其名とな

す 27 マナセはベテシヤンとその村里の民タアナクと
その村里の民ドルとその村里の民イプレアムとその
村里の民メギドンとその村里の民を逐ひ出さざりき
カナン人はなほその地に住ひ居る 28 イスラエルはそ
の強なりしときカナン人をして貢を納れしめたりし
が之を全く追ひいだすことは爲さざりき 29 エフライ
ムはゲゼルに住るカナン人を遂ひいださざりきカナ
ン人はゲゼルにおいてかれらのうちに住み居たり 30
ゼブルンはまたキテロンの民およびナハラルの民を
遂ひいださざりきカナン人かれらのうちに住て貢を
をさむるものとなりぬ 31 アセルはアツコの民および
シドン、アヘラブ、アクジブ、ヘルバ、アピク、レ
ホブの民を遂ひ出さざりき 32 アセル人は其地の民な
るカナン人のうちに住み居たりそはこれを遂ひ出さ
ざりしゆゑなり 33 ナフタリはベテシメシの民および
ベテアナテの民を遂ひ出さずその地の民なるカナン
人のうちに住み居たりベテシメシとベテアナテの民
はつひにかれらに貢を納むるものとなりぬ 34 アモリ
人ダンの子孫を山におひこみ谷に下ることを得させ
ざりき 35 アモリ人はなほヘレス山アヤロン、シヤラ
ビムに住ひ居りしがヨセフの家の手力勝りたれば終
に貢を納むるものとなりぬ 36 アモリ人の界はアクラ
ビムの阪よりセラを經て上に至れり

2 ヱホバの使者ギルガルよりボキムに上りていひけ
るは我汝等をエジプトより上らしめわが汝らの先祖
に誓ひたる地に携へ來れりまた我いひけらくわれ汝
らと締べる契約を絶てやぶることあらじ 2 汝らはこ
の國の民と契約を締ぶべからずかれらの祭壇を毀つ
べしとしかるに汝らはわが聲に從はざりき汝ら如何

なれば斯ることをなせしや **3** 我またいひけらくわれ
汝らの前より彼らを追ふべからずかれら反て汝等の
肋を刺す荊棘とならんまた彼らの神々は汝等の罟と
なるべし **4** ヱホバの使これらの言をイスラエルのす
べての子孫に語しかば民聲をあげて哭ぬ **5** 故に其所
の名をボキム（哭者）と呼ぶかれら彼所にてヱホバ
に祭物を獻げたり **6** ヨシユア民を去しめたればイス
ラエルの子孫おのおのその領地におもむきて地を獲
たり **7** ヨシユアの世にありし間またヨシユアより後
に生きのこりたる長老等の世にありしあひだ民はヱ
ホバに事へたりこの長老等はヱホバのかつてイスラ
エルのために成したまひし諸の大なる行爲を見しも
のなり **8** ヱホバの僕ヌンの子ヨシユア百十歳にて死
り **9** 衆人エフライムの山のテムナテヘレスにあるか
れらの産業の地においてガアシ山の北にこれを葬れ
り **10** かくてまたその時代のものことごとくその先祖
のもとにあつめられその後に至りて他の時代おこり
しが是はヱホバを識ずまたそのイスラエルのために
爲したまひし行爲をも識ざりき **11** イスラエルの子孫
ヱホバのまへに惡きことを作してバアリムにつかへ
12 かつてエジプトの地よりかれらを出したまひしそ
の先祖の神ヱホバを棄てて他の神すなはちその四周
なる國民の神にしたがひ之に跪づきてヱホバの怒を
惹起せり **13** 即ちかれらヱホバをすててバアルとアシ
タロテに事へたれば **14** ヱホバはげしくイスラエルを
怒りたまひ掠むるものの手にわたして之を掠めしめ
かつ四周なるもろもろの敵の手にこれを賣りたまひ
しかばかれらふたたびその敵の前に立つことを得ざ
りき **15** かれらいづこに往くもヱホバの手これに災を

なしぬ是はヱホバのいひたまひしごとくヱホバのこ
れに誓ひたまひしごとしここにおいてかれら惱むこ
と甚だしかりしが **16** ヱホバ士師を立てたまひたれば
かれらこれを掠むるものの手よりすくひ出したり **17**
然るにかれらその士師にもしたがはず反りて他の神
を慕て之と淫をおこなひ之に跪き先祖がヱホバの命
令に從がひて歩みたることろの道を頓に離れ去りて
その如くには行はざりき **18** かれらのためにヱホバ士
師を立てたまひし時に方りてはヱホバつねにその士
師とともに在しその士師の世に在る間はヱホバかれ
らを敵の手よりすくひ出したまへり此はかれらおの
れを虐げくるしむるものありしを呻きかなしめるに
よりてヱホバ之を哀れみたまひたればなり **19** されど
その士師の死しのちまた戻きて先祖よりも甚だしく
邪曲を行ひ他の神にしたがひてこれに事へ之に跪き
ておのれの行爲を息めずその頑固なる路を離れざり
き **20** 是をもてヱホバはげしくイスラエルをいかりて
いひたまはく此民はわがかつてその列祖に命じたる
契約を犯し吾聲に從がはざるがゆゑに **21** 我もまたい
まよりはヨシユアがその死しときに存しおけるいづ
れの國民をもかれらのまへより遂ひはらはざるべし
22 此は我イスラエルがその先祖の守りしごとくヱホ
バの道を守りてこれに歩むやいなやを試みんがため
なりと **23** ヱホバはこれらの國民を遂はらふことを速
にせずして之を遺しおきてヨシユアの手に付したま
はざりしなり

3 ヱホバが凡てカナンの諸の戰爭を知ざるイスラエ
ルの者どもをこころみんとて遺しおきたまへる國民
は左のごとし **2** （こはただイスラエルの代々の子孫

特にいまだ戰爭を知ざるものにこれををしへ知らしめんがためなり） 3 即ちペリシテ人の五人の伯すべてのカナン人シドン人およびレバノン山に住みてバアルヘルモンの山よりハマテに入るところまでを占めたるヒビ人是なり 4 これらをもてイスラエルをこころみかれらがヨホバのモーセによりてその先祖に命じたまひし命令に遵ふや否やを可知りしなり 5 イスラエルの子孫はカナン人ヘテ人アモリ人 6 ペリジ人ヒビ人エブス人のうちに住みかれらの女を妻に娶りまたおのれの女をかれらの子に與へかつかれらの神に事へたり 7 斯くイスラエルの子孫ヨホバのまへに惡をおこなひ己れの神なるヨホバをわすれてバアリムおよびアシラに事へたり 8 是においてヨホバはげしくイスラエルを怒りてこれをメソポタミヤの王クシヤンリシヤタイムの手に賣り付したまひしかばイスラエルの子孫はおよそ八年のあひだクシヤンリシヤタイムにつかへたり 9 茲にイスラエルの子孫ヨホバによばはりしかばヨホバはイスラエルの子孫の爲にひとりの救者を起して之を救はしめ給ふすなはちカレブの舍弟ケナズの子オテニエル是なり 10 ヨホバの靈オテニエルにのぞみたれば彼イスラエルを治め戰に出づヨホバ、メソポタミヤの王クシヤンリシヤタイムをその手に付したまひたればオテニエルの手クシヤンリシヤタイムに勝ことを得たり 11 かくて國は四十年のあひだ太平なりきケナズの子オテニエルつひに死り 12 イスラエルの子孫復ヨホバの眼のまへに惡をおこなふヨホバかれらがヨホバのまへに惡をおこなふによりてモアブの王エグロンをつよくなしてイスラエルに敵せしめたまへり 13 エグロンすな

はちアンモンおよびアマレクの子孫を招き聚め往き
てイスラエルを撃ち棕櫚の邑を取り 14 ここにおいて
イスラエルの子孫は十八年のあひだモアブの王エグ
ロンに事へたりしが 15 イスラエルの子孫ヨホバに呼
はりけるときヨホバかれらの爲に一個の救者を起し
たまふすなはちベニヤミン人ゲラの子なる左手利捷
のエホデ是なりイスラエルの子孫かれを以てモアブ
の王エグロンに餽物せり 16 エホデ長一キユビトなる
兩刃の劍を作らせこれを衣のしたに右の股のあたり
におび 17 餽物を齎してモアブの王エグロンのもとに
詣るエグロンは甚だ肥たる人なりき 18 さて餽物を獻
ぐることをはりしかば彼餽物を負ひ來りしものをか
へし去らしめ 19 自らはギルガルの傍なる石像の在る
所より引き回していひけるは王よ我爾に告ぐべき密
事ありと王人拂を命じたればその旁に立つものみな
出で去りぬ 20 エホデすなはち王のところに入來れり
時に王はひとり上なる涼殿に坐し居たりしがエホデ
我神の命に由りて爾に傳ふべきことありといひけれ
ば王すなはち座より起に 21 エホデ左の手を出し右の
股より劍を取りてその腹を刺せり 22 柄もまた刃とと
もに入りたりしが脂肉刃を塞ぎて之を腹より拔き出
すことあたはずその鋒鋩うしろに出づ 23 エホデすな
はち廊をとほりてその後に樓の戸を閉てこれを鎖せ
り 24 その出でしのち王の僕來りて樓の戸の鎖したる
を見いひけるは王はかならず涼殿の間に足を蔽ひ居
るならんと 25 僕ども耻るまでに俟居たれど王樓の戸
をひらかざれば鑰をとりて之を開き見るにその君は
地に仆れて死をる 26 エホデは彼等の猶豫ふ間に逃れ
て石像の在るところを過りセイラテに遁げゆけり 27

かれ既に至りエフライムの山に筩を吹きければイス
ラエルの子孫これとともに山より下るエホデこれを
導けり 28 かれ人衆にいひけるは我に續て來れヨホバ
汝等の敵モアブ人を汝等の手に付したまふなりここ
において彼らエホデにしたがひて下りモアブにおも
むくところのヨルダンの津を取りて一人も渡ること
を允さざりき 29 そのとき彼らモアブ人およそ一萬人
を殺せり是皆肥太たる勇士なりそのうち一人も脱れ
たるものなし 30 モアブはその日イスラエルの手に服
せり而して國は八十年の間太平なりき 31 エホデの後
にアナテの子シヤムガルといふものあり牛の策をも
てペリシテ人六百人を殺せり此人もまたイスラエル
を救へり

4 エホデの死たるのちイスラエルの子孫復ヨホバの
目前に惡を行しかば 2 ヨホバ、ハゾルにて世を治む
るカナンの王ヤビンの手に之を賣たまふヤビンの軍
勢の長はシセラといふ彼異邦人のハロセテに住居り
3 鐵の戰車九百輛を有居て二十年の間イスラエルの子
孫を甚だしく虐げしかばイスラエルの子孫ヨホバに
呼はれり 4 當時ラピドテの妻なる預言者デボラ、イ
スラエルの士師なりき 5 彼エフライムの山のラマと
ベテルの間に在るデボラの棕櫚の樹の下に坐せりイ
スラエルの子孫はその許に上りて審判を受く 6 デボ
ラ人をつかはしてケデシ、ナフタリよりアビノアム
の子バラクを招きこれにいひけるはイスラエルの神
ヨホバ汝に斯く命じたまふにあらずやいはく汝ナフ
タリの子孫とゼブルンの子孫とを一萬人ひきゐゆき
てタボル山におもむけ 7 我ヤビンの軍勢の長シセラ
およびその戰車とその群衆とをキシオン河に引き寄

せて汝のもとに至らせ之を汝の手に付すべし **8** バラ
ク之にいひけるは汝もし我とともにゆかば我往べし
然ど汝もし我とともに行ずば我行ざるべし **9** デボラ
いひけるは我かならず汝とともに往くべし然ど汝は
今往くところの途にては榮譽を得ることなからんヱ
ホバ婦人の手にシセラを賣りたまふべければなりと
デボラすなはち起ちてバラクと共にケデシに往けり
10 バラク、ゼブルンとナフタリをケデシに招き一萬
人を從へて上るデボラもまた之とともに上れり **11** こ
こにケニ人ヘベルといふ者あり彼はモーセの外舅ホ
バブの裔なるがケニを離れてケデシの邊なるザアナ
イムの橡の樹のかたはらにその天幕を張り居たり **12**
衆アビノアムの子バラクがタボル山に上れるよしを
シセラに告げたりければ **13** シセラそのすべての戰車
すなはち鐵の戰車九百輛およびおのれとともに在る
すべての民を異邦人のハロセテよりキシオン河に招
き集へたり **14** デボラ、バラクにいひけるは起よ是ヱ
ホバがシセラを汝の手に付したまふ日なりヱホバ汝
に先き立ちて出でたまひしにあらずやとバラクすな
はち一萬人をしたがへてタボル山より下る **15** ヱホバ
刃をもてシセラとその諸の戰車およびその全軍をバ
ラクの前に打敗りたまひたればシセラ戰車より飛び
下り徒歩になりて遁れ走れり **16** バラク戰車と軍勢と
を追ひ擊て異邦人のハロセテに至れりシセラの軍勢
は悉く刃にたふれて殘れるもの一人もなかりしが **17**
シセラは徒歩にて奔りケニ人ヘベルの妻ヤエルの天
幕に來れり是はハゾルの王ヤビンとケニ人ヘベルの
家とは互ひに睦じかりしゆゑなり **18** ヤエル出來りて
シセラを迎へ之にいひけるは來れわが主よ入り來れ

怖るるなかれとシセラその天幕に入たればヤエル被
をもてこれを覆へり **19** シセラ之にいひけるはねがは
くは少しの水をわれに飲ませよ我渇けりとヤエルす
なはち乳嚢を啓きて之に飲ませまた之を覆へり **20** シ
セラまた之にいひけるは天幕の門邊に立て居れもし
人來り汝にとふて誰かここに居るやといはば否と答
ふべしと **21** 彼疲れて熟睡せしかばヘベルの妻ヤエル
天幕の釘子を取り手に鎚を携へてそのかたはらに忍
び寄り鬢のあたりに釘子をうちこみて地に刺し通し
たればシセラすなはち死たり **22** バラク、シセラを追
ひ來りしときヤエル之を出でむかへていひけるは來
れ我汝の索るところの人を示さんとかれそのところ
に入て見にシセラ鬢のあたりに釘子うたれて死たふ
れをる **23** その日に神カナンの王ヤビンをイスラエル
の子孫のまへに打敗りたまへり **24** かくてイスラエル
の子孫の手ますます強くなりてカナンの王ヤビンに
勝ちつひにカナンの王ヤビンを亡ぼすに至れり

5 その日デボラとアビノアムの子バラク謳ひていは
く **2** イスラエルの首長みちびきをなし民また好んで
出でたればヨホバを頌美よ **3** もろもろの王よ聽けも
ろもろの伯よ耳をかたぶけよ我はそのヨホバに謳は
ん我はイスラエルの神ヨホバを讃へん **4** ああヨホバ
よ汝セイルより出でエドムの野より進みたまひしと
き地震ひ天また滴りて雲水を滴らせたり **5** もろもろ
の山はヨホバのまへに撼動ぎ彼のシナイもイスラエ
ルの神ヨホバのまへに撼動げり **6** アナテの子シヤム
ガルのときまたヤエルの時には大路は通行る者なく
途行く人は徑を歩み **7** イスラエルの村莊には住者な
く住む者あらずなりけるがつひに我デボラ起れり我

起りてイスラエルに母となる 8 人々新しき神を選み
ければ戰鬪門におよべりイスラエルの四萬人のうち
に盾或は鎗の見しことあらんや 9 吾が心は民のうち
に好んでいでたるイスラエルの有司等に傾けり汝ら
ヱホバを頌美よ 10 しろき驢馬に乘るもの毛氈に坐す
るものおよび路歩む人よ汝ら謳ふべし 11 矢叫の聲に
遠かり水汲むところにおいてヱホバの義しき所爲を
となへそのイスラエルを治理めたまふ義しき所爲を
唱へよその時ヱホバの民は門に下れり 12 興よ起よデ
ボラ興よ起よ歌を謳ふべし起てよバラク汝の俘虜を
擄へきたれアビノアムの子よ 13 其時民の首長等の殘
餘者くだり來るヱホバ勇士の中にいまして我にくだ
りたまふ 14 エフライムより出る者ありその根アマレ
クにありベニヤミン汝のあとにつきて汝の民の中に
ありマキルよりは牧伯下りゼブルンよりは采配を執
るものいたる 15 イッサカルの伯たちはデボラとと
に居るイッサカルはバラクとおなじく足の進みて平
地に至るルベンの河邊にて大に心にはかる事あり 16
何故に汝は圈のうちに止まりて羊の群に笛吹くを聽
くやルベンの河邊にて大に心に考ふることあり 17 ギ
レアデはヨルダンの彼方に臥し居る何故にダンは舟
のかたはらに止まりしやアセルは濱邊に坐してその
港に臥し居る 18 ゼブルンは生命を捐て死を冒せる民
なり野の高きところに居るナフタリまた是の如し 19
もろもろの王來りて戰へる時にカナンのもろもろの
王メギドンの水の邊においてタアナクに戰へり彼ら
一片の貨幣をも獲ざりき 20 天よりこれを攻るものあ
りもろもろの星其の道を離れてシセラを攻む 21 キシ
オンの河之を押し流しぬ是彼の古への河キシオンの

河なりわが靈魂よ汝ますます勇みて進め **22** その時馬
の蹄は強きももの馳に馳るに由りて地を踏鳴せり **23**
ヱホバの使いひけるはメロズを詛ふべし汝ら重ね重
ねその民を詛ふべきなり彼等來りてヱホバを助けず
ヱホバを助けて猛者を攻めざればなり **24** ケニ人ヘベ
ルの妻ヤエルは婦女のうちの最も頌むべき者なり彼
は天幕に居る婦女のうち最も頌むべきものなり **25** シ
セラ水を乞ふにヤエル乳を與ふ即ち貴き盤に乳の油
を盛てささぐ **26** ヤエル釘子に手をかけ右の手に重き
椎をとりてシセラを打ちその頭を碎きその鬢のあた
りをうちて貫ぬく **27** シセラ、ヤエルの足の間に屈み
て仆れ偃しその足のあはひに屈みて仆れその屈みた
る所にて仆れ亡ぬ **28** シセラの母窓より望み格子のう
ちより叫びて言ふ彼が車のきたること何て遲きや彼
が馬の歩何てはかどらざるやと **29** その賢き侍女こた
へをなす（母また獨語して斯いへり） **30** かれら獲も
のしてこれを分たざらんや人ごとに一人二人の女子
を獲んシセラの獲るものは彩る衣ならんその獲る者
は彩る衣にして文繡を施せる者ならん即ち彩りて兩
面に文繡をほどこせる衣をえてその頸にまとはんと
31 ヱホバよ汝の敵みな是のごとくに亡びよかしまた
ヱホバを愛するものは日の眞盛に昇るが如くなれよ
かしとかくて後國は四十年のあひだ太平なりき

6 イスラエルの子孫またヱホバの目のまへに惡を行
ひたればヱホバ七年の間之をミデアン人の手に付し
たまふ **2** ミデアン人の手イスラエルにかてりイスラ
エルの子孫はミデアン人の故をもて山にある窟と洞
穴と要害とをおのれのために造れり **3** イスラエル人
蒔種してありける時しもミデアン人アマレキ人及び

東方の民上り來りて押寄せ **4** イスラエル人に向ひて
陣を取り地の産物を荒してガザにまで至りイスラエ
ルのうちに生命を維ぐべき物を遺さず羊も驢馬も遺
ざりき **5** 夫この衆人は家畜と天幕を携へ上り蝗蟲の
如くに數多く來れりその人と駱駝は數ふるに勝ず彼
ら國を荒さんとて入きたる **6** かかりしかばイスラエ
ルはミデアン人のために大いに衰へイスラエルの子
孫ヱホバに呼れり **7** イスラエルの子孫ミデアン人の
故をもてヱホバに呼はりしかば **8** ヱホバひとりの預
言者をイスラエルの子孫に遣りて言はしめたまひけ
るはイスラエルの神ヱホバ斯くいひたまふ我かつて
汝らをエジプトより上らせ汝らを奴隷たるの家より
出し **9** エジプト人の手およびすべて汝らを虐ぐるも
のの手より汝らを拯ひいだし汝らの前より彼らを追
ひはらひてその邦土を汝らに與へたり **10** 我また汝ら
に言り我は汝らの神ヱホバなり汝らが住ひ居るアモ
リ人の國の神を懼るるなかれとしかるに汝らは我が
聲に從はざりき **11** 茲にヱホバの使者來りてアビエゼ
ル人ヨアシの所有なるオフラの橡の樹のしたに坐す
時にヨアシの子ギデオン、ミデアン人に奪はれざら
んために酒榨のなかに麥を打ち居たりしが **12** ヱホバ
の使之に現れて剛勇丈夫よヱホバ汝とともに在すと
いひたれば **13** ギデオン之にいひけるはああ吾が主よ
ヱホバ我らと偕にいまさばなどてこれらのことわれ
らの上に及びたるやわれらの先祖がヱホバは我らを
エジプトより上らしめたまひしにあらずやといひて
我らに告たりしその諸の不思議なる行爲は何處にあ
るや今はヱホバわれらを棄てミデアン人の手に付し
たまへり **14** ヱホバ之を顧みていひたまひけるは汝此

汝の力をもて行きミデアン人の手よりイスラエルを
拯ひいだすべし我汝を遣すにあらずや **15** ギデオン之
にいひけるはああ主よ我何をもてかイスラエルを拯
ふべき視よわが家はマナセのうちの最も弱きもの我
はまた父の家の最も卑賤きものなり **16** ヱホバ之にい
ひたまひけるは我かならず汝とともに在ん汝は一人
を撃がごとくにミデアン人を撃つことを得ん **17** ギデ
オン之にいひけるは我もし汝のまへに恩を蒙るなら
ば請ふ我と語る者の汝なる證據を見せたまへ **18** ねが
はくは我復び汝に來りわが祭物をたづさへて之を汝
のまへに供ふるまでここを去たまふなかれ彼いひた
まひけるは我汝の還るまで待つべし **19** ギデオンすな
はち往て山羊の羔を調へ粉一エパをもて無酵パンを
つくり肉を筐にいれ羹を壺に盛り橡樹の下にもち出
て之を供へたれば **20** 神の使之にいひたまひけるは肉
と無酵パンをとりて此巖のうへに置き之に羹を斟げ
とすなはちそのごとくに行ふ **21** ヱホバの使手にもて
る杖の末端を出して肉と無酵パンに觸れたりしかば
巖より火燃えあがり肉と無酵パンを燒き盡せりかく
てヱホバの使去てその目に見ずなりぬ **22** ギデオン是
において彼がヱホバの使者なりしを覺りギデオンい
ひけるはああ神ヱホバよ我面を合せてヱホバの使者
を見たれば將如何せん **23** ヱホバ之にいひたまひける
は心安かれ怖るる勿れ汝死ぬることあらじ **24** ここに
おいてギデオン彼所にヱホバのために祭壇を築き之
をヱホバシヤロムと名けたり是は今日に至るまでア
ビエゼル人のオフラに存る **25** 其夜ヱホバ、ギデオン
にいひ給ひけるは汝の父の少き牡牛および七歳なる
第二の牛を取り汝の父のもてるバアルの祭壇を毀ち

其上なるアシラの像を斫り仆し **26** 汝の神ヨホバのた
めにこの堡砦の頂において次序をただしくし祭壇を
築き第二の牛を取りて汝が斫り倒せるアシラの木を
もて燔祭を供ぐべし **27** ギデオンすなはちその僕十人
を携へてヨホバのいひたまひしごとく行へりされど
父の家のものどもおよび邑の人を怖れたれば晝之を
なすことを得ず夜に入りて之を爲り **28** 邑の衆朝興出
て視にバアルの祭壇は摧け其の上なるアシラの像は
斫仆されて居り新に築る祭壇に第二の牛の供へてあ
りしかば **29** たがひに此は誰が所爲ぞやと言ひつつ尋
ね問ひけるに此はヨアシの子ギデオンの所爲なりと
いふものありたれば **30** 邑の人々ヨアシにむかひ汝の
子を曳き出して死なしめよそは彼バアルの祭壇を摧
き其上に在しアシラの像を斫仆したればなりといふ
31 ヨアシおのれの周圍に立るすべてのものにいひけ
るは汝らはバアルの爲に爭論ふや汝らは之を救はん
とするや之が爲に爭論ふ者は朝の中に死べしバアル
もし神ならば人其祭壇を摧きたれば自ら爭論ふ可な
りと **32** 是をもて人衆ギデオンその祭壇を摧きたれば
バアル自ら之といひあらそはんといひて此日かれを
ヨルバアル（バアルいひあらそはん）と呼なせり **33**
茲にミデアン人アマレク人および東方の民相集まり
て河を濟りヨズレルの谷に陣を取しが **34** ヨホバの靈
ギデオンに臨みてギデオン筩を吹たればアビエゼル
人集りて之に從ふ **35** ギデオン徧くマナセに使者を遣
りしかばマナセ人また集りて之に從ふ彼またアセル
、ゼブルン及びナフタリに使者を遣りしにその人々
も上りて之を迎ふ **36** ギデオン神にいひけるは汝かつ
ていひたまひしごとくわが手をもてイスラエルを救

はんとしたまはば 37視よ我一箇の羊の毛を禾塲にお
かん露もし羊毛にのみおきて地はすべて燥きをらば
我之れによりて汝がかつて言たまひし如く吾が手を
もてイスラエルを救ひたまふを知んと 38すなはち斯
ありぬ彼明る朝早く興きいで羊毛をかき寄てその毛
より露を搾りしに鉢に滿つるほどの水いできたる 39
ギデオン神にいひけるは我にむかひて怒を發したま
ふなかれ我をしていま一回いはしめたまへねがはく
は我をして羊の毛をもていま一回試さしめたまへね
がはくは羊毛のみを燥して地には悉く露あらしめた
まへと 40その夜神かくの如くに爲したまふすなはち
羊毛のみ燥きて地には凡て露ありき

7 斯てヱルバアルと呼るるギデオンおよび之とと
にあるすべての民朝夙に興きいでてハロデの井のほ
とりに陣を取るミデアン人の陣はかれらの北の方に
あたりモレの山に沿ひ谷のうちにありき 2ヱホバ、
ギデオンにいひたまひけるは汝とともに在る民は餘
りに多ければ我その手にミデアン人を付さじおそら
くはイスラエル我に向ひ自ら誇りていはん我わが手
をもて己を救へりと 3されば民の耳に告示していふ
べし誰にても懼れ慄くものはギレアデ山より歸り去
るべしとここにおいて民のかへりしもの二萬二千人
あり殘しものは一萬人なりき 4ヱホバまたギデオン
にいひたまひけるは民なほ多し之を導きて水際に下
れ我かしこにて汝のために彼らを試みんおほよそ我
が汝に告て此人は汝とともに行くべしといはんもの
はすなはち汝とともに行くべしまたおほよそ我汝に
告て此人は汝とともに行くべからずといはんものは
すなはち行くべからざるなり 5ギデオン民をみちび

きて水際に下りしにヱホバ之にいひたまひけるはお
ほよそ犬の餂るがごとくその舌をもて水を餂るもの
は汝之を別けおくべしまたおほよそ其の膝を折り屈
みて水を飲むものをも然すべしと 6 手を口にあてて
水を餂しものの數は三百人なり餘の民は盡くその膝
を折り屈みて水を飲り 7 ヱホバ、ギデオンにいひた
まひけるは我水を餂たる三百人の者をもて汝らを救
ひミデアン人を汝の手に付さん餘の民はおのおの其
所に歸るべしと 8 ここにおいて彼ら民の兵粮とその
筩を手にうけとれりギデオンすなはちすべてのイス
ラエル人を各自その天幕に歸らせ彼の三百人を留め
おけり時にミデアン人の陣はその下の谷のなかにあ
りき 9 その夜ヱホバ、ギデオンにいひたまはく起よ
下りて敵陣に入るべし我之を汝の手に付すなり 10 さ
れど汝もし下ることを怖れなば汝の僕フラを伴ひ陣
所に下りて 11 彼らのいふ所を聞べし然せば汝の手強
くなりて汝敵陣にくだることを得んとギデオンすな
はち僕フラとともに下りて陣中にある隊伍のほとり
に至るに 12 ミデアン人アマレク人およびすべて東方
の民は蝗蟲のごとくに數衆く谷のうちに堰しをりそ
の駱駝は濱の砂の多きがごとくにして數ふるに勝ず
13 ギデオン其處に至りしに或人その伴侶に夢を語り
て居りすなはちいふ我夢を見たりしが夢に大麥のパ
ンひとつミデアンの陣中に轉びいりて天幕に至り之
をうち仆し覆したれば天幕倒れ臥せり 14 其の伴侶答
へていふ是イスラエルの人ヨアシの子ギデオンの劍
に外ならず神ミデアンとすべての陣營を之が手に付
したまふなりと 15 ギデオン夢の説話とその解釋を聞
しかば拜をなしてイスラエルの陣所にかへりいひけ

るは起よヱホバ汝らの手にミデアンの陣をわたしたまふと **16** かくて三百人を三隊にわかち手に手に箛および空瓶を取せその瓶のなかに燈火をおかしめ **17** これにいひけるは我を視てわが爲すところにならへ我が敵陣の邊に至らんときに爲すごとく汝らも爲すべし **18** 我およびわれとともに在るものすべて箛を吹ば汝らもまたすべて陣營の四方にて箛を吹き此ヱホバのためなりギデオンのためなりといへと **19** 而してギデオンおよび之とともなる百人中更の初に陣營の邊に至るにをりしも番兵を更代たるときなりければ箛を吹き手に携へたる瓶をうちくだけり **20** 即ち三隊の兵隊箛を吹き瓶をうちくだき左の手には燈火を執り右の手には箛をもちて之を吹きヱホバの劍ギデオンの劍なるぞと叫べり **21** かくておのおのその持場に立ち陣營を取り圍みたれば敵軍みな走り叫びてにげゆけり **22** 三百人のもの箛を吹くにあたりヱホバ敵軍をしてみなたがひに同士擊せしめたまひければ敵軍にげはしりてゼレラのベテシッダ、アベルメホラの境およびタバテに至る **23** イスラエルの人々すなはちナフタリ、アセルおよびマナセ中より集ひ來りてミデアン人を追擊り **24** ギデオン使者をあまねくエフライムの山に遣していはせけるは下りてミデアン人を攻めベタバラにいたる渡口およびヨルダンを遮斷るべしと是においてエフライムの人盡く集ひ來りてベタバラにいたる渡口およびヨルダンを取り **25** ミデアン人の君主オレブとゼエブの二人を俘へてオレブをばオレブ砦の上に殺しゼエブをばゼエブの酒搾のほとりに殺しまたミデアン人を追擊ちオレブとゼエブの

首を携へてヨルダンの彼方よりギデオンの許にいたる

8 エフライムの人々ギデオンにむかひ汝ミデアン人と戰はんとて往る時われらを召ざりしが斯ることを我らになすは何故ぞといひていたく之を詰りたり **2** ギデオン之にいひけるは今吾が成るところは汝らのなせる所に比ぶべけんやエフライムの拾ひ得し遺餘の葡萄はアビエゼルの收穫し葡萄にも勝れるならずや **3** 神はミデアンの群伯オレブとゼエブを汝等の手に付したまへりわが成えたるところは汝らの成る所に比ぶべけんやとギデオン此の語をのべしかば彼らの憤解たり **4** ギデオン自己に從がへる三百人とともにヨルダンに至りて之を濟り疲れながらも仍追擊しけるが **5** 遂にスコテの人々に言けるは願くは我にしたがへる民に食を與へよ彼等疲れをるに我ミデアンの王ゼバとザルムンナを追行なりと **6** スコテの群伯等いひけるはゼバとザルムンナの手すでに汝の手のうちに在るや我らなんぞ汝の軍勢に食を與ふべけんや **7** ギデオンいひけるは然らばヱホバの吾が手にゼバをザルムンナを付したまふときに我野の荊と棘とをもて汝の肉を打つべしと **8** かくて其所よりペヌエルにのぼりおなじことを彼らにのべたるにペヌエルの人もスコテの人の答へしごとくに答へしかば **9** またペヌエルの人につげていひけるは我平康に歸るときに此の城樓を毀つべしと **10** 偖ゼバとザルムンナはその軍勢おほよそ一萬五千人をひきゐてカルコルに居る是皆東方の人の全軍の中の生殘れるものなり戰死せし者は劍を拔ところのもの十二萬人ありき **11** ギデオンすなはちノバとヨグベバの東にて天幕にすめ

るものの路より上りて敵軍の慮りなく居るを撃り 12
ここにおいてゼバとザルムンナにげ走りたればギデ
オン之を追撃ちミデアンの二人の王ゼバとザルムン
ナを生捕て悉くその軍勢を敗れり 13 斯てヨアシの子
ギデオン、ヘレシの阪よりして戰陣よりかへり 14 ス
コテの人の少壯者一人を執へて之に尋ねたれば即ち
スコテの群伯およびその長老等七十七人をこれがた
めに書き録せり 15 ギデオン、スコテの人の所に詣り
ていひけるは汝らが曾て我を罵りゼバとザルムンナ
の手すでに汝の手のうちにあるや我ら何ぞ汝の疲れ
たる人に食をあたふべけんやと言たりしそのゼバと
ザルムンナを見よと 16 すなはちその邑の長老等を執
へ野の荊と棘を取り之をもちてスコテの人を懲し 17
またペヌヘルの城樓を毀ちて邑の人を殺せり 18 かく
てギデオン、ゼバとザルムンナにいひけるは汝らが
タボルにて殺せしものは如何なるものなりしや答へ
ていふ彼らは汝に似てみな王子の如くに見えたり 19
ギデオンいひけるは彼らは我が兄弟我が母の子なり
ヱホバは活く汝らもし彼らを生し置たらば我汝らを
殺すまじきをと 20 すなはちその長子ヱテルに起て彼
らを殺せといひたりしが彼の少者は年尚わかかりし
かば懼れて劍を拔ざりき 21 ここにおいてゼバとザル
ムンナいひけるは汝みづから起て我らを撃よ人の如
何によりてその力量異る者なりとギデオンすなはち
起てゼバとザルムンナを殺しその駱駝の頸にかけた
る半月の飾を取り 22 茲にイスラエルの衆ギデオンに
いひけるは汝ミデアンの手より我らを救ひたれば汝
と汝の子及び汝の孫我らを治めよ 23 ギデオン之にい
ひけるは我汝らを治むることをせじまた我が子も汝

らを治むべからずヱホバ汝らを治めたまふべし **24** ギ
デオンまた之にいひけるは我汝らにひとつの願ふべ
きことあり汝らおのおの掠取の環を我にあたへよと
是は彼らイシマエル人なるをもて金の環を着けたる
に由る **25** 衆答へけるは我ら悦んで之を與へんとて衣
を布きおのおの掠取の環を其うちに投げいれたり **26**
ギデオンが求め得たる金の環の重量は金一千七百シ
ケルなり外に半月の飾および耳環とミデアンの王た
ちの着たる紫のころもおよび駱駝の頸にかけたる鏈
などもありき **27** ギデオン之をもて一箇のエポデを造
り之をおのれの鄕里オフラに藏むイスラエルみなこ
れを慕ひてこれと淫をおこなふこの物ギデオンと其
家を陷るる罟となりぬ **28** ミデアン人は是の如くイス
ラエルの子孫に攻ふせられてふたたびその頭を擡る
ことを得ざりきかくて國はギデオンの世にある中四
十年の間平穩にてありき **29** ヨアシの子ヱルバアル往
ておのれの家に住り **30** ギデオンは妻を多く有ちたれ
ば其身より出たる子七十人ありき **31** シケムに居しそ
の妾またひとりの子を産たれば之をアビメレクと名
けたり **32** ヨアシの子ギデオン妙齡に邁みて死にアビ
エゼル人のオフラに在るその父ヨアシの墓に葬られ
たり **33** ギデオンの死るに及びてイスラエルの子孫復
ひるがへりてバアルを慕ひて之と淫をおこなひバア
ルベリテをおのれの神と爲り **34** イスラエルの子孫そ
の四周のもろもろの敵の手よりおのれを救ひ出した
まひし神ヱホバを記憶えず **35** またヱルバアルといふ
ギデオンがイスラエルになせし諸の善行にしたがひ
て彼の家を厚く待ふことをせざりき

9 ヱルバアルの子アビメレク、シケムに往きその母
の兄弟のもとに至りて彼らおよびすべて其母の父の
家の一族に語りて云ひけるは **2** ねがはくはシケムの
すべての民の耳に斯く告よヱルバアルのすべての子
七十人して汝らを治むると一人して汝らを治むると
孰れか汝らのためによきやまた我は汝らの骨肉なる
を記えよと **3** その母の兄弟アビメレクのことにつき
て此等の言をことごとくシケムの人々の耳に語りし
に是はわれらの兄弟なりといひて心をアビメレクに
傾むけ **4** バアルベリテの社より銀七十をとりて之に
與ふアビメレクこれをもて遊蕩にして輕躁なる者等
を傭ひておのれに從はせ **5** オフラに在る父の家に往
きてヱルバアルの子なるその兄弟七十人を一つの石
の上に殺せり但しヱルバアルの季の子ヨタムは身を
潛めしに由て遺されたり **6** ここにおいてシケムのす
べての民およびミロの諸の人集り往てシケムの碑の
旁なる橡樹の邊にてアビメレクを立て王となしける
が **7** ヨタムにかくと告るものありければ往てゲリジ
ム山の巓に立ち聲を揚て號びかれらにいひけるはシ
ケムの民よ我に聽よ神また汝らに聽たまはん **8** 樹木
出ておのれのうへに王を立んとし橄欖の樹に汝われ
らの王となれよといひけるに **9** 橄欖の樹之にいふ我
いかで人の我に取て神と人とを崇むるところのその
わが油を棄て往て樹木の上に戰ぐべけんやと **10** 樹木
また無花果樹に汝來りて我らの王となれといひける
に **11** 無花果樹之にいひけらく我いかでわが甜美とわ
が善き果を棄て往きて樹木の上に戰ぐべけんやと **12**
樹木また葡萄の樹に汝來りて我らの王となれよとい
ふに **13** 葡萄の樹之にいひけるは我いかで神と人を悅

こばしむるわが葡萄酒を棄て往て樹木の上に戰ぐべ
けんやと **14** ここにおいてすべての樹木荊に汝來りて
我らの王となれよといひければ **15** 荊樹木にいふ汝ら
まことに我を立て汝らの王と爲さば來りて我が庇蔭
に托れ然せずば荊より火出てレバノンの香柏を燒き
殫すべしと **16** 抑汝らがアビメレクを立て王となせし
は眞實と誠意をもて爲しことなるや汝等はヨルバア
ルと其家を善く待ひかれの手のなせし所に循ひて之
にむくいしや **17** 夫わが父は汝らのため戰ひ生命を惜
まずして汝らをミデアンの手より救ひ出したるに **18**
汝ら今日おこりてわが父の家を攻めその子七十人を
一つの石の上に殺しその侍妾の子アビメレクは汝ら
の兄弟なるをもて之を立てシケムの民の王となせり
19 汝らが今日ヨルバアルとその家になせしこと眞實
と誠意をもてなせし者ならば汝らアビメレクのため
に悅べ彼も汝らのために悅ぶべし **20** 若し然らずばア
ビメレクより火いでてシケムの民とミロの家を燬つ
くさんまたシケムの民とミロの家よりも火いでてア
ビメレクを燬つくすべしと **21** かくてヨタム走り遁れ
てベエルに往きその兄弟アビメレクの面を避て彼所
に住めり **22** アビメレク三年の間イスラエルを治めた
りしが **23** 神アビメレクとシケムの民のあひだに惡鬼
をおくりたまひたればシケムの民アビメレクを欺く
にいたる **24** 是ヨルバアルの七十人の子が受たる殘忍
と彼らの血のこれを殺せしその兄弟アビメレクおよ
び彼の手に力をそへてその兄弟を殺さしめたるシケ
ムの人々に報い來るなり **25** シケムの人伏兵を山の巔
に置て彼を窺はしめ其途を經て傍を過る者を凡て褫
しめたり或人之をアビメレクに告ぐ **26** ここにエベデ

の子ガアル其の兄弟とともにシケムに越ゆきたりし
かばシケムの民かれを恃めり 27民田野に出て葡萄を
收穫れこれを踐み絞りて祭禮をなしその神の社に入
り食ひかつ飲みてアビメレクを詛ふ 28エベデの子ガ
アルいひけるはアビメレクは如何なるものシケムは
如何なるものなればか我ら彼に從ふべき彼はヱルバ
アルの子に非ずやゼブルその輔佐なるにあらずやむ
しろシケムの父ハモルの一族に事ふべし我らなんぞ
彼に事ふべけんや 29嗚呼此の民を吾が手に屬しむる
ものもがな然ば我アビメレクを除かんと而してガア
ル、アビメレクに汝の軍勢を益て出きたれよと言り
30邑の宰ゼブル、エベデの子ガアルの言をききて怒
を發し 31私かに使者をアビメレクに遣りていひける
はエベデの子ガアル及びその兄弟シケムに來り邑を
さわがして汝に敵せしめんとす 32然ば汝及び汝と共
なる民夜の中に興て野に身を伏よ 33而て朝に至り日
の昇る時汝夙く興出て邑に攻かかれガアル及び之と
ともなる民出て汝に當らん汝機を見てこれに事をな
すべし 34アビメレクおよび之とともなるすべての民
夜の中に興出て四隊に分れ身を伏てシケムを伺ふ 35
エベデの子ガアル出て邑の門の口に立るにアビメレ
ク及び之とともなる民その伏たるところより起りし
かば 36ガアル民を見てゼブルにいひけるは視よ民山
の峰々より下るとゼブル之に答へて汝山の影を見て
人と做すのみといふ 37ガアルふたたび語りていひけ
るは視よ民地の高處より下りまた一隊は法術士の橡
樹の途より來ると 38ゼブル之にいひけるは汝がかつ
てアビメレクは何者なればか我ら之に事ふべきとい
ひしその汝の口今いづこに在るや是汝が侮りたる民

にあらずや今乞ふ出て之と戰へよと 39 ここにおいて
ガアル、シケム人を率ゐ往てアビメレクと戰ひしが
40 アビメレク之を追くづしたればガアル其まへより
逃走れりかくて殺されて斃るるもの多くして邑の門
の口までに及ぶ 41 かくてアビメレクはアルマに居し
がゼブルはガアルおよびその兄弟等を遂いだしてシ
ケムに居ることを得ざらしむ 42 あくる日民田畑に出
しに人之をアビメレクに告げしかば 43 アビメレクお
のれの民を率ゐてこれを三隊に分ち野に埋伏して伺
ふに民邑より出來りたればすなはち起りて之を擊り
44 アビメレクおよび之とともに在る隊の者は襲ひゆ
きて邑の門の入口に立ち餘の二隊は野に在るすべて
のものをおそふて之を殺せり 45 アビメレク其日終日
邑を攻めつひに邑を取りてそのうちの民を殺し邑を
破却ちて鹽を撒布ぬ 46 シケムの櫓の人みな之を聞て
ベリテ神の廟の塔に入たりしが 47 シケムの櫓の人の
ことごとく集れるよしアビメレクに聞えければ 48 ア
ビメレク己とともなる民をことごとく率ゐてザルモ
ン山に上りアビメレク手に斧を取り木の枝を斫落し
之をおのれの肩に載せ偕に居る民にむかひて汝ら吾
が爲ところを見る急ぎてわがごとく爲せよといひし
かば 49 民もまた皆おのおのその枝を斫りおとしアビ
メレクに從ひて枝を塔に倚せかけ塔に火をかけて彼
等を攻むここにおいてシケムの櫓の人もまた悉く死
り男女およそ一千人なりき 50 茲にアビメレク、テベ
ツに赴きテベツに對て陣を張て之を取しが 51 邑のな
かに一の堅固なる櫓ありてすべての男女および邑の
民みな其所に遁れ往き後を鎖して櫓の頂に上りたれ
ば 52 アビメレクすなはち櫓のもとに押寄て之を攻め

櫓の口に近きて火をもて之を焚んとせしに **53** 一人の
婦アビメレクの頭に磨石の上層石を投げてその腦骨
を碎けり **54** アビメレクおのれの武器を執る少者を急
ぎ召て之にいひけるは汝の劍を拔て我を殺せおそら
くは人吾をさして婦に殺されたりといはんと其少者
之を刺し通したればすなはち死り **55** イスラエルの人
々はアビメレクの死たるを見ておのおのおのれの處
に歸り去りぬ **56** 神はアビメレクがその七十人の兄弟
を殺しておのれの父になしたる惡に斯く報いたまへ
り **57** またシケムの民のすべての惡き事をも神は彼等
の頭に報いたまへりすなはちヱルバアルの子ヨタム
の詛彼らの上に及べるなり

10 アビメレクの後イッサカルの人にてドドの子な
るプワの子トラ起りてイスラエルを救ふ彼エフライ
ムの山のシヤミルに住み **2** 二十三年の間イスラエル
を審判しがつひに死てシヤミルに葬らる **3** 彼の後に
ギレアデ人ヤイル起りて二十二年の間イスラエルを
審判たり **4** 彼に子三十人ありて三十の驢馬に乘る彼
等三十の邑を有りギレアデの地において今日までヤ
イルの村ととなふるものすなはち是なり **5** ヤイル死
てカモンに葬らる **6** イスラエルの子孫ふたたびヱホ
バの目のまへに惡を爲しバアルとアシタロテ及びス
リヤの神シドンの神モアブの神アンモンの子孫の神
ペリシテ人の神に事へヱホバを棄て之に事へざりき
7 ヱホバ烈しくイスラエルを怒りて之をペリシテ人及
びアンモンの子孫の手に賣付したまへり **8** 其年に彼
らイスラエルの子孫を虐げ難せりヨルダンの彼方に
おいてギレアデにあるところのアモリ人の地に居る
イスラエルの子孫十八年の間斯せられたりき **9** アン

モンの子孫またユダとベニヤミンとエフライムの族
とを攻んとてヨルダンを渡りしかばイスラエル太く
苦めり 10 ここにおいてイスラエルの子孫ヨホバに呼
りていひけるは我らおのれの神を棄てバアルに事へ
て汝に罪を犯したりと 11 ヨホバ、イスラエルの子孫
にいひたまひけるは我かつてエジプト人アモリ人ア
ンモンの子孫ペリシテ人より汝らを救ひ出せしにあ
らずや 12 又シドン人アマレク人及びマオン人の汝ら
を困しめしとき汝ら我に呼りしかば我汝らを彼らの
手より救ひ出せり 13 然るに汝ら我を棄て他の神に事
ふれば我かさねて汝らを救はざるべし 14 汝らが擇め
る神々に往て呼れ汝らの艱難のときに之をして汝ら
を救はしめよ 15 イスラエルの子孫ヨホバに言けるは
我ら罪を犯せりすべて汝の目に善と見るところを我
らになしたまへねがはくは唯今日我らを救ひたまへ
と 16 而して民おのれの中より異なる神々を取除きて
ヨホバに事へたりヨホバの心イスラエルの艱難を見
るに忍びずなりぬ 17 茲にアンモンの子孫集てギレア
デに陣を取りしがイスラエルの子孫は聚りてミヅパ
に陣を取り 18 時に民ギレアデの群伯たがひにいひけ
るは誰かアンモンの子孫に打ちむかひて戰を始むべ
き人ぞ其人をギレアデのすべての民の首となすべし
と

11 ギレアデ人ヨフタはたけき勇士にして妓婦の子
なりギレアデ、ヨフタをうましめしなり 2 ギレアデ
の妻子等をうみしが妻の子等成長におよびてヨフタ
をおひいだしてこれにいひけるは汝は他の婦の子な
ればわれらが父の家を嗣べきにあらずと 3 ヨフタ其
の兄弟の許より逃さりてトブの地に住けるに遊蕩者

ヱフタのもとに集ひ來りて之とともに出ることをな
せり 4程經てのちアンモンの子孫イスラエルとたた
かふに至りしが 5アンモンの子孫のイスラエルとた
たかへるときにギレアデの長老等ゆきてヱフタをト
ブの地より携來らんとし 6ヱフタにいひけるは汝來
りて吾らの大將となれ我らアンモンの子孫とたたか
はん 7ヱフタ、ギレアデの長老等にいひけるは汝ら
は我を惡みてわが父の家より遂いだしたるにあらず
やしかるに今汝らが艱める時に至りて何ぞ我に來る
や 8ギレアデの長老等ヱフタにこたへけるは其がた
めに我ら今汝にかへる汝われらとともにゆきてアン
モンの子孫とたたかはばすべて我等ギレアデにすめ
るものの首領となすべしと 9ヱフタ、ギレアデの長
老等にいひけるは汝らもし我をたづさへかへりてア
ンモンの子孫とたたかはしめんにヱホバ之を我に付
したまはば我は汝らの首となるべし 10ギレアデの長
老等ヱフタにいひけるはヱホバ汝と我との間の證者
たり我ら誓つて汝の言のごとくになすべし 11是に於
てヱフタ、ギレアデの長老等とともに往くに民之を
立ておのれの首領となし大將となせりヱフタ即ちミ
ヅパにおいてヱホバのまへにこの言をことごとく陳
たり 12かくてヱフタ、アンモンの子孫の王に使者を
つかはしていひけるは汝と我の間に何事ありてか汝
われに攻めきたりてわが地に戰はんとする 13アンモ
ンの子孫の王ヱフタの使者に答へけるはむかしイス
ラエル、エジプトより上りきたりし時にアルノンよ
りヤボクにいたりヨルダンに至るまで吾が土地を奪
ひしが故なり然ば今穏便に之を復すべし 14ヱフタま
た使者をアンモンの子孫の王に遣りて之にいはせけ

るは 15ヱフタ斯いへりイスラエルはモアブの地を取
ずまたアンモンの子孫の地をも取ざりしなり 16夫イ
スラエルはエジプトより上りきたれる時に曠野を經
て紅海に到りカデシに來れり 17而してイスラエル使
者をエドムの王に遣して言けるはねがはくは我をし
て汝の土地を經過しめよと然るにエドムの王之をう
けがはずまたおなじく人をモアブの王に遣したれど
も是もうべなはざりしかばイスラエルはカデシに留
まりしが 18遂にイスラエル曠野を經てエドムの地お
よびモアブの地を繞りモアブの地の東の方に出てア
ルノンの彼方に陣を取り然どモアブの界には入らざ
りきアルノンはモアブの界なればなり 19かくてイス
ラエル、ヘシボンに王たりしアモリ人の王シホンに
使者を遣せりすなはちイスラエル之にいひけらくね
がはくは我らをして汝の土地を經過てわがところに
いたらしめよと 20然るにシホン、イスラエルを信ぜ
ずしてその界をとほらしめずかへつてそのすべての
民を集めてヤハヅに陣しイスラエルとたたかひしが
21イスラエルの神ヱホバ、シホンとそのすべての民
をイスラエルの手に付したまひたればイスラエル之
を擊敗りてその土地にすめるアモリ人の地を悉く手
に入れ 22アルノンよりヤボクに至るまでまた曠野よ
りヨルダンに至るまですべてアモリ人の土地を手に
入たり 23斯のごとくイスラエルの神ヱホバは其の民
イスラエルのまへよりアモリ人を遂しりぞけたまひ
しに汝なほ之を取んとする乎 24汝は汝の神ケモシが
汝に取しむるものを取ざらんやわれらは我らの神ヱ
ホバが我らに取しむる物を取ん 25汝は誠にモアブの
王チツポルの子バラクにまされる處ありとするかバ

ラク曾てイスラエルとあらそひしことありや曾て之
とたたかひしことありや **26** イスラエルがヘシボンと
その村里アロエルとその村里およびアルノンの岸に
沿ひたるすべての邑々に住ること三百年なりしに汝
などてかその間に之を回復さざりしや **27** 我は汝に罪
を犯せしことなきに汝はわれとたたかひて我に害を
くはへんとす願くは審判をなしたまふヱホバ今日イ
スラエルの子孫とアンモンの子孫との間を鞫きたま
へと **28** しかれどもアンモンの子孫の王はヱフタのい
ひつかはせる言を聽いれざりき **29** ここにヱホバの靈
ヱフタに臨みしかばヱフタすなはちギレアデおよび
マナセを經過りギレアデのミヅパにいたりギレアデ
のミヅパよりすすみてアンモンの子孫に向ふ **30** ヱフ
タ、ヱホバに誓願を立ていひけるは汝誠にアンモン
の子孫をわが手に付したまはば **31** 我がアンモンの子
孫の所より安然かに歸らんときに我家の戸より出き
たりて我を迎ふるもの必ずヱホバの所有となるべし
我之を燔祭となしてささげんと **32** ヱフタすなはちア
ンモンの子孫の所に進みゆきて之と戰ひしにヱホバ
かれらをその手に付したまひしかば **33** アロエルより
ミンニテにまで至りこれが二十の邑を打敗りてアベ
ルケラミムにいたり甚だ多の人をころせりかくアン
モンの子孫はイスラエルの子孫に攻伏られたり **34** か
くてヱフタ、ミヅパに來りておのが家にいたるに其
女鼓を執り舞ひ踊りて之を出で迎ふ是彼が獨子にて
其のほかには男子もなくまた女子も有ざりき **35** ヱフ
タ之を視てその衣を裂ていひけるはああ吾が女よ汝
實に我を傷しむ汝は我を惱すものなり其は我ヱホバ
にむかひて口を開きしによりて改むることあたはざ

ればなり 36 女之にいひけるはわが父よ汝ヨホバにむ
かひて口をひらきたれば汝の口より言出せしごとく
我になせよ其はヨホバ汝のために汝の敵なるアンモ
ンの子孫に仇を復したまひたればなり 37 女またその
父にいひけるはねがはくは此事をわれに允せすなは
ち二月の間我をゆるし我をしてわが友等とともに往
て山にくだりてわが處女たることを歎かしめよと 38
ヨフタすなはち往けといひて之を二月のあひだ出し
遣ぬ女その友等とともに往き山の上にておのれの處
女たるを歎きしが 39 二月滿てその父に歸り來りたれ
ば父その誓ひし誓願のごとくに之に行へり女は終に
男を知ことなかりき 40 是よりして年々にイスラエル
の女子等往て年に四日ほどギレアデ人ヨフタの女の
ために哀哭ことをなす是イスラエルの規矩となれり

12 エフライムの人々つどひて北にゆきヨフタにい
ひけるは汝何故に往きてアンモンの子孫と戰ひなが
らわれらをまねきて汝とともに行せざりしや我ら火
をもて汝の家を汝とともに焚くべしと 2 ヨフタ之に
いひけるは我とわが民の曾てアンモンの子孫と大に
爭ひしときに我汝らをよびしに汝らかれらの手より
我を救ふことをせざりき 3 我汝らが我を救はざるを
見たればわが命をかけてアンモンの子孫の所に攻ゆ
きしにヨホバかれらを我が手に付したまへり然ば汝
らなんぞ今日我が許に上り來りて我とたたかはんと
するやと 4 ヨフタここにおいてギレアデの人をこと
ごとくつどへてエフライムとたたかひしがギレアデ
の人々エフライムを擊破れり是はエフライム汝らギ
レアデ人はエフライムの逃亡者にしてエフライムと
マナセの中にをるなりと言しに由る 5 而してギレア

デ人エフライムにおもむくところのヨルダンの津を
とりきりしがエフライム人の逃れ來る者ありて我を
渡らせよといへばギレアデの人之に汝はエフライム
人なるかと問ひ彼もし然らずと言ときは **6** また之に
請ふシボレテといへといふに彼その音を正しくいひ
得ずしてセボレテと言ばすなはち之を引捕へてヨル
ダンの津に屠せりその時にエフライム人のたふれし
者四萬二千人なりき **7** ヱフタ六年のあひだイスラエ
ルを審きたりギレアデ人ヱフタつひに死てギレアデ
のある邑に葬むらる **8** 彼の後にベテレヘムのイブザ
ン、イスラエルを審きたり **9** 彼に三十人の男子あり
また三十人の女子ありしがこれをば外に嫁がしめて
その子息等のために三十人の女を外より娶れり彼七
年のあひだイスラエルを審きたり **10** イブザンつひに
死てベテレヘムに葬むらる **11** 彼の後にゼブルン人エ
ロン、イスラエルを審きたりゼブルン人エロン十年
のあひだイスラエルを審きたり **12** ゼブルン人エロン
つひに死てゼブルンの地のアヤロンに葬むらる **13** 彼
の後にピラトン人ヒレルの子アブドン、イスラエル
を審きたり **14** 彼に四十人の男子および三十人の孫あ
りて七十の驢馬に乘る彼八年のあひだイスラエルを
審けり **15** ピラトン人ヒレルの子アブドンつひに死て
エフライムの地のピラトンに葬むらる是はアマレク
人の山にあり

13 イスラエルの子孫またヱホバのまへにて惡を行
ひしかばヱホバこれを四十年の間ペリシテ人の手に
わたしたまへり **2** ここにダン人の族にて名をマノア
とよべるゾラ人あり其の妻は石婦にして子を生みし
ことなし **3** ヱホバの使その女に現れて之にいひける

は汝は石婦にして子を生しことあらず然ど汝孕みて
子をうまん 4 されば汝つつしみて葡萄酒および濃き
酒を飲むことなかれまたすべて穢たるものを食ふな
かれ 5 視よ汝孕みて子を産ん其の頭には剃刀をあつ
べからずその兒は胎を出るよりして神のナザレ人［
神に身を獻げし者］たるべし彼ペリシテ人の手より
イスラエルを拯ひ始めんと 6 その婦人來りて夫に告
て曰けるは神の人我にのぞめりその容貌は神の使の
容貌のごとくにして甚おそろしかりしが我其のいづ
れより來れるやを問ず彼また其の名を我に告ざりき
7 彼我にいひけるは視よ汝孕みて子を産まん然ば葡萄
酒および濃き酒を飲むなかれまたすべてけがれたる
ものを食ふなかれその兒は胎を出るより其の死る日
まで神のナザレ人たるべしと 8 マノア、ヱホバにこ
ひ求めていひけるはああわが主よ汝がさきに遣はし
たまひし神の人をふたたび我らにのぞませ之をして
我らがその産るる兒になすべき事を教へしめたまへ
9 神マノアの聲をききいれたまひて神の使者婦人の田
野に坐しをる時に復之にのぞめり時に夫マノアは共
にをらざりき 10 是において婦いそぎ走りて夫の告て
之にいひけるは先頃我にのぞみし人また我に現はれ
たりと 11 マノアすなはち起て妻のあとに付て行き其
人のもとに至りて之に汝はかつて此婦に語言し人な
るかといふに然りとこたふ 12 マノアいひけるは汝の
言のごとく成ん時は其兒の養育方および之になすべ
き事は如何 13 ヱホバの使者マノアにいひけるはわが
さきに婦に言しところのことどもは婦之をつつしむ
べきなり 14 すなはち葡萄樹よりいづる者は凡て食ふ
べからず葡萄酒と濃き酒を飲ずまたすべて穢たるも

のを食ふべからずすべてわが彼に命じたることども
を彼守るべきなり **15** マノア、ヱホバの使者にいひけ
るは請我らをして汝を款留しめ汝のまへに山羊羔を
備へしめよ **16** ヱホバの使者マノアにいひける汝我を
款留るも我は汝の食物をくらはじまた汝燔祭をそな
へんとならばヱホバにこれをそなふべしとマノアは
彼がヱホバの使者なるを知ざりしなり **17** マノア、ヱ
ホバの使者にいひけるは汝の名はなにぞ汝の言の効
驗あらんときは我ら汝を崇ん **18** ヱホバの使者之にい
ひけるは我が名は不思議なり汝何故に之をたづぬる
やと **19** マノア山羊羔と素祭物とをとり磐のうへにて
之をヱホバにささぐ使者すなはち不思議なる事をな
せりマノアとその妻之を視る **20** すなはち火燄壇より
天にあがれるときヱホバの使者壇の火燄のうちにあ
りて昇れりマノアと其の妻これを視をりて地にひれ
ふせり **21** ヱホバの使者そののち重ねてマノアと其の
妻に現はれざりきマノアつひに彼がヱホバの使者た
りしを曉れり **22** 茲にマノアその妻にむかひ我ら神を
視たれば必ず死ぬるならんといふに **23** 其の妻之にい
ひけるはヱホバもし我らを殺さんとおもひたまはば
われらの手より燔祭及び素祭をうけたまはざりしな
らんまたこれらの諸のことを我らに示すことをなし
こたびのごとく我らに斯ることを告たまはざりしな
るべしと **24** かくて婦子を産てその名をサムソンと呼
べりその子育ち行くヱホバこれを惠みたまふ **25** ヱホ
バの靈ゾラとエシタオルのあひだなるマハネダンに
て始て感動す

14 サムソン、テムナテに下り、ペリシテ人の女に
てテムナテに住る一人の婦を見 **2** 歸り上りておのが

父母に語ていひけるは我ペリシテ人の女にてテムナ
テに住るひとりの婦を見たりされば今之をめとりて
わが妻とせよと 3 その父母之にいひけるは汝ゆきて
割禮を受けざるペリシテ人のうちより妻を迎んとす
るは汝が兄弟等の女のうちもしくはわがすべての民
のうちに婦女無が故なるかとしかるにサムソン父に
むかひ彼婦わがこころに適へば之をわがために娶れ
と言り 4 その父母はこの事のヨホバより出しなるを
知ざりきサムソンはペリシテ人を攻んと釁をうかが
ひしなりそは其のころペリシテ人イスラエルを轄め
居たればなり 5 サムソン父母とともにテムナテに下
りてテムナテの葡萄園にいたるに稚き獅子咆吼りて
彼に向ひしが 6 ヨホバの靈彼にのぞみたれば山羊羔
を裂がごとくに之を裂たりしが手には何の武器も持
ざりきされどサムソンはその爲せしことを父にも母
にも告ずしてありぬ 7 サムソンつひに下りて婦とう
ちかたらひしが婦その心にかなへり 8 かくて日を經
て後サムソンかれを娶らんとて立かへりしが身を轉
して彼の獅子の屍を見るに獅子の體に蜂の群と蜜と
ありければ 9 すなはちその蜜を手にとりて歩みつつ
食ひ父母の許にいたりて之を與へけるに彼ら之を食
へりされど獅子の體よりその蜜を取來れることをば
彼らにかたらざりき 10 斯て其の父下りて婦のもとに
至りしかばサムソン少年の習例にしたがひてそこに
饗宴をまうけたるに 11 サムソンを見て三十人の者を
つれ來りて之が伴侶とならしむ 12 サムソンかれらに
いひけるは我汝らにひとつの隱語をかけん汝ら七日
の筵宴の内に之を解てあきらかに之を我に告なば我
汝らに裏衣三十と衣三十襲をあたふべし 13 然どもし

之をわれに告得ずば汝ら我に裏衣三十と衣三十襲を
與ふべしと彼等之にいひけるは汝の隱語をかけて我
らに聽しめよ **14** サムソン之にいひけるは食ふ者より
食物出で強き者より甘き物出でたりと彼ら三日の中
に之を解ことあたはざりしかば **15** 第七日にいたりて
サムソンの妻にいひけるは汝の夫を説すすめて隱語
を我らに明さしめよ然せずば火をもて汝と汝の父の
家を焚ん汝らはわれらの物をとらんとてわれらを招
けるなるか然るにあらずやと **16** 是においてサムソン
の妻サムソンのまへに泣ていひけるは汝はわれを惡
む而已われを愛せざるなり汝わが民の子孫に隱語を
かけて之をわれに説あかさずとサムソン之にいふ我
これをわが父や母にも説あかさざればいかで汝に説
あかすべけんやと **17** 婦七日の筵宴のあひだ彼のまへ
に泣き居りしが第七日に至りてサムソンつひに之を
彼に説あかせり其は太く強たればなり婦すなはち隱
語をおのが民の子孫に明せり **18** 是において第七日に
及びて日の沒るまへに邑の人々サムソンにいひける
は何ものか蜜よりあまからん何ものか獅子より強か
らんとサムソン之にいひけるは汝らわが牝犢をもて
耕さざりしならばわが隱語を解得ざるなりと **19** 茲に
ヱホバの靈サムソンに臨みしかばサムソン、アシケ
ロンに下りてかしこの者三十人を殺しその物を奪ひ
彼の隱語を解し者等にその衣服を與へはげしく怒り
て其父の家にかへり上れり **20** サムソンの妻はサムソ
ンの友となり居たるその伴侶の妻となりぬ

15 日を經てのち麥秋の時にサムソン山羊羔をたづ
さへて妻のもとを訪ていひけるは我室に入てわが妻
に會んと然るに妻の父其の入ことをゆるさず **2** 其父

すなはちいひけるはわれまことに汝は彼の婦を嫌ひ
たりと意ひしがゆゑに彼を汝の伴侶たりし者に與へ
たり彼が妹は彼よりも善にあらずやねがはくは彼に
代て之を汝のものとせよ **3** サムソン彼らにいひける
は今回はわれペリシテ人に害を加ふるとも彼らに對
して罪なかるべしと **4** サムソンすなはち往て山犬三
百をとらへ火炬をとり尾と尾をあはせてその二つの
尾の間に一つの火炬を結ひつけ **5** 火炬に火をつけて
ペリシテ人のいまだ刈ざる麥のなかにこれを放ち入
れその束ね積たるものといまだ刈ざるものを焚き橄
欖の園にまで及ぼせり **6** ペリシテ人いひけるは是は
誰の行爲なるやこたへて言ふテムナテ人の婿サムソ
ンなりそは彼サムソンの妻をとりて其伴侶なりし者
に與へたればなりとここにおいてペリシテ人上りき
たりて彼の婦とその父とを火にて燒きうしなへり **7**
サムソンかれらに言ふ汝ら斯おこなへば我汝らに仇
をむくはでは止じと **8** すなはち脛に腿に彼らを擊て
大いに之を殺せりかくてサムソンは下りてエタムの
巖間に居る **9** ここにおいてペリシテ人上り來りてユ
ダに陣を取りレヒに布き備へたれば **10** ユダの人々い
ひけるは汝ら何の故にわれらに攻めのぼりたるやと
かれらこたへけるはサムソンをしばりて彼がわれら
に爲しごとくかれに爲んとてのぼれるなりと **11** 是を
もてユダの人三千人エタムの巖間にくだりてサムソ
ンにいふ汝ペリシテ人はわれらを轄るものなるを知
らざるや汝などてかわれらに斯る事をなせしやサム
ソンかれらにいひけるは我は彼らが我に爲しごとく
彼らに爲しなりと **12** かれらまたサムソンにいひける
は我らは汝をしばりてペリシテ人の手にわたさんと

て下りきたれりサムソンかれらにいひけるは汝らの
自われを害すまじきことを我に誓へ 13彼ら之にかた
りていふいなわれらはただ汝を縛りいましめてペリ
シテ人の手にわたさんのみわれらは必らず汝を殺さ
ざるべしとすなはち二條の新しき索をもてかれをい
ましめて巖より之を携かへれり 14サムソン、レヒに
いたれるときペリシテ人聲を揚てかれに近づきしが
時しもヨホバの靈彼にのぞみたればその腕にかかれ
る索は火に焚たる麻のごとくになりて手のいましめ
解はなれたり 15サムソンすなはち驢馬のあたらしき
腮骨ひとつを見出し手をのべて之を取り其をもて一
千人を殺し 16而して言ふ驢馬の腮骨をもて山をきづ
き山をつくる驢馬の腮骨をもて我一千人を擊殺せり
と 17かく言終りてその手より腮骨をうちすて其處を
ラマテレヒと名けたり 18時に彼渇をおぼゆること甚
だしかりしかばヨホバによばはりていふ汝のしもべ
の手をもて汝この大なる拯をほどこしたまへるにわ
れ今渇きて死に割禮を受けざるものの手におちいら
んとすと 19ここにおいて神レヒに在るくぼめる所を
裂きたまひしかば水そこより流れいでしがサムソン
之を飲たれば精神舊に返りてふたたび爽になりぬ故
に其名をエンハッコレ（呼はれるものの泉）と呼ぶ
是今日にいたるまでレヒに在り 20サムソンはペリシ
テ人の治世の時に二十年イスラエルをさばけり

16 サムソン、ガザに往きかしこにて一人の妓を見
てそれの處に入りしに 2サムソンここに來れりとガ
ザ人につぐるものありければすなはち之を取り圍み
よもすがら邑の門に埋伏し詰朝におよび夜の明たる
時に之をころすべしといひてよもすがら靜まりかへ

りて居る 3 サムソン夜半までいね夜半にいたりて興
き邑の門の扉とふたつの柱に手をかけて楗もろとも
に之をひきぬき肩に載てヘブロンの向ひなる山の巓
に負のぼれり 4 こののちサムソン、ソレクの谷に居
る名はデリラと言ふ婦人を愛す 5 ペリシテ人の群伯
その婦のもとに上り來て之にいひけるは汝サムソン
を説すすめてその大いなる力は何に在るかまたわれ
ら如何にせば之に勝て之を縛りくるしむるを得べき
かを見出せ然すればわれらおのおの銀千百枚づつを
なんぢに與ふべし 6 ここにおいてデリラ、サムソン
にいひけるは汝の大なる力は何にあるかまた如何せ
ば汝を縛りて苦むることを得るや請ふ之をわれにつ
げよ 7 サムソン之にいひけるは人もし乾きしことな
き七條の新しき繩をもてわれを縛るときはわれ弱く
なりて別の人のごとくならんと 8 ここに於てペリシ
テ人の群伯乾きしことなき七條の新しき繩を婦にも
ち來りければ婦之を以てサムソンをしばりしが 9 か
ねて室のうちに人しのび居て己とともにありたれば
斯してサムソンにむかひサムソンよペリシテ人汝に
及ぶと言にサムソンすなはちその索を絶りあたかも
麻絲の火にあひて斷るるがごとし斯其の力の原由知
れざりき 10 デリラ、サムソンにいひけるは視よ汝わ
れを欺きてわれに謊を告たり請ふ何をもてせば汝を
縛ることをうるや今我に告よ 11 彼之にいひけるはも
し人用ひたることなき新しき索をもてわれを縛りい
ましめなばわれ弱くなりて別の人のごとくならんと
12 是をもてデリラあたらしき索をとり其をもて彼を
縛りしかして彼にいふサムソンよペリシテ人汝にお
よぶと時に室のうちに人しのび居たりしがサムソン

絲の如くにその索を腕より絶おとせり **13** デリラ、サ
ムソンにいひけるに今までは汝われを欺きて我に謊
をつげたるが何をもてせば汝をしばることをうるや
われに告よと彼之にいひけるは汝もしわが髪毛七繚
を機の緯線とともに織ばすなはち可しと **14** 婦すなは
ち釘をもて之をとめおきて彼にいひけるはサムソン
よペリシテ人汝におよぶとサムソンすなはちその寢
をさまし織機の釘と緯線とを曳拔り **15** 婦ここにおい
てサムソンにいひけるは汝の心われに居ざるに汝い
かでわれを愛すといふや汝すでに三次われをあざむ
きて汝が大なる力の何にあるかをわれに告ずと **16** 日
々にその言をもて之にせまりうながして彼の心を死
るばかりに苦ませたれば **17** 彼つひにその心をことご
とく打明して之にいひけるはわが頭にはいまだかつ
て剃刀を當しことあらずそはわれ母の胎を出るより
して神のナザレ人たればなりもしわれ髪をそりおと
されなばわが力われをはなれわれは弱くなりて別の
人のごとくならんと **18** デリラ、サムソンがことごと
く其のこころを明したるを見人をつかはしてペリシ
テ人の群伯を召ていひけるはサムソンことごとくそ
の心をわれに明したれば今ひとたび上り來るべしと
ここにおいてペリシテ人の群伯かの銀を携へて婦の
もとにいたる **19** 婦おのが膝のうへにサムソンをねむ
らせ人をよびてその頭髪七繚をきりおとさしめ之を
苦めはじめたるにその力すでにうせさりてあり **20** 婦
ここにおいてサムソンよペリシテ人汝におよぶとい
ひければ彼睡眠をさましていひけるはわれ毎のごと
く出て身を振はさんと彼はヱホバのおのれをはなれ
たまひしを覺らざりき **21** ペリシテ人すなはち彼を執

へ眼を抉りて之をガザにひき下り銅の鏈をもて之を
繫げりかくてサムソンは囚獄のうちに磨を挽居たり
しが 22 その髪の毛剃りおとされてのち復長はじめた
り 23 茲にペリシテ人の群伯共にあつまりてその神ダ
ゴンに大なる祭物をささげて祝をなさんとしすなは
ち言ふわれらの神はわれらの敵サムソンをわれらの
手に付したりと 24 民サムソンを見ておのれの神をほ
めたたへて言ふわれらの神はわれらの敵たる者われ
らの地を荒せしものわれらを數多殺せしものをわれ
らの手に付したりと 25 その心に喜びていひけるはサ
ムソンを召てわれらのために戲技をなさしめよとて
囚獄よりサムソンを召いだせしかばサムソン之がた
めに戲技をなせり彼等サムソンを柱の間に立しめし
に 26 サムソンおのが手をひきをる少者にいひけるは
われをはなして此家の倚て立ところの柱をさぐりて
之に倚しめよと 27 その家には男女充ちペリシテ人の
群伯もまたみな其處に居る又屋蓋のうへには三千ば
かりの男女をりてサムソンの戲技をなすを觀てあり
き 28 時にサムソン、ヱホバに呼はりいひけるはああ
主ヱホバよねがはくは我を記念えたまへ嗚呼神よ願
くは唯今一度われを強くしてわがふたつの眼のひと
つのためにだにもペリシテ人に仇をむくいしめたま
へと 29 サムソンすなはちその家の倚てたつところの
兩箇の中柱のひとつを右の手ひとつを左の手にかか
へて身をこれによせたりしが 30 サムソン我はペリシ
テ人とともに死なんといひて力をきはめて身をかが
めたれば家はそのなかに居る群伯とすべての民のう
へに倒れたりかくサムソンが死るときに殺せしもの
は生けるときに殺せし者よりもおほかりき 31 このの

ちサムソンの兄弟およびその父の家族ことごとく下
りて之を取り携へのぼりてゾラとエシタオルのあひ
だなる其の父マノアの墓にはうむれりサムソンがイ
スラエルをさばきしは二十年なりき

17 ここにエフライムの山の人にて名をミカとよべ
るものありしが **2** その母に言けるは汝かつてその千
百枚の銀を取れしことを吾が聞ところにて詛ひて語
りしが視よその銀はわが手に在り我之を取るなりと
母すなはちわが子よねがはくはヨホバ汝に祝福をた
まへと言り **3** 彼千百枚の銀をその母にかへせしかば
母いひけらくわれわが子のためにひとつの像を雕み
ひとつの像を鑄んためにその銀をわが手よりヨホバ
に納む然ばわれ今之を汝にかへすべしと **4** ミカその
銀を母にかへせしかば母その銀二百枚をとりて之を
鑄物師にあたへてひとつの像をきざませひとつの像
を鑄させたり其像はミカの家に在り **5** このミカとい
ふ人神の殿をもちをりエポデおよびテラピムを造り
ひとりの子を立ておのが祭司となせり **6** 此ときには
イスラエルに王なかりければ人々おのれの目に是と
みゆることをおこなへり **7** ここにひとりの少者あり
てベテレヘムユダに於てユダの族の中にをる彼はレ
ビ人にしてかしこに寓居るなり **8** この人居べきとこ
ろをたづねてその邑ベテレヘムユダを去しが遂に旅
してエフライムの山にゆきてミカの家にいたりしに
9 ミカ之にいひけるは汝いづこよ來れるやと彼之にい
ふ我はベテレヘムユダのレビ人なるが居べきところ
をたづねに往くものなり **10** ミカ之に言けるは汝われ
と偕に居りわがために父とも祭司ともなれよ然ばわ
れ年に銀十枚および衣服食物を汝にあたへんとレビ

人すなはち入しが 11 レビ人つひにその人と偕に居ん
ことを肯ふ是においてその少者はかれの子の一人の
ごとくなりぬ 12 ミカ、レビ人なるこの少者をたてて
祭司となしたればすなはちミカの家に居る 13 ミカこ
こにおいて言ふ今われ知るヱホバわれに恩惠をたま
はんそはこのレビ人われの祭司となればなり

18 當時イスラエルには王なかりしがダン人の支派
其頃住むべき地を求めたり是は彼らイスラエルの支
派の中にありて其日まで未だ産業の地を得ざりしが
故なり 2 ダンの子孫すなはちゾラとエシタオルより
して自己の族の勇者五人を遣はしその境を出て土地
を窺ひ探らしむ即ち彼等に言ふ往て土地を探れと彼
等エフライムの山にいたりミカの家につきて其處に
宿れり 3 かれらミカの家の傍にある時レビ人なる少
者の聲を聞認たれば身をめぐらして其處にいりて之
に言ふ誰が汝を此に携きたりしや汝此處にて何をな
すや此に何の用あるや 4 其人かれらに言けるはミカ
斯々我を待ひ我を雇ひて我その祭司となれりと 5 彼
等これに言ふ請ふ神に問ひ我等が往くところの途に
利達あるや否を我等にしらしめよ 6 その祭司かれら
に言けるは安んじて往よ汝らが往ところの途はヱホ
バの前にあるなりと 7 是に於て五人の者往てライシ
に至り其處に住る人民を視るに顧慮なく住ひをり其
安穩にして安固なることシドン人のごとし此國には
政權を握りて人を煩はす者絶てあらず其シドン人と
隔たること遠くまた他の人民と交ることなし 8 斯て
彼等ゾラとエシタオルに返りてその兄弟等にいたる
に兄弟等如何なりしやと彼等に問ければ 9 答て言ふ
起よ彼等の所に攻のぼらん我等その地を見るに甚だ

善し汝等は安んじをるなり進みいたりてその地を取
ることを怠るなかれ **10** 汝等往ば安固なる人民の所に
至らんその地は堅横ともに廣し神これを汝らの手に
與へたまふなり此處には世にある物一箇も缺ること
あらず **11** 是に於てダン人の族の者六百人武器を帶て
ゾラとエシタオルより出ゆき **12** 上りてユダのキリヤ
テヤリムに陣を張り是をもてその處をマハネダンと
名けしがその名今日に存る是はキリヤテヤリムの後
にあり **13** 彼等其處よりエフライム山に進みミカの家
に至りけるに **14** 夫のライシの國を窺ひに往たりし五
人の者その兄弟等に告て言けるは是等の家にはエポ
デ、テラピムおよび雕める像と鑄たる像あるを汝等
知や然ば汝ら今その爲べきことを考へよと **15** 乃ち其
方に身をめぐらして夫のレビ人の少者の家なるミカ
の家に至りてその安否を問けるが **16** 武器を帶たる六
百人のダンの子孫は門の入口に立り **17** 夫の土地を窺
ひに往たりし五人の者上りて其處にいりその雕める
像とエポデとテラピムおよび鑄たる像を取けるが祭
司は武器を帶たる六百人の者とともに門の入口に立
ゐたり **18** 此人々ミカの家にいりて其雕める像とエポ
デとテラピムと鑄たる像とを取しかば祭司かれらに
汝ら何をなすやと言ふに **19** 彼等これに言けるは汝默
せよ汝手を口にあてて我らとともに來り我らの父と
も祭司ともなれよかし一人の家の祭司たるとイスラ
エルの一の支派一の族の祭司たるとは何か好や **20** 祭
司すなはち心に悅びてエポデとテラピムと雕める像
とを取て民の中に入る **21** 斯てかれら身をめぐらしそ
の子女と家畜と財寶を前にたてて進みしが **22** ミカの
家を遙かに離れし時ミカの家に近きところの家の人

々呼はり集てダンの子孫に追ひつき 23 ダンの子孫を
呼たれば彼等回顧てミカに言ふ汝何事ありて集りし
や 24 かれら言けるは汝らはわが造れる神々および祭
司を奪ひさりたれば我尚何かあらん然るに汝等何ぞ
我にむかひて何事ぞやと言や 25 ダンの子孫かれに言
けるは汝の聲を我らの中に聞えしむるなかれ恐くは
心の荒き人々汝に擊かかるありて汝おのれの生命と
家族の生命とを失ふにいたらんと 26 而してダンの子
孫進みゆきけるがミカは彼らが己よりも強きを見て
身をめぐらして家に返れり 27 彼等ミカが造りし者と
その有し祭司をとりてライシにおもむき平穏にして
安樂なる民の所にいたり刃をもて之を擊ち火をもて
その邑を燬たりしが 28 其シドンと隔たること遠きが
上に他の人民と交際ざりしによりて之を救ふ者なか
りきその邑はベテレホブの邊の谷にあり彼ら邑を建
なほして其處に住み 29 イスラエルの生たるその先祖
ダンの名にしたがひて其邑の名をダンと名けたりそ
の邑の名は本はライシなりき 30 斯てダンの子孫その
雕める像を安置りモーセの子なるゲルシヨムの子ヨ
ナタンとその子孫ダンの支派の祭司となりて國の奪
はるる時にまでおよべり 31 神の家のシロにありし間
恒に彼等はミカが造りしかの雕める像を安置おきぬ

19 其頃イスラエルに王なかりし時にあたりてエフ
ライムの山の奥に一人のレビ人寄寓をりベテレヘム
ユダより一人の婦人をとりて妾となしたるに 2 その
妾彼に背きて姦淫を爲し去てベテレヘムユダなるそ
の父の家にかへり其所に四月といふ日をおくれり 3
是に於てその夫彼をなだめて携かへらんとてその僕
と二頭の驢馬をしたがへ起てかれの後をしたひゆき

ければその父の家に之を導きいたりしに女の父これ
を見て之に遇ことを悦こべり 4 而してその女の父な
る外舅彼をひきとめたれば則ち三日これと共に居り
皆食飲して其所に宿りしが 5 四日におよびて朝早く
起あがり彼たちて去んとしければ女の父その婿に言
ふ少許の食物をもて汝の心を強くして然る後に去れ
よと 6 二人すなはち坐りて共に食飲しけるが女の父
その人にいひけるは請ふ幸に今一夜を明し汝の心を
樂ましめよと 7 其人起て去んとしけるに外舅これを
強たれば遂に復其所に宿り 8 五日におよびて朝はや
く起いでて去んとしたるに女の父これに言けるは請
ふ汝の心を強くせよと是をもて日の昃るまでとどま
りて共に食をなしけるが 9 其人つひに妾および僕と
ともに去んとて起あがりければ女の父彼に言ふ視よ
今は日暮なんとす請ふ今一夜を明されよ視よ日昃た
り汝此にやどりて汝の心をたのしませ明日蚤く起て
出たち汝の家にいたれよと 10 然るに其人止宿ること
を肯はずして起て去りヱブスの對面に至れり是はエ
ルサレムなり鞍おける二の驢馬彼とともにあり妾も
彼とともなりき 11 彼らヱブスの近傍にをる時日はや
沒んとしければ僕その主人にいひけるは請ふ來れ我
等身をめぐらしてヱブス人の此邑にいりて其所に宿
らんと 12 その主人これに言けるは我等は彼所に身を
めぐらしてイスラエルの子孫の邑ならざる外國の人
の邑にいるべからずギベアに進みゆかんと 13 すなは
ちその僕にいひけるは來れ我らギベアかラマか是等
の處の一に就て止宿んと 14 皆すすみ往きけるがベニ
ヤミンのギベアの近邊にて日暮たれば 15 ギベアにゆ
きて宿らんとて其所に身をめぐらし入て邑の衢に坐

しけるに誰も彼を家に接て宿らしむる者なかりき **16**
時に一人の老人日暮に田野の働作をやめて歸りきた
る此人はエフライム山の者にしてギベアに寄寓れる
なり但し此處の人はベニヤミン人なり **17** 彼目をあげ
て旅人の邑の衢にをるを見たり老人すなはちいひけ
るは汝は何所にゆくなるや何所より來れるやと **18** そ
の人これにいひけるは我らはベテレヘムユダよりエ
フライム山の奥におもむく者なり我は彼所の者にて
既にベテレヘムユダにゆき今ヱホバの室に詣らんと
するなるが誰もわれを家に接ものあらず **19** 然ど驢馬
の藁も飼蒭もあり又我と汝の婢および僕等とともな
る少者の用ふべき食物も酒も在て何も事缺るところ
なし **20** 老人いひけるは願くは汝安かれ汝が需むる者
は我そなへん唯衢に宿るなかれと **21** かれをその家に
携れ驢馬に飼ふ彼らすなはち足をあらひて食飲せし
が **22** その心を樂ませをる時にあたりて邑の人々の邪
なる者その家をとりかこみ戸を打たたきて家の主人
なる老人に言ふ汝の家にきたれる人をひき出せ我ら
これを犯さんと **23** 是に於て家の主人なる人かれらの
所にいでゆきてこれに言けるは否わが兄弟よ惡をな
す勿れ此人すでにわが家にいりたればこの愚なる事
をなすなかれ **24** 我が處女なる女と此人の妾とあるに
より我これを今つれいだすべければ汝らかれらを辱
しめ汝等の好むところをこれに爲せ唯この人には斯
る愚なる事を爲すなかれと **25** 然るにその人々これを
聽いれざるにより其人その妾をとりてこれを彼らの
所にいだしやりければすなはちこれを犯して朝にい
たるまで終夜これを辱しめ日のいづる頃にいたりて
釋てり **26** 是をもて婦黎明にきたりてその夫のをる彼

人の家の門に仆れ夜のあくるまで其處に臥をる 27 その主朝におよびておきいで家の戸をひらきて出去んとせしがその妾の婦の家の門にたふれをりて手を閾の上におくを見ければ 28 これにむかひ起よ我ら出往んと言たれども何の答もあらざりき是によりてその人これを驢馬にのせたちて己の所におもむきしが 29 家にいたるにおよびて刀をとり其妾を執へて骨ぐるみこれを十二分にたちわりて之をイスラエルの四方の境におくりければ 30 之を見る者皆いふイスラエルの子孫がエジプトの地より出のぼりし日より今日にいたるまで斯のごとき事は行はれしことなく見えしことなし思をめぐらし相議りて言ふことをせよ

20 是に於てイスラエルの子孫ダンよりベエルシバにいたりギレアデの地にいたるまで皆出きたり其會衆一人のごとくにしてミヅパに於てヨホバの前に集り 2 衆民の長たる者すなはちイスラエルの諸の支派の長等みづから神の民の集會に出づ劍をぬくところの歩兵四十萬人ありき 3 ベニヤミンの子孫はイスラエルの子孫がミヅパにのぼれることを聞り斯てイスラエルの子孫此惡事の樣を語れと言ければ 4 彼殺されし婦の夫なるレビの人こたへていふ我わが妾とともにベニヤミンのギベアに宿らんとて往たるに 5 ギベアの人起りたちて我をせめ夜の間に我がをる家をとりかこみて我を殺さんと企て遂にわが妾を辱しめてこれを死しめたれば 6 我わが妾をとらへてこれをたちわり是をイスラエルの産業なる全地に遣れり是は彼らイスラエルにおいて淫事をなし愚なる事をなしたればなり 7 汝等は皆イスラエルの子孫なり今汝らの意見と思考をのべよ 8 民みな一人のごとくに起

ていひけるは我らは誰もおのれの天幕にゆかずまた
誰もおのれの家におもむかじ **9** 我らがギベアになさ
んところの事は是なりすなはち鬮にしたがひて之を
攻ん **10** 我らイスラエルの諸の支派の中に於て百人よ
り十人千人より百人萬人より千人を取りて民の糧食
を執せ之をしてベニヤミンのギベアにいたり彼らが
イスラエルにおこなひたるその愚なる事にしたがひ
て事をなさしむべしと **11** 斯イスラエルの人々皆あつ
まりて此邑を攻んとせしが其相結べること一人のご
とくなりき **12** イスラエルの諸の支派遍く人をベニヤ
ミンの支派の中に遣して言しめけるは汝らの中に此
惡事のおこなはれしは何事ぞや **13** 然ばギベアにをる
かの邪なる人々をわたせ我らこれを誅して惡をイス
ラエルに絶べしと然るにベニヤミンの子孫はその兄
弟なるイスラエルの子孫の言を聽いれざりき **14** 却て
ベニヤミンの子孫は邑々よりギベアにあつまりて出
てイスラエルの子孫と戰はんとす **15** その時邑々より
出たるベニヤミンの子孫を數ふるに劍をぬく所の人
二萬六千あり外にまたギベアの居民ありて之をかぞ
ふるに精兵七百人ありき **16** この諸の民の中に左手利
の精兵七百人あり皆能く投石器をもて石を投るに毫
末もたがふことなし **17** イスラエルの人を數ふるにベ
ニヤミンを除きて劍をぬくところの者四十萬人あり
き是みな軍人なり **18** 爰にイスラエルの子孫起あがり
てベテルにのぼり神に問て我等の中孰か最初にのぼ
りてベニヤミンの子孫と戰ふべきやと言ふにヱホバ
、ユダ最初にと言たまふ **19** イスラエルの子孫すなは
ち朝おきてギベアにむかひて陣をとりけるが **20** イス
ラエルの人々ベニヤミンと戰はんとて出でゆきイス

ラエルの人々行伍をたててギベアにて彼らと戰はん
としければ 21 ベニヤミンの子孫ギベアより進みいで
其日イスラエル人二萬二千を地に擊仆せり 22 然るに
イスラエルの民の人々みづから奮ひその初の日に行
伍をたてし所にまた行伍をたてたり 23 而してイスラ
エルの子孫上りゆきてヱホバの前に夕暮まで哭きヱ
ホバに問て言ふ我復進みよりて吾兄弟なるベニヤミ
ンの子孫とたたかふべきやとヱホバ彼に攻のぼれと
言たまへり 24 是に於てイスラエルの子孫次の日また
ベニヤミンの子孫の所に攻よするに 25 ベニヤミンま
た次の日ギベアより進みて之にいであい再びイスラ
エルの子孫一萬八千人を地に擊仆せり是みな劍をぬ
くところの者なりき 26 斯在しかばイスラエルの子孫
と民みな上りてベテルにいたりて哭き其處にてヱホ
バの前に坐りその日の夕暮まで食を斷ち燔祭と酬恩
祭をヱホバの前に獻げ 27 而してイスラエルの子孫ヱ
ホバにとへり（その頃は神の契約の櫃彼處にありて
28 アロンの子エレアザルの子なるピネハス當時これ
に事へたり）即ち言けるは我またも出てわが兄弟な
るベニヤミンの子孫とたたかふべきや或は息べきや
ヱホバ言たまふ上れよ明日はわれ汝の手にかれらを
付すべしと 29 イスラエル是に於てギベアの周圍に伏
兵を置き 30 而してイスラエルの子孫三日目にまたベ
ニヤミンの子孫の所に攻のぼり前のごとくにギベア
にむかひて行伍をたてたれば 31 ベニヤミンの子孫民
に出あひしが遂に邑より誘出されたり彼等始は民を
擊ち大路にて前のごとくイスラエルの人三千人許を
殺せりその大路は一筋はベテルにいたり一筋は野の
ギベアに至る 32 ベニヤミンの子孫すなはち言ふ彼ら

は初のごとく我らに擊破らると然るにイスラエルの
人は云ふ我等逃て彼らを邑より大路に誘き出さんと
33 イスラエルの人々みなその所を起て去りバアルタ
マルに行伍をたてたり而して伏兵その處より即ちギ
ベアの野原より起れり 34 イスラエルの全軍の中より
選拔たる兵一萬來りてギベアを襲ひ其戰鬪はげしか
りしがベニヤミン人は菑害の己にのぞむを知ざりき
35 ヱホバ、イスラエルのまへにベニヤミンを擊敗り
たまひしかばイスラエルの子孫その日ベニヤミン人
二萬五千一百人を殺せり是みな劍をぬくところの者
なり 36 ベニヤミンの子孫すなはち己の擊敗らるるを
見たり偖イスラエルの人々そのギベアにむかひて設
けたる所の伏兵を恃てベニヤミン人を避て退きける
が 37 伏兵急ぎてギベアに突いり伏兵進みて刃をもて
邑を盡く擊り 38 イスラエルの人々とその伏兵との間
に定めたる合圖は邑より大なる黑烟をあげんとの事
なりき 39 イスラエルの人々戰陣より引き退ぞくベニ
ヤミン初が程はイスラエルの人々を擊ちて三千人許
を殺し乃ち言ふ彼等はまことに最初の戰のごとく我
等に擊やぶらると 40 然るに火焔烟の柱なして邑より
上りはじめしかばベニヤミン人後を見かへりしに邑
は皆烟となりて空にのぼる 41 時にイスラエルの人々
ふりかへりしかばベニヤミンの人々菑害のおのれに
迫るを見て狼狽へ 42 イスラエルの人々の前より身を
めぐらして野の途におもむきけるが戰鬪これに追せ
まりて遂にその邑々よりいでたる者どもその中に戰
死す 43 イスラエルの人すなはちベニヤミン人をとり
まきて之を追うち容易くこれを踏たふして東の方ギ
ベアの對面にまでおよべり 44 ベニヤミンの仆るる者

一萬八千人是みな勇士なり **45** 茲に彼等身をめぐらし
て野の方ににげリンモンの磐にいたれりイスラエル
の人大路にて彼等五千人を伐とり尚もこれを追うち
てギドムにいたりその二千人を殺せり **46** 是をもて其
日ベニヤミンの仆れし者は劍をぬくところの人あは
せて二萬五千なりき是みな勇士なり **47** 但六百人の者
身をめぐらして野の方にのがれリンモンの磐にいた
りて四月があひだリンモンの磐にをる **48** 是に於てイ
スラエルの人々また身をかへしてベニヤミンの子孫
をせめ刃をもて邑の人より畜にいたるまで凡て目に
あたる者を擊ち亦その至るところの邑々に火をかけ
たり

21 イスラエルの人々曾てミヅパにて誓ひ曰ひける
は我等の中一人もその女をベニヤミンの妻にあたふ
る者あるべからずと **2** 茲に民ベテルに至り彼處にて
夕暮まで神の前に坐り聲を放ちて痛く哭き **3** 言ける
はイスラエルの神ヱホバよなんぞイスラエルに斯る
こと起り今日イスラエルに一の支派の缺るにいたり
しやと **4** 而して翌日民蚤に起て其處に壇を築き燔祭
と酬恩祭をささげたり **5** 茲にイスラエルの子孫いひ
けるはイスラエルの支派の中に誰か會衆とともに上
りてヱホバにいたらざる者あらんと其は彼らミヅパ
に來りてヱホバにいたらざる者の事につきて大なる
誓をたてて其人をばかならず死しむべしと言たれば
なり **6** イスラエルの子孫すなはち其兄弟ベニヤミン
の事を憫然におもひて言ふ今日イスラエルに一の支
派絶ゆ **7** 我等ヱホバをさして我らの女をかれらの妻
にあたへじと誓ひたれば彼の遺る者等に妻をめとら
しめんには如何にすべきや **8** 又言ふイスラエルの支

派の中孰の者かミヅパにのぼりてヱホバにいたらざ
ると而して視るにヤベシギレアデよりは一人も陣營
にきたり集會に臨める者なし 9 即ち民をかぞふるに
ヤベシギレアデの居民は一人も其處にをらざりき 10
是に於て會衆勇士一萬二千を彼處に遣し之に命じて
言ふ往て刃をもてヤベシギレアデの居民を擊て婦女
兒女をも餘すなかれ 11 汝ら斯おこなふべし即ち汝等
男人および男と寢たる婦人をば悉く滅し盡すべしと
12 彼等ヤベシギレアデの居民の中にて四百人の若き
處女を獲たり是は未だ男と寢て男しりしことあらざ
る者なり彼らすなはち之をシロの陣營に曳きたる是
はカナンの地にあり 13 斯て全會衆人をやりてリンモ
ンの磐にをるベニヤミン人と語はしめ和睦をこれに
宣べしめたれば 14 ベニヤミンすなはち其時に歸りき
たれり是において彼らヤベシギレアデの婦人の中よ
り生しおきたるところの女子を之にあたへけるが尚
足ざりき 15 ヱホバ、イスラエルの支派の中に缺を生
ぜしめ給ひしに因て民ベニヤミンの事を憫然におも
へり 16 會衆の長老等いひけるはベニヤミンの婦女絶
たれば彼の遺れる者等に妻をめとらせんには如何す
べきや 17 又言けるはベニヤミンの中の逃れたる者等
に産業あらしめん然らばイスラエルに一の支派の消
ることなかるべし 18 然ながら我等は我等の女子を彼
らの妻にあたふべからず其はイスラエルの子孫誓を
なしベニヤミンに妻を與ふる者は詛はれんと言たれ
ばなりと 19 而して言ふ歳々シロにヱホバの祭ありと
其處はベテルの北にあたりてベテルよりシケムにの
ぼるところの大路の東レバナの南にあり 20 是に於て
かれらベニヤミンの子孫に命じて言ふ汝らゆきて葡

葡園に伏して窺ひ **21** 若シロの女等舞をどらんと出き
たらば葡萄園より出でシロの女の中より各人妻を執
てベニヤミンの地に往け **22** 若その父あるひは兄弟來
りて我らに愬へなば我らこれに言ふべし請ふ幸に彼
らを我らに取せよ我等戰爭の時に皆ことごとくその
妻をとりしにあらざればなり汝等今かれらに與へし
にあらざれば汝等は罪なしと **23** ベニヤミンの子孫す
なはちかく行なひその踊れる者等を執へてその中よ
り己の數にしたがひて妻を取り往てその地にかへり
邑々を建なほして其處に住り **24** 斯てイスラエルの子
孫その時に其處を去て各人その支派に往きその族に
いたれり即ち其處より出て各人その地にいたりぬ **25**
當時はイスラエルに王なかりしかば各人その目に善
と見るところを爲り

ルツ記

1 士師の世ををさむる時にあたりて國に饑饉ありけ
れば一箇の人その妻と二人の男子をひきつれてベテ
レヘムユダを去りモアブの地にゆきて寄寓る **2** その
人の名はエリメレクその妻の名はナオミその二人の
男子の名はマロンおよびキリオンといふベテレヘム
ユダのエフラテ人なり 彼等モアブの地にいたりて其
處にをりしが **3** ナオミの夫エリメレク死てナオミと
その二人の男子のこさる **4** 彼等おのおのモアブの婦
人を妻にめとる その一人の名はオルパといひ一人の
名はルツといふ 彼處にすむこと十年許にして **5** マロ
ンとキリオンの二人もまた死り 斯ナオミは二人の男
子と夫に後れしが **6** モアブの地にて彼ヨホバその民
を眷みて食物を之にたまふと聞ければその媳とと
に起ちてモアブの地より歸らんとし **7** その在ところ
を出たりその 二人の媳これとともにあり 彼等ユダの
地にかへらんと途にすすむ **8** 爰にナオミその二人の
媳にいひけるは汝らはゆきておのおの母の家にかへ
れ 汝らがかの死たる者と我とを善く待ひしごとくに
ねがはくはヨホバまたなんぢらを善くあつかひたま
へ **9** ねがはくはヨホバなんぢらをして各その夫の家
にて安身處をえせしめたまへと 乃ちかれらに接吻し
ければ彼等聲をあげて哭き **10** 之にいひけるは我ら汝
とともに汝の民にかへらんと **11** ナオミいひけるは女
子よ返れ 汝らなんぞ我と共に往くべけんや 汝らの夫
となるべき子猶わが胎にあらんや **12** 女子よかへりゆ
け 我は老たれば夫をもつをえざるなり 假設われ指望
ありといふとも今夜夫を有つとも而してまた子を生
むとも **13** 汝等これがために其子の生長までまちをる

べけんや 之がために夫をもたずしてひきこもりをる
べけんや 女子よ然すべきにあらず 我はヨホバの手の
のぞみてわれを攻しことを汝らのために痛くうれふ
るなり **14** 彼等また聲をあげて哭く 而してオルパは
その姑に接吻せしがルツは之を離れず **15** 是によりて
ナオミまたいひけるは視よ汝の妯娌はその民とその
神にかへり往く 汝も妯娌にしたがひてかへるべし **16**
ルツいひけるは汝を棄て汝をはなれて歸ることを我
に催すなかれ我は汝のゆくところに往き汝の宿るど
ころにやどらん 汝の民はわが民汝の神はわが神なり
17 汝の死る所に我は死にて其處に葬らるべし 若死別
にあらずして我なんぢとわかれなばヨホバわれにか
くなし又かさねてかくなしたまへ **18** 彼 媳が固く心
をさだめて己とともに來らんとするを見しかば之に
言ふことを止たり **19** かくて彼等二人ゆきて終にベテ
レヘムにいたりしがベテレヘムにいたれる時 邑こぞ
りて之がためにさわぎたち婦女等是はナオミなるや
といふ **20** ナオミかれらにいひけるは我をナオミ（樂
し）と呼なかれ マラ（苦し）とよぶべし 全能者痛く
我を苦しめ給ひたればなり **21** 我 盈足て出でたるに
ヨホバ我をして空くなりて歸しめたまふ ヨホバ我を
攻め全能者われをなやましたまふに汝等なんぞ我を
ナオミと呼や **22** 斯ナオミそのモアブの地より歸れる
媳モアブの女ルツとともに歸り來れり 即ち彼ら大麥
刈の初にベテレヘムにいたる

2 ナオミにその夫の知己あり 即ちエリメレクの族に
して大なる力の人なり その名をボアズといふ **2** 茲に
モアブの女ルツ、ナオミにいひけるは請ふわれをし
て田にゆかしめよ 我何人かの目のまへに恩をうるこ

とあらばその人の後にしたがひて穗を拾はんと ナオ
ミ彼に女子よ往べしといひければ 3乃ち往き遂に至
りて刈者の後にしたがひ田にて穗を拾ふ 彼 意はずも
エリメレクの族なるボアズの田の中にいたれり 4時
にボアズ、ベテレヘムより來り その刈者等刈者等に
言ふ ねがはくはヨホバ汝等とともに在せと 彼等すな
はち答てねがはくはヨホバ汝を祝たまへといふ 5ボ
アズその刈者を督る僕にいひけるは此は誰の女なる
や 6刈者を督る人こたへて言ふ是はモアブの女にし
てモアブの地よりナオミとともに還りし者なるが 7
いふ請ふ我をして刈者の後にしたがひて禾束の間に
穗をひろひあつめしめよと 而して來りて朝より今に
いたるまで此にあり 其家にやすみし間は暫時のみ 8
ボアズ、ルツにいひけるは女子よ聽け 他の田に穗を
ひろひにゆくなかれ 又此よりいづるなかれわが婢等
に離ずして此にをるべし 9人々の刈ところの田に目
をとめてその後にしたがひゆけ 我 少者等に汝にさは
るなかれと命ぜしにあらずや 汝渴く時は器の所にゆ
きて少者の汲るを飲めと 10彼すなはち伏して地に拜
し之にいひけるは我 如何して汝の目の前に恩惠を得
たるか なんぢ異邦人なる我を顧みると 11ボアズこた
へて彼にいひけるは汝が夫の死にたるより已來姑に
盡したる事汝がその父母および生れたる國を離れて
見ず識ずの民に來りし事皆われに聞えたり 12ねがは
くはヨホバ汝の行爲に報いたまへ ねがはくはイスラ
エルの神ヨホバ即ち汝がその翼の下に身を寄んとて
來れる者汝に十分の報施をたまはんことを 13彼いひ
けるは主よ我をして汝の目の前に恩をえせしめたま
へ 我は汝の仕女の一人にも及ざるに汝かく我を慰め

斯 仕女に懇切に語りたまふ **14** ボアズかれにいひけ
るは食事の時は此にきたりてこのパンを食ひ且汝の
食物をこの醋に濡せよと 彼すなはち刈者の傍に坐し
ければボアズ烘麥をかれに與ふ 彼くらひて飽き其 餘
を懷む **15** かくて彼また穗をひろはんとて起あがりけ
ればボアズその少者に命じていふ 彼をして禾束の間
にても穗をひろはしめよ かれを羞しむるなかれ **16**
且手の穗を故に彼がために抽落しおきて彼に拾はし
めよ 叱るなかれ **17** 彼かく薄暮まで田に穗を拾ひて
その拾ひし者を撲しに大麥一斗許ありき **18** 彼すなは
ち之を携へて邑にいり姑にその拾ひし者を看せ且そ
の飽きたる後に懷めおきたる者を取出して之にあた
ふ **19** 姑かれにいひけるは汝今日何處にて穗をひろひ
しや 何の處にて工作しや 願くは汝を眷顧たる者に福
祉あれ 彼すなはち姑にその誰の所に工作しかを告げ
ていふ 今日われに工作をなさしめたる人の名はボア
ズといふ **20** ナオミ媳にいひけるは願はヨホバの恩か
れに至れ 彼は生ける者と死る者とを棄ずして恩をほ
どこす ナオミまた彼にいひけるは其人は我等に縁あ
る者にして我等の贖業者の一人なり **21** モアブの女ル
ツいひけるは彼また我にかたりて汝わが穫刈の盡く
終るまでわが少者の傍をはなるるなかれといへりと
22 ナオミその媳ルツにいひけるは女子よ汝かれの婢
等とともに出るは善し 然れば他の田にて人に見らる
ることを免かれん **23** 是によりて彼ボアズの婢等の傍
を離れずして穗をひろひ大麥刈と小麥刈の終にまで
およぶ 彼その姑とともにをる

3 爰に姑ナオミ彼にいひけるは女子よ我汝の安身所
を求めて汝を幸ならしむべきにあらずや **2** 夫汝が偕

にありし婢等を有る彼ボアズは我等の知己なるにあ
らずや 視よ彼は今夜 禾場にて大麥を簸る 3 然ば汝の
身を洗て膏をぬり衣服をまとひて禾場に下り汝をそ
の人にしらせずしてその食飲を終るを待て 4 而て彼
が臥す時に汝その臥す所を見とめおき入てその脚を
掀開りて其處に臥せよ 彼なんぢの爲べきことを汝に
つげんと 5 ルツ姑にいひけるは汝が我に言ところは
我皆なすべしと 6 即ち禾場に下り凡てその姑の命ぜ
し如くなせり 7 偖ボアズは食飲をなしてその心をた
のしませ往て麥を積る所の傍に臥す 是に於て彼 潛に
ゆきその足を掀開て其處に臥す 8 夜半に及びて其人
畏懼をおこし起かへりて見るに一人の婦その足の方
に臥ゐたれば 9 汝は誰なるやといふに婦こたへて我
は汝の婢ルツなり 汝の裾をもて婢を覆ひたまへ 汝は
贖業者なればなり 10 ボアズいひけるは女子よ願くは
ヱホバの恩典なんぢにいたれ 汝の後の誠實は前のよ
りも勝る 其は汝貧きと富とを論ず少き人に從ふこと
をせざればなり 11 されば女子よ懼る勿れ 汝が言ふと
ころの事は皆われ汝のためになすべし 其はわが邑の
人皆なんぢの賢き女なるをしればなり 12 我はまこと
に贖業者なりと雖も我よりも近き贖業者あり 13 今夜
は此に住宿れ 朝におよびて彼もし汝のために贖ふな
らば善し彼に贖はしめよ 然ど彼もし汝のために贖ふ
ことを好まずばヱホバは活く我汝のために贖はん 朝
まで此に臥せよと 14 ルツ朝までその足の方に臥て誰
彼の辨がたき頃に起あがる ボアズ此女の禾場に來り
しことを人にしらしむべからずといへり 15 而してい
ひけるは汝の著る袿衣を將きたりて其を開げよと 即
ち開げければ大麥六升を量りて之に負せたり 斯して

彼 邑にいたりぬ 16 爰にルツその姑の許に至るに姑
いふ 女子よ如何ありしやと 彼すなはち其人の己にな
したる事をことごとく之につげて 17 而していひける
は彼 空手にて汝の姑の許に往くなかれといひて此六
升の大麥を我にあたへたり 18 姑いひけるは女子よ坐
して待ち事の如何になりゆくかを見よ 彼人今日その
事を爲終ずば安んぜざるべければなり

4 爰にボアズ門の所にのぼり往て其處に坐しけるに
前にボアズの言たる贖業者過りければ之に言ふ 某よ
來りて此に坐せよと 即ち來りて坐す 2 ボアズまた邑
の長老十人を招き汝等此に坐せよといひければ則ち
坐す 3 時に彼その贖業人にいひけるはモアブの地よ
り還りしナオミ我等の兄弟エリメレクの地を賣る 4
我汝につげしらせて此に坐する人々の前わが民の長
老の前にて之を買へと言んと想へり 汝もし之を贖は
んと思はば贖ふべし 然どもし之を贖はずば吾に告げ
てしらしめよ 汝の外に贖ふ者なければなり 我はなん
ぢの次なりと彼我これを贖はんといひければ 5 ボア
ズいふ 汝ナオミの手よりその地を買ふ日には死る者
の妻なりし モアブの女ルツをも買て死る者の名をそ
の産業に存すべきなり 6 贖業人いひけるは我はみづ
から贖ふあたはず 恐くはわが産業を壞はん 汝みづか
ら我にかはりてあがなへ 我あがなふことあたはざれ
ばなりと 7 昔イスラエルにて物を贖ひ或は交易んと
する事につきて萬事を定めたる慣例は斯のごとし 即
ち此人鞋を脱ぎて彼人にわたせり 是イスラエルの中
の證なりき 8 是によりてその贖業人ボアズにむかひ
汝みづから買ふべしといひて其鞋を脱たり 9 ボアズ
長老および諸の民にいひけるは汝等今日 見證をなす

我エリメレクの凡の所有及びキリオンとマロンの凡
の所有をナオミの手より買たり 10 我またマロンの妻
なりしモアブの女ルツを買て妻となし彼死る者の名
をその産業に存すべし 是かの死る者の名を其兄弟の
中とその處の門に絶ざらしめんためなり 汝等今日 證
をなす 11 門にをる人々および長老等いひけるはわれ
ら證をなす 願くはヱホバ汝の家にいるところの婦人
をして彼イスラエルの家を造りなしたるラケルとレ
アの二人のごとくならしめたまはんことを 願くは汝
エフラタにて能を得ベテレヘムにて名をあげよ 12 ね
がはくはヱホバが此 若き婦よりして汝にたまはんと
ころの子に由て汝の家かのタマルがユダに生たるペ
レズの家のごとくなるにいたれ 13 斯てボアズ、ルツ
を娶りて妻となし彼の所にいりければヱホバ彼を孕
ましめたまひて彼 男子を生り 14 婦女等ナオミにい
ひけるはヱホバは讃べきかな 汝を遺ずして今日汝に
贖業人あらしめたまふ その名イスラエルに揚れ 15
彼は汝の心をなぐさむる者 汝の老を養ふ者とならん
汝を愛する汝の媳即ち七人の子よりも汝に善もの之
をうみたり 16 ナオミその子をとりて之を懷に置き之
が養育者となる 17 その隣人なる婦女等これに名をつ
けて云ふ ナオミに男子うまれたりと その名をオベデ
と稱り 彼はダビデの父なるヱサイの父なり 18 偖ペ
レヅの系圖は左のごとし ペレヅ、ヘヅロンを生み 19
ヘヅロン、ラムを生み ラム、アミナダブを生み 20 ア
ミナダブ、ナシヨンを生み ナシヨン、サルモンを生
み 21 サルモン、ボアズを生み ボアズ、オベデを生
み 22 オベデ、ヱサイを生み ヱサイ、ダビデを生り

エズラ記

1 ペルシヤ王クロスの元年に當りヱホバ曩にエレミ
ヤの口によりて傳へたまひしその聖言を成んとてペ
ルシヤ王クロスの心を感動したまひければ王すなは
ち宣命をつたへ詔書を出して徧く國中に告示して云
く **2** ペルシヤ王クロスかく言ふ 天の神ヱホバ地上の
諸國を我に賜へり その家をユダのヱルサレムに建る
ことを我に命ず **3** 凡そ汝らの中もしその民たる者あ
らばその神の助を得てユダのヱルサレムに上りゆき
ヱルサレムなるイスラエルの神ヱホバの室を建るこ
とをせよ 彼は神にましませり **4** その民にして生存れ
る者等の寓りをる處の人々は之に金銀貨財家畜を予
へて助くべし その外にまたヱルサレムなる神の室の
ために物を誠意よりささぐべしと **5** 是にユダとベニ
ヤミンの宗家の長祭司レビ人など凡て神にその心を
感動せられし者等ヱルサレムなるヱホバの室を建ん
とて起おこれり **6** その周圍の人々みな銀の器黄金貨
財家畜および寶物を予へて之に力をそへこの外にま
た各種の物を誠意より獻げたり **7** クロス王またネブ
カデネザルが前にヱルサレムより携へ出して己の神
の室に納めたりしヱホバの室の器皿を取いだせり **8**
即ちペルシヤ王クロス庫官ミテレダテの手をもて之
を取いだしてユダの牧伯セシバザルに數へ交付せり
9 その數は是のごとし 金の盤三十 銀の盤一千 小刀二
十九 **10** 金の大斝三十、二等の銀の大斝四百十 その
他の器具一千 **11** 金銀の器皿は合せて五千四百ありし
がセシバザル俘擄人等をバビロンよりヱルサレムに
將て上りし時に之をことごとく携へ上れり

2 往昔バビロンの王ネブカデネザルに擄へられバビ
ロンに遷されたる者のうち俘囚をゆるされてヱルサ
レムおよびユダに上りおのおの己の邑に歸りし此州
の者は左の如し **2** 是皆ゼルバベル、ヱシュア、ネヘ
ミヤ、セラヤ、レエラヤ、モルデカイ、ビルシヤン
、ミスパル、ビグワイ、レホム、バアナ等に隨ひ來
れり 其イスラエルの民の人數は是のごとし **3** パロシ
の子孫二千百七十二人 **4** シパテヤの子孫三百七十二
人 **5** アラの子孫七百七十五人 **6** ヱシュアとヨアブの
族たるパハテモアブの子孫二千八百十二人 **7** エラム
の子孫千二百五十四人 **8** ザットの子孫九百四十五人
9 ザッカイの子孫七百六十人 **10** バニの子孫六百四十
二人 **11** ベバイの子孫六百二十三人 **12** アズガデの子
孫千二百二十二人 **13** アドニカムの子孫六百六十六人
14 ビグワイの子孫二千五十六人 **15** アデンの子孫四百
五十四人 **16** ヒゼキヤの家のアテルの子孫九十八人 **17**
ベザイの子孫三百二十三人 **18** ヨラの子孫百十二人 **19**
ハシユムの子孫二百二十三人 **20** ギバルの子孫九十五
人 **21** ベテレヘムの子孫百二十三人 **22** ネトパの人五
十六人 **23** アナトテの人百二十八人 **24** アズマウテの
民四十二人 **25** キリアテヤリム、ケピラおよびベエロ
テの民七百四十三人 **26** ラマおよびゲバの民六百二十
一人 **27** ミクマシの人百二十二人 **28** ベテルおよびア
イの人二百二十三人 **29** ネボの民五十二人 **30** マグビ
シの民百五十六人 **31** 他のエラムの民千二百五十四人
32 ハリムの民三百二十人 **33** ロド、ハデデおよびオノ
の民七百二十五人 **34** ヱリコの民三百四十五人 **35** セ
ナアの民三千六百三十人 **36** 祭司はヱシュアの家のヱ
ダヤの子孫九百七十三人 **37** インメルの子孫千五十二

人 **38** パシュルの子孫千二百四十七人 **39** ハリムの子
孫千十七人 **40** レビ人はホダヤの子等ヱシュアとカデ
ミエルの子孫七十四人 **41** 謳歌者はアサフの子孫百二
十八人 **42** 門を守る者の子孫はシヤルムの子孫アテル
の子孫タルモンの子孫アックブの子孫ハテタの子孫
シヨバイの子孫合せて百三十九人 **43** ネテニ人はヂハ
の子孫ハスパの子孫タバオテの子孫 **44** ケロスの子孫
シアハの子孫パドンの子孫 **45** レバナの子孫ハガバの
子孫アックブの子孫 **46** ハガブの子孫シヤルマイの子
孫ハナンの子孫 **47** ギデルの子孫ガハルの子孫レアヤ
の子孫 **48** レヂンの子孫ネコダの子孫ガザムの子孫 **49**
ウザの子孫パセアの子孫ベサイの子孫 **50** アスナの子
孫メウニムの子孫ネフシムの子孫 **51** バクブクの子孫
ハクパの子孫ハルホルの子孫 **52** バヅリテの子孫メヒ
ダの子孫ハルシヤの子孫 **53** バルコスの子孫シセラの
子孫テマの子孫 **54** ネヂアの子孫ハテパの子孫等なり
55 ソロモンの僕たりし者等の子孫すなはちソタイの
子孫ハッソペレテの子孫ペリダの子孫 **56** ヤアラの子
孫ダルコンの子孫ギデルの子孫 **57** シパテヤの子孫ハ
ッテルの子孫ポケレテハツゼバイムの子孫アミの子
孫 **58** ネテニ人とソロモンの僕たりし者等の子孫とは
合せて三百九十二人 **59** またテルメラ、テルハレサ、
ケルブ、アダンおよびインメルより上り來れる者あ
りしがその宗家の長とその血統とを示してイスラエ
ルの者なるを明かにすることを得ざりき **60** 是すなは
ちデラヤの子孫トビヤの子孫ネコダの子孫にして合
せて六百五十二人 **61** 祭司の子孫たる者の中にハバヤ
の子孫ハッコヅの子孫バルジライの子孫あり バルジ
ライはギレアデ人バルジライの女を妻に娶りてその

名を名りしなり 62 是等の者譜系に載たる者等の中に
おのが名を尋ねたれども在ざりき 是の故に汚れたる
者として祭司の中より除かれたり 63 テルシヤタは之
に告てウリムとトンミムを帶る祭司の興るまでは至
聖物を食ふべからずと言り 64 會衆あはせて四萬二千
三百六十人 65 この外にその僕婢七千三百三十七人
謳歌男女二百人あり 66 その馬七百三十六匹 その騾
二百四十五匹 67 その駱駝四百三十五匹 驢馬六千七
百二十匹 68 宗家の長數人ヱルサレムなるヱホバの室
にいたるにおよびてヱホバの室をその本の處に建ん
とて物を誠意より獻げたり 69 即ちその力にしたがひ
て工事のために庫を納めし者は金六萬一千ダリク銀
五千斤祭司の衣服百襲なりき 70 祭司レビ人民等謳歌
者門を守る者およびネテニ人等その邑々に住み一切
のイスラエル人その邑々に住り

3 イスラエルの子孫かくその邑々に住居しが七月に
至りて民一人のごとくにヱルサレムに集まれり 2 是
に於てヨザダクの子ヱシュアとその兄弟なる祭司等
およびシャルテルの子ゼルバベルとその兄弟等立お
こりてイスラエルの神の壇を築けり 是神の人モーセ
の律法に記されたる所に循ひてその上に燔祭を獻げ
んとてなりき 3 彼等は壇をその本の處に設けたり 是
國々の民を懼れしが故なり 而してその上にて燔祭を
ヱホバに獻げ朝夕にこれを獻ぐ 4 またその録された
る所に循ひて結茅節を行ひ毎日の分を按へて例に照
し數のごとくに日々の燔祭を獻げたり 5 是より後は
常の燔祭および月朔とヱホバの一切のきよき節會と
に用ゐる供物ならびに人の誠意よりヱホバにたてま
つる供物を獻ぐることをす 6 即ち七月の一日よりし

て燔祭をヨホバに獻ぐることを始めけるがヨホバの
殿の基礎は未だ置ざりき 7 是において石工と木工に
金を交付しまたシドンとツロの者に食物飲物および
油を與へてペルシヤの王クロスの允准にしたがひて
レバノンよりヨッパの海に香柏を運ばしめたり 8 斯
てヨルサレムより神の室に歸りたる次の年の二月に
シャルテルの子ゼルバベル、ヨザダクの子ヨシュア
およびその兄弟たる他の祭司レビ人など凡て俘囚を
ゆるされてヨルサレムに歸りし者等を始め二十歳以
上のレビ人を立てヨホバの室の工事を監督せしむ 9
是に於てユダの子等なるヨシュアとその子等および
兄弟カデミエルとその子等齊しく立て神の家の工人
を監督せり ヘナダデの子等およびその子等と兄弟等
のレビ人も然り 10 かくて建築者ヨホバの殿の基礎を
置る時祭司等禮服を衣て喇叭を執りアサフの子孫た
るレビ人鐃鈸を執りイスラエルの王ダビデの例に循
ひてヨホバを讃美す 11 彼等班列にしたがひて諸共に
歌を謠ひてヨホバを讃めかつ頌へヨホバは恩ふかく
其矜恤は永遠にたゆることなければなりと言り その
ヨホバを讃美する時に民みな大聲をあげて呼はれり
ヨホバの室の基礎を据ればなり 12 されど祭司レビ人
宗家の長の中に以前の室を見たりし老人ありけるが
今この室の基礎をその目の前に置るを見て多く聲を
放ちて泣り また喜悦のために聲をあげて呼はる者も
多かりき 13 是をもて人衆民の歡こびて呼はる聲と民
の泣く聲とを聞きわくることを得ざりき そは民大聲
に呼はり叫びければその聲遠くまで聞えわたりたれ
ばなり

4 茲にユダとベニヤミンの敵たる者等夫俘囚より歸
り來りし人々イスラエルの神ヱホバのために殿を建
ると聞き **2** 乃ちゼルバベルと宗家の長等の許に至り
て之に言けるは我儕をして汝等と共に之を建てしめ
よ 我らは汝らと同じく汝らの神を求む アッスリヤの
王エサルハドンが我儕を此に携へのぼりし日より以
來我らはこれに犠牲を獻ぐるなりと **3** 然るにゼルバ
ベル、ヱシュアおよびその餘のイスラエルの宗家の
長等これに言ふ 汝らは我らの神に室を建ることに與
るべからず 我儕獨りみづからイスラエルの神ヱホバ
のために建ることを爲べし 是ペルシヤの王クロス王
の我らに命ぜし所なりと **4** 是に於てその地の民ユダ
の民の手を弱らせてその建築を妨げ **5** 之が計る所を
敗らんために議官に賄賂して之に敵せしむペルシヤ
王クロスの世にある日よりペルシヤ王ダリヨスの治
世まで常に然り **6** アハシユエロスの治世すなはち其
治世の初に彼ら表を上りてユダとヱルサレムの民を
誣訟へたり **7** またアルタシヤスタの世にビシラム、
ミテレダテ、タビエルおよびその餘の同僚同じく表
をペルシヤの王アルタシヤスタに上つれり その書の
文はスリヤの文字にて書きスリヤ語にて陳述たる者
なりき **8** 方伯レホム書記官シムシヤイ書をアルタシ
ヤスタ王に書おくりてヱルサレムを誣ゆ左のごとし
9 即ち方伯レホム書記官シムシヤイおよびその餘の同
僚デナ人アパルサテカイ人タルペライ人アパルサイ
人アルケロイ人バビロン人シユシヤン人デハウ人エ
ラマイ人 **10** ならびに其他の民すなはち大臣オスナパ
ルが移してサマリアの邑および河外ふのその他の地
に置し者等云々 **11** 其アルタシヤスタ王に上りし書の

稿は是なく云く河外ふの汝の僕等云々 **12** 王知たまへ
汝の所より上り來りしユダヤ人ヱルサレムに到りて
われらの中にいりかの背き悖る惡き邑を建なほし石
垣を築きあげその基礎を固うせり **13** 然ば王いま知り
たまへ 若この邑を建て石垣を築きあげなば彼ら必ず
貢賦租税税金などを納じ 然すれば終に王等の不利と
ならん **14** そもそも我らは王の鹽を食む者なれば王の
輕んぜらるるを見るに忍びず 茲に人を遣はし王に奏
聞す **15** 列祖の記録の書を稽へたまへ必ずその記録の
書の中において此邑は背き悖る邑にして諸王と諸州
とに害を加へし者なるを見その中に古來叛逆の事あ
りしを知たまふべし此邑の滅ぼされしは此故に縁る
なり **16** 我ら王に奏聞す 若この邑を建て石垣を築き
あげなばなんぢは之がために河外ふの領分をうしな
ふなるべしと **17** 王すなはち方伯レホム書記官シムシ
ヤイこの餘サマリアおよび河外ふのほかの處に住る
同僚に答書をおくりて云く平安あれ云々 **18** 汝らが我
儕におくりし書をば我前に讀解しめたり **19** 我やがて
詔書を下して稽考しめしに此邑の古來起りて諸王に
背きし事その中に反乱謀叛のありし事など詳悉なり
20 またヱルサレムには在昔大なる王等ありて河外ふ
をことごとく治め貢賦租税税金などを己に納しめた
る事あり **21** 然ば汝ら詔言を傳へて其人々を止め我が
詔言を下すまで此邑を建ること無らしめよ **22** 汝ら愼
め 之を爲ことを忽にする勿れ 何ぞ損害を増て王に害
を及ぼすべけんやと **23** アルタシヤスタ王の書の稿を
レホム及び書記官シムシヤイとその同僚の前に讀あ
げければ彼等すなはちヱルサレムに奔ゆきてユダヤ
人に就き腕力と權威とをもて之を止めたり **24** 此をも

てヱルサレムなる神の室の工事止みぬ 即ちペルシヤ
王ダリヨスの治世の二年まで止みたりき

5 爰に預言者ハガイおよびイドの子ゼカリヤの二人
の預言者ユダとヱルサレムに居るユダヤ人に向ひて
イスラエルの神の名をもて預言する所ありければ **2**
シヤルテルの子ゼルバベルおよびヨザダクの子ヱシ
ュア起あがりてヱルサレムなる神の室を建ることを
始む 神の預言者等これと共に在て之を助く **3** その時
に河外の總督タテナイといふ者セタルボズナイおよ
びその同僚とともにその所に來り誰が汝らに此室を
建て此石垣を築きあぐることを命ぜしやと斯言ひ **4**
また此建物を建る人々の名は何といふやと斯これに
問り **5** 然るにユダヤ人の長老等の上にはその神の目
そそぎゐたれば彼等これを止むること能はずして遂
にその事をダリヨスに奏してその返答の來るを待り
6 河外ふの總督タテナイおよびセタルボズナイとその
同僚なる河外ふのアパルサカイ人がダリヨス王に上
まつりし書の稿は左のごとし **7** 即ち其上まつりし書
の中に書しるしたる所は是のごとし 云く願くはダリ
ヨス王に大なる平安あれ **8** 王知りたまへ我儕ユダヤ
州に往てかの大神の室に至り視しに巨石をもて之を
建て材木を組て壁を作り居り其工事おほいに捗りて
その手を下すところ成ざる無し **9** 是に於て我儕その
長老等に問てこれに斯いへり 誰が汝らに此室を建て
この石垣を築きあぐることを命ぜしやと **10** 我儕また
その首長たる人々の名を書しるして汝に奏聞せんが
ためにその名を問り **11** 時に彼等かく我らに答へて言
り 我儕は天地の神の僕にして年久しき昔に建おかれ
し殿を再び建るなり 是は素イスラエルの大なる王 某

の建築きたる者なしりが 12 我らの父等天の神の震怒
を惹起せしに縁てつひに之をカルデヤ人バビロンの
王ネブカデネザルの手に付したまひければ彼この殿
を毀ち民をバビロンに擄へゆけり 13 然るにバビロン
の王クロスの元年にクロス王神のこの室を建べしと
の詔言を下したまへり 14 然のみならず ヱルサレム
の殿よりネブカデネザルが取いだしてバビロンの殿
に携へいれし神の室の金銀の器皿もクロス王これを
バビロンの殿より取いだし其立たる總督セシバザル
と名くる者に之を付し 15 而して彼に言けらく是等の
器皿を取り往て之をヱルサレムの殿に携へいれ神の
室をその本の處に建よと 16 是において其セシバザル
來りてヱルサレムなる神の室の石礎を置たりき 其時
よりして今に至るまで之を建つつありしが猶いまだ
竣らざるなりと 17 然ば今王もし善となされなば請ふ
御膝下バビロンにある所の王の寶蔵を査べたまひて
神のこの室を建べしとの詔言のクロス王より出しや
否を稽へ而して王此事につきて御旨を我らに諭した
まえ

6 是に於てダリヨス王詔言を出しバビロンにて寶物
を蔵むる所の文庫に就て査べ稽しめしに 2 メデア州
の都城アクメタにて一の巻物を得たり その内に書し
るせる記録は是のごとし 3 クロス王の元年にクロス
王 詔言を出せり 云くヱルサレムなる神の室の事につ
きて諭す その犠牲を獻ぐる所なる殿を建てその石礎
を堅く置ゑ其室の高を六十キュビトにし其濶を六十
キュビトにし 4 巨石三行新木一行を以せよ 其費用は
王の家より授くべし 5 またネブカデネザルがヱルサ
レムの殿より取いだしてバビロンに携へきたりし神

の室の金銀の器皿は之を還してヱルサレムの殿に持
ゆかしめ神の室に置てその故の所にあらしむべしと
6 然ば河外ふの總督タテナイおよびセタルボズナイと
その同僚なる河外ふのアパルサカイ人汝等これに遠
ざかるべし 7 神のその室の工事を妨ぐる勿れ ユダヤ
人の牧伯とユダヤ人の長老等に神のその家を故の處
に建しめよ 8 我また詔言を出し其神の家を建ること
につきて汝らが此ユダヤ人の長老等に爲べきことを
示す 王の財寶の中すなはち河外ふの租税の中より迅
速に費用をその人々に與へよその工事を滯ほらしむ
る勿れ 9 又その需むる物即ち天の神にたてまつる燔
祭の小牛牡羊および羔羊ならびに麥鹽酒油など凡て
ヱルサレムにをる祭司の定むる所に循ひて日々に怠
慢なく彼等に與へ 10 彼らをして馨しき香の犠牲を天
の神に獻ぐることを得せしめ王とその子女の生命の
ために祈ることを得せしめよ 11 かつ我詔言を出す誰
にもせよ此言を易る者あらば其家の梁を抜きとり彼
を擧て之に釘ん その家はまた之がために厠にせらる
べし 12 凡そ之を易へまたヱルサレムなるその神の室
を毀たんとて手を出す王あるひは民は彼處にその名
を留め給ふ神ねがはくはこれを倒したまへ 我ダリヨ
ス詔言を出せり 迅速に之を行なへ 13 ダリヨス王か
く諭しければ河外ふの總督タテナイおよびセタルボ
ズナイとその同僚迅速に之を行なへり 14 ユダヤ人の
長老等すなはち之を建て預言者ハガイおよびイドの
子ゼカリヤの預言に由て之を成就たり 彼等イスラエ
ルの神の命に循ひクロス、ダリヨスおよびペルシヤ
王アルタシヤスタの詔言に依て之を建竣ぬ 15 ダリヨ
ス王の治世の六年アダルの月の三日にこの室成り 16

是に於てイスラエルの子孫祭司レビ人およびその餘
の俘擄人よろこびて神のこの室の落成禮を行なへり
17 即ち神のこの室の落成禮において牡牛一百 牡羊二
百 羔羊四百を獻げまたイスラエルの支派の數にした
がひて牡山羊十二を獻げてイスラエル全體のために
罪祭となし 18 祭司をその分別にしたがひて立て レ
ビ人をその班列にしたがひて立て ヱルサレムに於て
神に事へしむ 凡てモーセの書に書しるしたるが如し
19 斯て俘囚より歸り來りし人々正月の十四日に逾越
節を行へり 20 即ち祭司レビ人共に身を潔めて皆潔く
なり一切俘囚より歸り來りし人々のため其兄弟たる
祭司等のため又自己のために逾越の物を宰れり 21 擄
はれゆきて歸り來しイスラエルの子孫および其國の
異邦人の汚穢を棄て是等に附てイスラエルの神ヱホ
バを求むる者等すべて之を食ひ 22 喜びて七日の間酵
いれぬパンの節を行へり 是はヱホバかれらを喜ばせ
アッスリヤの王の心を彼らに向はせ彼をしてイスラ
エルの神にまします神の家の工事を助けさせたまひ
しが故なり

7 是等の事の後ペルシヤ王アルタシヤスタの治世に
エズラといふ者あり エズラはセラヤの子セラヤはア
ザリヤの子アザリヤはヒルキヤの子 2 ヒルキヤはシ
ヤルムの子シヤルムはザドクの子ザドクはアヒトブ
の子 3 アヒトブはアマリヤの子アマリヤはアザリヤ
の子アザリヤはメラヨテの子 4 メラヨテはゼラヒヤ
の子ゼラヒヤはウジの子ウジはブッキの子 5 ブッキ
はアビシュアの子アビシュアはピネハスの子ピネハ
スはエレアザルの子エレアザルは祭司の長アロンの
子なり 6 此エズラ、バビロンより上り來れり 彼はイ

スラエルの神ヨホバの授けたまひしモーセの律法に
精しき學士なりき 其神ヨホバの手これが上にありし
に因てその求むる所を王ことごとく許せり 7 アルタ
シヤスタ王の七年にイスラエルの子孫および祭司レ
ビ人謳歌者門を守る者ネテニ人など多くヨルサレム
に上れり 8 王の七年の五月にエズラ、ヨルサレムに
到れり 9 即ち正月の一日にバビロンを出たちて五月
の一日にヨルサレムに至る 其神のよき手これが上に
ありしに因てなり 10 エズラは心をこめてヨホバの律
法を求め之を行ひてイスラエルの中に法度と例規と
を教へたりき 11 ヨホバの誡命の言に精しく且つイス
ラエルに賜ひし法度に明かなる學士にて祭司たるエ
ズラにアルタシヤスタ王の與へし書の言は是のごと
し 12 諸王の王アルタシヤスタ天の神の律法の學士な
る祭司エズラに諭す 願くは全云々 13 我詔言を出す
我國の内にをるイスラエルの民およびその祭司レビ
人の中凡てヨルサレムに往んと志す者は皆なんぢと
偕に往べし 14 汝はおのが手にある汝の神の律法に照
してユダとヨルサレムの模様とを察せんために王お
よび七人の議官に遣はされて往くなり 15 且汝は王と
その議官がヨルサレムに宮居するところのイスラエ
ルの神のために誠意よりささぐる金銀を携へ 16 また
バビロン全州にて汝が獲る一切の金銀および民と祭
司とがヨルサレムなる其神の室のために誠意よりす
る禮物を携さふ 17 然ば汝その金をもて牡牛牡羊羔羊
およびその素祭と灌祭の品を速に買ひヨルサレムに
ある汝らの神の室の壇の上にこれを獻ぐべし 18 また
汝と汝の兄弟等その餘れる金銀をもて爲んと欲する
所あらば汝らの神の旨にしたがひて之を爲せ 19 また

汝の神の室の奉事のために汝が賜はりし器皿は汝これをヱルサレムの神の前に納めよ **20** その外汝の神の
室のために需むる所あらば汝の用ひんとする所の者
をことごとく王の府庫より取て用ふべし **21** 我や我ア
ルタシヤスタ王 河外ふの一切の庫官に詔言を下して
云ふ 天の神の律法の學士祭司エズラが汝らに需むる
所は凡てこれを迅速に爲べし **22** 即ち銀は百タラント
小麥は百石酒は百バテ油は百バテ鹽は量なかるべし
23 天の神の室のために天の神の命ずる所は凡て謹ん
で之を行なへ しからずば王とその子等との國に恐く
は震怒のぞまん **24** かつ我儕なんぢらに諭す 祭司レ
ビ人謳歌者門を守る者ネテニ人および神のその室の
役者などには貢賦租税税金などを課すべからず **25** 汝
エズラ汝の手にある汝の神の智慧にしたがひて有司
および裁判人を立て河外ふの一切の民すなはち汝の
神の律法を知る者等を盡く裁判しめよ 汝らまた之を
知ざる者を教へよ **26** 凡そ汝の神の律法および王の律
法を行はざる者をば迅速にその罪を定めて或は殺し
或は追放ち或はその貨財を沒収し或は獄に繫ぐべし
27 我らの先祖の神ヱホバは讃べき哉 斯王の心にヱル
サレムなるヱホバの室を飾る意を起させ **28** また王の
前とその議官の前と王の大臣の前にて我に矜恤を得
させたまへり 我神ヱホバの手わが上にありしに因て
我は力を得 イスラエルの中より首領たる人々を集め
て我とともに上らしむ

8 アルタシヤスタ王の治世に我とともにバビロンよ
り上り來りし者等の宗家の長およびその系譜は左の
ごとし **2** ピネハスの子孫の中にてはゲルシヨム、イ
タマルの子孫の中にてはダニエル、ダビデの子孫の

中にてはハットシ 3シカニヤの子孫の中パロシの子
孫の中にてはゼカリヤ彼と偕にありて名簿に載られ
たる男子百五十人 4パハテモアブの子孫の中にては
ゼラヒヤの子エリヨエナイ彼と偕なる男二百人 5シ
カニヤの子孫の中にてはヤハジエルの子 彼と偕なる
男三百人 6アデンの子孫の中にてはヨナタンの子エ
ベデ彼とともなる男五十人 7エラムの子孫の中にて
はアタリヤの子ヱサヤ彼と偕なる男七十人 8シパテ
ヤの子孫の中にてはミカエルの子ゼバデヤ彼とともな
る男八十人 9ヨハブの子孫の中にてはヱヒエルの
子オバデヤ彼とともなる男二百十八人 10シロミテの
子孫の中にてはヨシピアの子 彼とともなる男百六十
人 11ベバイの子孫の中にてはベバイの子ゼカリヤ彼
と偕なる男二十八人 12アズガデの子孫の中にてはハ
ッカタンの子ヨハナン彼とともなる男百十人 13アド
ニカムの子孫の中の後なる者等あり 其名をエリペレ
テ、ユエル、シマヤといふ彼らと偕なる男六十人 14
ビグワイの子孫の中にてはウタイおよびザブデ彼等
とともなる男七十人 15我かれらをアハワに流るる所
の河の邊に集めて三日が間かしこに天幕を張居たり
しが我民と祭司とを閲せしにレビの子孫一人も其處
に居ざりければ 16すなはち人を遣てエリエゼル、ア
リエル、シマヤ、エルナタン、ヤリブ、エルナタン
、ナタン、ゼカリヤ、メシユラムなどいふ長たる人
々を招きまた教晦を施こす所のヨヤリブおよびエル
ナタンを招けり 17而して我カシピアといふ處の長イ
ドの許に彼らを出し遣せり 即ち我カシピアといふ處
にをるイドとその兄弟なるネテニ人に告ぐべき詞を
之が口に授け我等の神の室のために役者を我儕に携

へ來れと言けるが 18我らの神よく我儕を助けたまひて彼等つひにイスラエルの子レビの子マヘリの子孫イシケセルを我らに携さへ來り又セレビヤといふ者およびその子等と兄弟十八人 19ハシヤビヤならびにメラリの子孫のヱサヤおよびその兄弟とその子等二十人を携へ 20またネテニ人すなはちダビデとその牧伯等がレビ人に事へしむるために設けたりしネテニ人二百二十人を携へ來れり 此等の者は皆その名を掲げられたり 21斯て我かしこなるアハワの河の邊にて斷食を宣傳へ我儕の神の前にて我儕身を卑し我らと我らの小き者と我らの諸の所有のために正しき途を示されんことを之に求む 22其は我儕さきに王に告て我らの神は己を求むる者を凡て善く助けまた己を棄る者にはその權能と震怒とをあらはしたまふと言しに因て我道路の敵を防ぎて我儕を護るべき歩兵と騎兵とを王に請ふを羞ぢたればなり 23かくてこのことを我ら斷食して我儕の神に求めけるに其祈禱を容れたまへり 24時に我祭司の長十二人即ちセレビヤ、ハシヤビヤおよびその兄弟十人を之とともに擇び 25金銀および器皿すなはち王とその議官とその牧伯と彼處の一切のイスラエル人とが我らの神の室のために獻げたる奉納物を量りて彼らに付せり 26その量りて彼らの手に付せし者は銀六百五十タラント銀の器百タラント金百タラントなりき 27また金の大斝二十あり一千ダリクに當るまた光り輝く精銅の器二箇ありその貴きこと金のごとし 28而して我かれらに言り汝等はヱホバの聖者なり 此器皿もまた聖し又この金銀は汝らの先祖の神ヱホバに奉まつりし誠意よりの禮物なり 29汝等ヱルサレムに至りてヱホバの家の室に

於て祭司レビ人の長等およびイスラエルの宗家の首
等の前に量るまで之を伺ひ守るべしと 30 是に於て祭
司およびレビ人その金銀および器皿をヱルサレムな
る我らの神の室に携へゆかんとて其重にしたがひて
之を受取れり 31 我ら正月の十二日にアハワの河邊を
出たちてヱルサレム赴きけるが我らの神その手を我
らの上におき我らを救ひて敵の手また路に伏て窺ふ
者の手に陷らしめたまはざりき 32 我儕すなはちヱル
サレムに至りて三日かしこに居しが 33 四日にいたり
て我らの神の室においてその金銀および器皿をウリ
ヤの子祭司メレモテの手に量り付せり ピネハスの子
エレアザル彼に副ふ又ヱシュアの子ヨザバデおよび
ビンヌイの子ノアデヤの二人のレビ人かれらに副ふ
34 即ちその一々の重と數を査べ其重をことごとく其
時かきとめたり 35 俘囚の人々のその俘囚をゆるされ
て歸り來し者イスラエルの神に燔祭を獻げたり 即ち
イスラエル全體にあたる牡牛十二を獻げまた牡羊九
十六羔羊七十七罪祭の牡山羊十二を獻げたり 是みな
ヱホバにたてまつりし燔祭なり 36 彼等王の勅諭を王
の代官と河外ふの總督等に示しければその人々民を
助けて神の室を建しむ

9 是等の事の成し後牧伯等我許にきたりて言ふ イス
ラエルの民祭司およびレビ人は諸國の民とはなれず
してカナン人ヘテ人ペリジ人エビス人アンモニ人モ
アブ人エジプト人アモリ人などの中なる憎むべき事
を行へり 2 即ち彼等の女子を自ら娶りまたその男子
に娶れば聖種諸國の民と相雜れり牧伯たる者 長たる
者さきだちてこの愆を犯せりと 3 我この事を聞て我
衣と袍を裂き頭髪と鬚を抜き驚き呆れて坐せり 4 イ

スラエルの神の言を戰慄おそるる者はみな俘囚より
歸り來し者等の愆の故をもて我許に集まりしが我は
晩の供物の時まで驚きつつ茫然として坐しぬ 5晩の
供物の時にいたり我その苦行より起て衣と袍とを裂
たるまま膝を屈めてわが神ヱホバにむかひ手を舒て
6言けるは我神よ我はわが神に向ひて面を擧るを羞て
赧らむ 其は我らの罪積りて頭の上に出で我らの愆重
りて天に達すればなり 7我らの先祖の日より今日に
いたるまで我らは大なる愆を身に負り 我らの罪の故
によりて我儕と我らの王等および祭司たちは國々の
王等の手に付され劍にかけられ擄へゆかれ掠められ
面に恥をかうぶれり 今日のごとし 8然るに今われら
の神ヱホバ暫く恩典を施こして逃れ存すべき者を我
らの中に殘し我らをしてその聖所にうちし釘のごと
くならしめ斯して我らの神われらの目を明にし我ら
をして奴隷の中にありて少く生る心地せしめたまへ
り 9そもそも我らは奴隷の身なるがその奴隷たる時
にも我らの神われらを忘れず反てペルシヤの王等の
目の前にて我らに憐憫を施こして我らに活る心地せ
しめ我らの神の室を建しめ其破壞を修理はしめユダ
とヱルサレムにて我らに石垣をたまふ 10我らの神よ
已に是のごとくなれば我ら今何と言のべんや 我儕は
やくも汝の命令を棄たればなり 11汝かつて汝の僕な
る預言者等によりて命じて宣へり 云く汝らが往て獲
んとする地はその各地の民の汚穢により其憎むべき
事によりて汚れたる地にして此極より彼極までその
汚穢盈わたるなり 12然ば汝らの女子を彼らの男子に
與ふる勿れ 彼らの女子をなんぢらの男子に娶る勿れ
又何時までもかれらの爲に平安をも福祿をも求むべ

からず 然すれば汝ら旺盛にしてその地の佳物を食ふ
ことを得 永くこれを汝らの子孫に傳へて産業となさ
しむることを得んと 13 我らの惡き行により我らの大
なる愆によりて此事すべて我儕に臨みたりしが汝我
らの神はわれらの罪よりも輕く我らを罰して我らの
中に是のごとく人を遺したまひたれば 14 我儕再び汝
の命令を破りて是等の憎むべき行ある民と縁を結ぶ
べけんや 汝我らを怒りて終に滅ぼし盡し遺る者も逃
るる者も無にいたらしめたまはざらんや 15 イスラエ
ルの神ヱホバよ汝は義し 即ち我ら逃れて遺ること今
日のごとし 今我ら罪にまとはれて汝の前にあり 是が
ために一人として汝の前に立ことを得る者なきなり
10 エズラ神の室の前に泣伏して禱りかつ懺悔しを
る時に男女および兒女はなはだし多くイスラエルの
中より集ひて彼の許に聚り來れり すべての民はいた
く泣かなしめり 2 時にエラムの子ヱヒエルの子シカ
ニヤ答へてエズラに言ふ 我らはわれらの神に對ひて
罪を犯し此地の民なる異邦人の婦女を娶れり 然なが
ら此事につきてはイスラエルに今なほ望あり 3 然ば
我儕わが主の教晦にしたがひ又我らの神の命令に戰
慄く人々の教晦にしたがひて斯る妻をことごとく出
し之が産たる者を去んといふ契約を今われらの神に
立てん 而して律法にしたがひて之を爲べし 4 起よ是
事は汝の主どる所なり 我ら汝を助くべし心を強くし
て之を爲せと 5 エズラやがて起あがり祭司の長等レ
ビ人およびイスラエルの人衆をして此言のごとく爲
んと誓はしめたり 彼ら乃ち誓へり 6 かくてエズラ神
の家の前より起いでてエリアシブの子ヨハナンの室
に入しが彼處に至りてもパンを食ず水を飲ざりき 是

は俘囚より歸り來りし者の愆を憂へたればなり 7 斯
てユダおよびヱルサレムに遍ねく宣て俘囚の人々に
盡く示して云ふ 汝ら皆ヱルサレムに集まるべし 8 凡
そ牧伯等と長老等の諭言にしたがひて三日の内に來
らざる者は皆その一切の所有を取あげられ俘擄人の
會より黜けらるべしと 9 是においてユダとベニヤミ
ンの人々みな三日の内にヱルサレムに集まれり 是は
九月にして恰もその月の廿日なりき 民みな神の室の
前なる廣場に坐して此事のためまた大雨のために震
ひ慄けり 10 時に祭司エズラ起て之に言けるは汝らは
罪を犯し異邦の婦人を娶りてイスラエルの愆を増り
11 然ば今なんぢらのの先祖の神ヱホバに懺悔してそ
の御旨を行へ 即ち汝等この地の民等および異邦の婦
人とはなるべしと 12 會衆みな聲をあげて答へて言ふ
汝が我らに諭せるごとく我儕かならず爲べし 13 然ど
民は衆し 又今は大雨の候なれば我儕外に立こと能は
ず 且これは一日二日の事業にあらず 其は我らこの事
について大に罪を犯したればなり 14 然ば我らの牧伯
等この全會衆のために立れよ 凡そ我儕の邑の内にも
し異邦の婦人を娶りし者あらば皆定むる時に來るべ
し 又その各々の邑の長老および裁判人これに伴ふべ
し 斯して此事を成ば我らの神の烈しき怒つひに我ら
を離るるあらんと 15 その時立てこれに逆ひし者はア
サヘルの子ヨナタンおよびテクワの子ヤハジア而已
メシユラムおよびレビ人シヤベタイこれを贊く 16 俘
囚より歸り來りし者つひに然なし 祭司エズラおよび
宗家の長數人その宗家にしたがひて名指して撰ばれ
十月の一日より共に坐してこの事を査べ 17 正月の一
日に至りてやうやく異邦の婦人を娶りし人々を盡く

査べ畢れり 18 祭司の徒の中にて異邦の婦人を娶りし
者は即ちヨザダクの子ヱシュアの子等およびその兄
弟マアセヤ、エリエゼル、ヤリブ、ゲダリヤ 19 彼ら
はその妻を出さんといふ誓をなし已に愆を獲たれば
とて牡羊一匹をその愆のために獻げたり 20 インメル
の子孫ハナニおよびゼバデヤ 21 ハリムの子孫マアセ
ヤ、エリヤ、シマヤ、ヱヒエル、ウジヤ 22 パシユル
の子孫エリオエナイ、マアセヤ、イシマエル、ネタ
ンエル、ヨザバデ、エラサ 23 レビ人の中にてはヨザ
バデ、シメイ、ケラヤ（即ちケリタ）ペタヒヤ、ユ
ダ、エリエゼル 24 謳歌者の中にてはエリアシブ 門
を守る者の中にてはシヤルム、テレムおよびウリ 25
イスラエルの中にてはパロシの子孫ラミヤ、エジア
、マルキヤ、ミヤミン、エレアザル、マルキヤ、ベ
ナヤ 26 エラムの子孫マッタニヤ、ゼカリヤ、ヱヒエ
ル、アブデ、ヱレモテ、エリヤ 27 ザットの子孫エリ
オエナイ、エリアシブ、マッタニヤ、ヱレモテ、ザ
バデ、アジザ 28 ベバイの子孫ヨハナン、ハナニヤ、
ザバイ、アテライ 29 バニの子孫メシユラム、マルク
、アダヤ、ヤシュブ、シヤル、ヱレモテ 30 パハテモ
アブの子孫アデナ、ケラル、ベナヤ、マアセヤ、マ
ッタニヤ、ベザレル、ビンヌイ、マナセ 31 ハリムの
子孫エリエゼル、ヱシヤ、マルキヤ、シマヤ、シメ
オン 32 ベニヤミン、マルク、シマリヤ 33 ハシュム
の子孫マッテナイ、マツタタ、ザバデ、エリパレテ
、ヱレマイ、マナセ、シメイ 34 バニの子孫マアダイ
、アムラム、ウエル 35 ベナヤ、ベデヤ、ケルヒ 36
ワニヤ、メレモテ、エリアシブ 37 マッタニヤ、マッ
テナイ、ヤアス 38 バニ、ビンヌイ、シメイ 39 シレ

ミヤ、ナタン、アダヤ **40** マクナデバイ、シヤシヤイ
、シヤライ **41** アザリエル、シレミヤ、シマリヤ **42**
シヤルム、アマリヤ、ヨセフ **43** ネボの子孫ヱイエル
、マッタテヤ、ザバデ、ゼビナ、イド、ヨエル、ベ
ナヤ **44** 是みな異邦の婦人を娶りし者なり その婦人
の中には子女を産し者もありき

ネヘミヤ記

1 カリヤの子ネヘミヤの言詞第二十年キスレウの月
我シユシヤンの都にありける時 **2** わが兄弟の一人な
るハナニ數人の者とともにユダより來りしかば我俘
虜人の遺餘なる夫の逃れかへりしユダヤ人の事およ
びヱルサレムり事を問たづねしに **3** 彼ら我に言ける
は俘虜人の遺餘なる夫の州内の民は大なる患難に遭
ひ凌辱に遭ふ又ヱルサレムの石垣は打崩され其門は
火に焚たりと **4** 我この言を聞坐りて泣き數日の間哀
しみ断食し天の神に祈りて言ふ **5** 天の神ヱホバ大な
る畏るべき神己を愛し己の誡命を守る者にむかひて
契約を保ち恩恵を施こしたまふ者よ **6** ねがはくは耳
を傾むけ目を開きて僕の祈祷を聴いれたまへ我いま
汝の僕なるイスラエルの子孫のために日夜なんぢの
前に祈り我儕イスラエルの子孫が汝にむかひて犯せ
し罪を懺悔す誠に我も我父の家も罪を犯せり **7** 我ら
は汝にむかひて大に惡き事を行ひ汝の僕モーセに汝
の命じたまひし誡命をも法度をも例規をも守らざり
き **8** 請ふ汝の僕モーセに命じたまひし言を憶ひたま
へ其言に云く汝ら若罪を犯さば我汝らを國々に散さ
ん **9** 然れども汝らもし我にたちかへり我誡命を守り
てこれを行なはば暇令逐れゆきて天の涯にをるとも
我そこより汝等をあつめ我名を住はせんとて撰びし
處にきたらしめんと **10** そもそも是等の者は汝が大な
る能力と強き手をもて贖ひたまひし汝の僕なんぢの
民なり **11** 主よ請ふ僕の祈祷および汝の名を畏むこと
を悦こぶ汝の僕等の祈祷に耳を傾けたまへ願くは今
日僕を助けて此人の目の前に隣憫を得させたまへこ
の時我は王の酒人なりき

2 茲にアルタシヤスタ王の二十年ニサンの月王の前
に酒のいでし時我酒をつぎて王にたてまつれり我は
今まで王の前にて憂色を帯しこと有ざりき **2** 王われ
に言けるは汝は疾病も有ざるに何とて面に憂色を帯
るや是他ならず心に憂ふる所あるなりと是において
我甚だ大に懼れたりしが **3** 遂に王に奏して曰ふ願く
は王長壽かれ我が先胆の墓の地たるその邑は荒蕪そ
の門は火にて焚たれば我いかで顔に憂色を帯ざるを
得んやと **4** 王われに向ひて然らば汝何をなさんと願
ふやと言ければ我すなはち天の神に祈りて **5** 王に言
けるは王もし之を善としたまひ我もし汝の前に恩を
得たる者なりせば願くはユダにあるわが先祖の墓の
邑に我を遣はして我にこれを建起さしめたまへと **6**
時に后妃も傍に坐しをりしが王われに言けるは汝が
往てをる間は何程なるべきや何時頃歸りきたるやと
王かく我を遣はすことを善としければ我期を定めて
奏せり **7** 而して我また王に言けるは王もし善とした
まはば請ふ河外ふの総督等に與ふる書を我に賜ひ彼
らをして我をユダまで通さしめたまへ **8** また王の山
林を守るアサフに與ふる書をも賜ひ彼をして殿に属
する城の門を作り邑の石垣および我が入べき家に用
ふる材木を我に授けしめたまへと我神善く我を助け
たまひしに因て王これを我に允せり **9** 是に於て我河
外ふの総督等に詣りて王の書をこれに付せり王は軍
長數人に騎兵をそへて我に件なはせたり **10** 時にホロ
ニ人サンバラテおよびアンモニ人奴隷トビヤこれを
聞きイスラエルの子孫の安寧を求むる人來れりとて
大に憂ふ **11** 我ついにヱルサレムに到りて彼處に三日
居りける後 **12** 夜中に起いでたり數人の者われに伴な

ふ我はわが神がヨルサレムのために爲せんとて我心
に入たまひし所の事を何人にも告しらせず亦我が乘
る一匹の畜の外には畜を引つれざりき 13 我すなはち
夜中に立いで谷の門を通り龍井の對面を経糞門に至
りてヨルサレムの石垣を閲せしにその石垣は頽れを
りその門は已に火に焚てありき 14 かくて又前みて泉
の門にゆき王の池にいたりしに我が乘る畜の通るべ
き處なかりき 15 我亦その夜の中に渓川に沿て進みの
ぼりて石垣を観めぐり頓て身を反して谷の門より歸
りいりぬ 16 然るに牧伯等は我が何處に往しか何を爲
しかを知ざりき我また未だこれをユダヤ人にも祭司
にも貴き人にも方伯等にも其他の役人にも告しらせ
ざりしが 17 遂に披らに言けるは汝らの見るごとく我
儕の境遇は惡くヨルサレムは荒はてその門は火に焚
たり來れ我儕ヨルサレムの石垣を築きあげて再び世
の凌辱をうくることなからんと 18 而して我わが神の
善われを助けたまひし事を彼らに告げまた王の我に
語りし言詞をも告しらせければ去來起て築かんと言
ひ皆奮ひてこの美事を認んとす 19 時にホロニ人サン
バラテ、アンモニ人奴隷トビヤおよびアラビヤ人ガ
シムこれを聞て我らを嘲けり我儕を悔りて言ふ汝ら
何事をなすや王に叛かんとするなるかと 20 我すなは
ち答へて彼らに言ふ天の神われらをして志を得させ
たまはん故に其僕たる我儕起て築くべし然ど汝らは
ヨルサレムに何の分もなく權理もなく記念もなしと

3 茲に祭司の長ヨリアシブその兄弟の祭司等とともに起て羊の門を建て之を聖別てその扉を設け尚も之を聖別てハンメアの戍樓に及ぼし又ハナネルの戍樓に及ぼせり 2 その次にはヨリコの人々を築き建て其

次にはイムリの子ザツクル築き建たり 3 魚の門はハ
ツセナアの子等これを建構へその扉を設けて之に鎖
と閂を施こせり 4 その次にはハツコヅの子ウリヤの
子メレモタ修繕をなし其次にはメシザベルの子ベレ
キヤの子メシユラム修繕をなしその次にはバアナの
子ザドク修繕をなし 5 その次にはテコア人等修繕を
なせり但しその貴き族はその主の工事に服せざりき
6 古門はパセアの子ヨイアダおよびベソデヤの子メシ
ユラムこれを修繕ひ構へその扉を設けて之に鎖と閂
を施せり 7 その次にはギベオン人メラテヤ、メロノ
テ人ヤドン河外ふの総督の管轄に属するギベオンと
ミヅパの人々等修繕をなせり 8 その次にはハルハヤ
の子ウジエルなどの金工修繕をなし其次には製香者
ハナニヤなど修繕をなしヱルサレムを堅うして石垣
の廣き處にまで及べり 9 その次にはエルサレムの郡
の半の知事ホルの子レパヤ修繕をなせり 10 その次に
はハルマフの子ヱダヤ己の家と相對ふ處を修繕りそ
の次にはハシヤブニヤの子ハツトシ修繕をなせり 11
ハリムの子マルキヤおよびパハテモアブの子ハシユ
ブも一方を修繕ひまた爐戍樓を修繕へり 12 その次に
はヱルサレムの郡の半の知事ハロヘシの子シヤルム
その女子等とともに修繕をなせり 13 谷の門はハヌン
、ザノアの民と偕に之を修繕ひ之を建なほしてその
扉を設け之に鎖と閂を施しまた糞の門までの石垣一
千キユビトを修繕り 14 糞の門はベテハケレムの郡の
半の知事レカブの子マルキヤこれを修繕ひ之を建な
ほしてその扉を設け之に鎖と閂を施こせり 15 泉の門
はミヅパの郡の知事コロホゼの子シヤルンこれを修
繕ひ之を建なほして覆ひその扉を設け之に鎖と閂を

施こしまた王の園の辺なるシラの池に沿る石垣を修
繕てダビデの邑より下るところの階級にまで及ぼせ
り **16** その後にはベテズルの郡の半の知事アズブクの
子ネヘミヤ修繕をなしてダビデの墓に對ふ處にまで
及ぼし堀池に至り勇士宅に至れり **17** その後にはバニ
の子レホムなどのレビ人修繕をなし其次にはケイラ
の郡の半の知事ハシヤビヤその郡の爲に修繕をなせ
り **18** その後にはケイラの郡の半の知事ヘナダデの子
バワイなどいふ其兄弟修繕をなし **19** その次にはヱシ
ユアの子ミヅパの知事エゼル石垣の彎にある武器庫
に上る所に對へる部分を修繕ひ **20** その後にはザバイ
の子バルク力を竭して石垣の彎より祭司の長エリア
シブの家の門までの部分を修繕ひ **21** その次にはハツ
コヅの子ウリヤの子メレモテ、エリアシブの家の門
よりエジアシブの家の極までの部分を修繕ひ **22** その
次には窪地の人なる祭司等修繕をなし **23** その次には
ベニヤミンおよびハシユブ己の家と相対ふ處を修繕
ひ其次にはアナニヤの子マアセヤの子アザリヤ己の
家に近き處を修繕ひ **24** その次にはヘナダデの子ビン
ヌイ、アザリヤの家より石垣の彎角までの部分を修
繕へり **25** ウザイの子パラルは石垣の彎に對ふ處およ
び王の上の家より聳え出たる戍樓に對ふ處を修繕り
是は侍衛の廳に近し其次にはパロシの子ペダヤ修繕
をなせり **26** 時にネテニ人オペルに住をりて東の方水
の門に對ふ處および聳え出たる戍樓に對ふ處まで及
べり **27** その次にはテコア人聳出たる大戍樓に對ふと
ころの部分を修繕てオペルの石垣に及ぼせり **28** 馬の
門より上は祭司等おのおのその己の家と相對ふ處を
修繕り **29** その次にはインメルの子ザドク己の家と相

對ふ處を修繕ひ其次にはシカニヤの子シマヤといふ
東の門を守る者修繕をなし 30 その次にはシレミヤの
子ハナニヤおよびザラフの第六の子ハヌン一方を修
繕ひその後にはベレキヤの子メシユラム己の室と相
對ふ處を修繕へり 31 その次には金工の一人マルキヤ
といふ者ハンミフカデの門と相對ふ處を修繕ひて隅
の昇ロに至りネテニ人および商人の家に及ぼせり 32
また隅の昇口と羊の門の間は金工および商人等これ
を修繕へり

4 茲にサンバラテわれらが石垣を築くを聞て怒り大
に憤ほりてユダヤ人を罵れり 2 即ち彼その兄弟等お
よびサマリアの軍兵の前に語りて言ふ此軟弱しきユ
ダヤ人何を爲や自ら強くせんとするか獻祭をなさん
とするか一日に事を終んとするか塵堆の中の石は既
に燬たるに之を取出して活さんとするかと 3 時にア
ンモニ人トビヤその傍にありてまた言ふ彼らの築く
石垣は狐上るも圮るべしと 4 我らの神よ聽たまへ我
らは侮らる願くは彼らの出す凌辱をその身の首に歸
し彼らを他國に擄はれしめ掠られしめたまへ 5 彼ら
の愆を蔽ひたまふ勿れ彼らの罪を汝の前より消去し
めたまはざれ其は彼ら築建者の前にて汝の怒を惹お
こしたればなり 6 斯われら石垣を築きけるが石垣は
みな已に相連なりてその高さの半にまで及べり其は
民心をこめて操作たればなり 7 然るにサンバラテ、
トビヤ、アラビヤ人アンモニ人アシドド人等ヱルサ
レムの石垣改修れ其破壞も次第に塞がると聞て大に
怒り 8 皆ともに相結びてヱルサレムに攻來らんとし
その中に擾亂をおこさんとせり 9 是において我ら神
に祈祷をなしかれらのために日夜守望者を置て之に

備ふ **10** ユダ人は言り荷を負ふ者の力衰へしが上に灰
土おびただしくして我ら石垣を築くこと能はずと **11**
我らの敵は言り彼等が知ずまた見ざる間に我ら其中
に入り之を殺してその工事を止めんと **12** 又彼らの辺
に住るユダヤ人來る時は我らに告て言ふ汝ら我らの
所に歸らざるべからずと其事十次にも及べり **13** 是に
因て我石垣の後の顕露なる低き處に民を置き劍鎗ま
たは弓を持せてその宗族にしたがひて之をそなふ **14**
我観めぐり起て貴き人々および牧伯等ならびにその
餘の民に告て云ふ汝ら彼等のために懼るる勿れ主の
大にして畏るべきを憶ひ汝らの兄弟のため男子女子
のため妻および家のために戦かへよと **15** 我らの敵お
のが事の我らに知れたるをききておのが謀計を神に
破られたるを聞しによりて我ら皆石垣に歸り各々そ
の工事をなせり **16** 其時より後わが僕半は工事に操作
き半は鎗楯弓などを持て鎧を着たり牧伯等はユダの
全家の後にありき **17** 石垣を築く者および荷を負ひは
こぶ者は各々片手もて工事を爲し片手に武器を執り
18 築建者はおのおのその腰に劍を帯て築き建つ又喇
叭を吹く者は我傍あり **19** 我貴き人々および牧伯等な
らびにその餘の民に告て云ふ此工事は大にして廣け
れば我儕石垣にありて彼此に相離ること遠し **20** 何處
にもあれ汝ら喇叭の音のきこゆるを聞ば其處に奔あ
つまりて我らに就け我らの神われらのために戦ひた
まふべしと **21** 我ら斯して工事をなしけるが半の者は
東雲の出るより星の現はるるまで鎗を持をれり **22** 當
時われ亦民に言らく皆おのおのその僕とともにヱル
サレムの中に宿り夜は我らの防守となり昼は工事を
つとむべしと **23** 而して我もわが兄弟等もわが僕も我

に從がふ防守の人々もその衣服を脱す水を汲に出る
にも皆武器を執れり

5 茲に民その妻とともにその兄弟なるユダヤ人にむ
かひて大に叫べり **2** 或人言ふ我儕および我らの男子
女子は多し我ら穀物を得食ふて生ざるべからず **3** 或
人は言ふ我らは我らの田畑葡萄園および家をも質と
なすなり既に飢に迫れば我らに穀物を獲させよ **4** 或
は言ふ我らは我らの田畝および葡萄園をもて金を貸
て王の租税を納む **5** 然ど我らの肉も我らの兄弟の肉
と同じく我らの子女も彼らの子女と同じ視よ我らは
男子女子を人に伏從はせて奴隷となす我らの女子の
中すでに人に伏從せし者もあり如何とも爲ん方法な
し其は我らの田畝および葡萄園は別の人の有となり
たればなりと **6** 我は彼らの叫および是等の言を聞て
大に怒れり **7** 是において我心に思ひ計り貴き人々お
よび牧伯等を責てこれに言けるは汝らは各々その兄
弟より利息を取るなりと而して我かれらの事につき
て大會を開き **8** 彼らに言けるは我らは異邦人の手に
売れたる我らの兄弟ユダヤ人を我らの力にしたがひ
て贖へり然るにまた汝等は己の兄弟を売んとするや
いかで之をわれらの手に売るべけんやと彼らは黙し
て言なかりき **9** 我また言けるは汝らの爲すところ善
らず汝らは我らの敵たる異邦人の誹謗をおもひて我
儕の神を畏れつつ事をなすべきに非ずや **10** 我もわが
兄弟および僕等も同じく金と穀物とを貸て利息を取
ことをなす願くは我らこの利息を廃ん **11** 請ふ汝ら今
日にも彼らの田畝葡萄園橄欖園および家を彼らに還
しまた彼らに貸あたへて金穀物および酒油などの百
分の一を取ることを廃よと **12** 彼ら即ち言けるは我ら

之を還すべし彼らに何をも要めざらん汝の言るごと
く我ら然なすべしと是に於て我祭司を呼び彼らをし
て此言のごとく行なふといふ誓を立しめたり 13 而し
て我わが胸懷を打拂ひて言ふ是言を行はざる者をば
臨くは神是のごとく凡て打拂ひてその家およびその
業を離れさせたまへ即ちその人は斯打拂はれて空し
くなれかしと時に會衆みなアーメンと言てヨホバを
讃美せり而して民はこの言のごとくに行へり 14 且ま
た我がユダの地の総督に任ぜられし時より即ちアル
タシヤユタ王の二十年より三十二年まで十二年の間
は我もわが兄弟も総督の受べき禄を食ざりき 15 わが
以前にありし旧の総督等は民に重荷を負せてパンと
酒とを是より取り其外にまた銀四十シケルを取れり
然のみならずその僕等も亦民を圧せり然ども我は神
を畏るるに因て然せざりき 16 我は反てこの石垣の工
事に身を委ね我儕は何の田地をも買しこと無し我僕
は皆かしこに集りて工事をなせり 17 且また我席には
ユダヤ人および牧伯等百五十人あり其外にまた我ら
の周圍の異邦人の中より我らに來れる者等もありき
18 是をもて一日に牛一匹肥たる羊六匹を備へ亦鶏を
も許多備へ十日に一回種々の酒を多く備へたり是あ
りしかどもこの民の役おもきに因て我は総督の受く
べき禄を要めざりき 19 わが神よ我が此民のために爲
る一切の事を憶ひ仁慈をもて我をあしらひ給へ

6 サンバラテ、トビヤおよびアラビヤ人ガシムなら
びにその餘の我らの敵我が石垣を築き終りて一の破
壊も遺らずと聞り（然どその時は未だ門に扉を設け
ざりしなり） 2 是においてサンバラテとガシム我に
言つかはしけるは來れ我らオノの平野なる某の村に

て相會せんとその實は我を害せんと思ひしなり **3** 我
すなはち使者を彼らに遣はして言らく我は大なる工
事をなし居れば下りゆくことを得ずなんぞ工事を離
れ汝らの所に下りゆきてその間工事を休ますべけん
やと **4** 彼ら四次まで是のごとく我に言遣はしけるが
我は何時もかくのごとく之に答へたり **5** 是において
サンバラテまた五次目にその僕を前のごとく我に遣
はせり其手には封ぜざる書を携さふ **6** その文に云く
國々にて言博ふガシムもまた然いふ汝はユダヤ人と
ともに叛かんとして之がために石垣を築けり而して
汝はその王とならんとすとその言ところ是のごとし
7 また汝は預言者を設けて汝の事をユルサレムに宣し
めユダに王ありと言しむといひ傳ふ恐くはその事こ
の言のごとく王に聞えん然ば汝いま來れ我ら共に相
議らんと **8** 我すなはち彼に言つかはしけるは汝が言
るごとき事を爲し事なし惟なんぢ之を己の心より作
りいだせるなりと **9** 彼らは皆われらを懼れしめんと
せり彼ら謂らく斯なさば彼ら手弱りて工事を息べけ
れば工事成ざるべしと今ねがはくは我手を強くした
まへ **10** かくて後我メヘタベルの子デラヤの子シマヤ
の家に往しに彼閉こもり居て言らく我ら神の室に到
りて神殿の内に相會し神殿の戸を閉おかん彼ら汝を
殺さんとて來るべければなり必ず夜のうちに汝を殺
さんとて來るべしと **11** 我言けるは我ごとき人いかで
逃べけんや我ごとき身にして誰か神殿に入て生命を
全うすることを爲んや我は入じと **12** 我曉れるに神か
れを遣はしたまひしに非ず彼が我にむかひて此預言
を説しはトビヤとサンバラテ彼に賄賂したればなり
13 彼に賄賂せしは此事のためなり即ち我をして懼れ

て然なして罪を犯さしめ惡き名を我に負する種を得
て我を辱しめんとてなりき 14 わが神よトビヤ、サン
バラテおよび女預言者ノアデヤならびにその他の預
言者など凡て我を懼れしめんとする者等を憶えてそ
の行爲に報をなしたまへ 15 石垣は五十二日を歴てエ
ルルの月の二十五日に成就せり 16 我らの敵皆これを
聞ければ我らの周圍の異邦人は凡て怖れ大に面目を
うしなへり其は彼等この工事は我らの神の爲たまひ
し者なりと曉りたればなり 17 其頃ユダの貴き人々し
ばしば書をトビヤにおくれりトビヤの書もまた彼ら
に來れり 18 トビヤはアラの子シカニヤの婿なるをも
てユダの中に彼と盟を結べる者多かりしが故なりト
ビヤの子ヨハナンも亦ベレキヤの子メシユラムの女
子を妻に娶りたり 19 彼らはトビヤの善行を我前に語
りまた我言を彼に通ぜりトビヤは常に書をおくりて
我を懼れしめんとせり

7 石垣を築き扉を設け門を守る者謳歌者およびレビ
人を立るにおよびて 2 我わが兄弟ハナニおよび城の
宰ハナニヤをしてヱルサレムを治めしむ彼は忠信な
る人にして衆多の者に超りて神を畏るる者なり 3 我
かれらに言ふ日の熱くなるまではヱルサレムの門を
啓くべからず人々の立て守りをる間に門を閉させて
汝らこれを堅うせよ汝らヱルサレムの民を番兵に立
て各々にその所を守らしめ各々にその家と相對ふ處
を守らしめよと 4 邑は廣くして大なりしかどもその
内の民は寡くして家は未だ建ざりき 5 我神はわが心
に貴き人々牧伯等および民を集めてその名簿をしら
ぶる思念を起さしめたまへり我最先に上り來りし者
等の系図の書を得て見にその中に書しるして曰く 6

往昔バビロンの王ネブカデネザルに擄へられバビロ
ンに遷されたる者のうち俘囚をゆるされてヱルサレ
ムおよびユダに上りおのおの己の邑に歸りし此州の
者は左の如し 是皆ゼルバベル、ヱシユア、ネヘミヤ
、アザリヤ、ラアミヤ、ナハマニ、モルデカイ、ビ
ルシヤン、ミスペレテ、ビグワイ、ネホム、バアナ
等に隨ひ來れり **7** そのイスラエルの民の人數は是の
ごとし **8** パロシの子孫二千百七十二人 **9** シパテヤの
子孫三百七十二人 **10** アラの子孫六百五十二人 **11** ヱ
シユアとヨアブの族たるパハテモアブの子孫二千八
百十八人 **12** エラムの子孫千二百五十四人 **13** ザツト
の子孫八百四十五人 **14** ザツカイの子孫七百六十人 **15**
ビンヌイの子孫六百四十八人 **16** ベバイの子孫六百二
十八人 **17** アズガデの子孫二千三百二十二人 **18** アド
ニカムの子孫六百六十七人 **19** ビグワイの子孫二千六
十七人 **20** アデンの子孫六百五十五人 **21** ヒゼキヤの
家のアテルの子孫九十八人 **22** ハシユムの子孫三百二
十八人 **23** ベザイの子孫三百二十四人 **24** ハリフの子
孫百十二人 **25** ギベオンの子孫九十五人 **26** ベテレヘ
ムおよびネトパの人百八十八人 **27** アナトテの人百二
十八人 **28** ベテアズマウテの人四十二人 **29** キリアテ
ヤリム、ケピラおよびベエロテの人七百四十三人 **30**
ラマおよびゲバの人六百二十一人 **31** ミクマシの人百
二十二人 **32** ベテルおよびアイの人百二十三人 **33** 他
のネボの人五十二人 **34** 他のエラムの民千二一百五十
四人 **35** ハリムの民三百二十人 **36** ヱリコの民三百四
十五人 **37** ロド、ハデデおよびオノの民七百二十一人
38 セナアの子孫三千九百三十人 **39** 祭司はヱシユアの
家のヱダヤの子孫九百七十三人 **40** インメルの子孫千

五十二人 **41** パシユルの子孫一千二百四十七人 **42** ハ
リムの子孫一千十七人 **43** レビ人はホデワの子等ヨシ
ユアとカデミエルの子孫七十四人 **44** 謳歌者はアサフ
の子孫百四十八人 **45** 門を守る者はシヤルムの子孫ア
テルの子孫タルモンの子孫アツクブの子孫ハテタの
子孫シヨバイの子孫百三十八人 **46** ネテニ人はジハの
子孫ハスパの子孫タバオテの子孫 **47** ケロスの子孫シ
アの子孫パドンの子孫 **48** レバナの子孫ハガバの子孫
サルマイの子孫 **49** ハナンの子孫ギデルの子孫ガハル
の子孫 **50** レアヤの子孫レヂンの子孫ネコダの子孫 **51**
ガザムの子孫ウザの子孫パセアの子孫 **52** ベサイの子
孫メウニムの子孫ネフセシムの子孫 **53** バクブクの子
孫ハクパの子孫ハルホルの子孫 **54** バヅリテの子孫メ
ヒダの子孫ハルシヤの子孫 **55** バルコスの子孫シセラ
の子孫テマの子孫 **56** ネヂアの子孫ハテパの子孫等な
り **57** ソロモンの僕たりし者等の子孫は即ちソタイの
子孫ソペレテの子孫ペリダの子孫 **58** ヤアラの子孫ダ
ルコンの子孫ギデルの子孫 **59** シパテヤの子孫ハツテ
ルの子孫ポケレテハツゼバイムの子孫アモンの子孫
60 ネテニ人とソロモンの僕たりし者等の子孫とは合
せて三百九十二人 **61** またテルメラ、テルハレサ、ケ
ルブ、アドンおよびインメルより上り來れる者あり
しがその宗家とその血統とを示してイスラエルの者
なるを明かにすることを得ざりき **62** 是すなはちデラ
ヤの子孫トビヤの子孫ネコダの子孫にして合せて六
百四十二人 **63** 祭司の中にホバヤの子孫ハツコヅの子
孫バルジライの子孫ありバルジライはギレアデ人バ
ルジライの女を妻に娶りてその名を名りしなり **64** 是
等の者系圖に載る者等の中にその籍を尋ねたれども

在ざりき是故に汚れたる者として祭司の中より除か
れたり **65** テルシヤタ即ち之に告てウリムとトンミム
を帶る祭司の興るまでは至聖物を食ふべからずと言
り **66** 會衆あはせて四萬二千三百六十人 **67** この外に
その僕婢七千三百三十七人謳歌男女二百四十五人あ
り **68** その馬七百三十六匹その騾二百四十五匹 **69** 駱
駝四百三十五匹驢馬六千七百二十匹 **70** 宗家の長の中
工事のためにを納めし人々ありテルシヤタは光一千
ダリク鉢五十祭司の衣服五百三十襲を施して庫に納
む **71** また宗家の長數人は金二萬ダリク銀二千二百斤
を工事のために庫に納む **72** その餘の民の納めし者は
金二萬ダリク銀二千斤祭司の衣服六十七襲なりき **73**
かくて祭司レビ人門を守る者謳歌者民等ネテニ人お
よびイスラエル人すべてその邑々に住り イスラエル
の子孫かくてその邑々に住みをりて七月にいたりぬ

8 茲に民みな一人のごとくになりて水の門の前なる
廣場に集り學士エズラに請てヱホバのイスラエルに
命じたまひしモーセの律法の書を携へきたらんこと
を求めたり **2** この日すなはち七月一日祭司エズラ律
法を携へ來りてその集りをる男女および凡て聽て了
ることを得るところの人々の前に至り **3** 水の門の前
なる廣場にて曙より日中まで男女および了り得る者
等の前にこれを誦めり民みな律法の書に耳を傾く **4**
學士エズラこの事のために預て設けたる木の台の上
に立たりしがその傍には右の方にマツタテヤ、シマ
、アナヤ、ウリヤ、ヒルキヤおよびマアセヤ立をり
左の方にペダヤ、ミサエル、マルキヤ、ハシユム、
ハシバダナ、ゼカリヤおよびメシユラム立をる **5** エ
ズラ一切の民の目の前にその書を開けり（彼一切の

民より高きところに立たり）かれが開きたる時に民
みな起あがれり 6 エズラすなはち大神ヱホバを祝し
ければ民みなその手を挙て應へてアーメン、アーメ
ンと言ひ首を下げ地に俯伏てヱホバを拝めり 7 ヱシ
ユア、バニ、セレビヤ、ヤミン、アツクブ、シヤベ
タイ、ホデヤ、マアセヤ、ケリタ、アザリヤ、ヨザ
バテ、ハナン、ペラヤおよびレビ人等民に律法を了
らしめたり民はその所に立をる 8 彼等その書に就て
神の律法を朗かに誦み且その意を解あかしてその誦
ところを之に了らしむ 9 時にテルシヤタたるネヘミ
ヤ祭司たる學士エズラおよび民を教ふるレビ人等一
切の民にむかひて此日は汝らの神ヱホバの聖日なり
哭くなかれ泣なかれと言り其は民みな律法の言を聴
て泣たればなり 10 而して彼らに言けるは汝ら去て肥
たる者を食ひ甘き者を飲め而してその備をなし得ざ
る者に之を分ちおくれ此日は我らの主の聖日なり汝
ら憂ふることをせざれヱホバを喜ぶ事は汝らの力な
るぞかしと 11 レビ人も亦一切の民を静めて言ふ汝ら
黙せよ此日は聖きぞかし憂ふる勿れと 12 一切の民す
なはち去りて食ひかつ飲み又人に分ちおくりて大な
る喜悦をなせり是はその誦きかされし言を了りしが
故なり 13 その翌日一切の民の族長等祭司およびレビ
人等律法の語を學ばんとて學士エズラの許に集り來
り 14 律法を視るにヱホバのモーセによりて命じたま
ひし所を録して云く七月の節會にはイスラエルの子
孫茅廬に居るべしと 15 又云く一切の邑々及びヱルサ
レムに布傳へて言べし汝ら山に出ゆき橄欖の枝油木
の枝烏拈の枝棕櫚の枝および茂れる木の枝を取きた
りて録されたるごとくに茅廬を造れと 16 是において

民出ゆきて之を取きたり各々その家の屋背の上あるひはその庭あるひは神の室の庭あるひは水の門の廣場あるひはエフライムの門の廣場に茅廬を造れり 17 擄はれゆきて歸り來りし會衆みな斯茅廬を造りて茅廬に居りヌンの子ヨシユアの日より彼日までにイスラエルの子孫斯おこなひし事なし是をもてその喜悅はなはだ大なりき 18 初の日より終の日までエズラ日々に神の律法の書を誦り人衆七日の間節筵をおこなひ第八日にいたり例にしたがひて聖會を開けり

9 その月の二十四日にイスラエルの子孫あつまりて斷食し麻布を纏ひ土を蒙れり 2 イスラエルの裔たる者一切の異邦人とはなれ而して立て己の罪と先組の愆とを殲悔し 3 皆おのおのがその處に立てこの日の四分の一をもてその神ヱホバの律法の書を誦み他の四分の一をもて懺悔をなしその神ヱホバを拜めり 4 時にヱシユア、バニ、カデミエル、シバニヤ、ブンニ、セレビヤ、バニ、ケナニ等レビ人の台に立ち大聲を挙てその神ヱホバに呼はれり 5 斯てまたヱシユア、カデミエル、バニ、ハシヤブニヤ、セレビヤ、ホデヤ、セバニヤ、ペタヒヤなどのレビ人言けらく汝ら起あがり永遠より永遠にわたりて在す汝らの神ヱホバを讃よ汝の尊き御名は讃べきかな是は一切の讃にも崇にも遠く超るなり 6 汝は唯なんぢのみヱホバにまします汝は天と諸天の天およびその萬象地とその上の一切の物ならびに海とその中の一切の物を造り之をことごとく保存せたまふなり天軍なんぢを拜す 7 汝はヱホバ神にまします汝は在昔アブラムを撰みてカルデヤのウルより之を導きいだしアブラハムといふ名をこれにつけ 8 その心の汝の前に忠信な

るを観そなはし之に契約を立てカナン人ヘテ人アモ
リ人ペリジ人ヨブス人およびギルガシ人の地をこれ
に與へその子孫に授けんと宣まひて終に汝の言を成
たまへり汝は實に義し 9 汝は我らの先祖がエジプト
にて艱難を受るを鑒みその紅海の邊にて呼はり叫ぶ
を聽いれ 10 異兆と奇蹟とをあらはしてパロとその諸
臣とその國の庶民とを攻たまへりそはかれらは傲り
て我らの先祖等を攻しことを知たまへばなり而して
汝の名を揚たまへること尚今日のごとし 11 汝はまた
彼らの前にあたりて海を分ち彼らをして旱ける地を
踏て海の中を通らしめ彼らを追ふ者をば石を大水に
投いるるごとくに淵に投いれたまひ 12 また昼は雲の
柱をもて彼らを導き夜は火の柱をもて其往べき路を
照したまひき 13 汝はまたシナイ山の上に降り天より
彼らと語ひ正しき例規および眞の律法善き法度およ
び誡命を之に授け 14 汝の聖安息日を之に示し汝の僕
モーセの手によりて誡命と法度と律法を之に命じ 15
天より食物を之に與へてその餓をとどめ磐より水を
之がために出してその渇を濕し且この國をなんぢら
に與へんと手を挙て誓ひ給ひしその國に入これを獲
べきことをかれらに命じたまへり 16 然るに彼等すな
はち我らの先祖みづから傲りその項を強くして汝の
賊命に聽したがはず 17 聽從ふことを拒み亦なんぢが
其中にて行ひたまひし奇蹟を憶はず還てその項を強
くし悖りて自ら一人の首領を立てその奴隷たりし處
に歸らんとせり然りと雖も汝は罪を赦す神にして恩
恵あり憐憫あり怒ること遅く慈悲厚くましまして彼
らを棄たまはざりき 18 また彼ら自ら一箇の犢を鋳造
りて是は汝をエジプトより導き上りし汝の神なりと

言て大に震怒をひきおこす事を行ひし時にすら **19** 汝
は重々も憐憫を垂て彼らを荒野に棄たまはず昼は雲
の柱その上を離れずして之を途に導き夜は火の柱離
れずして之を照しその行べき路を示したりき **20** 汝は
また汝の善霊を賜ひて彼らを訓へ汝のマナを常に彼
らの口にあたへまた水を彼らに與へてその渇をとど
め **21** 四十年の間かれらを荒野に養ひたまたれば彼ら
は何の缺る所もなくその衣服も古びずその足も腫ざ
りき **22** 而して汝諸國諸民を彼らにあたへて之を各々
に分ち取しめ給へりかれらはシホンの地へシボンの
王の地およびバシヤンの王オグの地を獲たり **23** 斯て
また汝は彼らの子孫を増て空の星のごなくならしめ
前にその先祖等に入て獲よと宣まひたる地に之を導
きいりたまひしかば **24** 則ちその子孫入てこの地を獲
たり期て汝この地にすめるカナン人をかれらの前に
打伏せその王等およびその國の民をかれらの手に付
して意のままに之を待はしめたまひき **25** 斯りしかば
彼ら堅固なる邑々および膏腴なる地を取り各種の美
物の充る家鑿井葡萄園橄欖園および許多の菓の樹を
獲乃はち食ひて飽き肥太り汝の大なる恩恵に沾ひて
樂みたりしが **26** 尚も悖りて汝に叛き汝の律法を後に
抛擲ち己を戒しめて汝に歸らせんとしたる預言者等
を殺し大に震怒を惹おこす事を行なへり **27** 是に因て
汝かれらをその敵の手に付して窘しめさせたまひし
が彼らその艱難の時に汝に呼はりければ汝天より之
を聴て重々も憐憫を加へ彼らに救ふ者を多く與へて
彼らをその敵の手より救はせたまへり **28** 然るに彼ら
は安を獲の後復も汝の前に惡き事を行ひしかば汝か
れらをその敵の手に棄おきて敵にこれを治めしめた

まひけるが彼ら復立歸りて汝に呼はりたれば汝天よ
りこれを聽き憐憫を加へてしばしば彼らを助け 29 彼
らを汝の律法に引もどさんとして戒しめたまへり然
りと雖も彼らは自ら傲りて汝の誡命に聽したがはず
汝の例規（人のこれを行はば之によりて生べしとい
ふ者）を犯し肩を聳かし項を強くして聽ことをせざ
りき 30 斯りしかど汝は年ひさしく彼らを容しおき汝
の預言者等に由て汝の靈をもて彼らを戒めたまひし
が彼等つひに耳を傾けざりしに因て彼らを國々の民
等の手に付したまへり 31 されど汝は憐憫おほくして
彼らを全くは絶さず亦彼らを棄たまふことをも爲た
まはざりき汝は恩恵あり憐憫ある神にましませばな
り 32 然ば我らの神大にして力強く且畏るべくして契
約を保ち恩恵を施こしたまふ御神ねがはくはアッス
リヤの王等の日より今日にいたるまで我儕の王等牧
伯等祭司預言者我らの先祖汝の一切の民等に臨みし
諸の苦難を小き事と觀たまはざれ 33 我らに臨みし諸
の事につきては汝義く在せり汝の爲たまひし所は誠
實にして我らの爲しところは惡かりしなり 34 我らの
王等牧伯等祭司父祖等は汝の律法を行はず汝が用ひ
て彼らを戒しめたまひしその誡命と證詞に聽從はざ
りき 35 即ち彼らは己の國に居り汝の賜ふ大なる恩恵
に沾ひ汝が與へてその前に置たまひし廣き膏腴なる
地にありける時に汝に事ふることを爲ず又ひるがへ
りて自己の惡き業をやむる事もせざりしなり 36 嗚呼
われらは今日奴隷たり汝が我らの先祖に與へてその
中の産出物およびその中の佳物を食はせんとしたま
ひし地にて我らは奴隷となりをるこそはかなけれ 37
この地は汝が我らの罪の故によりて我らの上に立た

まひし王等のために衆多の産物を出すなり且また彼
らは我らの身をも我らの家畜をも意のままに左右す
ることを得れば我らは大難の中にあるなり 此もろも
ろの事のために我ら今堅き契約を立てこれを書しる
し我らの牧伯等我らのレビ人我らの祭司これに印す
10 印を捺る者はハカリヤの子テルシヤタ、ネヘミ
ヤおよびゼデキヤ **2** セラヤ、アザリヤ、ヱレミヤ **3**
パシユル、アマリヤ、マルキヤ、 **4** ハツトシ、シバ
ニヤ、マルク **5** ハリム、メレモテ、オバデヤ **6** ダニ
エル、ギンネトン、バルク **7** メシユラム、アビヤ、
ミヤミン **8** マアジア、ビルガ、シマヤ是等は祭司た
り **9** レビ人は即ちアザニヤの子ヱシユア 、ヘナダデ
の子ビンヌイ、カデミエル **10** ならびに其兄弟シバ二
ヤ、ホデヤ、ケリタ、ペラヤ、ハナン **11** ミカ、レホ
ブ、ハシヤビヤ **12** ザツクル、セレビヤ、シバ二ヤ **13**
ホデヤ、バニ、ベニヌ **14** 民の長たる者はパロシ、パ
ハテモアブ、エラム、ザツト、バニ **15** ブンニ、アズ
カデ、ベバイ **16** アドニヤ、ビグワイ、アデン **17** ア
テル、ヒゼキヤ、アズル **18** ホデヤ、ハシユム、ベザ
イ **19** ハリフ、アナトテ、ノバイ **20** マグピアシ、メ
シユラム、ヘジル **21** メシザベル、ザドク、ヤドア **22**
ペラテヤ、ハナン、アナニヤ **23** ホセア、ハナニヤ、
ハシユブ **24** ハロヘシ、ピルハ、シヨベク **25** レホム
、ハシヤブナ、マアセヤ **26** アヒヤ、ハナン、アナン
27 マルク、ハリム、バアナ **28** その餘の民祭司レビ人
門をまもる者謳歌者ネテニ人ならびに都て國々の民
等と離れて神の律法に附る者およびその妻その男子
女子など凡そ事を知り辨まふる者は **29** 皆その兄弟た
る貴き人々に附したがひ呪胆に加はり誓を立て云く

我ら神の僕モーセによりて傳はりし神の律法に歩み
我らの主ヱホバの一切の誡命およびその例規と法度
を守り行はん 30 我らは此地の民等に我らの女子を與
へじ亦われらの男子のために彼らの女子を娶らじ 31
比地の民等たとひ貨物あるひは食物を安息日に携へ
來りて売んとするとも安息日または聖日には我儕こ
れを取じ又七年ごとに耕作を廃め一切の負債を免さ
んと 32 我らまた自ら例を設けて年々にシケルの三分
の一を出して我らの神の室の用となし 33 供物のパン
常素祭常燔祭のため安息日月朔および節会の祭物の
ため聖物のためイスラエルの贖をなす罪祭および我
らの神の家の諸の工のために之を用ゐることを定む
34 また我ら祭司レビ人および民籤を掣き律法に記さ
れたるごとく我らの神ヱホバの壇の上に焚べき薪水
の禮物を年々定まれる時にわれらの宗家にしたがひ
て我らの神の室に納むる者を定め 35 かつ誓ひて云ふ
我らの産物の初および各種の樹の果の初を年々ヱホ
バの室に携へきたらん 36 また我らの子等および我ら
の獣畜の首出および我らの牛羊の首出を律法に記さ
れたるごとく我らの神の室に携へ來りて我らの神の
室に事ふる祭司に交し 37 我らの麥粉の初われらの挙
祭の物各種の樹の果および洒油を祭司の許に携へ到
りて我らの神の家の室に納め我らの産物の什一をレ
ビ人に與へんレビ人は我らの一切の農作の邑におい
てその什一を受べき者なればなり 38 レビ人什一を受
る時にはアロンの子孫たる祭司一人そのレビ人と偕
にあるべし而してまたレビ人はその什一の十分の一
を我らの神の家に携へ上りて府庫の諸室に納むべし
39 即ちイスラエルの子孫およびレビの子孫は穀物お

よび酒油の挙祭を携さへいたり聖所の器皿および奉
事をする祭司門を守る者謳歌者などが在るところの
室に之を納むべし我らは我らの神の家を棄じ
11 民の牧伯等はヱルサレムに住りその餘の民もま
た籤を掣き十人の中よりして一人宛を聖邑ヱルサレ
ムに來りて住しめその九人を他の邑々に住しめたり
2 又すべて自ら進でヱルサレムに住んと言ふ人々は民
これを祝せり **3** イスラエル祭司レビ人ネテニ人およ
びソロモンの臣僕たりし者等の子孫すべてユダの邑
々にありておのおのその邑々なる自己の所有地に住
をれり此州の貴き人々のヱルサレムに住をりし者は
左のごとし **4** 即ちユダの子孫およびベニヤミンの子
孫のヱルサレムに住る者は是なりユダの子孫はウジ
ヤの子アタヤ、ウジヤはゼカリヤの子ゼカリヤはア
マリヤの子アマリヤはシパテヤの子シパテヤはマハ
ラレルの子是はペレズの子孫なり **5** 又バルクの子マ
アセヤといふ者ありバルクはコロホゼの子コロホゼ
はハザヤの子ハザヤはアダヤの子アダヤはヨヤリブ
の子ヨヤリプはゼカリヤの子ゼカリヤはシロニ人の
子なり **6** ペレズの子孫のヱルサレムに住る者は合せ
て四百六十八人にして皆勇士なり **7** ベニヤミンの子
孫は左のごとしメシユラムの子サル、メシユラムは
ヨエデの子ヨエデはペダヤの子ペダヤはコラヤの子
コラヤはマアセヤの子マアセヤはイテエルの子イテ
エルはヱサヤの子なり **8** その次はガバイおよびサラ
イなどにして合せて九百二十八人 **9** ジクリの子ヨエ
ルかれらの監督たりハツセヌアの子ユダこれに副ふ
て邑を治む **10** 祭司はヨヤリブの子ヱダヤ、ヤキン **11**
および神の室の宰セラヤ、セラヤはヒルヤキの子ヒ

ルキヤはメシユラムの子メシユラムはザドクの子ザ
ドクはメラヨテの子メラヨテはアヒトブの子なり 12
殿の職事をするその兄弟八百二十二人あり又アダヤ
といふ者ありアダヤはヱロハムの子ヱロハムはペラ
リヤの子ペラリヤはアムジの子アムジはゼカリヤの
子ゼカリヤはパシホルの子パシホルはマルキヤの子
なり 13 アダヤの兄弟たる宗家の長二百四十二人あり
又アマシサイといふ者ありアマシサイはアザリエル
の子アザリエルはアハザイの子アハザイはメシレモ
テの子メシレモテはイシメルの子なり 14 その兄弟た
る勇士百二十八人ありハツゲドリムの子ザブデエル
彼らの監督たり 15 レビ人はハシユブの子シマヤ、ハ
シユブはアズリカムの子アズリカムはハシヤビヤの
子ハシヤビヤはブンニの子なり 16 またシヤベタイお
よびヨザバデあり是等はレビ人の長にして神の室の
外の事を掌どれり 17 またマツタニヤといふ者ありマ
ツタニヤはミカの子ミカはザブデの子ザブデはアサ
フの子なりマツタニヤは祈祷の時に感謝の詞を唱へ
はじむる者なり彼の兄弟の中にてバクブキヤといふ
者かれに次り又アブダといふ者ありアブダはシヤン
マの子シヤンマはガラルの子ガラルはヱドトンの子
なり 18 聖邑にあるレビ人は合せて二百八十四人 19
門を守る者アツクブ、タルモンおよびその兄弟等合
せて百七十二人あり皆門々にありて伺守ることをせ
り 20 その餘のイスラエル人祭司およびレビ人は皆ユ
ダの一切の邑々にありて各々おのれの産業に居り 21
但しネテニ人はオペルに居りヂハ及びギシパ、ネタ
ニ人を統ぶ 22 ヱルサレムにをるレビ人の監督はウジ
といふ者なりウジはバニの子バニはハシヤビヤの子

ハシヤビヤはマツタニヤの子マツタニヤはミカの子
なり是は謳歌者なるアサフの子孫なりその職務は神
の室の事にかかはる 23 王より命令ありて是らの事を
定め謳歌者に日々の定まれる分を與へしむ 24 ユダの
子ゼラの子孫メシザベルの子ペタヒヤといふ者王の
手に属して民に関る一切の事を取あつかへり 25 又村
荘とその田圃につきてはユダの子孫の者キリアテア
ルバとその郷里デボンとその郷里およびヱカブジエ
ルとその村荘に住み 26 ヱシユア、モラダおよびベテ
ペレテに住み 27 ハザルシユアルおよびベエルシバと
その郷里に住み 28 ヂクラグおよびメコナとその郷里
に住み 29 エンリンモン、ザレア、ヤルムテに住み 30
ザノア、アドラムおよび其等の村荘ラキシとその田
野およびアゼカとその郷里に住り斯かれらはベエル
シバよりヒンノムの谷までに天幕を張り 31 ベニヤミ
ンの子孫はまたゲバよりしてミクマシ、アヤおよび
ベテルとその郷里に住み 32 アナトテ、ノブ、アナニ
ヤ 33 ハゾル、ラマ、ギツタイム 34 ハデデ、ゼボイ
ム、ネバラテ 35 ロド、オノ工匠谷に住り 36 レビ人
の班列のユダにある者の中ベニヤミンに合せし者も
ありき

12 シヤルテルの子ゼルバベルおよびヱシユアと偕
に上りきたりし祭司とレビ人は左のごとしセラヤ、
ヱレミヤ、エズラ 2 アマリヤ、マルク、ハツトシ 3
シカニヤ、レホム、メレモテ 4 イド、ギンネトイ、
アビヤ 5 ミヤミン、マアデヤ、ビルガ 6 シマヤ、ヨ
ヤリブ、ヱダヤ 7 サライ、アモク、ヒルキヤ、ヱダ
ヤ是等の者はヱシユアの世に祭司およびその兄弟等
の長たりき 8 またレビ人はヱシユア、ビンヌイ、カ

デミエル、セレビヤ、ユダ、マツタニヤ、マツタニ
ヤはその兄弟とともに感謝の事を掌どれり 9 またそ
の兄弟バクブキヤおよびウンノ之と相對ひて職務を
なせり 10 ヱシユア、ヨアキムを生みヨアキム、エリ
アシブを生みエリアシブ、ヨイアダを生み 11 ヨイア
ダ、ヨナタンを生みヨナタン、ヤドアを生り 12 ヨア
キムの日に祭司等の宗家の長たりし者はセラヤの族
にてはメラヤ、ヱレミヤの族にてはハナニヤ 13 エズ
ラの族にてはメシユラム、アマリヤの族にてはヨハ
ナン 14 マルキの族にてはヨナタンシ、シバニヤの族
にてはヨセフ 15 ハリムの族にてはアデナ、メラヨテ
の族にてはヘルカイ 16 イドの族にではゼカリヤ、ギ
ンネトン膳良にてはメシユラム 17 アビヤの族にては
ジクリ、ミニヤミンの族モアデヤの族にてはピルタ
イ 18 ビルガの族にてはシヤンマ、シマヤの族にては
ヨナタン 19 ヨヤリブの族にてはマツテナイ、ヱダヤ
の族にてはウジ 20 サライの族にてはカライ、アモク
の族にてはエベル 21 ヒルキヤの族にてはハシヤビヤ
、ヱダヤの族にてはネタンエル 22 エリアシブ、ヨイ
アダ、ヨハナンおよびヤドアの日にレビ人の宗家の
長等冊に録さる亦ペルシヤ王ダリヨスの治世に祭司
等も然せらる 23 宗家の長たるレビ人はエリアシブの
子ヨハナンの日まで凡て歴代志の書に記さる 24 レビ
人の長はハシヤビヤ、セレビヤおよびカデミエルの
子ヱシユアなりその兄弟等これと相對ひて居る即ち
彼らは班列と班列とあひむかひ居り神の人ダビデの
命令に本づきて讃美と感謝とをつとむ 25 マツタニヤ
、バクブキヤ、オバデヤ、メシユラム、タルモン、
アツクブは門を守る者にして門の内の府庫を伺ひ守

れり 26 是等はヨザダクの子ヱシユアの子ヨアキムの
日に在り総督ネヘミヤおよび學士たる祭司エズラの
日に在りし者なり 27 ヱルサレムの石垣の落成せし節
會に当りてレビ人をその一切の處より招きてヱルサ
レムに來らせ感附と歌と鐃鈸と瑟と琴とをもて歓喜
を盡してその落成の節會を行はんとす 28 是において
謳歌ふ徒輩ヱルサレムの周圍の窪地およびネトパ人
の村々より集り來り 29 またベテギルガルおよびゲバ
とアズマウテとの野より集り來れりこの謳歌者等は
ヱルサレムの周圍に己の村々を建たりき 30 茲に祭司
およびレビ人身を潔めまた民および諸の門と石垣と
を潔めければ 31 我すなはちユダの牧伯等をして石垣
の上に上らしめ又二の大なる隊を作り設けて之に感
謝の詞を唱へて並進ましむ即ちその一は糞の門を指
て石垣の上を右に進めり 32 その後につきて進める者
はホシヤヤおよびユダの牧伯の半 33 ならびにアザリ
ヤ、エズラ、メシユラム 34 ユダ、ベニヤミン、シマ
ヤ、ヱレミヤなりき 35 又祭司の徒數人喇叭を吹て伴
ふあり即ちヨナタンの子ゼカリヤ、ヨナタンはシマ
ヤの子シマヤはマツタニヤの子マツタニヤはミカヤ
の子ミカヤはザツクルの子ザツクルはアサフの子な
り 36 またゼカリヤの兄弟シマヤ、アザリエル、ミラ
ライ、ギラライ、マアイ、ネタンエル、ユダ、ハナ
ニ等ありて神の人ダビデの樂器を執り學士エズラこ
れに先だつ 37 而して彼ら泉の門を経ただちに進みて
石垣の上口に於てダビデの城の段階より登りダビデ
の家の土を過て東の方水の門に至れり 38 また今一隊
の感謝する者は彼らに対ひて進み我は民の半とと
にその後に從がへり而して皆石垣の上を行き爐戍樓

の上を過て石垣の廣き處にいたり **39** エフライムの門
の上を通り舊門を過ぎ魚の門およびハナニエルの戍
樓とハンメアの戍樓を過て羊の門に至り牢の門に立
どまれり **40** かくて二隊の感謝する者神の室にいりて
立り我もそこにたち牧伯等の半われと偕にありき **41**
また祭司エリアキム、マアセヤ、ミニヤミン、ミカ
ヤ、エリヨエナイ、ゼカリヤ、ハナニヤ等喇叭を執
て居り **42** マアセヤ、シマヤ、エレアザル、ウジ、ヨ
ナハン、マルキヤ、エラム、エゼル之と偕にあり謳
歌ふ者聲高くうたへりヱズラヒヤはその監督なりき
43 斯してその日みな大なる犧牲を献げて喜悦を盡せ
り其は神かれらをして大に喜こび樂ませたまひたれ
ばなり婦女小兒までも喜悦り是をもてヱルサレムの
喜悦の聲とほくまで聞えわたりぬ **44** その日府庫のす
べての室を掌どるべき人々を撰びて挙祭の品初物お
よび什一など律法に定むるところの祭司とレビ人と
の分を邑々の田圃に准ひて取あつめてすべての室に
いるることを掌どらしむ是は祭司およびレビ人の立
て奉ふるをユダ人喜こびたればなり **45** 彼らは神の職
守および潔齋の職守を勤む謳歌者および門を守る者
も然り皆ダビデとその子ソロモンの命令に依る **46** 在
昔ダビデおよびアサフの日には謳歌者の長一人あり
て神に讃美感謝をたてまつる事ありき **47** またゼルバ
ベルの日およびネヘミヤの日にはイスラエル人みな
謳歌者と門を守る者に日々の分を與へまたレビ人に
物を聖別て與へレビ人またこれを聖別てアロンの子
孫に與ふ

13 その日モーセの書を読て民に聽しめけるに其中
に録して云ふアンモニ人およびモアブ人は何時まで

も神の會に入べからず 2是は彼らパンと水とをもて
イスラエルの子孫を迎へずして還て之を詛はせんと
てバラムを傭ひたりしが故なり斯りしかども我らの
神はその呪詛を變て祝福となしたまへりと 3衆人こ
の律法を聞てのち雜りたる民を盡くイスラエルより
分ち離てり 4是より先我らの神の家の室を掌れる祭
司エリアシブといふ者トビヤと近くなりたれば 5彼
のために大なる室を備ふ其室は元來素祭の物乳香器
皿および例によりてレビ人謳歌者門を守る者等に與
ふる穀物酒油の什一ならびに祭司に與る挙祭の物を
置し處なり 6常時は我ヱルサレムに居ざりき我はバ
ビロンの王アルタシヤスタの三十二年に王の所に往
たりしが數日の後王に暇を乞て 7エルサレムに來り
エリアシブがトビヤのために爲たる惡事すなはちか
れがために神の家の庭に一の室を備へし事を詳悉に
せり 8我はなはだこれを憂ひてトビヤの家の器皿を
ことごとくその室より投いだし 9頓て命じてすべて
の室を潔めさせ而して神の家の器皿および素祭乳香
などを再び其處に携へいれたり 10我また査べ観しに
レビ人そのうくべき分を與へられざりきこの故に其
職務をなす所のレビ人および謳歌者等各々おのれの
田に奔り歸りぬ 11是において我何故に神の室を棄さ
せしやと言て牧伯等を詰り頓てまたレビ人を招き集
めてその故の所に立しめたり 12斯りしかばユダ人み
な穀物酒油の什一を府庫に携へ來れり 13その時我祭
司シレミヤ學士ザドクおよびレビ人ペダヤを府庫の
有司とし之にマツタニヤの子ザツクルの子ハナンを
副て庫をつかさどらしむ彼らは忠信なる者と思はれ
たればなり其職は兄弟等に分配るの事なりき 14わが

神よ此事のために我を記念たまへ我神の室とその職
事のために我が行ひし善事を拭ひ去たまはざれ **15** 當
時われ観しにユダの中にて安息日に酒榨を踏む者あ
り麥束を持きたりて驢馬に負するあり亦酒葡萄無花
果および各種の荷を安息日にヱルサレムに携へいる
るあり我かれらが食物を鬻ぎをる日に彼らを戒しめ
たり **16** 彼處にまたツロの人々も住をりしが魚および
各種の貨物を携へいりて安息日にユダの人々に之を
鬻ぎかつヱルサレムにて商賣せり **17** 是において我ユ
ダの貴き人々を詰りて之に言ふ汝ら何ぞ此惡き事を
なして安息日を涜すや **18** 汝らの先祖等も斯おこなは
ざりしや我らの神これが爲にこの一切の災禍を我ら
とこの邑とに降したまひしにあらずや然るに汝らは
安息日を涜して更に大なる震怒をイスラエルに招く
なりと **19** 而して安息日の前の日ヱルサレムの門々暗
くならんとする頃ほひに我命じてその扉を閉させ安
息日の過さるまで之を開くべからずと命じ我僕數人
を門々に置て安息日に荷を携へいるる事なからしめ
たり **20** 斯りしかば商賣および各種の品を賣る者等一
二回ヱルサレムの外に宿れり **21** 我これを戒めてこれ
に言ふ汝ら石垣の前に宿るは何ぞや汝等もし重ねて
然なさば我なんぢらに手をかけんと其時より後は彼
ら安息日には來らざりき **22** 我またレビ人に命じてそ
の身を潔めさせ來りて門を守らしめて安息日を聖く
す我神よ我ために此事を記念し汝の大なる仁慈をも
て我を憫みたまへ **23** 富時われアシドド、アンモン、
モアブなどの婦女を娶りしユダヤ人を見しに **24** その
子女はアシドドの言語を半雜へて言ひユダヤの言語
を言ことあたはず各國の言語を雜へ用ふ **25** 我彼等を

詰りまた詬りその中の數人を撻ちその毛を抜き神を
指て誓はしめて言ふ汝らは彼らの男子におのが女子
を與ふべからず又なんぢらの男子あるひはおのれ自
身のために彼らの女子を娶るべからず 26 是らの事に
ついてイスラエルの王ソロモンは罪を獲たるに非ず
や彼がごとき王は衆多の國民の中にもあらずして神
に愛せられし者なり神かれをイスラエル全國の王と
なしたまへり然るに尚ほ異邦の婦女等はこれに罪を
犯さしめたり 27 然ば汝らが異邦の婦女を娶りこの一
切の大惡をなして我らの神に罪を犯すを我儕聽し置
べけんや 28 祭司の長エリアシブの子ヨイアダの一人
の子はホロニ人サンバラテの婿なりければ我これを
逐出して我を離れしむ 29 わが神よ彼らは祭司の職を
汚し祭司およびレビ人の契約に背きたり彼らのこと
を忘れたまふ勿れ 30 我かく人衆を潔めて異邦の物を
盡く棄しめ祭司およびいビ人の班列を立て各々その
職務に服せしめ 31 また人衆をして薪柴の禮物をその
定まる期に献げしめかつ初物を奉つらしむ我神よ我
を憶ひ仁慈をもて我を待ひたまへ

エステル記

1 アハシユエロスすなはち印度よりエテオピヤまで
百二十七州を治めたるアハシユエロスの世 **2** アハシ
ユエロス王シユシヤンの城にてその國の祚に坐しを
りける当時 **3** その治世の第三年にその牧伯等および
臣僕等のために酒宴を設けたり ペルシヤとメデアの
武士および貴族と讃州の牧伯等その前にありき **4** 時
に王その盛なる國の富有とその大なる威の榮を示し
て衆多の日をわたり百八十日に及びぬ **5** これらの日
のをはりし時 王また王の宮の園の庭にてシユシヤン
に居る大小のすべての民のために七日の間酒宴を設
けたり **6** 白緑青の帳幔ありて細布と紫色の紐にて銀
の環および蝋石の柱に繫がるまた牀榻は金銀にして
赤白黄黒の蝋石の上に居らる **7** 金の酒盃にて酒を賜
ふその酒盃は此と彼おのおの異なり王の用ゐる酒を
たまふこと夥だし王の富有に適へり **8** その飲むこと
は法にかなひて誰も強ることを爲ず 其は王人として
各々おのれの好むごとく爲しむべしとその宮内のす
べての有司に命じたればなり **9** 后ワシテもまたアハ
シユエロス王に属する王宮の内にて婦女のために酒
宴をまうけたり **10** 第七日にアハシユエロス王酒のた
めに心樂み王の前に事ふる七人の侍從メホマン、ビ
スタ、ハルボナ、ビグタ、アバグタ、セタルおよび
カルカスに命じ **11** 后ワシテをして后の冠冕をかぶり
て王の前に來らしめよと言り 是は彼観に美しければ
その美麗を民等と牧伯等に見さんとてなりき **12** しか
るに后ワシテ侍從が傅へし王の命に從ひて來ること
を肯はざりしかば王おほいに憤ほりて震怒その衷に
燃ゆ **13** 是において王時を知る智者にむかひて言ふ

（王はすべて法律と審理に明かなる者にむかひて是の
如くするを常とせり 14時に彼の次になりし者はペル
シヤおよびメデアの七人の牧伯カルシナ、セタル、
アデマタ、タルシシ、メレス、マルセナ、メムカン
なりき 是みな王の面を見る者にして國の第一に位せ
り）15后ワシテ、アハシユエロス王が侍從をもて傅
へし命を爲されば法律にしたがひて如何に彼になす
べきや 16メムカン王と牧伯たちの前に答へて曰ふ
后ワシテは唯王にむかひて惡き事をなしたる而已な
らず一切の牧伯たちおよびアハシユエロス王の各州
のもろもろの民にむかひてもまた之を爲るなり 17后
のこの事あまねく一切の婦女に聞えて彼らつひにそ
の夫を藐め觀て言ん アハシユエロス王后ワシテに已
のまへに來れと命じたりしに來らざりしと 18而して
后の此所行を聞るペルシヤとメデアの諸夫人もまた
今日王のすべての牧伯等に是のごとく言ん然すれば
必らず藐視と忿怒多く起るべし 19王もし之を善とし
たまはばワシテは此後ふたたびアハシユエロス王の
前に來るべからずといふ王命を下し之をペルシヤと
メデアの律法の中に書いれて更ること無らしめ而し
てその后の位を彼に勝れる他の者に與へたまへ 20王
の下したまはん御詔この大なる御國に徧ねく聞えわ
たる時は妻たる者ことごとくその夫を大小となく共
に敬まふべしと 21王と牧伯等この言を善としければ
王メムカンの言のごとく爲たり 22かくて王の諸州に
徧ねく書をおくりもろもろの州にその文字にしたが
ひて書おくりもろもろの民にその言語にしたがひて
書おくり凡て男子たる者はその家の主となるべくま
たおのれの民の言を用ひてものいふべしと諭しぬ

2 これらの事の後アハシユエロス王忿怒とけてワシ
テおよび彼が爲たる所またその彼にむかひて議定め
しところの事を憶ひおこせり **2** ここに王の前に事ふ
る僕等いひけるは請ふ美しき少き處女等を王のため
に尋もとめん **3** 願はくは王御國の各州において官吏
を択び之をして美はしき處女をことごとくシユシヤ
ンの城に集めしめ婦人を管理る王の侍從ヘガイの手
にわたして婦人の局に入らしめ而して潔浄の物をこ
れに與へたまへ **4** 斯して王の御意に適ふ女子を取り
ワシテに代りて后とならしめたまへと王この事を善
として然なしぬ **5** 茲にシユシヤンの城に一人のユダ
ヤ人ありその名をモルデカイと日ひキシの曾孫シメ
イの孫ヤイルの子にしてベニヤミン人なり **6** かれは
バビロンの王ネブカデネザルが擄へゆきしユダのヱ
コニヤとともに擄はれ往る俘囚の中にありてヱサレ
ムより移されたる者なり **7** かれその叔父の女ハダツ
サすなはちエステルを養ひ育てたり 是は父も母もな
かりければなり この女子顔貌勝れてうるはしかりし
がその父母の死たる後モルデカイこれを取ておのれ
の女となせるなり **8** 王の命令と詔言の聞え伝はり衆
多の女子シユシヤンの城にあつめられてヘガイの手
にわたさにし時エステルも亦王の家に携へられてゆ
き婦人を管理るヘガイの手に交されしが **9** この女子
ヘガイの意にかなひて之が恵を受たり即はちヘガイ
すみやかに之に潔浄の物およびその分を與へまた王
の家の中より七人の侍女を挙てこれに附そはしめ彼
とその侍女等を婦人の局の中なる最も佳き處に移し
ぬ **10** エステルはおのれの民をもおのれの宗族をも顧
はさざりき其はモルデカイこれを顕はすなかれと彼

に言ふくめたればなり **11** またモルデカイはエステル
の模様およびその如何になれるかを知んため日々に
婦人の局の庭の前をあゆめり **12** 女子はおのおの婦人
の則にしたがひて十二ヶ月を経しかる後順番にいり
てアハシユエロス王にいたる是その潔浄の日を終る
はかくのごとくなるが故なり 既ち没薬の油を用ふる
こと六ヶ月また各種の薫物および婦人の潔浄ごとに
あつる物等を用ふること六ヶ月 **13** 女子の王にいたる
は是のごとしその婦人の局より出て王の家にゆく時
には凡てその望む物をことごとく與へらる **14** 而して
夕に往き朝におよびて婦人の第二の局に還り妃嬪を
つかさどる王の侍從シヤシガスの手に属す王これを
喜こびて名をさして召すにあらざれぼ重ねて王にい
たることなし **15** ここにモルデカイの叔父アビハイル
の女すなはちモルデカイが取ておのれの女となした
るエステル入て王にいたるべき順番にあたりけるが
彼は婦人をつかさどる王の侍從ヘガイが言きかせた
る事の外には何をももとめざりき エステルは凡て彼
を見る者によろこばれたり **16** かくエステルは王の家
に召いれられてアハシユエロス王にいたれり是その
治世の第七年十月即ちテベテの月なり **17** 王一切の婦
人に超てエステルを愛しければエステルはすべての
處女にまさりて王の前に恩寵と厚情を得たり 王つひ
に后の冕をかれの首に戴かせ彼をしてワシテにかは
りて后とならしむ **18** ここにおいて王おほいなる酒宴
を設けてそのもろもろの牧伯と臣僕を饗す これをエ
ステルの酒宴と稱ふまた諸州に租税をゆるし王の富
有にかなひて物を賜ふ **19** 再度處女の集められし時モ
ルデカイは王の門に坐しをりぬ **20** エステルはモルデ

カイがかれに言ふくめたる如くして未だおのれの宗
族をもおのれの民をも顕はさざりき エステタはモル
デカイの言語にしたがふことその彼に養なひ育てら
れし時と異ならざりき **21** 常時モルデカイ王の門に坐
し居ける時王の侍從にて戸を守る者の中ビグタンお
よびテレシの二人怨むる事ありてアハシユエロス王
を弑せんともとめたりしが **22** その事モルデカイに知
れければモルデカイこれを后エステルに告げエステ
ルまたモルデカイの名をもてこれを王に告げたり **23**
ここにおいて此事をしらべさせしにその然ること顕
はれければ彼ら二人は木にかけられその事は王の前
なる日誌の書にかきしるさる

3 これらの事の後アハシユエロス王アガグ人ハンメ
ダタの子ハマンを貴びこれを高くして己とともにあ
る一切の牧伯の上にその席を定めしむ **2** 王の門にあ
る主の諸臣みな跪づきてハマンを拝せり 是は王斯か
れになすことを命じたれぱなり 然れどもモルデカイ
は跪づかず又これを拝せざりき **3** ここをもて王の門
にある王の諧臣モデカイにむかひて言ふ 汝いかなれ
ば王の命に背くやと **4** かれらモデカイに日々かく言
ふといへども聴ざりければその事の爲をふさるべき
か否を見んとてハマンにこれを告たり 其はモルデカ
イおのれのユダヤ人なることを語りたればなり **5** ハ
マン、モルデカイの跪づかずまた己を拝せざるを見
たれば ハマン忿怒にたへざりしが **6** ただモルデカイ
一人を殺すは事小さしと思へり彼らモルデカイの属
する民をハマンに顕はしければハマンはアハシユエ
ロスの國の中にある一切のユダヤ人すなはちモルデ
カイの属する民をことごとく殺さんと謀れり **7** アハ

シユエロス王の十二年正月即ちニサンの月にハマン
の前にて十二月すなはちアダルの月まで一日一日の
ため一月一月のためにプルを投しむプルは即ち籤な
り 8 ハマンかくてアハシユエロス王に言けるは御國
の各州にある諸民の中に散されて別れ別れになりを
る一の民ありその律法は一切の民と異り また王の法
律を守らずこの故にこれを容しおくは王の益にあら
ず 9 王もしこれを善としたまはば願くは彼らを滅ぼ
せと書くだしたまへ さらば我王の事をつかさどる者
等の手に銀一萬タラントを秤り交して王の府庫に人
しめん 10 王すなはち指環をその手より取はづしアガ
グ人ハンメダタの子ハマンすなはちユダヤ人の敵た
る者に交し 11 しかしてハマンに言けるはその銀はな
んぢに與ふ その民もまた汝にあたふれば汝に善と見
ゆるごとく爲よ 12 ここにおいて正月の十三日に王の
書記官を召あつめ王に属する州牧各州の方伯および
もろもろの民の牧伯にハマンが命ぜんとする所をこ
とごとく書しるさしむ 即ちもろもろの州におくるも
のは其文字をもちひ もろもろの民におくるものはそ
の言語をもちひ おのおのアハシユエロス王の名をも
てこれを書き王の指環をもてこれに印したり 13 しか
して驛卒をもて書を王の諸州におくり十二月すなは
ちアダルの月の十三日において一日の内に一切のユ
ダヤ人を若き者老たる者小児婦人の差別なくことご
とく滅ぼし殺し絶しかつその所有物を奪ふべしと諭
しぬ 14 この詔旨を諸州に傳へてかの日のために準備
をなさしめんとてその書る物の寫本を一切の民に開
きて示せり 15 驛卒王の命によりて急ぎて出ゆきぬ
この詔書はシユシヤンの城に於て出されたり かくて

王とハマンは坐して酒飲ゐたりしがシユシヤンの邑
は惑ひわづらへり

4 モルデカイ凡てこの爲れたる事を知しかばモルデ
カイ衣服を裂き麻布を纏ひ灰をかぶり邑の中に行て
大に哭き痛く號び **2** 王の門の前までも斯して來れり
其は麻布をまとふては王の門の内に入ること能はざ
ればなり **3** すべて王の命とその詔書と到れる諸州に
てはユダヤ人の中におほいなる哀みあり断食哭泣號
呼おこれり また麻布をまとふて灰の上に坐する者お
ほかりき **4** ここにエステルの侍女およびその侍從等
きたりてこれを告ければ后はなはだしく憂ひ衣服を
おくり之をモルデカイにきせてその麻布を脱しめん
としたりしがうけざりき **5** ここをもてエステルは王
の侍從の一人すなはち王の命じて己に侍らしむるハ
タクといふ者を召しモルデカイの許に往きてその何
事なるか何故なるかを知きたれと命ぜり **6** ハタクい
でて王の門の前なる邑の廣場にをるモルデカイにい
たりしに **7** モルデカイおのれの遇たるところを具に
これに語りかつハマンがユダヤ人を滅ぼす事のため
に王の府庫に秤りいれんと約したる銀の額を告げ **8**
またその彼等をほろぼさしむるためにシユシヤンに
おいて書て與へられし詔書の写を彼にわたし之をエ
ステルに見せかつ解あかし また彼に王の許にゆきて
その民のためにこれに衿恤を請ひその前に順ふこと
を爲べしと言つたへよと言り **9** ハタクかへり來りて
モルデカイの言詞をエステルに告ければ **10** エステル
、ハタクに命じモルデカイに言をつたへしむ云く **11**
王の諸臣がよび王の諸州の民みな知る男にもあれ女
にもあれ凡て召れずして内庭に入て王にいたる者は

必ず殺さるべき一の法律あり されど王これに金圭を
伸れば生るを得べし かくて我此三十日は王にいたる
べき召をかうむらざるなり 12 エステルの言をモルデ
カイに告げけるに 13 モルデカイ命じてエステルに答
へしめて曰く 汝王の家にあれば一切のユダヤ人の如
くならずして免かるべしと思ふなかれ 14 なんぢ若こ
の時にあたりて黙して言ずば他の處よりして助援と
拯救ユダヤ人に興らんされど汝どなんぢの父の家は
亡ぶべし 汝が后の位を得たるは此のごとき時のため
なりしやも知るべからず 15 エステルまたモルデカイ
に答へしめて曰く 16 なんぢ往きシユシヤンにをるユ
ダヤ人をことごとく集めてわがために断食せよ 三日
の間夜昼とも食ふことも飲むこともするなかれ 我と
わが侍女等もおなじく断食せん しかして我法律にそ
むく事なれども王にいたらん 我もし死べくば死べし
17 ここにおいてモルデカイ往てエステルが凡ておの
れに命じたるごとく行なへり

5 第三日にエステル后の服を着王の家の内庭にいり
王の家にむかひて立つ王は王宮玉座に坐して王宮の
戸口にむかひをりしが 2 王后エステルが庭にたちを
るを見てこれに恩をくはへ其手にある金圭をエステ
ルの方に伸しければエステルすすみよりてその圭の
頭にさはれり 3 王かれに言けるは后エステルなんぢ
何をもとむるやなんぢの願意は何なるや國の半分に
いたるとも汝にあたふべし 4 エステルいひけるは王
もし善としたまはば願くは今日わが王のために設け
たる酒宴に王とハマンと臨みたまへ 5 ここに於て王
ハマンを急がしめてエステルの言るごとくならしめ
よと命じ王とハマンやがてエステルが設けたる酒宴

に臨めり 6 酒宴の時王またエステルに言けるは汝の
所求は何なるやかならずゆるさるべし なんぢの願意
は何なるや固の半分にいたるとも成就らるべし 7 エ
ステル言けるは我が所求わが願意は是なり 8 われも
し王の目の前に恩を得 王もしわが所求をゆるしわが
願意を成就しむることを善としたまはば願くは玉と
ハマンまたわが設けんとする酒宴に臨みたまへ われ
明日王の宜まへる言にしたがはん 9 かくてハマンは
その日よろこび心たのしみて出きたりけるがハマン
、モルデカイが王の門に居て己にむかひて起もあが
らず身動もせざるを見しかば 痛くモルデカイを怒れ
り 10 されどもハマン耐忍びて家にかへりその朋友等
および妻ゼレシをまねき來らしめ 11 而してハマンそ
の富の榮耀とその子の衆多ことと凡て王の己を貴と
びし事また己をたかくして王の牧伯および臣僕の上
にあらしむることを之に語れり 12 しかしてハマンま
た言けらく后エステル酒宴を設けたりしが我のほか
は何人をも王とともに之に臨ましめず明日もまた我
は玉とともに后に招かれをるなり 13 然れどユダヤ人
モルデカイが王の門に坐しをるを見る間は是らの事
も快樂からず 14 時にその妻ゼレシとその一切の朋友
かれに言けるは請ふ高五十キユビトの木を立しめ明
日の朝モルデカイをその上に懸んことを王に奏せ而
して王とともに樂しみてその酒宴におもむけとハマ
ンこの事を善としてその木を立しめたり

6 その夜王ねむること能はざりければ命じて日々の
事を記せる記録の書を持きたらしめ王の前にこれを
読しめけるに 2 モルデカイ曾て王の侍從の二人戸を
守る者なるビグタンとテレシがアハシユエロス王を

殺さんと謀れるを告たりと記せるに遇ふ 3 王すなは
ち言けるは之がために何の榮誉と爵位をモルデカイ
にあたへしや 王に事ふる臣僕等こたへて何をも彼に
あたへしこと無しといへり 4 ここにおいて王誰ぞ庭
にあるやと問ふ この時ハマンは己がモルデカイのた
めに設けたる木にモルデカイを懸ることを王に奏せ
んとして已に王の家の外庭に來りて居る 5 王の臣僕
等王につげてハマン庭に立をると言ければ王かれを
して入來らしめよと言ふ 6 ハマンやがて入きたりし
に王かれにいひけるは王の尊とばんと欲する人には
如何になさば善らんかとマン心におもひけるは王の
尊ばんとずる者は我にあらずして誰ぞやと 7 ハマン
すなはち王にいひけるは王の尊ばんと欲する人のた
めには 8 王の着たまへる衣服を携さへ來らしめかつ
王の乗たまへる馬即ちその頭に王の冠冕を戴ける馬
をひき來らしめ 9 これを王の最も貴とき一人の牧伯
の手にわたし王の尊ばんとする人に其衣服を衣せし
めこれを馬にのせて邑の街衢をみちびき通り 王の尊
とばんと欲する人には是のごとくなすべしと呼はら
しむべし 10 王ハマンに言けるは急ぎなんぢが言しご
とくその衣服と馬とを取り王の門に坐するユダヤ人
モルデカイに斯なせよ なんぢが言しところを一も欠
こと無らしめよ 11 ここにおいてハマン衣服と馬とを
取りモルデカイにその衣服を着せ彼をして邑の街衢
を乗とほらしめその前に呼はりて云ふ王の尊ばんと
欲する人には是のごとくなすべしと 12 かくてモルデ
カイは王の門にかへりたりしがハマンは愁へなやみ
首をおほふておのれの家にはしりゆき 13 しかしてハ
マンおのが邁る事をことごとくその妻ゼレシとその

朋友等に告げるにその智者等およびその妻ゼレシか
れに言けるは 彼のモルデカイすなはちなんぢがその
前に敗れはじめたる者もしユダヤ人ならば汝これに
勝ことを得じ必らずその前にやぶれんと 14 かれら尚
ハマンとものいひをる間に王の侍從きたりてハマン
をうながしエステルが設けたる酒宴にのぞましむ
7 王またハマンとともに后エステルと酒宴せんとて
來れり 2 この第二の酒宴の日に王またエステルに言
けるは后エステルよなんぢのもとめは何なるや かな
らず許さるべし 汝のねがひは何なるや國の半分にい
たるとも成就らるべし 3 后エステルこたへて言ける
は王よ我もし王の御目の前に恩を得王もし善と見た
まはばわがもとめにしたがりこわが生命をわれに賜
へ またわが願にしたがひてわが民を我に賜へ 4 我と
わが民は売れて滅ぼされ殺され絶されんとす 我らも
し奴婢に売れたるならんには我黙してはべらん 敵人
は王の損害を償なふ事能はざるなり 5 アハシユエロ
ス王后エステルにこたへて言けるは之をなさんと心
にたくめる者は誰また何處にをるや 6 エステルいひ
けるはその敵その仇人は即ちこの惡きハマンなりと
是によりてハマンは王と后の前にありて懼れたり 7
王怒り酒宴の席をたちて宮殿の園に往きければハマ
ンたちあがりて后エステルに生命を乞り 其はかれ王
のおのれに禍災をなさんと決めしを見たればなり 8
王宮殿の園より歸りて酒宴の場にいたりしにエステ
ルのをる牀榻の上にハマン俯伏ゐたれば王いひける
は彼はまた家の内にてわが前に后を辱しめんとする
かと此ことば王の口より出るや人々ハマンの面をお
ほへり 9 時に王の前にある一人の侍從ハルボナいひ

けるは王の爲に善き事を言たりしかのモルデカイを
懸んとてハマンが作りたる五十キユビトのり木ハマ
ンの家に立をるなりと王いひけるは彼をその上に懸
よ 10 人々ハマンを其モルデカイをかけんとて設けし
本の上に懸たり 王の震怒つひに解く

8 その日アハシユエロス王ユダヤ人の敵ハマン一家
を后エステルに賜ふ モダカイもまた王の前に來れり
是はエステル彼が己と何なる係りなるかを告たれば
なり 2 王ハマンより取かへせし己の指環をはづして
モルデカイに與ふ 而してエステル、モルデカイをし
てハマンの家をつかさどらしむ 3 エステルふたたび
王の前に奏してその足下にひれふしアガグ人ハマン
がユダヤ人を害せんと謀りしその謀計を除かんこと
を涙ながらに乞求めたり 4 王エステルにむかひて金
圭を伸ければステル起て王の前に立ち 5 言けるは王
もし之を善としたまひ我もし王の前に恩を得この事
もし王に正と見え我もし御目にかなひたらば アガグ
人ハン メダタの子ハマンが王の諸州にあるユダヤ人
をほろぼさんと謀りて書おくりたる書をとりけすべ
き旨を書くだしたまへ 6 われ豈わが民に臨まんとず
る禍害を見るに忍びんや 豈わが宗族のほろぶるを見
るにしのびんや 7 アハシユエロス王后エステルとユ
ダヤ人モルデカイにいひけるはハマン、ユダヤ人を
殺さんとしたれば我すでにハマンの家をエステルに
與へまたハマンを木にかけたり 8 なんぢらも亦おの
れの好むごとく王の名をもて書をつくり王の指環を
もてこれに印してユダヤ人につたへよ王の名をもて
書き王の指環をもて印したる答は誰もとりけすこと
能はざればなり 9 ここをもてその時また王の書記官

を召あつむ是三月すなはちシワンの月の二十三日な
りきしかして印度よりエテオピアまでの百二十七州
のユダヤ人州牧諸州の方伯牧伯等にモルデカイが命
ぜんとするところを盡く書しるさしむ 即ちもろもろ
の州におくるものはその文字をもちひ諸の民におく
るものはその言語をもちひひ書おくりユダヤ人にお
くるものはその文字と言語をもちふ **10** かれアハシユ
エロス王の名をもてこれをかき王の指環をもてこれ
に印し驛卒をして御厩にてそだてたる逸足の御用馬
にのりてその書をおくりつたへしむ **11** その中に云ふ
王すべての邑にあるユダヤ人に許す彼らあひ集まり
立ておのれの生命を保護しおのれを襲ふ諸國諸州の
一切の兵民をその妻子もろともにほろぼし殺し絶し
且その所有物を奪ふべし **12** アハシユエロス王の諸州
におて十二月すなはちアダルの月の十三日一日の内
かくのごとくするを許さる **13** この詔旨を諸州につた
へんがためまたユダヤ人をしてかの日のために準備
してその敵に仇をかへさしめんがためにその書る物
の写本を一切の民に開きて示せり **14** 驛卒逸足の御用
馬にのり王の命によりて急がせられせきたてられて
出ゆけりこの詔書はシユシヤンの城において出され
たり **15** かくてモルデカイは藍と白の朝服を着大なる
金の冠を戴き紫色の細布の外衣をまとひて王の前よ
りいできたれり シユシヤンの邑中聲をあげて喜びぬ
16 ユダヤ人には光輝あり喜悦あり快樂あり尊榮あり
き **17** いづれの州にても何の邑にても凡て王の命令と
詔書のいたるところにてはユダヤ人よろこび樂しみ
酒宴をひらきて此日を吉日となせりしかして國の民

おほくユダヤ人となれり是はユダヤ人を畏るる心おこりたればなり

9 十二月すなはちアダルの月の十三日王の命令と詔書のおこなはるべき時いよいよ近づける時すなはちユダヤ人の敵ユダヤ人を打伏んとまちかまへたりしに却てユダヤ人おのれを惡む者を打ふする事となりける其日に **2** ユダヤ人アハシユエロス王の各州にある己の邑々に相あつまりおのれを害せんとする者どもを殺さんとせり誰も彼らに敵ることを得る者なかりき 其は一切の民ユダヤ人を畏れたればなり **3** 諸州の牧伯州牧方伯など凡て王の事を辨理ふ者は皆ユダヤ人をたすけたり 是モルデカイを畏るるによりてたり **4** モルデカイは王の家にて大なる者となりその名各州にきこえわたれり斯その人モルデカイはますます大になりゆきぬ **5** ユダヤ人すなはち刀刃をもてその一切の敵を擊て殺し滅ぼしおのれを惡む者を意のままに爲したり **6** ユダヤ人またシユシヤンの城においても五百人を殺しほろぼせり **7** パルシヤンダタ、ダルポン、アスパタ **8** ポラタ、アダリヤ、アリダタ **9** パルマシタ、アリサイ、アリダイ、ワエザタ **10** これらの者すなはちハンメダタの子ユダヤ入の敵たるハマンの十人の子をも彼ら殺せりされどその所有物には手をかけざりき **11** シユシヤンの城の内にて殺されし者の數をその日王にまうしあげければ **12** 王きさきエステルにいひけるはユダヤ人シユシヤンの城の内にて五百人を殺しまたハマンの十人の子をころせり王のその余の諸州においては幾何なりしぞや 汝また何か求むるところあるやかならず許さるべし尚何かねがふところあるや必らず成就らるべし **13** エステ

ルいひけるは王もし之を善としたまはば願くはシユ
シヤンにあるユダヤ人に允して明日も今日の詔旨の
ごとくなさしめ且ハマンの十人の子を木に懸しめた
まへ **14** 王かく爲せと命じシユシヤンにおいて詔旨を
出せりマンの十人の子は木に懸らる **15** アダルの月の
十四日にシユシヤンのユダヤ人また集まりシユシヤ
ンの内にて三百人をころせり然れどもその所有物に
は手をかけざりき **16** 王の諸州にあるその余のユダヤ
人もまた相あつまり立ておのれの生命を保護しその
敵に勝て安んじおのれを惡む者七萬五千人をころせ
り然れどもその所有には手をかけざりき **17** アダルの
月の十三日にこの事をおこなひ十四日にやすみてそ
の日に酒宴をなして喜こべり **18** されどシユシヤンに
をるユダヤ人はその十三日と十四日とにあひ集まり
十五日にやすみてその日に酒宴をなして喜こべり **19**
これによりて村々のユダヤ人すなはち石垣なき邑々
にすめる者はアダルの月の十四日をもて喜樂の日酒
宴の日吉日となして互に物をやりとりす **20** モルデカ
イこれらの事を書しるしてアハシユエロス王の諸州
にをるユダヤ人に遠きにも近きにも書をおくり **21** ア
ダルの月の十四日と十五日を年々にいはふことを命
じ **22** この兩の日にユダヤ人その敵に勝て休みこの月
は彼のために憂愁より喜樂にかはり悲哀より吉日に
かはりたれば是らの日に酒宴をなして喜びたがひに
物をやりとりし貧しき者に施與をなすべしと諭しぬ
23 ここをもてユダヤ人はその已にはじめたるごとく
モルデカイがかれらに書おくりしごとく行なひつづ
けたり **24** アガグ人ハンメダタの子ハマンすなはちす
べてのユダヤ人の敵たる者ユダヤ人を滅ぼさんと謀

りプルすなはち籤を投てこれを滅ぼし絶さんとしたりしが 25 その事王の前に明かになりし時王書をおくりて命じハマンがユダヤ人を害せんとはかりしその惡き謀計をしてハマンのかうべに歸らしめ彼とその子等を木に懸しめたり 26 このゆゑに此兩の日をそのプルの名にしたがひてプリムとなづけたり斯りしかばこの書のすべての詞によりこの事につきて見たるところ己の遇たるところに依て 27 ユダヤ人あひ定め年々その書るところにしたがひその定めたる時にしたがひてこの兩の日をまもり己とおのれの子孫および凡て已につらなる者これを行ひつづけて廃すること無く 28 この兩の日をもて代々家々州々邑々において必ず記念てまもるべき者となしこれらのプリムの日をしてユダヤ人の中に廃せらるること無らしめまたこの記念をしてその子孫の中に絶ること無らしむ 29 かくてアビハイルの女なる后エステルとユダヤ人モルデカイおほいなる力をもてプリムの第二の書を書おくりてこれを堅うす 30 すなはちモルデカイ、アハシユエロスの國の百二十七州にある一切のユダヤ人に平和と眞實の言語をもて書をおくり 31 断食と悲哀のことにつきてプリムのこれらの日を堅うしてその定めたる時を守らしむすなはちユダヤ人モルデカイと后エステルが曾てかれらに命じたるごとくまたユダヤ人等が曾てみづから己のためおよびおのれの子孫のために定めたるがごとし 32 エステルの語プリムにかかはる是等の事をかたうせり是は書にしるされたり

10 アハシユエロス王國土および海の島々に貢をたてまつらしむ 2 アハシユエロス王が權勢と能力をも

て爲たる一切の事業および彼がモルデカイを高くし
て大いなる者とならしめたる事の委き話はメデアと
ペルシヤの列王の日誌の書に記さるるにあらずや **3**
ユダヤ人モルデカイはアハシユエロス王に次ぐ者と
なりユダヤ人の中にありて大なる者にしてその衆多
の兄弟によろこばれたり彼はその民の福祉をもとめ
その一切の宗族に平和の言をのべたりき

ヨブ 記

1 ウヅの地にヨブと名くる人あり 其人と爲完全かつ
正しくして神を畏れ惡に遠ざかる **2** その生る者は男
の子七人女の子三人 **3** その所有物は羊七千 駱駝三千
牛五百軛 牝驢馬五百 僕も夥多しくあり 此人は東の
人の中にて最も大なる者なり **4** その子等おのおの己
の家にて己の日に宴筵を設くる事を爲し その三人の
姉妹をも招きて與に食飲せしむ **5** その宴筵の日はつ
る毎にヨブかならず彼らを召よせて潔む 即ち朝はや
く興き彼ら一切の數にしたがひて燔祭を獻ぐ 是はヨ
ブ我子ら罪を犯し心を神を忘れたらんも知べからず
と謂てなり ヨブの爲ところ常に是のごとし **6** 或日神
の子等きたりてヱホバの前に立つ サタンも來りてそ
の中にあり **7** ヱホバ、サタンに言たまひけるは汝何
處より來りしや サタン 、ヱホバに應へて言けるは地
を行めぐり此彼經あるきて來れり **8** ヱホバ、サタン
に言たまひけるは汝心をもちひてわが僕ヨブを觀し
や 彼のごとく完全かつ正くして神を畏れ惡に遠ざか
る人世にあらざるなり **9** サタン 、ヱホバに應へて言
けるはヨブあにもとむることなくして神を畏れんや
10 汝彼とその家およびその一切の所有物の周圍に藩
屏を設けたまふにあらずや 汝かれが手に爲ところを
盡く成就せしむるがゆゑにその所有物地に遍ねし **11**
然ど汝の手を伸て彼の一切の所有物を擊たまへ 然ば
必ず汝の面にむかひて汝を詛はん **12** ヱホバ、サタン
に言たまひけるは視よ彼の一切の所有物を汝の手に
任す 唯かれの身に汝の手をつくる勿れ サタンすなは
ちヱホバの前よりいでゆけり **13** 或日ヨブの子女等そ
の第一の兄の家にて物食ひ酒飲ゐたる時 **14** 使者ヨブ

の許に來りて言ふ 牛耕しをり牝驢馬その傍に草食を
りしに 15 シバ人襲ひて之を奪ひ刃をもて少者を打殺
せり 我ただ一人のがれて汝に告んとて來れりと 16
彼なほ語ひをる中に又一人きたりて言ふ 神の火天よ
り降りて羊および少者を焚きて滅せり 我ただ一人の
がれて汝に告んとて來れりと 17 彼なほ語ひをる中に
又一人きたりて言ふ カルデヤ人三隊に分れ來て駱駝
を襲ひてこれを奪ひ刃をもて少者を打殺せり我ただ
一人のがれて汝に告んとて來れりと 18 彼なほ語ひを
る中に又一人來りて言ふ汝の子女等その第一の兄の
家にて物食ひ酒飲みをりしに 19 荒野の方より大風ふ
き來て家の四隅を擊ければ夫の若き人々の上に潰れ
おちて皆しねり 我これを汝に告んとて只一人のがれ
來れりと 20 是においてヨブ起あがり外衣を裂き髪を
斬り地に伏して拜し 21 言ふ我裸にて母の胎を出たり
又裸にて彼處に歸らん ヱホバ與へヱホバ取りたまふ
なり ヱホバの御名は讃べきかな 22 この事において
ヨブは全く罪を犯さず神にむかひて愚なることを言
ざりき

2 或日神の子等きたりてヱホバの前に立つ サタンも
來りその中にありてヱホバの前に立つ 2 ヱホバ、サ
タンに言たまひけるは汝何處より來りしや サタン、
ヱホバに應へて言けるは地を行めぐり此彼經あるき
て來れり 3 ヱホバ、サタンに言たまひけるは汝心を
もちひて我僕ヨブを見しや 彼のごとく完全かつ正く
して神を畏れ惡に遠ざかる人世にあらざるなり 汝わ
れを勸めて故なきに彼を打惱さしめしかど彼なほ己
を完うして自ら堅くす 4 サタン、ヱホバに應へて言
けるは皮をもて皮に換るなれば人はその一切の所有

物をもて己の生命に換ふべし 5 然ど今なんぢの手を
伸て彼の骨と肉とを擊たまへ 然ば必らず汝の面にむ
かひて汝を詛はん 6 ヱホバ、サタンに言たまひける
は彼を汝の手に任す 只かれの生命を害ふ勿れと 7 サ
タンやがてヱホバの前よりいでゆきヨブを擊てその
足の跖より頂までに惡き腫物を生ぜしむ 8 ヨブ土瓦
の碎片を取り其をもて身を搔き灰の中に坐りぬ 9 時
にその妻かれに言けるは汝は尚も己を完うして自ら
堅くするや 神を詛ひて死るに如ずと 10 然るに彼は
これに言ふ汝の言ところは愚なる婦の言ところに似
たり 我ら神より福祉を受るなれば災禍をも亦受ざる
を得んやと 此事においてはヨブまつたくその唇をも
て罪を犯さざりき 11 時にヨブの三人の友この一切の
災禍の彼に臨めるを聞き各おのれの處よりして來れ
り 即ちテマン人エリパズ、シュヒ人ビルダデおよび
マアナ人ゾパル是なり 彼らヨブを弔りかつ慰めんと
て互に約してきたりしが 12 目を擧て遙に觀しに其ヨ
ブなるを見識がたき程なりければ齊く聲を擧て泣き
各おのれの外衣を裂き天にむかひて塵を撒て己の頭
の上にちらし 13 乃ち七日七夜かれと偕に地に坐しゐ
て 一言も彼に言かくる者なかりき 彼が苦惱の甚だ大
なるを見たればなり

3 斯て後ヨブ口を啓きて自己の日を詛へり 2 ヨブす
なはち言詞を出して云く 3 我が生れし日亡びうせよ
男子胎にやどれりと言し夜も亦然あれ 4 その日は暗
くなれ 神上よりこれを顧みたまはざれ 光これを照す
勿れ 5 暗闇および死蔭これを取りもどせ 雲これが上
をおほえ 日を暗くする者これを懼しめよ 6 その夜
は黒暗の執ふる所となれ 年の日の中に加はらざれ

月の數に入ざれ 7 その夜は孕むこと有ざれ 歡喜の
聲その中に興らざれ 8 日を詛ふ者レビヤタンを激
發すに巧なる者これを詛へ 9 その夜の晨星は暗か
れ その夜には光明を望むも得ざらしめ 又東雲の眼
蓋を見ざらしめよ 10 是は我母の胎の戸を闔ずまた
我目に憂を見ること無らしめざりしによる 11 何と
て我は胎より死て出ざりしや 何とて胎より出し時
に氣息たえざりしや 12 如何なれば膝ありてわれを
接しや 如何なれば乳房ありてわれを養ひしや 13 否
らずば今は我偃して安んじかつ眠らん 然ばこの身
やすらひをり 14 かの荒墟を自己のために築きたり
し世の君等臣等と偕にあり 15 かの黄金を有ち白銀
を家に充したりし牧伯等と偕にあらん 16 又人しれ
ず墮る胎兒のごとくにして世を出ず また光を見ざ
る赤子のごとくならん 17 彼處にては惡き者 虐遇を
息め倦憊たる者安息を得 18 彼處にては俘囚人みな
共に安然に居りて驅使者の聲を聞ず 19 小き者も大
なる者も同じく彼處にあり僕も主の手を離る 20 如
何なれば艱難にをる者に光を賜ひ 心苦しむ者に生
命をたまひしや 21 斯る者は死を望むなれどもきた
らず これをもとむるは藏れたる寶を掘るよりも甚
だし 22 もし墳墓を尋ねて獲ば大に喜こび樂しむな
り 23 その道かくれ神に取籠られをる人に如何なれば
光明を賜ふや 24 わが歎息はわが食物に代り我呻吟は
水の流れそそぐに似たり 25 我が戰慄き懼れし者我に
臨み我が怖懼れたる者この身に及べり 26 我は安然な
らず穩ならず安息を得ず唯艱難のみきたる

4 時にテマン人エリパズ答へて曰く 2 人もし汝にむ
かひて言詞を出さば汝これを厭ふや 然ながら誰か

言で忍ぶことを得んや 3 さきに汝は衆多の人を誨
へ諭せり 手の垂たる者をばこれを強くし 4 つまづ
く者をば言をもて扶けおこし 膝の弱りたる者を強
くせり 5 然るに今この事汝に臨めば汝悶え この事
なんぢに加はれば汝おぢまどふ 6 汝は神を畏こめ
り 是なんぢの依頼む所ならずや 汝はその道を全うせ
り 是なんぢの望ならずや 7 請ふ想ひ見よ 誰か罪な
くして亡びし者あらん 義者の絶れし事いづくに在
や 8 我の觀る所によれば不義を耕へし惡を播く者は
その穫る所も亦 是のごとし 9 みな神の氣吹によりて
滅びその鼻の息によりて消うす 10 獅子の吼 猛き獅
子の聲ともに息み 少き獅子の牙折れ 11 大獅子獲物な
くして亡び小獅子散失す 12 前に言の密に我に臨める
ありて我その細聲を耳に聞得たり 13 即ち人の熟睡
する頃我夜の異象によりて想ひ煩ひをりける時 14
身に恐懼をもよほして戰慄き 骨節ことごとく振ふ
15 時に靈ありて我面の前を過ければ我は身の毛よ
だちたり 16 その物立とまりしが我はその状を見わか
つことえざりき 唯一の物の象わが目の前にあり 時に
我しづかなる聲を聞けり云く 17 人いかで神より正義
からんや 人いかでその造主より潔からんや 18 彼は
その僕をさへに恃みたまはず 其使者をも足ぬ者と
見做たまふ 19 況んや土の家に住をりて塵を基とし蜉
蝣のごとく亡ぶる者をや 20 是は朝より夕までの間に
亡びかへりみる者もなくして永く失逝る 21 その魂の
緒あに絶ざらんや皆悟ること無くして死うす

5 請ふなんぢ顧びて看よ 誰か汝に應ふる者ありや 聖
者の中にて誰に汝むかはんとするや 2 夫愚なる者は
憤恨のために身を殺し 癡き者は嫉媚のために己を

死しむ 3我みづから愚なる者のその根を張るを見
たりしがすみやかにその家を詛へり 4その子等は
助援を獲ることなく門にて惱まさる 之を救ふ者な
し 5その穡とれる物は飢たる人これを食ひ 荊棘の
籬の中にありてもなほ之を奪ひいだし 羂をその所
有物にむかひて口を張る 6災禍は塵より起らず 艱
難は土より出ず 7人の生れて艱難をうくるは火の
子の上に飛がごとし 8もし我ならんには我は必ら
ず神に告求め 我事を神に任せん 9神は大にして測
りがたき事を行ひたまふ 其不思議なる事を爲たま
ふこと數しれず 10雨を地の上に降し 水を野に遣り
11卑き者を高く擧げ 憂ふる者を引興して幸福ならし
めたまふ 12神は狡しき者の謀計を敗り 之をして何事
をもその手に成就ること能はざらしめ 13慧き者をそ
の自分の詭計によりて執へ 邪なる者の謀計をして
敗れしむ 14彼らは晝も暗黒に遇ひ 卓午にも夜の如
くに摸り惑はん 15神は惱める者を救ひてかれらが口
の劍を免かれしめ 強き者の手を免かれしめたまふ 16
是をもて弱き者望あり 惡き者口を閉づ 17神の懲し
たまふ人は幸福なり 然ば汝全能者の儆責を輕んず
る勿れ 18神は傷け又裹み 擊ていため又その手をも
て善醫したまふ 19彼はなんぢを六の艱難の中にて救
ひたまふ 七の中にても災禍なんぢにのぞまじ 20饑
饉の時にはなんぢを救ひて死を免れしめ 戰爭の時
には劍の手を免れしめたまふ 21汝は舌にて鞭たるる
時にも隱るることを得 壞滅の來る時にも懼るるこ
と有じ 22汝は壞滅と饑饉を笑ひ地の獸をも懼るるこ
と無るべし 23田野の石なんぢと相結び野の獸なんぢ
と和がん 24汝はおのが幕屋の安然なるを知ん 汝の

住處を見まはるに缺たる者なからん **25** 汝また汝の子
等の多くなり 汝の裔の地の草の如くになるを知ん **26**
汝は遐齢におよびて墓にいらん 宛然麥束を時にい
たりて運びあぐるごとくなるべし **27** 視よ我らが尋ね
明めし所かくのごとし 汝これを聽て自ら知れよ

6 ヨブ應へて曰く **2** 願はくは我憤恨の善く權られ 我
懊惱の之とむかひて天秤に懸られんことを **3** 然すれ
ば是は海の沙よりも重からん 斯ればこそ我言躁妄
なりけれ **4** それ全能者の箭わが身にいりわが魂神そ
の毒を飲り 神の畏怖我を襲ひ攻む **5** 野驢馬あに青
草あるに鳴んや 牛あに食物あるに吽らんや **6** 淡き
物あに鹽なくして食はれんや 蛋の白あに味あらん
や **7** わが心の觸るることを嫌ふ物是は我が厭ふ所の
食物のごとし **8** 願はくは我求むる所を得んことを 願
はくは神わが希ふ所の物を我に賜はらんことを **9** 願
はくは神われを滅ぼすを善とし 御手を伸て我を絶
たまはんことを **10** 然るとも我は尚みづから慰むる所
あり 烈しき苦痛の中にありて喜ばん 是は我聖者の言
に悖りしことなければなり **11** 我何の氣力ありてか尚
俟ん 我の終いかなれば我なほ耐へ忍ばんや **12** わが氣
力あに石の氣力のごとくならんや 我肉あに銅のご
とくならんや **13** わが助われの中に無にあらずや 救
拯我より逐はなされしにあらずや **14** 憂患にしづむ者
はその友これを憐れむべし 然らずは全能者を畏る
ることを廢ん **15** わが兄弟はわが望を充さざること溪
川のごとく 溪川の流のごとくに過さる **16** 是は氷の
ために黑くなり 雪その中に藏るれども **17** 温暖にな
る時は消ゆき熱くなるに及てはその處に絶はつ **18** 隊
旅客身をめぐらして去り空曠處にいたりて亡ぶ **19** テ

マの隊旅客これを望みシバの旅客これを慕ふ **20** 彼
等これを望みしによりて愧恥を取り 彼處に至りて
その面を赧くす **21** かく汝等も今は虚しき者なり 汝
らは怖ろしき事を見れば則ち懼る **22** 我あに汝等我
に予へよと言しこと有んや 汝らの所有物の中より
物を取て我ために饋れと言しこと有んや **23** また敵
人の手より我を救ひ出せと言しことあらんや 虐ぐ
る者の手より我を贖へと言しことあらんや **24** 我を
教へよ 然らば我默せん 請ふ我の過てる所を知せよ
25 正しき言は如何に力あるものぞ 然ながら汝らの規
諫る所は何の規諫とならんや **26** 汝らは言を規正んと
想ふや 望の絶たる者の語る所は風のごときなり **27**
汝らは孤子のために籤を掣き 汝らの友をも商貨に
するならん **28** 今ねがはくは我に向へ 我は汝らの面
の前に僞はらず **29** 請ふ再びせよ 不義あらしむる勿
れ 請ふ再びせよ 此事においては我正義し **30** 我舌に
不義あらんや 我口惡き物を辨へざらんや

7 それ人の世にあるは戰鬪にあるがごとくならずや
又其日は傭人の日のごとくなるにあらずや **2** 奴僕の
暮を冀がふが如く傭人のその價を望むがごとく **3** 我
は苦しき月を得させられ 憂はしき夜をあたへらる **4**
我臥ば乃はち言ふ 何時夜あけて我おきいでんかと 曙
まで頻に輾轉ぶ **5** わが肉は蟲と土塊とを衣服となし
我皮は愈てまた腐る **6** わが日は機の梭よりも迅速な
り 我望む所なくし之を送る **7** 想ひ見よ わが生命が氣
息なる而已 我目は再び福祉を見ること有じ **8** 我を見
し者の眼かさねて我を見ざらん 汝目を我にむくるも
我は已に在ざるべし **9** 雲の消て逝がごとく陰府に下
れる者は重ねて上りきたらじ **(Sheol h7585)** **10** 彼は再び

その家に歸らず 彼の鄕里も最早かれを認めじ **11** 然ば
我はわが口を禁めず 我心の痛によりて語ひ わが神魂
の苦しきによりて歎かん **12** 我あに海ならんや鰐なら
んや 汝なにとて我を守らせおきたまふぞ **13** わが牀わ
れを慰め わが寢床わが愁を解んと思ひをる時に **14** 汝
夢をもて我を驚かし 異象をもて我を懼れしめたまふ
15 是をもて我心は氣息の閉んことを願ひ 我この骨よ
りも死を冀がふ **16** われ生命を厭ふ 我は永く生るをこ
とを願はず 我を捨おきたまへ 我日は氣のごときなり
17 人を如何なる者として汝これを大にし 之を心に留
18 朝ごとに之を看そなはし 時わかず之を試みたまふ
や **19** 何時まで汝われに目を離さず 我が津を咽む間
も我を捨おきたまはざるや **20** 人を鑒みたまふ者よ我
罪を犯したりとて汝に何をか爲ん 何ぞ我を汝の的と
なして我にこの身を厭はしめたまふや **21** 汝なんぞ我
の愆を赦さず我罪を除きたまはざるや 我いま土の中
に睡らん 汝我を尋ねたまふとも我は在ざるべし

8 時にシュヒ人ビルダデ答へて曰く **2** 何時まで汝か
かる事を言や 何時まで汝の口の言語を大風のごと
くにするや **3** 神あに審判を曲たまはんや 全能者あに
公義を曲たまはんや **4** 汝の子等かれに罪を獲たるに
や之をその愆の手に付したまへり **5** 汝もし神に求め
全能者に祈り **6** 清くかつ正しうしてあらば必ず今汝
を顧み汝の義き家を榮えしめたまはん **7** 然らば汝の
始は微小くあるとも汝の終は甚だ大ならん **8** 請ふ汝
過にし代の人に問へ 彼らの父祖の尋究めしところ
の事を學べ **9** (我らは昨日より有しのみにて何をも
知ず 我らが世にある日は影のごとし) **10** 彼等なん
ぢを教へ汝を諭し 言をその心より出さざらんや **11**

葦あに泥なくして長んや 萩あに水なくしてそだた
んや 12 是はその青くして未だ刈ざる時にも他の一
切の草よりは早く槁る 13 神を忘るる者の道は凡て
是のごとく 悖る者の望は空しくなる 14 その恃む所
は絶れ その倚ところは蜘蛛網のごとし 15 その家に
倚かからんとすれば家立ず 之に堅くとりすがるも
保たじ 16 彼日の前に青緑を呈はし その枝を園に蔓
延らせ 17 その根を石堆に盤みて石の屋を眺むれど
も 18 若その處より取のぞかれなばその處これを認め
ずして我は汝を見たる事なしと言ん 19 視よその道の
喜樂是のごとし 而してまた他の者地より生いでん 20
それ神は完全人を棄たまはず また惡き者の手を執
りたまはず 21 遂に哂笑をもて汝の口に充し歡喜を汝
の唇に置たまはん 22 汝を惡む者は羞恥を着せられ
惡き者の住所は無なるべし

9 ヨブこたへて言けるは 2 我まことに其事の然るを
知り 人いかでか神の前に義かるべけん 3 よし人は神
と辨爭はんとするとも千の一も答ふること能はざる
べし 4 神は心慧く力強くましますなり 誰か神に逆ひ
てその身安からんや 5 彼山を移したまふに山しらず
彼震怒をもて之を飜倒したまふ 6 彼地を震ひてその
所を離れしめたまへばその柱ゆるぐ 7 日に命じたま
へば日いでず 又星辰を封じたまふ 8 唯かれ獨天を張
り海の濤を覆たまふ 9 また北斗參宿昴宿および南方
の密室を造りたまふ 10 大なる事を行ひたまふこと測
られず奇しき業を爲たまふこと數しれず 11 視よ彼わ
が前を過たまふ 然るに我これを見ず彼すすみゆき賜
ふ然るに我之を曉ず 12 彼奪ひ去賜ふ 誰か能之を沮
まん 誰か之に汝何を爲やと言ことを得爲ん 13 神其

震怒を息賜はず ラハブを助る者等之が下に屈む **14**
然ば我爭か彼に回答を爲ことを得ん 爭われ言を選び
て彼と論ふ事をえんや **15** 假令われ義かるとも彼に回
答をせじ 彼は我を審判く者なれば我彼に哀き求ん **16**
假令我彼を呼て彼われに答へたまふともわが言を聽
いれ賜ひしとは我信ぜざるなり **17** 彼は大風をもて我
を擊碎き 故なくして我に衆多の傷を負せ **18** 我に息
をつかさしめず 苦き事をもて我身に充せ賜ふ **19** 強
き者の力量を言んか 視よ此にあり 審判の事ならんか
誰か我を喚出すことを得爲ん **20** 假令われ義かるとも
我口われを惡しと爲ん 假令われ完全かるとも尚われ
を罪ありとせん **21** 我は全し 然ども我はわが心を知
ず 我生命を賤む **22** 皆同一なり 故に我は言ふ神は完
全者と惡者とを等しく滅ぼしたまふと **23** 災禍の俄然
に人を誅す如き事あれば彼は辜なき者の苦痛を笑ひ
見たまふ **24** 世は惡き者の手に交されてあり 彼また
その裁判人の面を蔽ひたまふ 若彼ならずば是誰の行
爲なるや **25** わが日は驛使よりも迅く 徒に過さりて
福祉を見ず **26** 其はしること葦舟のごとく 物を攫ま
んとて飛かける鷲のごとし **27** たとひ我わが愁を忘れ
面色を改めて笑ひをらんと思ふとも **28** 尚この諸の苦
痛のために戰慄くなり 我思ふに汝われを釋し放ちた
まはざらん **29** 我は罪ありとせらるるなれば何ぞ徒然
に勞すべけんや **30** われ雪水をもて身を洗ひ 灰汁を
もて手を潔むるとも **31** 汝われを汚はしき穴の中に陷
いれたまはん 而して我衣も我を厭ふにいたらん **32**
神は我のごとく人にあらざれば我かれに答ふべから
ず 我ら二箇して共に裁判に臨むべからず **33** また我
らの間には我ら二箇の上に手を置べき仲保あらず **34**

願くは彼その杖を我より取はなし その震怒をもて我
を懼れしめたまはざれ 35 然らば我 言語て彼を畏れ
ざらん 其は我みづから斯る者と思はざればなり
10 わが心生命と厭ふ 然ば我わが憂愁を包まず言
あらはし わが魂神の苦きによりて語はん 2 われ
神に申さん 我を罪ありしとしたまふ勿れ 何故に我
とあらそふかを我に示したまへ 3 なんぢ虐遇を爲
し 汝の手の作を打棄て惡き者の謀計を照すことを善
としたまふや 4 汝は肉眼を有たまふや 汝の觀たまふ
所は人の觀るがごとくなるや 5 なんぢの日は人間の
日のごとく 汝の年は人の日のごとくなるや 6 何とて
汝わが愆を尋ねわが罪をしらべたまふや 7 されども
汝はすでに我の罪なきを知たまふ また汝の手より救
ひいだし得る者なし 8 汝の手われをいとなみ我をこ
とごとく作れり 然るに汝今われを滅ぼしたまふな
り 9 請ふ記念たまへ 汝は土塊をもてすてるがごとく
に我を作りたまへり 然るに復われを塵に歸さんとし
たまふや 10 汝は我を乳のごとく斟ぎ牛酪のごとくに
凝しめたまひしに非ずや 11 汝は皮と肉とを我に着せ
骨と筋とをもて我を編み 12 生命と恩惠とをわれに授
け我を眷顧てわが魂神を守りたまへり 13 然はあれど
汝これらの事を御心に藏しおきたまへり 我この事汝
の心にあるを知る 14 我もし罪を犯さば汝われをみと
めてわが罪を赦したまはじ 15 我もし行狀あしからば
禍あらん 假令われ義かるとも我頭を擧じ 其は我は衷
に羞耻充ち 眼にわが患難を見ればなり 16 もし頭を擧
なば獅子のごとくに汝われを追打ち 我身の上に復
なんぢの奇しき能力をあらはしたまはん 17 汝はしば
しば證する者を入かへて我を攻め 我にむかひて汝

の震怒を増し新手に新手を加へて我を攻めたまふ 18
何とて汝われを胎より出したまひしや 然らずば我
は息絶え目に見らるること無く 19 曾て有ざりし如く
ならん 即ち我は胎より墓に持ゆかれん 20 わが日は
幾時も无きに非ずや 願くは彼姑らく息て我を離れ
我をして少しく安んぜしめんことを 21 我が往て復返
ることなきその先に斯あらしめよ 我は暗き地 死の蔭
の地に往ん 22 この地は暗くして晦冥に等しく死の蔭
にして區分なし 彼處にては光明も黒暗のごとし

11 是においてナアマ人ゾパル答へて言けるは 2
言語多からば豈答へざるを得んや 口おほき人あに
義とせられんや 3 汝も空しき言あに人をして口を
閉しめんや 汝嘲らば人なんぢをして羞しめざらん
や 4 汝は言ふ 我教は正し 我は汝の目の前に潔
しと 5 願くは神言を出し 汝にむかひて口を開き
6 智慧の祕密をなんぢに示してその知識の相倍する
を顯したまはんことを 汝しれ神はなんぢの罪より
も輕くなんぢを處置したまふなり 7 なんぢ神の深
事を窮むるを得んや 全能者を全く窮むることを得
んや 8 その高きことは天のごとし 汝なにを爲し得
んや 其深きことは陰府のごとし 汝なにを知えんや
(Sheol h7585) 9 その量は地よりも長く海よりも濶し
10 彼もし行めぐりて人を執へて召集めたまふ時は
誰か能くこれを阻まんや 11 彼は僞る人を善く知りた
まふ 又惡事は顧みること無して見知たまふなり 12 虛
しき人は悟性なし その生るるよりして野驢馬の駒
のごとし 13 汝もし彼にむかひて汝の心を定め 汝の手
を舒べ 14 手に罪のあらんには之を遠く去れ 惡をなん
ぢの幕屋に留むる勿れ 15 然すれば汝 面を擧て玷な

かるべく 堅く立て懼るる事なかるべし 16 すなはち
汝憂愁を忘れん 汝のこれを憶ゆることは流れ去し
水のごとくならん 17 なんぢの生存らふる日は眞晝よ
りも輝かん 假令暗き事あるとも是は平旦のごとく
ならん 18 なんぢは望あるに因て安んじ 汝の周圍を
見めぐりて安然に寐るにいたらん 19 なんぢは何にも
懼れさせらるること無して偃やまん 必ず衆多の者
なんぢを悅こばせんと務むべし 20 然ど惡き者は目矇
み逃遁處を失なはん 其望は氣の斷ると等しかるべし
12 ヨブこたへて言ふ 2 なんぢら而已まことに人
なり 智慧は汝らと共に死ん 3 我もなんぢらと同じ
く心あり 我はなんぢらの下に立ず 誰か汝らの言し
如き事を知ざらんや 4 我は神に顧はりて聽るる者
なるに今その友に嘲らるる者となれり 嗚呼正しく
かつ完たき人あざけらる 5 安逸なる者は思ふ 輕侮
は不幸なる者に附そひ足のよろめく者を俟と 6 掠
奪ふ者の天幕は繁榮え 神を怒らせ自己の手に神を
携ふる者は安泰なり 7 今請ふ獸に問へ然ば汝に教
へん 天空の鳥に問へ然ばなんぢに語らん 8 地に
言へ然ばなんぢに教へん 海の魚もまた汝に述べし
9 誰かこの一切の者に依てヱホバの手のこれを作り
しなるを知ざらんや 10 一切の生物の生氣および一切
の人の靈魂ともに彼の手の中にあり 11 耳は説話を辨
へざらんや その状あたかも口の食物を味ふがごと
し 12 老たる者の中には智慧あり 壽長者の中には穎悟
あり 13 智慧と權能は神に在り 智謀と穎悟も彼に屬
す 14 視よ彼毀てば再び建ること能はず 彼人を閉こ
むれば開き出すことを得ず 15 視よ彼水を止むれば則
ち涸れ 水を出せば則ち地を滅ぼす 16 權能と穎悟は

彼に在り 惑はさるる者も惑はす者も共に彼に屬す 17
彼は議士を裸體にして擄へゆき 審判人をして愚なる
者とならしめ 18 王等の權威を解て反て之が腰に繩を
かけ 19 祭司等を裸體にして擄へゆき 權力ある者を滅
ぼし 20 言爽なる者の言語を取除き 老たる者の了知を
奪ひ 21 侯伯たる者等に恥辱を蒙らせ 強き者の帶を解
き 22 暗中より隱れたる事等を顯し 死の蔭を光明に出
し 23 國々を大にしまた之を滅ぼし 國々を廣くしまた
之を舊に歸し 24 地の民の長たる者等の了知を奪ひ こ
れを路なき荒野に吟行はしむ 25 彼らは光明なき暗に
たどる 彼また彼らを醉る人のごとくによろめかしむ

13 視よわが目これを盡く觀 わが耳これを聞て通達
れり 2 汝らが知るところは我もこれを知る 我は汝ら
に劣らず 3 然りと雖ども我は全能者に物言ん 我は神
と論ぜんことをのぞむ 4 汝らは只謊言を造り設くる
者 汝らは皆無用の醫師なり 5 願くは汝ら全く默せよ
然するは汝らの智慧なるべし 6 請ふわが論ずる所
を聽き 我が唇にて辨爭そふ所を善く聽け 7 神のた
めに汝ら惡き事を言や 又かれのために虛僞を述る
や 8 汝ら神の爲に偏るや またかれのために爭はんと
するや 9 神もし汝らを鑒察たまはば豈善らんや 汝
等人を欺むくごとくに彼を欺むき得んや 10 汝等も
し密に私しするあらば彼かならず汝らを責ん 11 そ
の威光なんぢらを懼れしめざらんや 彼を懼るる畏
懼なんぢらに臨まざらんや 12 なんぢらの諭言は灰
に譬ふべし なんぢらの城は土の城となる 13 默して
我にかかはらざれ 我言語んとす 何事にもあれ我に
來らば來れ 14 我なんぞ我肉をわが齒の間に置き わ
が生命をわが手に置かんや 15 彼われを殺すとも我

は彼に依頼まん 唯われは吾道を彼の前に明かにせ
んとす **16** 彼また終に我救拯とならん 邪曲なる者は
彼の前にいたること能はざればなり **17** なんぢら聽
よ 我言を聽け我が述る所をなんぢらの耳に入しめ
よ **18** 視よ我すでに吾事を言竝べたり 必ず義しとせ
られんと自ら知る **19** 誰か能くわれと辨論ふ者あら
ん 若あらば我は口を緘て死ん **20** 惟われに二の事を
爲たまはざれ 然ば我なんぢの面をさけて隱れじ **21**
なんぢの手を我より離したまへ 汝の威嚴をもて我
を懼れしめたまはざれ **22** 而して汝われを召したま
へ 我こたへん 又われにも言はしめて汝われに答へた
まへ **23** 我の愆われの罪いくばくなるや 我の背反と
罪とを我に知しめたまへ **24** 何とて御顏を隱し我をも
て汝の敵となしたまふや **25** なんぢは吹廻さるる木の
葉を威し 干あがりたる籾殼を追ひたまふや **26** 汝は
我につきて苦き事等を書しるし 我をして我が幼稚
時の罪を身に負しめ **27** わが足を足械にはめ 我すべ
ての道を伺ひ我足の周圍に限界をつけたまふ **28** 我は
腐れたる者のごとくに朽ゆき 蠹に食るる衣服に等し

14 婦の産む人はその日少なくして艱難多し **2** その
來ること花のごとくにして散り 其馳ること影のごと
くにして止まらず **3** なんぢ是のごとき者に汝の目を
啓きたまふや 汝われを汝の前にひきて審判したまふ
や **4** 誰か清き物を汚れたる物の中より出し得る物あ
らん 一人も無し **5** その日既に定まり その月の數なん
ぢに由り 汝これが區域を立て越ざらしめたまふなれ
ば **6** 是に目を離して安息を得させ 之をして傭人のそ
の日を樂しむがごとくならしめたまへ **7** それ木には
望あり 假令砍るるとも復芽を出してその枝絶ず **8** た

とひ其根地の中に老い 幹土に枯るとも 9 水の潤霑に
あへば即ち芽をふき枝を出して若樹に異ならず 10 然
ど人は死れば消うす 人氣絶えなば安に在んや 11 水は
海に竭き河は涸てかわく 12 是のごとく人も寢臥てま
た興ず 天の盡るまで目覺ず睡眠を醒さざるなり 13 願
はくは汝われを陰府に藏し 汝の震怒の息むまで我
を掩ひ 我ために期を定め而して我を念ひたまへ (Sheol
h7585) 14 人もし死ばまた生んや 我はわが征戰の諸日
の間望みをりて我が變更の來るを待ん 15 なんぢ我を
呼びたまはん 而して我こたへん 汝かならず汝の手の
作を顧みたまはん 16 今なんぢは我に步履を數へたま
ふ 我罪を汝うかがひたまはざらんや 17 わが愆は凡て
囊の中に封じてあり 汝わが罪を縫こめたまふ 18 それ
山も倒れて終に崩れ巖石も移りてその處を離る 19 水
は石を鑿ち 浪は地の塵を押流す 汝は人の望を斷た
まふ 20 なんぢは彼を永く攻なやまして去ゆかしめ
彼の面容の變らせて逐やりたまふ 21 その子尊貴な
るも彼は之を知ず 卑賤なるもまた之を曉らざるな
り 22 只己みづからその肉に痛苦を覺え己みづからそ
の心に哀く而已

15 テマン人エリパズ答へて曰く 2 智者あに虛しき
智識をもて答へんや豈東風をその腹に充さんや 3
あに裨なき談益なき詞をもて辨論はんや 4 まこと
に汝は神を畏るる事を棄て その前に祷ることを止
む 5 なんぢの罪なんぢの口を教ふ 汝はみづから擇
びて狡猾人の舌を用ふ 6 なんぢの口みづから汝の
罪を定む 我には非ず汝の唇なんぢの惡きを證す 7
汝あに最初に世に生れたる人ならんや 山よりも前
に出來しならんや 8 神の御謀議を聞しならんや 智

慧を獨にて藏めをらんや **9** なんぢが知る所は我ら
も知ざらんや 汝が曉るところは我らの心にも在ざ
らんや **10** 我らの中には白髪の人および老たる人あ
りて汝の父よりも年高し **11** 神の慰藉および夫の柔
かき言詞を汝小しとするや **12** なんぢ何ぞかく心狂
ふや 何ぞかく目をしばたたくや **13** なんぢ是のご
とく神に對ひて氣をいらだて 斯る言詞をなんぢの
口よりいだすは如何ぞや **14** 人は如何なる者ぞ 如
何してか潔からん 婦の産し者は如何なる者ぞ 如何
してか義からん **15** それ神はその聖者にすら信を置
たまはず 諸の天もその目の前には潔からざるなり
16 況んや罪を取ること水を飲が如くする憎むべき穢
れたる人をや **17** 我なんぢに語る所あらん 聽よ我見た
る所を述ん **18** 是すなはち智者等が父祖より受て隠す
ところなく傳へ來し者なり **19** 彼らに而已この地は授
けられて外國人は彼等の中に往來せしこと無りき **20**
惡き人はその生る日の間つねに悶へ苦しむ 強暴人
の年は數へて定めおかる **21** その耳には常に懼怖しき
音きこえ平安の時にも滅ぼす者これに臨む **22** 彼は幽
暗を出得るとは信ぜず 目ざされて劒に付さる **23** 彼
食物は何處にありやと言つつ尋ねありき 黒暗日の
備へられて己の側にあるを知る **24** 患難と苦痛とはか
れを懼れしめ 戰鬪の準備をなせる王のごとくして
彼に打勝ん **25** 彼は手を伸て神に敵し 傲りて全能者
に悖り **26** 頸を強くし 厚き楯の面を向て之に馳かか
り **27** 面に肉を滿せ 腰に脂を凝し **28** 荒されたる邑々
に住居を設けて人の住べからざる家 石堆となるべ
き所に居る **29** 是故に彼は富ず その貨物は永く保た
ず その所有物は地に蔓延ず **30** また自己は黒暗を出

づるに至らず 火燄その枝葉を枯さん 而してその身は
神の口の氣吹によりて亡ゆかん **31** 彼は虚妄を恃みて
自ら欺くべからず 其報は虚妄なるべければなり **32**
彼の日の來らざる先に其事成べし 彼の枝は緑なら
じ **33** 彼は葡萄の樹のその熟せざる果を振落すがごと
く 橄欖の樹のその花を落すがごとくなるべし **34** 邪
曲なる者の宗族は零落れ 賄賂の家は火に焚ん **35** 彼
等は悪念を孕み 虚妄を生み その胎にて詭計を調ふ

16 ヨブ答へて曰く **2** 斯る事は我おほく聞り 汝ら
はみな人を慰めんとして却つて人を煩はす者なり **3**
虚しき言語あに終極あらんや 汝なにに勵まされて
應答をなすや **4** 我もまた汝らの如くに言ことを
得 もし汝らの身わが身と處を換なば我は言語を練
て汝らを攻め 汝らにむかひて首を搖ことを得 **5** また
口をもて汝らを強くし 唇の慰藉をもて汝らの憂愁
を解ことを得るなり **6** たとひ我言を出すとも我憂愁
は解ず 默するとても何ぞ我身の安くなること有ん
や **7** 彼いま已に我を疲らしむ 汝わが宗族をことご
とく荒せり **8** なんぢ我をして皺らしめたり 是われ
に向ひて見證をなすなり 又わが痩おとろへたる状
貌わが面の前に現はれ立て我を攻む **9** かれ怒りて
われを撕裂きかつ窘しめ 我にむかひて齒を噛鳴し
我敵となり目を鋭して我を看る **10** 彼ら我にむかひ
て口を張り 我を賤しめてわが頬を打ち 相集まりて
我を攻む **11** 神われを邪曲なる者に交し 悪き者の手
に擲ちたまへり **12** 我は安穏なる身なりしに彼いた
く我を打惱まし 頸を執へて我をうちくだき遂に我
を立て鵠となしたまひ **13** その射手われを遶り圍め
り やがて情もなく我腰を射透し わが膽を地に流れ出

しめたまふ 14 彼はわれを打敗りて破壞に破壞を加へ
勇士のごとく我に奔かかりたまふ 15 われ麻布をわが
肌に縫つけ 我角を塵にて汚せり 16 我面は泣て頽く
なり 我目緣には死の蔭あり 17 然れども我手には不
義あること無く わが祈祷は清し 18 地よ我血を掩ふ
なかれ 我號呼は休む處を得ざれ 19 視よ今にても我
證となる者天にあり わが眞實を表明す者高き處に
あり 20 わが朋友は我を嘲けれども我目は神にむかひ
て淚を注ぐ 21 願くは彼 人のために神と論辨し 人の
子のためにこれが朋友と論辨せんことを 22 數年すぎ
さらば我は還らぬ旅路に往べし

17 わが氣息は已にくさり 我日すでに盡なんとし墳
墓われを待つ 2 まことに嘲弄者等わが傍に在り 我目
は彼らの辨爭ふを常に見ざるを得ず 3 願くは質を賜
ふて汝みづから我の保證となりたまへ 誰か他にわ
が手をうつ者あらんや 4 汝彼らの心を閉て悟るとこ
ろ無らしめたまへり 必ず彼らをして愈らしめたま
はじ 5 朋友を交付して掠奪に遭しむる者は其子等の
目潰るべし 6 彼われを世の民の笑柄とならしめたま
ふ 我は面に唾せらるべき者となれり 7 かつまた我目
は憂愁によりて昏み 肢體は凡て影のごとし 8 義しき
者は之に驚き 無辜者は邪曲なる者を見て憤ほる 9
然ながら義しき者はその道を堅く持ち 手に潔淨き
者はますます力を得るなり 10 請ふ汝ら皆ふたたび
來れ 我は汝らの中に一人も智き者あるを見ざるな
り 11 わが日は已に過ぎ わが計る所わが心に冀ふ所は
已に敗れたり 12 彼ら夜を晝に變ふ 黑暗の前に光明
ちかづく 13 我もし俟つところ有ば是わが家たるべ
き陰府なるのみ 我は黑暗にわが牀を展ぶ (Sheol h7585)

14 われ朽腐に向ひては汝はわが父なりと言ひ 蛆に向
ひては汝は我母わが姉妹なりと言ふ 15 然ばわが望は
いづくにかある 我望は誰かこれを見る者あらん 16
是は下りて陰府の關に到らん 之と齊しく我身は塵
の中に臥靜まるべし (Sheol h7585)

18 シユヒ人ビルダデこたへて曰く 2 汝等いつまで
言語を獵求むることをするや 汝ら先曉るべし 然る後
われら辨論はん 3 われら何ぞ獸畜とおもはるべけん
や 何ぞ汝らの目に汚穢たる者と見らるべけんや 4 な
んぢ怒りて身を裂く者よ 汝のためとて地あに棄られ
んや 磐あに其處より移されんや 5 惡き者の光明は滅
され 其火の焰は照じ 6 その天幕の内なる光明は暗く
なり其が上の燈火は滅さるべし 7 またその強き歩履
は狹まり 其計るところは自分を陷いる 8 すなはち其
足に逐れて網に到り また陷阱の上を歩むに 9 索はそ
の踵に纏り 羂これを執ふ 10 索かれを執ふるために地
に隱しあり 羂かれを陷しいるるために路に設けあ
り 11 怖ろしき事四方において彼を懼れしめ 其足にし
たがひて彼をおふ 12 その力は餓ゑ 其傍には災禍そな
はり 13 その膚の肢は蝕壞らる 即ち死の初子これが肢
を蝕壞るなり 14 やがて彼はその恃める天幕より曳離
されて懼怖の王の許に驅やられん 15 彼に屬せざる者
かれの天幕に住み 硫礦かれの家の上に降ん 16 下にて
はその根枯れ 上にてはその枝砍る 17 彼の跡は地に絶
え 彼の名は街衢に傳はらじ 18 彼は光明の中より黑暗
に逐やられ 世の中より驅出されん 19 彼は其民の中に
子も無く孫も有じ また彼の住所には一人も遺る者
なからん 20 之が日を見るにおいて後に來る者は駭き

先に出し者は怖おそれん 21 かならず惡き人の住所は
是のごとく 神を知ざる者の所は是のごとくなるべし

19 ヨブこたへて曰く 2 汝ら我心をなやまし 言語を
もて我を打くだくこと何時までぞや 3 なんぢら已に
十次も我を辱しめ我を惡く待ひてなほ愧るところ無
し 4 假令われ眞に過ちたらんもその過は我の身に止
れり 5 なんぢら眞に我に向ひて誇り我身に羞べき行
爲ありと證するならば 6 神われを虐げその網羅をも
て我と包みたまへりと知るべし 7 我虐げらるると叫
べども答なく 呼はり求むれども審理なし 8 彼わが路
の周圍に垣を結めぐらして逾る能はざらしめ 我が行
く途に黑暗を蒙むらしめ 9 わが光榮を褫ぎわが冠冕
を首より奪ひ 10 四方より我を毀ちて失しめ 我望を
樹のごとくに根より拔き 11 我にむかひて震怒を燃し
我を敵の一人と見たまへり 12 その軍旅ひとしく進み
途を高くして我に攻寄せ わが天幕の周圍に陣を張り
13 彼わが兄弟等をして遠くわれを離れしめたまへり
我を知る人々は全く我に疎くなりぬ 14 わが親戚は往
來を休め わが朋友はわれを忘れ 15 わが家に寄寓る
者およびわが婢等は我を見て外人のごとくす 我かれ
らの前にては異國人のごとし 16 われわが僕を喚べど
もこたへず 我口をもて彼に請はざるを得ざるなり 17
わが氣息はわが妻に厭はれ わが臭氣はわが同胎の子
等に嫌はる 18 童子等さへも我を侮どり 我起あがれ
ば則ち我を嘲ける 19 わが親しき友われを惡みわが愛
したる人々ひるがへりてわが敵となれり 20 わが骨は
わが皮と肉とに貼り 我は僅に齒の皮を全うして逃れ
しのみ 21 わが友よ汝等われを恤れめ 神の手われを
擊り 22 汝らなにとて神のごとくして我を攻め わが

肉に饜ことなきや 23望むらくは我言の書留られんこ
とを 望むらくは我言書に記されんことを 24望むら
くは鐵の筆と鉛とをもて之を永く磐石に鐫つけおか
んことを 25われ知る我を贖ふ者は活く 後の日に彼
かならず地の上に立ん 26わがこの皮この身の朽はて
ん後われ肉を離れて神を見ん 27我みづから彼を見た
てまつらん 我目かれを見んに識らぬ者のごとくなら
じ 我が心これを望みて焦る 28なんぢら若われら如
何に彼を攻めんかと言ひ また事の根われに在りと言
ば 29劍を懼れよ 忿怒は劍の罰をきたらす 斯なんぢ
ら遂に審判のあるを知ん

20 ナアマ人ゾパルこたへて曰く 2これに因てわれ答
をなすの思念を起し心しきりに之がために急る 3我
を辱しむる警語を我聞ざるを得ず 然しながらわが了
知の性われをして答ふることを得せしむ 4なんぢ知
らずや古昔より地に人の置れしより以來 5惡き人の
勝誇は暫時にして邪曲なる者の歡樂は時の間のみ 6
その高天に達しその首雲に及ぶとも 7終には己の糞
のごとくに永く亡絶べし 彼を見識る者は言ん彼は
何處にありやと 8彼は夢の如く過さりて復見るべか
らず 夜の幻のごとく追はらはれん 9彼を見たる目か
さねてかれを見ることあらず 彼の住たる處も再び
かれを見ること無らん 10その子等は貧しき者に寛待
を求めん 彼もまたその取し貨財を手づから償さん 11
その骨に少壯氣勢充り 然れどもその氣勢もまた塵
の中に彼とおなじく臥ん 12かれ惡を口に甘しとし
て舌の底に藏め 13愛みて捨ず 之を口の中に含みを
る 14然どその食物腸の中にて變り 腹の内にて蝮の
毒とならん 15かれ貨財を呑たれども復之を吐いださ

ん 神これを彼の腹より推いだしたまふべし **16** かれ
は蝮の毒を吸ひ 虺の舌に殺されん **17** かれは蜂蜜と
牛酪の湧て流るる河川を視ざらん **18** その勞苦て獲た
る物は之を償して自ら食はず 又それを求めたる所
有よりは快樂を得じ **19** 是は彼貧しき者を虐遇げて之
を棄たればなり 假令家を奪ひとるとも之を改め作
ることを得ざらん **20** かれはその腹に飽ことを知ざ
るが故に自己の深く喜ぶ物をも保つこと能はじ **21**
かれが遺して食はざる物とては一も無し 是により
てその福祉は永く保たじ **22** その繁榮の眞盛におい
て彼は艱難に迫られ 乏しき者すべて手をこれが上
に置ん **23** かれ腹を充さんとすれば神烈しき震怒を
その上に下し その食する時にこれをその上に降し
たまふ **24** かれ鐵の器を避れば銅の弓これを射透す
25 是に於て之をその身より拔ば閃く鏃その膽より
出きたりて畏懼これに臨む **26** 各種の黒暗これが寶物
ををほろぼすために蓄へらる 又人の吹おこせしに
非る火かれを焚き その天幕に遺りをる者をも焚ん **27**
天かれの罪を顯はし 地興りて彼を攻ん **28** その家の
儲蓄は亡て神の震怒の日に流れ去ん **29** 是すなはち惡
き人が神より受る分 神のこれに定めたまへる數なり

21 ヨブこたへて曰く **2** 請ふ汝等わが言を謹んで聽
き 之をもて汝らの慰藉に代よ **3** 先われに容して言し
めよ 我が言る後なんぢ嘲るも可し **4** わが怨言は世の
人の上につきて起れる者ならんや 我なんぞ氣をい
らだつ可らざらんや **5** なんぢら我を視て驚き 手を口
にあてよ **6** われ思ひまはせば畏しくなりて身體しき
りに戰慄く **7** 惡き人何とて生ながらへ 老かつ勢力強
くなるや **8** その子等はその周圍にありてその前に

堅く立ち その子孫もその目の前に堅く立べし **9** ま
たその家は平安にして畏懼なく 神の杖その上に臨
まじ **10** その牡牛は種を與へて過らず その牝牛は子
を産てそこなふ事なし **11** 彼等はその少き者等を外
に出すこと群のごとし その子等は舞をどる **12** 彼等
は鼓と琴とをもて歌ひ 笛の音に由て樂み **13** その日
を幸福に暮し まばたくまに陰府にくだる **(Sheol h7585)**
14 然はあれども彼等は神に言らく我らを離れ賜へ 我
らは汝の道をしることを好まず **15** 全能者は何者なれ
ば我らこれに事ふべき 我儕これに祈るとも何の益
を得んやと **16** 視よ彼らの福祿は彼らの力に由にあら
ざるなり 惡人の希圖は我に與する所にあらず **17** 惡
人のその燈火を滅るる事幾度ありしか その滅亡の
これに臨む事 神の怒りて之に艱苦を蒙らせたまふ
事幾度有しか **18** かれら風の前に藁の如く 暴風に吹
さらるる籾殼の如くなること幾度有しか **19** 神かれの
愆を積たくはへてその子孫に報いたまふか 之を彼
自己の身に報い知しむるに如ず **20** かれをして自ら
その滅亡を目に視させ かつ全能者の震怒を飲しめ
よ **21** その月の數すでに盡るに於ては何ぞその後の家
に關はる所あらん **22** 神は天にある者等をさへ審判き
たまふなれば誰か能これに知識を教へんや **23** 或人は
繁榮を極め全く平穩にかつ安康にして死に **24** その器
に乳充ち その骨の髓は潤ほへり **25** また或人は心を苦
しめて死し 終に福祉をあぢはふる事なし **26** 是等は
俱に齊しく塵に臥して蛆におほはる **27** 我まことに汝
らの思念を知り 汝らが我を攻擊んとするの計略を
知る **28** なんぢらは言ふ王侯の家は何に在る 惡人の
住所は何にあると **29** 汝らは路往く人々に詢ざりしや

彼等の證據を曉らざるや **30** すなはち滅亡の日に惡人
遺され 烈しき怒の日に惡人たづさへ出さる **31** 誰か
能かれに打向ひて彼の行爲を指示さんや 誰か能彼
の爲たる所を彼に報ゆることを爲ん **32** 彼は舁れて墓
に到り 塚の上にて守護ることを爲す **33** 谷の土塊も
彼には快し 一切の人その後に從ふ 其前に行る者も數
へがたし **34** 既に是の如くなるに汝等なんぞ徒に我を
慰さめんとするや 汝らの答ふる所はただ虛僞のみ

22 是においてテマン人エリパズこたへて曰く **2** 人
神を益する事をえんや 智人も唯みづから益する而
已なるぞかし **3** なんぢ義かるとも全能者に何の歡喜
かあらん なんぢ行爲を全たふするとも彼に何の利
益かあらん **4** 彼汝の畏懼の故によりて汝を責め汝を
鞫きたまはんや **5** なんぢの惡大なるにあらずや 汝の
罪はきはまり無し **6** 即ち汝は故なくその兄弟の物を
抑へて質となし 裸なる者の衣服を剥て取り **7** 渴く者
に水を與へて飲しめず 饑る者に食物を施こさず **8** 力
ある者土地を得 貴き者その中に住む **9** なんぢは寡婦
に手を空しうして去しむ 孤子の腕は折る **10** 是をもて
網羅なんぢを環り 畏懼にはかに汝を擾す **11** なんぢ黑
暗を見ずや 洪水のなんぢを覆ふを見ずや **12** 神は天
の高に在すならずや 星辰の巔ああ如何に高きぞや **13**
是によりて汝は言ふ 神なにをか知しめさん 豈よく黑
雲の中より審判するを得たまはんや **14** 濃雲かれを蔽
へば彼は見たまふ所なし 唯天の蒼穹を步みたまふ **15**
なんぢ古昔の世の道を行なはんとするや 是あしき
人の踐たりし者ならずや **16** 彼等は時いまだ至らざる
に打絶れ その根基は大水に押流されたり **17** 彼ら神
に言けらく我儕を離れたまへ 全能者われらのため

に何を爲ことを得んと 18しかるに彼は却つて佳物を
彼らの家に盈したまへり 但し惡人の計畫は我に與
する所にあらず 19義しき者は之を見て喜び 無辜者
は彼らを笑ふ 20曰く我らの仇は誠に滅ぼされ 其盈
餘れる物は火にて焚つくさる 21請ふ汝神と和らぎ
て平安を得よ 然らば福祿なんぢに來らん 22請ふか
れの口より教晦を受け その言語をなんぢの心に藏
めよ 23なんぢもし全能者に歸向り且なんぢの家よ
り惡を除き去ば汝の身再び興されん 24なんぢの寶
を土の上に置き オフルの黄金を谿河の石の中に置
け 25然れば全能者なんぢの寶となり汝のために白銀
となりたまふべし 26而してなんぢは又全能者を喜び
且神にむかひて面をあげん 27なんぢ彼に祈らば彼な
んぢに聽きたまはん 而して汝その誓願をつくのひ
果さん 28なんぢ事を爲んと定めなばその事なんぢに
成ん 汝の道には光照ん 29其卑く降る時は汝いふ昇
る哉と 彼は謙遜者を拯ひたまふべし 30かれは罪な
きに非ざる者をも拯ひたまはん 汝の手の潔淨によ
りて斯る者も拯はるべし

23 ヨブこたへて曰く 2我は今日にても尚つぶやき
て服せず わが禍災はわが嘆息よりも重し 3ねがはく
は神をたづねて何處にか遇まつるを知り其御座に參
いたらんことを 4我この愁訴をその御前に陳べ口を
極めて辨論はん 5我その我に答へ給ふ言を知り また
其われに言たまふ所を了らん 6かれ大なる能をもて
我と爭ひたまはんや 然らじ反つて我を眷みたまふべ
し 7彼處にては正義人かれと辨爭ふことを得 斯せば
我を鞫く者の手を永く免かるべし 8しかるに我東に
往くも彼いまさず 西に往くも亦見たてまつらず 9北

に工作きたまへども遇まつらず 南に隱れ居たまへば
望むべからず **10** わが平生の道は彼知りたまふ 彼わ
れを試みたまはば我は金のごとくして出きたらん **11**
わが足は彼の歩履に堅く隨へり 我はかれの道を守り
て離れざりき **12** 我はかれの唇の命令に違はず 我が
法よりも彼の口の言語を重ぜり **13** かれは一に居る者
にまします 誰か能かれをして意を變しめん 彼はその
心に慾する所をかならず爲たまふ **14** 然ば我に向ひて
定めし事を必らず成就たまはん 是のごとき事を多く
彼は爲たまふなり **15** 是故に我かれの前に慄ふ 我考
ふれば彼を懼る **16** 神わが心を弱くならしめ 全能者
われをして懼れしめたまふ **17** かく我は暗の來らぬ先
わが面を黒暗の覆ふ前に打絶れざりき

24 なにゆゑに全能者時期を定めおきたまはざるや
何故に彼を知る者その日を見ざるや **2** 人ありて地界
を侵し群畜を奪ひて牧ひ **3** 孤子の驢馬を驅去り 寡婦
の牛を取て質となし **4** 貧しき者を路より推退け 世の
受難者をして盡く身を匿さしむ **5** 視よ彼らは荒野に
をる野驢馬のごとく出て業を爲て食を求め 野原より
その子等のために食物を得 **6** 圃にて惡き者の麥を刈
り またその葡萄の遺餘を摘む **7** かれらは衣服なく裸
にして夜を明し 覆ふて寒氣を禦ぐべき物なし **8** 山の
暴風に濡れ 庇はるるところ無して岩を抱く **9** 孤子を
母の懷より奪ふ者あり 貧しき者の身につける物を取
て質となす者あり **10** 貧き者衣服なく裸にて歩き 飢
つつ麥束を擔ふ **11** 人の垣の内にて油を搾め また渇き
つつ酒醡を踐む **12** 邑の中より人々の呻吟たちのぼり
傷つけられたる者の叫喚おこる 然れども神はその怪
事を省みたまはず **13** また光明に背く者あり 光の道を

知らず 光の路に止らず **14** 人を殺す者昧爽に興いで
受難者や貧しき者を殺し 夜は盗賊のごとくす **15** 姦淫
する者は我を見る目はなからんと言てその目に昏暮
をうかがひ待ち而してその面に覆ふ物を當つ **16** また
夜分家を穿つ者あり 彼等は晝は閉こもり居て光明を
知らず **17** 彼らには晨は死の蔭のごとし 是死の蔭の
怖ろしきを知ばなり **18** 彼は水の面に疾ながるる物の
如し その産業は世の中に詛はる その身重ねて葡萄圃
の路に向はず **19** 亢旱および炎熱は雪水を直に乾涸す
陰府が罪を犯せし者におけるも亦かくのごとし **(Sheol h7585)** **20** これを宿せし腹これを忘れ 蛆これを好みて
食ふ 彼は最早世におぼえらるること無く その惡は樹
を折るるが如くに折る **21** 是すなはち孕まず産ざりし
婦人をなやまし 寡婦を憐れまざる者なり **22** 神はそ
の權能をもて強き人々を保存へさせたまふ 彼らは生
命あらじと思ふ時にも復興る **23** 神かれらに安泰を賜
へば彼らは安らかなり 而してその目をもて彼らの道
を見そなはしたまふ **24** かれらは旺盛になり暫時が間
に無なり卑くなりて一切の人のごとくに沒し麥の穗
のごとくに斷る **25** すでに是のごとくなれば誰か我の
謬まれるを示してわが言語を空しくすることを得ん

25 時にシユヒ人ビルダデこたへて曰く **2** 神は大權
を握りたまふ者 畏るべき者にましまし 高き處に平和
を施したまふ **3** その軍旅數ふることを得んや 其光明
なに物をか照さざらん **4** 然ば誰か神の前に正義かる
べき 婦人の産し者いかでか清かるべき **5** 視よ月も輝
かず 星も其目には清明ならず **6** いはんや蛆のごとき
人 蟲のごとき人の子をや

26 ヨブこたへて曰く **2** なんぢ能力なき者を如何に
助けしや 氣力なきものを如何に救ひしや **3** 智慧なき
者を如何に誨へしや 穎悟の道を如何に多く示しし
や **4** なんぢ誰にむかひて言語を出ししや なんぢより
出しは誰が靈なるや **5** 陰靈水またその中に居る者の
下に慄ふ **6** かれの御前には陰府も顯露なり 滅亡の坑
も蔽ひ匿す所なし **(Sheol h7585)** **7** 彼は北の天を虚空に
張り 地を物なき所に懸けたまふ **8** 水を濃雲の中に包
みたまふてその下の雲裂ず **9** 御寶座の面を隱して雲
をその上に展べ **10** 水の面に界を設けて光と暗とに限
を立たまふ **11** かれ叱咤たまへば天の柱震ひかつ怖
る **12** その權能をもて海を靜めその智慧をもてラハブ
を擊碎き **13** その氣嘘をもて天を輝かせ 其手をもて
逃る蛇を衝とほしたまふ **14** 視よ是等はただその御工
作の端なるのみ 我らが聞く所の者は如何にも微細
なる耳語ならずや 然どその權能の雷轟に至りては
誰かこれを曉らんや

27 ヨブまた語を繼ていはく **2** われに義しき審判を
施したまはざる神 わが心魂をなやまし給ふ全能者 此
神は活く **3** （ わが生命なほ全くわれの衷にあり 神の
氣息なほわが鼻にあり ） **4** わが口は惡を言ず わが舌
は謊言を語らじ **5** 我決めて汝等を是とせじ 我に死る
まで我が罪なきを言ことを息じ **6** われ堅くわが正義
を持ちて之を棄じ 我は今まで一日も心に責られし事
なし **7** 我に敵する者は惡き者と成り我を攻る者は義
からざる者と成るべし **8** 邪曲なる者もし神に絶れそ
の魂神を脱とらるるに於ては何の望かあらん **9** かれ
艱難に罹る時に神その呼號を聽いれたまはんや **10** か
れ全能者を喜こばんや 常に神を顧んや **11** われ神の御

手を汝等に教へん 全能者の道を汝等に隠さじ **12** 視よ
汝等もみな自らこれを觀たり 然るに何ぞ斯愚蒙をき
はむるや **13** 惡き人の神に得る分 強暴の人の全能者よ
り受る業は是なり **14** その子等蕃れば劍に殺さる その
子孫は食物に飽ず **15** その遺れる者は疫病に斃れて埋
められ その妻等は哀哭をなさず **16** かれ銀を積むこと
塵のごとく衣服を備ふること土のごとくなるとも **17**
その備ふる者は義き人これを着ん またその銀は無
辜者これを分ち取ん **18** その建る家は蟲の巣のごとく
また番人の造る茅家のごとし **19** 彼は富る身にて寢臥
し重ねて興ること無し また目を開けば即ちその身
きえ亡す **20** 懼ろしき事大水のごとく彼に追及き 夜
の暴風かれを奪ひ去る **21** 東風かれを颺げて去り 彼
をその處より吹はらふ **22** 神かれを射て恤まず 彼そ
の手より逃れんともがく **23** 人かれに對ひて手を鳴し
嘲りわらひてその處をいでゆかしむ

28 白銀掘いだす坑あり 煉るところの黄金は出處
あり **2** 鐵は土より取り 銅は石より鎔して獲るなり
3 人すなはち黒暗を破り極より極まで尋ね窮めて黒
暗および死蔭の石を求む **4** その穴を穿つこと深くし
て上に住む人と遠く相離れ その上を歩む者まつた
く之を覺えず 是のごとく身を縋下げ 遙に人と隔たり
て空に懸る **5** 地その上は食物を出し 其下は火に覆へ
さるるがごとく覆へる **6** その石の中には碧の玉のあ
る處あり 黄金の沙またその内にあり **7** その逕は鷙鳥
もこれを知ず 鷹の目もこれを看ず **8** 鷙き獸も未だこ
れを踐ず 猛き獅子も未だこれを通らず **9** 人堅き磐に
手を加へまた山を根より倒し **10** 岩に河を掘り各種の
貴き物を目に見とめ **11** 水路を塞ぎて漏ざらしめ隠れ

たる寶物を光明に取いだすなり 12 然ながら智慧は何
處よりか覓め得ん 明哲の在る所は何處ぞや 13 人そ
の價を知ず人のすめる地に獲べからず 14 淵は言ふ我
の内に在ずと 海は言ふ我と偕ならずと 15 精金も之
に換るに足ず銀も秤りてその價となすを得ず 16 オフ
ルの金にてもその價を量るべからず 貴き青玉も碧
玉もまた然り 17 黄金も玻璃もこれに並ぶ能はず 精
金の器皿も之に換るに足ず 18 珊瑚も水晶も論にたら
ず 智慧を得るは眞珠を得るに勝る 19 エテオビアよ
り出る黄玉もこれに並ぶあたはず 純金をもてする
ともその價を量るべからず 20 然ば智慧は何處より來
るや 明哲の在る所は何處ぞや 21 是は一切の生物の
目に隱れ 天空の鳥にも見えず 22 滅亡も死も言ふ我
等はその風聲を耳に聞し而已 23 神その道を曉り給ふ
彼その所を知りたまふ 24 そは彼は地の極までも觀そ
なはし天が下を看きはめたまへばなり 25 風にその重
量を與へ 水を度りてその量を定めたまひし時 26 雨
のために法を立て 雷霆の光のために途を設けたま
ひし時 27 智慧を見て之を顯はし之を立て試みたまへ
り 28 また人に言たまはく視よ主を畏るるは是智慧な
り 惡を離るるは明哲なり

29 ヨブまた語をつぎて曰く 2 嗚呼過にし年月のご
とくならまほし 神の我を護りたまへる日のごとくな
らまほし 3 かの時には彼の燈火わが首の上に輝やき
彼の光明によりて我黒暗を歩めり 4 わが壯なりし日
のごとくならまほし 彼時には神の恩惠わが幕屋の上
にありき 5 かの時には全能者なほ我とともに在し わ
が子女われの周圍にありき 6 乳ながれてわが足跡を
洗ひ 我が傍なる磐油を灌ぎいだせり 7 かの時には我

いでて邑の門に上りゆき わが座を街衢に設けたり 8
少き者は我を見て隠れ 老たる者は起あがりて立ち 9
牧伯たる者も言談ずしてその口に手を當て 10 貴き者
も聲ををさめてその舌を上顎に貼たりき 11 我事を耳
に聞る者は我を幸福なりと呼び 我を目に見たる者
はわがために證據をなしぬ 12 是は我助力を求むる貧
しき者を拯ひ 孤子および助くる人なき者を拯ひた
ればなり 13 亡びんとせし者われを祝せり 我また寡
婦の心をして喜び歌はしめたり 14 われ正義を衣また
正義の衣る所となれり 我が公義は袍のごとく冠冕
のごとし 15 われは盲目の目となり跛者の足となり 16
貧き者の父となり知ざる者の訴訟の由を究め 17 惡き
者の牙を折り その齒の間より獲物を取いだせり 18 我
すなはち言けらく 我はわが巣に死ん 我が日は砂の如
く多からん 19 わが根は水の邊に蔓り 露わが枝に終夜
おかん 20 わが榮光はわが身に新なるべくわが弓はわ
が手に何時も強からんと 21 人々われに聽き默して我
が教を俟ち 22 わが言し後は彼等言を出さず 我説とこ
ろは彼等に甘露のごとく 23 かれらは我を望み待つこ
と雨のごとく 口を開きて仰ぐこと春の雨のごとくな
りき 24 われ彼等にむかひて笑ふとも彼等は敢て眞實
とおもはず我面の光を彼等は除くことをせざりき 25
われは彼等のために道を擇び その首として座を占
め 軍中の王のごとくして居り また哀哭者を慰さむる
人のごとくなりき

30 然るに今は我よりも年少き者等われを笑ふ 彼等
の父は我が賤しめて群の犬と並べ置くことをもせざ
りし者なり 2 またかれらの手の力もわれに何の用を
かなさん 彼らは其氣力すでに衰へたる者なり 3 かれ

らは缺乏と饑とによりて瘦おとろへ 荒かつ廢れたる
暗き野にて乾ける地を咬む 4 すなはち灌木の中にて
藜を摘み苕の根を食物となす 5 彼らは人の中より逐
いださる 盜賊を追ふがごとくに人かれらを追ふて呼
はる 6 彼等は懼ろしき谷に住み 土坑および磐穴に居
り 7 灌木の中に嘶なき 荊棘の下に偃す 8 彼らは愚蠢
なる者の子 卑むべき者の子にして國より擊いださる
9 しかるに今は我かれらの歌謠に成り 彼らの嘲哢と
なれり 10 かれら我を厭ふて遠く我を離れ またわが
面に唾することを辭まず 11 神わが綱を解て我をなや
ましたまへば彼等もわが前にその韁を縱せり 12 この
輩わが右に起あがり わが足を推のけ我にむかひて滅
亡の路を築く 13 彼らは自ら便なき者なれども尚わが
逕を毀ち わが滅亡を促す 14 かれらは石垣の大なる
崩口より入がごとくに進み來り 破壞の中にてわが上
に乘かかり 15 懼ろしき事わが身に臨み 風のごとく
に我が尊榮を吹はらふ わが福祿は雲のごとくに消失
す 16 今はわが心われの衷に鎔て流れ 患難の日かた
く我を執ふ 17 夜にいれば我骨刺れて身を離る わが
身を噬む者つひに休むこと無し 18 わが疾病の大なる
能によりてわが衣服は醜き樣に變り 裏衣の襟の如く
に我身に固く附く 19 神われを泥の中に投こみたまひ
て我は塵灰に等しくなれり 20 われ汝にむかひて呼は
るに汝答へたまはず 我立をるに 汝只われをながめ居
たまふ 21 なんぢは我にむかひて無情なりたまひ 御
手の能力をもて我を攻擊たまふ 22 なんぢ我を擧げ風
の上に乘て負去しめ 大風の音とともに消亡しめたま
ふ 23 われ知る汝はわれを死に歸らしめ一切の生物の
終に集る家に歸らしめたまはん 24 かれは必ず荒垤に

むかひて手を舒たまふこと有じ 假令人滅亡に陷るとも是等の事のために號呼ぶことをせん **25** 苦みて日を送る者のために我哭ざりしや 貧しき者のために我心うれへざりしや **26** われ吉事を望みしに凶事きたり光明を待しに黒暗きたれり **27** わが腸沸かへりて安からず 患難の日我に追及ぬ **28** われは日の光を蒙らずして哀しみつつ歩き 公會の中に立て助を呼もとむ **29** われは山犬の兄弟となり 駝鳥の友となれり **30** わが皮は黒くなりて剥落ち わが骨は熱によりて焚け **31** わが琴は哀の音となり わが笛は哭の聲となれり

31 我わが目と約を立たり 何ぞ小艾を慕はんや **2** 然せば上より神の降し給ふ分は如何なるべきぞ 高處より全能者の與へ給ふ業は如何なるべきぞ **3** 惡き人には滅亡きたらざらんや 善らぬ事を爲す者には常ならぬ災禍あらざらんや **4** 彼わが道を見そなはし わが歩履をことごとく數へたまはざらんや **5** 我虚誕とつれだちて歩みし事ありや わが足虚僞に奔從がひし事ありや **6** 請ふ公平き權衡をもて我を稱れ 然ば神われの正しきを知たまはん **7** わが歩履もし道を離れ わが心もしわが目に隨がひて歩み わが手にもし汚のつきてあらば **8** 我が播たるを人食ふも善し わが産物を根より拔るるも善し **9** われもし婦人のために心まよへる事あるか 又は我もしわが隣の門にありて伺ひし事あらば **10** わが妻ほかの人のために臼磨き ほかの人々かれの上に寢るも善し **11** 其は是は重き罪にして裁判人に罰せらるべき惡事なればなり **12** 是はすなはち滅亡にまでも燬いたる火にしてわが一切の産をことごとく絶さん **13** わが僕あるひは婢の我と辯爭ひし時に我もし之が權理を輕んぜし事あらば **14** 神の起あがり

たまふ時には如何せんや 神の臨みたまふ時には何と
答へまつらんや **15** われを胎内に造りし者また彼をも
造りたまひしならずや われらを腹の内に形造りたま
ひし者は唯一の者ならずや **16** 我もし貧き者にその願
ふところを獲しめず 寡婦をしてその目おとろへしめ
し事あるか **17** または我獨みづから食物を啖ひて孤子
にこれを啖はしめざりしこと有るか **18**（却つて彼ら
は我が若き時より我に育てられしこと父におけるが
如し 我は胎内を出てより以來寡を導びく事をせり）
19 われ衣服なくして死んとする者あるひは身を覆ふ
物なくして居る人を見し時に **20** その腰もし我を祝せ
ず また彼もしわが羊の毛にて温まらざりし事あるか
21 われを助くる者の門にをるを見て我みなしごに向
ひて手を上し事あるか **22** 然ありしならば肩骨よりし
てわが肩おち骨とはなれてわが腕折よ **23** 神より出る
災禍は我これを懼る その威光の前には我 能力なし
24 我もし金をわが望となし 精金にむかひて汝わが所
頼なりと言しこと有か **25** 我もしわが富の大なるとわ
が手に物を多く獲たることを喜びしことあるか **26** わ
れ日の輝くを見または月の輝わたりて歩むを見し時
27 心竊にまよひて手を口に接しことあるか **28** 是もま
た裁判人に罪せらるべき惡事なり 我もし斯なせし事
あらば上なる神に背しなり **29** 我もし我を惡む者の滅
亡るを喜び 又は其災禍に罹るによりて自ら誇りし事
あるか **30**（我は之が生命を呪ひ索めて我口に罪を犯
さしめし如き事あらず） **31** わが天幕の人は言ずや彼
の肉に飽ざる者いづこにか在んと **32** 旅人は外に宿ら
ず わが門を我は街衢にむけて啓けり **33** 我もしアダ
ムのごとくわが罪を蔽ひ わが惡事を胸に隱せしこと

あるか **34** すなはち大衆を懼れ宗族の輕蔑に怖ぢて口
を閉ぢ門を出ざりしごとき事あるか **35** 嗚呼われの言
ところを聽わくる者あらまほし(我が花押ここに在り
願くは全能者われに答へたまへ)我を訴ふる者みづか
ら訴訟状を書け **36** われ必らず之を肩に負ひ冠冕のご
とくこれを首に結ばん **37** 我わが歩履の數を彼に述ん
君王たる者のごとくして彼に近づかん **38** わが田圃號
呼りて我を攻め その阡陌ことごとく泣さけぶあるか
39 若われ金を出さずしてその産物を食ひ またはその
所有主をして生命を失はしめし事あらば **40** 小麥の代
に蒺藜生いで 大麥のかはりに雜草おひ出るとも善し
ヨブの詞をはりぬ

32 ヨブみづから見て己の正義とするに因て此三人
の者之に答ふる事を止む **2** 時にラムの族ブジ人バラ
ケルの子エリフ怒を發せり ヨブ神よりも己を正しと
するに因て彼ヨブにむかひて怒を發せり **3** またヨブ
の三人の友答ふるに詞なくして猶ヨブを罪ありとせ
しによりて彼らにむかひて怒を發せり **4** エリフはヨ
ブに言ふことをひかへて俟をりぬ 是は自己よりも彼
等年老たればなり **5** 茲にエリフこの三人の口に答ふ
る詞の有ざるを見て怒を發せり **6** ブジ人バラケルの
子エリフすなはち答へて曰く 我は年少く汝等は年老
たり是をもて我はばかりて我意見をなんぢらに陳る
ことを敢てせざりき **7** 我意へらく日を重ねたる者宜
しく言を出すべし 年を積たる者宜しく智慧を教ふべ
しと **8** 但し人の衷には靈あり 全能者の氣息人に聰明
を與ふ **9** 大なる人すべて智慧あるに非ず 老たる者す
べて道理に明白なるに非ず **10** 然ば我言ふ 我に聽け
我もわが意見を陳べん **11** 視よ我は汝らの言語を俟ち

なんぢらの辯論を聽き なんぢらが言ふべき言語を尋
ね盡すと待り **12** われ細に汝らに聽しが汝らの中にヨ
ブを駁折る者一人も無く また彼の言詞に答ふる者も
無し **13** おそらくは汝等いはん 我ら智慧を見得たり
彼に勝つ者は唯神のみ 人は能はずと **14** 彼はその言
語を我に向て發さざりき 我はまた汝らの言ふ所をも
て彼に答へじ **15** 彼らは愕きて復答ふる所なく 言語
かれらの衷に浮ばず **16** 彼等ものいはず立とどまりて
重ねて答へざればとて我あに俟をるべけんや **17** 我も
自らわが分を答へわが意見を吐露さん **18** 我には言滿
ち わが衷の心しきりに迫る **19** わが腹は口を啓かざ
る酒のごとし 新しき皮囊のごとく今にも裂んとす **20**
われ説いだして胸を安んぜんとす われ口を啓きて答
へん **21** かならず我は人に偏らず 人に諂はじ **22** 我は
諂ふことを知ず もし諂はば我の造化主ただちに我を
絶たまふべし

33 然ばヨブよ請ふ我が言ふ事を聽け わが一切の言
語に耳を傾むけよ **2** 視よ我口を啓き 舌を口の中に動
かす **3** わが言ふ所は正義き心より出づ わが唇あきら
かにその智識を陳ん **4** 神の靈われを造り 全能者の氣
息われを活しむ **5** 汝もし能せば我に答へよ わが前に
言をいひつらねて立て **6** 我も汝とおなじく神の者な
り 我もまた土より取てつくられしなり **7** わが威嚴は
なんぢを懼れしめず わが勢はなんぢを壓せず **8** 汝わ
が聽くところにて言談り 我なんぢの言語の聲を聞け
り云く **9** われは潔淨くして愆なし 我は辜なく惡き事
わが身にあらず **10** 視よ彼らわれを攻る釁隙を尋ね
われを己の敵と算へ **11** わが脚を桎に夾めわが一切の
擧動に目を着たまふと **12** 視よ我なんぢに答へん な

んぢ此事において正義からず 神は人よりも大なる者
にいませり **13** 彼その凡て行なふところの理由を示し
たまはずとて汝かれにむかひて辯爭そふは何ぞや **14**
まことに神は一度二度と告示したまふなれど人これ
を曉らざるなり **15** 人熟睡する時または床に睡る時に
夢あるひは夜の間の異象の中にて **16** かれ人の耳をひ
らき その教ふる所を印して堅うし **17** 斯して人にそ
の惡き業を離れしめ 傲慢を人の中より除き **18** 人の
魂靈を護りて墓に至らしめず 人の生命を護りて劍に
ほろびざらしめたまふ **19** 人床にありて疼痛に攻られ
その骨の中に絶ず戰鬪のあるあり **20** その氣食物を厭
ひ その魂靈うまき物をも嫌ふ **21** その肉は痩おちて
見えず その骨は見えざりし者までも顯露になり **22**
その魂靈は墓に近より その生命は滅ぼす者に近づく
23 しかる時にもし彼とともに一箇の使者あり 千の中
の一箇にして中保となり 正しき道を人に示さば **24**
神かれを憫れみて言給はん彼を救ひて墓にくだるこ
と無らしめよ 我すでに收贖の物を得たりと **25** その
肉は小兒の肉よりも瑞々しくなり その若き時の形狀
に歸らん **26** かれ若し神に祷らば神かれを顧りみ 彼
をしてその御面を喜こび見ることを得せしめたまは
ん 神は人の正義に報をなしたまふべし **27** かれ人の
前に歌ひて言ふ 我は罪を犯し正しきを抂たり 然ど報
を蒙らず **28** 神わが魂靈を贖ひて墓に下らしめず わ
が生命光明を見ん **29** そもそも神は是等のもろもろの
事をしばしば人におこなひ **30** その魂靈を墓より牽か
へし生命の光明をもて彼を照したまふ **31** ヨブよ耳を
傾むけて我に聽け 請ふ默せよ 我かたらん **32** なんぢ
もし言ふべきことあらば我にこたへよ 請ふ語れ 我な

んぢを義とせんと慾すればなり 33 もし無ば我に聽け
請ふ默せよ 我なんぢに智慧を教へん

34 エリフまた答へて曰く 2 なんぢら智慧ある者よ
我言を聽け 智識ある者よ我に耳を傾むけよ 3 口の食
物を味はふごとく耳は言詞を辨まふ 4 われら自ら是
非を究め われらもとともに善惡を明らかにせん 5 そ
れヨブは言ふ我は義し 神われに正しき審判を施こし
たまはず 6 われは義しかれども僞る者とせらる 我は
愆なけれどもわが身の矢創愈がたしと 7 何人かヨブ
のごとくならん彼は罵言を水のごとくに飲み 8 惡き
事を爲す者等と交はり 惡人とともに歩むなり 9 すな
はち彼いへらく 人は神と親しむとも身に益なしと 10
然ばなんぢら心ある人々よ我に聽け 神は惡を爲すこ
とを決めて無く 全能者は不義を行ふこと決めて無し
11 却つて人の所爲をその身に報い 人をしてその行爲
にしたがひて獲るところあらしめたまふ 12 かならず
神は惡き事をなしたまはず全能者は審判を枉たまは
ざるなり 13 たれかこの地を彼に委ねし者あらん 誰
か全世界を定めし者あらん 14 神もしその心を己にの
み用ひ その靈と氣息とを己に收回したまはば 15 も
ろもろの血肉ことごとく亡び人も亦塵にかへるべし
16 なんぢもし曉ることを得ば請ふ我に聽けわが言詞
の聲に耳を側だてよ 17 公義を惡む者あに世ををさむ
るを得んや なんぢあに至義き者を惡しとすべけんや
18 王たる者にむかひて汝は邪曲なりと言ひ 牧伯たる
者にむかひて汝らは惡しといふべけんや 19 まして君
王たる者をも偏視ず貧しき者に超て富る者をかへり
みるごとき事をせざる者にむかひてをや 斯爲たまふ
は彼等みな同じくその御手の作るところなればなり

20 彼らは瞬く時間に死に 民は夜の間に滅びて消失せ
力ある者も人手によらずして除かる 21 それ神の目は
人の道の上にあり 神は人の一切の歩履を見そなはす
22 惡を行なふ者の身を匿すべき黒暗も無く死蔭も无
し 23 神は人をして審判を受けしむるまでに長くその
人を窺がふに及ばず 24 權勢ある者をも査ぶることを
須ひずして打ほろぼし他の人々を立て之に替たまふ
25 かくの如く彼らの所爲を知り 夜の間に彼らを覆が
へしたまへば彼らは乃て滅ぶ 26 人の觀るところにて
彼等を惡人のごとく擊たまふ 27 是は彼ら背きて之に
從はずその道を全たく顧みざるに因る 28 かれら是の
ごとくして遂に貧しき者の號呼を彼の許に達らしめ
患難者の號呼を彼に聽しむ 29 かれ平安を賜ふ時には
誰か惡しと言ふことをえんや 彼面をかくしたまふ時
には誰かこれを見るを得んや 一國におけるも一人に
おけるも凡て同じ 30 かくのごとく邪曲なる者をして
世を治むること無らしめ 民の機檻となることなから
しむ 31 人は宜しく神に申すべし 我は已に懲しめら
れたり再度惡き事を爲じ 32 わが見ざる所は請ふ我に
をしへたまへ 我もし惡き事を爲たるならば重ねて之
をなさじと 33 かれ豈なんぢの好むごとくに應報をな
したまはんや 然るに汝はこれを咎む 然ばなんぢ自ら
之を選ぶべし 我は爲じ 汝の知るところを言へ 34 心
ある人々は我に言ん 我に聽ところの智慧ある人々は
言ん 35 ヨブの言ふ所は辨知なし その言詞は明哲か
らずと 36 ねがはくはヨブ終まで試みられんことを其
は惡き人のごとくに應答をなせばなり 37 まことに彼
は自己の罪に愆を加へわれらの中間にありて手を拍
ちかつ言詞を繁くして神に逆らふ

35 エリフまた答へて曰く **2** なんぢは言ふ 我が義し
きは神に愈れりと なんぢ之を正しとおもふや **3** すな
はち汝いへらく 是は我に何の益あらんや 罪を犯すに
較ぶれば何の愈るところか有んと **4** われ言詞をもて
汝およびなんぢにそへる汝の友等に答へん **5** 天を仰
ぎて見よ 汝の上なる高き空を望め **6** なんぢ罪を犯す
とも神に何の害か有ん 愆を熾んにするとも神に何を
爲えんや **7** 汝正義かるとも神に何を與るを得んや 神
なんぢの手より何をか受たまはん **8** なんぢの惡は只
なんぢに同じき人を損ぜん而已 なんぢの善は只人の
子を益せんのみ **9** 暴虐の甚だしきに因て叫び 權勢あ
る者の腕に壓れて呼はる人々あり **10** 然れども一人と
して我を造れる神は何處にいますやといふ者なし 彼
は人をして夜の中に歌を歌ふに至らしめ **11** 地の獸畜
よりも善くわれらを教へ 空の鳥よりも我らを智か
らしめたまふ者なり **12** 惡き者等の驕傲ぶるに因て斯
のごとく人々叫べども應ふる者あらず **13** 虛しき語を
神かならず之を聽たまはず 全能者これを顧みたま
はじ **14** 汝は我かれを見たてまつらずと言といへども
審判は神の前にあり この故に汝彼を待べきなり **15**
今かれ震怒をもて罰することを爲ず 罪愆を深く心
に留たまはざる(が如くなる)に因て **16** ヨブ口を啓き
て虛しき事を述べ無知の言語を繁くす

36 エリフまた言詞を繼て曰く **2** 暫らく我に容せ我
なんぢに示すこと有ん 尚神のために言ふべき事あれ
ばなり **3** われ廣くわが知識を取り我の造化主に正義
を歸せんとす **4** わが言語は眞實に虛僞ならず 知識の
完全き者なんぢの前にあり **5** 視よ神は權能ある者に
ましませども何をも藐視めたまはず その了知の能力

は大なり 6 惡しき者を生し存ず 艱難者のために審判
を行ひたまふ 7 義しき者に目を離さず 位にある王等
とともに永遠に坐せしめて之を貴くしたまふ 8 もし
彼ら鏈索に繫がれ 艱難の繩にかかる時は 9 彼らの所
行と愆尤とを示してその驕れるを知せ 10 彼らの耳を
開きて教を容れしめ かつ惡を離れて歸れよと彼ら
に命じたまふ 11 もし彼ら聽したがひて之に事へなば
繁昌てその日を送り 樂しくその年を涉らん 12 若かれ
ら聽したがはずば刀劍にて亡び 知識を得ずして死
なん 13 しかれども心の邪曲なる者等は忿怒を蓄はへ
神に縛しめらるるとも祈ることを爲ず 14 かれらは年
わかくして死亡せ 男娼とその生命をひとしうせん 15
神は艱難者を艱難によりて救ひ 之が耳を虐遇によ
りて開きたまふ 16 然ば神また汝を狹きところより出
して狹からぬ廣き所に移したまふあらん 而して汝
の席に陳ぬる物は凡て肥たる物ならん 17 今は惡人
の鞫罰なんぢの身に充り 審判と公義となんぢを執
ふ 18 なんぢ忿怒に誘はれて嘲笑に陷いらざるやう愼
しめよ 收贖の大なるが爲に自ら誤るなかれ 19 なんぢ
の號叫なんぢを艱難の中より出さんや 如何に力を
盡すとも所益あらじ 20 世の人のその處より絶る其夜
を慕ふなかれ 21 愼しみて惡に傾くなかれ 汝は艱難よ
りも寧ろ之を取んとせり 22 それ神はその權能をもて
大いなる事を爲したまふ 誰か能く彼のごとくに教
晦を垂んや 23 たれか彼のためにその道を定めし者あ
らんや 誰かなんぢは惡き事をなせりと言ふことを
得ん 24 なんぢ神の御所爲を讚歎ふることを忘れざれ
これ世の人の歌ひ崇むる所なり 25 人みな之を仰ぎ觀
る 遠き方より人これを視たてまつるなり 26 神は大な

る者にいまして我儕かれを知たてまつらず その御
年の數は計り知るべからず 27 かれ水を細にして引あ
げたまへば霧の中に滴り出て雨となるに 28 雲これを
降せて人々の上に沛然に灌ぐなり 29 たれか能く雲の
舒展る所以またその幕屋の響く所以を了知んや 30 視
よ彼その光明を自己の周圍に繞らし また海の底を
も蔽ひたまひ 31 これらをもて民を鞫きまた是等をも
て食物を豐饒に賜ひ 32 電光をもてその兩手を包みそ
の電光に命じて敵を擊しめたまふ 33 その鳴聲かれを
顯はし 家畜すらも彼の來ますを知らすなり

37 之がためにわが心わななき その處を動き離る 2
神の聲の響およびその口より出る轟聲を善く聽け 3
これを天が下に放ち またその電光を地の極にまで至
らせたまふ 4 その後聲ありて打響き 彼威光の聲を放
ちて鳴わたりたまふ その御聲聞えしむるに當りては
電光を押へおきたまはず 5 神奇しくも御聲を放ちて
鳴わたり 我儕の知ざる大なる事を行ひたまふ 6 かれ
雪にむかひて地に降れと命じたまふ 雨すなはちその
權能の大雨にも亦しかり 7 斯かれ一切の人の手を封
じたまふ 是すべての人にその御工作を知しめんがた
めなり 8 また獸は穴にいりてその洞に居る 9 南方の
密室より暴風きたり 北より寒氣きたる 10 神の氣吹に
よりて氷いできたり 水の寛狹くせらる 11 かれ水をも
て雲に搭載せまた電光の雲を遠く散したまふ 12 是は
神の導引によりて週る 是は彼の命ずるところを盡く
世界の表面に爲んがためなり 13 その之を來らせたま
ふは或は懲罰のため あるひはその地のため 或は恩惠
のためなり 14 ヨブよ是を聽け 立ちて神の奇妙き工作
を考へよ 15 神いかに是等に命を傳へその雲の光明を

して輝かせたまふか汝これを知るや 16 なんぢ雲の平
衡知識の全たき者の奇妙き工作を知るや 17 南風によ
りて地の穏かになる時なんぢの衣服は熱くなるなり
18 なんぢ彼とともに彼の堅くして鑄たる鏡のごとく
なる蒼穹を張ることを能せんや 19 われらが彼に言ふ
べき事を我らに教へよ 我らは暗昧して言詞を列ぬる
こと能はざるなり 20 われ語ることありと彼に告ぐべ
けんや 人あに滅ぼさるることを望まんや 21 人いまは
雲霄に輝やく光明を見ること能はず 然れど風きたり
て之を吹清む 22 北より黄金いできたる 神には畏るべ
き威光あり 23 全能者はわれら測りきはむることを得
ず 彼は能おほいなる者にいまし審判をも公義をも抂
たまはざるなり 24 この故に人々かれを畏る 彼はみ
づから心に有智とする者をかへりみたまはざるなり

38 茲にヱホバ大風の中よりヨブに答へて宣まはく 2
無智の言詞をもて道を暗からしむる此者は誰ぞや 3
なんぢ腰ひきからげて丈夫のごとくせよ 我なんぢ
に問ん 汝われに答へよ 4 地の基を我が置たりし時な
んぢは何處にありしや 汝もし穎悟あらば言へ 5 なん
ぢ若知んには誰が度量を定めたりしや 誰が準繩を
地の上に張りたりしや 6 その基は何の上に奠れたり
しや その隅石は誰が置たりしや 7 かの時には晨星あ
ひともに歌ひ 神の子等みな歡びて呼はりぬ 8 海の水
ながれ出で 胎内より涌いでし時誰が戸をもて之を
閉こめたりしや 9 かの時我雲をもて之が衣服となし
黒暗をもて之が襁褓となし 10 これに我法度を定め關
および門を設けて 11 曰く此までは來るべし此を越べ
からず 汝の高浪ここに止まるべしと 12 なんぢ生れ
し日より以來朝にむかひて命を下せし事ありや ま

た黎明にその所を知しめ 13 これをして地の縁を取へ
て惡き者をその上より振落さしめたりしや 14 地は變
りて土に印したるごとくに成り 諸の物は美はしき
衣服のごとくに顯る 15 また惡人はその光明を奪はれ
高く擧たる手は折らる 16 なんぢ海の泉源にいたりし
ことありや 淵の底を歩みしことありや 17 死の門なん
ぢのために開けたりしや 汝死蔭の門を見たりしや 18
なんぢ地の廣を看きはめしや 若これを盡く知ば言
へ 19 光明の在る所に往く路は孰ぞや 黒暗の在る所
は何處ぞや 20 なんぢ之をその境に導びき得るや そ
の家の路を知をるや 21 なんぢ之を知ならん汝はかの
時すでに生れをり また汝の經たる日の數も多けれ
ばなり 22 なんぢ雪の庫にいりしや 雹の庫を見しや
23 これ我が艱難の時にために蓄はへ 戰爭および戰鬪
の日のために蓄はへ置くものなり 24 光明の發散る道
東風の地に吹わたる所の路は何處ぞや 25 誰が大雨を
灌ぐ水路を開き雷電の光の過る道を開き 26 人なき地
にも人なき荒野にも雨を降し 27 荒かつ廢れたる處々
を潤ほし かつ若菜蔬を生出しむるや 28 雨に父ありや
露の珠は誰が生る者なるや 29 氷は誰が胎より出るや
空の霜は誰が産むところなるや 30 水かたまりて石の
ごとくに成り 淵の面こほる 31 なんぢ昴宿の鏈索を
結びうるや 參宿の繫繩を解うるや 32 なんぢ十二宮
をその時にしたがひて引いだし得るや また北斗と
その子星を導びき得るや 33 なんぢ天の常經を知るや
天をして其權力を地に施こさしむるや 34 なんぢ聲を
雲に擧げ滂沛の水をして汝を掩はしむるを得るや 35
なんぢ閃電を遣はして往しめ なんぢに答へて我儕
は此にありと言しめ得るや 36 胸の中の智慧は誰が與

へし者ぞ 心の内の聰明は誰が授けし者ぞ **37** たれか
能く智慧をもて雲を數へんや たれか能く天の瓶を
傾むけ **38** 塵をして一塊に流れあはしめ土塊をしてあ
ひかたまらしめんや **39** なんぢ牝獅子のために食物を
獵や また小獅子の食氣を滿すや **40** その洞穴に伏し
森の中に隱れ伺がふ時なんぢこの事を爲うるや **41** ま
た鴉の子 神にむかひて呼はり 食物なくして徘徊る時
鴉に餌を與ふる者は誰ぞや

39 なんぢ岩間の山羊が子を産む時をしるや また麀
鹿の産に臨むを見しや **2** なんぢ是等の在胎の月を數
へうるや また是等が産む時を知るや **3** これらは身を
鞠めて子を産みその痛苦を出す **4** またその子は強く
なりて野に育ち 出ゆきて再たびその親にかへらず **5**
誰が野驢馬を放ちて自由にせしや 誰が野驢馬の繫
繩を解しや **6** われ野をその家となし 荒野をその住所
となせり **7** 是は邑の喧鬧を賤しめ 馭者の號呼を聽い
れず **8** 山を走まはりて草を食ひ 各種の青き物を尋ぬ
9 兕肯て汝に事へ なんぢの飼草槽の傍にとどまらん
や **10** なんぢ兕に綱附て阡陌をあるかせ得んや 是あに
汝にしたがひて谷に馬鈀を牽んや **11** その力おほいな
ればとて汝これに恃まんや またなんぢの工事をこれ
に任せんや **12** なんぢこれにたよりて己が穀物を運び
かへらせ之を打禾場にあつめしめんや **13** 駝鳥は歡然
にその翼を皷ふ 然どもその羽と毛とはあに鶴にしか
んや **14** 是はその卵を土の中に棄おき これを砂の中に
て暖たまらしめ **15** 足にてその潰さるべきと 野の獸の
これを踐むべきとを思はず **16** これはその子に情なく
して宛然おのれの子ならざるが如くし その劬勞の空
しくなるも繫念ところ無し **17** 是は神これに智慧を授

けず穎悟を與へざるが故なり 18 その身をおこして走
るにおいては馬をもその騎手をも嘲るべし 19 なんぢ
馬に力を與へしや その頸に勇ましき鬣を粧ひしや 20
なんぢ之を蝗蟲のごとく飛しむるや その嘶なく聲
の響は畏るべし 21 谷を踟爬て力に誇り 自ら進みて
兵士に向ふ 22 懼るることを笑ひて驚ろくところ無く
劍にむかふとも退ぞかず 23 矢筒その上に鳴り 鎗に矛
あひきらめく 24 猛りつ狂ひつ地を一呑にし 喇叭の聲
鳴わたるも立どまる事なし 25 喇叭の鳴ごとにハーハ
ーと言ひ遠方より戰鬪を嗅つけ 將帥の大聲および
吶喊聲を聞しる 26 鷹の飛かけり その羽翼を舒て南
に向ふは豈なんぢの智慧によるならんや 27 鷲の翔の
ぼり 高き處に巣を營なむは豈なんぢの命令に依ん
や 28 これは岩の上に住所を構へ 岩の尖所または峻
險き所に居り 29 其處よりして攫むべき物をうかがふ
その目のおよぶところ遠し 30 その子等もまた血を吸
ふ 凡そ殺されし者のあるところには是そこに在り

40 ヱホバまたヨブに對へて言たまはく 2 非難する
者ヱホバと爭はんとするや 神と論ずる者これに答ふ
べし 3 ヨブ是においてヱホバに答へて曰く 4 嗚呼わ
れは賤しき者なり 何となんぢに答へまつらんや 唯手
をわが口に當んのみ 5 われ已に一度言たり 復いはじ
已に再度せり 重ねて述じ 6 是に於てヱホバまた大風
の中よりヨブに應へて言たまはく 7 なんぢ腰ひきか
らげて丈夫のごとくせよ 我なんぢに問ん なんぢ我に
こたへよ 8 なんぢ我審判を廢んとするや 我を非とし
て自身を是とせんとするや 9 なんぢ神のごとき腕あ
りや 神のごとき聲をもて轟きわたらんや 10 されば
なんぢ威光と尊貴とをもて自ら飾り 榮光と華美とをも

て身に纏へ 11 なんぢの溢るる震怒を洩し 高ぶる者を
視とめて之をことごとく卑くせよ 12 すなはち高ぶる
者を見てこれを盡く鞠ませ また惡人を立所に踐つ
け 13 これを塵の中に埋め これが面を隱れたる處に閉
こめよ 14 さらば我もなんぢを讚てなんぢの右の手な
んぢを救ひ得ると爲ん 15 今なんぢ我がなんぢとと
に造りたりし河馬を視よ 是は牛のごとく草を食ふ 16
觀よその力は腰にあり その勢力は腹の筋にあり 17
その尾の搖く樣は香柏のごとく その腿の筋は彼此
に盤互ふ 18 その骨は銅の管ごとくその肋骨は鐵の棒
のごとし 19 これは神の工の第一なる者にして之を造
りし者これに劍を賦けたり 20 山もこれがために食物
を産出し もろもろの野獸そこに遊ぶ 21 これは蓮の
樹の下に臥し葦蘆の中または沼の裏に隱れをる 22 蓮
の樹その蔭をもてこれを覆ひ また河の柳これを環
りかこむ 23 たとひ河荒くなるとも驚ろかず ヨルダ
ンその口に注ぎかかるも惶てず 24 その目の前にて誰
か之を執ふるを得ん 誰か羂をその鼻に貫くを得ん
41 なんぢ鈎をもて鱷を釣いだすことを得んや その
舌を糸にひきかくることを得んや 2 なんぢ葦の繩
をその鼻に通し また鈎をその齶に衝とほし得んや
3 是あに頻になんぢに願ふことをせんや 柔かにな
んぢに言談んや 4 あに汝と契約を爲んや なんぢこ
れを執て永く僕と爲しおくを得んや 5 なんぢ鳥と
戯むるる如くこれとたはむれ また汝の婦人等のた
めに之を繫ぎおくを得んや 6 また漁夫の社會これ
を商貨と爲して商賣人の中間に分たんや 7 なんぢ
漁叉をもてその皮に滿し 魚矛をもてその頭を衝と
ほし得んや 8 手をこれに下し見よ 然ばその戰鬪を

おぼえて再び之を爲ざるべし **9** 視よその望は虚し
之を見てすら倒るるに非ずや **10** 何人も之に激する
勇氣あるなし 然ば誰かわが前に立うる者あらんや
11 誰か先に我に與へしところありて我をして之に酬
いしめんとする者あらん 普天の下にある者はこと
ごとく我有なり **12** 我また彼者の肢體とその著るしき
力とその美はしき身の構造とを言では措じ **13** 誰かそ
の外甲を剥ん 誰かその雙齶の間に入ん **14** 誰かその
面の戸を開きえんや その周圍の齒は畏るべし **15** そ
の並列る鱗甲は之が誇るところ その相闔たる樣は
堅く封じたるがごとく **16** 此と彼とあひ接きて風もそ
の中間にいるべからず **17** 一々あひ連なり堅く膠て離
すことを得ず **18** 嚏すれば即はち光發す その目は曙
光の眼瞼(を開く)に似たり **19** その口よりは炬火いで
火花發し **20** その鼻の孔よりは煙いできたりて宛然
葦を焚く釜のごとし **21** その氣息は炭火を爇し 火燄
その口より出づ **22** 力氣その頸に宿る 懼るる者その
前に彷徨まよふ **23** その肉の片は密に相連なり 堅く
身に着て動かす可らず **24** その心の堅硬こと石のご
とく その堅硬こと下磨のごとし **25** その身を興す時
は勇士も戰慄き 恐怖によりて狼狽まどふ **26** 劍をも
て之を擊とも利ず 鎗も矢も漁叉も用ふるところ無
し **27** 是は鐵を見ること稿のごとくし銅を見ること朽
木のごとくす **28** 弓箭もこれを逃しむること能はず
投石機の石も稿屑と見做る **29** 棒も是には稿屑と見ゆ
鎗の閃めくを是は笑ふ **30** その下腹には瓦礫の碎片
を連ね 泥の上に麥打車を引く **31** 淵をして鼎のごと
く沸かへらしめ 海をして香油の釜のごとくならし
め **32** 己が後に光る道を遺せば淵は白髪をいただける

かと疑はる 33 地の上には是と並ぶ者なし 是は恐怖
なき身に造られたり 34 是は一切の高大なる者を輕視
ず 誠に諸の誇り高ぶる者の王たるなり
42 ヨブ是に於てヱホバに答へて曰く 2 我知る汝は
一切の事をなすを得たまふ また如何なる意志にても
成すあたはざる無し 3 無知をもて道を蔽ふ者は誰ぞ
や 斯われは自ら了解らざる事を言ひ 自ら知ざる測り
難き事を述たり 4 請ふ聽たまへ 我言ふところあらん
我なんぢに問まつらん 我に答へたまへ 5 われ汝の事
を耳にて聞ゐたりしが今は目をもて汝を見たてまつ
る 6 是をもて我みづから恨み 塵灰の中にて悔ゆ 7 ヱ
ホバ是等の言語をヨブに語りたまひて後エホバ、テ
マン人エリパズに言たまひけるは我なんぢと汝の二
人の友を怒る 其はなんぢらが我に關て言述べたると
ころはわが僕ヨブの言たることのごとく正當からざ
ればなり 8 然ば汝ら牡牛七頭 牡羊七頭を取てわが僕
ヨブに至り汝らの身のために燔祭を獻げよ わが僕ヨ
ブなんぢらのために祈らん われかれを嘉納べければ
之によりて汝らの愚を罰せざらん 汝らの我について
言述たるところは我僕ヨブの言たることのごとく正
當からざればなり 9 是においてテマン人エリパズ、
シユヒ人ビルダデ、ナアマ人ゾパル往てヱホバの自
己に宣まひしごとく爲ければヱホバすなはちヨブを
嘉納たまへり 10 ヨブその友のために祈れる時 ヱホ
バ、ヨブの艱難をときて舊に復ししかしてヱホバつ
ひにヨブの所有物を二倍に增たまへり 11 是において
彼の諸の兄弟諸の姉妹およびその舊相識れる者等こ
とごとく來りて彼とともにその家にて飲食を爲しか
つヱホバの彼に降したまひし一切の災難につきて彼

をいたはり慰さめ また各金一ケセタと金の環一箇を
之に贈れり **12** ヱホバかくのごとくヨブをめぐみてそ
の終を初よりも善したまへり 即ち彼は綿羊一萬四千
匹 駱駝六千匹 牛一千軛 牝驢馬一千匹を有り **13** また
男子七人 女子三人ありき **14** かれその第一の女をエ
ミマと名け第二をケジアと名け 第三をケレンハツプ
クと名けたり **15** 全國の中にてヨブの女子等ほど美し
き婦人は見えざりき その父之にその兄弟等とおなじ
く産業をあたへたり **16** この後ヨブは百四十年いきな
がらへてその子その孫と四代までを見たり **17** かくヨ
ブは年老い日滿て死たりき

詩篇

1 惡きものの謀略にあゆまず つみびとの途にたたず
嘲るものの座にすわらぬ者はさいはひなり **2** かかる
人はヱホバの法をよろこびて日も夜もこれをおもふ
3 かかる人は水流のほとりにうゑし樹の期にいたりて
實をむすび 葉もまた凋まざるごとく その作ところ皆
さかえん **4** あしき人はしからず 風のふきさる粃糠の
ごとし **5** 然ばあしきものは審判にたへず罪人は義き
ものの會にたつことを得ざるなり **6** そはヱホバはた
だしきものの途をしりたまふ されど惡きものの途は
ほろびん

2 何なればもろもろの國人はさわぎたち諸民はむな
しきことを謀るや **2** 地のもろもろの王はたちかまへ
群伯はともに議り ヱホバとその受膏者とにさからひ
ていふ **3** われらその械をこぼち その繩をすてんと **4**
天に坐ずるもの笑ひたまはん 主かれらを嘲りたまふ
べし **5** かくて主は忿恚をもてものいひ大なる怒をも
てかれらを怖まどはしめて宣給ふ **6** しかれども我わ
が王をわがきよきシオンの山にたてたりと **7** われ詔
命をのべんヱホバわれに宜まへり なんぢはわが子な
り今日われなんぢを生り **8** われに求めよ さらば汝に
もろもろの國を嗣業としてあたへ他の極をなんぢの
有としてあたへん **9** 汝くろがねの杖をもて彼等をう
ちやぶり陶工のうつはもののごとくに打砕かんと **10**
されば汝等もろもろの王よ さとかれ地の審士輩をし
へをうけよ **11** 畏をもてヱホバにつかへ戦慄をもてよ
ろこべ **12** 子にくちつけせよ おそらくはかれ怒をは
なちなんぢら途にほろびんその忿恚はすみやかに燃
べければなり すべてかれに依頼むものは福ひなり

3 ダビデその子アブサロムを避しときのうた ヨホバ
よ我にあたする者のいかに蔓延れるや 我にさからひ
て起りたつもの多し **2** わが霊魂をあげつらひて かれ
は神にすくはるることなしといふ者ぞおほき（セラ
）**3** されどヨホバよ なんぢは我をかこめる盾わが榮
わが首をもたげ給ふものなり **4** われ聲をあげてヨホ
バによばはればその聖山より我にこたへたまふ（セ
ラ）**5** われ臥していね また目さめたり ヨホバわれを
支へたまへばなり **6** われをかこみて立かまへたる千
萬の人をも我はおそれじ **7** ヨホバよねがはくは起た
まへ わが神よわれを救ひたまへ なんぢ曩にわがすべ
ての仇の頬骨をうち惡きものの歯ををりたまへり **8**
救はヨホバにあり ねがはくは恩恵なんぢの民のう
へに在んことを（セラ）

4 琴にあはせて伶長にうたはしめたるダビデの歌 わ
が義をまもりたまふ神よ ねがはくはわが呼るときに
答へたまへ わがなやみたる時なんぢ我をくつろがせ
たまへり ねがはくは我をあはれみ わが祈をききたま
へ **2** 人の子よなんぢらわが榮をはぢしめて幾何時を
へんとするか なんぢらむなしき事をこのみ虚偽をし
たひていくそのときを経んとするか（セラ）**3** 然どな
んぢら知れ ヨホバは神をうやまふ人をわかちて己に
つかしめたまひしことを われヨホバによばはらば聴
たまはん **4** なんぢら愼みをののきて罪ををかすなか
れ 臥床にておのが心にかたりて黙せ（セラ）**5** なんぢ
ら義のそなへものを献てヨホバに依頼め **6** おほくの
人はいふたれか嘉事をわれらに見するものあらんや
と ヨホバよねがはくは聖顔の光をわれらの上にのぼ
らせたまへ **7** なんぢのわが心にあたへたまひし歓喜

はかれらの穀物と酒との豊かなる時にまさりき 8 われ安然にして臥またねぶらんヱホバよわれを獨にて
坦然にをらしむるものは汝なり

5 簫にあはせて伶長にうたはしめたるダビデのうた
ヱホバよねがはくは我がことばに耳をかたむけ わが
思にみこころを注たまへ 2 わが王よわが神よ わが號
呼のこゑをききたまへ われ汝にいのればなり 3 ヱホ
バよ朝になんぢわが聲をききたまはん 我あしたにな
んぢの爲にそなへして俟望むべし 4 なんぢは惡きこ
とをよろこびたまふ神にあらず 惡人はなんぢの賓客
たるを得ざるなり 5 たかぶる者はなんぢの目前にた
つをえず なんぢはずべて邪曲をおこなものを憎みた
まふ 6 なんぢは虛偽をいふ者をほろぼしたまふ 血を
ながすものと詭計をなすものとは ヱホバ憎みたまふ
なり 7 然どわれは豊かなる仁慈によりてなんぢの家
にいらん われ汝をおそれつつ聖宮にむかひて拝まん
8 ヱホバよ願くはわが仇のゆゑになんぢの義をもて我
をみちびき なんぢの途をわが前になほくしたまへ 9
かれらの口には眞實なく その衷はよこしま その喉は
あばける墓 その舌はへつらひをいへばなり 10 神よ
ねがはくはかれらを刑なひ その謀略によりてみづか
ら仆れしめ その愆のおほきによりて之をおひいだし
たまへ かれらは汝にそむきたればなり 11 されど凡て
なんぢに依頼む者をよろこばせ永遠によろこびよば
はらぜたまへ なんぢ斯る人をまもりたまふなり 名を
いつくしむ者にもなんぢによりて歓をえしめたまへ
12 ヱホバよなんぢに義者にさいはひし盾のごとく恩
恵をもて之をかこみたまはん

6 八音ある琴にあはせて伶長にうたはしめたるダビ
デのうた ヱホバよねがはくは忿恚をもて我をせめ烈
しき怒をもて我をこらしめたまふなかれ **2** ヱホバよ
われを憐みたまへ われ萎みおとろふなり ヱホバよ我
を醫したまへ わが骨わななきふるふ **3** わが霊魂さへ
も甚くふるひわななく ヱホバよかくて幾何時をへた
まふや **4** ヱホバよ歸りたまへ わがたましひを救ひた
まへ なんぢの仁慈の故をもて我をたすけたまへ **5** そ
は死にありては汝をおもひいづることなし 陰府にあ
りては誰かなんぢに感謝せん **(Sheol h7585)** **6** われ歎息
にてつかれたり 我よなよな床をただよはせ涙をもて
わが衾をひたせり **7** わが日うれへによりておとろへ
もろもろの仇ゆゑに老ぬ **8** なんぢら邪曲をおこなふ
者ことごとく我をはなれよ ヱホバはわが泣こゑをき
きたまひたり **9** ヱホバわが懇求をききたまへり ヱホ
バわが祈をうけたまはん **10** わがもろもろの仇ははぢ
て大におぢまどひ あわただしく恥てしりぞきぬ

7 ベニヤミンの人クシの言につきダビデ、ヱホバに
對ひてうたへるシガヨンの歌 わが神ヱホバよわれ汝
によりたのむ 願くはすべての逐せまるものより我を
すくひ我をたすけたまへ **2** おそらくはかれ獅の如く
わが霊魂をかきやぶり援るものなき間にさきてずた
ずたに爲ん **3** わが神ヱホバよ もしわれ此事をなしし
ならんには わが手によこしまの纏りをらんには **4** 故
なく仇ずるものをさへ助けしに禍害をもてわが友に
むくいしならんには **5** よし仇人わがたましひを逐と
らへ わが生命をつちにふみにじりわが榮を塵におく
とも その作にまかせよ（セラ） **6** ヱホバよなんぢの怒
をもて起わが仇のいきどほりにむかひて立たまへ わ

がために目をさましたまへ なんぢは審判をおほせ出
したまへり 7 もろもろの人の會がなんぢのまはりに
集はしめ 其上なる高座にかへりたまへ 8 ヱホバはも
ろもろの民にさばきを行ひたまふ ヱホバよわが正義
とわが衷なる完全とにしたがひて我をさばきたまへ
9 ねがはくは惡きものの曲事をたちて義しきものを堅
くしたまへ ただしき神は人のこころと腎とをさぐり
知たまふ 10 わが盾をとるものは心のなほきものをす
くふ神なり 11 神はただしき審士ひごとに忿恚をおこ
したまふ神なり 12 人もしかへらずば神はその劍をと
ぎ その弓をはりてかまへ 13 これに死の器をそなへ
その矢に火をそへたまはん 14 視よその人はよこしま
を産んとしてくるしむ 残害をはらみ虚偽をうむなり
15 また坑をほりてふかくし己がつくれるその溝におち
いれり 16 その残害はおのが首にかへり その強暴
はおのが頭上にくだらん 17 われその義によりてヱホ
バに感謝し いとたかきヱホバの名をほめうたはん

8 ギデトの琴にあはせて伶長にうたはしめたるダビ
デの歌 われらの主ヱホバよなんぢの名は地にあまね
くして尊きかな その榮光を天におきたまへり 2 なん
ぢは嬰児ちのみごの口により力の基をおきて敵にそ
なへたまへり こは仇人とうらみを報るものを鎭静め
んがためなり 3 我なんぢの指のわざなる天を観なん
ぢの設けたまへる月と星とをみるに 4 世人はいかな
るものなればこれを聖念にとめたまふや 人の子はい
かなるものなればこれを顧みたまふや 5 只すこしく
人を神よりも卑つくりて祭と尊貴とをかうぶらせ 6
またこれに手のわざを治めしめ萬物をその足下にお
きたまへり 7 すべての羊うしまた野の獣 8 そらの鳥

うみの魚もろもろの海路をかよふものをまで皆しか
なせり 9 われらの主ヨホバよなんぢの名は地にあま
ねくして尊きかな

9 ムッラベン（調子の名）にあはせて伶長にうたは
しめたるダビデのうた われ心をつくしてヨホバに感
謝し そのもろもろの奇しき事迹をのべつたへん 2 わ
れ汝によりてたのしみ且よろこばん 至上者よなんぢ
の名をほめうたはん 3 わが仇しりぞくとき躓きたふ
れて御前にほろぶ 4 なんぢわが義とわが訟とをまも
りたまへばなり なんぢはだしき審判をしつつ寶座に
すわりたまへり 5 またもろもろの國をせめ惡きもの
をほろぼし 世々かぎりなくかれらが名をけしたまへ
り 6 仇はたえはてて世々あれすたれたり 汝のくつが
へしたまへるもろもろの邑はうせてその跡だにもな
し 7 ヨホバはとこしへに聖位にすわりたまふ 審判の
ためにその寶座をまうけたまひたり 8 ヨホバは公義
をもて世をさばき 直をもてもろもろの民に審判をお
こなひたまはん 9 ヨホバは虐げらるるものの城また
難みのときの城なり 10 聖名をしるものはなんぢに依
頼ん そはヨホバよなんぢを尋るものの棄られしこと
断てなければなり 11 シオンに住たまふヨホバに対ひ
てほめうたへ その事迹をもろもろの民のなかにのべ
つたへよ 12 血を問糺したまふものは苦しむものを心
にとめてその號呼をわすれたまはず 13 ヨホバよ我を
あはれみたまへ われを死の門よりすくひいだしたま
へる者よ ねがはくは仇人のわれを難むるを視たまへ
14 さらば我なんぢのすべての頌美をのぶるを得また
シオンのむすめの門にてなんぢの救をよろこばん 15
もろもろの國民はおのがつくれる阱におちいり その

かくしまうけたる網におのが足をとらへらる 16 ヱホ
バは己をしらしめ審判をおこなひたまへり あしき人
はおのが手のわざなる羂にかかれり ヒガイオン（セ
ラ） 17 あしき人は陰府にかへるべし 神をわするるも
ろもろの國民もまたしからん (Sheol h7585) 18 貧者はつ
ねに忘らるるにあらず苦しむものの望はとこしへに
滅ぶるにあらず 19 ヱホバよ起たまへ ねがはくは勝
を人にえしめたまふなかれ御前にてもろもろのくに
びとに審判をうけしめたまへ 20 ヱホバよ願くはかれ
らに懼をおこさしめたまへ もろもろの國民におのれ
ただ人なることを知しめたまへ（セラ）

10 ああヱホバよ何ぞはるかに立たまふや なんぞ患
難のときに匿れたまふや 2 惡しき人はたかぶりて苦
しむものを甚だしくせむ かれらをそのくはだての謀
略にとらはれしめたまへ 3 あしきひとは己がこころ
の欲望をほこり貪るものを祝してヱホバをかろしむ
4 あしき人はほこりかにいふ 神はさぐりもとむるこ
とをせざるなりと 凡てそのおもひに神なしとせり 5
かれの途はつねに堅く なんぢの審判はその眼よりは
なれてたかし 彼はそのもろもろの敵をくちさきらに
て吹く 6 かくて已がこころの中にいふ 我うごかさる
ることなく世々われに禍害なかるべしと 7 その口に
はのろひと虚偽としへたげとみち その舌のしたには
残害とよこしまとあり 8 かれは村里のかくれたる處
にをり隠やかなるところにて罪なきものをころす そ
の眼はひそかに倚仗なきものをうかがひ 9 窟にをる
獅のごとく潜みまち苦しむものをとらへんために伏
ねらひ 貧しきものをその網にひきいれてとらふ 10
また身をかがめて蹲まるその強勁によりて依仗なき

ものは仆る 11 かれ心のうちにいふ 神はわすれたり神
はその面をかくせり神はみることなかるべしと 12 ヱ
ホバよ起たまへ 神よ手をあげたまへ 苦しむものを忘
れたまふなかれ 13 いかなれば惡きもの神をいやしめ
て心中になんぢ探求むることをせじといふや 14 なん
ぢは鑒たまへりその残害と怨恨とを見てこれに手を
くだしたまへり 倚仗なきものは身をなんぢに委ぬ な
んぢは昔しより孤子をたすけたまふ者なり 15 ねがは
くは惡きものの臂ををりたまへあしきものの惡事を
一つだにのこらぬまでに探究したまへ 16 ヱホバはい
やとほながに王なり もろもろの國民はほろびて神の
固より跡をたちたり 17 ヱホバよ汝はくるしむものの
懇求をききたまへり その心をかたくしたまはん なん
ぢは耳をかたぶけてきき 18 孤子と虐げらる者とのた
めに審判をなし地につける人にふたたび恐嚇をもち
ひざらしめ給はん

11 うたのかみに謳はしめたるダビデのうた われヱ
ホバに依頼めり なんぢら何ぞわが霊魂にむかひて鳥
のごとくなんぢの山にのがれよといふや 2 視よあし
きものは暗處にかくれ心なほきものを射んとて弓を
はり絃に矢をつがふ 3 基みなやぶれたらんには義者
なにをなさんや 4 ヱホバはその聖宮にいます ヱホバ
の寶座は天にありその目はひとのこを鑒 その眼瞼は
かれらをこころみたまふ 5 ヱホバは義者をこころむ
そのみこころは惡きものと強暴をこのむ者とをにく
み 6 羂をあしきもののうへに降したまはん火と硫黄
ともゆる風とはかれらの酒杯にうくべきものなり 7
ヱホバはただしき者にして義きことを愛したまへば
なり 直きものはその聖顔をあふぎみん

12 八音にあはせて伶長にうたはしめたるダビデのうた ああヨホバよ助けたまへ そは紳をうやまふ人はたえ誠あるものは人の子のなかより消失るなり **2** 人はみな虚偽をもてその隣とあひかたり滑かなるくちびると貳心とをもてものいふ **3** ヨホバはすべての滑かなるくちびると大なる言をかたる舌とをほろぼし給はん **4** かれらはいふ われら舌をもて勝をえん この口唇はわがものなり誰かわれらに主たらんやと **5** ヨホバのたまはく 苦しむもの掠められ貧しきもの歎くがゆゑに我いま起てこれをその慕ひもとむる平安におかん **6** ヨホバの言はきよきことばなり 地にまうけたる炉にてねり七次きよめたる白銀のごとし **7** ヨホバよ汝はかれらをまもり之をたすけてとこしへにこの類より免れしめたまはん **8** 人の子のなかに穢しきことの崇めらるるときは惡者ここやかしこにあるくなり

13 伶長にうたはしめたるダビデのうた ああヨホバよ かくて幾何時をへたまふや 汝とこしへに我をかすれたまふや 聖顔をかくしていくそのときを歴たまふや **2** われ心のうちに終日かなしみをいだき籌書をたましひに用ひて幾何時をふべきか わが仇はわがうへに崇められて幾何時をふべきか **3** わが神ヨホバよ我をかへりみて答をなしたまへ わが目をあきらかにしたまへ 恐らくはわれ死の睡につかん **4** おそらくはわが仇いはん 我かれに勝りと おそらくはわが敵わがうごかさるるによりて喜ばん **5** されど我はなんぢの憐憫によりたのみ わが心はなんぢの救によりてよろこばん **6** ヨホバはゆたかに我をあしらひたまひたれば われヨホバに對ひてうたはん

14 うたのかみに謳はしめたるダビデのうた 愚なるものは心のうちに神なしといへり かれらは腐れたり かれらは憎むべき事をなせり 善をおこなふ者なし **2** ヱホバ天より人の子をのぞみみて悟るもの神をたづぬる者ありやと見たまひしに **3** みな逆きいでてことごとく腐れたり 善をなすものなし一人だになし **4** 不義をおこなふ者はみな智覚なきか かれらは物くふごとくわが民をくらひ またヱホバをよぶことをせざるなり **5** 視よかかる時かれらは大におそれたり 神はただしきものの類のなかに在せばなり **6** なんぢらは苦しめるものの謀略をあなどり辱かしむ されどヱホバはその避所なり **7** ねがはくはシオンよりイスラエルの救のいでんことを ヱホバその民のとらはれたるを返したまふときヤコブはよろこびイスラエルは樂まん

15 ダビデのうた ヱホバよなんぢの帷幄のうちにやどらん者はたれぞ なんぢの聖山にすまはんものは誰ぞ **2** 直くあゆみ義をおこなひ そのこころに眞實をいふものぞその人なる **3** かかる人は舌をもてそしらず その友をそこなはず またその隣をはぢしむ言をあげもちひず **4** 惡にしづめるものを見ていとひかろしめ ヱホバをおそるるものをたふとび 誓ひしことはおのれに禍害となるも変ることなし **5** 貨をかして過たる利をむさぼらず 賄賂をいれて無辜をそこなはざるなり 斯ることどもを行ふものは永遠にうごかさるることなかるべし

16 ダビデがミクタムの歌 ヱホバよねがはくは我を護りたまへ 我なんぢに依頼む **2** われヱホにいへらくなんぢはわが主なり なんぢのほかにわが福祉はなし

と 3 地にある聖徒はわが極めてよろこぶ勝れしもの
なり 4 ヱホバにかへて他神をとるものの悲哀はいや
まさん 我かれらがささぐる血の御酒をそそがず その
名を口にとなふることをせじ 5 ヱホバはわが嗣業ま
たわが酒杯にうくべき有なり なんぢはわが所領をま
もりたまはん 6 準繩はわがために樂しき地におちた
り 宜われよき嗣業をえたるかな 7 われは訓諭をさづ
けたまふヱホバをほめまつらん 夜はわが心われをを
しふ 8 われ常にヱホバをわが前におけり ヱホバわが
右にいませばわれ動かさるることなかるべし 9 この
ゆゑにわが心はたのしみ わが榮はよろこぶ わが身も
また平安にをらん 10 そは汝わがたましひを陰府にす
ておきたまはず なんぢの聖者を墓のなかに朽しめた
まはざる可ればなり (Sheol h7585) 11 なんぢ生命の道を
われに示したまはん なんぢの前には充足るよろこび
あり なんぢの右にはもろもろの快樂とこしへにあり
17 ダビデの祈祷 ああヱホバよ公義をききたまへ わ
が哭聲にみこころをとめたまへ いつはりなき口唇よ
りいづる我がいのりに耳をかたぶけたまへ 2 ねがは
くはわが宣告みまへよりいでてなんぢの目公平をみ
たまはんことを 3 なんぢわが心をこころみ また夜わ
れにのぞみたまへり 斯てわれを糺したまへど我にな
にの惡念あるをも見出たまはざりき わが口はつみを
犯すことなからん 4 人の行爲のことをいはば我なん
ぢのくちびるの言によりて暴るものの途をさけたり
5 わが歩はかたくなんぢの途にたちわが足はよるめく
ことなかりき 6 神よなんぢ我にこたへたまふ 我なん
ぢをよべり ねがはくは汝の耳をかたぶけてわが陳る
ところをききたまへ 7 なんぢに依頼むものを右手を

もて仇するものより授ひたまふ者よ ねがはくはなん
ぢの妙なる仁慈をあらはしたまへ 8 願くはわれを瞳
のごとくにまもり汝のつばさの蔭にかくし 9 我をな
やむるあしき者また我をかこみてわが命をそこなは
んとする仇よりのがれしめ給へ 10 かれらはおのが心
をふさぎ その口をもて誇かにものいへり 11 いづこに
まれ往ところにてわれらを打囲み われらを地にたふ
さんと目をとむ 12 かれは抓裂んといらだつ獅のごと
く隠やかなるところに潜みまつ壮獅のごとし 13 ヱホ
バよ起たまへ ねがはくはかれに立對ひてこれをたふ
し御劍をもて惡きものよりわが霊魂をすくひたまへ
14 ヱホバよ手をもて人より我をたすけいだしたまへ
おのがうくべき有をこの世にてうけ 汝のたからにて
その腹をみたさるる世人より我をたすけいだし給へ
かれらはおほくの子にあきたり その富ををさなごに
遺す 15 されどわれは義にありて聖顔をみ目さむると
き容光をもて飽足ることをえん

18 伶長にうたはしめたるヱホバの僕ダビデの歌、
このうたの詞はもろもろの仇およびサウルの手より
救れしときヱホバに對ひてうたへるなり 云く ヱホバ
われの力よ われ切になんぢを愛しむ 2 ヱホバはわが
巖 わが城 われをすくふ者 わがよりたのむ神 わが堅
固なるいはほ わが盾 わがすくひの角 わがたかき櫓
なり 3 われ讃稱ふべきヱホバをよびて仇人よりすく
はることをえん 4 死のつな我をめぐり惡のみなぎ
る流われをおそれしめたり 5 陰間のなは我をかこみ
死のわな我にたちむかへり (Sheol h7585) 6 われ窮苦の
うちにありてヱホバをよび又わが紳にさけびたり ヱ
ホバはその官よりわが聲をききたまふ その前にてわ

がよびし聲はその耳にいれり **7** このときヨホバ怒り
たまひたれば地はふるひうごき山の基はゆるぎうご
きたり **8** 烟その鼻よりたち火その口よりいでてやき
つくし炭はこれがために燃あがれり **9** ヨホバは天を
たれて臨りたまふ その足の下はくらきこと甚だし **10**
かくてケルブに乗りてとび風のつばさにて翔り **11** 闇
をおほひとなし水のくらきとそらの密雲とをそのま
はりの幕となしたまへり **12** そのみまへの光輝よりく
ろくもをへて雹ともえたる炭とふりきたれり **13** ヨホ
バは天に雷鳴をとどろかせたまへり 至上者のこゑい
でて雹ともえたる炭とふりきたり **14** ヨホバ矢をとば
せてかれらを打ちらし數しげき電光をはなちてかれ
らをうち敗りたまへり **15** ヨホバよ斯るときになんぢ
の叱咤となんぢの鼻のいぶきとによりて水の底みえ
地の基あらはれいでたり **16** ヨホバはたかきより手を
のべ我をとりて大水よりひきあげ **17** わがつよき仇と
われを憎むものとより我をたすけいだしたまへり か
れらは我にまさりて最強かりき **18** かれらはわが災害
の日にせまりきたれり 然どヨホバはわが支柱となり
たまひき **19** ヨホバはわれを悦びたまふがゆゑにわれ
をたづさへ廣處にだして助けたまへり **20** ヨホバはわ
が正義にしたがひて恩賜をたまひ わが手のきよきに
したがひて報賞をたれたまへり **21** われヨホバの道を
まもり惡をなしてわが神よりはなれしことなければ
なり **22** そのすべての審判はわがまへにありて われ
その律法をすてしことなければなり **23** われ神にむか
ひて缺るところなく己をまもりて不義をはなれたり
24 この故にヨホバはわがただしきとその目前にわが
手のきよきとにしたがひて我にむくいをなし給へり

25 なんぢ憐憫あるものには憐みあるものとなり完全
ものには全きものとなり 26 きよきものには潔きもの
となり僻むものにはひがむ者となりたまふ 27 そは汝
くるしめる民をすくひたまへど高ぶる目をひくくし
たまふ可ればなり 28 なんぢわが燈火をともし給ふべ
ければなり わが神ヱホバわが暗をてらしたまはん 29
我なんぢによりて軍の中をはせとほり わが神により
て垣ををどりこゆ 30 神はしもその途またくヱホバの
言はきよし ヱホバはずべて依頼むものの盾なり 31 そ
はヱホバのほかに紳はたれぞや われらの紳のほかに
巌はたれぞや 32 神はちからをわれに帯しめ わが途を
全きものとなしたまふ 33 神はわが足を唐のあしのご
とくし我をわが高處にたたせたまふ 34 神はわが手を
たたかひにならはせてわが臂に銅弓をひくことを得
しめたまふ 35 又なんぢの救の盾をわれにあたへたま
へり なんぢの右手われをささへなんぢの謙卑われを
大ならしめたまへり 36 なんぢわが歩むところを寛濶
ならしめたまひたれば わが足ふるはざりき 37 われ
仇をおひてこれに追及かれらのほろぶるまでは歸る
ことをせじ 38 われかれらを撃てたつことを得ざらし
めん かれらはわが足の下にたふるべし 39 そはなん
ぢ戦争のために力をわれに帯しめ われにさからひて
おこりたつ者をわが下にかがませたまひたればなり
40 我をにくむ者をわが滅しえんがために汝またわが
仇の背をわれにむけしめ給へり 41 かれら叫びたれど
も救ふものなく ヱホバに對ひてさけびたれども答へ
たまはざりき 42 我かれらを風のまへの塵のごとくに
搗砕き ちまたの埖のごとくに打棄たり 43 なんぢわ
れを民のあらそひより助けいだし我をたててもろも

ろの國の長となしたまへり わがしらざる民われにつ
かへん 44 かれらわが事をききて立刻われにしたがひ
異邦人はきたりて佞りつかへん 45 ことくにびとは衰
へてその城よりをののきいでん 46 ヱホバは活ていま
せり わが磐はほむべきかな わがすくひの神はあがむ
べきかな 47 わがために讎をむくい異邦人をわれに服
はせたまふはこの神なり 48 神はわれを仇よりすくひ
たまふ實になんぢは我にさからひて起りたつ者のう
へに我をあげ あらぶる人より我をたすけいだし給ふ
49 この故にヱホバよ われもろもろの國人のなかにて
なんぢに感謝し なんぢの名をほめうたはん 50 ヱホ
バはおほいなる救をその王にあたへ その受膏者ダビ
デとその裔とに世々かぎりなく憐憫をたれたまふ

19 うたのかみに謳はしめたるダビデのうた もろ
もろの天は神のえいくわうをあらはし 穹蒼はその
手みてのわざをしめす 2 この日ことばをかの日
につたへこのよ知識をかの夜におくる 3 語ら
ずいはずその聲きこえざるに 4 そのひびきは
全地にあまねく そのことばは地のはてにまでおよ
ぶ 神はかしこに帷幄を日のためにまうけたまへり
5 日は新婿がいはひの殿をいづるごとく勇士がきそ
ひはしるをよろこぶに似たり 6 そのいでたつや天の
涯よりし その運りゆくや天のはてにいたる 物として
その和煦をかうぶらざるはなし 7 ヱホバの法はまた
くして霊魂をいきかへらしめ ヱホバの證詞はかた
くして愚なるものを智からしむ 8 ヱホバの訓諭はな
ほくして心をよろこばしめ ヱホバの誡命はきよく
して眼をあきらかならしむ 9 ヱホバを惶かしもみお
そるる道はきよくして世々にたゆることなく ヱホ

バのさばきは眞實にしてことごとく正し **10** これを黄
金にくらぶるもおほくの純精金にくらぶるも 彌増
りてしたふべく これを蜜にくらぶるも蜂のすの滴
瀝にくらぶるもいやまさりて甘し **11** なんぢのしもべ
はこれらによりて儆戒をうく これらをまもらばお
おいなる報償あらん **12** たれかおのれの過失あやまち
をしりえんや ねがはくは我をかくれたる愆より解
放ちたまへ **13** 願はくはなんぢの僕をひきとめて故
意なる罪ををかさしめず それをわが主たらしめ給
ふなかれ されば われ玷なきものとなりて大なる愆
とがをまぬかるるをえん **14** ヨホバわが磐わが贖主
よ わがくちの言わがこころの思念なんぢのまへに
悦ばるることを得しめたまへ

20 伶長にうたはしめたるダビデのうた ねがはくは
ヨホバなやみの日になんぢにこたへヤユブのかみの
名なんぢを高にあげ **2** 聖所より援助をなんぢにおく
りシオンより能力をなんぢにあたへ **3** 汝のもろもろ
の献物をみこころにとめ なんぢの燔祭をうけたまは
んことを（セラ） **4** ねがはくはなんちがこころの願望
をゆるし なんぢの謀略をことごとく遂しめたまはん
ことを **5** 我儕なんぢの救によりて歓びうたひ われら
の神の名によりて旗をたてん ねがはくはヨホバ汝の
もろもろの求をとげしめたまはんことを **6** われ今ヨ
ホバその受膏者をすくひたまふを知る ヨホバそのき
よき天より右の手なるすくひの力にてかれに應へた
まはん **7** あるひは車をたのみあるひは馬をたのみと
する者あり されどわれらはわが神ヨホバの名をとな
へん **8** かれらは屈みまた仆るわれらは起てかたくた

てり 9 ヱホバよ王をすくひたまへ われらがよぶとき
應へたまへ

21 伶長にうたはしめたるダビデのうた ヱホバよ王
はなんぢの力によりてたのしみ汝のすくひによりて
奈何におほいなる歓喜をなさん 2 なんぢ彼がこころ
の願望をゆるし そのくちびるの求をいなみ給はざり
き（セラ）3 そはよきたまものの恵をもてかれを迎へ
まじりなきこがねの冕弁をもてかれの首にいただか
せ給ひたり 4 かれ生命をもとめしに汝これをあたへ
てその齢の日を世々かぎりなからしめ給へり 5 なん
ぢの救によりてその榮光おほいなり なんぢは尊貴と
稜威とをかれに衣せたまふ 6 そは之をとこしへに福
ひなるものとなし聖顔のまへの歓喜をもて樂しませ
たまへばなり 7 王はヱホバに依頼み いとたかき者の
いつくしみを蒙るがゆゑに動かさるることなからん
8 なんぢの手はそのもろもろの仇をたづねいだし 汝
のみぎの手はおのれを憎むものを探ねいだすべし 9
なんぢ怒るときは彼等をもゆる爐のごとくにせんヱ
ホバはげしき怒によりてかれらを呑たまはん 火はか
れらを食つくさん 10 汝かれらの裔を地よりほろぼし
かれらの種を人の子のなかよりほろぼさん 11 かれら
は汝にむかひて惡事をくはだて遂がたき謀略をおも
ひまはせばなり 12 汝かれらをして背をむけしめ そ
の面にむかひて弓絃をひかん 13 ヱホバよ能力をあら
はしてみづからを高くしたまへ 我儕はなんぢの稜威
をうたひ且ほめたたへん

22 あけぼのの鹿の調にあはせて伶長にうたはしめ
たるダビデの歌 わが神わが神なんぞ我をすてたまふ
や 何なれば遠くはなれて我をすくはず わが歎きのこ

ゑをきき給はざるか **2** ああわが神われ昼よばはれど
も汝こたへたまはず 夜よばはれどもわれ平安をえず
3 然はあれイスラエルの讃美のなかに住たまふものよ
汝はきよし **4** われらの列祖はなんぢに依頼めり かれ
ら依頼みたればこれを助けたまへり **5** かれら汝をよ
びて援をえ汝によりたのみて恥をおへることなかり
き **6** 然はあれどわれは蟲にして人にあらず 世にそし
られ民にいやしめらる **7** すべてわれを見るものはわ
れをあざみわらひ 口唇をそらし首をふりていふ **8** か
れはヱホバによりたのめりヱホバ助くべし ヱホバか
れを悦びたまふが故にたすくべしと **9** されど汝はわ
れを胎内よりいだし絵へるものなり わが母のふとこ
ろにありしとき既になんぢに依頼ましめたまへり **10**
我うまれいでしより汝にゆだねられたり わが母われ
を生しときより汝はわが神なり **11** われに遠ざかりた
まふなかれ 患難ちかづき又すくふものなければなり
12 おほくの牡牛われをめぐりバサンの力つよき牡牛
われをかこめり **13** かれらは口をあけて我にむかひ物
をかきさき吼うだく獅のごとし **14** われ水のごとくそ
そぎいだされ わがもろもろの骨ははづれ わが心は蝋
のごとくなりて腹のうちに鎔たり **15** わが力はかわき
て陶器のくだけのごとく わが舌は齶にひたつけり な
んぢわれを死の塵にふさせたまへり **16** そは犬われを
めぐり惡きものの群われをかこみてわが手およびわ
が足をさしつらぬけり **17** わが骨はことごとく數ふる
ばかりになりぬ 惡きものの目をとめて我をみる **18**
かれらたがひにわが衣をわかち我がしたぎを鬮にす
19 ヱホバよ遠くはなれ居たまふなかれ わが力よねが
はくは速きたりてわれを授けたまへ **20** わがたましひ

を劍より助けいだし わが生命を犬のたけきいきほひ
より脱れしめたまへ 21 われを獅の口また野牛のつの
より救ひいだしたまへ なんぢ我にこたへたまへり 22
われなんぢの名をわが兄弟にのべつたへ なんぢを會
のなかにて讃たたへん 23 ヱホバを懼るるものよヱホ
バをほめたたへよ ヤコブのもろもろの裔よヱホバを
あがめよ イスラエルのもろもろのすゑよヱホバを畏
め 24 ヱホバはなやむものの辛苦をかろしめ棄たまは
ず これに聖顔をおほふことなくしてその叫ぶときに
ききたまへばなり 25 大なる會のなかにてわが汝をほ
めたたふるは汝よりいづるなり わが誓ひしことはヱ
ホバをおそるる者のまへにてことごとく償はん 26 謙
遜者はくらひて飽ことをえ ヱホバをたづねもとむる
ものはヱホバをほめたたへん 願くはなんぢらの心と
こしへに生んことを 27 地のはては皆おもひいだして
ヱホバに歸りもろもろの國の族はみな前にふしをが
むべし 28 國はヱホバのものなればなり ヱホバはも
ろもろの國人をすべをさめたまふ 29 地のこえたるも
のは皆くらひてヱホバををがみ塵にくたるものと己
がたましひを存ふること能はざるものと皆そのみま
へに拝脆かん 30 たみの裔のうちにヱホバにつかる者
あらん 主のことは代々にかたりつたへらるべし 31
かれら來りて此はヱホバの行爲なりとてその義を後
にうまるる民にのべつたへん

23 ダビデのうた ヱホバは我が牧者なり われ乏しき
ことあらじ 2 ヱホバは我をみどりの野にふさせ いこ
ひの水濱にともなひたまふ 3 ヱホバはわが霊魂をい
かし名のゆゑをもて我をただしき路にみちびき給ふ
4 たとひわれ死のかげの谷をあゆむとも禍害をおそれ

じ なんぢ我とともに在せばなり なんぢの笞なんぢの
杖われを慰む 5 なんぢわが仇のまへに我がために筵
をまうけ わが首にあぶらをそそぎたまふ わが酒杯は
あふるるなり 6 わが世にあらん限りはかならず恩恵
と憐憫とわれにそひきたらん 我はとこしへにヨホバ
の宮にすまん

24 ダビデのうた 地とそれに充るもの世界とその中
にすむものとは皆ヨホバのものなり 2 ヨホバはその
もとゐを大海のうへに置これを大川のうへに定めた
まへり 3 ヨホバの山にのぼるべきものは誰ぞ その聖
所にたつべき者はたれぞ 4 手きよく心いさぎよき者
そのたましひ虚きことを仰ぎのぞまず偽りの誓をせ
ざるものぞ その人なる 5 かかる人はヨホバより福祉
をうけ そのすくひの神より義をうけん 6 斯のごとき
者は神をしたふものの族類なり ヤコブの神よなんぢ
の聖顔をもとむる者なり（セラ） 7 門よなんぢらの首
をあげよ とこしへの戸よあがれ 榮光の王いりたまは
ん 8 えいくわうの王はたれなるか ちからをもちたま
ふ猛きヨホバなり 戦闘にたけきヨホバなり 9 門よな
んぢらの首をあげよ とこしへの戸よあがれ 榮光の王
いりたまはん 10 この榮光の王はたれなるか 萬軍の
ヨホバ是ぞえいくわうの王なる（セラ）

25 ダビデのうた ああヨホバよ わがたましひは汝
をあふぎ望む 2 わが神よわれなんぢに依頼めり
ねがはくはわれに愧をおはしめたまふなかれ わが
仇のわれに勝誇ることなからしめたまへ 3 實に
なんぢを侯望むものははぢしめられず 故なくして
信をうしなふものは愧をうけん 4 ヨホバよなん
ぢの大路をわれにしめし なんぢの徑をわれにをし

へたまへ 5 我をなんぢの眞理にみちびき我ををしへたまへ 汝はわがすくひの神なり われ終日なんぢを侯望む 6 なんぢのあはれみと仁慈とはいにしへより絶ずあり ヱホバよこれを思ひいだしたまへ 7 わがわかきときの罪とわが愆とはおもひいでたまふなかれ ヱホバよ汝のめぐみの故になんぢの仁慈にしたがひて我をおもひいでたまへ 8 ヱホバはめぐみ深くして直くましませり 斯るがゆゑに道をつみびとにをしへ 9 謙だるものを正義にみちびきたまはん その道をへりくだる者にしめしたまはん 10 ヱホバのもろもろの道はそのけいやくと證詞とをまもるものには仁慈なり眞理なり 11 わが不義はおほいなり ヱホバよ名のために之をゆるしたまへ 12 ヱホバをおそるる者はたれなるか 之にそのえらぶべき道をしめしたまはん 13 かかる人のたましひは平安にすまひ その裔はくにをつぐべし 14 ヱホバの親愛はヱホバをおそるる者とともにあり ヱホバはその契約をかれらに示したまはん 15 わが目はつねにヱホバにむかふ ヱホバわがあしを網よりとりいだしたまふ可ればなり 16 ねがはくは歸りきたりて我をあはれみたまへ われ獨わびしくまた苦しみをるなり 17 願くはわが心のうれへをゆるめ我をわざはひより脱かれしめたまへ 18 わが患難わが辛苦をかへりみ わがすべての罪をゆるしたまへ 19 わが仇をみたまへ かれらの數はおほし情なき憾をもてわれをにくめり 20 わがたましひをまもり我をたすけたまへ われに愧をおはしめたまふなかれ 我なんぢに依頼めばなり 21 われなんぢを挨望むねがはくは完全と正

直とわれをまもれかし 神よすべての憂よりイスラ
エルを贖ひいだしたまへ

26 ダビデの歌 ヱホバよねがはくはわれを鞫きたま
へわれわが完全によりてあゆみたり 然のみならず
我たゆたはずヱホバに依頼めり **2** ヱホバよわれを糺
しまた試みたまへ わが腎とこころとを錬きよめた
まへ **3** そは汝のいつくしみわが眼前にあり 我はな
んぢの眞理によりてあゆめり **4** われは虚しき人と
ともに座らざりき 惡をいつはりかざる者とともに
はゆかじ **5** 惡をなすものの會をにくみ惡者とと
もにすわることをせじ **6** われ手をあらひて罪なきを
あらはす ヱホバよ斯てなんぢの祭壇をめぐり **7** 感
謝のこゑを聞えしめ すべてなんぢの奇しき事をの
べつたへん **8** ヱホバよ我なんぢのまします家とな
んぢが榮光のとどまる處とをいつくしむ **9** 願くは
わがたましひを罪人とともに わが生命を血をなが
す者とともに取收めたまふなかれ **10** かかる人の手
にはあしきくはだてあり その右の手は賄賂にてみ
つ **11** されどわれはわが完全によりてあゆまん願くは
われをあがなひ我をあはれみたまへ **12** わがあしは平
坦なるところにたつ われもろもろの會のなかにて
ヱホバを讃まつらん

27 ダビデの歌 ヱホバはわが光わが救なり われ誰を
かおそれん ヱホバはわが生命のちからなり わが懼る
べきものはたれぞや **2** われの敵われの仇なるあしき
もの襲ひきたりてわが肉をくらはんとせしが蹶きか
つ仆れたり **3** 縦ひいくさびと営をつらねて我をせむ
るともわが心おそれじ たとひ戦ひおこりて我をせむ
るとも我になほ恃あり **4** われ一事をヱホバにこへり

我これをもとむ われヨホバの美しきを仰ぎその宮を
みんがためにわが世にあらん限りはヨホバの家にす
まんとこそ願ふなれ **5** ヨホバはなやみの日にその行
宮のうちに我をひそませその幕屋のおくにわれをか
くし巌のうへに我をたかく置たまふべければなり **6**
今わが首はわれをめぐれる仇のうへに高くあげらる
べし この故にわれヨホバのまくやにて歓喜のそなへ
ものを献ん われうたひてヨホバをほめたたへん **7** わ
が聲をあげてさけぶときヨホバよきき給へ また憐み
てわれに應へたまへ **8** なんぢらわが面をたづねもと
めよと(斯る聖言のありしとき)わが心なんぢにむか
ひてヨホバよ我なんぢの聖顔をたづねんといへり **9**
ねがはくは御顔をかくしたまふなかれ 怒りてなんぢ
の僕をとほざけたまふなかれ汝はわれの助なり 噫わ
がすくひの神よ われをおひいだし我をすてたまふな
かれ **10** わが父母われをすつるともヨホバわれを迎へ
たまはん **11** ヨホバよなんぢの途をわれにをしへ わが
仇のゆゑに我をたひらかなる途にみちびきたまへ **12**
いつはりの證をなすもの暴厲を吐もの我にさからひ
て起りたてり 願くはわれを仇にわたしてその心のま
まに爲しめたまふなかれ **13** われもしヨホバの恩寵を
いけるものの地にて見るの侍なからましかば奈何ぞ
や **14** ヨホバを俟望ぞめ雄々しかれ汝のこころを堅う
せよ 必ずやヨホバをまちのぞめ

28 ダビデの歌 ああヨホバよわれ汝をよばん わが磐
よねがはくは我にむかひて暗唖となりたまふなかれ
なんぢ黙したまはば恐らくはわれ墓にいるものとひ
としからん **2** われ汝にむかひてさけび聖断の奥にむ
かひて手をあぐるときわが懇求のこゑをききたまへ

3 あしき人また邪曲をおこなふ者とともに我をとらへ
てひきゆき給ふなかれ かれらはその隣にやはらぎを
かたれども心には残害をいだけり 4 その事にしたが
ひそのなす惡にしたがひて彼等にあたへ その手の行
爲にしたがひて與へこれにその受べきものを報いた
まへ 5 かれらはヨホバのもろもろの事とその手のな
しわざとをかへりみず この故にヨホバかれらを毀ち
て建たまふことなからん 6 ヨホバは讃べきかな わが
祈のこゑをきいたまひたり 7 ヨホバはわが力わが盾
なり わがこころこれに依頼みたれば我たすけをえた
り 然るゆゑにわが心いたくよろこぶ われ歌をもてほ
めまつらん 8 ヨホバはその民のちからなり その受膏
者のすくひの城なり 9 なんぢの民をすくひなんぢの
嗣業をさきはひ且これをやしなひ之をとこしなへに
懷きたすけたまへ

29 ダビデの歌 なんぢら神の子らよ ヨホバに獻げま
つれ榮と能とをヨホバにささげまつれ 2 その名にふ
さはしき榮光をヨホバにささげ奉れ きよき衣をつけ
てヨホバを拝みまつれ 3 ヨホバのみこゑは水のうへ
にあり えいくわうの神は雷をとどろかせたまふ ヨホ
バは大水のうへにいませり 4 ヨホバの聲はちからあ
り ヨホバのみこゑは稜威あり 5 ヨホバのみこゑは香
柏ををりくだく ヨホバ、レバノンのかうはくを折く
だきたまふ 6 これを犢のごとくをどらせレバノンと
シリオンとをわかき野牛のごとくをどらせたまふ 7
ヨホバのみこゑは火焔をわかつ 8 ヨホバのみこゑは
野をふるはせヨホバはカデシの野をふるはせたまふ
9 ヨホバのみこゑは鹿に子をうませ また林木をはだ
かにす その宮にあるすべてのもの呼はりて榮光なる

かなといふ 11 ヱホバは洪水のうへに坐したまへり ヱ
ホバは寶座にざして永遠に王なり ヱホバはその民に
ちからをあたへたまふ 平安をもてその民をさきはひ
たまはん

30 殿をささぐるときに謳へるダビデのうた ヱホバ
よわれ汝をあがめん なんぢ我をおこしてわが仇のわ
がことによりて喜ぶをゆるし給はざればなり 2 わが
神ヱホバよわれ汝によばはれば汝我をいやしたまへ
り 3 ヱホバよ汝わがたましひを陰府よりあげ我をな
がらへしめて墓にくだらせたまはざりき (Sheol h7585) 4
ヱホバの聖徒よ ヱホバをほめうたへ奉れ きよき名に
感謝せよ 5 その怒はただしばしにてその恵はいのち
とともにながし 夜はよもすがら泣かなしむとも朝に
はよろこびうたはん 6 われ安けかりしときに謂く と
こしへに動かさるることなからんと 7 ヱホバよなん
ぢ恵をもてわが山をかたく立せたまひき 然はあれど
なんぢ面をかくしたまひたれば我おぢまどひたり 8
ヱホバよわれ汝によばはれり 我ひたすらヱホバにね
がへり 9 われ墓にくだらばわが血なにの益あらん 塵
はなんぢを讃たたへんや なんぢの眞理をのべつたへ
んや 10 ヱホバよ聽たまへ われを憐みたまへ ヱホバ
よ願くはわが助となりたまへ 11 なんぢ踴躍をもてわ
が哀哭にかへわが麁服をとき歓喜をもてわが帶とし
たまへり 12 われ榮をもてほめうたひつつ黙すことな
からんためなり わが神ヱホバよわれ永遠になんぢに
感謝せん

31 伶長にうたはしめたるダビデのうた ヱホバよわ
れ汝によりたのむ 願くはいづれの日までも愧をおは
しめたまふなかれ なんぢの義をもてわれを助けたま

へ **2** なんぢの耳をかたぶけて速かにわれをすくひた
まへ 願くはわがためにかたき磐となり我をすくふ保
障の家となりたまへ **3** なんぢはわが磐わが城なり さ
れば名のゆゑをもてわれを引われを導きたまへ **4** な
んぢ我をかれらが密かにまうけたる網よりひきいだ
したまへ なんぢはわが保砦なり **5** われ霊魂をなんぢ
の手にゆだぬ ヱホバまことの神よなんぢはわれを贖
ひたまへり **6** われはいつはりの虚きことに心をよす
る者をにくむ われは獨ヱホバによりたのむなり **7** 我
はなんぢの憐憫をよろこびたのしまん なんぢわが艱
難をかへりみ わがたましひの禍害をしり **8** われを仇
の手にとぢこめしめたまはず わが足をひろきところ
に立たまへばなり **9** われ迫りくるしめり ヱホバよ我
をあはれみたまへ わが目はうれひによりておとろふ
霊魂も身もまた衰へぬ **10** わが生命はかなしみにより
て消えゆき わが年華はなげきによりて消ゆけばなり
わが力はわが不義によりておとろへ わが骨はかれは
てたり **11** われもろもろの仇ゆゑにそしらる わが隣に
はわけて甚だし相識ものには忌憚られ衢にてわれを
見るもの避てのがる **12** われは死たるもののごとく忘
られて人のこころに置れず われはやぶれたる器もの
のごとくなれり **13** そは我おほくの人のそしりをきい
到るところに懼あり かれら我にさからひて互にはか
りしが わが生命をさへとらんと企てたり **14** されど
ヱホバよわれ汝によりたのめり また汝はわが神なり
といへり **15** わが時はすべてなんぢの手にあり ねが
はくはわれを仇の手よりたすけ われに追迫るものよ
り助けいだしたまへ **16** なんぢの僕のうへに聖顔をか
がやかせ なんぢの仁慈をもて我をすくひたまへ **17**

ヱホバよわれに愧をおはしめ給ふなかれ そは我なんぢをよべばなり 願くはあしきものに恥をうけしめ陰府にありて口をつぐましめ給へ (Sheol h7585) 18 傲慢と軽侮とをもて義きものにむかひ妄りにののしるいつはりの口唇をつぐましめたまへ 19 汝をおそるる者のためにたくはへ なんぢに依頼むもののために人の子のまへにてほどこしたまへる汝のいつくしみは大なるかな 20 汝かれらを御前なるひそかなる所にかくして人の謀略よりまぬかれしめ また行宮のうちにひそませて舌のあらそひをさけしめたまはん 21 讃べきかなヱホバは堅固なる城のなかにて奇しまるるばかりの仁慈をわれに顕したまへり 22 われ驚きあわてていへらく なんぢの目のまへより絶れたりと 然どわれ汝によびもとめしとき汝わがねがひの聲をききたまへり 23 なんぢらもろもろの聖徒よヱホバをいつくしめヱホバは眞實あるものをまもり傲慢者におもく報をほどこしたまふ 24 すべてヱホバを侯望むものよ雄々しかれ なんぢら心をかたうせよ

32 ダビデの訓諭のうた その愆をゆるされその罪をおほはれしものは福ひなり 2 不義をヱホバに負せられざるもの心にいつはりなき者はさいはひなり 3 我いひあらはさざりしときは終日かなしみさけびたるが故にわが骨ふるびおとろへたり 4 なんぢの手はよるも昼もわがうへにありて重し わが身の潤澤はかはりて夏の旱のごとくなれり（セラ） 5 斯てわれなんぢの前にわが罪をあらはしわが不義をおほはざりき 我いへらくわが愆をヱホバにいひあらはさんと 斯るときしも汝わがつみの邪曲をゆるしたまへり（セラ） 6 されば神をうやまふ者はなんぢに遇ことをうべき間

になんぢに祈らん 大水あふれ流るるともかならずそ
の身におよばじ 7 汝はわがかくるべき所なり なんぢ
患難をふせぎて我をまもり救のうたをもて我をかこ
みたまはん（セラ） 8 われ汝ををしへ汝をあゆむべき
途にみちびき わが目をなんぢに注てさとさん 9 汝等
わきまへなき馬のごとく驢馬のごとくなるなかれ か
れらは鑣たづなのごとき具をもてひきとめずば近づ
ききたることなし 10 惡者はかなしみ多かれどヱホバ
に依頼むものは憐憫にてかこまれん 11 ただしき者よ
ヱホバを喜びだのしめ 凡てこころの直きものよ喜び
よばふべし

33 ただしき者よヱホバによりてよろこべ 讃美はな
ほきものに適はしきなり 2 琴をもてヱホバに感謝せ
よ 十絃のことをもてヱホバをほめうたへ 3 あたらし
き歌をヱホバにむかひてうたひ歓喜の聲をあげてた
くみに琴をかきならせ 4 ヱホバのことばは直く その
すべて行ひたまふところ眞實なればなり 5 ヱホバは
義と公平とをこのみたまふ その仁慈はあまねく地に
みつ 6 もろもろの天はヱホバのみことばによりて成
り てんの萬軍はヱホバの口の氣によりてつくられた
り 7 ヱホバはうみの水をあつめてうづだかくし深淵
を庫にをさめたまふ 8 全地はヱホバをおそれ世にす
めるもろもろの人はヱホバをおぢかしこむべし 9 そ
はヱホバ言たまへば成り おほせたまへば立るがゆゑ
なり 10 ヱホバはもろもろの國のはかりごとを虛くし
もろもろの民のおもひを徒労にしたまふ 11 ヱホバの
謀略はとこしへに立ち そのみこころのおもひは世々
にたつ 12 ヱホバをおのが神とするはさいはひなり
ヱホバ嗣業にせんとて撰びたまへるその民はさいは

ひなり 13 ヱホバ天よりうかがひてすべての人の子を
見 14 その在すところより地にすむもろもろの人をみ
たまふ 15 ヱホバはすべてかれらの心をつくり その
作ところをことごとく鑒みたまふ 16 王者いくさびと
多をもて救をえず勇士ちから大なるをもて助をえざ
るなり 17 馬はすくひに益なく その大なるちからも
人をたすくることなからん 18 視よヱホバの目はヱホ
バをおそるるもの並その憐憫をのぞむもののうへに
あり 19 此はかれらのたましひを死よりすくひ饑饉た
るときにも世にながらへしめんがためなり 20 われら
のたましひはヱホバを侯望めり ヱホバはわれらの援
われらの盾なり 21 われらはきよき名にりたのめり
斯てぞわれらの心はヱホバにありてよろこばん 22 ヱ
ホバよわれら汝をまちのぞめり これに循ひて憐憫を
われらのうへに垂たまへ

34 ダビデ、アビメレクのまへにて狂へる状をなし
逐れていでさりしときに作れるうた われつねにヱホ
バを祝ひまつらんその頌詞はわが口にたえじ 2 わが
たましひはヱホバによりて誇らん 謙だるものは之を
ききてよろこばん 3 われとともにヱホバを崇めよ わ
れらともにその名をあげたたへん 4 われヱホバを尋
ねたればヱホバわれにこたへ我をもろもろの畏懼よ
りたすけいだしたまへり 5 かれらヱホバを仰ぎのぞ
みて光をかうぶれり かれらの面ははぢあからむこと
なし 6 この苦しむもの叫びたればヱホバこれをきき
そのすべての患難よりすくひいだしたまへり 7 ヱホ
バの使者はヱホバをおそるる者のまはりに営をつら
ねてこれを援く 8 なんぢらヱホバの恩恵ふかきを嘗
ひしれ ヱホバによりたのむ者はさいはひなり 9 ヱホ

バの聖徒よヱホバを畏れよヱホバをおそるるものに
は乏しきことなければなり 10わかき獅はともしくし
て饑ることあり されどヱホバをたづぬるものは嘉物
にかくることあらじ 11子よきたりて我にきけ われヱ
ホバを畏るべきことを汝等にをしへん 12福祉をみん
がために生命をしたひ存へんことをこのむ者はたれ
ぞや 13なんぢの舌をおさへて惡につかしめず なん
ぢの口唇をおさへて虛偽をいはざらしめよ 14惡をは
なれて善をおこなひ和睦をもとめて切にこのことを
勉めよ 15ヱホバの目はただしきものをかへりみ そ
の耳はかれらの号呼にかたぶく 16ヱホバの聖顔はあ
くをなす者にむかひてその跡を地より断滅したまふ
17義者さけびたれぱヱホバ之をききてそのすべての
患難よりたすけいだしたまへり 18ヱホバは心のいた
みかなしめる者にちかく在してたましひの悔頽れた
るものをすくひたまふ 19ただしきものは患難おほし
されどヱホバはみなその中よりたすけいだしたまふ
20ヱホバはかれがすべての骨をまもりたまふ その一
つだに折らるることなし 21惡はあしきものをころさ
ん 義人をにくむものは刑なはるべし 22ヱホバはそ
の僕等のたましひを贖ひたまふ ヱホバに依頼むもの
は一人だにつみなはるることなからん

35 ダビデのうた ヱホバよねがはくは我にあらそふ
者とあらそひ我とたたかふものと戦ひたまへ 2干と
大盾とをとりてわが援にたちいでたまへ 3戟をぬき
いだしたまひて我におひせまるものの途をふさぎ且
わが霊魂にわれはなんぢの救なりといひたまへ 4願
くはわが霊魂をたづぬるものの恥をえていやしめら
れ 我をそこなはんと謀るものの退けられて惶てため

かんことを 5 ねがはくはかれらが風のまへなる粃糠
のごとくなりヨホバの使者におひやられんことを 6
願くはかれらの途をくらくし滑らかにしヨホバの使
者にかれらを追ゆかしめたまはんことを 7 かれらは
故なく我をとらへんとて網をあなにふせ 故なくわが
霊魂をそこなはんとて阱をうがちたればなり 8 願く
はかれらが思ひよらぬ間にほろびきたり己がふせた
る網にとらへられ自らその滅におちいらんことを 9
然ときわが霊魂はヨホバによりてよろこび その救を
もて樂しまん 10 わがすべての骨はいはん ヨホバよ
汝はくるしむものを之にまさりて力つよきものより
並くるしむもの貧しきものを掠めうばふ者よりたす
けいだし給ふ 誰かなんぢに比ふべき者あらんと 11 こ
ころあしき證人おこりてわが知ざることを詰りとふ
12 かれらは惡をもてわが善にむくい我がたましひを
依仗なきものとせり 13 然どわれかれらが病しときに
は麁服をつけ糧をたちてわが霊魂をくるしめたり わ
が祈はふところにかへれり 14 わがかれに作ることは
わが友わが兄弟にことならず母の喪にありて痛哭が
ごとく哀しみうなたれたり 15 然どかれらはわが倒れ
んとせしとき喜びつどひわが知ざりしとき匪類あつ
まりきたりて我をせめ われを裂てやめざりき 16 か
れらは洒宴にて穢きことをのぶる嘲笑者のごとく我
にむかひて歯をかみならせり 17 主よいたづらに見る
のみにして幾何時をへたまふや 願くはわがたましひ
の彼等にほろぼさるるを脱れしめ わが生命をわかき
獅よりまぬかれしめたまへ 18 われ大なる會にありて
なんぢに感謝し おほくの民のなかにて汝をほめたた
へん 19 虚偽をもてわれに仇するもののわが故によろ

こぶことを容したまなかれ 故なくして我をにくむ者
のたがひに眴せすることなからしめたまへ **20** かれら
は平安をかたらず あざむきの言をつくりまうけて國
内におだやかにすまふ者をそこなはんと謀る **21** 然の
みならず我にむかひて口をあけひろげ ああ視よや視
よやわれらの眼これをみたりといへり **22** ヱホバよ汝
すでにこれを視たまへり ねがはくは黙したまふなか
れ主よわれに遠ざかりたまふなかれ **23** わが神よわが
主よ おきたまへ醒たまへ ねがはくはわがために審判
をなしわが訟ををさめたまへ **24** わが神ヱホバよなん
ぢの義にしたがひて我をさばきたまへ わが事により
てかれらに歓喜をえしめたまふなかれ **25** かれらにそ
の心裡にて ああここちよきかな観よこれわが願ひし
ところなりといはしめたまふなかれ 又われらかれを
呑つくせりといはしめたまふなかれ **26** 願くはわが害
なはるるを喜ぶもの皆はぢて惶てふためき 我にむか
ひてはこりかに高ぶるものの愧とはづかしめとを衣
んことを **27** わが義をよみする者をばよろこび謳はし
め大なるかなヱホバその僕のさいはひを悦びたまふ
と恒にいはしめたまへ **28** わが舌は終日なんぢの義と
なんぢの誉とをかたらん

36 伶長にうたはしめたるヱホバの僕ダビデのうた
あしきものの愆はわが心のうちにかたりて その目の
まへに神をおそるるの畏あることなしといふ **2** かれ
はおのが邪曲のあらはるることなく憎まるることな
からんとて自からその目にて謟る **3** その口のことば
は邪曲と虚偽となり智をこばみ善をおこなふことを
息たり **4** かつその寝床にてよこしまなる事をはかり
よからぬ途にたちとまりて悪をきらはず **5** ヱホバよ

なんぢの仁慈は天にあり なんぢの眞實は雲にまでお
よぶ 6 汝のただしきは神の山のごとく なんぢの審判
はおほいなる淵なり ヱホバよなんぢは人とけものと
を護りたまふ 7 神よなんぢの仁慈はたふときかな 人
の子はなんぢの翼の蔭にさけどころを得 8 なんぢの
屋のゆたかなるによりてことごとく飽ことをえん な
んぢはその歡樂のかはの水をかれらに飲しめたまは
ん 9 そはいのちの泉はなんぢに在り われらはなんぢ
の光によりて光をみん 10 ねがはくはなんぢを知るも
のにたえず憐憫をほどこし心なほき者にたえず正義
をほどこしたまへ 11 たかぶるものの足われをふみ惡
きものの今われを逐去ふをゆるし給ふなかれ 12 邪曲
をおこなふ者はかしこに仆れたり かれら打伏られて
また起ことあたはざるべし

37 ダビデのうた 惡をなすものの故をもて心をなや
め 不義をおこなふ者にむかひて嫉をおこすなかれ 2
かれらはやがて草のごとくかりとられ青菜のごとく
打萎るべければなり 3 ヱホバによりたのみて善をお
こなへ この國にとどまり眞實をもて糧とせよ 4 ヱホ
バによりて歡喜をなせ ヱホバはなんぢが心のねがひ
を汝にあたへたまはん 5 なんぢの途をヱホバにゆだ
ねよ 彼によりたのまば之をなしとげ 6 光のごとくな
んぢの義をあきらかにし午日のごとくなんぢの訟を
あきらかにしたまはん 7 なんぢヱホバのまへに口を
つぐみ忍びてこれを埃望め おのが途をあゆみて榮る
ものの故をもて あしき謀略をとぐる人の故をもて心
をなやむるなかれ 8 怒をやめ忿恚をすてよ 心をなや
むるなかれ これ惡をおこなふ方にうつらん 9 そは惡
をおこなふものは断滅され ヱホバを埃望むものは國

をつぐべければなり **10** あしきものは久しからずして
うせん なんぢ細密にその處をおもひみるともあるこ
となからん **11** されど謙だるものは國をつぎ また平安
のゆたかなるを樂まん **12** 惡きものは義きものにさか
らはんとて謀略をめぐらし之にむかひて切歯す **13** 主
はあしきものを笑ひたまはん かれが日のきたるを見
たまへばなり **14** あしきものは釧をぬき弓をはりて苦
しむものと貧しきものとをたふし行びなほきものを
殺さんとせり **15** されどその劍はおのが胸をさしその
弓はをらるべし **16** 義人のもてるもののすくなきは多
くの惡きものの豊かなるにまされり **17** そは惡きもの
の臂はをらるれどヨホバは義きものを扶持たまへば
なり **18** ヨホバは完全もののもろもろの日をしりたま
ふ かれらの嗣業はかぎりなく久しからん **19** かれら
は禍害にあふとき愧をおはず饑饉の日にもあくこと
を得ん **20** あしき者ははろびヨホバのあたは牧場のさ
かえの枯るがごとくうせ烟のごとく消ゆかん **21** あし
き者はものかりて償はず 義きものは恵ありて施しあ
たふ **22** 神のことほぎたまふ人は國をつぎ 神ののろ
ひたまふ人は断滅さるべし **23** 人のあゆみはヨホバに
よりて定めらる そのゆく途をヨホバよろこびたまへ
り **24** 縦ひその人たふることありとも全くうちふせ
らることなし ヨホバかれが手をたすけ支へたまへ
ぱなり **25** われむかし年わかくして今おいたれど 義
者のすてられ或はその裔の糧こひありくを見しこと
なし **26** ただしきものは終日めぐみありて貸あたふ
その裔はさいはひなり **27** 惡をはなれて善をなせ 然
ばなんぢの住居とこしへならん **28** ヨホバは公平をこ
のみ その聖徒をすてたまはざればなり かれらは永遠

にまもりたすけらるれど惡きもののすゑは断滅さる
べし **29** ただしきものは國をつぎ その中にすまひて
とこしへに及ばん **30** ただしきものの口は智慧をかた
り その舌は公平をのぶ **31** かれが神の法はそのここ
ろにあり そのあゆみは一歩だにすべることあらじ **32**
あしきものは義者をひそみうかがひて之をころさん
とはかる **33** ヱホバは義者をあしきものの手にのこし
おきたまはず 審判のときに罰ひたまふことなし **34**
ヱホバを俟望みてその途をまもれ さらば汝をあげて
國をつがせたまはん なんぢ惡者のたちほろぼさるる
時にこれをみん **35** 我あしきものの猛くしてはびこれ
るを見るに生立たる地にさかえしげれる樹のごとし
36 然れどもかれは逝ゆけり 視よたちまちに無なりぬ
われ之をたづねしかど邁ことをえざりき **37** 完人に目
をそそぎ直人をみよ 和平なる人には後あれど **38** 罪
ををかすものらは共にほろぼされ惡きものの後はか
ならず断るべければなり **39** ただしきものの救はヱホ
バよりいづ ヱホバはかれらが辛苦のときの保砦なり
40 ヱホバはかれらを助け かれらを解脱ちたまふ ヱホ
バはかれらを惡者よりときはなちて救ひたまふ かれ
らはヱホバをその避所とすればなり

38 記念のためにつくれるダビデのうた ヱホバよね
がはくは忿恚をもて我をせめ はげしき怒をもて我を
こらしめ給なかれ **2** なんぢの矢われにあたり なんぢ
の手わがうへを壓へたり **3** なんぢの怒によりてわが
肉には全きところなく わが罪によりてわが骨には健
かなるところなし **4** わが不義は首をすぎてたかく重
荷のごとく負がたければなり **5** われ愚なるによりて
わが傷あしき臭をはなちて腐れただれたり **6** われ折

屈みていたくなげきうなたれたり われ終日かなしみ
ありく 7わが腰はことごとく焼るがごとく肉に全き
ところなければなり 8我おとろへはて甚くきずつけ
られわが心のやずからざるによりて欷歔さけべり 9
ああ主よわがすべての願望はなんぢの前にあり わが
嘆息はなんぢに隠るることなし 10わが胸をどりわが
力おとろへ わが限のひかりも亦われをはなれたり 11
わが女わが親めるものはわが痍をみて遥にたち わが
隣もまた遠かりてたてり 12わが生命をたづぬるもの
は羂をまうけ我をそこなはんとするものは悪言をい
ひ また終目たばかりを謀る 13然はあれどわれは聾者
のごとくきかず われは口をひらかぬ唖者のごとし 14
如此われはきかざる人のごとく口にことあげせぬ人
のごときなり 15ヱホバよ我なんぢを俟望めり 主わが
神よなんぢかならず答へたまふべければなり 16われ
曩にいふ おそらくはかれらわが事によりて喜び わが
足のすべらんとき我にむかひて誇りかにたかぶらん
と 17われ仆るるばかりになりぬ わが悲哀はたえず
わが前にあり 18そは我みづから不義をいひあらはし
わが罪のためにかなしめばなり 19わが仇はいきはた
らきてたけく故なくして我をうらむるものおほし 20
悪をもて善にむくゆるものはわれ善事にしたがふが
故にわが仇となれり 21ヱホバよねがはくは我をはな
れたたまふなかれ わが神よわれに遠かりたまふなか
れ 22主わがすくひよ速きたりて我をたすけたまへ

39 伶長エドトンにうたはしめたるダビデのうた わ
れ曩にいへり われ舌をもて罪ををかさざらんために
我すべての途をつつしみ悪者のわがまへに在るあひ
だはわが口に衝をかけんと 2われ黙して唖となり善

言すらことばにいださず わが憂なほおこれり 3わが
心わがうちに熱し おもひつづくるほどに火もえぬれ
ばわれ舌をもていへらく 4ヱホバよ願くはわが終と
わが日の數のいくばくなるとを知しめたまへ わが無
常をしらしめたまへ 5観よなんぢわがすべての日を
一掌にすぎさらしめたまふ わがかいのち主前にては
なきにことならず 實にすべての人は皆その盛時だに
もむなしからざるはなし（セラ）6人の世にあるは影
にことならず その思ひなやむことはむなしからざる
なし その積蓄るものはたが手にをさまるをしらず 7
主よわれ今なにをかまたん わが望はなんぢにあり 8
ねがはくは我ぞすべて愆より助けいだしたまへ 愚な
るものに誹らるることなからしめたまへ 9われは黙
して口をひらかず 此はなんぢの成したまふ者なれば
なり 10願くはなんぢの責をわれよりはなちたまへ
我なんぢの手にうちこらさるるによりて亡ぶるばか
りになりぬ 11なんぢ罪をせめて人をこらし その慕ひ
よろこぶところのものを蠹のくらふがごとく消うせ
しめたまふ 實にもろもろの人はむなしからざるなし
（セラ）12ああヱホバよねがはくはわが祈をきき わ
が號呼に耳をかたぶけたまへ わが涙をみて黙したま
ふなかれ われはなんぢに寄る旅客すべてわが列組の
ごとく宿れるものなり 13我ここを去てうせざる先に
なんぢ面をそむけてわれを爽快ならしめたまへ

40 伶長にうたはしめたるダビデのうた 我たへしの
びてヱホバを俟望みたり ヱホバ我にむかひてわが號
呼をききたまへり 2また我をほろびの阱より泥のな
かよりとりいだしてわが足を磐のうへにおきわが歩
をかたくしたまへり 3ヱホバはあたらしき歌をわが

口にいれたまへり此はわれらの神にささぐる讃美な
り 多くの人はこれを見ておそれ かつヱホバによりた
のまん **4** ヱホバをおのが頼となし高るものによらず
虚偽にかたぶく者によらざる人はさいはひなり **5** わ
が神ヱホバよなんぢの作たまへる奇しき迹と われら
にむかふ念とは甚おほくして汝のみまへにつらねい
ふことあたはず 我これをいひのべんとすれどその數
かぞふることあたはず **6** なんぢ犠牲と祭物とをよろ
こびたまはず汝わが耳をひらきたたまへり なんぢ燔
祭と罪祭とをもとめたまはず **7** そのとき我いへらく
観よわれきたらんわがことを書の巻にしるしたり **8**
わが神よわれは聖意にしたがふことを樂む なんぢの
法はわが心のうちにありと **9** われ大なる會にて義を
つげしめせり 視よわれ口唇をとぢず ヱホバよなんぢ
之をしりたまふ **10** われなんぢの義をわが心のうちに
ひめおかず なんぢの眞理となんぢの拯救とをのべつ
たへたり 我なんぢの仁慈となんぢの眞理とをおほい
なる會にかくさざりき **11** ヱホバよなんぢ憐憫をわれ
にをしみたまふなかれ 仁慈と眞理とをもて恒にわれ
をまもりたまへ **12** そはかぞへがたき禍害われをかこ
み わが不義われに追及てあふぎみること能はぬまで
になりぬ その多きことわが首の髪にもまさり わが心
きえうするばかりなればなり **13** ヱホバよ願くはわれ
をすくひたまへ ヱホバよ急ぎきたりて我をたすけた
まへ **14** 願くはわが霊魂をたづねほろぼさんとするも
のの皆はぢあわてんことを わが害はるるをよろこぶ
もののみな後にしりぞきて恥をおはんことを **15** われ
にむかひてああ視よや視よやといふ者おのが恥によ
りておどろきおそれんことを **16** 願くはなんぢを尋求

むるものの皆なんぢによりて樂みよろこばんことを
なんぢの救をしたふものの恒にヱホバは大なるかな
ととなへんことを 17 われはくるしみ且ともし 主わ
れをねんごろに念ひたまふ なんぢはわが助なり われ
をすくひたまふ者なり ああわが神よねがはくはため
らひたまふなかれ

41 うたのかみに謳はしめたるダビデのうた よわき
人をかへりみる者はさいはひなり ヱホバ斯るものを
禍ひの日にたすけたまはん 2 ヱホバ之をまもり之を
ながらへしめたまはん かれはこの地にありて福祉を
えん なんぢ彼をその仇ののぞみにまかせて付したま
ふなかれ 3 ヱホバは彼がわづらひの床にあるをたす
け給はん なんぢかれが病るときその衾褥をしきかへ
たまはん 4 我いへらくヱホバよわれを憐みわがたま
しひを醫したまへ われ汝にむかひて罪ををかしたり
と 5 わが仇われをそしりていへり 彼いづれのときに
死いづれのときにその名ほろびんと 6 かれ又われを
見んとてきたるときは虚偽をかたり邪曲をその心に
あつめ 外にいでてはこれを述ぶ 7 すべてわれをにく
むもの互ひにささやき我をそこなはんとて相謀る 8
かつ云 かれに一のわざはひつきまとひたれば仆れふ
してふたたび起ることなからんと 9 わが侍みしとこ
ろ わが糧をくらひしところのわが親しき友さへも我
にそむきてその踵をあげたり 10 然はあれどヱホバよ
汝ねがはくは我をあはれみ我をたすけて起したまへ
されば我かれらに報ることをえん 11 わが仇われに打
勝てよろこぶこと能はざるをもて汝がわれを愛いつ
くしみたまふを我しりぬ 12 わが事をいはば なんぢ
我をわが完全うちにてたもち我をとこしへに面のま

へに置たまふ 13 イスラエルの神ヱホバはとこしへより永遠までほむべきかな アーメンアーメン

42 伶長にうたはしめたるコラの子のをしへの歌 ああ神よしかの渓水をしたひ喘ぐがごとく わが霊魂もなんぢをしたひあえぐなり 2 わがたましひは渇けるごとくに神をしたふ 活神をぞしたふ 何れのときにか我ゆきて神のみまへにいでん 3 かれらが終日われにむかひて なんぢの神はいづくにありやとののしる間はただわが涙のみ昼夜そそぎてわが糧なりき 4 われむかし群をなして祭日をまもる衆人とともにゆき歓喜と讃美のこゑをあげてかれらを神の家にともなへり 今これらのことを追想してわが衷よりたましひを注ぎいだすなり 5 ああわが霊魂よ なんぢ何ぞうなたるるや なんぞわが衷におもひみだるるや なんぢ神をまちのぞめ われに聖顔のたすけありて我なほわが神をめたたふべければなり 6 わが神よわがたましひはわが衷にうなたる 然ばわれヨルダンの地よりヘルモンよりミザルの山より汝をおもひいづ 7 なんぢの大瀑のひびきによりて淵々よびこたへ なんぢの波なんぢの猛浪ことごとくわが上をこえゆけり 8 然はあれど昼はヱホバその憐憫をほどこしたまふ 夜はその歌われとともにあり 此うたはわがいのちの神にささぐる祈なり 9 われわが磐なる神にいはん なんぞわれを忘れたまひしや なんぞわれは仇のしへたげによりて悲しみありくや 10 わが骨もくだくるぼかりにわがてきはひねもす我にむかひて なんぢの神はいづくに心りやといひののしりつつ我をそしれり 11 ああわがたましひよ 汝なんぞうなたるるや 何ぞわがうちに思ひ

みだるるや なんぢ神をまちのぞめ われ尚わがかほの
助なるわが神をほめたたふべければなり

43 神よねがはくは我をさばき 情しらぬ民にむかひ
てわが訟をあげつらひ詭詐おほきよこしまなる人よ
り我をたすけいだし給へ **2** なんぢはわが力の神なり
なんぞ我をすてたまひしや 何ぞわれは仇の暴虐によ
りてかなしみありくや **3** 願くはなんぢの光となんぢ
の眞理とをはなち我をみちびきてその聖山とその帷
幄とにゆかしめたまへ **4** さらばわれ神の祭壇にゆき
又わがよろこびよろこぶ神にゆかん ああ神よわが神
よわれ琴をもてなんぢを讃たたへん **5** ああわが霊魂
よなんぢなんぞうなたるるや なんぞわが衷におもひ
みだるるや なんぢ神によりて望をいだけ 我なほわが
面のたすけなるわが神をほめたたふべければなり

44 伶長にうたはしめたるコラの子のをしへの歌 あ
あ神よむかしわれらの列組の日になんぢがなしたま
ひし事迹をわれら耳にきけり 列組われらに語れり **2**
なんぢ手をもてもろもろの國人をおひしりぞけ われ
らの列組をうゑ並もろもろの民をなやましてわれら
の列組をはびこらせたまひき **3** かれらはおのが劍に
よりて國をえしにあらず おのが臂によりて勝をえし
にあらず 只なんぢの右の手なんぢの臂なんぢの面の
ひかりによれり 汝かれらを恵みたまひたればなり **4**
神よなんぢはわが王なり ねがはくはヤコブのために
救をほどこしたまへ **5** われらは汝によりて敵をたふ
し また我儕にさからひて起りたつものをなんぢの名
によりて踐壓ふべし **6** そはわれわが弓によりたのま
ず わが劍もまた我をすくふことあたはざればなり **7**
なんぢわれらを敵よりすくひ またわれらを惡むもの

を辱かしめたまへり **8** われらはひねもす神によりて
ほこり われらは永遠になんぢの名に感謝せん（セラ）
9 しかるに今はわれらをすてて恥をおはせたまへり
われらの軍人とともに出ゆきたまはず **10** われらを敵
のまへより退かしめたまへり われらを惡むものその
任意にわれらを掠めうばへり **11** なんぢわれらを食に
そなへらるる羊のごとくにあたへ斯てわれらをもろ
もろの國人のなかにちらし **12** 得るところなくしてな
んぢの民をうり その價によりてなんぢの富をました
まはざりき **13** 汝われらを隣人にそしらしめ われら
を環るものにあなどらしめ 嘲けらしめたまへり **14**
又もろもろの國のなかにわれらを談柄となし もろも
ろの民のなかにわれらを頭ふらるる者となしたまへ
り **15** わが凌辱ひねもす我がまへにあり わがかほの
恥われをおほへり **16** こは我をそしり我をののしるも
のの聲により我にあだし我にうらみを報るものの故
によるなり **17** これらのこと皆われらに臨みきつれど
われらなほ汝をわすれず なんぢの契約をいつはりま
もらざりき **18** われらの心しりぞかずわれらの歩履な
んぢの道をはなれず **19** 然どなんぢは野犬のすみかに
てわれらをきずつけ死蔭をもてわれらをおほひ給へ
り **20** われらもしおのれの神の名をわすれ或はわれら
の手を異神にのべしことあらんには **21** 神はこれを糺
したまはざらんや 神はこころの隠れたることをも知
たまふ **22** われらは終日なんぢのために死にわたされ
屠られんとする羊の如くせられたり **23** 主よさめたま
へ何なればねぶりたまふや起たまへ われらをとこし
へに棄たまふなかれ **24** いかなれば聖顔をかくしてわ
れらがうくる苦難と虐待とをわすれたまふや **25** われ

らのたましひはかがみて塵にふし われらの腹は土に
つきたり 26 ねがはくは起てわれらをたすけたまへ
なんぢの仁慈のゆゑをもてわれらを贖ひたまへ
45 百合花のしらべにあはせて伶長にうたはしめた
るコラの子のをしへのうた 愛のうた わが心はうるは
しき事にてあふる われは王のために詠たるものをい
ひいでん わが舌はすみやけく寫字人の筆なり 2 なん
ぢは人の子輩にまさりて美しく文雅そのくちびるに
そそがる このゆゑに神はとこしへに汝をさいはひし
たまへり 3 英雄よなんぢその劍その榮その威をこし
に佩べし 4 なんぢ眞理と柔和とただしきとのために
威をたくましくし勝をえて乘すすめ なんぢの右手な
んぢに畏るべきことををしへん 5 なんぢの矢は鋭し
て王のあたの胸をつらぬき もろもろの民はなんぢの
下にたふる 6 神よなんぢの寶座はいやとほ永くなん
ぢの國のつゑは公平のつゑなり 7 なんぢは義をいつ
くしみ惡をにくむ このゆゑに神なんぢの神はよろこ
びの膏をなんぢの侶よりまさりて汝にそそぎたまへ
り 8 なんぢの衣はみな没薬蘆薈肉桂のかをりあり 琴
瑟の昔ざうげの諸殿よりいでて汝をよろこぱしめた
り 9 なんぢがたふとき婦のなかにはもろもろの王の
むすめあり 皇后はオフルの金をかざりてなんぢの右
にたつ 10 女よきけ目をそそげ なんぢの耳をかたぶ
けよ なんぢの民となんぢが父の家とをわすれよ 11 さ
らば王はなんぢの美麗をしたはん 王はなんぢの主な
りこれを伏拝め 12 ツロの女は贈物をもてきたり民間
のとめるものも亦なんぢの恵をこひもとめん 13 王の
むすめは殿のうちにていとど榮えかがやき そのころ
もは金をもて織なせり 14 かれは鍼繍せる衣をきて王

のもとにいざなはる 之にともなへる處女もそのあと
にしたがひて汝のもとにみちびかれゆかん **15** かれら
は歓喜と快樂とをもていざなはれ斯して王の殿にい
らん **16** なんぢの子らは列組にかはりてたち なんぢ
はこれを全地に君となさん **17** 我なんぢの名をよろづ
代にしらしめん この故にもろもろの民はいやとほ永
くなんぢに感謝すべし

46 女音のしらべにしたがひて伶長にうたはしめた
るコラの子のうた 神はわれらの避所また力なりなや
めるときの最ちかき助なり **2** さればたとひ地はかは
り山はうみの中央にうつるとも我儕はおそれじ **3** よ
しその水はなりとどろきてさわぐともその溢れきた
るによりて山はゆるぐとも何かあらん（セラ） **4** 河あ
りそのながれは神のみやこをよろこばしめ至上者の
すみたまふ聖所をよろこばしむ **5** 神そのなかにいま
せば都はうごかじ 神は朝つとにこれを助けたまはん
6 もろもろの民はさわぎたち もろもろの國はうごき
たり 神その馨をいだしたまへば地はやがてとけぬ **7**
萬軍のヨホバはわれらとともなり ヤコブの神はわれ
らのたかき櫓なり（セラ） **8** きたりてヨホバの事跡を
みよ ヨホバはおほくの懼るべきことを地になしたま
へり **9** ヨホバは他のはてまでも戦闘をやめしめ弓を
をり戈をたち戦車を火にてやきたまふ **10** 汝等しづま
りて我の神たるをしれ われはもろもろの國のうちに
崇められ全地にあがめらるべし **11** 萬軍のヨホバはわ
れらと偕なり ヤコブの神はわれらの高きやぐらなり
（セラ）

47 伶長にうたはしめたるコラの子のうた もろもろ
のたみよ手をうち歓喜のこゑをあげ神にむかひてさ

けべ 2いとたかきヨホバはおそるべく また地をあま
ねく治しめず大なる王にてましませばなり 3ヨホバ
はもろもろの民をわれらに服はせ もろもろの國をわ
れらの足下にまつろはせたまふ 4又そのいつくしみ
たまふヤコブが譽とする嗣業をわれらのために選び
たまはん（セラ）5神はよろこびさけぶ聲とともにの
ぼり ヨホバはラッパの聲とともにのぼりたまへり 6
ほめうたへ神をほめうたへ 頌歌へわれらの王をほめ
うたへ 7かみは地にあまねく王なればなり 教訓のう
たをうたひてほめよ 8神はもろもろの國をすべをさ
めたまふ 神はそのきよき寶座にすわりたまふ 9もろ
もろのたみの諸侯はつどひきたりてアブラハムの神
の民となれり 他のもろもろの盾は神のものなり神は
いとたふとし

48 コラの子のうたなり讃美なり ヨホバは大なり わ
れらの神の都そのきよき山のうへにて甚くほめたた
へられたまふべし 2シオンの山はきたの端たかくし
てうるはしく喜悦を地にあまねくあたふ ここは大な
る王のみやこなり 3そのもろもろの殿のうちに神は
おのれをたかき櫓としてあらはしたまへり 4みよ王
等はつどひあつまりて偕にすぎゆきぬ 5かれらは都
をみてあやしみ且おそれて忽ちのがれされり 6戦慄
はかれらにのぞみ その苦痛は子をうまんとする婦の
ごとし 7なんぢは東風をおこしてタルシシの舟をや
ぶりたまふ 8曩にわれらが聞しごとく今われらは萬
車のヨホバの都われらの神のみやこにて之をみるこ
とをえたり 神はこの都をとこしへまで固くしたまは
ん（セラ）9神よ我らはなんぢの宮のうちにて仁慈を
おもへり 10神よなんぢの譽はその名のごとく地の極

にまでおよべり なんぢの右手はただしきにて充り **11**
なんぢのもろもろの審判によりてシオンの山はよろ
こびユダの女輩はたのしむべし **13** シオンの周圍をあ
りき徧くめぐりてその櫓をかぞへよ その石垣に目を
とめよ そのもろもろの殿をみよ なんぢらこれを後代
にかたりつたへんが爲なり **14** そはこの神はいや遠長
にわれらの神にましましてわれらを死るまでみちび
きたまはん

49 伶長にうたはしめたるコラの子のうた **2** もろも
ろの民よきけ賤きも貴きも富るも貧きもすべて地に
すめる者よ なんぢらともに耳をそばだてよ **3** わが口
はかしこきことをかたり わが心はさときことを思は
ん **4** われ耳を喩言にかたぶけ琴をならしてわが幽玄
なる語をときあらはさん **5** わが踵にちかかる不義の
われを打圍むわざはひの口もいかで懼るることあら
んや **6** おのが富をたのみ財おほきを誇るもの **7** たれ
一人おのが兄弟をあがなふことあたはず之がために
贖價を神にささげ **9** 之をとこしへに生存へしめて朽
ざらしむることあたはず（霊魂をあがなふには費い
とおほくして此事をとこしへに捨置ざるを得ざれば
なり） **10** そは智きものも死 おろかものも獣心者も
ひとしくほろびてその富を他人にのこすことは常に
みるところなり **11** かれら竊におもふ わが家はとこし
へに存りわがすまひは世々にいたらんと かれらはそ
の地におのが名をおはせたり **12** されど人は譽のなか
に永くとどまらず亡びうする獣のごとし **13** 斯のごと
きは愚かなるものの途なり 然はあれど後人はその言
をよしとせん（セラ） **14** かれらは羊のむれのごとく
に陰府のものと定めらる 死これが牧者とならん直き

もの朝にかれらををさめん その美容は陰府にほろぼ
されて宿るところなかるべし (Sheol h7585) 15 されど神
われを接たまふべければわが霊魂をあがなひて陰府
のちからより脱かれしめたまはん（セラ）(Sheol h7585)
16 人のとみてその家のさかえくははらんとき汝おそ
るるなかれ 17 かれの死るときは何一つたづさへゆく
ことあたはず その榮はこれにしたがひて下ることを
せざればなり 18 かかる人はいきながらふるほどに己
がたましひを祝するとも みづからを厚うするがゆゑ
に人々なんぢをほむるとも 19 なんぢ列組の世にゆか
ん かれらはたえて光をみざるべし 20 尊貴なかにあ
りて曉らざる人はほろびうする獣のごとし

50 アサフのうた ぜんのうの神ヱホバ詔命して日の
いづるところより日のいるところまであまねく地を
よびたまへり 2 かみは美麗の極なるシオンより光を
はなちたまへり 3 われらの神はきたりて黙したまは
じ火その前にものをやきつくし暴風その四周にふき
あれん 4 神はその民をさばかんとて上なる天および
地をよびたまへり 5 いはく祭物をもて我とけいやく
をたてしわが聖徒をわがもとに集めよと 6 もろもろ
の天は神の義をあらはせり 神はみづから審士たれば
なり（セラ）7 わが民よきけ我ものいはんイスラエル
よきけ我なんぢにむかひて證をなさん われは神なん
ぢの神なり 8 わがなんぢを責るは祭物のゆゑにあら
ず なんぢの燔祭はつねにわが前にあり 9 我はなんぢ
の家より牡牛をとらず なんぢの牢より牡山羊をとら
ず 10 林のもろもろのけもの山のうへの千々の牲畜は
みなわが有なり 11 われは山のすべての鳥をしる 野の
たけき獣はみなわがものなり 12 世界とそのなかに充

るものとはわが有なれば縦ひわれ飢るともなんぢに
告じ **13** われいかで牡牛の肉をくらひ牡山羊の血をの
まんや **14** 感謝のそなへものを神にささげよ なんぢ
のちかひを至上者につくのへ **15** なやみの日にわれを
よべ我なんぢを援けん而してなんぢ我をあがむべし
17 然はあれど神あしきものに言給く なんぢは教をに
くみ わが言をその後にすつるものなるに何のかかは
りありてわが律法をのべ わがけいやくを口にとりし
や **18** なんぢ盗人をみれば之をよしとし姦淫をおこな
ふものの伴侶となれり **19** なんぢその口を悪にわたす
なんぢの舌は脆計をくみなせり **20** なんぢ坐りて兄弟
をそしり己がははの子を誣ののしれり **21** 汝これらの
事をなししをわれ黙しぬれば なんぢ我をおのれに恰
にたるものとおもへり されど我なんぢを責めてその
罪をなんぢの目前につらぬべし **22** 神をわするるもの
よ今このことを念へ おそらくは我なんぢを抓さかん
とき助るものあらじ **23** 感謝のそなへものを献るもの
は我をあがむ おのれの行爲をつつしむ者にはわれ神
の救をあらはさん

51 ダビデがバテセバにかよひしのち預言者ナタン
の來れるときよみて伶長にうたはしめたる歌 ああ神
よねがはくはなんぢの仁慈によりて我をあはれみ な
んぢの憐憫のおほきによりてわがもろもろの愆をけ
したまへ **2** わが不義をことごとくあらひさり我をわ
が罪よりきよめたまへ **3** われはわが愆をしる わが罪
はつねにわが前にあり **4** 我はなんぢにむかひて獨な
んぢに罪ををかし聖前にあしきことを行へり されば
汝ものいふときは義とせられ なんぢ鞫くときは咎め
なしとせられ給ふ **5** 視よわれ邪曲のなかにうまれ罪

ありてわが母われをはらみたりき **6** なんぢ眞実をこ
ころの衷にまでのぞみ わが隠れたるところに智慧を
しらしめ給はん **7** なんぢヒソプをもて我をきよめた
まへ さらばわれ浄まらん 我をあらひたまへ さらば
われ雪よりも白からん **8** なんぢ我によろこびと快樂
とをきかせ なんぢが砕きし骨をよろこばせたまへ **9**
ねがはくは聖顔をわがすべての罪よりそむけ わがす
べての不義をけしたまへ **10** ああ神よわがために清心
をつくり わが衷になほき霊をあらたにおこしたまへ
11 われを聖前より棄たまふなかれ 汝のきよき霊をわ
れより取りたまふなかれ **12** なんぢの救のよろこびを
我にかへし自由の霊をあたへて我をたもちたまへ **13**
さらばわれ愆ををかせる者になんぢの途ををしへん
罪人はなんぢに婦りきたるべし **14** 神よわが救のかみ
よ血をながしし罪より我をたすけいだしたまへ わが
舌は聲たからかになんぢの義をうたはん **15** 主よわが
口唇をひらきたまへ 然ばわが口なんぢの頌美をあら
はさん **16** なんぢは祭物をこのみたまはず もし然ら
ずば我これをささげん なんぢまた燔祭をも悦びたま
はず **17** 神のもとめたまふ祭物はくだけたる霊魂なり
神よなんぢは砕けたる悔しこころを藐しめたまふま
じ **18** ねがはくは聖意にしたがひてシオンにさいはひ
し ヨルサレムの石垣をきづきたまへ **19** その時なん
ぢ義のそなへものと燔祭と全きはんさいとを悦びた
まはん かくて人汝なんぢの祭壇に牡牛をささぐべし

52 エドム人ドエグ、サウルにきたりてダビデはア
ビメレクの家にきぬと告しときダビデがよみて伶長
にうたはしめたる教訓のうた 猛者よなんぢ何なれば
あしき企圖をもて自らほこるや神のあはれみは恒に

たえざるなり 2なんぢの舌はあしきことをはかり利
き剃刀のごとくいつはりをおこなふ 3なんぢは善よ
りも惡をこのみ正義をいふよりも虛偽をいふをこの
む（セラ）4たばかりの舌よなんぢはすべての物をく
ひほろぼす言をこのむ 5されば神とこしへまでも汝
をくだき また汝をとらへてその幕屋よりぬきいだし
生るものの地よりなんぢの根をたやしたまはん（セ
ラ）6義者はこれを見ておそれ彼をわらひていはん 7
神をおのが力となさず その富のゆたかなるをたのみ
その惡をもて己をかたくせんとする人をみよと 8然
はあれどわれは神の家にあるあをき橄欖の樹のごと
し 我はいやとほながに神のあはれみに依頼まん 9な
んぢこの事をおこなひ給ひしによりて我とこしへに
なんぢに感謝し なんぢの聖徒のまへにて聖名をまち
のぞまん こは宜しきことなればなり

53 マハラッ（樂器の名、あるひはいふ調べの名）
にあはせて伶長にうたはしめたるダビデの教訓のう
た 愚かなるものは心のうちに神なしといへり かれら
は腐れたりかれらは憎むべき不義をおこなへり善を
おこなふ者なし 2神は天より人の子をのぞみて悟る
ものと神をたづぬる者とありやなしやを見たまひし
に 3みな退ぞきてことごとく汚れたり善をなすもの
なし一人だになし 4不義をおこなふものは知見なき
か かれらは物くふごとくわが民をくらひ また神をよ
ばふことをせざるなり 5かれらは懼るべきことのな
きときに大におそれたり 神はなんぢにむかひて営を
つらぬるものの骨をちらしたまへばなり 神かれらを
棄たまひしによりて汝かれらを辱かしめたり 6願く
はシオンよりイスラエルの救のいでんことを 神その

民のとらはれたるを返したまふときヤコブはよろこ
びイスラエルは樂まん

54 ジフ人のサウルにきたりてダビデはわれらの處
にかくれをるにあらずやといひたりしとき ダビデう
たのかみに琴にてうたはしめたる教訓のうた 神よね
がはくは汝の名によりて我をすくひ なんぢの力をも
て我をさばきたまへ **2** 神よわ祈をききたまへ わが口
のことばに耳をかたぶけたまへ **3** そは外人はわれに
さからひて起りたち強暴人はわがたましひを索むる
なり かれらは神をおのが前におかざりき（セラ） **4** み
よ神はわれをたすくるものなり 主はわがたましひを
保つものとともに在せり **5** 主はわが仇にそのあしき
ことの報をなしたまはん 願くはなんぢの眞實により
て彼等をほろぼしたまへ **6** 我よろこびて祭物をなん
ぢに献ん ヱホバよ我なんぢの名にむかひて感謝せん
こは宜しきことなればなり **7** そはヱホバはすべての
患難より我をすくひたまへり わが目はわが仇につき
ての願望をみたり

55 ダビデうたのかみに琴にてうたはしめたる教訓
のうた 神よねがはくは耳をわが祈にかたぶけたまへ
わが懇求をさけて身をかくしたまふなかれ **2** われに
聖意をとめ 我にこたへたまへ われ歎息によりてやす
からず悲みうめくなり **3** これ仇のこゑと惡きものの
暴虐とのゆゑなり そはかれら不義をわれに負せ いき
どほりて我におひせまるなり **4** わが心わがうちに憂
ひいたみ死のもろもろの恐懼わがうへにおちたり **5**
おそれと戦慄とわれにのぞみ甚だしき恐懼われをお
ほへり **6** われ云ねがはくは鴿のごとく羽翼のあらん
ことを さらば我とびさりて平安をえん **7** みよ我はる

かにのがれさりて野にすまん（セラ） **8** われ速かにのがれて暴風と狂風とをはなれん **9** われ都のうちに強暴とあらそひとをみたり 主よねがはくは彼等をほろぼしたまへ かれらの舌をわかれしめたまへ **10** 彼等はひるもよるも石垣のうへをあるきて邑をめぐる 邑のうちには邪曲とあしき企圖とあり **11** また惡きこと邑のうちにあり しへたげと欺詐とはその街衢をはなることなし **12** われを謗れるものは仇たりしものにあらず もし然りしならば尚しのばれしなるべし 我にむかひて己をたかくせし者はわれを恨みたりしものにあらず若しかりしならば身をかくして彼をさけしなるべし **13** されどこれ汝なり われとおなじきものわが友われと親しきものなり **14** われら互にしたしき語らひをなし また會衆のなかに在てともに神の家にのぼりたりき **15** 死は忽然かれらにのぞみ その生るままにて陰府にくだらんことを そは惡事その往處にありその中にあればなり **(Sheol h7585)** **16** されど我はただ神をよばんヱホバわれを救ひたまふべし **17** 夕にあしたに昼にわれなげき且かなしみうめかん ヱホバわが聲をききたまふべし **18** ヱホバは我をせむる戦闘よりわが霊魂をあがなひいだして平安をえしめたまへり そはわれを攻るもの多かりければなり **19** 太古よりいます者なる神はわが聲をききてかれらを惱めたまべし（セラ）かれらには変ることなく神をおそることなし **20** かの人はおのれと睦みをりしものに手をのべてその契約をけがしたり **21** その口はなめらかにして乳酥のごとくなれどもその心はたたかひなり その言はあぶらに勝りてやはらかなれどもぬきたる劍にことならず **22** なんぢの荷をヱホバにゆだねよさら

ば汝をささへたまはん ただしき人のうごかさるるこ
とを常にゆるしたまふまじ 23かくて神よなんぢはか
れらを亡の坑におとしいれたまはん血をながすもの
と詭計おほきものとは生ておのが日の半にもいたら
ざるべし 然はあれどわれは汝によりたのまん

56 ダビデがガテにてペリシテ人にとらへられしと
き詠て「遠きところにをる音をたてぬ鴿」のしらべ
にあはせて伶長にうたはしめたるミクタムの歌 ああ
神よねがはくは我をあはれみたまへ 人いきまきて我
をのまんとし終日たたかひて我をしへたぐ 2わが仇
ひねもす急喘てわれをのまんとす誇りたかぶりて我
とたたかふものおほし 3われおそるるときは汝によ
りたのまん 4われ神によりてその聖言をほめまつら
ん われ神に依頼みたればおそるることあらじ肉體わ
れになにをなし得んや 5かれらは終日わがことばを
曲るなり その思念はことごとくわれにわざはひをな
す 6かれらは群つどひて身をひそめ わが歩に目をと
めてわが霊魂をうかがひもとむ 7かれらは不義をも
てのがれんとおもへり 神よねがはくは憤ほりてもろ
もろの民をたふしたまへ 8汝わがあまた土の流離を
かぞへたまへり なんぢの革曩にわが涙をたくはへた
まへ こは皆なんぢの冊にしるしあるにあらずや 9わ
がよびもとむる日にはわが仇しりぞかん われ神のわ
れを守りたまふことを知る 10われ神によりてその聖
言をはめまつらん 我ヱホバによりてそのみことばを
讃まつらん 11われ神によりたのみたれば懼るること
あらじ 人はわれに何をなしえんや 12神よわがなん
ぢにたてし誓はわれをまとへり われ感謝のささげも
のを汝にささげん 13汝わがたましひを死よりすくひ

たまへばなり なんぢ我をたふさじとわが足をまもり
生命の光のうちにて神のまへに我をあゆませ給ひし
にあらずや
57 ダビデが洞にいりてサウルの手をのがれしとき
詠て「ほろぼすなかれ」にといふ調にあはせて伶長
にうたはしめたるミクタムのうた 我をあはれみたま
へ神よわれをあはれみたまへ わが霊魂はなんぢを避
所とす われ禍害のすぎさるまではなんぢの翼のかげ
を避所とせん **2** 我はいとたかき神によばはん わがた
めに百事をなしをへたまふ神によばはん **3** 神はたす
けを天よりおくりて我をのまんとする者のそしると
きに我を救ひたまはん（セラ）神はその憐憫その眞實
をおくりたまはん **4** わがたましひは群ゐる獅のなか
にあり 火のごとくもゆる者 その歯は戈のごとく矢の
ごとくその舌はとき劍のごとき人の子のなかに我ふ
しぬ **5** 神よねがはくはみづからを天よりも高くしみ
さかえを全地のうへに挙たまへ **6** かれらはわが足を
とらへんとて網をまうく わが霊魂はうなたる かれら
はわがまへに阱をほりたり而してみづからその中に
おちいれり（セラ）**7** わが心さだまれり神よわがここ
ろ定まれり われ謳ひまつらん頌まつらん **8** わが榮よ
さめよ 筝よ琴よさめよ われ黎明をよびさまさん **9** 主
よわれもろもろの民のなかにてなんぢに感謝し もろ
もろの國のなかにて汝をほめうたはん **10** そは汝のあ
はれみは大にして天にまでいたり なんぢの眞實は雲
にまでいたる **11** 神よねがはくは自からを天よりも高
くし光榮をあまねく地のうへに挙たまへ
58 ダビデがよみて「ほろぼすなかれ」といふ調に
あはせて伶長にうたはしめたるミクタムのうた なん

ぢら黙しゐて義をのべうるか 人の子よなんぢらなほ
き審判をおこなふや **2** 否なんぢらは心のうちに惡事
をおこなひ その手の強暴をこの地にはかりいだすな
り **3** あしきものは胎をはなるるより背きとほざかり
生れいづるより迷ひていつはりをいふ **5** かれらの毒
は蛇のどくのごとし かれらは蠱術をおこなふものの
甚たくみにまじなふその聲をだにきかざる耳ふさぐ
聾ひの蝮のごとし **6** 神よかれらの口の歯ををりたま
へ ヱホバよ壯獅の牙をぬきくだきたまへ **7** 願くはか
れらを流れゆく水のごとくに消失しめ その矢をはな
つときは折れたるごとくなし給はんことを **8** また融
てきえゆく蝸牛のごとく婦のときならず産たる目を
みぬ嬰のごとくならしめ給へ **9** なんぢらの釜いまだ
荊棘の火をうけざるさきに青をも燃たるをもともに
狂風にて吹さりたまはん **10** 義者はかれらが讎かへさ
るるを見てよろこび その足をあしきものの血のなか
にてあらはん **11** かくて人はいふべし實にただしきも
のに報賞あり實にさばきをほどこしたまふ神はまし
ますなりと

59 サウル、ダビデを殺さんとし人をおくりてその
家をうかがはしめし時ダビデがよみて「ほろぼすな
かれ」といふ調にあはせて伶長にうたはしめたるミ
クタムの歌 わが神よねがはくは我をわが仇よりたす
けいだし われを高處におきて我にさからひ起立つも
のより脱かれしめたまへ **2** 邪曲をおこなふものより
我をたすけいだし血をながす人より我をすくひたま
へ **3** 視よかれらは潜みかくれてわが霊魂をうかがひ
猛者むれつどひて我をせむ ヱホバよ此はわれに愆あ
るにあらず われに罪あるにあらず **4** かれら趨りまは

りて過失なきに我をそこなはんとて備をなす ねがはくは我をたすくるために目をさまして見たまへ **5** なんぢヱホバ萬軍の神イスラエルの神よ ねがはくは目をさましてもろもろの國にのぞみたまへ あしき罪人にあはれみを加へたまふなかれ（セラ） **6** かれらは夕にかへりきたり犬のごとくほえて邑をへありく **7** 視よかれらは口より惡をはく そのくちびるに劍あり かれらおもへらく誰ありてこの言をきかんやと **8** されどヱホバよ汝はかれらをわらひ もろもろの國をあざわらひたまはん **9** わが力よわれ汝をまちのぞまん 神はわがたかき櫓なり **10** 憐憫をたまふ神はわれを迎へたまはん 神はわが仇につきての願望をわれに見させたまはん **11** 願くはかれらを殺したまふなかれ わが民つひに忘れやはせん 主われらの盾よ 大能をもてかれらを散し また卑したまへ **12** かれらがくちびるの言はその口のつみなり かれらは詛と虚偽とをいひいづるによりてその傲慢のためにとらへられしめたまへ **13** 忿恚をもてかれらをほろぼしたまへ 再びながらふることなきまでに彼等をほろぼしたまへ ヤコブのなかに神いまして統治めたまふことをかれらに知しめて地の極にまでおよぼしたまへ（セラ） **14** かれらは夕にかへりきたり犬のごとくほえて邑をへありくべし **15** かれらはゆききして食物をあさり もし飽ことなくば終夜とどまれり **16** されど我はなんぢの大能をうたひ清晨にこゑをあげてなんぢの憐憫をうたひまつらん なんぢわが迫りくるしみたる日にたかき櫓となり わが避所となりたまひたればなり **17** わがちからよ我なんぢにむかひて頌辞をうたひまつらん 神はわがたかき櫓われにあはれみをたまふ神なればなり

60 ダビデ、ナハライムのアラムおよびゾバのアラムとたたかひをりしがヨアブかへりゆき塩谷にてエドム人一萬二千をころししとき教訓をなさんとてダビデがよみて「證詞の百合花」といふ調にあはせて伶長にうたはしめたるミクタムの歌 神よなんぢわれらを棄われらをちらし給へり なんぢは憤ほりたまへり ねがはくは再びわれらを歸したまへ **2** なんぢ國をふるはせてこれを裂たまへり ねがはくはその多くの隙をおぎなひたまへ そは國ゆりうごくなり **3** なんぢはその民にたへがたきことをしめし 人をよろめかする酒をわれらに飲しめ給へり **4** なんぢ眞理のために挙しめんとて汝をおそるるものに一つの旗をあたへたまへり（セラ） **5** ねがはくは右の手をもて救をほどこし われらに答をなして愛しみたまふものに助をえしめたまへ **6** 神はその聖をもていひたまへり われ甚くよろこばん われシケムをわかちスコテの谷をはからん **7** ギレアデはわがもの マナセはわが有なり エフライムも亦わが首のまもりなり ユダはわが杖 **8** モアブはわが足盥なり エドムにはわが履をなげん ペリシテよわが故によりて聲をあげよと **9** たれかわれを堅固なる邑にすすましめんや 誰かわれをみちびきてエドムにゆきたるか **10** 神よなんぢはわれらを棄たまひしにあらずや 神よなんぢはわれらの軍とともにいでゆきたまはず **11** ねがはくは助をわれにあたへて敵にむかはしめたまへ 人のたすけは空しければなり **12** われらは神によりて勇しくはたらかん われらの敵をみたまふものは神なればなり

61 琴にあはせて伶長にうたはしめたるダビデのうた ああ神よねがはくはわが哭聲をききたまへ わが祈

にみこころをとめたまへ 2わが心くづほるるとき地
のはてより汝をよばん なんぢ我をみちびきてわが及
びがたきほどの高き磐にのぼらせたまへ 3なんぢは
わが避所われを仇よりのがれしむる堅固なる櫓なれ
ばなり 4われ永遠になんぢの帷幄にすまはん我なん
ぢの翼の下にのがれん（セラ）5神よなんぢはわがも
ろもろの誓をきき名をおそるるものにたまふ嗣業を
われにあたへたまへり 6なんぢは王の生命をのばし
その年を幾代にもいたらせたまはん 7王はとこしへ
に神のみまへにとどまらん ねがはくは仁慈と眞實と
をそなへて彼をまもりたまへ 8さらば我とこしへに
名をほめうたひて日ごとにわがもろもろの誓をつく
のひ果さん

62 エドトンの體にしたがひて伶長にうたはしめた
るダビデのうた わがたましひは黙してただ神をまつ
わがすくひは神よりいづるなり 2神こそはわが磐わ
がすくひなれ またわが高き櫓にしあれば我いたくは
動かされじ 3なんぢらは何のときまで人におしせま
るや なんぢら相共にかたぶける石垣のごとく揺ぎう
ごける籬のごとくに人をたふさんとするか 4かれら
は人をたふとき位よりおとさんとのみ謀り いつはり
をよろこびまたその口にてはいはひその心にてはの
ろふ（セラ）5わがたましひよ黙してただ神をまて そ
はわがのぞみは神よりいづ 6神こそはわが磐わがす
くひなれ 又わがたかき櫓にしあれば我はうごかされ
じ 7わが救とわが榮とは神にあり わがちからの磐わ
がさけどころは神にあり 8民よいかなる時にも神に
よりたのめ その前になんぢらの心をそそぎいだせ 神
はわれらの避所なり（セラ）9實にひくき人はむなし

くたかき人はいつはりなり すべてかれらを權衡におかば上にあがりて虚しきものよりも軽きなり **10** 暴虐をもて恃とするなかれ 掠奪ふをもてほこるなかれ 富のましくははる時はこれに心をかくるなかれ **11** ちからは神にあり神ひとたび之をのたまへり われ二次これをきけり **12** ああ主よあはれみも亦なんぢにありなんぢは人おのおのの作にしたがひて報をなしたまへばなり

63 ユダの野にありしときに詠るダビデのうた ああ神よなんぢはわが神なり われ切になんぢをたづねもとむ 水なき燥きおとろへたる地にあるごとくわが霊魂はかわきて汝をのぞみ わが肉體はなんぢを戀したふ **2** 曩にも我かくのごとく大權と榮光とをみんことをねがひ聖所にありて目をなんぢより離れしめざりき **3** なんぢの仁慈はいのちにも勝れるゆゑにわが口唇はなんぢを讃まつらん **4** 斯われはわが生るあひだ汝をいはひ名によりてわが手をあげん **6** われ床にありて汝をおもひいで夜の更るままになんぢを深くおもはん時 わがたましひは髄と脂とにて饗さるるごとく飽ことをえ わが口はよろこびの口唇をもてなんぢを讃たたへん **7** そはなんぢわが助となりたまひたれば 我なんぢの翼のかげに入てよろこびたのしまん **8** わがたましひはなんぢを慕追ふ みぎの手はわれを支ふるなり **9** 然どわがたましひを滅さんとて尋ねもとむるものは地のふかきところにゆき **10** 又つるぎの刃にわたされ野犬の獲るところとなるべし **11** しかれども王は神をよろこばん 神によりて誓をたつるものはみな誇ることをえん 虚偽をいふものの口はふさがるべければなり

64 伶長にうたはしめたるダビデのうた 神よわがな
げくときわが聲をききたまへ わが生命をまもりて仇
のおそれより脱かれしめたまへ **2** ねがはくは汝われ
をかくして惡をなすものの陰かなる謀略よりまぬか
れしめ不義をおこなふものの喧嘩よりまぬかれしめ
給へ **3** かれらは劍のごとくおのが舌をとぎ その弓を
はり矢をつがへるごとく苦言をはなち隠れたるとこ
ろにて全者を射んとす俄かにこれを射ておそるるこ
となし **4** また彼此にあしき企圖をはげまし共にはか
りてひそかに羂をまうく 斯ていふ誰かわれらを見ん
と **5** かれらはさまざまの不義をたづねいだして云わ
れらは懇ろにたづね終れりと おのおのの衷のおもひ
と心とはふかし **7** 然はあれど神は矢にてかれらを射
たまふべし かれらは俄かに傷をうけん **8** 斯てかれら
の舌は其身にさからふがゆゑに遂にかれらは蹟かん
これを見るものみな逃れさるべし **9** もろもろの人は
おそれん而して神のみわざをのべつたへ その作たま
へることを考ふべし **10** 義者はヱホバをよろこびて之
によりたのまん すべて心のなほきものは皆ほこるこ
とを得ん

65 伶長にうたはしめたる歌ダビデの讃美なり ああ
神よさんびはシオンにて汝をまつ 人はみまへにて誓
をはたさん **2** 祈をききたまふものよ諸人こぞりて汝
にきたらん **3** 不義のことば我にかてり なんぢ我儕の
もろもろの愆をきよめたまはん **4** 汝にえらばれ汝に
ちかづけられて大庭にすまふ者はさいはひなり われ
らはなんぢの家なんぢの宮のきよき處のめぐみにて
飽ことをえん **5** われらが救のかみよ 地と海とのもろ
もろの極なるきはめて遠ものの恃とするなんぢは公

義によりて畏るべきことをもて我儕にこたへたまはん 6 かみは大能をおび その權力によりてもろもろの
山をかたくたたしめ 7 海のひびき狂瀾のひびき もろ
もろの民のかしがましきを鎮めたまへり 8 されば極
遠にすめる人々もなんぢのくさぐさの豫兆をみておそる なんぢ朝夕のいづる處をよろこび謳はしめたまふ 9 なんぢ地にのぞみて漑そぎおほいに之をゆたかにしたまへり 神のかはに水みちたり なんぢ如此そなへをなして穀物をかれらにあたへたまへり 10 なんぢ畎をおほいにうるほし畝をたひらにし白雨にてこれをやはらかにし その萌芽るを祝し 11 また恩恵をもて年の冕弁としたまへり なんぢの途には膏したたれり 12 その恩滴は野の牧場をうるほし小山はみな歎びにかこまる 13 牧場はみな羊のむれを衣もろもろの谷は穀物におほはれたり かれらは皆よろこびてよばはりまた謳ふ

66 伶長にうたはしめたる讃美なり 歌なり 全地よ神にむかひて歓びよばはれ 2 その名の榮光をうたへその頌美をさかえしめよ 3 かみに告まつれ 汝のもろもろの功用はおそるべきかな大なる力によりてなんぢの仇はなんぢに畏れしたがひ 4 全地はなんぢを拝みてうたひ名をほめうたはんと（セラ） 5 來りて神のみわざをみよ 人の子輩にむかひて作たまふことはおそるべきかな 6 神はうみをかへて乾ける地となしたまへり ひとびと歩行にて河をわたりき その處にてわれらは神をよろこべり 7 神はその大能をもてとこしへに統治め その目は諸國をみたまふ そむく者みづからを崇むべからず（セラ） 8 もろもろの民よ われらの神をほめまつれ神をほめたたふる聲をきこえしめよ 9

神はわれらの霊魂をながらへしめ われらの足のうご
かさるることをゆるしたまはず **10** 神よなんぢはわれ
らを試みて白銀をねるごとくにわれらを錬たまひた
ればなり **11** 汝われらを網にひきいれ われらの腰にお
もき荷をおき **12** 人々をわれらの首のうへに騎こえし
めたまひき われらは火のなか水のなかをすぎゆけり
されど汝その中よりわれらをひきいたし豊盛なる處
にいたらしめたまへり **14** われ燔祭をもてなんぢの家
にゆかん 迫りくるしみたるときにわが口唇のいひい
でわが口ののべし誓をなんぢに償はん **15** われ肥たる
ものを燔祭とし牡羊を馨香として汝にささげ牡牛と
牡山羊とをそなへまつらん（セラ） **16** 神をおそるる
人よ みな來りてきけ われ神のわがたましひのために
作たまへることをのべん **17** われわが口をもて神によ
ばはり また舌をもてあがむ **18** 然るにわが心にしれ
る不義あらば主はわれにききたまふまじ **19** されどま
ことに神はききたまへり聖意をわがいのりの聲にと
めたまへり **20** 神はほむべきかな わが祈をしりぞけ
ず その憐憫をわれよりとりのぞきたまはざりき

67 琴にあはせて伶長にうたはしめたる歌なり 讃美
なり ねがはくは神われらをあはれみ われらをさきは
ひてその聖顔をわれらのうへに照したまはんことを
（セラ） **2** 此はなんぢの途のあまねく地にしられ なん
ぢの救のもろもろの國のうちに知れんがためなり **3**
かみよ庶民はなんぢに感謝し もろもろの民はみな汝
をほめたたへん **4** もろもろの國はたのしみ又よろこ
びうたふべし なんぢ直をもて庶民をさばき地のうへ
なる萬の國ををさめたまべければなり（セラ） **5** 神よ
たみらはなんぢに感謝し もろもろの民はみな汝をほ

めたたへん 6 地は産物をいだせり 神わが神はわれら
を福ひたまはん 7 神われらをさきはひたまふべし か
くて地のもろもろの極ことごとく神をおそれん

68 伶長にうたはしめたるダビデのうたなり 讃美な
り ねがはくは神おきたまへ その仇はことごとくちり
神をにくむものは前よりにげさらんことを 2 烟のお
ひやらるるごとくかれらを駆逐たまへ 悪きものは火
のまへに蝋のとくるごとく 神のみまへにてほろぶべ
し 3 されど義きものには歓喜あり かれら神の前にて
よろこびをどらん實にたのしみて喜ぱん 4 神のみま
へにうたへ その名をほめたたへよ 乗て野をすぐる者
のために大道をきづけ かれの名をヤハとよぶ その前
によろこびをどれ 5 きよき住居にまします神はみな
しごの父やもめの審士なり 6 神はよるべなきものを
家族の中にをらしめ囚人をとき福祉にみちびきたま
ふ されど悖逆者はうるほひなき地にすめり 7 神よな
んぢは民にさきだちいでて野をすすみゆきたまひき
（セラ） 8 そのとき地ふるひ天かみのみまへに漏る シ
ナイの山すら神イスラエルの神の前にふるひうごけ
り 9 神よなんぢの嗣業の地のつかれおとろへたると
き豊かなる雨をふらせて之をかたくしたまへり 10 襄
になんぢの公會はその中にとどまれり 神よなんぢは
恵をもて貧きもののために預備をなしたまひき 11 主
みことばを賜ふ その佳音をのぶる婦女はおほくして
群をなせり 12 もろもろの軍旅の王たちはにげさる
逃去りたれば家なる婦女はその掠物をわかつ 13 なん
ぢら羊の牢のうちにふすときは鴿のつばさの白銀に
おほはれその毛の黄金におほはるるがごとし 14 全能
者かしこにて列王をちらし給へるときはサルモンの

山に雪ふりたるがごとくなりき **15** バシャンのやまは
神の山なりバシャンのやまは峰かさなれる山なり **16**
峰かさなれるもろもろの山よ なんぢら何なれば神の
住所にえらびたまへる山をねたみ見るや 然れヨホバ
は永遠にこの山にすみたまはん **17** 神の戦車はよろづ
に萬をかさね千にちぢをくはふ 主その中にいませり
聖所にいますがごとくシナイの山にいましがごと
し **18** なんぢ高處にのぼり虜者をとりこにしてひきゐ
礼物を人のなかよりも叛逆者のなかよりも受たまへ
り ヤハの神ここに住たまはんが爲なり **19** 日々にわ
れらの荷をおひたまふ主われらのすくひの神はほむ
べきかな（セラ） **20** 神はしばしばわれらを助けたま
へる神なり 死よりのがれうるは主ヨホバに由る **21**
神はその仇のかうべを撃やぶりたまはん 愆のなかに
とどまるものの髪おほき顱頂をうちやぶりたまはん
22 主いへらく我バシャンよりかれらを携へかへり海
のふかき所よりたづさへ歸らん **23** 斯てなんぢの足を
そのあたの血にひたし之をなんぢの犬の舌になめし
めん **24** 神よすべての人はなんぢの進行きたまふをみ
たり わが神わが王の聖所にすすみゆきたまふを見た
り **25** 謳うつ童女のなかにありて謳ふものは前にゆき
琴ひくものは後にしたがへり **26** なんぢらすべての會
にて神をほめよイスラエルのみなもとより出るなん
ぢらよ 主をほめまつれ **27** 彼處にかれらを統るとし
わかきベニヤミンあり ユダの諸侯とその群衆とあり
またゼブルンのきみたちナフタリの諸侯あり **28** なん
ぢの神はなんぢの力をたてたまへり 神よなんぢ我儕
のためになしたまひし事をかたくしたまへ **29** ヨルサ
レムなるなんぢの宮のために列王なんぢに礼物をさ

さげん **30** ねがはくは葦間の獣むらがれる牯犢のごと
きもろもろの民をいましめてかれらに白銀をたづさ
へきたり みづから服ことを爲しめたまへ 神はたたか
ひを好むもろもろの民をちらしたまへり **31** 諸侯はエ
ジプトよりきたり エテオピアはあわただしく神にむ
かひて手をのべん **32** 地のもろもろのくによ神のまへ
にうたへ主をほめうたへ（セラ）**33** 上古よりの天の
天にのりたま者にむかひてうたへ みよ主はみこゑを
発したまふ勢力ある聲をいだしたまふ **34** なんぢらち
からを神に歸せよその稜威はイスラエルの上にとど
まり その大能は雲のなかにあり **35** 神のおそるべき
状はきよき所よりあらはる イスラエルの神はその民
にちからと勢カとをあたへたまふ 神はほむべきかな

69 百合花にあはせて伶長にうたはしめたるダビデ
のうた 神よねがはくは我をすくひたまへ 大水ながれ
きたりて我がたましひにまでおよべり **2** われ立止な
きふかき泥の中にしづめり われ深水におちいるおほ
みづわが上をあふれすぐ **3** われ歎息によりてつかれ
たり わが喉はかわき わが目はわが神をまちわびてお
とろへぬ **4** 故なくしてわれをにくむ者わがかしらの
髪よりもおほく謂なくしてわが仇となり我をほろぼ
さんとするものの勢力つよし われ掠めざりしものを
も價はせらる **5** 神よなんぢはわが愚なるをしりたま
ふ わがもろもろの罪はなんぢにかくれざるなり **6** 萬
軍のヱホバ主よ ねがはくは汝をまちのぞむ者をわが
故によりて辱かしめらるることなからしめたまへ イ
スラエルの神よねがはくはなんぢを求むる者をわが
故によりて恥をおはしめらるることなからしめたま
へ **7** 我はなんぢのために謗をおひ恥はわが面をおほ

ひたればなり **8** われわが兄弟には旅人のごとく わが
母の子には外人のごとくなれり **9** そはなんぢの家を
おもふ熱心われをくらひ汝をそしるものの謗われに
およべり **10** われ涙をながして食をたち わが霊魂を
なげかすれば反てこれによりて謗をうく **11** われ麁布
をころもとなししにかれらが諺語となりぬ **12** 門にす
わる者はわがうへをかたる われは酔狂たるものに謳
ひはやされたり **13** 然はあれどヱホバよわれは恵のと
きに汝にいのる ねがはくは神よなんぢの憐憫のおほ
きによりて汝のすくひの眞實をもて我にこたへたま
へ **14** ねがはくは泥のなかより我をたすけいだして沈
まざらしめたまへ 我をにくむものより深水よりたす
けいだしたまへ **15** 大水われを淹ふことなく淵われを
のむことなく坑その口をわがうへに閉ることなから
しめたまへ **16** ヱホバよねがはくは我にこたへたまへ
なんぢの仁慈うるはしければなり なんぢの憐憫はお
ほしわれに歸りきたりたまへ **17** 面をなんぢの僕にか
くしたまふなかれ われ迫りくるしめり ねがはくは速
かに我にこたへたまへ **18** わがたましひに近くよりて
之をあがなひわが仇のゆゑに我をすくひたまへ **19** 汝
はわがうくる謗とはぢと侮辱とをしりたまへり わが
敵はみな汝のみまへにあり **20** 譏謗わが心をくだきぬ
れば我いたくわづらへり **21** われ憐憫をあたふる者を
まちたれど一人だになく慰むるものを俟たれど一人
をもみざりき かれら苦草をわがくひものにあたへ わ
が渇けるときに醋をのませたり **22** ねがはくは彼等の
まへなる筵は網となり そのたのむ安逸はつひに羂と
なれ **23** その目をくらくして見しめず その腰をつねに
ふるはしめたまへ **24** 願くはなんぢの忿恚をかれらの

うへにそそぎ汝のいかりの猛烈をかれらに追及せた
まへ 25 かれらの屋をむなしくせよ その幕屋に人をす
まはするなかれ 26 かれらはなんぢが撃たまひたる者
をせめ なんぢが傷けたまひたるものの痛をかたりふ
るればなり 27 ねがはくはれらの不義に不義をくはへ
てなんぢの義にあづからせ給ふなかれ 28 かれらを生
命の册よりけして義きものとともに記さるることな
からしめたまへ 29 斯てわれはくるしみ且うれひあり
神よねがはくはなんぢの救われを高處におかんこと
を 30 われ歌をもて神の名をほめたたへ 感謝をもて
神をあがめまつらん 31 此はをうしまたは角と蹄とあ
る力つよき牡牛にまさりてヱホバよろこびたまはん
32 謙遜者はこれを見てよろこべり 神をしたふ者よな
んぢらの心はいくべし 33 ヱホバは乏しきものの聲を
ききその俘囚をかろしめたまはざればなり 34 天地
はヱホバをほめ蒼海とその中にうごくあらゆるもの
とはヱホバを讃まつるべし 35 神はシオンをすくひユ
ダのもろもろの邑を建たまふべければなり かれらは
其處にすみ且これをおのが有とせん 36 その僕のすゑ
も亦これを嗣その名をいつくしむ者その中にすまん

70 伶長にうたはしめたるダビデが記念のうた 神よ
ねがはくは我をすくひたまへ ヱホバよ速きたりて我
をたすけたまへ 2 わが霊魂をたづぬるものの恥あわ
てんことを わが害はるるをよろこぶものの後にしり
ぞきて恥をおはんことを 3 ああ視よや視よやといふ
もののおのが恥によりて後にしりぞかんことを 4 す
べて汝をたづねもとむる者のなんぢによりて樂みよ
ろこばんことを なんぢの救をしたふもののつねに神
は大なるかなととなへんことを 5 われは苦しみ且と

もし神よいそぎて我にきたりたまへ 汝はわが助われ
を救ふものなり ヱホバよねがはくは猶豫たまふなか
れ

71 ヱホバよ我なんぢに依頼む ねがはくは何の日ま
でも恥うくることなからしめ給へ **2** なんぢの義をも
て我をたすけ我をまぬかれしめたまへ なんぢの耳を
われに傾けて我をすくひたまへ **3** ねがはくは汝わが
すまひの磐となりたまへ われ恒にそのところに往こ
とを得ん なんぢ我をすくはんとて勅命をいだしたま
へり そは汝はわが磐わが城なり **4** わが神よあしきも
のの手より不義残忍なる人のてより 我をまぬかれし
めたまへ **5** 主ヱホバよなんぢはわが望なり わが幼少
よりの恃なり **6** われ胎をはなるるより汝にまもられ
母の腹にありしときより汝にめぐまれたり 我つねに
汝をほめたたへん **7** 我おほくの人にあやしまるるご
とき者となれり 然どなんぢはわが堅固なる避所なり
8 なんぢの頌辭となんぢの頌美とは終日わが口にみち
ん **9** わが年老ぬるとき我をすてたまふなかれ わが力
おとろふるとき我をはなれたまなかれ **10** わが仇はわ
がことを論ら ひわが霊魂をうかがふ者はたがひに議
ていふ **11** 神かれを離れたり彼をたすくる者なし かれ
を追てとらへよと **12** 神よわれに遠ざかりたまふなか
れ わが神よとく來りて我をたすけたまへ **13** わがた
ましひの敵ははぢ且おとろへ我をそこなはんとする
ものは謗と辱とにおほはれよ **14** されど我はたえず望
をいだきていやますます汝をほめたたへん **15** わが口
はひねらす汝の義となんぢの救とをかたらん われそ
の數をしらざればなり **16** われは主ヱホバの大能の事
跡をたづさへゆかん われは只なんぢの義のみをかた

らん **17** 神よなんぢわれを幼少より教へたまへり わ
れ今にいたるまで汝のくすしき事跡をのべつたへた
り **18** 神よねがはくはわれ老て頭髪しろくなるとも我
がなんぢの力を次代にのべつたへ なんぢの大能を世
にうまれいづる凡のものに宜傅ふるまで我をはなれ
給ふなかれ **19** 神よなんぢの義もまた甚たかし なん
ぢは大なることをなしたまへり 神よたれか汝にひと
しき者あらんや **20** 汝われらを多のおもき苦難にあは
せたまへり なんぢ再びわれらを活しわれらを地の深
所よりあげたまはん **21** ねがはくは我をいよいよ大な
らしめ歸りきたりて我をなぐさめ給へ **22** わが神よさ
らばわれ筝をもて汝をほめ なんぢの眞實をほめたた
へん イスラエルの聖者よわれ琴をもてなんぢを讃う
たはん **23** われ聖前にうたときわが口唇よろこびなん
ぢの贖ひたまへるわが霊魂おほいに喜ばん **24** わが舌
もまた終日なんぢの義をかたらん われを害はんとす
るもの愧惶つればなり

72 ソロモンのうた 神よねがはくは汝のもろもろの
審判を王にあたへ なんぢの義をわうの子にあたへた
まへ **2** かれは義をもてなんぢの民をさばき公平をも
て苦しむものを鞫かん **3** 義によりて山と岡とは民に
平康をあたふべし **4** かれは民のくるしむ者のために
審判をなし乏しきものの子輩をすくひ虐ぐるものを
壊きたまはん **5** かれらは日と月とのあらんかぎり世
々おしなべて汝をおそるべし **6** かれは苅とれる牧に
ふる雨のごとく地をうるほす白雨のごとくのぞまん
7 かれの世にただしき者はさかえ平和は月のうするま
で豊かならん **8** またその政治は海より海にいたり河
より地のはてにおよぶべし **9** 野にをる者はそのまへ

に屈み そり仇は塵をなめん **10** タルシシおよび島々
の王たちは貢ををさめ之シバとセバの王たちは礼物
をささげん **11** もろもろの王はそのまへに俯伏し もろ
もろの國はかれにつかへん **12** かれは乏しき者をその
叫ぶときにすくひ 助けなき苦しむ者をたすけ **13** 弱
きものと乏しき者とをあはれみ乏しきものの霊魂を
すくひ **14** かれらのたましひを暴虐と強暴とよりあが
なひたまふ その血はみまへに貴かるべし **15** かれら
は有ふべし 人はシバの黄金をささげてかれのために
恒にいのり終日かれをいははん **16** 國のうち五穀ゆた
かにしてその實はレバノンのごとく山のいただきに
そよぎ 邑の人々は地の草のごとく榮ゆべし **17** かれ
の名はつねにたえず かれの名は日の久しきごとくに
絶ることなし 人はかれによりて福祉をえん もろもろ
の國はかれをさいはひなる者ととなへん **18** ただイス
ラエルの神のみ奇しき事跡をなしたまへり 神ヱホバ
はほむべきかな **19** その榮光の名はよよにほむべきか
な全地はその榮光にて満べしアーメン アーメン **20**
ヱッサイの子ダビデの祈はをはりぬ

73 アサフのうた 神はイスラエルにむかひ心のきよ
きものに對ひてまことに恵あり **2** 然はあれどわれは
わが足つまづくばかりわが歩すべるばかりにてあり
き **3** こはわれ惡きものの榮ゆるを見てその誇れる者
をねたみしによる **4** かれらは死るに苦しみなくその
ちからは反てかたし **5** かれらは人のごとく憂にをら
ず人のごとく患難にあふことなし **6** このゆゑに傲慢
は妝飾のごとくその頸をめぐり強暴はころものごと
く彼等をおほへり **7** かれら肥ふとりてその目とびい
で心の欲にまさりて物をうるなり **8** また嘲笑をなし

惡をもて暴虐のことばをいだし高ぶりてものいふ **9**
その口を天におきその舌を地にあまねく往しむ **10** こ
のゆゑにかれの民はここにかへり水のみちたる杯を
しぼりいだして **11** いへらく神いかで知たまはんや至
上者に知識あらんやと **12** 観よかれらは惡きものなる
に常にやすらかにしてその富ましくははれり **13** 誠に
我はいたづらに心をきよめ罪ををかさずして手をあ
らひたり **14** そはわれ終日なやみにあひ朝ごとに責を
うけしなり **15** われもし斯ることを述んといひしなら
ば我なんぢが子輩の代をあやまらせしならん **16** われ
これらの道理をしらんとして思ひめぐらししにわが
眼いたく痛たり **17** われ神の聖所にゆきてかれらの結
局をふかく思へるまでは然りき **18** 誠になんぢはかれ
らを滑かなるところにおきかれらを滅亡におとしい
れ給ふ **19** かれらは瞬間にやぶれたるかな彼等は恐怖
をもてことごとく滅びたり **20** 主よなんぢ目をさまし
てかれらが像をかろしめたまはんときは夢みし人の
目さめたるがごとし **21** わが心はうれへわが腎はささ
れたり **22** われおろかにして知覺なし聖前にありて獣
にひとしかりき **23** されど我つねになんぢとともにあ
り汝わが右手をたもちたまへり **24** なんぢその訓諭を
もて我をみちびき後またわれをうけて榮光のうちに
入たまはん **25** 汝のほかに我たれをか天にもたん地に
はなんぢの他にわが慕ふものなし **26** わが身とわが心
とはおとろふされど神はわがこころの磐わがとこし
への嗣業なり **27** 観よなんぢに遠きものは滅びん汝を
はなれて姦淫をおこなふ者はみななんぢ之をほろぼ
したまひたり **28** 神にちかづき奉るは我によきことな

り われは主ヱホバを避所としてそのもろもろの事跡
をのべつたへん

74 アサフの教訓のうた 神よいかなれば汝われらを
かぎりなく棄たまひしや 奈何ばなんぢの草苑の羊に
みかいかりの煙あがれるや **2** ねがはくは往昔なんぢ
が買求めたまへる公會ゆづりの支派となさんとて贖
ひたまへるものを思ひいでたまへ又なんぢが住たま
ふシオンの山をおもひいで給へ **3** とこしへの滅亡の
跡にみあしを向たまへ仇は聖所にてもろもろの惡き
わざをおこなへり **4** なんぢの敵はなんぢの集のなか
に吼たけびおのが旗をたてて誌とせり **5** かれらは林
のしげみにて斧をあぐる人の状にみゆ **6** いま鉞と鎚
とをもて聖所のなかなる彫刻めるものをことごとく
毀ちおとせり **7** かれらはなんぢの聖所に火をかけ名
の居所をけがして地におとしたり **8** かれら心のうち
にいふ われらことごとく之をこぼちあらさんと かく
て國内なる神のもろもろの會堂をやきつくせり **9** わ
れらの誌はみえず預言者も今はなし 斯ていくその時
をかふべき われらのうちに知るものなし **10** 神よ敵
はいくその時をふるまでそしるや 仇はなんぢの名を
とこしへに汚すならんか **11** いかなれば汝その手みぎ
の手をひきたまふや ねがはくは手をふところよりい
だしてかれらを滅したまへ **12** 神はいにしへよりわが
王なり すくひを世の中におこなひたまへり **13** なん
ぢその力をもて海をわかち水のなかなる龍の首をく
だき **14** 鰐のかうべをうちくだき野にすめる民にあた
へて食となしたまへり **15** なんぢは泉と水流とをひら
き又もろもろの大河をからしたまへり **16** 晝はなんぢ
のもの夜も又汝のものなり なんぢは光と日とをそな

へ 17 あまねく地のもろもろの界をたて夏と冬とを
つくりたまへり 18 エホバよ仇はなんぢをそしり愚なる
民はなんぢの名をけがせり この事をおもひいでたま
へ 19 願くはなんぢの鴿のたましひを野のあらき獣に
わたしたまふなかれ 苦しむものに命をとこしへに忘
れたまふなかれ 20 契約をかへりみたまへ地のくらき
ところは強暴の宅にて充たればなり 21 ねがはくは虐
げらるるものを慚退かしめ給ふなかれ 悩るものと苦
しむものとに聖名をほめたたへしめたまへ 22 神よお
きてなんぢの訟をあげつらひ愚かなるものの終日な
んぢを謗れるをみこころに記たまへ 23 なんぢの敵の
聲をわすれたまふなかれ 汝にさからひて起りたつ者
のかしがましき聲はたえずあがれり

75 「滅すなかれ」といふ調にあはせて伶長にうた
はしめたるアサフの歌なり讃美なり 神よわれら汝に
かんしやすわれら感謝すなんぢの名はちかく坐せば
なり もろもろの人はなんぢの奇しき事跡をかたりあ
へり 2 定りたる時いたらば我なほき審判をなさん 3
地とすべての之にすむものと消去しとき我そのもろ
もろの柱をたてたり（セラ） 4 われ誇れるものに誇り
かにおこなふなかれといひ 惡きものに角をあぐるな
かれといへり 5 なんぢらの角をたかく挙るなかれ頸
をかたくして高りいふなかれ 6 挙ることは東よりに
あらず西よりにあらずまた南よりにもあらざるなり
7 ただ神のみ審士にましませば此をさげ彼をあげたま
ふ 8 ヱホバの手にさかづきありて酒あわだてり その
中にものまじりてみつ 神これをそそぎいだせり 誠に
その滓は地のすべてのあしき者しぼりて飲むべし 9
されど我はヤコブの神をのべつたへん とこしへに讃

うたはん 10 われ惡きもののすべての角をきりはなたん 義きものの角はあげらるべし

76 琴にあはせて伶長にうたはしめたるアサフの歌なり讃美なり 神はユダにしられたまへり その名はイスラエルに大なり 2 またサレムの中にその幕屋ありその居所はシオンにあり 3 彼所にてかれは弓の火矢ををり盾と劍と戦陣とをやぶりたまひき（セラ） 4 なんぢ榮光あり掠めうばふ山よりもたふとし 5 心のつよきものは掠めらる かれらは睡にしづみ勇ましきものは皆その手を見うしなへり 6 ヤコブの神よなんぢの叱咤によりて戦車と馬とともに深睡につけり 7 神よなんぢこそ懼るべきものなれ 一たび怒りたまふときは誰かみまへに立えんや 9 なんぢ天より宣告をのりたまへり 地のへりくだる者をみなすくはんとて神のさばきに立たまへるとき地はおそれて黙したり（セラ） 10 實に人のいかりは汝をほむべし 怒のあまりは汝おのれの帶としたまはん 11 なんぢの神ヱホバにちかひをたてて償へ そのまはりなるすべての者はおそるべきエホバに礼物をささぐべし 12 ヱホバはもろもろの諸侯のたましひを絶たまはん ヱホバは地の王たちのおそるべき者なり

77 エドトンの體にしたがひて伶長にうたはしめたるアサフのうた 我わがこゑをあげて神によばはん われ聲を神にあげなばその耳をわれにかたぶけたまはん 2 わがなやみの日にわれ主をたづねまつれり 夜わが手をのべてゆるむることなかりき わがたましひは慰めらるるをいなみたり 3 われ神をおもひいでて打なやむ われ思ひなげきてわが霊魂おとろへぬ（セラ） 4 なんぢはわが眼をささへて閉がしめたまはず 我は

ものいふこと能はぬほどに惱みたり **5** われむかしの
日いにしへの年をおもへり **6** われ夜わが歌をむもひ
いづ 我わが心にてふかくおもひわが霊魂はねもころ
に尋ねもとむ **7** 主はとこしへに棄たまふや 再びめぐ
みを垂たまはざるや **8** その憐憫はのこりなく永遠に
さり そのちかひは世々ながく廃れたるや **9** 神は恩を
ほどこすことを忘れたまふや 怒をもてそのあはれみ
を絨たまふや（セラ） **10** 斯るときに我いへらく此は
ただわが弱きがゆゑのみいで至上者のみぎの手のも
ろもろの年をおもひいでん **11** われヤハの作爲をのべ
となへん われ往古よりありし汝がくすしきみわざを
思ひいたさん **12** また我なんぢのすべての作爲をおも
ひいで汝のなしたまへることを深くおもはん **13** 紳よ
なんぢの途はいときよし 神のごとく大なる神はたれ
ぞや **14** なんぢは奇きみわざをなしたまへる神なり
もろもろの民のあひだにその大能をしめし **15** その臂
をもてヤコブ、ヨセフの子輩なんぢの民をあがなひ
たまへり（セラ） **16** かみよ大水なんぢを見たり おほ
みづ汝をみてをののき淵もまたふるへり **17** 雲はみづ
をそそぎいだし空はひびきをいだし なんぢの矢はは
しりいでたり **18** なんぢの雷鳴のこゑは暴風のうちに
ありき 電光は世をてらし地はふるひうごけり **19** な
んぢの太道は海のなかにあり なんぢの徑はおほみづ
の中にあり なんぢの蹤跡はたづねがたかりき **20** な
んぢその民をモーセとアロンとの手によりて羊の群
のごとくみちびきたまへり

78 アサフの教訓のうた わが民よわが教訓をきき、
わが口のことばになんぢらの耳をかたぶけよ **2** われ
口をひらきて譬喩をまうけ いにしへの玄幽なる語を

かたりいでん 3 是われらが曩にききしところ知しと
ころ又われらが列祖のかたりつたへし所なり 4 われ
ら之をその子孫にかくさずヱホバのもろもろの頌美
と能力とそのなしたまへる奇しき事跡とをきたらん
とする世につげん 5 そはヱホバ證詞をヤコブのうち
にたて律法をイスラエルのうちに定めてその子孫に
しらすべきことをわれらの列祖におほせたまひたれ
ばなり 6 これ來らんとする代のちに生るる子孫がこ
れを知みづから起りてそのまた子孫につたへ 7 かれ
らをして神によりたのみ神のみわざを忘れずその誡
命をまもらしめん爲なり 8 またその列祖のごとく頑
固にしてそむくものの類となり そのこころ修まらず
そのたましひ神に忠ならざる類とならざらん爲なり
9 エフライムのこらは武具ととのへ弓をたづさへしに
戦ひの日にうしろをそむけたり 10 かれら神のちかひ
をまもらず そのおきてを履ことをいなみ 11 ヱホバの
なしたまへることとかれらに示したまへる奇しき事
跡とをわすれたり 12 神はエジプトの國にてゾアンの
野にて妙なる事をかれらの列祖のまへになしたまへ
り 13 すなはち海をさきてかれらを過ぎしめ水をつみ
て堆かくしたまへり 14 ひるは雲をもてかれらをみち
びき夜はよもすがら火の光をもてこれを導きたまへ
り 15 神はあれのにて磐をさき大なる淵より汲がごと
くにかれらに飲しめ 16 また磐より流をひきて河のご
とくに水をながれしめたまへり 17 然るにかれら尚た
えまなく罪ををかして神にさからひ荒野にて至上者
にそむき 18 またおのが慾のために食をもとめてその
心のうちに神をこころみたり 19 然のみならずかれら
は神にさからひていへり 神は荒野にて筵をまうけた

まふを得んや **20** みよ神いはを撃たまへば水ほどばし
りいで流あぶれたり 糧をもあたへたまふを得んや神
はその民のために肉をそなへたまはんやと **21** この故
にヱホバこれを聞ていきどほりたまひき 火はヤコブ
にむかひてもえあがり怒はイスラエルにむかひて立
騰れり **22** こはかれら神を信ぜずその救にたのまざり
し故なり **23** されどなほ神はうへなる雲に命じて天の
戸をひらき **25** 人みな勇士の糧をくらへり 神はかれ
らに食物をおくりて飽足らしめたまふ **26** 神は天に東
風をふかせ大能もて南の風をみちびきたまへり **27** 神
はかれらのうへに塵のごとく肉をふらせ海の沙のご
とく翼ある鳥をふらせて **28** その營のなかその住所の
まはりに落したまへり **29** 斯てかれらは食ひて飽たり
ぬ神はこれにその欲みしものを與へたまへり **30** かれ
らが未だその慾をはなれず食物のなほ口のうちにあ
るほどに **31** 神のいかり既かれらに對ひてたちのぼり
彼等のうちにて最もこえたる者をころしイスラエル
のわかき男をうちたふしたまへり **32** これらの事あり
しかど彼等はなほ罪ををかしてその奇しきみわざを
信ぜざりしかば **33** 神はかれらの日を空しくすぐさせ
その年をおそれつつ過させたまへり **34** 彼等のうへに
マナをふらせて食はしめ天の穀物をあたへたまへり
神かれらを殺したまへる時かれら神をたづね歸りき
たりて懇ろに神をもとめたり **35** かくて神はおのれの
磐いとたかき神はおのれの贖主なることをおもひい
でたり **36** 然はあれど彼等はただその口をもて神にへ
つらひその舌をもて神にいつはりをいひたりしのみ
37 そはかれらのこころは神にむかひて堅からず その
契約をまもるに忠信ならざりき **38** されど神はあはれ

みに充たまへばかれらの不義をゆるして亡したまは
ず屡ばそのみいかりを轉してことごとくは忿恚をふ
りおこし給はざりき **39** 又かれがただ肉にして過去ば
ふたたび歸りこぬ風なるをおもひいで給へり **40** かれ
らは野にて神にそむき荒野にて神をうれへしめしこ
と幾次ぞや **41** かれらかへすがへす神をこころみイス
ラエルの聖者をはづかしめたり **42** かれらは神の手を
も敵より贖ひたまひし日をもおもひいでざりき **43** 神
はそのもろもろの豫兆をエジプトにあらはしその奇
しき事をゾアンの野にあらはし **44** かれらの河を血に
かはらせてその流を飲あたはざらしめ **45** また蝿の群
をおくりてかれらをくはしめ蛙をおくりてかれらを
亡させたまへり **46** 神はかれらの田産を蟊賊にわたし
かれらの勤労を蝗にあたへたまへり **47** 神は雹をもて
かれらの葡萄の樹をからし霜をもてかれらの桑の樹
をからし **48** その家畜をへうにわたしその群をもゆる
閃電にわたし **49** かれらの上にはげしき怒といきどほ
りと怨恨となやみと禍害のつかひの群とをなげいだ
し給へり **50** 神はその怒をもらす道をまうけ かれら
のたましひを死よりまぬかれしめず そのいのちを疫
病にわたし **51** エジプトにてすべての初子をうちハム
の幕屋にてかれらの力の始をうちたまへり **52** されど
おのれの民を羊のごとくに引いだし かれらを曠野に
てけだものの群のごとくにみちびき **53** かれらをとも
なひておそれなく安けからしめ給へり されど海はか
れらの仇をおほへり **54** 神はその聖所のさかひ その
右の手にて購たまへるこの山に彼らを携へたまへり
55 又かれらの前にてもろもろの國人をおもひいだし
準縄をもちゐ その地をわかちて嗣業となし イスラエ

ルの族をかれらの幕屋にすまはせたまへり **56** 然はあ
れど彼等はいとたかき神をこころみ之にそむきてそ
のもろもろの證詞をまもらず **57** 叛きしりぞきてその
列祖の如く眞實をうしなひ くるへる弓のごとくひる
がへりて逸ゆけり **58** 高處をまうけて神のいきどほり
をひき刻める像にて神の嫉妬をおこしたり **59** 神ききた
まひて甚だしくいかり大にイスラエルを憎みたまひ
しかば **60** 人々の間におきたまひし幕屋なるシロのあ
げばりを棄さり **61** その力をとりことならしめ その
榮光を敵の手にわたし **62** その民を劍にあたへ その
嗣業にむかひて甚だしく怒りたまへり **63** 火はかれら
のわかき男をやきつくし かれらの處女はその婚姻の
歌によりて譽らるることなく **64** かれらの祭司はつる
ぎにて仆れ かれらの寡婦は喪のなげきだにせざりき
65 斯るときに主はねぶりし者のさめしごとく勇士の
酒によりてさけぶがごとく目さめたまひて **66** その敵
をうちしりぞけ とこしへの辱をかれらに負せたまへ
り **67** またヨセフの幕屋をいなみエフライムの族をえ
らばず **68** ユダの族そのいつくしみたまふシオンの山
をえらびたまへり **69** その聖所を山のごとく永遠にさ
だめたまへる地のごとくに立たまへり **70** またその
僕ダビデをえらびて羊の牢のなかよりとり **71** 乳をあ
たふる牝羊にしたがひゆく勤のうちより携へきたり
てその民ヤコブ その嗣業イスラエルを牧はせたまへ
り **72** 斯てダビデはそのこころの完全にしたがひてか
れらを牧ひ その手のたくみをもて之をみちびけり

79 アサフのうた ああ神よもろもろの異邦人はなんぢ
の嗣業の地ををかし なんぢの聖宮をけがしエルサレ
ムをこぼちて礫堆となし **2** なんぢの僕のしかばね

をそらの鳥に與へて餌となし なんぢの聖徒の肉を地
のけものにあたへ 3 その血をヱルサレムのめぐりに
水のごとく流したりされど之をはうむる人なし 4 わ
れらは隣人にそしられ四周のひとびとに侮られ嘲け
らるるものとなれり 5 ヱホバよ斯て幾何時をへたま
ふや 汝とこしへに怒たまふや なんぢのねたみは火の
ごとく燃るか 6 願くはなんぢを識ざることくにびと
聖名をよばざるもろもろの國のうへに烈怒をそそぎ
たまへ 7 かれらはヤコブを呑その住處をあらしたれ
ばなり 8 われらにむかひて先祖のよこしまなるわざ
を記念したまふなかれ願くはなんぢの憐憫をもて速
かにわれらを迎へたまへ われらは貶されて甚だしく
卑くなりたればなり 9 われらのすくひの神よ名のえ
いくわうのために我儕をたすけ名のためにわれらを
救ひわれらの罪をのぞきたまへ 10 いかなれば異邦人
はいふ かれらの神はいづくにありやと 願くはなんぢ
の僕等がながされし血の報をわれらの目前になして
異邦人にしらしめたまへ 11 ねがはくは汝のみまへに
とらはれびとの嘆息のとどかんことを なんぢの大な
る能力により死にさだめられし者をまもりて存へし
めたまへ 12 主よわれらの隣人のなんぢをそしりたる
謗を七倍ましてその懷にむくいかへしたまへ 13 然ば
われらなんぢの民なんぢの草苑のひつじは永遠にな
んぢに感謝しその頌辭を世々あらはさん

80 證詞の百合花といへる調にあはせて伶長にうた
はしめたるアサフの歌 イスラエルの牧者よひつじの
群のごとくヨセフを導きたまものよ 耳をかたぶけた
まへ ケルビムのうへに坐したまふものよ 光をはなち
たまへ 2 エフライム、ベニヤミン、マナセの前にな

んぢの力をふりおこし來りてわれらを救ひたまへ **3**
神よふたたびわれらを復し なんぢの聖顔のひかりを
てらしたまへ 然ばわれら救をえん **4** ばんぐんの神ヱ
ホバよなんぢその民の祈にむかひて何のときまで怒
りたまふや **5** 汝かれらになみだの糧をくらはせ涙を
量器にみちみつるほどあたへて飲しめ給へり **6** 汝わ
れらを隣人のあひあらそふ種料となしたまふ われら
の仇はたがひにあざわらへり **7** 萬軍の神よふたたび
われらを復したまへ 汝のみかほの光をてらしたまへ
さらばわれら救をえん **8** なんぢ葡萄の樹をエジプト
より携へいだしもろもろの國人をむひしりぞけて之
をうゑたまへり **9** 汝そのまへに地をまうけたまひし
かば深く根して國にはびこれり **10** その影はもろもろ
の山をおほひ そのえだは神の香柏のごとくにてあり
き **11** その樹はえだを海にまでのべ その若枝を河にま
でのべたり **12** 汝いかなればその垣をくづして路ゆく
すべての人に嫡取ら亡たまふやまや **13** はやしの猪は
これをあらし野のあらき獣はこれをくらふ **14** ああ萬
軍の神よねがはくは歸りたまへ 天より俯視てこの葡
萄の樹をかへりみ **15** なんぢが右の手にてうゑたまへ
るもの自己のために強くなしたまへる枝をまもりた
まへ **16** その樹は火にて焼れまた斫たふさる かれら
は聖顔のいかりにて亡ぶ **17** ねがはくはなんぢの手を
その右の手の人のうへにおき自己のためにつよくな
したまへる人の子のうへにおきたまへ **18** さらばわれ
ら汝をしりぞき離ることなからん 願くはわれらを
活したまへ われら名をよばん **19** ああ萬軍の神ヱホ
バよふたたび我儕をかへしたまへ なんぢの聖顔のひ
かりを照したまへ 然ばわれら救をえん

81 ギテトの琴にあはせて伶長にうたはしめたるア
サフのうた われらの力なる神にむかひて高らかにう
たひヤコブの神にむかひてよろこびの聲をあげよ **2**
歌をうたひ鼓とよき音のことと箏とをもちきたれ **3**
新月と満月とわれらの節会の日とにラッパをふきな
らせ **4** これイスラエルの律法ヤコブのかみの格なり
5 神さきにエジプトを攻たまひしときヨセフのなかに
之をたてて證となしたまへり 我かしこにて未だしら
ざりし方言をきけり **6** われかれの肩より重荷をのぞ
き かれの手を籃よりまぬかれしめたり **7** 汝光やめる
とき呼しかば我なんぢをすくへり われ雷鳴のかくれ
たるところにて汝にこたへメリバの水のほとりにて
汝をこころみたり（セラ）**8** わが民よきけ我なんぢに
證せん イスラエルよ汝がわれに從はんことをもとむ
9 汝のうちに他神あるべからず なんぢ他神ををがむ
べからず **10** われはエジプトの國よりなんぢを携へい
でたる汝の神ヱホバなり なんぢの口をひろくあけよ
われ物をみたしめん **11** されどわが民はわか聲にした
がはず イスラエルは我をこのまず **12** このゆゑに我
かれらが心のかたくななるにまかせ彼等がその任意
にゆくにまかせたり **13** われはわが民のわれに從ひイ
スフルのわが道にあゆまんことを求む **14** さらば我す
みやかにかれらの仇をしたがへ わが手をかれらの敵
にむけん **15** 斯てヱホバをにくみし者もかれらに從ひ
かれらの時はとこしへにつづかん **16** 神はむぎの最嘉
をもてかれらをやしなひ 磐よりいでたる蜜をもて汝
をあかしむべし
82 アテフのうた かみは神のつどひの中にたちたま
ふ 神はもろもろの神のなかに審判をなしたまふ **2** な

んぢらは正からざる審判をなし あしきものの身をか
たよりみて幾何時をへんとするや（セラ） 3 よわきも
のと孤児とのためにさばき苦しむものと乏しきもの
とのために公平をほどこせ 4 弱きものと貧しきもの
とをすくひ彼等をあしきものの手よりたすけいだせ
5 かれらは知ることなく悟ることなくして暗中をゆき
めぐりぬ 地のもろもろの基はうごきたり 6 我いへら
く なんぢらは神なりなんぢらはみな至上者の子なり
と 7 然どなんぢらは人のごとくにもろもろの侯のな
かの一人のごとく仆れん 8 神よおきて全地をさばき
たまへ 汝もろもろの國を嗣たまふべければなり

83 アサフの歌、さんび 神よ、沈黙を守らないでく
ださい。神よ、何も言わずに、黙っていないでくだ
さい。 2 見よ、あなたの敵は騒ぎたち、あなたを憎
む者は頭をあげました。 3 彼らはあなたの民にむか
って巧みなはかりごとをめぐらし、あなたの保護さ
れる者にむかって相ともに計ります。 4 彼らは言い
ます、「さあ、彼らを断ち滅ぼして国を立てさせず
、イスラエルの名をふたたび思い出させないように
しよう」。 5 彼らは心をひとつにして共にはかり、
あなたに逆らって契約を結びます。 6 すなわちエド
ムの天幕に住む者とイシマエルびと、モアブとハガ
ルびと、 7 ゲバルとアンモンとアマレク、ペリシテ
とツロの住民などです。 8 アッスリヤもまた彼らに
くみしました。彼らはロトの子孫を助けました。
（セラ） 9 あなたがミデアンにされたように、キショ
ン川でシセラとヤビンにされたように、彼らにして
ください。 10 彼らはエンドルで滅ぼされ、地のため
に肥料となりました。 11 彼らの貴人をオレブとゼエ

ブのように、そのすべての君たちをゼバとザルムン
ナのようにしてください。 12 彼らは言いました、「
われらは神の牧場を獲て、われらの所有にしよう」
と。 13 わが神よ、彼らを巻きあげられるちりのよう
に、風の前のもみがらのようにしてください。 14 林
を焼く火のように、山を燃やす炎のように、 15 あな
たのはやてをもって彼らを追い、つむじかぜをもっ
て彼らを恐れさせてください。 16 彼らの顔に恥を満
たしてください。主よ、そうすれば彼らはあなたの
名を求めるでしょう。 17 彼らをとこしえに恥じ恐れ
させ、あわて惑って滅びうせさせてください。 18 主
という名をおもちになるあなたのみ、全地をしろし
めすいと高き者であることを彼らに知らせてくださ
い。

84 聖歌隊の指揮者によってギテトのしらべにあわ
せてうたわせたコラの子の歌 万軍の主よ、あなたの
すまいはいかに麗しいことでしょう。 2 わが魂は絶
えいるばかりに主の大庭を慕い、わが心とわが身は
生ける神にむかって喜び歌います。 3 すずめがすみ
かを得、つばめがそのひなをいれる巣を得るように
、万軍の主、わが王、わが神よ、あなたの祭壇のか
たわらにわがすまいを得させてください。 4 あなた
の家に住み、常にあなたをほめたたえる人はさいわ
いです。（セラ） 5 その力があなたにあり、その心が
シオンの大路にある人はさいわいです。 6 彼らはバ
カの谷を通っても、そこを泉のある所とします。ま
た前の雨は池をもってそこをおおいます。 7 彼らは
力から力に進み、シオンにおいて神々の神にまみえ
るでしょう。 8 万軍の神、主よ、わが祈をおききく

ださい。ヤコブの神よ、耳を傾けてください。（セ
ラ） 9 神よ、われらの盾をみそなわし、あなたの油そ
そがれた者の顔をかえりみてください。 10 あなたの
大庭にいる一日は、よそにいる千日にもまさるのでし
す。わたしは悪の天幕にいるよりは、むしろ、わが
神の家の門守となることを願います。 11 主なる神は
日です、盾です。主は恵みと誉とを与え、直く歩む
者に良い物を拒まれることはありません。 12 万軍の
主よ、あなたに信頼する人はさいわいです。

85 聖歌隊の指揮者によってうたわせたコラの子の
歌 主よ、あなたはみ国にめぐみを示し、ヤコブの繁
栄を回復されました。 2 あなたはその民の不義をゆ
るし、彼らの罪をことごとくおおわれました。（セ
ラ） 3 あなたはすべての怒りを捨て、激しい憤りを遠
ざけられました。 4 われらの救の神よ、われらを回
復し、われらに対するあなたの憤りをおやめください。
5 あなたはとこしえにわれらを怒り、よろずよ
まで、あなたの怒りを延ばされるのですか。 6 あな
たの民が、あなたによって喜びを得るため、われら
を再び生かされないのですか。 7 主よ、あなたのい
つくしみをわれらに示し、あなたの救をわれらに与
えてください。 8 わたしは主なる神の語られること
を聞きましょう。主はその民、その聖徒、ならびに
その心を主に向ける者に、平和を語られるからです
。 9 まことに、その救は神を恐れる者に近く、その
栄光はわれらの国にとどまるでしょう。 10 いつくし
みと、まこととは共に会い、義と平和とは互に口づ
けし、 11 まことは地からはえ、義は天から見おろす
でしょう。 12 主が良い物を与えられるので、われら

の国はその産物を出し、 13 義は主のみ前に行き、その足跡を道とするでしょう。

86 ダビデの祈 主よ、あなたの耳を傾けて、わたしにお答えください。わたしは苦しみかつ乏しいからです。 2 わたしのいのちをお守りください。わたしは神を敬う者だからです。あなたに信頼するあなたのしもべをお救いください。あなたはわたしの神です。 3 主よ、わたしをあわれんでください。わたしはひねもすあなたに呼ばわります。 4 あなたのしもべの魂を喜ばせてください。主よ、わが魂はあなたを仰ぎ望みます。 5 主よ、あなたは恵みふかく、寛容であって、あなたに呼ばわるすべての者にいつくしみを豊かに施されます。 6 主よ、わたしの祈に耳を傾け、わたしの願いの声をお聞きください。 7 わたしの悩みの日にわたしはあなたに呼ばわります。あなたはわたしに答えられるからです。 8 主よ、もろもろの神のうちにあなたに等しい者はなく、また、あなたのみわざに等しいものはありません。 9 主よ、あなたが造られたすべての国民はあなたの前に来て、伏し拝み、み名をあがめるでしょう。 10 あなたは大いなる神で、くすしきみわざをなされます。ただあなたのみ、神でいらせられます。 11 主よ、あなたの道をわたしに教えてください。わたしはあなたの真理に歩みます。心をひとつにしてみ名を恐れさせてください。 12 わが神、主よ、わたしは心をつくしてあなたに感謝し、とこしえに、み名をあがめるでしょう。 13 わたしに示されたあなたのいつくしみは大きく、わが魂を陰府の深い所から助け出されたからです。 (Sheol h7585) 14 神よ、高ぶる者はわたし

に逆らって起り、荒ぶる者の群れはわたしのいのち
を求め、彼らは自分の前にあなたを置くことをしま
せん。 15 しかし主よ、あなたはあわれみと恵みに富
み、怒りをおそくし、いつくしみと、まことに豊
かな神でいらせられます。 16 わたしをかえりみ、わ
たしをあわれみ、あなたのしもべにみ力を与え、あ
なたのはしための子をお救いください。 17 わたしに
、あなたの恵みのしるしをあらわしてください。そ
うすれば、わたしを憎む者どもはわたしを見て恥じ
るでしょう。主よ、あなたはわたしを助け、わたし
を慰められたからです。

87 コラの子の歌、さんび 主が基をすえられた都は
聖なる山の上に立つ。 2 主はヤコブのすべてのすま
いにまさって、シオンのもろもろの門を愛される。
3 神の都よ、あなたについて、もろもろの栄光ある事
が語られる。（セラ） 4 わたしはラハブとバビロンを
わたしを知る者のうちに挙げる。ペリシテ、ツロ、
またエチオピヤを見よ。「この者はかしこに生れた
」と言われる。 5 しかしシオンについては「この者
も、かの者もその中に生れた」と言われる。いと高
き者みずからシオンを堅く立てられるからである。
6 主がもろもろの民を登録されるとき、「この者はか
しこに生れた」としるされる。（セラ） 7 歌う者と踊
る者はみな言う、「わがもろもろの泉はあなたのう
ちにある」と。

88 聖歌隊の指揮者によってマハラテ・レアノテの
しらべにあわせてうたわせたコラの子の歌、さんび
。エズラびとヘマンのマスキールの歌 わが神、主よ
、わたしは昼、助けを呼び求め、夜、み前に叫び求

めます。 2 わたしの祈をみ前にいたらせ、わたしの
叫びに耳を傾けてください。 3 わたしの魂は悩みに
満ち、わたしのいのちは陰府に近づきます。 (Sheol
h7585) 4 わたしは穴に下る者のうちに数えられ、力の
ない人のようになりました。 5 すなわち死人のうち
に捨てられた者のように、墓に横たわる殺された者
のように、あなたが再び心にとめられない者のよう
になりました。彼らはあなたのみ手から断ち滅ぼさ
れた者です。 6 あなたはわたしを深い穴、暗い所、
深い淵に置かれました。 7 あなたの怒りはわたしの
上に重く、あなたはもろもろの波をもってわたしを
苦しめられました。（セラ） 8 あなたはわが知り人を
わたしから遠ざけ、わたしを彼らの忌みきらう者と
されました。わたしは閉じこめられて、のがれるこ
とはできません。 9 わたしの目は悲しみによって衰
えました。主よ、わたしは日ごとにあなたを呼び、
あなたにむかってわが両手を伸べました。 10 あなた
は死んだ者のために奇跡を行われるでしょうか。な
き人のたましいは起きあがってあなたをほめたたえ
るでしょうか。（セラ） 11 あなたのいつくしみは墓の
なかに、あなたのまことは滅びのなかに、宣べ伝え
られるでしょうか。 12 あなたの奇跡は暗やみに、あ
なたの義は忘れの国に知られるでしょうか。 13 しか
し主よ、わたしはあなたに呼ばわります。あしたに
、わが祈をあなたのみ前にささげます。 14 主よ、な
ぜ、あなたはわたしを捨てられるのですか。なぜ、
わたしにみ顔を隠されるのですか。 15 わたしは若い
時から苦しんで死ぬばかりです。あなたの脅しにあ
って衰えはてました。 16 あなたの激しい怒りがわた

しを襲い、あなたの恐ろしい脅しがわたしを滅ぼし
ました。 17 これらの事がひねもす大水のようにわた
しをめぐり、わたしを全く取り巻きました。 18 あな
たは愛する者と友とをわたしから遠ざけ、わたしの
知り人を暗やみにおかれました。

89 エズラびとエタンのマスキールの歌 主よ、わた
しはとこしえにあなたのいつくしみを歌い、わたし
の口をもってあなたのまことをよろずよに告げ知ら
せます。 2 あなたのいつくしみはとこしえに堅く立
ち、あなたのまことは天のようにゆるぐことはあり
ません。 3 あなたは言われました、「わたしはわた
しの選んだ者と契約を結び、わたしのしもべダビデ
に誓った、 4 『わたしはあなたの子孫をとこしえに
堅くし、あなたの王座を建てて、よろずよに至らせ
る』」。（セラ）5 主よ、もろもろの天にあなたのく
すしきみわざをほめたたえさせ、聖なる者のつどい
で、あなたのまことをほめたたえさせてください。
6 大空のうちに、だれか主と並ぶものがあるでしょう
か。神の子らのうちに、だれか主のような者がある
でしょうか。 7 主は聖なる者の会議において恐るべ
き神、そのまわりにあるすべての者にまさって大い
なる恐るべき者です。 8 万軍の神、主よ、主よ、だ
れかあなたのように大能のある者があるでしょうか
。あなたのまことは、あなたをめぐっています。 9
あなたは海の荒れるのを治め、その波の起るとき、
これを静められます。 10 あなたはラハブを、殺され
た者のように打ち砕き、あなたの敵を力ある腕をも
って散らされました。 11 もろもろの天はあなたのも
の、地もまたあなたのもの、世界とその中にあるも

のとはあなたがその基をおかれたものです。 **12** 北と
南はあなたがこれを造られました。タボルとヘルモ
ンは、み名を喜び歌います。 **13** あなたは大能の腕を
もたれます。あなたの手は強く、あなたの右の手は
高く、 **14** 義と公平はあなたのみくらの基、いつくし
みと、まことはあなたの前に行きます。 **15** 祭の日の
喜びの声を知る民はさいわいです。主よ、彼らはみ
顔の光のなかを歩み、 **16** ひねもす、み名によって喜
び、あなたの義をほめたたえます。 **17** あなたは彼ら
の力の栄光だからです。われらの角はあなたの恵み
によって高くあげられるでしょう。 **18** われらの盾は
主に属し、われらの王はイスラエルの聖者に属しま
す。 **19** 昔あなたは幻をもってあなたの聖徒に告げて
言われました、「わたしは勇士に栄冠を授け、民の
中から選ばれた者を高くあげた。 **20** わたしはわがし
もべダビデを得て、これにわが聖なる油をそそいだ
。 **21** わが手は常に彼と共にあり、わが腕はまた彼を
強くする。 **22** 敵は彼をだますことなく、悪しき者は
彼を卑しめることはない。 **23** わたしは彼の前にもろ
もろのあだを打ち滅ぼし、彼を憎む者どもを打ち倒
す。 **24** わがまことと、わがいつくしみは彼と共にあ
り、わが名によって彼の角は高くあげられる。 **25** わ
たしは彼の手を海の上におき、彼の右の手を川の上
におく。 **26** 彼はわたしにむかい『あなたはわが父、
わが神、わが救の岩』と呼ぶであろう。 **27** わたしは
また彼をわがういごとし、地の王たちのうちの最も
高い者とする。 **28** わたしはとこしえに、わがいつく
しみを彼のために保ち、わが契約は彼のために堅く
立つ。 **29** わたしは彼の家系をとこしえに堅く定め、

その位を天の日数のようにながらえさせる。 30 もし
その子孫がわがおきてを捨て、わがさばきに従って
歩まないならば、 31 もし彼らがわが定めを犯し、わ
が戒めを守らないならば、 32 わたしはつえをもって
彼らのとがを罰し、むちをもって彼らの不義を罰す
る。 33 しかし、わたしはわがいつくしみを彼から取
り去ることなく、わがまことにそむくことはない。
34 わたしはわが契約を破ることなく、わがくちびる
から出た言葉を変えることはない。 35 わたしはひと
たびわが聖によって誓った。わたしはダビデに偽り
を言わない。 36 彼の家系はとこしえに続き、彼の位
は太陽のように常にわたしの前にある。 37 また月の
ようにとこしえに堅く定められ、大空の続くかぎり
堅く立つ」。（セラ）38 しかしあなたは、あなたの油
そそがれた者を捨ててしりぞけ、彼に対して激しく
怒られました。 39 あなたはそのしもべとの契約を廃
棄し、彼の冠を地になげうって、けがされました。
40 あなたはその城壁をことごとくこわし、そのとり
でを荒れすたれさせられました。 41 そこを通り過ぎ
る者は皆彼をかすめ、彼はその隣り人のあざけりと
なりました。 42 あなたは彼のあだの右の手を高くあ
げ、そのもろもろの敵を喜ばせられました。 43 まこ
とに、あなたは彼のつるぎの刃をかえして、彼を戦
いに立たせられなかったのです。 44 あなたは彼の手
から王のつえを取り去り、その王座を地に投げすて
られました。 45 あなたは彼の若き日をちぢめ、恥を
もって彼をおおわれました。（セラ）46 主よ、いつ
までなのですか。とこしえにお隠れになるのですか
。あなたの怒りはいつまで火のように燃えるのです

か。 47 主よ、人のいのちの、いかに短く、すべての
人の子を、いかにはかなく造られたかを、みこころ
にとめてください。 48 だれか生きて死を見ず、その
魂を陰府の力から救いうるものがあるでしょうか。
（セラ）(Sheol h7585) 49 主よ、あなたがまことをもって
ダビデに誓われた昔のいつくしみはどこにありますか。 51 主よ、あなたのしもべがうけるはずかしめを
みこころにとめてください。主よ、あなたのもろも
ろの敵はわたしをそしり、あなたの油そそがれた者
の足跡をそしります。わたしはもろもろの民のそし
りをわたしのふところにいだいているのです。 52 主
はとこしえにほむべきかな。アァメン、アァメン。

90 神の人モーセの祈 主よ、あなたは世々われらの
すみかでいらせられる。 2 山がまだ生れず、あなた
がまだ地と世界とを造られなかったとき、とこしえ
からとこしえまで、あなたは神でいらせられる。 3
あなたは人をちりに帰らせて言われます、「人の子
よ、帰れ」と。 4 あなたの目の前には千年も過ぎ去
ればきのうのごとく、夜の間のひと時のようです。
5 あなたは人を大水のように流れ去らせられます。彼
らはひと夜の夢のごとく、あしたにもえでる青草の
ようです。 6 あしたにもえでて、栄えるが、夕べに
は、しおれて枯れるのです。 7 われらはあなたの怒
りによって消えうせ、あなたの憤りによって滅び去
るのです。 8 あなたはわれらの不義をみ前におき、
われらの隠れた罪をみ顔の光のなかにおかれました
。 9 われらのすべての日は、あなたの怒りによって
過ぎ去り、われらの年の尽きるのは、ひと息のよう
です。 10 われらのよわいは七十年にすぎません。あ

るいは健やかであっても八十年でしょう。しかしそ
の一生はただ、ほねおりと悩みであって、その過ぎ
ゆくことは速く、われらは飛び去るのです。 11 だれ
があなたの怒りの力を知るでしょうか。だれがあな
たをおそれる恐れにしたがってあなたの憤りを知る
でしょうか。 12 われらにおのが日を数えることを教
えて、知恵の心を得させてください。 13 主よ、み心
を変えてください。いつまでお怒りになるのですか
。あなたのしもべをあわれんでください。 14 あした
に、あなたのいつくしみをもってわれらを飽き足ら
せ、世を終るまで喜び楽しませてください。 15 あな
たがわれらを苦しめられた多くの日と、われらが災
にあった多くの年とに比べて、われらを楽しませて
ください。 16 あなたのみわざを、あなたのしもべら
に、あなたの栄光を、その子らにあらわしてくださ
い。 17 われらの神、主の恵みを、われらの上にくだ
し、われらの手のわざを、われらの上に栄えさせて
ください。われらの手のわざを栄えさせてください
。

91 いと高き者のもとにある隠れ場に住む人、全能
者の陰にやどる人は 2 主に言うであろう、「わが避
け所、わが城、わが信頼しまつるわが神」と。 3 主
はあなたをかりゅうどのわなと、恐ろしい疫病から
助け出されるからである。 4 主はその羽をもって、
あなたをおおわれる。あなたはその翼の下に避け所
を得るであろう。そのまことは大盾、また小盾であ
る。 5 あなたは夜の恐ろしい物をも、昼に飛んでく
る矢をも恐れることはない。 6 また暗やみに歩きま
わる疫病をも、真昼に荒す滅びをも恐れることはな

い。 7 たとい千人はあなたのかたわらに倒れ、万人
はあなたの右に倒れても、その災はあなたに近づく
ことはない。 8 あなたはただ、その目をもって見、
悪しき者の報いを見るだけである。 9 あなたは主を
避け所とし、いと高き者をすまいとしたので、 10 災
はあなたに臨まず、悩みはあなたの天幕に近づくこ
とはない。 11 これは主があなたのために天使たちに
命じて、あなたの歩むすべての道であなたを守らせ
られるからである。 12 彼らはその手で、あなたをさ
さえ、石に足を打ちつけることのないようにする。
13 あなたはししと、まむしとを踏み、若いししと、
へびとを足の下に踏みにじるであろう。 14 彼はわた
しを愛して離れないゆえに、わたしは彼を助けよう
。彼はわが名を知るゆえに、わたしは彼を守る。 15
彼がわたしを呼ぶとき、わたしは彼に答える。わた
しは彼の悩みのときに、共にいて、彼を救い、彼に
光栄を与えよう。 16 わたしは長寿をもって彼を満ち
足らせ、わが救を彼に示すであろう。

92 安息日の歌、さんび いと高き者よ、主に感謝し
、み名をほめたたえるのは、よいことです。 2 あし
たに、あなたのいつくしみをあらわし、夜な夜な、
あなたのまことをあらわすために、 3 十弦の楽器と
立琴を用い、琴のたえなる調べを用いるのは、よい
ことです。 4 主よ、あなたはみわざをもってわたし
を楽しませられました。わたしはあなたのみ手のわ
ざを喜び歌います。 5 主よ、あなたのみわざはいか
に大いなることでしょう。あなたのもろもろの思い
は、いとも深く、 6 鈍い者は知ることができず、愚
かな者はこれを悟ることができません。 7 たとい、

悪しき者は草のようにもえいで、不義を行う者はことごとく栄えても、彼らはとこしえに滅びに定められているのです。 8 しかし、主よ、あなたはとこしえに高き所にいらせられます。 9 主よ、あなたの敵、あなたの敵は滅び、不義を行う者はことごとく散らされるでしょう。 10 しかし、あなたはわたしの角を野牛の角のように高くあげ、新しい油をわたしに注がれました。 11 わたしの目はわが敵の没落を見、わたしの耳はわたしを攻める悪者どもの破滅を聞きました。 12 正しい者はなつめやしの木のように栄え、レバノンの香柏のように育ちます。 13 彼らは主の家に植えられ、われらの神の大庭に栄えます。 14 彼らは年老いてなお実を結び、いつも生気に満ち、青々として、 15 主の正しいことを示すでしょう。主はわが岩です。主には少しの不義もありません。

93 主は王となり、威光の衣をまとわれます。主は衣をまとい、力をもって帯とされます。まことに、世界は堅く立って、動かされることはありません。 2 あなたの位はいにしえより堅く立ち、あなたはとこしえよりいらせられます。 3 主よ、大水は声をあげました。大水はその声をあげました。大水はそのとどろく声をあげます。 4 主は高き所にいらせられて、その勢いは多くの水のとどろきにまさり、海の大波にまさって盛んです。 5 あなたのあかしはいとも確かです。主よ、聖なることはとこしえまでもあなたの家にふさわしいのです。

94 あだを報いられる神、主よ、あだを報いられる神よ、光を放ってください。 2 地をさばかれる者よ、立って高ぶる者にその受くべき罰をお与えくださ

い。 3主よ、悪しき者はいつまで、悪しき者はいつ
まで勝ち誇るでしょうか。 4彼らは高慢な言葉を吐
き散らし、すべて不義を行う者はみずから高ぶりま
す。 5主よ、彼らはあなたの民を打ち砕き、あなた
の嗣業を苦しめます。 6彼らはやもめと旅びとのい
のちをうばい、みなしごを殺します。 7彼らは言い
ます、「主は見ない、ヤコブの神は悟らない」と。
8民のうちの鈍き者よ、悟れ。愚かな者よ、いつ賢く
なるだろうか。 9耳を植えた者は聞くことをしない
だろうか、目を造った者は見ることをしないだろう
か。 10もろもろの国民を懲らす者は罰することをし
ないだろうか、人を教える者は知識をもたないだろ
うか。 11主は人の思いの、むなしいことを知られる
。 12主よ、あなたによって懲らされる人、あなたの
おきてを教えられる人はさいわいです。 13あなたは
その人を災の日からのがれさせ、悪しき者のために
穴が掘られるまでその人に平安を与えられます。 14
主はその民を捨てず、その嗣業を見捨てられないか
らです。 15さばきは正義に帰り、すべて心の正しい
者はそれに従うでしょう。 16だれがわたしのために
立ちあがって、悪しき者を責めるだろうか。だれが
わたしのために立って、不義を行う者を責めるだろ
うか。 17もしも主がわたしを助けられなかったなら
ば、わが魂はとくに音なき所に住んだであろう。 18
しかし「わたしの足がすべる」と思ったとき、主よ
、あなたのいつくしみはわたしをささえられました
。 19わたしのうちに思い煩いの満ちるとき、あなた
の慰めはわが魂を喜ばせます。 20定めをもって危害
をたくらむ悪しき支配者はあなたと親しむことがで

きるでしょうか。 21 彼らは相結んで正しい人の魂を
責め、罪のない者に死を宣告します。 22 しかし主は
わが高きやぐらとなり、わが神はわが避け所の岩と
なられました。 23 主は彼らの不義を彼らに報い、彼
らをその悪のゆえに滅ぼされます。われらの神、主
は彼らを滅ぼされます。

95 さあ、われらは主にむかって歌い、われらの救
の岩にむかって喜ばしい声をあげよう。 2 われらは
感謝をもって、み前に行き、主にむかい、さんびの
歌をもって、喜ばしい声をあげよう。 3 主は大いな
る神、すべての神にまさって大いなる王だからであ
る。 4 地の深い所は主のみ手にあり、山々の頂もま
た主のものである。 5 海は主のもの、主はこれを造
られた。またそのみ手はかわいた地を造られた。 6
さあ、われらは拝み、ひれ伏し、われらの造り主、
主のみ前にひざまずこう。 7 主はわれらの神であり
、われらはその牧の民、そのみ手の羊である。どう
か、あなたがたは、きょう、そのみ声を聞くように
。 8 あなたがたは、メリバにいた時のように、また
荒野のマッサにいた日のように、心をかたくなにし
てはならない。 9 あの時、あなたがたの先祖たちは
わたしのわざを見たにもかかわらず、わたしを試み
、わたしをためした。 10 わたしは四十年の間、その
代をきらって言った、「彼らは心の誤っている民で
あって、わたしの道を知らない」と。 11 それゆえ、
わたしは憤って、彼らはわが安息に入ることができ
ないと誓った。

96 新しい歌を主にむかってうたえ。全地よ、主に
むかってうたえ。 2 主にむかって歌い、そのみ名を

ほめよ。日ごとにその救を宣べ伝えよ。 **3** もろもろ
の国の中にその栄光をあらわし、もろもろの民の中
にそのくすしきみわざをあらわせ。 **4** 主は大いなる
神であって、いともほめたたうべきもの、もろもろ
の神にまさって恐るべき者である。 **5** もろもろの民
のすべての神はむなしい。しかし主はもろもろの天
を造られた。 **6** 誉と、威厳とはそのみ前にあり、力
と、うるわしさとはその聖所にある。 **7** もろもろの
民のやからよ、主に帰せよ、栄光と力とを主に帰せ
よ。 **8** そのみ名にふさわしい栄光を主に帰せよ。供
え物を携えてその大庭にきたれ。 **9** 聖なる装いをし
て主を拝め、全地よ、そのみ前におののけ。 **10** もろ
もろの国民の中に言え、「主は王となられた。世界
は堅く立って、動かされることはない。主は公平を
もってもろもろの民をさばかれる」と。 **11** 天は喜び
、地は楽しみ、海とその中に満ちるものとは鳴りど
よめき、 **12** 田畑とその中のすべての物は大いに喜べ
。そのとき、林のもろもろの木も主のみ前に喜び歌
うであろう。 **13** 主は来られる、地をさばくために来
られる。主は義をもって世界をさばき、まことをも
ってもろもろの民をさばかれる。

97 主は王となられた。地は楽しみ、海に沿った多
くの国々は喜べ。 **2** 雲と暗やみとはそのまわりにあ
り、義と正とはそのみくらの基である。 **3** 火はその
み前に行き、そのまわりのあだを焼きつくす。 **4** 主
のいなずまは世界を照し、地は見ておののく。 **5** も
ろもろの山は主のみ前に、全地の主のみ前に、ろう
のように溶けた。 **6** もろもろの天はその義をあらわ
し、よろずの民はその栄光を見た。 **7** すべて刻んだ

像を拝む者、むなしい偶像をもってみずから誇る者
ははずかしめをうける。もろもろの神は主のみ前に
ひれ伏す。 8 主よ、あなたのさばきのゆえに、シオ
ンは聞いて喜び、ユダの娘たちは楽しむ。 9 主よ、
あなたは全地の上にいまして、いと高く、もろもろ
の神にまさって大いにあがめられます。 10 主は悪を
憎む者を愛し、その聖徒のいのちを守り、これを悪
しき者の手から助け出される。 11 光は正しい人のた
めに現れ、喜びは心の正しい者のためにあらわれる
。 12 正しき人よ、主によって喜べ、その聖なるみ名
に感謝せよ。

98 歌 新しき歌を主にむかってうたえ。主はくすし
きみわざをなされたからである。その右の手と聖な
る腕とは、おのれのために勝利を得られた。 2 主は
その勝利を知らせ、その義をもろもろの国民の前に
あらわされた。 3 主はそのいつくしみと、まことと
をイスラエルの家にむかって覚えられた。地のもろ
もろのはては、われらの神の勝利を見た。 4 全地よ
、主にむかって喜ばしき声をあげよ。声を放って喜
び歌え、ほめうたえ。 5 琴をもって主をほめうたえ
。琴と歌の声をもってほめうたえ。 6 ラッパと角笛
の音をもって王なる主の前に喜ばしき声をあげよ。
7 海とその中に満ちるもの、世界とそのうちに住む者
とは鳴りどよめけ。 8 大水はその手を打ち、もろも
ろの山は共に主のみ前に喜び歌え。 9 主は地をさば
くために来られるからである。主は義をもって世界
をさばき、公平をもってもろもろの民をさばかれる
。

99 主は王となられた。もろもろの民はおののけ。
主はケルビムの上に座せられる。地は震えよ。 **2** 主
はシオンにおられて大いなる神、主はもろもろの民
の上に高くいらせられる。 **3** 彼らはあなたの大いな
る恐るべきみ名をほめたたえるであろう。主は聖で
いらせられる。 **4** 大能の王であり、公義を愛する者
であるあなたは堅く公平を立て、ヤコブの中に正と
義とを行われた。 **5** われらの神、主をあがめ、その
足台のもとで拝みまつれ。主は聖でいらせられる。
6 その祭司の中にモーセとアロンとがあった。そのみ
名を呼ぶ者の中にサムエルもあった。彼らが主に呼
ばわると、主は答えられた。 **7** 主は雲の柱のうちで
彼らに語られた。彼らはそのあかしと、彼らに賜わ
った定めとを守った。 **8** われらの神、主よ、あなた
は彼らに答えられた。あなたは彼らにゆるしを与え
られた神であったが、悪を行う者には報復された。
9 われらの神、主をあがめ、その聖なる山で拝みまつ
れ。われらの神、主は聖でいらせられるからである
。

100 感謝の供え物のための歌 全地よ、主にむかっ
て喜ばしき声をあげよ。 **2** 喜びをもって主に仕えよ
。歌いつつ、そのみ前にきたれ。 **3** 主こそ神である
ことを知れ。われらを造られたものは主であって、
われらは主のものである。われらはその民、その牧
の羊である。 **4** 感謝しつつ、その門に入り、ほめた
たえつつ、その大庭に入れ。主に感謝し、そのみ名
をほめまつれ。 **5** 主は恵みふかく、そのいつくしみ
はかぎりなく、そのまことはよろず代に及ぶからで
ある。

101 ダビデの歌 わたしはいつくしみと公義について歌います。主よ、わたしはあなたにむかって歌います。 **2** わたしは全き道に心をとめます。あなたはいつ、わたしに来られるでしょうか。わたしは直き心をもって、わが家のうちを歩みます。 **3** わたしは目の前に卑しい事を置きません。わたしはそむく者の行いを憎みます。それはわたしに付きまといません。 **4** ひがんだ心はわたしを離れるでしょう。わたしは悪い事を知りません。 **5** ひそかに、その隣り人をそしる者をわたしは滅ぼします。高ぶる目と高慢な心の人を耐え忍ぶ事はできません。 **6** わたしは国のうちの忠信な者に好意を寄せ、わたしと共に住まわせます。全き道を歩む者はわたしに仕えるでしょう。 **7** 欺くことをする者はわが家のうちに住むことができません。偽りを言う者はわが目の前に立つことができません。 **8** わたしは朝ごとに国の悪しき者をことごとく滅ぼし、不義を行う者をことごとく主の都から断ち除きます。

102 苦しむ者が思いくずおれてその嘆きを主のみ前に注ぎ出すときの祈 主よ、わたしの祈をお聞きください。わたしの叫びをみ前に至らせてください。 **2** わたしの悩みの日にみ顔を隠すことなく、あなたの耳をわたしに傾け、わが呼ばわる日に、すみやかにお答えください。 **3** わたしの日は煙のように消え、わたしの骨は炉のように燃えるからです。 **4** わたしの心は草のように撃たれて、しおれました。わたしはパンを食べることを忘れました。 **5** わが嘆きの声によってわたしの骨はわたしの肉に着きます。 **6** わたしは荒野のはげたかのごとく、荒れた跡のふくろ

うのようです。 7 わたしは眠らずに屋根にひとりい
るすずめのようです。 8 わたしの敵はひねもす、わ
たしをそしり、わたしをあざける者はわが名によっ
てのろいます。 9 わたしは灰をパンのように食べ、
わたしの飲み物に涙を交えました。 10 これはあなた
の憤りと怒りのゆえです。あなたはわたしをもたげ
て投げすてられました。 11 わたしのよわいは夕暮の
日影のようです。わたしは草のようにしおれました
。 12 しかし主よ、あなたはとこしえにみくらに座し
、そのみ名はよろず代に及びます。 13 あなたは立っ
てシオンをあわれまれるでしょう。これはシオンを
恵まれる時であり、定まった時が来たからです。 14
あなたのしもべはシオンの石をも喜び、そのちりを
さえあわれむのです。 15 もろもろの国民は主のみ名
を恐れ、地のもろもろの王はあなたの栄光を恐れる
でしょう。 16 主はシオンを築き、その栄光をもって
現れ、 17 乏しい者の祈をかえりみ、彼らの願いをか
ろしめられないからです。 18 きたるべき代のために
、この事を書きしるしましょう。そうすれば新しく
造られる民は、主をほめたたえるでしょう。 19 主は
その聖なる高き所から見おろし、天から地を見られ
た。 20 これは捕われ人の嘆きを聞き、死に定められ
た者を解き放ち、 21 人々がシオンで主のみ名をあら
わし、エルサレムでその誉をあらわすためです。 22
その時もろもろの民、もろもろの国はともに集まっ
て、主に仕えるでしょう。 23 主はわたしの力を中途
でくじき、わたしのよわいを短くされました。 24 わ
たしは言いました、「わが神よ、どうか、わたしの
よわいの半ばでわたしを取り去らないでください。

あなたのよわいはよろず代に及びます」と。 25 あな
たはいにしえ、地の基をすえられました。天もまた
あなたのみ手のわざです。 26 これらは滅びるでしょ
う。しかしあなたは長らえられます。これらはみな
衣のように古びるでしょう。あなたがこれらを上着
のように替えられると、これらは過ぎ去ります。 27
しかしあなたは変ることなく、あなたのよわいは終
ることがありません。 28 あなたのしもべの子らは安
らかに住み、その子孫はあなたの前に堅く立てられ
るでしょう。

103 ダビデの歌 わがたましいよ、主をほめよ。わ
がうちなるすべてのものよ、その聖なるみ名をほめ
よ。 2 わがたましいよ、主をほめよ。そのすべての
めぐみを心にとめよ。 3 主はあなたのすべての不義
をゆるし、あなたのすべての病をいやし、 4 あなた
のいのちを墓からあがないいだし、いつくしみと、
あわれみとをあなたにこうむらせ、 5 あなたの生き
ながらえるかぎり、良き物をもってあなたを飽き足
らせられる。こうしてあなたは若返って、わしのよ
うに新たになる。 6 主はすべてしえたげられる者の
ために正義と公正とを行われる。 7 主はおのれの道
をモーセに知らせ、おのれのしわざをイスラエルの
人々に知らせられた。 8 主はあわれみに富み、めぐ
みふかく、怒ること遅く、いつくしみ豊かでいらせ
られる。 9 主は常に責めることをせず、また、とこ
しえに怒りをいだかれない。 10 主はわれらの罪にし
たがってわれらをあしらわず、われらの不義にした
がって報いられない。 11 天が地よりも高いように、
主がおのれを恐れる者に賜わるいつくしみは大きい

、 12 東が西から遠いように、主はわれらのとがを
われらから遠ざけられる。 13 父がその子供をあわれむ
ように、主はおのれを恐れる者をあわれまれる。 14
主はわれらの造られたさまを知り、われらのちりで
あることを覚えていられるからである。 15 人は、そ
のよわいは草のごとく、その栄えは野の花にひとし
い。 16 風がその上を過ぎると、うせて跡なく、その
場所にきいても、もはやそれを知らない。 17 しかし
主のいつくしみは、とこしえからとこしえまで、主
を恐れる者の上にあり、その義は子らの子に及び、
18 その契約を守り、その命令を心にとめて行う者に
まで及ぶ。 19 主はその玉座を天に堅くすえられ、そ
のまつりごとはすべての物を統べ治める。 20 主の使
たちよ、そのみ言葉の声を聞いて、これを行う勇士
たちよ、主をほめまつれ。 21 そのすべての万軍よ、
そのみこころを行うしもべたちよ、主をほめよ。 22
主が造られたすべての物よ、そのまつりごとの下に
あるすべての所で、主をほめよ。わがたましいよ、
主をほめよ。

104 わがたましいよ、主をほめよ。わが神、主よ、
あなたはいとも大いにして誉と威厳とを着、 2 光を
衣のようにまとい、天を幕のように張り、 3 水の上
におのが高殿のうつばりをおき、雲をおのれのいく
さ車とし、風の翼に乗りあるき、 4 風をおのれの使
者とし、火と炎をおのれのしもべとされる。 5 あな
たは地をその基の上にすえて、とこしえに動くこと
のないようにされた。 6 あなたはこれを衣でおおう
ように大水でおおわれた。水はたたえて山々の上を
越えた。 7 あなたのとがめによって水は退き、あな

たの雷の声によって水は逃げ去った。 8 山は立ちあ
がり、谷はあなたが定められた所に沈んだ。 9 あな
たは水に境を定めて、これを越えさせず、再び地を
おおうことのないようにされた。 10 あなたは泉を谷
にわき出させ、それを山々の間に流れさせ、 11 野の
もろもろの獣に飲ませられる。野のろばもそのかわ
きをいやす。 12 空の鳥もそのほとりに住み、こずえ
の間にさえずり歌う。 13 あなたはその高殿からもろ
もろの山に水を注がれる。地はあなたのみわざの実
をもって満たされる。 14 あなたは家畜のために草を
はえさせ、また人のためにその栽培する植物を与え
て、地から食物を出させられる。 15 すなわち人の心
を喜ばすぶどう酒、その顔をつややかにする油、人
の心を強くするパンなどである。 16 主の木と、主が
お植えになったレバノンの香柏とは豊かに潤され、
17 鳥はその中に巣をつくり、こうのとりはもみの木
をそのすまいとする。 18 高き山はやぎのすまい、岩
は岩だぬきの隠れる所である。 19 あなたは月を造っ
て季節を定められた。日はその入る時を知っている
。 20 あなたは暗やみを造って夜とされた。その時、
林の獣は皆忍び出る。 21 若きししはほえてえさを求
め、神に食物を求める。 22 日が出ると退いて、その
穴に寝る。 23 人は出てわざにつき、その勤労は夕べ
に及ぶ。 24 主よ、あなたのみわざはいかに多いこと
であろう。あなたはこれらをみな知恵をもって造ら
れた。地はあなたの造られたもので満ちている。 25
かしこに大いなる広い海がある。その中に無数のも
の、大小の生き物が満ちている。 26 そこに舟が走り
、あなたが造られたレビヤタンはその中に戯れる。

27 彼らは皆あなたが時にしたがって食物をお与えに
なるのを期待している。 28 あなたがお与えになると
、彼らはそれを集める。あなたが手を開かれると、
彼らは良い物で満たされる。 29 あなたがみ顔を隠さ
れると、彼らはあわてふためく。あなたが彼らの息
を取り去られると、彼らは死んでちりに帰る。 30 あ
なたが霊を送られると、彼らは造られる。あなたは
地のおもてを新たにされる。 31 どうか、主の栄光が
とこしえにあるように。主がそのみわざを喜ばれる
ように。 32 主が地を見られると、地は震い、山に触
れられると、煙をいだす。 33 わたしは生きるかぎり
、主にむかって歌い、ながらえる間はわが神をほめ
歌おう。 34 どうか、わたしの思いが主に喜ばれるよ
うに。わたしは主によって喜ぶ。 35 どうか、罪びと
が地から断ち滅ぼされ、悪しき者が、もはや、いな
くなるように。わがたましいよ、主をほめよ。主を
ほめたたえよ。

105 主に感謝し、そのみ名を呼び、そのみわざをも
ろもろの民のなかに知らせよ。 2 主にむかって歌え
、主をほめうたえ、そのすべてのくすしきみわざを
語れ。 3 その聖なるみ名を誇れ。主を尋ね求める者
の心を喜ばせよ。 4 主とそのみ力とを求めよ、つね
にそのみ顔を尋ねよ。 6 そのしもべアブラハムの子
孫よ、その選ばれた者であるヤコブの子らよ、主の
なされたくすしきみわざと、その奇跡と、そのみ口
のさばきとを心にとめよ。 7 彼はわれらの神、主で
いらせられる。そのさばきは全地にある。 8 主はと
こしえに、その契約をみこころにとめられる。これ
はよろず代に命じられたみ言葉であって、 9 アブラ

ハムと結ばれた契約、イサクに誓われた約束である
。 10 主はこれを堅く立てて、ヤコブのために定めと
し、イスラエルのために、とこしえの契約として 11
言われた、「わたしはあなたにカナンの地を与えて
、あなたがたの受ける嗣業の分け前とする」と。 12
このとき彼らの数は少なくて、数えるに足らず、そ
の所で旅びととなり、 13 この国からかの国へ行き、
この国から他の民へ行った。 14 主は人の彼らをしえ
たげるのをゆるさず、彼らのために王たちを懲しめ
て、 15 言われた、「わが油そそがれた者たちにさわ
ってはならない、わが預言者たちに害を加えてはな
らない」と。 16 主はききんを地に招き、人のつえと
するパンをことごとく砕かれた。 17 また彼らの前に
ひとりをつかわされた。すなわち売られて奴隷とな
ったヨセフである。 18 彼の足は足かせをもって痛め
られ、彼の首は鉄の首輪にはめられ、 19 彼の言葉の
成る時まで、主のみ言葉が彼を試みた。 20 王は人を
つかわして彼を解き放ち、民のつかさは彼に自由を
与えた。 21 王はその家のつかさとしてその所有をこ
とごとくつかさどらせ、 22 その心のままに君たちを
教えさせ、長老たちに知恵を授けさせた。 23 その時
イスラエルはエジプトにきたり、ヤコブはハムの地
に寄留した。 24 主はその民を大いに増し加え、これ
をそのあだよりも強くされた。 25 主は人々の心をか
えて、その民を憎ませ、そのしもべたちを悪賢く扱
わせられた。 26 主はそのしもべモーセと、そのお選
びになったアロンとをつかわされた。 27 彼らはハム
の地で主のしるしと、奇跡とを彼らのうちにおこな
った。 28 主は暗やみをつかわして地を暗くされた。

しかし彼らはそのみ言葉に従わなかった。 29 主は彼
らの水を血に変らせて、その魚を殺された。 30 彼ら
の国には、かえるが群がり、王の寝間にまではいっ
た。 31 主が言われると、はえの群れがきたり、ぶよ
が国じゅうにあった。 32 主は雨にかえて、ひょうを
彼らに与え、きらめくいなずまを彼らの国に放たれ
た。 33 主は彼らのぶどうの木と、いちじくの木とを
撃ち、彼らの国のもろもろの木を折り砕かれた。 34
主が言われると、いなごがきたり、無数の若いいな
ごが来て、 35 彼らの国のすべての青物を食いつくし
、その地の実を食いつくした。 36 主は彼らの国のす
べてのういごを撃ち、彼らのすべての力の初めを撃
たれた。 37 そして金銀を携えてイスラエルを出て行
かせられた。その部族のうちに、ひとりの倒れる者
もなかった。 38 エジプトは彼らの去るのを喜んだ。
彼らに対する恐れが彼らに臨んだからである。 39 主
は雲をひろげておおいとし、夜は火をもって照され
た。 40 また彼らの求めによって、うずらを飛びきた
らせ、天から、かてを豊かに彼らに与えられた。 41
主が岩を開かれると、水がほとばしり出て、かわい
た地に川のように流れた。 42 これは主がその聖なる
約束と、そのしもべアブラハムを覚えられたからで
ある。 43 こうして主はその民を導いて喜びつつ出て
行かせ、その選ばれた民を導いて歌いつつ出て行か
せられた。 44 主はもろもろの国びとの地を彼らに与
えられたので、彼らはもろもろの民の勤労の実を自
分のものとした。 45 これは彼らが主の定めを守り、
そのおきてを行うためである。主をほめたたえよ。

106 主をほめたたえよ。主に感謝せよ、主は恵みふ
かく、そのいつくしみはとこしえに絶えることがな
い。 **2** だれが主の大能のみわざを語り、その誉をこ
とごとく言いあらわすことができようか。 **3** 公正を
守る人々、常に正義を行う人はさいわいである。 **4**
主よ、あなたがその民を恵まれるとき、わたしを覚
えてください。あなたが彼らを救われるとき、わた
しを助けてください。 **5** そうすれば、わたしはあな
たの選ばれた者の繁栄を見、あなたの国民の喜びを
よろこび、あなたの嗣業と共に誇ることができるで
しょう。 **6** われらは先祖たちと同じく罪を犯した。
われらは不義をなし、悪しきことを行った。 **7** われ
らの先祖たちはエジプトにいたとき、あなたのくす
しきみわざに心を留めず、あなたのいつくしみの豊
かなのを思わず、紅海で、いと高き神にそむいた。
8 けれども主はその大能を知らせようと、み名のため
に彼らを救われた。 **9** 主は紅海をしかって、それを
かわかし、彼らを導いて荒野を行くように、淵を通
らせられた。 **10** こうして主は彼らをあだの手から救
い、敵の力からあがなわれた。 **11** 水が彼らのあだを
おおったので、そのうち、ひとりも生き残った者は
なかった。 **12** このとき彼らはそのみ言葉を信じ、そ
の誉を歌った。 **13** しかし彼らはまもなくそのみわざ
を忘れ、その勧めを待たず、 **14** 野でわがままな欲望
を起し、荒野で神を試みた。 **15** 主は彼らにその求め
るものを与えられたが、彼らのうちに病気を送って
、やせ衰えさせられた。 **16** 人々が宿営のうちでモー
セをねたみ、主の聖者アロンをねたんだとき、 **17** 地
が開けてダタンを飲み、アビラムの仲間をおおった

。 18 火はまたこの仲間のうちに燃え起り、炎は悪し
き者を焼きつくした。 19 彼らはホレブで子牛を造り
、鋳物の像を拝んだ。 20 彼らは神の栄光を草を食う
牛の像と取り替えた。 22 彼らは、エジプトで大いな
る事をなし、ハムの地でくすしきみわざをなし、紅
海のほとりで恐るべき事をなされた救主なる神を忘
れた。 23 それゆえ、主は彼らを滅ぼそうと言われた
。しかし主のお選びになったモーセは破れ口で主の
み前に立ち、み怒りを引きかえして、滅びを免れさ
せた。 24 彼らは麗しい地を侮り、主の約束を信ぜず
、 25 またその天幕でつぶやき、主のみ声に聞き従わ
なかった。 26 それゆえ、主はみ手をあげて、彼らに
誓い、彼らを荒野で倒れさせ、 27 またその子孫を、
もろもろの国民のうちに追い散らし、もろもろの地
に彼らをまき散らそうとされた。 28 また彼らはペオ
ルのバアルを慕って、死んだ者にささげた、いけに
えを食べた。 29 彼らはそのおこないをもって主を怒
らせたので、彼らのうちに疫病が起った。 30 その時
ピネハスが立って仲裁にはいったので、疫病はやん
だ。 31 これによってピネハスはよろず代まで、とこ
しえに義とされた。 32 彼らはまたメリバの水のほと
りで主を怒らせたので、モーセは彼らのために災に
あった。 33 これは彼らが神の霊にそむいたとき、彼
がそのくちびるで軽率なことを言ったからである。
34 彼らは主が命じられたもろもろの民を滅ぼさず、
35 かえってもろもろの国民とまじってそのわざにな
らい、 36 自分たちのわなとなった偶像に仕えた。 37
彼らはそのむすこ、娘たちを悪霊にささげ、 38 罪の
ない血、すなわちカナンの偶像にささげたそのむす

こ、娘たちの血を流した。こうして国は血で汚され
た。 **39** このように彼らはそのわざによっておのれを
汚し、そのおこないによって姦淫をなした。 **40** それ
ゆえ、主の怒りがその民にむかって燃え、その嗣業
を憎んで、 **41** 彼らをもろもろの国民の手にわたされ
た。彼らはおのれを憎む者に治められ、 **42** その敵に
しえたげられ、その力の下に征服された。 **43** 主はし
ばしば彼らを助けられたが、彼らははかりごとを設
けてそむき、その不義によって低くされた。 **44** それ
にもかかわらず、主は彼らの叫びを聞かれたとき、
その悩みをかえりみ、 **45** その契約を彼らのために思
い出し、そのいつくしみの豊かなるにより、みこと
ろを変えられ、 **46** 彼らをとりこにした者どもによっ
て、あわれまれるようにされた。 **47** われらの神、主
よ、われらを救って、もろもろの国民のなかから集
めてください。われらはあなたの聖なるみ名に感謝
し、あなたの誉を誇るでしょう。 **48** イスラエルの神
、主はとこしえからとこしえまでほむべきかな。す
べての民は「アァメン」ととなえよ。主をほめたた
えよ。

107 「主に感謝せよ、主は恵みふかく、そのいつく
しみはとこしえに絶えることがない」と、 **2** 主にあ
がなわれた者は言え。主は彼らを悩みからあがない
、 **3** もろもろの国から、東、西、北、南から彼らを
集められた。 **4** 彼らは人なき荒野にさまよい、住む
べき町にいたる道を見いださなかった。 **5** 彼らは飢
え、またかわき、その魂は彼らのうちに衰えた。 **6**
彼らはその悩みのうちに主に呼ばわったので、主は
彼らをその悩みから助け出し、 **7** 住むべき町に行き

着くまで、まっすぐな道に導かれた。 **8** どうか、彼
らが主のいつくしみと、人の子らになされたくすし
きみわざとのために、主に感謝するように。 **9** 主は
かわいた魂を満ち足らせ、飢えた魂を良き物で満た
されるからである。 **10** 暗黒と深いやみの中にいる者
、苦しみと、くろがねに縛られた者、 **11** 彼らは神の
言葉にそむき、いと高き者の勧めを軽んじたので、
12 主は重い労働をもって彼らの心を低くされた。彼
らはつまずき倒れても、助ける者がなかった。 **13** 彼
らはその悩みのうちに主に呼ばわったので、主は彼
らをその悩みから救い、 **14** 暗黒と深いやみから彼ら
を導き出して、そのかせをこわされた。 **15** どうか、
彼らが主のいつくしみと、人の子らになされたくす
しきみわざとのために、主に感謝するように。 **16** 主
は青銅のとびらをこわし、鉄の貫の木を断ち切られ
たからである。 **17** ある者はその罪に汚れた行いによ
って病み、その不義のゆえに悩んだ。 **18** 彼らはすべ
ての食物をきらって、死の門に近づいた。 **19** 彼らは
その悩みのうちに主に呼ばわったので、主は彼らを
その悩みから救い、 **20** そのみ言葉をつかわして、彼
らをいやし、彼らを滅びから助け出された。 **21** どう
か、彼らが主のいつくしみと、人の子らになされた
くすしきみわざとのために、主に感謝するように。
22 彼らが感謝のいけにえをささげ、喜びの歌をもっ
て、そのみわざを言いあらわすように。 **23** 舟で海に
くだり、大海で商売をする者は、 **24** 主のみわざを見
、また深い所でそのくすしきみわざを見た。 **25** 主が
命じられると暴風が起って、海の波をあげた。 **26** 彼
らは天にのぼり、淵にくだり、悩みによってその勇

気は溶け去り、 27 酔った人のようによろめき、よろ
めいて途方にくれる。 28 彼らはその悩みのうちに主
に呼ばわったので、主は彼らをその悩みから救い出
された。 29 主があらしを静められると、海の波は穏
やかになった。 30 こうして彼らは波の静まったのを
喜び、主は彼らをその望む港へ導かれた。 31 どうか
、彼らが主のいつくしみと、人の子らになされたく
すしきみわざとのために、主に感謝するように。 32
彼らが民の集会で主をあがめ、長老の会合で主をほ
めたたえるように。 33 主は川を野に変らせ、泉をか
わいた地に変らせ、 34 肥えた地をそれに住む者の悪
のゆえに塩地に変らせられる。 35 主は野を池に変ら
せ、かわいた地を泉に変らせ、 36 飢えた者をそこに
住まわせられる。こうして彼らはその住むべき町を
建て、 37 畑に種をまき、ぶどう畑を設けて多くの収
穫を得た。 38 主が彼らを祝福されたので彼らは大い
にふえ、その家畜の減るのをゆるされなかった。 39
彼らがしえたげと、悩みと、悲しみとによって減り
、かつ卑しめられたとき、 40 主はもろもろの君に侮
りをそそぎ、道なき荒れ地にさまよわせられた。 41
しかし主は貧しい者を悩みのうちからあげて、その
家族を羊の群れのようにされた。 42 正しい者はこれ
を見て喜び、もろもろの不義はその口を閉じた。 43
すべて賢い者はこれらの事に心をよせ、主のいつく
しみをさとるようにせよ。

108 ダビデの歌、さんび 神よ、わが心は定まりま
した。わが心は定まりました。わたしは歌い、かつ
ほめたたえます。わが魂よ、さめよ。 2 立琴よ、琴
よ、さめよ。わたしはしののめを呼びさまします。

3 主よ、わたしはもろもろの民の中であなたに感謝し
、もろもろの国の中であなたをほめたたえます。 4
あなたのいつくしみは大きく、天にまでおよびあな
たのまことは雲にまで及ぶ。 5 神よ、みずからを天
よりも高くし、みさかえを全地の上にあげてくださ
い。 6 あなたの愛される者が助けを得るために、右
のみ手をもって救をほどこし、わたしに答えてくだ
さい。 7 神はその聖所で言われた、「わたしは大い
なる喜びをもってシケムを分かち、スコテの谷を分
かち与えよう。 8 ギレアデはわたしのもの、マナセ
もわたしのものである。エフライムはわたしのかぶ
と、ユダはわたしのつえである。 9 モアブはわたし
の足だらい、エドムにはわたしのくつを投げる。ペ
リシテについては、かちどきをあげる」。 10 だれが
わたしを堅固な町に至らせるであろうか。だれがわ
たしをエドムに導くであろうか。 11 神よ、あなたは
われらを捨てられたではありませんか。神よ、あな
たはわれらの軍勢と共に出て行かれません。 12 われ
らに助けを与えて、あだにむかわせてください。人
の助けはむなしいからです。 13 われらは神によって
勇ましく働きます。われらのあだを踏みにじる者は
神だからです。

109 聖歌隊の指揮者によってうたわせたダビデの歌
わたしのほめたたえる神よ、もださないでください
。 2 彼らは悪しき口と欺きの口をあけて、わたしに
むかい、偽りの舌をもってわたしに語り、 3 恨みの
言葉をもってわたしを囲み、ゆえなくわたしを攻め
るのです。 4 彼らはわが愛にむくいて、わたしを非
難します。しかしわたしは彼らのために祈ります。

5 彼らは悪をもってわが善に報い、恨みをもってわが
愛に報いるのです。 6 彼の上に悪しき人を立て、訴
える者に彼を訴えさせてください。 7 彼がさばかれ
るとき、彼を罪ある者とし、その祈を罪に変えてく
ださい。 8 その日を少なくし、その財産をほかの人
にとらせ、 9 その子らをみなしごにし、その妻をや
もめにしてください。 10 その子らを放浪者として施
しをこわせ、その荒れたすまいから追い出させてく
ださい。 11 彼が持っているすべての物を債主に奪わ
せ、その勤労の実をほかの人にかすめさせてください。 12 彼にいつくしみを施す者はひとりもなく、また
そのみなしごをあわれむ者もなく、 13 その子孫を
絶えさせ、その名を次の代に消し去ってください。
14 その父たちの不義は主のみ前に覚えられ、その母
の罪を消し去らないでください。 15 それらを常に主
のみ前に置き、彼の記憶を地から断ってください。
16 これは彼がいつくしみを施すことを思わず、かえ
って貧しい者、乏しい者を責め、心の痛める者を殺
そうとしたからです。 17 彼はのろうことを好んだ。
のろいを彼に臨ませてください。彼は恵むことを喜
ばなかった。恵みを彼から遠ざけてください。 18 彼
はのろいを衣のように着た。のろいを水のようにそ
の身にしみこませ、油のようにその骨にしみこませ
てください。 19 またそれを自分の着る着物のように
ならせ、常に締める帯のようにならせてください。
20 これがわたしを非難する者と、わたしに逆らって
悪いことを言う者の主からうける報いとしてください。 21 しかし、わが主なる神よ、あなたはみ名のた
めに、わたしを顧みてください。あなたのいつくし

みの深きにより、わたしをお助けください。 22 わた
しは貧しく、かつ乏しいのです。わたしの心はわが
うちに傷ついています。 23 わたしは夕日の影のよう
に去りゆき、いなごのように追い払われます。 24 わ
たしのひざは断食によってよろめき、わたしの肉は
やせ衰え、 25 わたしは彼らにそしられる者となりま
した。彼らはわたしを見ると、頭を振ります。 26 わ
が神、主よ、わたしをお助けください。あなたのい
つくしみにしたがって、わたしをお救いください。
27 主よ、これがあなたのみ手のわざであること、あ
なたがそれをなされたことを、彼らに知らせてくだ
さい。 28 彼らはのろうけれども、あなたは祝福され
ます。わたしを攻める者をはずかしめ、あなたのし
もべを喜ばせてください。 29 わたしを非難する者に
はずかしめを着せ、おのが恥を上着のようにまとわ
せてください。 30 わたしはわが口をもって大いに主
に感謝し、多くの人のなかで主をほめたたえます。
31 主は貧しい者の右に立って、死罪にさだめようと
する者から彼を救われるからです。

110 ダビデの歌主はわが主に言われる、「わたし
があなたのもろもろの敵をあなたの足台とするまで
、わたしの右に座せよ」と。 2 主はあなたの力ある
つえをシオンから出される。あなたはもろもろの敵
のなかで治めよ。 3 あなたの民は、あなたがその軍
勢を聖なる山々に導く日に心から喜んでおのれをさ
さげるであろう。あなたの若者は朝の胎から出る露
のようにあなたに来るであろう。 4 主は誓いを立て
て、み心を変えられることはない、「あなたはメル
キゼデクの位にしたがってとこしえに祭司である」

。 5 主はあなたの右におられて、その怒りの日に王
たちを打ち破られる。 6 主はもろもろの国のなかで
さばきを行い、しかばねをもって満たし、広い地を
治める首領たちを打ち破られる。 7 彼は道のほとり
の川からくんで飲み、それによって、そのこうべを
あげるであろう。

111 主をほめたたえよ。わたしは正しい者のつどい
、および公会で、心をつくして主に感謝する。 2 主
のみわざは偉大である。すべてそのみわざを喜ぶ者
によって尋ね窮められる。 3 そのみわざは栄光と威
厳とに満ち、その義はとこしえに、うせることがな
い。 4 主はそのくすしきみわざを記念させられた。
主は恵みふかく、あわれみに満ちていられる。 5 主
はおのれを恐れる者に食物を与え、その契約をとこ
しえに心にとめられる。 6 主はもろもろの国民の所
領をその民に与えて、みわざの力をこれにあらわさ
れた。 7 そのみ手のわざは真実かつ公正であり、す
べてのさとしは確かである。 8 これらは世々かぎり
なく堅く立ち、真実と正直とをもってなされた。 9
主はその民にあがないを施し、その契約をとこしえ
に立てられた。そのみ名は聖にして、おそれおおい
。 10 主を恐れることは知恵のはじめである。これを
行う者はみな良き悟りを得る。主の誉は、とこしえ
に、うせることはない。

112 主をほめたたえよ。主をおそれて、そのもろも
ろの戒めを大いに喜ぶ人はさいわいである。 2 その
子孫は地において強くなり、正しい者のやからは祝
福を得る。 3 繁栄と富とはその家にあり、その義は
とこしえに、うせることはない。 4 光は正しい者の

ために暗黒の中にもあらわれる。主は恵み深く、あ
われみに満ち、正しくいらせられる。 5 恵みを施し
、貸すことをなし、その事を正しく行う人はさいわ
いである。 6 正しい人は決して動かされることなく
、とこしえに覚えられる。 7 彼は悪いおとずれを恐
れず、その心は主に信頼してゆるがない。 8 その心
は落ち着いて恐れることなく、ついにそのあだにつ
いての願いを見る。 9 彼は惜しげなく施し、貧しい
者に与えた。その義はとこしえに、うせることはな
い。その角は誉を得てあげられる。 10 悪しき者はこ
れを見て怒り、歯をかみならして溶け去る。悪しき
者の願いは滅びる。

113 主をほめたたえよ。主のしもべたちよ、ほめた
たえよ。主のみ名をほめたたえよ。 2 今より、とこ
しえに至るまで主のみ名はほむべきかな。 3 日のい
ずるところから日の入るところまで、主のみ名はほ
めたたえられる。 4 主はもろもろの国民の上に高く
いらせられ、その栄光は天よりも高い。 5 われらの
神、主にくらぶべき者はだれか。主は高き所に座し
、 6 遠く天と地とを見おろされる。 7 主は貧しい者
をちりからあげ、乏しい者をあくたからあげて、 8
もろもろの君たちと共にすわらせ、その民の君たち
と共にすわらせられる。 9 また子を産まぬ女に家庭
を与え、多くの子供たちの喜ばしい母とされる。主
をほめたたえよ。

114 イスラエルがエジプトをいで、ヤコブの家が異
言の民を離れたとき、 2 ユダは主の聖所となり、イ
スラエルは主の所領となった。 3 海はこれを見て逃
げ、ヨルダンはうしろに退き、 4 山は雄羊のように

踊り、小山は小羊のように踊った。 5 海よ、おまえ
はどうして逃げるのか、ヨルダンよ、おまえはどう
してうしろに退くのか。 6 山よ、おまえたちはどう
して雄羊のように踊るのか、小山よ、おまえたちは
どうして小羊のように踊るのか。 7 地よ、主のみ前
におののけ、ヤコブの神のみ前におののけ。 8 主は
岩を池に変らせ、石を泉に変らせられた。

115 主よ、栄光をわれらにではなく、われらにでは
なく、あなたのいつくしみと、まこととのゆえに、
ただ、み名にのみ帰してください。 2 なにゆえ、も
ろもろの国民は言うのでしょう、「彼らの神はどこ
にいるのか」と。 3 われらの神は天にいらせられる
。神はみこころにかなうすべての事を行われる。 4
彼らの偶像はしろがねと、こがねで、人の手のわざ
である。 5 それは口があっても語ることができない
。目があっても見ることができない。 6 耳があって
も聞くことができない。鼻があってもかぐことがで
きない。 7 手があっても取ることができない。足が
あっても歩くことができない。また、のどから声を
出すこともできない。 8 これを造る者と、これに信
頼する者とはみな、これと等しい者になる。 9 イス
ラエルよ、主に信頼せよ。主は彼らの助け、また彼
らの盾である。 10 アロンの家よ、主に信頼せよ。主
は彼らの助け、また彼らの盾である。 11 主を恐れる
者よ、主に信頼せよ。主は彼らの助け、また彼らの
盾である。 12 主はわれらをみこころにとめられた。
主はわれらを恵み、イスラエルの家を恵み、アロン
の家を恵み、 13 また、小さい者も、大いなる者も、
主を恐れる者を恵まれる。 14 どうか、主があなたが

たを増し加え、あなたがたと、あなたがたの子孫と
を増し加えられるように。 15 天地を造られた主によ
ってあなたがたが恵まれるように。 16 天は主の天で
ある。しかし地は人の子らに与えられた。 17 死んだ
者も、音なき所に下る者も、主をほめたたえること
はない。 18 しかし、われらは今より、とこしえに至
るまで、主をほめまつるであろう。主をほめたたえ
よ。

116 わたしは主を愛する。主はわが声と、わが願い
とを聞かれたからである。 2 主はわたしに耳を傾け
られたので、わたしは生きるかぎり主を呼びまつる
であろう。 3 死の綱がわたしを取り巻き、陰府の苦
しみがわたしを捕えた。わたしは悩みと悲しみにあ
った。 (Sheol h7585) 4 その時わたしは主のみ名を呼ん
だ。「主よ、どうぞわたしをお救いください」と。
5 主は恵みふかく、正しくいらせられ、われらの神は
あわれみに富まれる。 6 主は無学な者を守られる。
わたしが低くされたとき、主はわたしを救われた。
7 わが魂よ、おまえの平安に帰るがよい。主は豊かに
おまえをあしらわれたからである。 8 あなたはわた
しの魂を死から、わたしの目を涙から、わたしの足
をつまずきから助け出されました。 9 わたしは生け
る者の地で、主のみ前に歩みます。 10 「わたしは大
いに悩んだ」と言った時にもなお信じた。 11 わたし
は驚きあわてたときに言った、「すべての人は当に
ならぬ者である」と。 12 わたしに賜わったもろもろ
の恵みについて、どうして主に報いることができよ
うか。 13 わたしは救の杯をあげて、主のみ名を呼ぶ
。 14 わたしはすべての民の前で、主にわが誓いをつ

ぐなおう。 15 主の聖徒の死はそのみ前において尊い
。 16 主よ、わたしはあなたのしもべです。わたしは
あなたのしもべ、あなたのはしための子です。あな
たはわたしのなわめを解かれました。 17 わたしは感
謝のいけにえをあなたにささげて、主のみ名を呼び
ます。 18 わたしはすべての民の前で主にわが誓いを
つぐないます。 19 エルサレムよ、あなたの中で、主
の家の大庭の中で、これをつぐないます。主をほめ
たたえよ。

117 もろもろの国よ、主をほめたたえよ。もろもろ
の民よ、主をたたえまつれ。 2 われらに賜わるその
いつくしみは大きいからである。主のまことはとこ
しえに絶えることがない。主をほめたたえよ。

118 主に感謝せよ、主は恵みふかく、そのいつくし
みはとこしえに絶えることがない。 2 イスラエルは
言え、「そのいつくしみはとこしえに絶えることが
ない」と。 3 アロンの家は言え、「そのいつくしみ
はとこしえに絶えることがない」と。 4 主をおそれ
る者は言え、「そのいつくしみはとこしえに絶える
ことがない」と。 5 わたしが悩みのなかから主を呼
ぶと、主は答えて、わたしを広い所に置かれた。 6
主がわたしに味方されるので、恐れることはない。
人はわたしに何をなし得ようか。 7 主はわたしに味
方し、わたしを助けられるので、わたしを憎む者に
ついての願いを見るであろう。 8 主に寄り頼むは人
にたよるよりも良い。 9 主に寄り頼むはもろもろの
君にたよるよりも良い。 10 もろもろの国民はわたし
を囲んだ。わたしは主のみ名によって彼らを滅ぼす
。 11 彼らはわたしを囲んだ、わたしを囲んだ。わた

しは主のみ名によって彼らを滅ぼす。 **12** 彼らは蜂の
ようにわたしを囲み、いばらの火のように燃えたっ
た。わたしは主のみ名によって彼らを滅ぼす。 **13** わ
たしはひどく押されて倒れようとしたが、主はわた
しを助けられた。 **14** 主はわが力、わが歌であって、
わが救となられた。 **15** 聞け、勝利の喜ばしい歌が正
しい者の天幕にある。「主の右の手は勇ましいはた
らきをなし、 **16** 主の右の手は高くあがり、主の右の
手は勇ましいはたらきをなす」。 **17** わたしは死ぬこ
となく、生きながらえて、主のみわざを物語るであ
ろう。 **18** 主はいたくわたしを懲らされたが、死には
わたされなかった。 **19** わたしのために義の門を開け
、わたしはその内にはいって、主に感謝しよう。 **20**
これは主の門である。正しい者はその内にはいるで
あろう。 **21** わたしはあなたに感謝します。あなたが
わたしに答えて、わが救となられたことを。 **22** 家造
りらの捨てた石は隅のかしら石となった。 **23** これは
主のなされた事でわれらの目には驚くべき事である
。 **24** これは主が設けられた日であって、われらはこ
の日に喜び楽しむであろう。 **25** 主よ、どうぞわれら
をお救いください。主よ、どうぞわれらを栄えさせ
てください。 **26** 主のみ名によってはいる者はさいわ
いである。われらは主の家からあなたをたたえます
。 **27** 主は神であって、われらを照された。枝を携え
て祭の行列を祭壇の角にまで進ませよ。 **28** あなたは
わが神、わたしはあなたに感謝します。あなたはわ
が神、わたしはあなたをあがめます。 **29** 主に感謝せ
よ、主は恵みふかく、そのいつくしみはとこしえに
絶えることがない。

119 アレフ おのが道を全くして、主のおきてに歩
む者はさいわいです。 **2** 主のもろもろのあかしを守
り心をつくして主を尋ね求め、 **3** また悪を行わず、
主の道に歩む者はさいわいです。 **4** あなたはさとし
を命じて、ねんごろに守らせられます。 **5** どうかわ
たしの道を堅くして、あなたの定めを守らせてくだ
さい。 **6** わたしは、あなたのもろもろの戒めに目を
とめる時、恥じることはありません。 **7** わたしは、
あなたの正しいおきてを学ぶとき、正しい心をもっ
てあなたに感謝します。 **8** わたしはあなたの定めを
守ります。わたしを全くお捨てにならないでくださ
い。 **9** ベス 若い人はどうしておのが道を清く保つこ
とができるでしょうか。み言葉にしたがって、それ
を守るよりほかにありません。 **10** わたしは心をつく
してあなたを尋ね求めます。わたしをあなたの戒め
から迷い出させないでください。 **11** わたしはあなた
にむかって罪を犯すことのないように、心のうちに
み言葉をたくわえました。 **12** あなたはほむべきかな
、主よ、あなたの定めをわたしに教えてください。
13 わたしはくちびるをもって、あなたの口から出る
もろもろのおきてを言いあらわします。 **14** わたしは
、もろもろのたからを喜ぶように、あなたのあかし
の道を喜びます。 **15** わたしは、あなたのさとしを思
い、あなたの道に目をとめます。 **16** わたしはあなた
の定めを喜び、あなたのみ言葉を忘れません。 **17** ギ
メル あなたのしもべを豊かにあしらって、生きなが
らえさせ、み言葉を守らせてください。 **18** わたしの
目を開いて、あなたのおきてのうちのくすしき事を
見させてください。 **19** わたしはこの地にあっては寄

留者です。あなたの戒めをわたしに隠さないでくだ
さい。 **20** わが魂はつねにあなたのおきてを慕って、
絶えいるばかりです。 **21** あなたは、あなたの戒めか
ら迷い出る高ぶる者、のろわれた者を責められます
。 **22** わたしはあなたのあかしを守りました。彼らの
そしりと侮りとをわたしから取り去ってください。
23 たといもろもろの君が座して、わたしをそこなお
うと図っても、あなたのしもべは、あなたの定めを
深く思います。 **24** あなたのあかしは、わたしを喜ば
せ、わたしを教えさとすものです。 **25** ダレス わが
魂はちりについています。み言葉に従って、わたし
を生き返らせてください。 **26** わたしが自分の歩んだ
道を語ったとき、あなたはわたしに答えられました
。あなたの定めをわたしに教えてください。 **27** あな
たのさとしの道をわたしにわきまえさせてください
。わたしはあなたのくすしきみわざを深く思います
。 **28** わが魂は悲しみによって溶け去ります。み言葉
に従って、わたしを強くしてください。 **29** 偽りの道
をわたしから遠ざけ、あなたのおきてをねんごろに
教えてください。 **30** わたしは真実の道を選び、あな
たのおきてをわたしの前に置きました。 **31** 主よ、わ
たしはあなたのあかしに堅く従っています。願わく
は、わたしをはずかしめないでください。 **32** あなた
がわたしの心を広くされるとき、わたしはあなたの
戒めの道を走ります。 **33** ヘ 主よ、あなたの定めの
道をわたしに教えてください。わたしは終りまでこ
れを守ります。 **34** わたしに知恵を与えてください。
わたしはあなたのおきてを守り、心をつくしてこれ
に従います。 **35** わたしをあなたの戒めの道に導いて

ください。わたしはそれを喜ぶからです。 **36** わたし
の心をあなたのあかしに傾けさせ、不正な利得に傾
けさせないでください。 **37** わたしの目をほかにむけ
て、むなしいものを見させず、あなたの道をもって
、わたしを生かしてください。 **38** あなたを恐れる者
にかかわる約束をあなたのしもべに堅くしてくださ
い。 **39** わたしの恐れるそしりを除いてください。あ
なたのおきては正しいからです。 **40** 見よ、わたしは
あなたのさとしを慕います。あなたの義をもって、
わたしを生かしてください。 **41** ワウ 主よ、あなた
の約束にしたがって、あなたのいつくしみと、あな
たの救をわたしに臨ませてください。 **42** そうすれば
、わたしをそしる者に、答えることができます。わ
たしはあなたのみ言葉に信頼するからです。 **43** また
わたしの口から真理の言葉をことごとく除かないで
ください。わたしの望みはあなたのおきてにあるか
らです。 **44** わたしは絶えず、とこしえに、あなたの
おきてを守ります。 **45** わたしはあなたのさとしを求
めたので、自由に歩むことができます。 **46** わたしは
また王たちの前にあなたのあかしを語って恥じるこ
とはありません。 **47** わたしは、わたしの愛するあな
たの戒めに自分の喜びを見いだすからです。 **48** わた
しは、わたしの愛するあなたの戒めを尊び、あなた
の定めを深く思います。 **49** ザイン どうか、あなた
のしもべに言われたみ言葉を思い出してください。
あなたはわたしにそれを望ませられました。 **50** あな
たの約束はわたしを生かすので、わが悩みの時の慰
めです。 **51** 高ぶる者は大いにわたしをあざ笑います
。しかしわたしはあなたのおきてを離れません。 **52**

主よ、わたしはあなたの昔からのおきてを思い出し
て、みずから慰めます。 **53** あなたのおきてを捨てる
悪しき者のゆえに、わたしは激しい憤りを起します
。 **54** あなたの定めはわが旅の家で、わたしの歌とな
りました。 **55** 主よ、わたしは夜の間にあなたのみ名
を思い出して、あなたのおきてを守ります。 **56** わた
しはあなたのさとしを守ったことによって、この祝
福がわたしに臨みました。 **57** ヘス 主はわたしの受
くべき分です。わたしはあなたのみ言葉を守ること
を約束します。 **58** わたしは心をつくして、あなたの
恵みを請い求めます。あなたの約束にしたがって、
わたしをお恵みください。 **59** わたしは、あなたの道
を思うとき、足をかえして、あなたのあかしに向か
います。 **60** わたしはあなたの戒めを守るのに、すみ
やかで、ためらいません。 **61** たとい、悪しき者のな
わがわたしを捕えても、わたしはあなたのおきてを
忘れません。 **62** わたしはあなたの正しいおきてのゆ
えに夜半に起きて、あなたに感謝します。 **63** わたし
は、すべてあなたを恐れる者、またあなたのさとし
を守る者の仲間です。 **64** 主よ、地はあなたのいつく
しみで満ちています。あなたの定めをわたしに教え
てください。 **65** テス 主よ、あなたはみ言葉にした
がってしもべをよくあしらわれました。 **66** わたしに
良い判断と知識とを教えてください。わたしはあな
たの戒めを信じるからです。 **67** わたしは苦しまない
前には迷いました。しかし今はみ言葉を守ります。
68 あなたは善にして善を行われます。あなたの定め
をわたしに教えてください。 **69** 高ぶる者は偽りをも
ってわたしをことごとくおおいます。しかしわたし

は心をつくしてあなたのさとしを守ります。 **70** 彼ら
の心は肥え太って脂肪のようです。しかしわたしは
あなたのおきてを喜びます。 **71** 苦しみにあったこと
は、わたしに良い事です。これによってわたしはあ
なたのおきてを学ぶことができました。 **72** あなたの
口のおきては、わたしのためには幾千の金銀貨幣に
もまさるのです。 **73** ヨード あなたのみ手はわたし
を造り、わたしを形造りました。わたしに知恵を与
えて、あなたの戒めを学ばせてください。 **74** あなた
を恐れる者はわたしを見て喜ぶでしょう。わたしは
み言葉によって望みをいだいたからです。 **75** 主よ、
わたしはあなたのさばきの正しく、また、あなたが
真実をもってわたしを苦しめられたことを知ってい
ます。 **76** あなたがしもべに告げられた約束にしたが
って、あなたのいつくしみをわが慰めとしてくださ
い。 **77** あなたのあわれみをわたしに臨ませ、わたし
を生かしてください。あなたのおきてはわが喜びだ
からです。 **78** 高ぶる者に恥をこうむらせてください
。彼らは偽りをもって、わたしをくつがえしたから
です。しかしわたしはあなたのさとしを深く思いま
す。 **79** あなたをおそれる者と、あなたのあかしを知
る者とをわたしに帰らせてください。 **80** わたしの心
を全くして、あなたの定めを守らせてください。そ
うすればわたしは恥をこうむることがありません。
81 カフ わが魂はあなたの救を慕って絶えいるばかり
です。わたしはみ言葉によって望みをいだきます。
82 わたしの目はあなたの約束を待つによって衰え、
「いつ、あなたはわたしを慰められるのですか」と
尋ねます。 **83** わたしは煙の中の皮袋のようになりま

したが、なお、あなたの定めを忘れませんでした。
84 あなたのしもべの日はどれほど続くでしょうか。
いつあなたは、わたしを迫害する者をさばかれるで
しょうか。 85 高ぶる者はわたしをおとしいれようと
穴を掘りました。彼らはあなたのおきてに従わない
人々です。 86 あなたの戒めはみな真実です。彼らは
偽りをもってわたしを迫害します。わたしをお助け
ください。 87 彼らはこの地において、ほとんどわた
しを滅ぼしました。しかし、わたしはあなたのさと
しを捨てませんでした。 88 あなたのいつくしみにし
たがってわたしを生かしてください。そうすればわ
たしはあなたの口から出るあかしを守ります。 89 ラ
メド 主よ、あなたのみ言葉は天においてとこしえに
堅く定まり、 90 あなたのまことはよろずよに及びま
す。あなたが地を定められたので、地は堅く立って
います。 91 これらのものはあなたの仰せにより、堅
く立って今日に至っています。よろずのものは皆あ
なたのしもべだからです。 92 あなたのおきてがわが
喜びとならなかったならば、わたしはついに悩みの
うちに滅びたでしょう。 93 わたしは常にあなたのさ
としを忘れません。あなたはこれをもって、わたし
を生かされたからです。 94 わたしはあなたのもので
す。わたしをお救いください。わたしはあなたのさ
としを求めました。 95 悪しき者はわたしを滅ぼそう
と待ち伏せています。しかし、わたしはあなたのあ
かしを思います。 96 わたしはすべての全きことに限
りあることを見ました。しかしあなたの戒めは限り
なく広いのです。 97 メム いかにわたしはあなたの
おきてを愛することでしょう。わたしはひねもすこ

れを深く思います。 **98** あなたの戒めは常にわたしと
共にあるので、わたしをわが敵にまさって賢くします。 **99** わたしはあなたのあかしを深く思うので、わ
がすべての師にまさって知恵があります。 **100** わた
しはあなたのさとしを守るので、老いた者にまさっ
て事をわきまえます。 **101** わたしはみ言葉を守るた
めに、わが足をとどめて、すべての悪い道に行かせ
ません。 **102** あなたがわたしを教えられたので、わ
たしはあなたのおきてを離れません。 **103** あなたの
み言葉はいかにわがあごに甘いことでしょう。蜜に
まさってわが口に甘いのです。 **104** わたしはあなた
のさとしによって知恵を得ました。それゆえ、わた
しは偽りのすべての道を憎みます。 **105** ヌン あなた
のみ言葉はわが足のともしび、わが道の光です。 **106**
わたしはあなたの正しいおきてを守ることを誓い、
かつこれを実行しました。 **107** わたしはいたく苦し
みました。主よ、み言葉に従って、わたしを生かし
てください。 **108** 主よ、わがさんびの供え物をうけ
て、あなたのおきてを教えてください。 **109** わたし
のいのちは常に危険にさらされています。しかし、
わたしはあなたのおきてを忘れません。 **110** 悪しき
者はわたしのためにわなを設けました。しかし、わ
たしはあなたのさとしから迷い出ません。 **111** あな
たのあかしはとこしえにわが嗣業です。まことに、
そのあかしはわが心の喜びです。 **112** わたしはあな
たの定めを終りまで、とこしえに守ろうと心を傾け
ます。 **113** サメク わたしは二心の者を憎みます。し
かしあなたのおきてを愛します。 **114** あなたはわが
隠れ場、わが盾です。わたしはみ言葉によって望み

をいだきます。 115 悪をなす者よ、わたしを離れ去
れ、わたしはわが神の戒めを守るのです。 116 あな
たの約束にしたがって、わたしをささえて、ながら
えさせ、わが望みについて恥じることのないように
してください。 117 わたしをささえてください。そ
うすれば、わたしは安らかで、常にあなたの定めに
心をそそぎます。 118 すべてあなたの定めから迷い
出る者をあなたは、かろしめられます。まことに、
彼らの欺きはむなしいのです。 119 あなたは地のす
べての悪しき者を、金かすのようにみなされます。
それゆえ、わたしはあなたのあかしを愛します。 120
わが肉はあなたを恐れるので震えます。わたしはあ
なたのさばきを恐れます。 121 アイン わたしは正し
く義にかなったことを行いました。わたしを捨てて
、しえたげる者にゆだねないでください。 122 しも
べのために保証人となって、高ぶる者にわたしを、
しえたげさせないでください。 123 わが目はあなた
の救と、あなたの正しい約束とを待ち望んで衰えま
す。 124 あなたのいつくしみにしたがって、しもべ
をあしらい、あなたの定めを教えてください。 125
わたしはあなたのしもべです。わたしに知恵を与え
て、あなたのあかしを知らせてください。 126 彼ら
はあなたのおきてを破りました。今は主のはたらか
れる時です。 127 それゆえ、わたしは金よりも、純
金よりもまさってあなたの戒めを愛します。 128 そ
れゆえ、わたしは、あなたのもろもろのさとしにし
たがって、正しき道に歩み、すべての偽りの道を憎
みます。 129 ペ あなたのあかしは驚くべきものです
。それゆえ、わが魂はこれを守ります。 130 み言葉

が開けると光を放って、無学な者に知恵を与えます
。 131 わたしはあなたの戒めを慕うゆえに、口を広
くあけてあえぎ求めました。 132 み名を愛する者に
常にされるように、わたしをかえりみ、わたしをあ
われんでください。 133 あなたの約束にしたがって
、わが歩みを確かにし、すべての不義に支配されな
いようにしてください。 134 わたしを人のしえたげ
からあがなってください。そうすればわたしは、あ
なたのさとしを守ります。 135 み顔をしもべの上に
照し、あなたの定めを教えてください。 136 人々が
あなたのおきてを守らないので、わが目の涙は川の
ように流れます。 137 ツァデ一 主よ、あなたは正し
く、あなたのさばきは正しいのです。 138 あなたの
正義と、この上ない真実とをもってあなたのあかし
を命じられました。 139 わたしのあだが、あなたの
み言葉を忘れるので、わが熱心はわたしを滅ぼすの
です。 140 あなたの約束はまことに確かです。あな
たのしもべはこれを愛します。 141 わたしは取るに
たらない者で、人に侮られるけれども、なお、あな
たのさとしを忘れません。 142 あなたの義はとこし
えに正しく、あなたのおきてはまことです。 143 悩
みと苦しみがわたしに臨みました。しかしあなたの
戒めはわたしの喜びです。 144 あなたのあかしはと
こしえに正しいのです。わたしに知恵を与えて、生
きながらえさせてください。 145 コフ わたしは心を
つくして呼ばわります。主よ、お答えください。わ
たしはあなたの定めを守ります。 146 わたしはあな
たに呼ばわります。わたしをお救いください。わた
しはあなたのあかしを守ります。 147 わたしは朝早

く起き出て呼ばわります。わたしはみ言葉によって
望みをいだくのです。 **148** わが目は夜警の交代する
時に先だってさめ、あなたの約束を深く思います。
149 あなたのいつくしみにしたがって、わが声を聞い
てください。主よ、あなたの公義にしたがって、わ
たしを生かしてください。 **150** わたしをしえたげる
者が悪いたくらみをもって近づいています。彼らは
あなたのおきてを遠くはなれているのです。 **151** し
かし主よ、あなたは近くいらせられます。あなたの
もろもろの戒めはまことです。 **152** わたしは早くか
らあなたのあかしによって、あなたがこれをとこし
えに立てられたことを知りました。 **153** レシ わが悩
みを見て、わたしをお救いください。わたしはあな
たのおきてを忘れないからです。 **154** わが訴えを弁
護して、わたしをあがない、あなたの約束にしたが
って、わたしを生かしてください。 **155** 救は悪しき
者を遠く離れている。彼らはあなたの定めを求めな
いからです。 **156** 主よ、あなたのあわれみは大きい
。あなたの公義に従って、わたしを生かしてくださ
い。 **157** わたしをしえたげる者、わたしをあだする
者は多い。しかしわたしは、あなたのあかしを離れ
ません。 **158** 不信仰な者があなたのみ言葉を守らな
いので、わたしは彼らを見て、いとわしく思います
。 **159** わたしがいかにあなたのさとしを愛するかを
お察しください。主よ、あなたのいつくしみにした
がって、わたしを生かしてください。 **160** あなたの
み言葉の全体は真理です。あなたの正しいおきての
すべてはとこしえに絶えることはありません。 **161**
シン もろもろの君はゆえなくわたしをしえたげます

。しかしわが心はみ言葉をおそれます。 **162** わたし
は大いなる獲物を得た者のようにあなたのみ言葉を
喜びます。 **163** わたしは偽りを憎み、忌みきらいま
す。しかしあなたのおきてを愛します。 **164** わたし
はあなたの正しいおきてのゆえに、一日に七たびあ
なたをほめたたえます。 **165** あなたのおきてを愛す
る者には大いなる平安があり、何ものも彼らをつま
ずかすことはできません。 **166** 主よ、わたしはあな
たの救を望み、あなたの戒めをおこないます。 **167**
わが魂は、あなたのあかしを守ります。わたしはい
たくこれを愛します。 **168** わがすべての道があなた
のみ前にあるので、わたしはあなたのさとしと、あ
かしとを守ります。 **169** タウ 主よ、どうか、わが叫
びをみ前にいたらせ、み言葉に従って、わたしに知
恵をお与えください。 **170** わが願いをみ前にいたら
せ、み言葉にしたがって、わたしをお助けください
。 **171** あなたの定めをわたしに教えられるので、わ
がくちびるはさんびを唱えます。 **172** あなたのすべ
ての戒めは正しいので、わが舌はみ言葉を歌います
。 **173** わたしはあなたのさとしを選びました。あな
たのみ手を、常にわが助けとしてください。 **174** 主
よ、わたしはあなたの救を慕います。あなたのおき
てはわたしの喜びです。 **175** わたしを生かして、あ
なたをほめたたえさせ、あなたのおきてを、わが助
けとしてください。 **176** わたしは失われた羊のよう
に迷い出ました。あなたのしもべを捜し出してくだ
さい。わたしはあなたの戒めを忘れないからです。

120 都もうでの歌 わたしが悩みのうちに、主に呼
ばわると、主はわたしに答えられる。 **2** 「主よ、偽

りのくちびるから、欺きの舌から、わたしを助け出
してください」。 3 欺きの舌よ、おまえに何が与え
られ、何が加えられるであろうか。 4 ますらおの鋭
い矢と、えにしだの熱い炭とである。 5 わざわいな
るかな、わたしはメセクにやどり、ケダルの天幕の
なかに住んでいる。 6 わたしは久しく平安を憎む者
のなかに住んでいた。 7 わたしは平安を願う、しか
し、わたしが物言うとき、彼らは戦いを好む。

121 都もうでの歌 わたしは山にむかって目をあげ
る。わが助けは、どこから来るであろうか。 2 わが
助けは、天と地を造られた主から来る。 3 主はあな
たの足の動かされるのをゆるされない。あなたを守
る者はまどろむことがない。 4 見よ、イスラエルを
守る者はまどろむこともなく、眠ることもない。 5
主はあなたを守る者、主はあなたの右の手をおおう
陰である。 6 昼は太陽があなたを撃つことなく、夜
は月があなたを撃つことはない。 7 主はあなたを守
って、すべての災を免れさせ、またあなたの命を守
られる。 8 主は今からとこしえに至るまで、あなた
の出ると入るとを守られるであろう。

122 ダビデがよんだ都もうでの歌 人々がわたしに
むかって「われらは主の家に行こう」と言ったとき
、わたしは喜んだ。 2 エルサレムよ、われらの足は
あなたの門のうちに立っている。 3 しげくつらなっ
た町のように建てられているエルサレムよ、 4 もろ
もろの部族すなわち主の部族が、そこに上って来て
主のみ名に感謝することは、イスラエルのおきてで
ある。 5 そこにさばきの座、ダビデの家の王座が設
けられてあった。 6 エルサレムのために平安を祈れ

、「エルサレムを愛する者は栄え、 7 その城壁のう
ちに平安があり、もろもろの殿のうちに安全がある
ように」と。 8 わが兄弟および友のために、わたし
は「エルサレムのうちに平安があるように」と言い
、 9 われらの神、主の家のために、わたしはエルサ
レムのさいわいを求めるであろう。

123 都もうでの歌 天に座しておられる者よ、わた
しはあなたにむかって目をあげます。 2 見よ、しも
べがその主人の手に目をそそぎ、はしためがその主
婦の手に目をそそぐように、われらはわれらの神、
主に目をそそいで、われらをあわれまれるのを待ち
ます。 3 主よ、われらをあわれんでください。われ
らをあわれんでください。われらに侮りが満ちあふ
れています。 4 思い煩いのない者のあざけりと、高
ぶる者の侮りとは、われらの魂に満ちあふれていま
す。

124 ダビデがよんだ都もうでの歌 今、イスラエル
は言え、主がもしわれらの方におられなかったなら
ば、 2 人々がわれらに逆らって立ちあがったとき、
主がもしわれらの方におられなかったならば、 3 彼
らの怒りがわれらにむかって燃えたったとき、彼ら
はわれらを生きているままで、のんだであろう。 4
また大水はわれらを押し流し、激流はわれらの上を
越え、 5 さか巻く水はわれらの上を越えたであろう
。 6 主はほむべきかな。主はわれらをえじきとして
彼らの歯にわたされなかった。 7 われらは野鳥を捕
えるわなをのがれる鳥のようにのがれた。わなは破
れてわれらはのがれた。 8 われらの助けは天地を造
られた主のみ名にある。

125 みやこ詣のうた ヨホバに依頼むものはシオンの山のうごかさるることなくして永遠にあるがごとし **2** ヨルサレムを山のかこめるごとくヨホバも今よりとこしへにその民をかこみたまはん **3** 惡の杖はただしきものの所領にとどまることなかるべし斯てただしきものはその手を不義にのぶることあらじ **4** ヨホバよねがはくは善人とこころ直きものとに福祉をほどこしたまへ **5** されどヨホバは轉へりておのが曲れる道にいるものを惡きわざをなすものとともに去しめたまはん 平安はイスラエルのうへにあれ

126 京まうでの歌 ヨホバ、シオンの俘囚をかへしたまひし時 われらは夢みるもののごとくなりき **2** そのとき笑はわれらの口にみち歌はわれらの舌にみてり ヨホバかれらのために大なることを作たまへりといへる者もろもろの國のなかにありき **3** ヨホバわれらのために大なることをなしたまひたれば我儕はたのしめり **4** ヨホバよ願くはわれらの俘囚をみなみの川のごとくに歸したまへ **5** 淚とともに播くものは歡喜とともに穫らん **6** その人は種をたづさへ淚をながしていでゆけど禾束をたづさへ喜びてかへりきたらん

127 ソロモンがよめる京まうでのうた ヨホバ家をたてたまふにあらずば 建るものの勤労はむなしく ヨホバ城をまもりたまふにあらずば衛士のさめをるは徒労なり **2** なんぢら早くおき遲くいねて辛苦の糧をくらふはむなしきなり 斯てヨホバその愛しみたまふものに寢をあたへたまふ **3** みよ子輩はヨホバのあたへたまふ嗣業にして 胎の實はその報のたまものなり **4** 年壯きころほひの子はますらをの手にある矢

のごとし 5 矢のみちたる箙をもつ人はさいはひなり
かれら門にありて仇とものいふとき恥ることあらじ

128 京まうでの歌 ヱホバをおそれその道をあゆむ
ものは皆さいはひなり 2 そはなんぢおのが手の勤労
をくらふべければなり なんぢは福祉をえまた安處に
をるべし 3 なんぢの妻はいへの奥にをりておほくの
實をむすぶ葡萄の樹のごとく汝の子輩はなんぢの筵
に円居してかんらんの若樹のごとし 4 見よヱホバを
おそるる者はかく福祉をえん 5 ヱホバはシオンより
恵をなんぢに賜はん なんぢ世にあらんかぎりヱルサ
レムの福祉をみん 6 なんぢおのが子輩の子をみるべ
し 平安はイスラエルの上にあり

129 京まうでのうた 今イスラエルはいふべし彼等
はしばしば我をわかきときより惱めたり 2 かれらは
しばしば我をわかきときより惱めたり されどわれ
に勝ことを得ざりき 3 耕すものはわが背をたがへし
てその畎をながくせり 4 ヱホバは義し あしきものの
繩をたちたまへり 5 シオンをにくむ者はみな恥をお
びてしりぞかせらるべし 6 かれらは長たざるさきに
かるる屋上の草のごとし 7 これを刈るものはその手
にみたず 之をつかぬるものはその束ふところに盈
ざるなり 8 かたはらを過るものはヱホバの恵なんぢ
の上にあれといはず われらヱホバの名によりてな
んぢらを祝すといはず

130 京まうでの歌 ああヱホバよわれふかき淵より
汝をよべり 2 主よねがはくはわが聲をきい汝のみみ
をわが懇求のこゑにかたぶけたまへ 3 ヤハよ主よな
んぢ若もろもろの不義ふぎに目をとめたまはば誰た
れかよく立たつことをえんや 4 されどなんぢに赦あ

れば人におそれかしこまれ給ふべし 5 我ヨホバを俟
望む わが霊魂はまちのぞむ われはその聖言によりて
望をいだく 6 わがたましひは衛士があしたを待にま
さり 誠に忍じが旦をまつにまさりて主をまてり 7 イ
スラエルよヨホバによりて望をいだけ そはヨホバに
あはれみあり またゆたかなる救贖あり 8 ヨホバはイ
スラエルをそのもろもろの邪曲よりあがなひたまは
ん

131 ダビデのよめる京まうでのうた ヨホバよわが
心おごらずわが目たかぶらず われは大なることと
我におよばぬ奇しき事とをつとめざりき 2 われはわ
が霊魂をもださしめまた安からしめたり 乳をたち
し嬰児のその母にたよるごとく 我がたましひは乳
をたちし嬰児のごとくわれに恃れり 3 イスラエルよ
今よりとこしへにヨホバにたよりて望をいだけ

132 京まうでの歌 ヨホバよねがはくはダビデの爲
にそのもろもろの憂をこころに記たまへ 2 ダビデ、
ヨホバにちかひヤコブの全能者にうけひていふ 5 わ
れヨホバのために處をたづねいだし ヤコブの全能者
のために居所をもとめうるまでは 我家の幕屋にいら
ず わが臥床にのぼらず わが目をねぶらしめず わが
眼瞼をとぢしめざるべしと 6 われらエフラタにて之
をききヤアルの野にて見とめたり 7 われらはその居
所にゆきて その承足のまへに俯伏さん 8 ヨホバよね
がはくは起きて なんぢの稜威の櫃とともになんぢの
安居所にいりたまへ 9 なんぢの祭司たちは義を衣 な
んぢの聖徒はみな歓びよばふべし 10 なんぢの僕ダビ
デのためになんぢの受膏者の面をしりぞけたまふな
かれ 11 ヨホバ眞實をもてダビデに誓ひたまひたれば

之にたがふことあらじ 曰くわれなんぢの身よりいで
し者をなんぢの座位にざせしめん 12 なんぢの子輩も
しわがをしふる契約と證詞とをまもらばかれらの子
輩もまた永遠になんぢの座位にざすべしと 13 ヱホバ
はシオンを擇びておのが居所にせんとのぞみたまへ
り 14 曰くこれは永遠にわが安居處なり われここに
住ん そはわれ之をのぞみたればなり 15 われシオン
の糧をゆたかに祝し くひものをもてその貧者をあか
しめん 16 われ救をもてその祭司たちに衣せん その
聖徒はみな聲たからかによろこびよばふべし 17 われ
ダビデのためにかしこに一つの角をはえしめん わが
受膏者のために燈火をそなへたり 18 われかれの仇に
はぢを衣せん されどかれはその冠弁さかゆべし

133 ダビデがよめる京まうでの歌 観よはらから相
睦てともにをるはいかに善いかに樂きかな 2 首に
そそがれたる貴きあぶら鬚にながれ アロンの鬚に
ながれ その衣のすそにまで流れしたたるるがごと
く 3 またヘルモンの露くだりてシオンの山にながる
るがごとし そはヱホバかしこに福祉をくだし窮な
き生命をさへあたへたまへり

134 京まうでの歌 夜間ヱホバの家にたちヱホバに
事ふるもろもろの僕よ ヱホバをほめまつれ 2 なんぢ
ら聖所にむかひ手をあげてヱホバをほめまつれ 3 ね
がはくはヱホバ天地をつくりたまへるもの シオン
より汝をめぐみたまはんことを

135 なんぢらヱホバを讃稱へよ ヱホバの名をほめ
たたへよ ヱホバの僕等ほめたたへよ 2 ヱホバの家わ
れらの神のいへの大庭にたつものよ讃稱へよ 3 ヱホ
バは恵ふかし なんぢらヱホバをほめたたへよ その聖

名はうるはし讃うたへ 4そはヤハおのがためにヤコ
ブをえらみイスラエルをえらみてその珍寶となした
まへり 5われヨホバの大なるとわれらの主のもろも
ろの神にまされるとをしれり 6ヨホバその聖旨にか
なふことを天にも地にも海にも淵にもみなことごと
く行ひ給ふなり 7ヨホバは地のはてより霧をのぼら
せ 雨のために電光をつくりその庫より風をいだした
まふ 8ヨホバは人より畜類にいたるまでエジプトの
首出をうちたまへり 9エジプトよヨホバはなんぢの
中にしるしと奇しき事跡とをおくりて パロとその僕
とに臨ませ給へり 10ヨホバはおほくの國々をうち
又いきほひある王等をころし給へり 11アモリ人のわ
うシホン、バシヤンの王オグならびにカナンの國々
なり 12かれらの地をゆづりとしその民イスフルの嗣
業としてあたへ給へり 13ヨホバよなんぢの名はとこ
しへに絶ることなし ヨホバよなんぢの記念はよろづ
世におよばん 14ヨホバはその民のために審判をなし
その僕等にかかはれる聖意をかへたまふ可ればなり
15もろもろのくにの偶像はしろかねと金にして人の
手のわざなり 16そのぐうざうは口あれどいはず目あ
れど見ず 17耳あれどきかず またその口に氣息ある
ことなし 18これを造るものと之によりたのむものと
は皆これにひとしからん 19イスラエルの家よヨホバ
をほめまつれ アロンのいへよヨホバをほめまつれ 20
レビの家よヨホバをほめまつれ ヨホバを畏るるもの
よヨホバをはめまつれ 21ヨルサレムにすみたまふヨ
ホバはシオンにて讃まつるべきかな ヨホバをほめた
たへよ

136 ヱホバに感謝せよヱホバはめぐみふかし その
憐憫はとこしへに絶ることなければなり **2** もろもろ
の神の神にかんしやせよ その憐憫はとこしへにたゆ
ることなければなり **3** もろもろの主の主にかんしや
せよ その憐憫はとこしへにたゆることなければなり
4 ただ獨りおほいなる奇跡なしたまふものに感謝せよ
その憐憫はとこしへにたゆることなければなり **5** 智
慧をもてもろもろの天をつくりたまへるものに感謝
せよ そのあはれみはとこしへにたゆることなければ
なり **6** 地を水のうへに布たまへるものに感謝せよ そ
のあはれみは永遠にたゆることなければなり **7** 巨大
なる光をつくりたまへる者にかんしやせよ その憐憫
はとこしへに絶ることなければなり **8** 晝をつかさど
らするために日をつくりたまへる者にかんしやせよ
その憐憫はとこしへにたゆることなければなり **9** 夜
をつかさどらするために月ともろもろの星とをつく
りたまへる者にかんしやせよ その隣憫はとこしへに
たゆることなければなり **10** もろもろの首出をうちて
エジプトを責たまへるものに感謝せよ そのあはれみ
は永遠にたゆることなければなり **11** イスラエルを率
てエジプト人のなかより出したまへる者にかんしや
せよ そのあはれみはとこしへに絶ることなければな
り **12** 臂をのばしつよき手をもて之をひきいだしたま
へる者にかんしやせよ その憐憫はとこしへにたゆる
ことなければなり **13** 紅海をふたつに分たまへる者に
かんしやせよ その憐憫はとこしへにたゆることなけ
ればなり **14** イスラエルをしてその中をわたらしめ給
へるものに感謝せよ そのあはれみは永遠にたゆるこ
となければなり **15** パロとその軍兵とを紅海のうちに

仆したまへるものに感謝せよ そのあはれみは永遠に
たゆることなければなり **16** その民をみちびきて野を
すぎしめたまへる者にかんしやせよ その憐憫はとこ
しへにたゆることなければなり **17** 大なる王たちを撃
たまへるものに感謝せよ そのあはれみは永遠にたゆ
ることなければなり **18** 名ある王等をころしたまへる
者にかんしやせよ その憐憫はとこしへに絶ることな
ければなり **19** アモリ人のわうシホンをころしたまへ
る者にかんしやせよ その憐憫はとこしへにたゆるこ
となければなり **20** バシヤンのわうオグを誅したまへ
るものに感謝せよ そのあはれみは永遠にたゆること
なければなり **21** かれらの地を嗣業としてあたへたま
へる者にかんしやせよ その憐憫はとこしへにたゆる
ことなければなり **22** その僕イスラエルにゆづりとし
て之をあたへたまへるものに感謝せよ そのあはれみ
は永遠にたゆることなければなり **23** われらが微賤か
りしときに記念したまへる者にかんしやせよ その憐
憫はとこしへに絶ることなければなり **24** わが敵より
われらを助けいだしたまへる者にかんしやせよ その
憐憫はとこしへに絶ることなければなり **25** すべての
生るものに食物をあたへたまふものに感謝せよ その
あはれみはとこしへに絶ることなければなり **26** 天の
神にかんしやせよ その憐憫はとこしへに絶ることな
ければなり

137 われらバビロンの河のほとりにすわり シオン
をおもひいでて涙をながしぬ **2** われらそのあたりの
柳にわが琴をかけたり **3** そはわれらを虜にせしもの
われらに歌をもとめたり 我儕をくるしむる者われら
におのれを歓ばせんとて シオンのうた一つうたへと

いへり 4 われら外邦にありていかでヱホバの歌をう
たはんや 5 エルサレムよもし我なんぢをわすれなば
わが右の手にその巧をわすれしめたまへ 6 もしわれ
汝を思ひいでず もしわれヱルサレムをわがすべての
歓喜の極となさずばわが舌をわが腭につかしめたま
へ 7 ヱホバよねがはくはヱルサレムの日にエドムの
子輩がこれを掃除けその基までもはらひのぞけとい
へるを聖意にとめたまへ 8 ほろぼさるべきバビロン
の女よ なんぢがわれらに作しごとく汝にむくゆる人
はさいはひなるべし 9 なんぢの嬰児をとりて岩のう
へになげうつものは福ひなるべし

138 ダビデのうた われはわが心をつくしてなんぢ
に感謝し もろもろの神のまへにて汝をほめうたはん
2 我なんぢのきよき宮にむかひて伏拝み なんぢの仁
慈とまことととの故によりて聖名にかんしやせん そは
汝そのみことばをもろもろの聖名にまさりて高くし
たまひたればなり 3 汝わがよばはりし日にわれにこ
たへ わが霊魂にちからをあたへて雄々しからしめた
まへり 4 ヱホバよ地のすべての王はなんぢに感謝せ
ん かれらはなんぢの口のもろもろの言をききたれば
なり 5 かれらはヱホバのもろもろの途についてうた
はん ヱホバの榮光おほいなればなり 6 ヱホバは高く
ましませども卑きものを顧みたまふ されど亦おごれ
るものを遠よりしりたまへり 7 縦ひわれ患難のなか
を歩むとも汝われをふたたび活し その手をのばして
わが仇のいかりをふせぎ その右の手われをすくひた
まふべし 8 ヱホバはわれに係れることを全うしたま
はん ヱホバよなんぢの憐憫はとこしへにたゆること

なし願くはなんぢの手のもろもろの事跡をすてたま
ふなかれ

139 伶長にうたはしめたるダビデの歌 ヱホバよな
んぢは我をさぐり我をしりたまへり **2** なんぢはわが
坐るをも立をもしり 又とほくよりわが念をわきま
へたまふ **3** なんぢはわが歩むをもわが臥をもさぐ
りいだし わがもろもろの途をことごとく知たまへ
り **4** そはわが舌に一言ありとも観よヱホバよなんぢ
ことごとく知たまふ **5** なんぢは前より後よりわれを
かこみ わが上にその手をおき給へり **6** かかる知識は
いとくすしくして我にすぐ また高くして及ぶこと
あたはず **7** 我いづこにゆきてなんぢの聖霊をはなれ
んや われいづこに往てなんぢの前をのがれんや **8** わ
れ天にのぼるとも汝かしこにいまし われわが榻を
陰府にまうくるとも 観よなんぢ彼處にいます **(Sheol
h7585)** **9** 我あけぼのの翼をかりて海のはてにすむと
も **10** かしこにて尚なんぢの手われをみちびき汝のみ
ぎの手われをたもちたまはん **11** 暗はかならす我をお
ほひ 我をかこめる光は夜とならんと我いふとも **12**
汝のみまへには暗ものをかくすことなく 夜もひる
のごとくに輝けり なんぢにはくらきも光もことな
ることなし **13** 汝はわがはらわたをつくり 又わがは
はの胎にわれを組成たまひたり **14** われなんぢに感謝
す われは畏るべく奇しくつくられたり なんぢの事跡
はことごとくくすし わが霊魂はいとつぶらに之を
しれり **15** われ隠れたるところにてつくられ地の底
所にて妙につづりあはされしとき わが骨なんぢに
かくるることなかりき **16** わが體いまだ全からざる
に なんぢの目ははやくより之をみ 日々かたちづく

られしわが百體の一だにあらざりし時に ことごと
くなんぢの冊にしるされたり 17 神よなんぢりもろ
もろの思念はわれに寶きこといかばかりぞや そのみおもひの総計はいかに多きかな 18 我これを算へんとすれどもそのかずは沙よりもおほし われ眼さむるときも尚なんぢとともにをる 19 神よなんぢはかならず惡者をころし給はん されば血をながすものよ我をはなれされ 20 かれらはあしき企圖をもて汝にさからひて言ふ なんぢの仇はみだりに聖名をとなふるなり 21 ヱホバよわれは汝をにくむ者をにくむにあらずや なんぢに逆ひておこりたつものを厭ふにあらずや 22 われ甚くかれらをにくみてわが仇とす 23 神よねがはくは我をさぐりてわが心をしり 我をこころみてわがもろもろの思念をしりたまへ 24 ねがはくは我によこしまなる途のありやなしやを見て われを永遠のみちに導きたまへ

140 伶長にうたはしめたるダビデのうた ヱホバよねがはくは惡人よりわれを助けいだし 我をまもりて強暴人よりのがれしめたまへ 2 かれらは心のうちに残害をくはだて たえず戦闘をおこす 3 かれらは蛇のごとくおのが舌を利す そのくちびるのうちに蝮の毒あり（セラ） 4 ヱホバよ願くはわれを保ちてあしきひとの手よりのがれしめ 我をまもりてわが足をつまづかせんと謀るあらぶる人よりのがれしめ給へ 5 高ぶるものはわがために羂と索とをふせ 路のほとりに網をはり かつ機をまうけたり（セラ） 6 われヱホバにいへらく汝はわが神なり ヱホバよねがはくはわが祈のこゑをきき給へ 7 わが救のちからなる主の神よ なんぢはたたかひの日にわが首をおほひたま

へり 8 ヱホバよあしきひとの欲のままにすることを
ゆるしたまふなかれ そのあしき企図をとげしめた
まふなかれ おそらくは彼等みづから誇らん（セラ
）9 われを圍むものの首はおのれのくちびるの残害
におほはるべし 10 もえたる炭はかれらのうへにお
ち かれらは火になげいれられ ふかき穴になげいれら
れて再びおきいづることあたはざるべし 11 悪言をい
ふものは世にたてられず 暴ぶるものはわざはひに
追及れてたふさるべし 12 われは苦しむものの訴とま
づしきものの義とをヱホバの守りたまふを知る 13 義
者はかならず聖名にかんしやし直者はみまへに住ん

141 ダビデのうた ヱホバよ我なんぢを呼ふ ねがはく
は速かにわれにきたりたまへ われ汝をよばふとき
わが聲に耳をかたぶけたまへ 2 われは薫物のごとく
にわが祈をみまへにささげ 夕のそなへものの如くに
わが手をあげて聖前にささげんことをねがふ 3 ヱホ
バよねがはくはわが口に門守をおきて わがくちびる
の戸をまもりたまへ 4 悪事にわがこころを傾かしめ
て邪曲をおこなふ者とともに悪きわざにあづからし
め給ふなかれ 又かれらの珍饈をくらはしめたまふな
かれ 5 義者われをうつとも我はこれを愛しみとしそ
の我をせむるを頭のあぶらとせん わが頭はこれを辭
まず かれらが禍害にあふときもわが祈はたえじ 6 そ
の審士ははほの崖になげられん かれらわがことばの
甘美によりて聽ことをすべし 7 人つちを耕しうがつ
がごとく我儕のほねははかの口にちらさる (Sheol h7585)
8 されど主ヱホバよわが目はなほ汝にむかふ 我なん
ぢに依頼めり ねがはくはわが霊魂をともしきままに
捨おきたまなかれ 9 我をまもりてかれらがわがため

にまうくる羂とよこしまを行ふものの機とをまぬか
れしめたまへ 10 われは全くのがれん あしきものを
おのれの網におちいらしめたまへ

142 ダビデが洞にありしときよみたる教へのうたな
り祈なり われ聲をいだしてヱホバによばはり 聲をい
だしてヱホバにこひもとむ 2 われはその聖前にわが
歎息をそそぎいだし そのみまへにわが患難をあらは
す 3 わが霊魂わがうちにきえうせんとするときも汝
わがみちを識たまへり 人われをとらへんとてわがゆ
くみちに羂をかくせり 4 願くはわがみぎの手に目を
そそぎて見たまへ 一人だに我をしるものなし われに
は避所なくまたわが霊魂をかへりみる人なし 5 ヱホ
バよわれ汝をよばふ 我いへらく汝はわがさけどころ
有生の地にてわがうべき分なりと 6 ねがはくはわが
号呼にみこころをとめたまへ われいたく卑くせられ
たればなり 我をせむる者より助けいだしたまへ 彼等
はわれにまさりて強ければなり 7 願くはわがたまし
ひを囹圄よりいだし われに聖名を感謝せしめたまへ
なんぢ豊にわれを待ひたまふべければ 義者われをめ
ぐらん

143 ダビデのうた ヱホバよねがはくはわが祈をき
き わが懇求にみみをかたぶけたまへ なんぢの眞実な
んぢの公義をもて我にこたへたまへ 2 汝のしもべの
審判にかかつらひたまふなかれ そはいけるもの一人
だにみまへに義とせらるるはなし 3 仇はわがたまし
ひを迫めわが生命を地にうちすて 死てひさしく世を
經たるもののごとく我をくらき所にすまはせたり 4
又わがたましひはわが衷にきえうせんとし わが心は
わがうちに曠さびれたり 5 われはいにしへの日をお

もひいで 汝のおこなひたまひし一切のことを考へ なんぢの手のみわざをおもふ **6** われ汝にむかひてわが手をのべ わがたましひは燥きおとろへたる地のごとく汝をしたへり（セラ） **7** ヱホバよ速かにわれにこたへたまへ わが霊魂はおとろふ われに聖顔をかくしたまふなかれ おそらくはわれ穴にくだるもののごとくならん **8** 朝になんぢの仁慈をきかしめたまへ われ汝によりたのめばなり わが歩むべき途をしらせたまへ われわが霊魂をなんぢに挙ればなり **9** ヱホバよねがはくは我をわが仇よりたすけ出したまへ われ匿れんとして汝にはしりゆく **10** 汝はわが神なり われに聖旨をおこなふことををしへたまへ 恵ふかき聖霊をもて我をたひらかなる國にみちびきたまへ **11** ヱホバよねがはくは聖名のために我をいかし なんぢの義によりてわがたましひを患難よりいだしたまへ **12** 又なんぢの仁慈によりてわが仇をたち 霊魂をくるしむる者をことごとく滅したまへ そは我なんぢの僕なり

144 ダビデのうた 戦することをわが手にをしへ 闘ふことをわが指にをしへたまふ わが磐ヱホバはほむべきかな **2** ヱホバはわが仁慈わが城なり わがたかき櫓われをすくひたまふ者なり わが盾わが依頼むものなり ヱホバはわが民をわれにしたがはせたまふ **3** ヱホバよ人はいかなる者なれば之をしり 人の子はいかなる者なれば之をみこころに記たまふや **4** 人は氣息にことならず その存らふる日はすぎゆく影にひとし **5** ヱホバよねがはくはなんぢの天をたれてくだり 手を山につけて煙をたたしめたまへ **6** 電光をうちいだして彼等をちらし なんぢの矢をはなちてかれらを敗

りたまへ 7 上より手をのべ我をすくひて 大水より外
人の手よりたすけいだしたまへ 8 かれらの口はむな
しき言をいひ その右の手はいつはりのみぎの手なり
9 神よわれ汝にむかひて新らしき歌をうたひ 十絃の
琴にあはせて汝をほめうたはん 10 なんぢは王たちに
救をあたへ 僕ダビデをわざはひの劍よりすくひたま
ふ神なり 11 ねがはくは我をすくひて外人の手よりた
すけいだしたまへ かれらの口はむなしき言をいひ そ
の右の手はいつはりのみぎの手なり 12 われらの男子
はとしわかきとき育ちたる草木のごとくわれらの女
子は宮のふりにならひて刻みいだしし隅の石のごと
くならん 13 われらの倉はみちたらひてさまざまのも
のをそなへ われらの羊は野にて千萬の子をうみ 14
われらの牡牛はよく物をおひ われらの衢にはせめい
ることなく亦おしいづることなく叫ぶこともなから
ん 15 かかる状の民はさいはひなり ヱホバをおのが
神とする民はさいはひなり

145 ダビデの讃美のうた わがかみ王よわれ汝をあ
がめ 世かぎりなく聖名をほめまつらん 2 われ日ごと
に汝をほめ世々かぎりなく聖名をはめたたへん 3 ヱ
ホバは大にましませば最もほむべきかな その大な
ることは尋ねしることかたし 4 この代はかの代にむ
かひてなんぢの事跡をほめたたへ なんぢの大能の
はたらきを宣つたへん 5 われ汝のほまれの榮光ある
稜威となんぢの奇しきみわざとを深くおもはん 6 人
はなんぢのおそるべき動作のいきほひをかたり 我
はなんぢの大なることを宣つたへん 7 かれらは
なんぢの大なる恵の跡をいひいで なんぢの義をほ
めうたはん 8 ヱホバは恵ふかく憐憫みち また

怒りたまふことおそく憐憫おほいなり 9 ヱホバ
はよろづの者にめぐみあり そのふかき憐憫はみわ
ざの上にあまねし 10 ヱホバよ汝のすべての事跡
はなんぢに感謝し なんぢの聖徒はなんぢをほめん
11 かれらは御國のえいくわうをかたり汝のみちから
を宣つたへて 12 その大能のはたらきとそのみくにの
榮光あるみいづとを人の子輩にしらすべし 13 なんぢ
の國はとこしへの國なり なんぢの政治はよろづ代
にたゆることなし 14 ヱホバはすべて倒れんとする者
をささへ かがじものを直くたたしめたまふ 15 よろづ
のものの目はなんぢを待 なんぢは時にしたがひて
かれらに糧をあたへ給ふ 16 なんぢ手をひらきてもろ
もろの生るものの願望をあかしめたまふ 17 ヱホバは
そのすべての途にただしく そのすべての作爲にめ
ぐみふかし 18 すべてヱホバをよぶもの 誠をもて之を
よぶものに ヱホバは近くましますなり 19 ヱホバは已
をおそるるものの願望をみちたらしめ その号呼を
ききて之をすくひたまふ 20 ヱホバはおのれを愛しむ
ものをすべて守りたまへど 惡者をことごとく滅し
たまはん 21 わが口はヱホバの頌美をかたり よろづの
民は世々かぎりなくそのきよき名をほめまつるべし
146 ヱホバを讃稱へよ わがたましひよヱホバをほ
めたたへよ 2 われ生るかぎりはヱホバをほめたたへ
わがながらふるほどはわが神をほめうたはん 3 もろ
もろの君によりたのむことなく 人の子によりたのむ
なかれ かれらに助あることなし 4 その氣息いでゆけ
ばかれ土にかへる その日かれがもろもろの企図は
ほろびん 5 ヤコブの神をおのが助としその望をおの
が神ヱホバにおくものは福ひなり 6 此はあめつちと

海とそのなかなるあらゆるものを造り とこしへに
眞實をまもり 7 虐げらるるもののために審判をおこ
なひ 飢ゑたるものに食物をあたへたまふ神なり ヱホ
バはとらはれたる人をときはなちたまふ 8 ヱホバは
めしひの目をひらき ヱホバは屈者をなほくたたせ ヱ
ホバは義しきものを愛しみたまふ 9 ヱホバは他邦人
をまもり 孤子と寡婦とをささへたまふ されど惡きも
のの徑はくつがへしたまふなり 10 ヱホバはとこしへ
に統御めたまはん シオンよなんぢの神はよろづ代
まで統御めたまはん ヱホバをほめたたへよ

147 ヱホバをほめたたへよ われらの神をほめうた
ふは善ことなり樂しきことなり 稱へまつるはよろし
きに適へり 2 ヱホバはヱルサレムをきづきイスラエ
ルのさすらへる者をあつめたまふ 3 ヱホバは心のく
だけたるものを醫しその傷をつつみたまふ 4 ヱホバ
はもろもろの星の數をかぞへてすべてこれに名をあ
たへたまふ 5 われらの主はおほいなりその能力もま
た大なりその智慧はきはまりなし 6 ヱホバは柔和な
るものをささへ屈きものを地にひきおとし給ふ 7 ヱ
ホバに感謝してうたへ琴にあはせてわれらの神をほ
めうたへ 8 ヱホバは雲をもて天をおほひ地のために
雨をそなへ もろもろの山に草をはえしめ 9 くひもの
を獣にあたへ並なく小鴉にあたへたまふ 10 ヱホバは
馬のちからを喜びたまはず 人の足をよみしたまはず
11 ヱホバはおのれを畏るるものと おのれの憐憫をの
ぞむものとを好したまふ 12 ヱルサレムよヱホバをほ
めたたへよ シオンよなんぢの神をほめたたへよ 13 ヱ
ホバはなんぢの門の関木をかたうし 汝のうちなる子
輩をさきはひ給ひたればなり 14 ヱホバは汝のすべて

の境にやはらぎをあたへ いと嘉麥をもて汝をあかし
めたまふ 15 ヱホバはそのいましめを地にくだしたま
ふ その聖言はいとずみやかにはしる 16 ヱホバは雪
をひつじの毛のごとくふらせ霜を灰のごとくにまき
たまふ 17 ヱホバは氷をつちくれのごとくに擲ちたま
ふ たれかその寒冷にたふることをえんや 18 ヱホバ
聖言をくだしてこれを消し その風をふかしめたまへ
ばもろもろの水はながる 19 ヱホバはそのみことばを
ヤコブに示し そのもろもろの律法とその審判とをイ
スラエルにしめしたまふ 20 ヱホバはいづれの國をも
如此あしらひたまひしにあらず ヱホバのもろもろの
審判をかれらはしらざるなり ヱホバをほめたたへよ

148 ヱホバをほめたたへよ もろもろの天よりヱホ
バをほめたたへよ もろもろの高所にてヱホバをほ
めたたへよ 2 その天使よみなヱホバをほめたたへよ
その萬軍よみなヱホバをほめたたへよ 3 日よ月よヱ
ホバをほめたたへよ ひかりの星よみなヱホバをほ
めたたへよ 4 もろもろの天のてんよ 天のうへなる水
よ ヱホバをほめたたへよ 5 これらはみなヱホバの聖
名をほめたたふべし そはヱホバ命じたまひたれば
かれらは造られたり 6 ヱホバまた此等をいやとほな
がに立たまひたり 又すぎうすまじき詔命をくだし
たまへり 7 龍よ すべての淵よ地よりヱホバをほめた
たへよ 8 火よ霰よ雪よ霧よみことばにしたがふ狂風
よ 9 もろもろの山もろもろのをか實をむすぶ樹すべ
ての香柏よ 10 獣もろもろの牲畜はふもの翼ある鳥よ
11 地の王たち もろもろのたみ 地の諸侯よ 地のもろ
もろの審士よ 12 少きをのこ 若きをみな 老たる人 を
さなきものよ 13 みなヱホバの聖名をほめたたふべ

し その聖名はたかくして類なく そのえいくわうは地
よりも天よりもうへにあればなり 14 ヱホバはその民
のために一つの角をあげたまへり こはそもろもろ
の聖徒のほまれ ヱホバにちかき民なるイスラエル
の子輩のほまれなり ヱホバを讃稱へよ

149 ヱホバをほめたたへよ ヱホバに對ひてあたら
しき歌をうたへ 聖徒のつどひにてヱホバの頌美を
うたへ 2 イスラエルはおのれを造りたまひしものを
よろこび シオンの子輩は已が王のゆゑによりて樂
しむべし 3 かれらをどりつつその聖名をほめたたへ
琴鼓にてヱホバをほめうたべし 4 ヱホバはおのが
民をよろこび 救にて柔和なるものを美しくしたま
へばなり 5 聖徒はえいくわうの故によりてよろこ
び その寢牀にてよろこびうたふべし 6 その口に神
をほむるうたあり その手にもろはの劍あり 7 こは
もろもろの國に仇をかへし もろもろの民をつみな
ひ 8 かれらの王たちを鏈にてかれらの貴人をくろか
ねの械にていましめ 9 録したる審判をかれらに行ふ
べきためなり 斯るほまれはそのもろもろの聖徒に
あり ヱホバをほめたたへよ

150 ヱホバをほめたたへよ その聖所にて神をほめ
たたへよ その能力のあらはるる穹蒼にて神をほめ
たたへよ 2 その大能のはたらきのゆゑをもて神をほ
めたたへよ その秀ておほいなることの故によりて
ヱホバをほめたたへよ 3 ラッパの聲をもて神をほめ
たたへよ 箏と琴とをもて神をほめたたへよ 4 つづみ
と蹈舞とをもて神をほめたたへよ 絃籥をもて神を
ほめたたへよ 5 音のたかき鐃鈸をもて神をほめたた
へよ なりひびく鐃鈸をもて神をほめたたへよ 6 氣息

あるものは皆ヤハをほめたたふべし なんぢらヨホ
バをほめたたへよ

箴言 知恵の泉

1 ダビデの子イスラエルの王ソロモンの箴言 **2** こは
人に智慧と訓誨とをしらしめ哲言を曉らせ **3** さとき
訓と公義と公平と正直とをえしめ **4** 拙者にさとり
を與へ少者に知識と謹愼とを得させん爲なり **5** 智
慧ある者は之を聞て學にすすみ 哲者は智略をうべ
し **6** 人これによりて箴言と譬喩と智慧ある者の言と
その隱語とを悟らん **7** ヱホバを畏るるは知識の本な
り 愚なる者は智慧と訓誨とを軽んず **8** 我が子よ汝の
父の教をきけ 汝の母の法を棄ることなかれ **9** これ汝
の首の美しき冠となり 汝の項の妝飾とならん **10** わ
が子よ惡者なんぢ誘ふとも從ふことなかれ **11** 彼等
なんぢにむかひて請ふ われらと偕にきたれ 我儕ま
ちぶせして人の血を流し 無辜ものを故なきに伏て
ねらひ **12** 陰府のごとく彼等を活たるままにて呑み
壯健なる者を墳に下る者のごとくになさん **(Sheol h7585)**
13 われら各樣のたふとき財貨をえ 奪ひ取たる物を
もて我儕の家に盈さん **14** 汝われらと偕に籤をひけ
我儕とともに一の金囊を持べしと云とも **15** 我が子
よ彼等とともに途を歩むことなかれ 汝の足を禁め
てその路にゆくこと勿れ **16** そは彼らの足は惡に趨
り 血を流さんとて急げばなり **17** （すべて鳥の目の
前にて羅を張は徒労なり） **18** 彼等はおのれの血のた
めに埋伏し おのれの命をふしてねらふ **19** 凡て利を
貧る者の途はかくの如し 是その持主をして生命を
うしなはしむるなり **20** 智慧外に呼はり衢に其聲を
あげ **21** 熱鬧しき所にさけび 城市の門の口邑の中に
その言をのぺていふ **22** なんぢら拙者のつたなきを
愛し 嘲笑者のあざけりを樂しみ 愚なる者の知識を

惡むは何時までぞや 23わが督斥にしたがひて心を
改めよ 視よわれ我が霊を汝らにそそぎ 我が言をな
んぢらに示さん 24われ呼たれども汝らこたへず 手
を伸たれども顧る者なく 25かへつて我がすべての
勧告をすて我が督斥を受ざりしに由り 26われ汝ら
が禍災にあふとき之を笑ひ 汝らの恐懼きたらんと
き嘲るべし 27これは汝らのおそれ颶風の如くきた
り 汝らのほろび颺風の如くきたり 艱難とかなしみと
汝らにきたらん時なり 28そのとき彼等われを呼ば
ん 然れどわれ應へじ 只管に我を求めん されど我に
遇じ 29かれら知識を憎み又ヱホバを畏ることを悦
ばず 30わが勤に從はず凡て我督斥をいやしめたる
によりて 31己の途の果を食ひおのれの策略に飽べ
し 32拙者の違逆はおのれを殺し 愚なる者の幸福は
おのれを滅さん 33されど我に聞ものは平穏に住ひか
つ禍害にあふ恐怖なくして安然ならん

2我が子よ汝もし我が言をうけ 我誡命を汝のここ
ろに藏め 2斯て汝の耳を智慧に傾け汝の心をさとり
にむけ 3もし知識を呼求め聡明をえんと汝の聲をあ
げ 4銀の如くこれを探り 秘れたる寶の如くこれを尋
ねば 5汝ヱホバを畏ることを暁り 神を知ることを
得べし 6そはヱホバは智慧をあたへ 知識と聡明とそ
のロより出づればなり 7かれは義人のために聡明を
たくはへ 直く行む者の盾となる 8そは公平の途をた
もち その聖徒の途すぢを守りたまへばなり 9斯て汝
はつひに公義と公平と正直と一切の善道を暁らん 10
すなはち智慧なんぢの心にいり 知識なんぢの霊魂
に樂しからん 11謹慎なんぢを守り 聡明なんぢをたも
ちて 12惡き途よりずくひ虚偽をかたる者より救はん

13 彼等は直き途をはなれて幽暗き路に行み 14 惡を行
ふを樂しみ 惡者のいつはりを悅び 15 その途はまがり
その行爲は邪曲なり 16 聰明はまた汝を妓女より救ひ
言をもて諂ふ婦より救はん 17 彼はわかき時の侶をす
て その神に契約せしことを忘るるなり 18 その家は死
に下り その途は陰府に赴く 19 凡てかれにゆく者は歸
らず また生命の途に達らざるなり 20 聰明汝をたもち
てよき途に行ませ 義人の途を守らしめん 21 そは義
人は地にながらへをり 完全者は地に止らん 22 され
ど惡者は地より亡され悖逆者は地より拔さらるべし

3 我が子よわが法を忘るるなかれ 汝の心にわが誡命
をまもれ 2 さらば此事は汝の日をながくし生命の年
を延べ平康をなんぢに加ふべし 3 仁慈と眞實とを汝
より離すことなかれ 之を汝の項にむすび これを汝の
心の碑にしるせ 4 さらばなんぢ神と人との前に恩寵
と好名とを得べし 5 汝こころを盡してヨホバに倚頼
め おのれの聰明に倚ることなかれ 6 汝すべての途に
てヨホバをみとめよ さらばなんぢの途を直くしたま
ふべし 7 自から看て聰明とする勿れ ヨホバを畏れて
惡を離れよ 8 これ汝の身に良藥となり汝ら骨に滋潤
とならん 9 汝の貨財と汝がすべての産物の初生をも
てヨホバをあがめよ 10 さらば汝の倉庫はみちて余り
汝の酒醡は新しき酒にて溢れん 11 我子よ汝ヨホバの
懲治をかろんずる勿れ その譴責を受くるを厭ふこと
勿れ 12 それヨホバはその愛する者をいましめたまふ
あたかも父のその愛する子を譴むるが如し 13 智慧を
求め得る人および聰明をうる人は福なり 14 そは智慧
を獲るは銀を獲るに愈りその利は精金よりも善けれ
ばなり 15 智慧は眞珠よりも尊し 汝の凡ての財貨も

之と比ぶるに足らず **16** 其右の手には長壽あり その
左の手には富と尊貴とあり **17** その途は樂しき途なり
その徑すぢは悉く平康し **18** これは執る者には生命の
樹なり これ持ものは福なり **19** ヨホバ智慧をもて地を
さだめ 聡明をもて天を置たまへり **20** その知識によ
りて海洋はわきいで 雲は露をそそぐなり **21** 我が子
よこれらを汝の眼より離す勿れ 聡明と謹愼とを守れ
22 然ばこれは汝り霊魂の生命となり汝の項の牧飾と
ならん **23** かくて汝やすらかに汝の途をゆかん 又な
んぢの足つまづかじ **24** なんぢ臥とき怖るるところあ
らず 臥ときは酣く睡らん **25** なんぢ猝然なる恐懼を
おそれず 惡者の滅亡きたる時も之を怖るまじ **26** そ
はヨホバは汝の倚頼むものにして汝の足を守りてと
らはれしめたまはざるべければなり **27** 汝の手善をな
す力あらば之を爲すべき者に爲さざること勿れ **28** も
し汝に物あらば汝の鄰に向ひ 去て復來れ明日われ汝
に予へんといふなかれ **29** 汝の鄰なんぢの傍に安らか
に居らば之にむかひて惡を謀ること勿れ **30** 人もし汝
に惡を爲さすば故なく之と争ふこと勿れ **31** 暴虐人を
羨むことなく そのすべての途を好とすることなかれ
32 そは邪曲なる者はヨホバに惡まるればなり されど
義者はその親き者とせらるべし **33** ヨホバの呪詛は惡
者の家にあり されど義者の室はかれにめぐまる **34**
彼は嘲笑者をあざけり 謙る者に恩恵をあたへたまふ
35 智者は尊榮をえ 愚なる者は羞辱之をとりさるべし

4 小子等よ父の訓をきけ 聡明を知んために耳をかた
むけよ **2** われ善教を汝らにさづく わが律を棄つるこ
となかれ **3** われも我が父には子にして 我が母の目に
は獨の愛子なりき **4** 父われを教へていへらく我が言

を汝の心にとどめ わが誡命をまもれ 然らば生べし **5**
智慧をえ聡明をえよ これを忘るるなかれ また我が口
の言に身をそむくるなかれ **6** 智慧をすつることなか
れ彼なんぢを守らん 彼を愛せよ彼なんぢを保たん **7**
智慧は第一なるものなり 智慧をえよ 凡て汝の得たる
物をもて聡明をえよ **8** 彼を尊べ さらば彼なんぢを高
く挙げん もし彼を懐かば彼汝を尊榮からしめん **9** か
れ美しき飾を汝の首に置き 榮の冠弁を汝に予へん **10**
我が子よきけ 我が言を納れよ さらば汝の生命の年お
ほからん **11** われ智慧の道を汝に教へ義しき徑筋に汝
を導けり **12** 歩くとき汝の歩は艱まず 趨るときも躓
かじ **13** 堅く訓誨を執りて離すこと勿れ これを守れ
これは汝の生命なり **14** 邪曲なる者の途に入ることな
かれ 惡者の路をあやむこと勿れ **15** これを避よ 過る
こと勿れ 離れて去れ **16** そは彼等は惡を爲さざれば
睡らず 人を躓かせざればいねず **17** 不義のパンを食
ひ暴虐の酒を飲めばなり **18** 義者の途は旭光のごとし
いよいよ光輝をまして昼の正午にいたる **19** 惡者の途
は幽冥のごとし 彼らはその躓くもののなになるを
知ざるなり **20** わが子よ我が言をきけ 我が語るとこ
ろに汝の耳を傾けよ **21** 之を汝の目より離すこと勿れ
汝の心のうちに守れ **22** 是は之を得るものの生命にし
てまたその全體の良薬なり **23** すべての操守べき物よ
りもまさりて汝の心を守れ そは生命の流これより
出ればなり **24** 虚偽の口を汝より棄さり 惡き口唇を
汝より遠くはなせ **25** 汝の目は正く視 汝の眼瞼は汝
の前を眞直に視るべし **26** 汝の足の徑をかんがへはか
り 汝のすべての道を直くせよ **27** 右にも左にも偏る
こと勿れ汝の足を惡より離れしめよ

5 我が子よわが智慧をきけ 汝の耳をわが聡明に傾
け **2** しかしてなんぢ謹愼を守り汝の口唇に知識を保
つべし **3** 娼妓の口唇は蜜を滴らし 其口は脂よりも滑
なり **4** されど其終は茵蔯の如くに苦く兩刃の劍の如
くに利し **5** その足は死に下り その歩は陰府に趣く
(Sheol h7585) **6** 彼は生命の途に入らず 其徑はさだかなら
ねども自ら之を知ざるなり **7** 小子等よいま我にきけ
我が口の言を棄つる勿れ **8** 汝の途を彼より遠く離れ
しめよ 其家の門に近づくことなかれ **9** 恐くは汝の榮
を他人にわたし 汝の年を憐憫なき者にわたすにいた
らん **10** 恐くは他人なんぢの資財によりて盈され 汝の
労苦は他人の家にあらん **11** 終にいたりて汝のなんぢ
の體亡ぶる時なんぢ泣悲みていはん **12** われ教をいと
ひ 心に譴責をかろんじ **13** 物が師の聲をきかず 我を
教る者に耳を傾けず **14** あつまりの中会衆のうちにて
ほとんど諸の惡に陥れりと **15** 汝おのれの水溜より水
を飲み おのれの泉より流るる水をのめ **16** 汝の流をほ
かに溢れしめ 汝の河の水を衢に流れしむべけんや **17**
これを自己に歸せしめ 他人をして汝と偕にこに與
らしむること勿れ **18** 汝の泉に福祉を受しめ 汝の少
き時の妻を樂しめ **19** 彼は愛しき麀のごとく美しき鹿
の如し その乳房をもて常にたれりとし その愛をもて
常によろこべ **20** 我子よ何なればあそびめをたのしみ
淫婦の胸を懷くや **21** それ人の途はヨホバの目の前に
あり 彼はすべて其行爲を量りたまふ **22** 惡者はおのれ
の愆にとらへられ その罪の縄に繫る **23** 彼は訓誨なき
によりて死 その多くの愚なることに由りて亡ぶべし
6 我子よ汝もし朋友のために保證をなし 他人のため
に汝の手を拍ば **2** 汝その口の言によりてわなにかか

り その口の言によりてとらへらるるなり **3** 我子よ汝
友の手に陥りしならば斯して自ら救へ すなはち往
て自ら謙たり只管なんぢの友に求め **4** 汝の目をして
睡らしむることなく 汝の眼瞼をして閉しむること
勿れ **5** かりうどの手より鹿ののがるるごとく 鳥とる
者の手より鳥ののがるる如くして みづからを救へ **6**
惰者よ蟻にゆき其爲すところを観て智慧をえよ **7** 蟻
は首領なく有司なく君主なけれども **8** 夏のうちに食
をそなへ 収穫のときに糧を斂む **9** 惰者よ汝いづれの
時まで臥息むや いづれの時まで睡りて起ざるや **10** し
ぼらく臥ししばらく睡り 手を叉きてまた片時やす
むさらば **11** 汝の貧窮は盗人の如くきたり汝の欠乏は
兵士の如くきたるべし **12** 邪曲なる人あしき人は虚偽
の言をもて事を行ふ **13** 彼は眼をもて眴せし 脚をもて
しらせ 指をもて示す **14** その心に虚偽をたもち 常に
悪をはかり 争端を起す **15** この故にその禍害にはか
に來り 援助なくして立刻に敗らるべし **16** ヨホバの
憎みたまふもの六あり 否その心に嫌ひたまふもの
七あり **17** 即ち驕る目いつはりをいふ舌 つみなき人
の血を流す手 **18** 悪き謀計をめぐらす心 すみやかに
悪に趨る足 **19** 詐偽をのぶる證人 および兄弟のうち
に争端をおこす者なり **20** 我子よ汝の父の誡命を守り
汝の母の法を棄る勿れ **21** 常にこれを汝の心にむす び
之をなんぢの頸に佩よ **22** これは汝のゆくとき汝をみ
ちびき 汝の寝るとき汝をまもり 汝の寤るとき汝とか
たらん **23** それ誡命は燈火なり 法は光なり 教訓の懲
治は生命の道なり **24** これは汝をまもりて悪き婦より
まぬかれしめ 汝をたもちて淫婦の舌の諂媚にまど
はされざらしめん **25** その艶美を心に戀ふことなかれ

その眼瞼に捕へらるること勿れ **26** それ娼妓のために
人はただ僅に一撮の糧をのこすのみにいたる 又淫
婦は人の尊き生命を求むるなり **27** 人は火を懐に抱き
てその衣を焚れざらんや **28** 人は熱火を踏て其足を
焚れざらんや **29** その隣の妻と姦淫をおこなふ者も
かくあるべし 凡て之に捫る者は罪なしとせられず
30 竊む者もし飢しときに其飢を充さん爲にぬすめる
ならば人これを藐ぜじ **31** もし捕へられなばその七倍
を償ひ其家の所有をことごとく出さざるべからず **32**
婦と姦淫をおこなふ者は智慧なきなり 之を行ふ者
はおのれの霊魂を亡し **33** 傷と陵辱とをうけて其恥を
雪ぐこと能はず **34** 妒忌その夫をして忿怒をもやさし
むればその怨を報ゆるときかならず寛さじ **35** いかな
る贖物をも顧みず 衆多の饋物をなすともやはらが
ざるべし

7 我子よわが言をまもり我が誡命を汝の心にたくは
へよ **2** 我が誡命をまもりで生命をえよ 我法を守るこ
と汝の眸子を守るが如くせよ **3** これを汝の指にむす
び これを汝の心の碑に銘せ **4** なんぢ智慧にむかひて
汝はわが姉妹なりといひ 明理にむかひて汝はわが友
なりといへ **5** さらば汝をまもりて淫婦にまよはざら
しめ 言をもて媚る娼妓にとほざからしめん **6** われ我
室の牖により櫺子よりのぞきて **7** 拙き者のうち幼弱
者のうちに一人の智慧なき者あるを観たり **8** 彼衢を
すぎ婦の門にちかづき其家の路にゆき **9** 黄昏に半宵
に夜半に黒暗の中にあるけり **10** 時に娼妓の衣を着た
る狡らなる婦かれにあふ **11** この婦は譁しくしてつつ
しみなく 其足は家に止らず **12** あるときは衢にあり
或時はひろばにあり すみずみにたちて人をうかがふ

13 この婦かれをひきて接吻し恥しらぬ面をもていひ
けるは 14 われ酬恩祭を献げ今日すでにわが誓願を償
せり 15 これによりて我なんぢを迎へんとていで 汝
の面をたづねて汝に逢へり 16 わが榻には美しき褥お
よびエジプトの文梟をしき 17 沒薬蘆薈桂皮をもて我
が榻にそそげり 18 來れわれら詰朝まで情をつくし愛
をかよはして相なぐさめん 19 そは夫は家にあらず遠
く旅立して 20 手に金嚢をとれり 望月ならでは家に
歸らじと 21 多の婉言をもて惑し口唇の諂媚をもて誘
へ 22 わかき人ただちにこれに隨へり あたかも牛の
宰地にゆくが如く 愚なる者の桎梏をかけらるる爲に
ゆくが如し 23 遂には矢その肝を刺さん 烏の速かに
羅にいりてその生命を喪ふに至るを知ざるがごとし
24 小子等よいま我にきけ 我が口の言に耳を傾けよ 25
なんぢの心を淫婦の道にかたむくること勿れ またこ
れが徑に迷ふこと勿れ 26 そは彼は多の人を傷つけて
仆せり 彼に殺されたる者ぞ多かる 27 その家は陰府
の途にして死の室に下りゆく (Sheol h7585)

8 智慧は呼はらざるか 聡明は聲を出さざるか 2 彼は
路のほとりの高處また街衝のなかに立ち 3 邑のもろ
もろの門 邑の口および門々の入口にて呼はりいふ 4
人々よわれ汝をよび 我が聲をもて人の子等をよぶ 5
拙き者よなんぢら聡明に明かなれ 愚なる者よ汝ら
明かなる心を得よ 6 汝きけ われ善事をかたらん わが
口唇をひらきて疋事をいださん 7 我が口は眞実を述
べわが口唇はあしき事を憎むなり 8 わが口の言はみ
な義し そのうちに虚偽と奸邪とあることなし 9 是み
な智煮の明かにするところ 知識をうる者の正とす
るところなり 10 なんぢら銀をうくるよりは我が教を

うけよ 精金よりもむしろ知識をえよ **11** それ智慧は眞
珠に愈れり 凡の寶も之に比ぶるに足らず **12** われ智慧
は聡明をすみかとし 知識と謹愼にいたる **13** ヱホバを
畏るるとは惡を憎むことなり 我は傲慢と驕奢 惡道と
虚偽の口とを憎む **14** 謀略と聡明は我にあり 我は了知
なり 我は能力あり **15** 我に由て王者は政をなし 君た
る者は義しき律をたて **16** 我によりて主たる者および
牧伯たちなど瓦て地の審判人は世ををさむ **17** われを
愛する者は我これを愛す 我を切に求むるものは我
に遇ん **18** 富と榮とは我にあり 貴き寶と公義とも亦
然り **19** わが果は金よりも精舍よりも愈り わが利は
精銀よりもよし **20** 我は義しき道にあゆみ 公平なる
路徑のなかを行む **21** これ我を愛する者に貨財をえさ
せ 又その庫を充しめん爲なり **22** ヱホバいにしへ其
御わざをなしそめたまへる前に その道の始として
我をつくりたまひき **23** 永遠より元始より地の有ざり
し前より我は立られ **24** いまだ海洋あらず いまだ大
なるみづの泉あらざりしとき我すでに生れ **25** 山いま
ださだめられず 陵いまだ有ざりし荊に我すずでに
生れたり **26** 即ち神いまだ地をも野をも地の塵の根元
を石造り給はざりし時なり **27** かれ天をつくり海の面
に穹蒼を張たまひしとき我かしこに在りき **28** 彼うへ
に雲氣をかたく定め 淵の泉をつよくならしめ **29** 海
にその限界をたて 水をしてその岸を踰えざらしめ ま
た地の基を定めたまへるとき **30** 我はその傍にありて
創造者となり 日々に欣び恒にその前に樂み **31** その
地にて樂み又世の人を喜べり **32** されば小子等よ い
ま我にきけ わが道をまもる者は福ひなり **33** 教をき
きて智慧をえよ 之を棄ることなかれ **34** 凡そ我にき

き 日々わが門の傍にまち わが戸口の柱のわきにたつ
人は福ひなり 35 そは我を得る者は生命をえ ヱホバ
より恩寵を獲ればなり 36 我を失ふものは自己の生命
を害ふ すべて我を惡むものは死を愛するなり

9 智慧はその家を建て その七の柱を砍成し 2 その畜
を宰り その酒を混和せ その筵をそなへ 3 その婢女を
つかはして邑の高處に呼はりいはしむ 4 拙者よここ
に來れと また智慧なき者にいふ 5 汝等きたりて我が
糧を食ひ わがまぜあはせたる酒をのみ 6 拙劣をすて
て生命をえ 聡明のみちを行め 7 嘲笑者をいましむる
者は恥を己にえ 惡人を責むる者は疵を己にえん 8 嘲
笑者を責むることなかれ 恐くは彼なんぢを惡まん 智
慧ある者をせめよ 彼なんぢを愛せん 9 智慧ある者に
授けよ 彼はますます智慧をえん 義者を教へよ 彼は
知識に監まん 10 ヱホバを畏るることは智慧の根本な
り 聖者を知るは聡明なり 11 我により汝の日は多くせ
られ 汝のいのちの年は增べし 12 汝もし智慧あらば自
己のために智慧あるなり 汝もし嘲らば汝ひとり之
を負ん 13 愚なる婦は嘩しく且つたなくして何事をも
知らず 14 その家の門に坐し邑のたかき處にある座に
すわり 15 道をますぐに過る往來の人を招きていふ 16
拙者よここに來れと また智慧な在りき人にむかひて
は之にいふ 17 竊みたる水は甘く密かに食ふ糧は美味
ありと 18 彼處にある者は死し者その客は陰府のふか
き處にあることを是等の人は知らざるなり (Sheol h7585)

10 ソロモンの箴言 智慧ある子は父を欣ばす 愚なる
子は母の憂なり 2 不義の財は益なし されど正義は救
ひて死を脱かれしむ 3 ヱホバは義者の霊魂を餓ゑし
めず 惡者にその欲するところを得ざらしむ 4 手をも

のうくして動くものは貧くなり 勤めはたらく者の手
は富を得 **5** 夏のうちに斂むる者は智き子なり 収穫の
時にねむる者は辱をきたす子なり **6** 義者の首には福
祉きたり 惡者の口は強暴を掩ふ **7** 義者の名はた讃ら
れ惡者の名は腐る **8** 心の智き者は誡命を受く されど
口の頑愚なる者は滅さる **9** 直くあゆむ者はそのあゆ
むこと安し されどその途を曲ぐる者は知らるべし **10**
眼をもて眴せする者は憂をおこし 口の頑愚なる者
は亡さる **11** 義者の口は生命の泉なり 惡者の口は強暴
を掩ふ **12** 怨恨は争端をおこし 愛はすべての愆を掩ふ
13 哲者のくちびるには智慧あり 智慧なき者の背のた
めには鞭あり **14** 智慧ある者は知識をたくはふ 愚かな
る者の口はいまにも滅亡をきたらす **15** 富者の資財は
その堅き城なり 貧者のともしきはそのほろびなり **16**
義者が動作は生命にいたり 惡者の利得は罪にいた
る **17** 教をまもる者は生命の道にあり懲戒をすつる者
はあやまりにおちいる **18** 怨をかくす者には虚偽のく
ちびるあり 誹謗をいだす者は愚かなる者なり **19** 言お
ほければ罪なきことあたはず その口唇を禁むるも
のは智慧あり **20** 義者の舌は精銀のごとし 惡者の心
は値すくなし **21** 義者の口唇はおほくの人をやしなひ
愚なる者は智慧なきに由て死ぬ **22** ヨホバの祝福は人
を富す 人の労苦はこれに加ふるところなし **23** 愚か
なる者は惡をなすを戯れごとのごとくす 智慧のさ
とかる人にとりても是のごとし **24** 惡者の怖るるとこ
ろは自己にきたり 義者のねがふところはあたへら
る **25** 狂風のすぐるとき惡者は無に婦せん 義者は窮
なくたもつ基のごとし **26** 惰る者のこれを遣すものに
於るは酢の歯に於るが如く煙の目に於るが如し **27** ヨ

ホバを畏るることは人の日を多くす されど惡者の
年はちぢめらる 28 義者の望は喜悦にいたり惡者の望
は絶べし 29 ヱホバの途は直者の城となり 惡を行ふ
ものの滅亡となる 30 義者は何時までも動かされず
惡者は地に住むことを得じ 31 義者の口は智慧をいだ
すなり 虚偽の舌は抜るべし 32 義者のくちびるは喜
ばるべきことをわきまへ 惡者の口はいつはりを語る
11 いつはりの權衡はヱホバに惡まれ 義しき分銅は
彼に欣ばる 2 驕傲きたれば辱も亦きたる謙だる者に
は智慧あり 3 直者の端荘は己を導き悖逆者の邪曲は
己を亡す 4 寶は震怒の日に益なし されど正義は救ふ
て死をまぬかれしむ 5 完全者はその正義によりてそ
の途を直くせられ 惡者はその惡によりて跌るべし 6
直者はその正義によりて救はれ 悖逆者は自己の惡
によりて執へらる 7 惡人は死るときにその望たえ 不
義なる者の望もまた絶べし 8 義者は艱難より救はれ
惡者はこれに代る 9 邪曲なる者は口をもてその鄰を
亡す されど義しき者はその知識によりて救はる 10 義
しきもの幸福を受ればその城邑に歓喜あり 惡きも
の亡さるれば歓喜の聲おこる 11 城邑は直者の祝ふに
倚て高く挙られ 惡者の口によりて亡さる 12 その鄰を
侮る者は智慧なし 聡明人はその口を噤む 13 往て人
の是非をいふ者は密事を洩し 心の忠信なる者は事
を隠す 14 はかりごとなければ民たふれ 議士多けれ
ば平安なり 15 他人のために保證をなす者は苦難をう
け 保證を嫌ふ者は平安なり 16 柔順なる婦は榮誉を
え 強き男子は資財を得 17 慈悲ある者は己の霊魂に
益をくはへ 残忍者はおのれの身を擾はす 18 惡者の
獲る報はぴなしく 義を播くものの得る報賞は確し 19

堅く義をたもつ者は生命にいたり 悪を追もとむる
者はおのれの死をまねく 20 心の戻れる者はヨホバに
憎まれ 直く道を歩む者は彼に悦ばる 21 手に手をあ
はするとも悪人は罪をまぬかれず 義人の苗裔は救
を得 22 美しき婦のつつしみなきは金の環の豕の鼻に
あるが如し 23 義人のねがふところは凡て福祉にいた
り 悪人ののぞむところは震怒にいたる 24 ほどこし
散して反りて増ものあり 與ふべきを吝みてかへり
て貧しきにいたる者あり 25 施與を好むものは肥え
人を潤ほす者はまた利潤をうく 26 穀物を蔵めて糶ざ
る者は民に阻はる 然れど售る者の首には祝福あり 27
善をもとむる者は恩恵をえん 悪をもとむる者には
悪き事きたらん 28 おのれの富を恃むものは仆れん
されど義者は樹の青葉のごとくさかえん 29 おのれの
家をくるしむるものは風をえて所有とせん 愚なる
者は心の智きものの僕とならん 30 義人の果は生命の
樹なり 智慧ある者は人を捕ふ 31 みよ義人すらも世
にありて報をうくべし況て悪人と罪人とをや

12 訓誨を愛する者は知識を愛す 懲戒を悪むものは
畜のごとし 2 善人はヨホバの恩寵をうけ 悪き謀略を
設くる人はヨホバに罰せちる 3 人は悪をもて堅く立
ことあたはず 義人の根は動くことなし 4 賢き婦はそ
の夫の冠弁なり 辱をきたらする婦は夫をしてその
骨に腐あるが如くならしむ 5 義人のおもひは直し 悪
者の計るところは虚偽なり 6 悪者の言は人の血を流
さんとて伺ふ されど直者の口は人を救ふなり 7 悪者
はたふされて無ものとならん されど義者の家は立
べし 8 人はその聡明にしたがひて誉られ 心の悖れる
者は藐めらる 9 卑賤してしもべある者は自らたかぶ

りて食に乏き者に愈る **10** 義者はその畜の生命を顧み
る されど惡者は残忍をもてその憐憫とす **11** おのれの
田地を耕すものは食にあく 放蕩なる人にしたがふ
者は智慧なし **12** 惡者はあしき人の獲たる物をうらや
み 義者の根は芽をいだす **13** 惡者はくちびるの愆に
よりて罟に陥る されど義者は患難の中よりまぬか
れいでん **14** 人はその口の徳によりて福祉に飽ん 人
の手の行爲はその人の身にかへるべし **15** 愚なる者は
みづからその道を見て正しとす されど智慧ある者
はすすめを容る **16** 愚なる者はただちに怒をあらはし
智きものは恥をつつむ **17** 眞實をいふものは正義を述
べ いつはりの證人は虚偽をいふ **18** 妄りに言をいだ
し劍をもて刺がごとくする者あり されど智慧ある
者の舌は人をいやす **19** 眞理をいふ口唇は何時までも
存つ されど虚偽をいふ舌はただ瞬息のあひだのみ
なり **20** 惡事をはかる者の心には欺詐あり 和平を謀
る者には歓喜あり **21** 義者には何の禍害も來らず 惡
者はわざはひをもて充さる **22** いつはりの口唇はヱホ
バに憎まれ 眞實をおこなふ者は彼に悦ばる **23** 賢人
は知識をかくす されど愚たる者のこころは愚なる
事を述ぶ **24** 勤めはたらく者の手は人ををさむるにい
たり惰者は人に服ふるにいたる **25** うれひ人の心にあ
れば之を屈ます されど善言はこれを樂します **26** 義
者はその友に道を示す されど惡者は自ら途にまよ
ふ **27** 惰者はおのれの猟獲たる物をも燔ず 勉めはた
らくことは人の貴とき寶なり **28** 義しき道には生命あ
りその道すぢには死なし

13 智慧ある子は父の教訓をきき 戯謔者は懲治をき
かず **2** 人はその口の徳によりて福祉をくらひ悖逆者

の霊魂は強暴をくらふ **3** その口を守る者はその生命
を守る その口唇を大きくひらく者には滅亡きたる **4**
惰る者はこころに慕へども得ることなし 勤めはたら
く者の心は豊饒なり **5** 義者は虚偽の言をにくみ 悪者
ははぢをかうむらせ面を赤くせしむ **6** 義は道を直く
あゆむ者をまもり 悪は罪人を倒す **7** 自ら富めりとい
ひあらはして些少の所有もなき者あり 自ら貧しと稱
へて資財おほき者ありｉ **8** 人の資財はその生命を贖ふ
ものとなるあり 然ど貧者は威嚇をきくことあらず **9**
義者の光は輝き悪者の燈火はけさる **10** 驕傲はただ争
端を生ず 勧告をきく者は智慧あり **11** 詭詐をもて得た
る資財は減る されど手をもて聚めたくはふる者は
これを増すことを得 **12** 望を得ること遅きときは心を
疾しめ 願ふ所既にとぐるときは生命の樹を得たる
がごとし **13** 御言をかろんずる者は亡され 誡命をお
そるる者は報賞を得 **14** 智慧ある人の教訓はいのちの
泉なり 能く人をして死の罟を脱れしむ **15** 善にして
哲きものは恩を蒙る されど悖逆者の途は艱難なり **16**
凡そ賢者は知識に由りて事をおこなひ 愚なる者は
おのれの痴を顕す **17** 悪き使者は災禍に陥る されど
忠信なる使者は良薬の如し **18** 貧乏と恥辱とは教訓を
すつる者にきたる されど譴責を守る者は尊まる **19**
望を得れば心に甘し 愚なる者は悪を棄つることを
嫌ふ **20** 智慧ある者と偕にあゆむものは智慧をえ 愚
なる者の友となる者はあしくなる **21** わざはひは罪人
を追ひ 義者は善報をうく **22** 善人はその産業を子孫
に遺す されど罪人の資材は義者のために蓄へらる **23**
貧しき者の新田にはおほくの糧あり されど不義に
よりて亡る者あり **24** 鞭をくはへざる者はその子を憎

むなり 子を愛する者はしきりに之をいましむ **25** 義
しき者は食をえて胞く されど惡者の腹は空し

14 智慧ある婦はその家をたて 愚なる婦はおのれ
の手をもて之を毀つ **2** 直くあゆむ者はヱホバを
畏れ 曲りてあゆむ者はこれを侮る **3** 愚なる者の
口にはその傲のために鞭笞あり 智者の口唇はおの
れを守る **4** 牛なければ飼葮倉むなし牛の力により
て生産る物おほし **5** 忠信の證人はいつはらず 虚
偽のあかしびとは謊言を吐く **6** 嘲笑者は智慧を求
むれどもえず 哲者は知識を得ること容易し **7** 汝
おろかなる者の前を離れされ つひに知識の彼にあ
るを見ざるべし **8** 賢者の智慧はおのれの道を曉る
にあり 愚なる者の痴は欺くにあり **9** おろろかな
る者は罪をかろんず されど義者の中には恩恵あり
10 心の苦みは心みづから知る其よろこびには他人
あづからず **11** 惡者の家は亡され 正直き者の幕屋はさ
かゆ **12** 人のみづから見て正しとする途にしてその終
はつひに死にいたる途となるものあり **13** 笑ふ時にも
心に悲あり 歎樂の終に憂あり **14** 心の悖れる者はお
のれの途に飽かん 善人もまた自己に飽かん **15** 拙者
はすべての言を信ず 賢者はその行を愼む **16** 智慧あ
る者は怖れて惡をはなれ 愚なる者はたかぶりて怖
れず **17** 怒り易き者は愚なることを行ひ 惡き謀計を
設くる者は惡まる **18** 批者は愚なる事を得て所有とな
し 賢者は知識をもて冠弁となす **19** 惡者は善者の前
に俯伏し 罪ある者は義者の門に俯伏す **20** 貧者はそ
の鄰にさへも惡まる されど富者を愛ずる者はおほ
し **21** その鄰を藐むる者は罪あり 困苦者を憐むもの
は幸福あり **22** 惡を謀る者は自己をあやまるにあらず

や 善を謀る者には憐憫と眞實とあり 23 すべての勤
労には利益あり されど口唇のことばは貧乏をきた
らするのみなり 24 智慧ある者の財寶はその冠弁とな
る 愚なる者のおろかはただ痴なり 25 眞實の證人は
人のいのちを救ふ 謊言を吐く者は偽人なり 26 ヨホ
バを畏るることは堅き依頼なり その児輩は逃避場
をうべし 27 ヨホバを畏るることは生命の泉なり 人
を死の罟より脱れしむ 28 王の榮は民の多きにあり
牧泊の衰敗は民を失ふにあり 29 怒を遲くする者は大
なる知識あり 氣の短き者は愚なることを顕す 30 心
の安穏なるは身のいのちなり 娼嫉は誉の腐なり 31
貧者を虐ぐる者はその造主を侮るなり 彼をうやま
ふ者は貧者をあはれむ 32 惡者はその惡のうちにて亡
され義者はその死ぬる時にも望あり 33 智慧は哲者の
心にとどまり 愚なる者の衷にある事はあらはる 34
義は國を高くし罪は民を辱しむ 35 さとき僕は王の恩
を蒙ぶり 辱をきたらす者はその震怒にあふ

15 柔和なる答は憤恨をとどめ厲しき言は怒を激す 2
智慧ある者の舌は知識を善きものとおもはしめ 愚
なる者の口はおろかをはく 3 ヨホバの目は何處にも
ありて惡人と善人とを鑒みる 4 温柔き舌は生命の樹
なり 悸れる舌は霊塊を傷ましむ 5 愚なる者はその父
の訓をかろんず 誡命をまもる者は賢者なり 6 義者の
家には多くの資財あり 惡者の利潤には擾累あり 7 智
者のくちびるは知識をひろむ 愚なる者の心は定り
なし 8 惡者の祭物はヨホバに憎まれ 直き人の祈は
彼に悦ばる 9 惡者の道はヨホバに憎まれ 正義をも
とむる者は彼に愛せらる 10 道をはなるる者には厳
しき懲治あり 譴責を惡む者は死ぬべし 11 陰府と況

淪とはヨホバの目の前にあり 況て人の心をや (Sheol h7585) 12 嘲笑昔は誡めらるることを好まず また智慧ある者に近づかず 13 心に喜樂あれば顔色よろこばし 心に憂苦あれば氣ふさぐ 14 哲者のこころは知識をたづね 愚なる者の口は愚をくらふ 15 艱難者の日はことごとく惡く 心の懽べる者は恒に酒宴にあり 16 すこしの物を有てヨホバを畏るるは多の寶をもちて擾煩あるに愈る 17 蔬菜をくらひて互に愛するは肥たる牛を食ひて互に恨むるに愈る 18 憤ほり易きものは爭端をおこし 怒をおそくする者は爭端をとどむ 19 惰者の道は棘の底に似たり 直者の途は平坦なり 20 智慧ある子は父をよろこばせ 愚なる人はその母をかろんず 21 無知なる者は愚なる事をよろこび 哲者はその途を直くす 22 相議ることあらざれば謀計やぶる 議者おほければ謀計かならず成る 23 人はその口の答によりて喜樂をう 言語を出して時に適ふはいかに善らずや 24 哲人の途は生命の路にして上へ昇りゆく これ下にあるところの陰府を離れんが爲なり (Sheol h7585) 25 ヨホバはたかぶる者の家をほろぼし 寡婦の地界をさだめたまふ 26 あしき謀計はヨホバに憎まれ 温柔き言は潔白し 27 不義の利をむさぼる者はその家をわづらはせ 賄賂をにくむ者は活ながらふべし 28 義者の心は答ふべきことを考へ 惡者の口は惡を吐く 29 ヨホバは惡者に遠ざかり 義者の祈祷をききたまふ 30 目の光は心をよろこばせ 好音信は骨をうるほす 31 生命の誡命をきくところの耳は智慧ある者の中間に駐まる 32 教をすつる者は自己の生命をかろんずるなり 懲治をきく者は聡明を得 33 ヨホバを畏ることは智慧の訓なり 謙遜は尊貴に先だつ

16 心に謀るところは人にあり 舌の答はヨホバより
出づ **2** 人の途はおのれの目にことごとく潔しと見
ゆ 惟ヨホバ霊魂をはかりたまふ **3** なんぢの作爲を
ヨホバに託せよ さらば汝の謀るところ必ず成るべ
し **4** ヨホバはすべての物をおのおのその用のために
造り 悪人をも悪き日のために造りたまへり **5** すべて
心たかぶる者はヨホバに悪まれ 手に手をあはするも
とも罪をまぬかれじ **6** 憐憫と眞實とによりて愆は贖
はる ヨホバを畏るることによりて人悪を離る **7** ヨホ
バもし人の途を喜ばば その人の敵をも之と和がし
むべし **8** 義によりて得たるところの僅少なる物は不
義によりて得たる多の資財にまさる **9** 人は心におの
れの途を考へはかる されどその歩履を導くものは
ヨホバなり **10** 王のくちびるには神のさばきあり 審判
するときその口あやまる可らず **11** 公平の權衡と天秤
とはヨホバのものなり 嚢にある分銅もことごとく
彼の造りしものなり **12** 悪をおこなふことは王の憎む
ところなり 是その位は公義によりて堅く立ばなり **13**
義しき口唇は王によろこばる 彼等は正直をいふも
のを愛す **14** 王の怒は死の使者のごとし 智慧ある人は
これをなだむ **15** 王の面の光には生命あり その恩寵
は春雨の雲のごとし **16** 智慧を得るは金をうるよりも
更に善らずや 聡明をうるは銀を得るよりも望まし **17**
悪を離るるは直き人の路なり おのれの道を守るは
霊魂を守るなり **18** 驕傲は滅亡にさきだち誇る心は傾
跌にさきだつ **19** 卑き者に交りて謙たるは驕ぶる者と
偕にありて贈物をわかつに愈る **20** 愼みて御言をおこ
なふ者は益をうべし ヨホバに倚頼むものは福なり **21**
心に智慧あれば哲者と稱へらる くちびる甘ければ人

の知識をます 22明哲はこれを持つものに生命の泉と
なる 愚なる者をいましむる者はおのれの痴是なり 23
智慧ある者の心はおのれの口ををしへ 又おのれの
口唇に知識をます 24こころよき言は蜂蜜のごとくに
して 霊魂に甘く骨に良薬となる 25人の自から見て
正しとする途にして その終はつひに死にいたる途
となるものあり 26労をるものは飲食のために骨をる
是その口おのれに迫ればなり 27邪曲なる人は悪を掘
る その口唇には烈しき火のごときものあり 28いつ
はる者はあらそひを起し つけぐちする者は朋友を
離れしむ 29強暴人は沃の鄰をいざなひ 之を善らざ
る途にみちびく 30その目を閉て悪を謀り その口唇
を蹙めて悪事を成遂ぐ 31白髪は榮の冠弁なり 義し
き途にてこれを見ん 32怒を遅くする者は勇士に愈り
おのれの心を治むる者は城を攻取る者に愈る 33人は
籤をひく されど事をさだむるは全くヱホバにあり

17 睦じうして一塊の乾けるパンあるは あらそひ
ありて宰れる畜の盈たる家に愈る 2かしこき僕は
恥をきたらする子ををさめ 且その子の兄弟の中に
ありて産業を分ち取る 3銀を試むる者は坩堝 金を
試むる者は鑢 人の心を試むる者はヱホバなり 4悪
を行ふものは虚偽のくちびるにきき 虚偽をいふ者
はあしき舌に耳を傾ぶく 5貧人を嘲るものはその
造主をあなどるなり 人の災禍を喜ぶものは罪をま
ぬかれず 6孫は老人の冠弁なり 父は子の榮なり 7
勝れたる事をいふは愚なる人に適はず 況て虚偽を
いふ口唇は君たる者に適はんや 8贈物はこれを受
る者の目には貴き珠のごとし その向ふところにて
凡て幸福を買ふ 9愛を追求むる者は人の過失をお

ほふ 人の事を言ひふるる者は朋友をあひ離れしむ
10 一句の誡命の智人に徹るは百回扑つことの愚な
る人に徹るよりも深し **11** 叛きもとる者はただ悪きこ
とのみをもとむ 比故に彼にむかひて残忍なる使者
遣はさる **12** 愚なる者の愚妄をなすにあはんよりは寧
ろ子をとられたる牝熊にあへ **13** 悪をもて善に報ゆる
者は悪その家を離れじ **14** 争端の起源は堤より水をも
らすに似たり この故にあらそひの起らざる先にこ
れを止むべし **15** 悪者を義とし義者を悪しとするこの
二の者はヱホバに憎まる **16** 愚なる者はすでに心なし
何ぞ智慧をかはんとて手にその價の金をもつや **17** 朋
友はいづれの時にも愛す 兄弟は危難の時のために
生る **18** 智慧なき人は手を拍てその友の前にて保證を
なす **19** 争端をこのむ者は罪を好み その門を高くす
る者は敗壊を求む **20** 邪曲なる心ある者はさいはひを
得ず その舌をみだりにする者はわざはひに陥る **21**
愚なる者を産むものは自己の憂を生じ 愚なる者の
父は喜樂を得ず **22** 心のたのしみは良薬なり 霊魂の
うれひは骨を枯す **23** 悪者は人の懐より賄賂をうけて
審判の道をまぐ **24** 智慧は哲者の面のまへにあり さ
れど愚なる者は目を地の極にそそぐ **25** 愚なる子は其
父の憂となり 亦これを生る母の煩労となる **26** 義者
を罰するは善らず 貴き者をその義ががために扑は
善らず **27** 言を寡くする者は知識あり 心の静なる者
は哲人なり **28** 愚なる者も黙するときは智慧ある者と
思はれ その口唇を閉るときは哲者とおもはるべし

18 自己を人と異にする者はおのれの欲ずるところ
のみを求めてすべての善き考察にもとる **2** 愚なる者
は明哲を喜ばず 惟おのれの心意を顕すことを喜ぶ **3**

惡者きたれば藐視したがひてきたり 恥きたれば凌辱
もともに來る **4** 人の口の言は深水の如し 湧てながる
る川 智慧の泉なり **5** 惡者を偏視るは善らず 審判をな
して義者を惡しとするも亦善らず **6** 愚なる者の口唇
はあらそひを起し その口は打るることを招く **7** 愚な
る者の口はおのれの敗壞となり その口唇はおのれの
靈魂の罟となる **8** 人の是非をいふものの言はたはぶ
れのごとしといへども反つて腹の奥にいる **9** その行
爲をおこたる者は滅すものの兄弟なり **10** ヨホバの各
はかたき櫓のごとし 義者は之に走りいりて救を得 **11**
富者の資財はその堅き城なり これを高き石垣の如く
に思ふ **12** 人の心のたかぶりは滅亡に先だち 謙遜は
たふとまるる事にさきだつ **13** いまだ事をきかざるさ
きに應ふる者は愚にして辱をかうぶる **14** 人の心は尚
其疾を忍ぶべし されど心の傷める時は誰かこれに耐
んや **15** 哲者の心は知識をえ 智慧ある者の耳は知識
を求む **16** 人の贈物はその人のために道をひらき かつ貴きものの前にこれを導く **17** 先に訴訟の理由をの
ぶるものは正義に似たれども その鄰人きたり詰問ひ
てその事を明かにす **18** 籤は争端をとどめ且つよきも
のの間にへだてとなる **19** 怒れる兄弟はかたき城にも
まさりて説き伏せがたし 兄弟のあらそひは檜の貫木
のごとし **20** 人は口の徳によりて腹をあかし その口
唇の徳によりて自ら飽べし **21** 死生は舌の權能にあり
これを愛する者はその果を食はん **22** 妻を得るものは
美物を得るなり 且ヨホバより恩寵をあたへらる **23**
貧者は哀なる言をもて乞ひ 富人は厲しき答をなす **24**
多の友をまうくる人は遂にその身を亡す 但し兄弟よ
りもたのもしき知己もまたあり

19 ただしく歩むまづしき者は くちびるの悖れる愚
なる者に愈る **2** 心に思慮なければ善らず 足にて急ぐ
ものは道にまよふ **3** 人はおのれの痴によりて道につ
まづき 反て心にヱホバを怨む **4** 資財はおほくの友を
あつむ されど貧者はその友に疎まる **5** 虚偽の證人は
罰をまぬかれず 謊言をはくものは避るることをえ
ず **6** 君に媚る者はおほし 凡そ人は贈物を與ふる者の
友となるなり **7** 貧者はその兄弟すらも皆これをにく
む 況てその友これに遠ざからざらんや 言をはなちて
これを呼とも去てかへらざるなり **8** 智慧を得る者は
おのれの霊魂を愛す 聡明をたもつ者は善福を得ん **9**
虚偽の證人は罰をまぬかれず 謊言をはく者はほろ
ぶべし **10** 愚なる者の驕奢に居るは適当からず 況て僕
にして上に在る者を治むることをや **11** 聡明は人に怒
をしのばしむ 過失を宥すは人の榮誉なり **12** 王の怒
は獅の吼るが如く その恩典は草の上におく露のご
とし **13** 愚なる子はその父の災禍なり 妻の相争そふ
は雨漏のたえぬにひとし **14** 家と資財とは先組より承
嗣ぐもの 賢き妻はヱホバより賜ふものなり **15** 懶惰
は人を酣寐せしむ 懈怠人は飢べし **16** 誡命を守るも
のは自己の霊魂を守るなり その道をかろむるもの
は死ぬべし **17** 貧者をあはれむ者はヱホバに貸すなり
その施濟はヱホバ償ひたまはん **18** 望ある間に汝の子
を打て これを殺すこころを起すなかれ **19** 然ること
の烈しき者は罰をうく 汝もしこれを救ふともしば
しば然せざるを得じ **20** なんぢ勧をきき訓をうけよ
然ばなんぢの終に智慧あらん **21** 人の心には多くの計
畫あり されど惟ヱホバの旨のみ立べし **22** 人のよろ
こびは施濟をするにあり 貧者は謊人に愈る **23** ヱホ

バを畏るることは人をして生命にいたらしめ かつ
恒に飽足りて災禍に遇ざらしむ 24 惰者はその手を盤
にいるるも之をその口に挙ることをだにせず 25 嘲笑
者を打て さらば拙者も愼まん 哲者を譴めよ さらば
かれ知識を得ん 26 父を煩はし母を逐ふは羞赧をきた
らし凌辱をまねく子なり 27 わが子よ哲者を離れしむ
る教を聴くことを息めよ 28 悪き證人は審判を嘲り
悪者の口は悪を呑む 29 審判は嘲笑者のために備へら
れ 鞭は愚なる者の背のために備へらる

20 酒は人をして嘲らせ 濃酒は人をして騒がしむ 之
に迷はさるる者は無智なり 2 王の震怒は獅の吼るが
ごとし 彼を怒らする者は自己のいのちを害ふ 3 穏か
に居りて争はざるは人の榮誉なりすべて愚なる者は
怒り争ふ 4 惰者は寒ければとて耕さず この故に収穫
のときにおよびて求るとも得るところなし 5 人の心
にある謀計は深き井の水のごとし 然れど哲人はこれ
を汲出す 6 凡そ人は各自おのれの善を誇る されど誰
か忠信なる者に遇しぞ 7 身を正しくして歩履む義人
はその後の子孫に福祉あるべし 8 審判の位に坐する
王はその目をもてすべての悪を散す 9 たれか我わが
心をきよめ わが罪を潔められたりといひ得るや 10
二種の權衡二種の斗量は等しくヨホバに憎まる 11 幼
子といへどもその動作によりておのれの根性の清き
か或は正しきかをあらはす 12 聴くところの耳と視る
ところの眼とはともにヨホバの造り給へるものなり
13 なんぢ睡眠を愛すること勿れ 恐くは貧窮にいたら
ん 汝の眼をひらけ 然らば糧に飽べし 14 買者はいふ
悪し悪しと 然れど去りて後はみづから誇る 15 金も
あり眞珠も多くあれど貴き器は知識のくちびるなり

16 人の保證をなす者よりは先その衣をとれ 他人の保
證をなす者をばかたくとらへよ 17 欺きとりし糧は人
に甜し されど後にはその口に沙を充されん 18 謀計
は相議るによりて成る 戦はんとせば先よく議るべし
19 あるきめぐりて人の是非をいふ者は密事をもらす
口唇をひらきてあるくものと交ること勿れ 20 おのれ
の父母を罵るものはその燈火くらやみの中に消ゆべ
し 21 初に俄に得たる産業はその終さいはひならず 22
われ惡に報いんと言ふこと勿れ ヱホバを待て 彼なん
ぢを救はん 23 二種の分銅はヱホバに憎まる 虚偽の
權衡は善らず 24 人の歩履はヱホバによる 人いかで
自らその道を明かにせんや 25 漫に誓願をたつること
は其人の罟となる誓願をたててのちに考ふることも
亦然り 26 賢き王は箕をもて簸るごとく惡人を散し
車輪をもて碾すごとく之を罰す 27 人の霊魂はヱホバ
の燈火にして人の心の奥を窺ふ 28 王は仁慈と眞実を
もて自らたもつ その位もまた恩恵のおこなひにより
て堅くなる 29 少者の榮はその力 おいたる者の美し
きは白髪なり 30 傷つくまでに打たば惡きところきよ
まり 打てる鞭は腹の底までもとほる

21 王の心はヱホバの手の中にありて恰かも水の流
れのごとし 彼その聖旨のままに之を導きたまふ 2 人
の道はおのれの目に正しとみゆ されどヱホバは人の
心をはかりたまふ 3 正義と公平を行ふは犠牲よりも
愈りてヱホバに悦ばる 4 高ぶる目と驕る心とは惡人
の光にしてただ罪のみ 5 勤めはたらく者の圖るとこ
ろは遂にその身を豊裕ならしめ 凡てさわがしく急ぐ
者は貧乏をいたす 6 虚偽の舌をもて財を得るは吹は
らはるる雲烟のごとし 之を求むる者は死を求むるな

り 7 惡者の残虐は自己を亡す これ義しきを行ふこと
を好まさればなり 8 罪人の道は曲り 潔者の行爲は直
し 9 相争ふ婦と偕に室に居らんよりは屋蓋の隅にを
るはよし 10 惡者の霊魂は惡をねがふ その鄰も彼に
あはれみ見られず 11 あざけるもの罰をうくれば拙者
は智慧を得 ちゑあるもの教をうくれば知識を得 12
義しき神は惡者の家をみとめて惡者を滅亡に投いれ
たまふ 13 耳を掩ひて貧者の呼ぶ聲をきかざる者は
おのれ自ら呼ぶときもまた聽れざるべし 14 潛なる饋
物は忿恨をなだめ 懷中の賄賂は烈しき瞋恚をやはら
ぐ 15 公義を行ふことは義者の喜樂にして 惡を行ふ
ものの敗壞なり 16 さとりの道を離るる人は死し者の
集会の中にをらん 17 宴樂を好むものは貧人となり
酒と膏とを好むものは富をいたさじ 18 惡者は義者の
あがなひとなり 悸れる者は直き者に代る 19 争ひ怒
る婦と偕にをらんよりは荒野に居るはよし 20 智慧あ
る者の家には貴き寶と膏とあり 愚なる人は之を呑つ
くす 21 正義と憐憫と追求むる者は生命と正義と尊貴
とを得べし 22 智慧ある者は強者の城にのぼりて そ
の堅く頼むところを倒す 23 口と舌とを守る者はその
霊魂を守りて患難に遇せじ 24 高ぶり驕る者を嘲笑者
となづく これ驕者を逞しくして行ふものなり 25 惰
者の情慾はおのれの身を殺す 是はその手を肯て働か
せざればなり 26 人は終日しきりに慾を図る されど
義者は與へて吝まず 27 惡者の献物は憎まる 況て惡
き事のために献ぐる者をや 28 虚偽の證人は滅さる
然れど聽く人は恒にいふべし 29 惡人はその面を厚く
し 義者はその道を謹む 30 ヨホバにむかひては智慧

も明哲も謀賂もなすところなし 31 戦闘の日のために
馬を備ふ されど勝利はヨホバによる

22 嘉名は大なる富にまさり恩寵は銀また金よりも
佳し 2 富者と貧者と偕に世にをる凡て之をる造りし
者はヨホバなり 3 賢者は災禍を見てみづから避け 拙
者はすすみて罰をうく 4 謙遜とヨホバを畏るる事と
の報は富と尊貴と生命となり 5 悸れる者の途には荊
棘と罟とあり 霊魂を守る者は遠くこれを離れん 6 子
をその道に從ひて教へよ 然ばその老たる時も之を離
れじ 7 富者は貧者を治め借者は貸人の僕となる 8 惡
を播くものは禍害を穡り その怒の杖は廃るべし 9 人
を見て恵む者はまた恵まる 此はその糧を貧者に與ふ
ればなり 10 嘲笑者を逐へば争論も亦さり 且闘諍も
恥辱もやむ 11 心の潔きを愛する者はその口唇に憐憫
をもてり 王その友とならん 12 ヨホバの目は知識あ
る者を守る 彼は悸れる者の言を敗りたまふ 13 惰者
はいふ獅そとにあり われ衢にて殺されんと 14 妓婦
の口は深き坑なり ヨホバに憎まるる者これに陥らん
15 痴なること子の心の中に繋がる 懲治の鞭これを逐
いだす 16 貧者を虐げて自らを富さんとする者と富者
に與ふる者とは遂にかならず貧しくなる 17 汝の耳を
傾ぶけて智慧ある者の言をきき且なんぢの心をわが
知識に用ゐよ 18 之を汝の腹にたもちて 盡くなんぢ
の口唇にそなはらしめば樂しかるべし 19 汝をしてヨ
ホバに倚頓ましめんが爲にわれ今日これを汝に教ふ
20 われ勧言と知識とをふくみたる勝れし言を汝の爲
に録ししにあらずや 21 これ汝をして眞の言の確實な
ることを暁らしめ 且なんぢを遣しし者に其の言を持
歸らしめん爲なり 22 弱き者を弱きがために掠むるこ

となかれ 艱難者を門にて壓つくること勿れ 23 そは
ヱホバその訴を糺し且かれらを害ふものの生命をそ
こなはん 24 怒る者と交ること勿れ 憤ほる人とと
に往ことなかれ 25 恐くは汝その道に效ひてみづから
罟に陥らん 26 なんぢ人と手をうつ者となることなか
れ 人の負債の保證をなすこと勿れ 27 汝もし償ふべ
きものあらずば人なんぢの下なる臥牀までも奪ひ取
ん 是壹よからんや 28 なんぢの先祖がたてし古き地
界を移すこと勿れ 29 汝その業に巧なる人を見るか
斯る人は王の前に立ん かならず賤者の前にたたじ

23 なんぢ侯たる者とともに坐して食ふときは 愼み
て汝の前にある者の誰なるかを思へ 2 汝もし食を嗜
む者ならば汝の喉に刀をあてよ 3 その珍饈を貪り食
ふこと勿れ これ迷惑の食物なればなり 4 富を得んと
思煩らふこと勿れ 自己の明哲を恃むこと勿れ 5 なん
ぢ虚しきに歸すべき者に目をとむるか 富はかなら
ず自ら翅を生じて鷲のごとく天に飛さらん 6 惡目を
する者の糧をくらふことなく その珍饈をむさぼり
ねがふことなかれ 7 そはその心に思ふごとくその人
となりも亦しかればなり 彼なんぢに食へ飲めとい
ふことといへどもその心は汝に眞実ならず 8 汝つひに
その食へる物を吐出すにいたり 且その出し懇懃の
言もむなしくならん 9 愚なる者の耳に語ること勿れ
彼なんぢが言の示す明哲を藐めん 10 古き地界を移す
ことなかれ 孤子の畑を侵すことなかれ 11 そはかれが
贖者は強し 必ず汝に對らひて之が訴をのべん 12 汝の
心を教に用ゐ 汝の耳を知識の言に傾けよ 13 子を懲
すことを爲ざるなかれ 鞭をもて彼を打とも死るこ
とあらじ 14 もし鞭をもて彼をうたばその霊魂を陰府

より救ふことをえん (Sheol h7585) 15 わが子よもし汝の
こころ智からば我が心もまた歓び 16 もし汝の口唇た
だしき事をいはば我が腎腸も喜ぶべし 17 なんぢ心に
罪人をうらやむ勿れ ただ終日ヱホバを畏れよ 18 そ
は必ず應報ありて汝の望は廃らざればなり 19 わが子
よ汝ききて智慧をえ かつ汝の心を道にかたぶけよ 20
酒にふけり肉をたしむものと交ること勿れ 21 それ
酒にふける者と肉を嗜む者とは貧しくなり 睡眠を
貪る者は敝れたる衣をきるにいたらん 22 汝を生る
父にきけ 汝の老たる母を軽んずる勿れ 23 眞理を買
へ これを售るなかれ 智慧と誡命と知識とまた然あれ
24 義き者の父は大によろこび 智慧ある子を生る者は
これがために樂しまん 25 汝の父母を樂しませ 汝を生
る者を喜ばせよ 26 わが子よ汝の心を我にあたへ 汝
の目にわが途を樂しめ 27 それ妓婦は深き抗のごとく
淫婦は狭き井のごとし 28 彼は盗賊のごとく人を窺ひ
かつ世の人の中に悖れる者を増なり 29 禍害ある者は
誰ぞ 憂愁ある者は誰ぞ 争端をなす者は誰ぞ 煩慮あ
る者は誰ぞ 故なくして傷をうくる者は誰ぞ 赤目ある
者は誰ぞ 30 是すなはち酒に夜をふかすもの 往て混和
せたる酒を味ふる者なり 31 洒はあかく盃の中に泡だ
ち滑かにくだる 汝これを見るなかれ 32 是は終に蛇の
ごとく噬み蝮の如く刺すべし 33 また汝の目は怪しき
ものを見 なんぢの心は譌言をいはん 34 汝は海のなか
に偃すもののごとく帆桅の上に偃すもののごとし 35
汝いはん人われを撃ども我いたまず 我を拷けども
我おぼえず 我さめなばまた酒を求めんと

24 なんぢ惡き人を羨むことなかれ 又これと偕に居
らんことを願ふなかれ 2 そはその心に暴虐をはかり

その口唇に人を害ふことをいへばなり **3** 家は智慧に
よりて建られ 明哲によりて堅くせられ **4** また室は知
識によりて各種の貴く美しき寶にて充されん **5** 智慧
ある者は強し 知識ある人は力をます **6** 汝よき謀計を
もて戦闘をなせ 勝利は議者の多きによる **7** 智慧は高
くして愚なる者の及ぶところにあらず 愚なる者は門
にて口を啓くことをえず **8** 惡をなさんと謀る者を邪
曲なる者と稱ふ **9** 愚なる者の謀るところは罪なり 嘲
笑者は人に憎まる **10** 汝もし患難の日に氣を挫かば汝
の力は弱し **11** なんぢ死地に曳れゆく者を拯へ 滅亡に
よろめきゆく者をすくはざる勿れ **12** 汝われら之を知
らずといふとも心をはかる者これを曉らざらんや 汝
の霊魂をまもる者これを知ざらんや 彼は聲のおの
おのの行爲によりて人に報ゆべし **13** わが子よ蜜を食
へ 是は美ものなり また蜂のすの滴瀝を食へ 是はな
んぢの口に甘し **14** 智慧の汝の霊魂におけるも是の如
しと知れ これを得ばかならず報いありて汝の望す
たれじ **15** 惡者よ義者の家を窺ふことなかれ その安居
所を攻ること勿れ **16** そは義者は七次たふるるともま
た起く されど惡者は禍災によりて亡ぶ **17** 汝の仇たふ
るるとき樂しむこと勿れ 彼の亡ぶるときこころに
喜ぶことなかれ **18** 恐くはヱホバこれを見て惡しとし
その震怒を彼より離れしめたまはん **19** なんぢ惡者を
怒ることなかれ 邪曲なる者を羨むなかれ **20** それ惡
者には後の善賚なし 邪曲なる爲の燈火は滅されん **21**
わが子よヱホバと王とを畏れよ 叛逆者に交ること
勿れ **22** 斯るものらの災渦は速におこる この兩者の
滅亡はたれか知えんや **23** 是等もまた智慧ある者の箴
言なり 偏り鞫するは善らず **24** 罪人に告て汝は義し

といふものをは衆人これを詛ひ諸民これを惡まん 25
これを譴る者は恩をえん また福祉これにきたるべ
し 26 ほどよき應答をなす者は口唇に接吻するなり
27 外にて汝の工をととのへ田圃にてこれを自己の
ためにそなへ 然るのち汝の家を建よ 28 故なく汝の鄰
に敵して證することなかれ 汝なんぞ口唇をもて欺
くべけんや 29 彼の我に爲しし如く我も亦かれになす
べし われ人の爲ししところに循ひてこれに報いん
といふこと勿れ 30 われ曾て惰人の田圃と智慧なき人
の葡萄園とをすぎて見しに 31 荊棘あまねく生え薊そ
の地面を掩ひ その石垣くづれゐたり 32 我これをみて
心をとどめこれを観て教をえたり 33 しばらく臥し 暫
らく睡り 手を叉きて又しばらく休む 34 さらば汝の貧
窮は盗人のごとく汝の欠乏は兵士の如くきたるべし

25 此等もまたソロモンの箴言なり ユダの王ヒゼキ
ヤに属せる人々これを輯めたり 2 事を隠すは神の榮
誉なり 事を窮むるは王の榮誉なり 3 天の高さと地の
深さと 王たる者の心とは測るべからず 4 銀より渣滓
を除け さらば銀工の用ふべき器いでん 5 王の前より
惡者をのぞけ 然ばその位義によりて堅く立ん 6 王の
前に自ら高ぶることなかれ 貴人の場に立つことなか
れ 7 なんぢが目に見る王の前にて下にさげらるるよ
りは ここに上れといはるること愈れり 8 汝かろがろ
しく出でて争ふことなかれ 恐くは終にいたりて汝の
鄰に辱しめられん その時なんぢ如何になさんとする
か 9 なんぢ鄰と争ふことあらば只これと争へ 人の密
事を洩すなかれ 10 恐くは聞者なんぢを卑しめん 汝
そしられて止ざらん 11 機にかなひて語る言は銀の彫
刻物に金の林檎を嵌たるが如し 12 智慧をもて譴むる

者の之をきく者の耳におけることは 金の耳環と精金
の飾のごとし 13 忠信なる使者は之を遣す者におけ
こと穡收の日に冷かなる雪あるがごとし 能その主の
心を喜ばしむ 14 おくりものすと偽りて誇る人は雨な
き雲風の如し 15 怒を緩くすれば君も言を容る 柔か
なる舌は骨を折く 16 なんぢ蜜を得るか 惟これを足
る程に食へ 恐くは食ひ過して之を吐出さん 17 なん
ぢの足を鄰の家にしげくするなかれ 恐くは彼なんぢ
を厭ひ惡まん 18 その鄰に敵して虛偽の證をたつる人
は斧刃または利き箭のごとし 19 艱難に遇ふとき忠実
ならぬ者を頼むは惡しき歯または跛たる足を恃むが
ごとし 20 心の傷める人の前に歌をうたふは寒き日に
衣をぬぐが如く 曹達のうへに酢を注ぐが如し 21 な
んぢの仇もし飢ゑなば之に糧をくらはせ もし渇かば
之に水を飲ませよ 22 なんぢ斯するは火をこれが首に
積むなり ヱホバなんぢに報いたまふべし 23 北風は
雨をおこし かげごとをいふ舌は人の顔をいからす 24
争ふ婦と偕に室に居らんより屋蓋の隅にをるは宜し
25 遠き國よりきたる好き消息は渇きたる人における
冷かなる水のごとし 26 義者の惡者の前に服するは井
の濁れるがごとく泉の汚れたるがごとし 27 蜜をおほ
く食ふは善らず 人おのれの榮誉をもとむるは榮誉に
あらず 28 おのれの心を制へざる人は石垣なき壞れた
る城のごとし

26 榮誉の愚なる者に適はざるは夏の時に雪ふり 穡
收の時に雨ふるがごとし 2 故なき詛は雀の翔り燕の
飛ぶが如くにきたるものにあらず 3 馬の爲には策あ
り 驢馬の爲には銜ありり 愚なる者の背のために杖あ
り 4 愚なる者の痴にしたがひて答ふること勿れ 恐く

はおのれも是と同じからん **5** 愚なる者の痴にしたが
ひて之に答へよ 恐くは彼おのれの目に自らを智者と
見ん **6** 愚なる者に托して事を言おくる者はおのれの
足をきり身に害をうく **7** 跛者の足は用なし 愚なる者
の口の箴もかくのごとし **8** 榮誉を愚なるに具ふる者
に與ふるは石を投石索に繫ぐが如し **9** 愚なる者の口
にたもつ箴言は酔へるものの莉ある杖を手にて挙ぐ
るがごとし **10** 愚なる者を傭ひ流浪者を傭ふ者は すべての人を傷くる射手の如し **11** 狗のかへり來りてその吐たる物を食ふがごとく 愚なる者は重ねてその痴なる事をおこなふ **12** 汝おのれの目に自らを智慧ある者とする人を見るか 彼よりも却て愚なる人に望あり **13** 惰者は途に獅あり 衢に獅ありといふ **14** 戸の蝶鉸によりて轉るごとく惰者はその牀に輾轉す **15** 惰者はその手を盤にいるるも之をその口に挙ることを厭ふ **16** 惰者はおのれの目に自らを善く答ふる七人の者よりも習慧ありとなす **17** 路をよぎり自己に関りなき争擾にたづさはる者は狗の耳をとらふる者のごとし **19** 既にその鄰を欺くことをなして我はただ戯れしのみといふ者は 火箭または鎗または死を擲つ狂人のごとし **20** 薪なければ火はきえ 人の是非をいふ者なければ争端はやむ **21** 煨火に炭をつぎ火に薪をくぶるがごとく争論を好む人は争論を起す **22** 人の是非をいふものの言はたはぶれのごとしと雍もかへつて腹の奥に入る **23** 温かき口唇をもちて惡き心あるは銀の滓をきせたる瓦片のごとし **24** 恨むる者は口唇をもて自ら飾れども 心の衷には虚偽をいだく **25** 彼その聲を和らかにするとも之を信ずるなかれ その心に七の憎むべき者あればなり **26** たとひ虚偽をもてその恨をかくすとも

その悪は会衆の中に顕はる 27 坑を掘るものは自ら之
に陥らん 石を轉ばしあぐる者の上にはその石まろび
かへらん 28 虚偽の舌はおのれの害す者を憎み 諂ふ
口は滅亡をきたらす

27 なんぢ明日のことを誇るなかれ そは一日の生ず
るところの如何なるを知ざればなり 2 汝おのれの口
をもて自ら讃むることなく人をして己を讃めしめよ
自己の口唇をもてせず 他人をして己をほめしめよ 3
石は重く沙は軽からず 然ど愚なる者の怒はこの二よ
りも重し 4 忿怒は猛く憤恨は烈し されど嫉妬の前に
は誰か立ことをを得ん 5 明白に譴むるに秘に愛する
に愈る 6 愛する者の傷つくるは眞実よりし 敵の接吻
するは偽詐よりするなり 7 飽るものは蜂の蜜をも踐
つく されど飢たる者には苦き物さへもすべて甘し 8
その家を離れてさまよふ人は その巣を離れてさまよ
ふ鳥のごとし 9 膏と香とは人の心をよろこばすなり
心よりして勧言を與ふる友の美しきもまた斯のごと
し 10 なんぢの友と汝の父の友とを棄るなかれ なんぢ
患難にあふ日に兄弟の家にいることなかれ 親しき隣
は疏き兄弟に愈れり 11 わが子よ智慧を得てわが心を
悦ばせよ 然ば我をそしる者に我こたふることを得ん
12 賢者は禍害を見てみづから避け 拙者はすすみて罰
をうく 13 人の保證をなす者よりは先その衣をとれ
他人の保證をなす者をば固くとらへよ 14 晨はやく起
て大聲にその隣を祝すれば却て呪詛と見なされん 15
相争ふ婦は雨ふる日に絶ずある雨漏のごとし 16 これ
を制ふるものは風をおさふるがごとく 右の手に膏を
つかむがごとし 17 鉄は鉄をとぐ 斯のごとくその友
の面を研なり 18 無花果の樹をまもる者はその果をく

らふ 主を貴ぶものは響を得 19 水に照せば面と面と
相肖るがごとく 人の心は人の心に似たり 20 陰府と
沈淪とは飽ことなく 人の目もまた飽ことなし (Sheol
h7585) 21 坩堝によりて銀をためし鑢によりて金をため
し その讃らるる所によりて人をためす 22 なんぢ愚
なる者を臼にいれ杵をもて麥と偕にこれを搗ともそ
の愚は去らざるなり 23 なんぢの羊の状況をよく知り
なんぢの群に心を留めよ 24 富は永く保つものにあら
ず いかで位は世々にたもたん 25 艸枯れ苗いで山の
蔬菜あつめらる 26 羔羊はなんぢの衣服を出し 牝羊
は田圃を買ふ價となり 27 牝羊の乳はおほくして汝と
なんぢの家人の糧となり汝の女をやしなふにたる
28 惡者は逐ふ者なけれども逃げ 義者は獅子のご
とくに勇まし 2 國の罪によりて侯伯多くなり 智
くして知識ある人によりて國は長く保つ 3 弱者を
虐ぐる貧人は糧をのこさざる暴しき雨のごとし 4
律法を棄るものは惡者をほめ 律法を守る者はこれ
に敵す 5 惡人は義きことを覚らず ヱホバを
求むる者は凡の事をさとる 6 義しくあゆむ貧者
は曲れる路をあゆむ富者に愈る 7 律法を守る者
は智子なり 放蕩なる者に交るものは父を辱かしむ
8 利息と高利とをもてその財産を増すものは貧人を
めぐむ者のために之をたくはふるなり 9 耳をそむけ
て律法を聞ざる者はその祈すらも憎まる 10 義者を惡
き這に惑す者はみづから自己の阱に陥らん されど
質直なる者は福祉をつぐべし 11 富者はおのれの目に
自らを智恵ある者となす されど聡明ある貧者は彼
をはかり知る 12 義者の喜ぶときは大なる榮あり 惡
者の起るときは民身を匿す 13 その罪を隠すものは榮

ゆることなし 然ど認らはして之を離るる者は憐憫
をうけん **14** 恒に畏るる人は幸福なり その心を剛愎
にする者は災禍に陥るべし **15** 貧しき民を治むるあし
き侯伯は吼る獅子あるひは飢たる熊のごとし **16** 智か
らざる君はおほく暴虐をおこなふ 不義の利を惡む
者は遐齡をうべし **17** 人を殺してその血を心に負ふ者
は墓に奔るなり 人これを阻むること勿れ **18** 義く行
む者は救をえ 曲れる路に行む者は直に跌れん **19** お
のれの田地を耕す者は糧にあき 放蕩なる者に從ふ
ものは貧乏に飽く **20** 忠信なる人は多くの幸幅をえ
速かに富を得んとずる者は罪を免れず **21** 人を偏視る
はよからず 人はただ一片のパンのために愆を犯す
なり **22** 惡目をもつ者は財をえんとて急がはしく 却
て貧窮のおのれに來るを知らず **23** 人を譴むる者は舌
をもて諂ふ者よりも大なる感謝をうく **24** 父母の物を
竊みて非ならずといふ者は滅す者の友なり **25** 心に貪
る者は争端を起し ヱホバに倚頼むものは豊饒にな
るべし **26** おのれの心を恃む者は愚なり 智慧をもて
行む者は救をえん **27** 貧者に賙すものは乏しからず
その目を掩ふ者は詛を受ること多し **28** 惡者の起ると
きは人匿れ その滅るときは義者ます

29 しばしば責られてもなほ強項なる者は救はるる
ことなくして猝然に滅されん **2** 義者ませば民よろこ
び 惡きもの權を掌らば民かなしむ **3** 智慧を愛する人
はその父を悦ばせ 妓婦に交る者はその財産を費す **4**
王は公義をもて國を堅うす されど租税を征取る者は
これを滅す **5** その隣に諂者はかれの脚の前に羅を張
6 惡人の罪の中には罟あり 然ど義者は歓び樂しむ **7**
義きものは貧きものの訟をかへりみる 然ど惡人は之

を知ることを願はず 8 嘲笑人は城邑を擾し 智慧ある
者は怒をしづむ 9 智慧ある人おろかかる人と争へば
或は怒り或は笑ひて休むことなし 10 血をながす人は
直き人を惡む されど義き者はその生命を救はんこと
を求む 11 愚なる者はその怒をことごとく露はし 智慧
ある者は之を心に藏む 12 君王もし虚偽の言を聽かば
その臣みな惡し 13 貧者と苛酷者と偕に世にをる ヨホ
バは彼等の目に光をあたへ給ふ 14 眞實をもて弱者を
審判する王はその位つねに堅く立つべし 15 鞭と譴責
とは智慧をあたふ 任意になしおかれたる子はその母
を辱しむ 16 惡きもの多ければ罪も亦おほし 義者は彼
等の傾覆をみん 17 なんぢの子を懲せ さらば彼なんぢ
を安からしめ 又なんぢの心に喜樂を與へん 18 黙示
なければ民は放肆にす 律法を守るものは福ひなり 19
僕は言をもて譴むるとも改めず 彼は知れども從はざ
ればなり 20 なんぢ言を謹まざる人を見しや 彼よりは
却て愚なる者に望あり 21 僕をその幼なき時より柔か
に育てなば終には子の如くならしめん 22 怒る人は争
端を起し憤る人は罪おほし 23 人の傲慢はおのれを卑
くし 心に謙だる者は榮誉を得 24 盗人に党する者は
おのれの霊魂を惡むなり 彼は誓を聽けども説述べず
25 人を畏るれば罟におちいる ヨホバをたのむ者は護
られん 26 君の慈悲を求むる者はおほし 然れど人の
事を定むるはヨホバによる 27 不義をなす人は義者の
惡むところ 義くあゆむ人は惡者の惡むところなり
30 ヤケの子アグルの語なる箴言 かれイテエルにむ
かひて之をいへり 即ちイテエルとクカルとにいへ
る所のものなり 2 我は人よりも愚なり 我には人の聡
明あらず 3 我いまた智慧をならひ得ず またいまだ至

聖きものを暁ることをえず **4** 天に昇りまた降りし
者は誰か 風をその掌中に聚めし者は誰か 水を衣に
つつみし者は誰か 他のすべての限界を定めし者は
誰か その名は何ぞ その子の名は何ぞ 汝これを知る
や **5** 神の言はみな潔よし 神は彼を頼むものの盾な
り **6** 汝その言に加ふること勿れ 恐くは彼なんぢを
せめ 又なんぢを謊る者となしたまはん **7** われ二の
事をなんぢに求めたり 我が死ざる先にこれをたま
へ **8** 即ち虚假と謊言とを我より離れしめ 我をして貧
からしめずまた富しめず 惟なくてならぬ糧をあた
へ給へ **9** そは我あきて神を知ずといひヱホバは誰
なりやといはんことを恐れ また貧くして窃盗をな
し我が紳の名を汚さんことを恐るればなり **10** なん
ぢ僕をその主に讒ることなかれ 恐くは彼なんぢを
詛ひてなんぢ罪せられん **11** その父を詛ひその母を
祝せざる世類あり **12** おのれの目に自らを潔者とな
して尚その汚穢を滌はれざる世類あり **13** また一の
世類あり 嗚呼その眼はいかに高きぞや その瞼は昂
れり **14** その歯は劍のごとく その牙は刃のごとき世
類あり 彼等は貧き者を地より呑み 窮乏者を人の中
より食ふ **15** 蛭に二人の女あり 與へよ與へよと呼は
る 飽ことを知ざるもの三あり 否な四あり皆たれりと
いはず **16** 即ち陰府姙まざる胎水に満されざる地 足
りといはざる火これたり **(Sheol h7585)** **17** おのれの父を
嘲り母に從ふことをいやしとする眼は 谷の鴉これ
を抜いだし鷲の雛これを食はん **18** わが奇とするもの
三あり否な四あり共にわが識ざる者なり **19** 即ち空
にとぶ鷲の路 磐の上にはふ蛇の路 淘にはしる舟の
路 男の女にあふの路これなり **20** 淫婦の途も亦しか

り 彼は食ひてその口を拭ひ われ惡きことを爲ざりき
といふ **21** 地は三の者によりて震ふ否な四の者により
て耐ることあたはざるなり **22** 即ち僕たるもの王とな
るに因り愚なるもの糧に飽るにより **23** 厭忌はれたる
婦の嫁ぐにより婢女その生母に績に囚りてなり **24** 地
に四の物あり微小といへども最智し **25** 蟻は力なき者
なれどもその糧を夏のうちに備ふ **26** 山鼠ば強からざ
れどもその室を磐につくる **27** 蝗は王なけれどもみ
な隊を立ていづ **28** 守宮は手をもてつかまり王の宮
にをる **29** 善あゆむもの三あり否な四あり皆よく歩
く **30** 獣の中にて最も強くもろもろのものの前より退
かざる獅子 **31** 肚帯せし戦馬 牡野羊 および當ること
能はざる王これなり **32** 汝もし愚にして自から高ぶり
或は惡きことを計らば汝の手を口に當つべし **33** それ
乳を搾れば乾酪いで鼻を搾れば血いで 怒を激れば
争端おこる

31 レムエル王のことば即ちその母の彼に教へし箴
言なり **2** わが子よ何を言んか わが胎の子よ何をいは
んか 我が願ひて得たる子よ何をいはんか **3** なんぢの
力を女につひやすなかれ 王を滅すものに汝の途をま
かする勿れ **4** レムエルよ酒を飲は王の爲べき事に非
ず 王の爲べき事にあらず 醇醪を求むるは牧伯の爲す
べき事にあらず **5** 恐くは酒を飲て律法をわすれ 且す
べて惱まさるる者の審判を枉げん **6** 醇醪を亡びんと
する者にあたへ 酒を心の傷める者にあたへよ **7** かれ
飲てその貧窮をわすれ復その苦楚を憶はざるべし **8**
なんぢ瘖者のため又すべての孤者の訟のために口を
ひらけ **9** なんぢ口をひらきて義しき審判をなし貧者
と窮乏者の訟を糺せ **10** 誰か賢き女を見出すことを得

ん その價は眞珠よりも貴とし **11** その夫の心は彼を恃
み その産業は乏しくならじ **12** 彼が存命ふる間はそ
の夫に善事をなして惡き事をなさず **13** 彼は羊の毛と
麻とを求め喜びて手から操き **14** 商賈の舟のごとく遠
き國よりその糧を運び **15** 夜のあけぬ先に起てその家
人に糧をあたへ その婢女に日用の分をあたふ **16** 田
畝をはかりて之を買ひ その手の操作をもて葡萄園を
植ゑ **17** 力をもて腰に帶し その手を強くす **18** 彼はそ
の利潤の益あるを知る その燈火は終夜きえず **19** か
れ手を紡線車にのべ その指に紡錘をとり **20** 手を貧
者にのべ 手を困苦者に舒ぶ **21** 彼は家人の爲に雪を
おそれず 蓋その家人みな蕃紅の衣をきればなり **22**
彼はおのれの爲に美しき褥子をつくり 細布と紫とを
もてその衣とせり **23** その夫はその地の長老とともに
邑の門に坐するによりて人に知らるるなり **24** 彼は細
布の衣を製りてこれをうり 帶をつくりて商賈にあた
ふ **25** 彼は筋力と尊貴とを衣とし且のちの日を笑ふ **26**
彼は口を啓きて智慧をのぶ 仁愛の教誨その舌にあり
27 かれはその家の事を鑒み 怠惰の糧を食はず **28** その
衆子は起て彼を祝す その夫も彼を讃ていふ **29** 賢く
事をなす女子は多けれども 汝はすべての女子に愈れ
り **30** 艶麗はいつはりなり 美色は呼吸のごとし 惟ヨ
ホバを畏るる女は誉られん **31** その手の操作の果をこ
れにあたへ その行爲によりてこれを邑の門にほめよ

伝道者の書

1 ダビデの子 ヨルサレムの王 傳道者の言 **2** 傳道者言
く 空の空 空の空なる哉 都て空なり **3** 日の下に人の
労して爲ところの諸の動作はその身に何の益かあら
ん **4** 世は去り世は來る 地は永久に長存なり **5** 日は出
で日は入り またその出し處に喘ぎゆくなり **6** 風は南
に行き又轉りて北にむかひ 旋轉に旋りて行き 風復そ
の旋轉る處にかへる。 **7** 河はみな海に流れ入る 海は
盈ること無し 河はその出きたれる處に復還りゆくな
り **8** 萬の物は労苦す 人これを言つくすことあたはず
目は見に飽ことなく耳は聞に充ること無し **9** 曩に有
りし者はまた後にあるべし 曩に成し事はまた後に成
べし 日の下には新しき者あらざるなり **10** 見よ是は
新しき者なりと指て言べき物あるや 其は我等の前に
ありし世々に既に久しくありたる者なり **11** 己前のも
のの事はこれを記憶ることなし 以後のものの事もま
た後に出る者これをおぼゆることあらじ **12** われ傳道
者はヨルサレムにありてイスラエルの王たりき **13** 我
心を盡し智慧をもちひて天が下に行はるる諸の事を
尋ねかつ考覈たり此苦しき事件は神が世の人にさづ
けて之に身を労せしめたまふ者なり **14** 我日の下に作
ところの諸の行爲を見たり 嗚呼皆空にして風を捕ふ
るがごとし **15** 曲れる者は直からしむるあたはす欠た
る者は散をあはするあたはず **16** 我心の中に語りて言
ふ 嗚呼我は大なる者となれり 我より先にヨルサレム
にをりしすべての者よりも我は多くの智慧を得たり
我心は智慧と知識を多く得たり **17** 我心を盡して智慧
を知んとし狂妄と愚癡を知んとしたりしが 是も亦風

を捕ふるがごとくなるを曉れり 18 夫智慧多ければ憤
激多し 知識を増す者は憂患を増す

2 我わが心に言けらく 來れ我試みに汝をよろこばせ
んとす 汝逸樂をきはめよと 嗚呼是もまた空なりき 2
我笑を論ふ是は狂なり 快樂を論ふ是何の爲ところあ
らんやと 3 我心に智慧を懷きて居つつ酒をもて肉身
を肥さんと試みたり 又世の人は天が下におて生涯如
何なる事をなさぼ善らんかを知んために我は愚なる
事を行ふことをせり 4 我は大なる事業をなせり 我は
わが爲に家を建て葡萄園を設け 5 園をつくり囿をつ
くり 又菓のなる諸の樹を其處に植ゑ 6 また水の塘池
をつくりて樹木の生茂れる林に其より水を灌がしめ
たり 7 我は僕婢を買得たり また家の子あり 我はまた
凡て我より前にヱルサレムにをりし者よりも衆多の
牛羊を有り 8 我は金銀を積み 王等と國々の財寶を積
あげたり また歌詠之男女を得 世の人の樂なる妻妾を
多くえたり 9 斯我は大なる者となり 我より前にヱル
サレムにをりし諸の人よりも大になりぬ 吾智慧もま
たわが身を離れざりき 10 凡そわが目の好む者は我こ
れを禁ぜす 凡そわが心の悅ぶ者は我これを禁ぜざり
き 即ち我はわが諸の労苦によりて快樂を得たり 是は
我が諸の労苦によりて得たるところの分なり 11 我わ
が手にて爲たる諸の事業および我が労して事を爲た
る労苦を顧みるに 皆空にして風を捕ふるが如くなり
き 日の下には益となる者あらざるなり 12 我また身
を轉らして智慧と狂妄と愚癡とを観たり 抑王に嗣ぐ
ところの人は如何なる事を爲うるや その既になせし
ところの事に過ざるべし 13 光明の黒暗にまさるがご
とく智匙は愚癡に勝るなり 我これを曉れり 14 智者

の目はその頭にあり愚者は黒暗に歩む 然ど我しる具
みな遇ふところの事は同一なり **15** 我心に謂けらく
愚者の遇ふところの事に我もまた遇ふべければ 我な
んぞ智慧のまさる所あらんや 我また心に謂り是も亦
空なるのみと **16** 夫智者も愚者と均しく永く世に記念
らるることなし 來らん世にいたれば皆早く既に忘ら
るるなり 嗚呼智者の愚者とおなじく死るは是如何な
る事ぞや **17** 是に於て我世にながらふることを厭へり
凡そ日の下に爲ところの事は我に惡く見ればなり 即
ち皆空にして風を捕ふるがごとし **18** 我は日の下にわ
が労して諸の動作をなしたるを恨む其は我の後を嗣
ぐ人にこれを遺さざるを得ざればなり **19** 其人の智愚
は誰かこれを飢らん然るにその人は日の下に我が労
して爲し智慧をこめて爲たる諸の工作を管理るにい
たらん是また空なり **20** 我身をめぐらし日の下にわが
労して爲たる諸の動作のために望を失へり **21** 今茲に
人あり 智慧と知識と才能をもて労して事をなさんに
終には之がために労せざる人に一切を遺してその所
有となさしめざるを得ざるなり 是また空にして大に
惡し **22** 夫人はその日の下に労して爲ところの諸の動
作とその心労によりて何の得ところ有るや **23** その世
にある日には常に憂患あり その労苦は苦し その心は
夜の間も安んずることあらず 是また空なり **24** 人の
食飲をなしその労苦によりて心を樂しましむるは幸
福なる事にあらず 是もまた神の手より出るなり 我こ
れを見る **25** 誰かその食ふところその歓樂を極むると
ころに於て我にまさる者あらん **26** 神はその心に適ふ
人には智慧と知識と喜樂を賜ふ 然れども罪を犯す人
には労苦を賜ひて斂めかつ積ことを爲さしむ 是は其

を神の心に適ふ人に與へたまはんためなり 是もまた
空にして風を捕るがごとし

3 天が下の萬の事には期あり 萬の事務には時あり **2**
生るるに時あり死るに時あり 植るに時あり植たる者
を抜に時あり **3** 殺すに時あり醫すに時あり 毀つに時
あり建るに時あり **4** 泣に時あり笑ふに時あり 悲むに
時あり躍るに時あり **5** 石を擲つに時あり石を斂むる
に時あり 懐くに時あり懐くことをせざるに時あり **6**
得に時あり失ふに時あり 保つに時あり棄るに時あり
7 裂に時あり縫に時あり 黙すに時あり語るに時あり
8 愛しむに時あり惡むに時あり 戦ふに時あり和ぐに
時あり **9** 働く者はその労して爲ところよりして何の
益を得んや **10** 我神が世の人にさづけて身をこれに労
せしめたまふところの事作を視たり **11** 神の爲したま
ふところは皆その時に適ひて美麗しかり 神はまた人
の心に永遠をおもふの思念を授けたまへり 然れば人
は神のなしたまふ作爲を始より終まで知明むること
を得ざるなり **12** 我知る人の中にはその世にある時に
快樂をなし善をおこなふより外に善事はあらず **13** ま
た人はみな食飲をなしその労苦によりて逸樂を得べ
きなり 是すなはち神の賜物たり **14** 我知る凡て神の
なしたまふ事は限なく存せん 是は加ふべき所なく是
は減すべきところ無し 神の之をなしたまふは人をし
てその前に畏れしめんがためなり **15** 昔ありたる者は
今もあり 後にあらん者は既にありし者なり 神はその
遂やられし者を索めたまふ **16** 我また日の下を見るに
審判をおこなふ所に邪曲なる事あり 公義を行ふとこ
ろに邪曲なる事あり **17** 我すなはち心に謂けらく神は
義者と惡者とを鞫きたまはん 彼處において萬の事と

萬の所爲に時あるなり **18** 我また心に謂けらく是事あ
るは是世の人のためなり 即ち神は斯世の人を検して
之にその獣のごとくなることを自ら暁らしめ給ふな
り **19** 世の人に臨むところの事はまた獣にも臨む この
の二者に臨むところの事は同一にして是も死ば彼も
死るなり 皆同一の呼吸に依れり 人は獣にまさる所な
し皆空なり **20** 皆一の所に往く 皆塵より出で皆塵に
かへるなり **21** 誰か人の魂の上に昇り獣の魂の地にく
だることを知ん **22** 然ば人はその動作によりて逸樂を
なすに如はなし 是その分なればなり 我これを見る
その身の後の事は誰かこれを携へゆきて見さしむる
者あらんや

4 茲に我身を轉して日の下に行はるる諸の虐遇を視
たり 嗚呼虐げらる者の涙ながる 之を慰むる者あらざ
るなり また虐ぐる者の手には權力あり 彼等はこれを
慰むる者あらざるなり **2** 我は猶生る生者よりも既に
死たる死者をもて幸なりとす **3** またこの二者よりも
幸なるは未だ世にあらずして日の下におこなはるる
惡事を見ざる者なり **4** 我また諸の労苦と諸の工事の
精巧とを観るに 是は人のたがひに嫉みあひて成せる
者たるなり 是も空にして風を捕ふるが如し **5** 愚なる
者は手を束ねてその身の肉を食ふ **6** 片手に物を盈て
平穏にあるは 兩手に物を盈て労苦て風を捕ふるに愈
れり **7** 我また身をめぐらし日の下に空なる事のある
を見たり **8** 茲に人あり只獨にして伴侶もなく子もな
く兄弟もなし 然るにその労苦は都て窮なくの目は富
に飽ことなし 彼また言ず嗚呼我は誰がために労する
や何とて我は心を樂ませざるやと 是もまた空にして
労力の苦き者なり **9** 二人は一人に愈る其はその労苦

のために善報を得ればなり **10** 即ちその跌倒る時には
一箇の人その伴侶を扶けおこすべし 然ど孤身にして
跌倒る者は憐なるかな之を扶けおこす者なきなり **11**
又二人ともに寝れば温暖なり一人ならぼ爭で混暖な
らんや **12** 人もしその一人を攻撃ば二人してこれに當
るべし 三根の繩は容易く断ざるなり **13** 貧くして賢
き童子は 老て愚にして諫を納れざる王に愈る **14** 彼
は牢獄より出て王となれり 然どその國に生れし時は
貧かりき **15** 我日の下にあゆむところの群生が彼王に
続てこれに代りて立ところの童子とともにあるを観
たり **16** 民はすべて際限なし その前にありし者みな
然り 後にきたる者また彼を悦ばず 是も空にして風を
捕ふるがごとし

5 汝ヱホバの室にいたる時にはその足を慎め 進みよ
りて聴聞は愚なる者の犠牲にまさる 彼等はその悪を
おこなひをることを知ざるなり **2** 汝神の前にありて
は軽々し口を開くなかれ 心を攝めて妄に言をいだす
なかれ 其は神は天にいまし汝は地にをればなり 然ば
汝言詞を少からしめよ **3** 夫夢は事の繁多によりて生
じ 愚なる者の聲は言の衆多によりて識るなり **4** 汝神
に誓願をかけなば之を還すことを怠るなかれ 神は愚
なる者を悦びたまはざるなり 汝はそのかけし誓願を
還すべし **5** 誓願をかけてこれを還さざるよりは寧ろ
誓願をかけざるは汝に善し **6** 汝の口をもて汝の身に
罪を犯さしむるたかれ 亦使者の前に其は過誤なりと
いふべからず 恐くは神汝の言を怒り汝の手の所爲を
滅したまはん **7** 夫夢多ければ空たる事多し 言詞の多
きもまた然り 汝ヱホバを畏め **8** 汝國の中に貧き者を
虐遇る事および公道と公義を枉ることあるを見るも

その事あるを怪むなかれ 其はその位高き人よりも高
き者ありてその人を伺へばなり又其等よりも高き者
あるなり **9** 國の利益は全く是にあり 即ち王者が農事
に勤むるにあるなり **10** 銀を好む者は銀に飽こと無し
豊富ならんことを好む者は得るところ有らず 是また
空なり **11** 貨財増せばこれを食む者も増すなり その所
有主は唯日にこれを看るのみ その外に何の益かあら
ん **12** 労する者はその食ふところは多きも少きも快く
睡るなり 然れども富者はその貨財の多きがために睡
ることを得せず **13** 我また日の下に患の大なる者ある
を見たり すなはち財寶のこれを蓄ふる者の身に害を
およぼすことある是なり **14** その財寶はまた災難によ
りて失落ことあり 然ばその人子を挙ることあらんも
その手には何物もあることなし **15** 人は母の胎より出
て采りしごとくにまた裸體にして皈りゆくべし その
労苦によりて得たる者を毫厘も手にとりて携へゆく
ことを得ざるなり **16** 人は全くその來りしごとくにま
た去ゆかざるを得ず 是また患の大なる者なり 抑風を
追て労する者何の益をうること有んや **17** 人は生命の
涯黒暗の中に食ふことを爲す また憂愁多かり 疾病身
にあり 憤怒あり **18** 視よ我は斯観たり 人の身にとり
て善かつ美なる者は 神にたまはるその生命の極食飲
をなし 且その日の下に労して働ける労苦によりて得
るところの福禄を身に享るの事なり是その分なればな
り **19** 何人によらず神がこれに富と財を與へてそれに
食ことを得せしめ またその分を取りその労苦によ
りて快樂を得ることをせさせたまふあれば その事は
神の賜物たるなり **20** かかる人はその年齢の日を憶ゆ

ること深からず 其は神これが心の喜ぶところにしたがひて應ることを爲したまへばなり

6 我観るに日の下に一件の患あり是は人の間に恒なる者なり **2** すなはち神富と財と貴を人にあたへて その心に慕ふ者を一件もこれに欠ることなからしめたまひながらも 神またその人に之を食ふことを得せしめたまはずして 他人のこれを食ことあり 是空なり惡き疾なり **3** 仮令人百人の子を挙けまた長壽してその年齢の日多からんも 若その心景福に満足せざるか又は葬らるることを得ざるあれば 我言ふ流産の子はその人にまさるたり **4** 夫流産の子はその來ること空しくして黒暗の中に去ゆきその名は黒暗の中にかくるるなり **5** 又是は日を見ることなく物を知ることなければ彼よりも安泰なり **6** 人の壽命千年に倍するとも福祉を蒙れるにはあらず 皆一所に往くにあらずや **7** 人の労苦は皆その口のためなり その心はなほも飽ざるところ有り **8** 賢者なんぞ愚者に勝るところあらんや また世人の前に歩行ことを知ところの貧者も何の勝るところ有んや **9** 目に観る事物は心のさまよひ歩くに愈るなり 是また空にして風を捕ふるがごとし **10** 嘗て在し者は久しき前にすでにその名を命られたり 即ち是は人なりと知る 然ば是はかの自己よりも力強き者と争ふことを得ざるなり **11** 衆多の言論ありて虚浮き事を増す然ど人に何の益あらんや **12** 人はその虚空き生命の日を影のごとくに送るなり 誰かこの世において如何なる事か人のために善き者なるやを知ん 誰かその身の後に日の下にあらんところの事を人に告うる者あらんや

7 名は美膏に愈り 死る日は生るる日に愈る **2** 哀傷
の家に入は宴樂の家に入に愈る 其は一切の人の終
かくのごとくなればなり 生る者またこれをその心
にとむるあらん **3** 悲哀は嬉笑に愈る 其は面に憂色
を帯るなれば心も善にむかへばなり **4** 賢き者の心
は哀傷の家にあり 愚なる者の心は喜樂の家にあり
5 賢き者の勤責を聴は愚なる者の歌詠を聴に愈るな
り **6** 愚なる者の笑は釜の下に焚る荊刺の聲のごとし
是また空なり **7** 賢き人も虐待る事によりて狂するに
至るあり賄賂は人の心を壊なふ **8** 事の終はその始
よりも善し 容忍心ある者は傲慢心ある者に勝る **9**
汝氣を急くして怒るなかれ 怒は愚なる者の胸にや
どるなり **10** 昔の今にまさるは伺故ぞやと汝言なか
れ 汝の斯る問をなすは是智慧よりいづる者にあら
ざるなり **11** 智慧の上に財産をかぬれば善し 然れば日
を見る者等に利益おほかるべし **12** 智慧も身の護庇と
なり銀子も身の護庇となる 然ど智恵はまたこれを
有る者に生命を保しむ 是知識の殊勝たるところな
り **13** 汝神の作爲を考ふべし 神の曲たまひし者は誰
かこれを直くすることを得ん **14** 幸福ある日には樂
め 禍患ある日には考へよ 神はこの二者をあひ交錯て
降したまふ 是は人をしてその後の事を知ることな
からしめんためなり **15** 我この空の世にありて各様の
事を見たり 義人の義をおこなひて亡ぶるあり 惡人の
惡をおこなひて長壽あり **16** 汝義に過るなかれまた賢
に過るなかれ 汝なんぞ身を減ずべけんや **17** 汝惡に
過るなかれまた愚なる勿れ 汝なんぞ時いたらざる
に死べけんや **18** 汝此を執は善しまた彼にも手を放す
なかれ 神を畏む者はこの一切の者の中より逃れ出

るなり 19 智恵の智者を幇くることは邑の豪雄者十人
にまさるなり 20 正義して善をおこなひ罪を犯すこと
なき人は世にあることなし 21 人の言出ず言詞には凡
て心をとむる勿れ 恐くは汝の僕の汝を詛ふを聞こ
ともあらん 22 汝も屡人を詛ふことあるは汝の心に知
ところなり 23 我智慧をもてこの一切の事を試み役は
智者とならんと謂たりしが遠くおよばざるなり 24
事物の理は遠くして甚だ深し 誰かこれを究むるこ
とを得ん 25 我は身をめぐらし心をもちひて物
を知り事を探り 智慧と道理を崇めんとし 又惡の
愚たると愚癡の狂妄たるを知んとせり 26 我了れ
り 婦人のその心羅と網のごとくその手縲絏のごと
くなる者は是死よりも苦き者なり 神の悦びたまふ
者は之を避ることを得ん罪人は之に執らるべし 27 傳
道者言ふ 視よ我その數を知んとして一々に算へて
つびに此事を了る 28 我なほ尋ねて得ざる者は是な
り 我千人の中には一箇の男子を得たれども その數の
中には一箇の女子をも得ざるなり 29 我了れるところ
は唯是のみ 即ち神は人を正直者に造りたまひしに
人衆多の計略を案出せしなり

8 誰か智者に如ん誰か事物の理を解ことを得ん 人の
智慧はその人の面に光輝あらしむ 又その粗暴面も変
改べし 2 我言ふ王の命を守るべし既に神をさして誓
ひしことあれ然るべきなり 3 早まりて王の前を去る
ことなかれ 惡き事につのること勿れ 其は彼は凡てそ
の好むところを爲ばなり 4 王の言語には權力あり 然
ば誰か之に汝何をなすやといふことを得ん 5 命令を
守る者は禍患を受るに至らず 智者の心は時期と判断
を知なり 6 萬の事務には時あり判断あり是をもて人

大なる禍患をうくるに至るあり 7 人は後にあらんと
ころの事を知ず また誰か如何なる事のあらんかを之
に告る者あらん 8 霊魂を掌管て霊魂を留めうる人あ
らず 人はその死る日には權力あること无し 此戦争に
は釈放たるる者あらず 又罪惡はこれを行ふ者を救ふ
ことを得せざるなり 9 我この一切の事を見また日の
下におこなはるる諸の事に心を用ひたり時としては
此人彼人を治めてこれに害を蒙らしむることあり 10
我見しに惡人の葬られて安息にいるあり また善をお
こなふ者の聖所を離れてその邑に忘らるるに至るあ
り是また空なり 11 惡き事の報速にきたらざるが故に
世人心を専にして惡をおこなふ 12 罪を犯す者百次惡
をなして猶長命あれども 我知る神を畏みてその前に
畏怖をいだく者には幸福あるべし 13 但し惡人には幸
福あらず またその生命も長からずして影のごとし 其
は神の前に畏怖をいだくことなければなり 14 我日の
下に空なる事のおこなはるるを見たり 即ち義人にし
て惡人の遭べき所に遭ふ者あり 惡人にして義人の遭
べきところに遭ふ者あり 我謂り是もまた空なり 15 是
に於て我喜樂を讃む 其は食飲して樂むよりも好き事
は日の下にあらざればなり 人の労して得る物の中是
こそはその日の下にて神にたまはる生命の日の間そ
の身に離れざる者なれ 16 茲に我心をつくして智慧を
知らんとし世に爲ところの事を究めんとしたり 人は
夜も昼もその目をとぢて眠ることをせざるなり 17 我
神の諸の作爲を見しが人は日の下におこなはるるこ
ところの事を究むるあたはざるなり 人これを究めんと
労するもこれを究むることを得ず 且又智者ありてこ
れを知ると思ふもこれを究むることあたはざるなり

9 我はこの一切の事に心を用ひてこの一切の事を明
めんとせり 即ち義き者と賢き者およびかれらの爲と
ころは神の手にあるなるを明めんとせり 愛むや惡む
やは人これを知ることなし一切の事はその前にある
なり **2** 諸の人に臨む所は皆同じ 義き者にも惡き者に
も善者にも 浄者にも穢れたる者にも 犠牲を献ぐる者
にも犠牲を献げぬ者にもその臨むところの事は同一
なり 善人も罪人に異ならず 誓をなす者も誓をなす
ことを畏るる者に異ならず **3** 諸の人に臨むところの事
の同一なるは是日の下におこなはるる事の中の惡き
者たり 抑人の心には惡き事充をり その生る間は心に
狂妄を懐くあり 後には死者の中に往くなり **4** 凡活る
者の中に列る者は望あり 其は生る犬は死る獅子に愈
ればなり **5** 生者はその死んことを知る 然ど死る者は
何事をも知ずまた應報をうくることも重てあらず そ
の記憶らるる事も遂に忘れらるるに至る **6** またその
愛も惡も嫉も既に消うせて彼等は日の下におこなは
るる事に最早何時までも関係ことあらざるなり **7** 汝
往て喜悦をもて汝のパンを食ひ樂き心をも汝の酒を
飲め 其は神久しく汝の行爲を嘉納たまへばなり **8** 汝
の衣服を常に白からしめよ 汝の頭に膏を絶しむるな
かれ **9** 日の下に汝が賜はるこの汝の空なる生命の日
の間汝その愛する妻とともに喜びて度生せ 汝の空な
る生命の日の間しかせよ 是は汝が世にありて受る分
汝が日の下に働ける労苦によりて得る者なり **10** 凡て
汝の手に堪ることは力をつくしてこれを爲せ 其は汝
の往んところの陰府には工作も計謀も知識も智慧も
あることなければなり **(Sheol h7585)** **11** 我また身をめぐ
らして日の下を観るに 迅速者走ることに勝にあらず

強者戦争に勝にあらず 智慧者食物を獲にあらず 明哲
人財貨を得にあらず 知識人恩顧を得にあらず 凡て人
に臨むところの事は時ある者偶然なる者なり **12** 人は
またその時を知ず 魚の禍の網にかかり鳥の鳥羅にか
かるが如くに世の人もまた禍患の時の計らざるに臨
むに及びてその禍患にかかるなり **13** 我日の下に是事
を観て智慧となし大なる事となせり **14** すなはち茲に
一箇の小き邑ありて その中の人は鮮かりしが大なる
王これに攻きたりてこれを囲みこれに向ひて大なる
雲梯を建たり **15** 時に邑の中に一人の智慧ある貧しき
人ありてその智慧をもて邑を救へり 然るに誰ありて
その貧しき人を記念もの無りし **16** 是において我言り
智慧は勇力に愈る者なりと 但しかの貧しき人の智慧
は藐視られその言詞は聴れざりしなり **17** 静に聴る智
者の言は愚者の君長たる者の號呼に愈る **18** 智慧は軍
の器に勝れり一人の惡人は許多の善事を壊ふなり

10 死し蝿は和香者の膏を臭くしこれを腐らす 少許
の愚癡は智能と尊榮よりも重し **2** 智者の心はその右
に愚者の心はその左に行くなり **3** 愚者は出て途を行
にあたりてその心たらず自己の愚なることを一切の
人に告ぐ **4** 君長たる者汝にむかひて腹たつとも汝の
本處を離るる勿れ温順は大なる愆を生ぜしめざるな
り **5** 我日の下に一の患事あるを見たり是は君長たる
者よりいづる過誤に似たり **6** すなはち愚なる者高き
位に置かれ貴き者卑き處に坐る **7** 我また僕たる者が
馬に乗り王侯たる者が僕のごとく地の上に歩むを観
たり **8** 坑を据る者はみづから之におちいり石垣を毀
つ者は蛇に咬れん **9** 石を打くだく者はそれがために
傷を受け木を割る者はそれがために危難に遭ん **10** 鐵

の鈍くなれるあらんにその刃を磨ざれば力を多く之
にもちひざるを得ず 智慧は功を成に益あるなり **11** 蛇
もし呪術を聴ずして咬ば呪術師は用なし **12** 智者の口
の言語は恩徳あり 愚者の唇はその身を呑ほろぼす **13**
愚者の口の言は始は愚なり またその言は終は狂妄に
して惡し **14** 愚者は言詞を衆くす 人は後に有ん事を
知ず 誰かその身の後にあらんところの事を述るを得
ん **15** 愚者の労苦はその身を疲らす彼は邑にいること
をも知ざるなり **16** その王は童子にしてその侯伯は朝
に食をなず國よ 汝は禍なるかな **17** その王は貴族の
子またその侯伯は酔樂むためならず力を補ふために
適宜き時に食をなす國よ 汝は福なるかな **18** 懶惰と
ころよりして屋背は落ち 手を垂をるところよりして
家屋は漏る **19** 食事をもて笑ひ喜ぶの物となし酒をも
て決樂を取れり 銀子は何事にも應ずるなり **20** 汝心
の中にても王たる者を詛ふなかれ また寝室にても富
者を詛なかれ 天空の鳥その聲を傳へ羽翼ある者その
事を布べければなり

11 汝の糧食を水の上に投げよ 多くの日の後に汝ふ
たたび之を得ん **2** 汝一箇の分を七また八にわかて 其
は汝如何なる災害の地にあらんかを知ざればなり **3**
雲もし雨の充るあれば地に注ぐ また樹もし南か北に
倒るるあればその樹は倒れたる處にあるべし **4** 風を
伺ふ者は種播ことを得ず 雲を望む者は刈ことを得ず
5 汝は風の道の如何なるを知ず また孕める婦の胎に
て骨の如何に生長つを知ず 斯汝は萬事を爲たまふ神
の作爲を知ことなし **6** 汝朝に種を播け 夕にも手を歇
るなかれ 其はその實る者は此なるか彼なるか又は二
者ともに美なるや汝これを知ざればなり **7** 夫光明は

快き者なり 目に日を見るは樂し 8 人多くの年生ながらへてその中凡て幸福なるもなほ幽暗の日を憶ふべきなり 其はその數も多かるべければなり 凡て來らんところの事は皆空なり 9 少者よ汝の少き時に快樂をなせ 汝の少き日に汝の心を悦ばしめ汝の心の道に歩み汝の目に見るところを爲せよ 但しその諸の行爲のために神汝を鞫きたまはんと知べし 10 然ば汝の心より憂を去り 汝の身より惡き者を除け 少き時と壯なる時はともに空なればなり

12 故に少き日に汝の造主を記えよ 即ち惡き日の來り年のよりて我は早何も樂むところ無しと言にいたらざる先 2 また日や光明や月や星の暗くならざる先雨の後に雲の返らざる中に汝然せよ 3 その日いたる時は家を守る者は慄ひ 力ある人は屈み 磨碎者は寡きによりて息み 窓より窺ふ者は目昏むなり 4 磨こなす聲低くなれば衢の門は閉づ その人は鳥の聲に起あがり 歌の女子はみな身を卑くす 5 かかる人は高き者を恐る畏しき者多く途にあり 巴旦杏は花咲くまた蝗もその身に重くその嗜欲は廃る 人永遠の家にいたらんとすれば哭婦衢にゆきかふ 6 然る時には銀の紐は解け金の盞は砕け吊瓶は泉の側に壊れ轆轤は井の傍に破ん 7 而して塵は本の如くに土に皈り 霊魂はこれを賦けし神にかへるべし 8 傳道者云ふ空の空なるかな皆空なり 9 また傳道者は智慧あるが故に恒に知識を民に教へたり 彼は心をもちひて尋ね究め許多の箴言を作れり 10 傳道者は務めて佳美き言詞を求めたりその書しるしたる者は正直して眞實の言語なり 11 智者の言語は刺鞭のごとく 會衆の師の釘たる釘のごとくにして 一人の牧者より出し者なり 12 わが子よ是

等より訓誡をうけよ 多く書をつくれば竟なし 多く学べば體疲る **13** 事の全體の皈する所を聴べし 云く 神を畏れその誡命を守れ 是は諸の人の本分たり 神は一切の行爲ならびに一切の隠れたる事を善惡ともに審判たまふなり

雅歌

1 これはソロモンの雅歌なり **2** ねがはしきは彼その
口の接吻をもて我にくちつけせんことなり 汝の愛は
酒よりもまさりぬ **3** なんぢの香膏は其香味たへに馨
しくなんぢの名はそそがれたる香膏のごとし 是をも
て女子等なんぢを愛す **4** われを引き給へ われら汝に
したがひて走らん 王われをたづさへてその後宮にい
れたまへり 我らは汝によりて歡び樂しみ酒よりも勝
りてなんぢの愛をほめたたふ 彼らは直きこころをも
て汝を愛す **5** エルサレムの女子等よ われは黒けれど
もなほ美はし ケダルの天幕のごとく またソロモンの
帷帳に似たり **6** われ色くろきが故に日のわれを焼た
るが故に我を視るなかれ わが母の子等われを怒り
て我に葡萄園をまもらしめたり 我はおのが葡萄園
をまもらざりき **7** わが心の愛する者よなんぢは何處
にてなんぢの群を牧ひ 午時いづこにて之を息ます
るや請ふわれに告げよ なんぞ面を覆へる者の如く
してなんぢが伴侶の群のかたはらにをるべけんや **8**
婦女の最も美はしき者よ なんぢ若しらずば群の足
跡にしたがひて出ゆき 牧羊者の天幕のかたはらに
て汝の羔山羊を牧へ **9** わが佳耦よ 我なんぢをパロの
車の馬に譬ふ **10** なんぢの臉には鏈索を垂れ なんぢ
の頸には珠玉を陳ねて至も美はし われら白銀の星
をつけたる黄金の鏈索をなんぢのために造らん **12** 王
其席につきたまふ時 わがナルダ其香味をいだせり
13 わが愛する者は我にとりてはわが胸のあひだにお
きたる沒藥の袋のごとし **14** わが愛する者はわれにと
りてはエンゲデの園にあるコペルの英華のごとし **15**
ああ美はしきかな わが佳耦よ ああうるはしきかな

なんぢの目は鴿のごとし 16わが愛する者よ ああなん
ぢは美はしくまた樂しきかな われらの牀は青緑なり
17われらの家の棟梁は香柏 その垂木は松の木なり
2われはシャロンの野花 谷の百合なり 2女子等の中
にわが佳耦のあるは荊棘の中に百合花のあるがごと
し 3わが愛する者の男子等の中にあるは林の樹の中
に林檎のあるがごとし 我ふかく喜びてその蔭にすわ
れり その實はわが口に甘かりき 4彼われをたづさへ
て酒宴の室にいれたまへり その我上にひるがへした
る旗は愛なりき 5請ふ なんぢら乾葡萄をもてわが力
をおぎなへ 林檎をもて我に力をつけよ 我は愛により
て疾わづらふ 6彼が左の手はわが頭の下にあり その
右の手をもて我を抱く 7エルサレムの女子等よ我な
んぢらに獐と野の鹿とをさし誓ひて請ふ 愛のおのづ
から起るときまでは殊更に喚起し且つ醒すなかれ 8
わが愛する者の聲きこゆ 視よ 山をとび 岡を躍りこ
えて來る 9わが愛する者は獐のごとくまた小鹿のご
とし 視よ彼われらの壁のうしろに立ち 窓より覗き
格子より窺ふ 10わが愛する者われに語りて言ふ わ
が佳耦よ わが美しき者よ 起ていできたれ 視よ 冬す
でに過ぎ 雨もやみてはやさりぬ 12もろもろの花は
地にあらはれ 鳥のさへづる時すでに至り 班鳩の聲わ
れらの地にきこゆ 13無花果樹はその青き果を赤らめ
葡萄の樹は花さきてその馨しき香氣をはなつ わが佳
耦よ わが美しき者よ 起て出きたれ 14磐間にをり 斷
崖の匿處にをるわが鴿よ われに汝の面を見させよ な
んぢの聲をきかしめよ なんぢの聲は愛らしく なんぢ
の面はうるはし 15われらのために狐をとらへよ 彼
の葡萄園をそこなふ小狐をとらへよ 我等の葡萄園は

花盛なればなり **16** わが愛する者は我につき我はかれ
につく 彼は百合花の中にて其群を牧ふ **17** わが愛す
る者よ 日の涼しくなるまで 影の消るまで身をかへし
て出ゆき 荒き山々の上にありて獐のごとく 小鹿のご
とくせよ

3 夜われ床にありて我心の愛する者をたづねしが尋
ねたれども得ず **2** 我おもへらく今おきて邑をまはり
ありき わが心の愛する者を街衢あるひは大路にてた
づねんと 乃ちこれを尋ねたれども得ざりき **3** 邑をま
はりありく夜巡者らわれに遇ひければ 汝らわが心の
愛する者を見しやと問ひ **4** これに別れて過ゆき間も
なくわが心の愛する者の遇たれば 之をひきとめて放
さず 遂にわが母の家にともなひゆき 我を産し者の室
にいりぬ **5** エルサレムの女子等よ 我なんぢらに獐と
野の鹿とをさし誓ひて請ふ 愛のおのづから起る時ま
で殊更に喚起し且つ醒すなかれ **6** この沒藥乳香など
商人のもろもろの薫物をもて身をかをらせ 煙の柱の
ごとくして荒野より來る者は誰ぞや **7** 視よ こはソロ
モンの乘輿にして 勇士六十人その周圍にあり イスラ
エルの勇士なり **8** みな刀劍を執り 戰鬪を善す 各人腰
に刀劍を帶て夜の警誡に備ふ **9** ソロモン王レバノン
の木をもて己のために輿をつくれり **10** その柱は白銀
その欄杆は黄金 その座は紫色にて作り その内部には
イスラエルの女子等が愛をもて繍たる物を張つく シ
オンの女子等よ 出きたりてソロモン王を見よ かれは
婚姻の日 心の喜べる日にその母の己にかうぶらしし
冠冕を戴けり

4 ああなんぢ美しきかな わが佳耦よ ああなんぢう
るはしきかな なんぢの目は面帕のうしろにありて

鴿のごとし なんぢの髪はギレアデ山の腰に臥たる
山羊の群に似たり **2** なんぢの齒は毛を剪たる牝羊
の浴塲より出たるがごとし おのおの雙子をうみて
ひとつも子なきものはなし **3** なんぢの唇は紅色の
線維のごとく その口は美はし なんぢの頬は面帕の
うしろにありて柘榴の半片に似たり **4** なんぢの頸
項は武器庫にとて建たるダビデの戍樓のごとし そ
の上には一千の盾を懸け列ぬ みな勇士の大楯なり
5 なんぢの兩乳房は牝獐の雙子なる二箇の小鹿が百
合花の中に草はみをるに似たり **6** 日の涼しくなる
まで 影の消るまでわれ沒藥の山また乳香の岡に行
べし **7** わが佳耦よ なんぢはことごとくうるはしく
してすこしのきずもなし **8** 新婦よ レバノンより我
にともなへ レバノンより我とともに來れ アマナの
巓セニルまたヘルモンの巓より望み 獅子の穴また
豹の山より望め **9** わが妹わが新婦よ なんぢはわが
心を奪へり なんぢは只一目をもてまた頸玉の一を
もてわが心をうばへり **10** わが妹わが新婦よ なんぢ
の愛は樂しきかな なんぢの愛は酒よりも遙にすぐ
れ なんぢの香膏の馨は一切の香物よりもすぐれた
り 新婦よ なんぢの唇は蜜を滴らす なんぢの舌の
底には蜜と乳とあり なんぢの衣裳の香氣はレバノ
ンの香氣のごとし **12** わが妹わがはなよめよ なん
ぢは閉たる園 閉ぢたる水源 封じたる泉水のごとし
13 なんぢの園の中に生いづる者は石榴及びもろも
ろの佳果またコペル及びナルダの草 **14** ナルダ 番紅花
菖蒲 桂枝さまざまの乳香の木および沒藥 蘆薈一切の
貴とき香物なり **15** なんぢは園の泉水 活る水の井 レバ
ノンよりいづる流水なり **16** 北風よ起れ 南風よ來れ 我

園を吹てその香氣を揚よ ねがはくはわが愛する者の
おのが園にいりきたりてその佳き果を食はんことを
5 わが妹わがはなよめよ 我はわが園にいり わが沒
藥と薫物とを採り わが蜜房と蜜とを食ひ わが酒と
わが乳とを飲り わが伴侶等よ 請ふ食へ わが愛す
る人々よ 請ふ飲あけよ **2** われは睡りたれどもわが
心は醒ゐたり 時にわが愛する者の聲あり 即はち門
をたたきていふ わが妹わが佳耦 わが鴿 わが完き
ものよ われのために開け わが首には露滿ち わが
髪の毛には夜の點滴みてりと **3** われすでにわが衣
服を脱げり いかでまた着るべき 已にわが足を洗へ
り いかでまた汚すべき **4** わが愛する者戸の穴より
手をさしいれしかば わが心かれのためにうごきた
り **5** やがて起いでてわが愛する者の爲に開かんとせ
しとき 沒藥わが手より沒藥の汁わが指よりながれて
關木の把柄のうへにしたたれり **6** 我わが愛する者の
爲に開きしに わが愛する者は已に退き去りぬ さきに
その物いひし時はわが心さわぎたり 我かれをたづね
たれども遇ず 呼たれども答應なかりき **7** 邑をまはり
ありく夜巡者等われを見てうちて傷つけ 石垣をまも
る者らはわが上衣をはぎとれり **8** エルサレムの女子
等よ 我なんぢらにかたく請ふ もしわが愛する者にあ
はば汝ら何とこれにつぐべきや 我愛によりて疾わづ
らふと告げよ **9** なんぢの愛する者は別の人の愛する
者に何の勝れるところありや 婦女の中のいと美はし
き者よ なんぢが愛する者は別の人の愛する者に何
の勝れるところありて斯われらに固く請ふや **10** わが
愛する者は白くかつ紅にして萬人の上に越ゆ その
頭は純金のごとく その髪はふさやかにして黒きこ

と烏のごとし **12** その目は谷川の水のほとりにをる鴿
のごとく 乳にて洗はれて美はしく嵌れり **13** その頬は
馨しき花の床のごとく 香草の壇のごとし その唇は百
合花のごとくにして沒藥の汁をしたたらす **14** その手
はきばみたる碧玉を嵌し黄金の釧のごとく 其躰は
青玉をもておほひたる象牙の彫刻物のごとし **15** その
脛は蝋石の柱を黄金の臺にてたてたるがごとく その
の相貌はレバノンのごとく その優れたるさまは香
柏のごとし **16** その口ははなはだ甘く誠に彼には一つ
だにうつくしからぬ所なし エルサレムの女子等よ こ
れぞわが愛する者 これぞわが伴侶なる

6 婦女のいと美はしきものよ 汝の愛する者は何處へ
ゆきしや なんぢの愛する者はいづこへおもむきし
や われら汝とともにたづねん **2** わが愛するものは己
の園にくだり 香しき花の床にゆき 園の中にて群を牧
ひ また百合花を採る **3** 我はわが愛する者につき わが
愛する者はわれにつく 彼は百合花の中にてその群
を牧ふ **4** わが佳耦よ なんぢは美はしきことテルザの
ごとく 華やかなることエルサレムのごとく 畏るべき
こと旗をあげたる軍旅のごとし **5** なんぢの目は我を
おそれしむ 請ふ我よりはなれしめよ なんぢの髪はギ
レアデ山の腰に臥たる山羊の群に似たり **6** なんぢの
齒は毛を剪たる牝羊の浴場より出たるがごとし お
のおの雙子をうみてひとつも子なきものはなし **7** な
んぢの頬は面帕の後にありて石榴の半片に似たり **8**
后六十人 妃嬪八十人 數しられぬ處女あり **9** わが鴿わ
が完き者はただ一人のみ 彼はその母の獨子にして
産たる者の喜ぶところの者なり 女子等は彼を見て
幸福なる者ととなへ 后等妃嬪等は彼を見て讃む **10**

この晨光のごとくに見えわたり 月のごとくに美はしく 日のごとくに輝やき 畏るべきこと旗をあげたる軍旅のごとき者は誰ぞや われ胡桃の園にくだりゆき 谷の青き草木を見 葡萄や芽しし石榴の花や咲しと見回しをりしに **12** 意はず知ず我が心われをしてわが貴とき民の車の中間にあらしむ **13** 歸れ歸れシユラミの婦よ 歸れ歸れ われら汝を觀んことをねがふ なんぢら何とてマハナイムの跳舞を觀るごとくにシユラミの婦を觀んとねがふや

7 君の女よ なんぢの足は鞋の中にありて如何に美はしきかな 汝の腿はまろらかにして玉のごとく 巧匠の手にて作りたるがごとし **2** なんぢの臍は美酒の缺ることあらざる圓き杯盤のごとく なんぢの腹は積かさねたる麥のまはりを百合花もてかこめるが如し **3** なんぢの兩乳房は牝鹿の雙子なる二の小鹿のごとし **4** なんぢの頸は象牙の戍樓の如く 汝の目はヘシボンにてバテラビムの門のほとりにある池のごとく なんぢの鼻はダマスコに對へるレバノンの戍樓のごとし **5** なんぢの頭はカルメルのごとく なんぢの頭の髪は紫花のごとし 王その垂たる髪につながれたり **6** ああ愛よ もろもろの快樂の中にありてなんぢは如何に美はしく如何に悦ばしき者なるかな **7** なんぢの身の長は棕櫚の樹に等しく なんぢの乳房は葡萄のふさのごとし **8** われ謂ふこの棕櫚の樹にのぼり その枝に執つかんと なんぢの乳房は葡萄のふさのごとく なんぢの鼻の氣息は林檎のごとく匂はん **9** なんぢの口は美酒のごとし わが愛する者のために滑かに流れくだり 睡れる者の口をして動かしむ **10** われはわが愛する者につき 彼はわれを戀したふ わ

が愛する者よ われら田舎にくだり 村里に宿らん
12 われら夙におきて葡萄や芽しし莟やいでし石榴
の花やさきしいざ葡萄園にゆきて見ん かしこにて
我わが愛をなんぢにあたへん 13 戀茄かぐはしき香氣
を發ち もろもろの佳き果物古き新らしき共にわが
戸の上にあり わが愛する者よ我これをなんぢのた
めにたくはへたり

8 ねがはくは汝わが母の乳をのみしわが兄弟のごと
くならんことを われ戸外にてなんぢに遇ふとき接吻
せん 然するとも誰ありてわれをいやしむるものあら
じ 2 われ汝をひきてわが母の家にいたり 汝より教晦
をうけん 我かぐはしき酒 石榴のあまき汁をなんぢに
飲しめん 3 かれが左の手はわが頭の下にあり その右
の手をもて我を抱く 4 エルサレムの女子等よ 我なん
ぢ等に誓ひて請ふ 愛のおのづから起る時まで殊更に
喚起し且つ醒すなかれ 5 おのれの愛する者に倚かか
りて荒野より上りきたる者は誰ぞや 林檎の樹の下に
てわれなんぢを喚さませり なんぢの母かしこにて汝
のために劬勞をなし なんぢを産し者かしこにて劬勞
をなしぬ 6 われを汝の心におきて印のごとくし なん
ぢの腕におきて印のごとくせよ 其の愛は強くして死
のごとく 嫉妬は堅くして陰府にひとし その焔は火の
ほのほのごとし いともはげしき焔なり (Sheol h7585) 7
愛は大水も消ことあたはず 洪水も溺らすことあたは
ず 人その家の一切の物をことごとく與へて愛に換ん
とするとも尚いやしめらるべし 8 われら小さき妹子
あり 未だ乳房あらず われらの妹子の問聘をうくる日
には之に何をなしてあたへんや 9 かれもし石垣なら
んには我ら白銀の城をその上にたてん 彼もし戸なら

んには香柏の板をもてこれを圍まん **10** われは石垣わ
が乳房は戍樓のごとし 是をもてわれは情をかうむれ
る者のごとく彼の目の前にありき バアルハモンにソ
ロモンの葡萄園をもてり これをその守る者等にあづ
けおき 彼等をしておのおの銀一千をその果のために
納めしむ **12** われ自らの有なる葡萄園われの手にあり
ソロモンなんぢは一千を獲よ その果をまもる者も二
百を獲べし **13** なんぢ園の中に住む者よ 伴侶等なん
ぢの聲に耳をかたむく 請ふ我にこれを聽しめよ **14**
わが愛する者よ 請ふ急ぎはしれ 香はしき山々の上に
ありて獐のごとく 小鹿のごとくあれ

イザヤ書

1 アモツの子イザヤがユダの王ウジヤ、ヨタム、アハズ、ヒゼキヤのときに示されたるユダとヱルサレムとに係る異象 **2** 天よきけ地よ耳をかたぶけよ ヱホバの語りたまふ言あり 曰く われ子をやしなひ育てしにかれらは我にそむけり **3** 牛はその主をしり驢馬はそのあるじの廐をしる 然どイスラエルは識ず わが民はさとらず **4** ああ罪ををかせる國人よこしまを負ふたみ 惡をなす者のすゑ壞りそこなふ種族 かれらはヱホバをすてイスラエルの聖者をあなどり之をうとみて退きたり **5** なんぢら何ぞかさねがさね悖りて猶撻れんとするか その頭はやまざる所なくその心はつかれはてたり **6** 足のうらより頭にいたるまで全きところなくただ創痍と打傷と腫物とのみなり 而してこれを合すものなく包むものなく亦あぶらにて軟らぐる者もなし **7** なんぢらの國はあれすたれなんぢらの諸邑は火にてやかれなんぢらの田畑はその前にて外人にのまれ既にあだし人にくつがへされて荒廢れたり **8** シオンの女はぶだうぞのの廬のごとく瓜田の假舍のごとくまた圍をうけたる城のごとく唯ひとり遺れり **9** 萬軍のヱホバわれらに少しの遺をとどめ給ふことなくば我儕はソドムのごとく又ゴモラに同じかりしならん **10** なんぢらソドムの有司よヱホバの言をきけなんぢらゴモラの民よわれらの神の律法に耳をかたぶけよ **11** ヱホバ言たまはくなんぢらが獻ぐるおほくの犧牲はわれに何の益あらんや我はをひつじの燔祭とこえたるけものの膏とにあけり われは牡牛あるひは小羊あるひは牡山羊の血をよろこばず **12** なんぢらは我に見えんとてきたる このことを誰がなんぢらに

要めしや 徒らにわが庭をふむのみなり **13** むなしき
祭物をふたたび携ふることなかれ 燻物はわがにくむ
ところ 新月および安息日また會衆をよびあつむるこ
とも我がにくむところなり なんぢらは聖會に惡を兼
ぬ われ容すにたへず **14** わが心はなんぢらの新月と
節會とをきらふ 是わが重荷なりわれ負にうみたり **15**
我なんぢらが手をのぶるとき目をおほひ 汝等がおほ
くの祈祷をなすときも聞ことをせじ なんぢらの手に
は血みちたり **16** なんぢら己をあらひ己をきょくしわ
が眼前よりその惡業をさり惡をおこなふことを止め
17 善をおこなふことをならひ 公平をもとめ虐げらる
る者をたすけ 孤児に公平をおこなひ寡婦の訟をあげ
つらへ **18** ヱホバいひたまはく 率われらともに論ら
はん なんぢらの罪は緋のごとくなるも雪のごとく白
くなり紅のごとく赤くとも羊の毛のごとくにならん
19 若なんぢら肯ひしたがはば地の美産をくらふこと
を得べし **20** もし汝等こばみそむかば劍にのまるべし
此はヱホバその御口よりかたりたまへるなり **21** 忠信
なりし邑いかにして妓女とはなれる 昔しは公平にて
みち正義その中にやどりしに今は人をころす者ばか
りとなりぬ **22** なんぢの白銀は滓となり なんぢ葡萄
酒は水をまじへ **23** なんぢの長輩はそむきて盜人の伴
侶となり おのおの賄賂をよろこび贈財をおひもとめ
孤児に公平をおこなはず寡婦の訟はかれらの前にい
づるとと能はず **24** このゆゑに主萬軍のヱホバ、イス
ラエルの全能者のたまはく 唆われ敵にむかひて念を
はらし仇にむかひて報をすべし **25** 我また手をなんぢ
の上にそへ なんぢの滓をことごとく淨くし なんぢの
鉛をすべて取去り **26** なんぢの審士を舊のごとく な

んぢの議官を始のごとくに復すべし 然るのちなんぢ
は正義の邑忠信の邑ととなへられん 27 シオンは公平
をもてあがなはれ 歸來るものも正義をもて贖はるべ
し 28 されど愆ををかすものと罪人とはともに敗れ
ヱホバをすつる者もまた亡びうせん 29 なんぢらはそ
の喜びたる橿樹によりて恥をいだき そのえらびたる
園によりて慙赧むべし 30 なんぢらは葉のかるる橿樹
のごとく水なき園のごとくならん 31 權勢あるものは
麻のごとくその工は火花のごとく 二つのもの一同も
えてこれを撲滅すものなし

2 アモツの子イザヤが示されたるユダとヱルサレム
とにかかる言 2 すゑの日にヱホバの家の山はもろも
ろの山のいただきに堅立ち もろもろの嶺よりもたか
く擧り すべての國は流のごとく之につかん 3 おほく
の民ゆきて相語いはん 率われらヱホバの山にのぼり
ヤコブの神の家にゆかん神われらにその道ををしへ
給はん われらその路をあゆむべしと そは律法はシオ
ンよりいでヱホバの言はヱルサレムより出べければ
なり 4 ヱホバはもろもろの國のあひだを鞫き おほく
の民をせめたまはん 斯てかれらはその劒をうちかへ
て鋤となし その鎗をうちかへて鎌となし 國は國にむ
かひて劒をあげず戰鬪のことを再びまなばざるべし
5 ヤコブの家よきたれ 我儕ヱホバの光にあゆまん 6
主よなんぢはその民ヤコブの家をすてたまへり 此は
かれらのなかに東のかたの風俗みち 皆ペリシテ人の
ごとく陰陽師となり 異邦人のともがらと手をうちて
盟をたてしが故なり 7 かれらの國には黄金白銀みち
て財寶の數かぎりなし かれらの國には馬みちて戰車
のかず限りなし 8 かれらの國には偶像みち皆おのが

手の工その指のつくれる者ををがめり **9** 賤しきもの
は屈められ尊きものは卑せらる かれらを容したまふ
なかれ **10** なんぢ岩間にいりまた土にかくれてヨホバ
の畏るべき容貌とその稜威の光輝とをさくべし **11** こ
の日には目をあげて高ぶるもの卑せられ 驕る人かが
められ唯ヨホバのみ高くあげられ給はん **12** そは萬軍
のヨホバの一の日あり すべて高ぶる者おごる者みづ
からを崇るものの上にのぞみて之をひくくし **13** また
レバノンのたかく聳たるすべての香柏バシャンのす
べての橿樹 **14** もろもろの高山もろもろの聳えたる嶺
15 すべてのたかき櫓すべての堅固なる石垣 **16** および
タルシシのすべての舟すべての慕ふべき美はしきも
のに臨むべし **17** この日には高ぶる者はかがめられ
驕る人はひくくせられ 唯ヨホバのみ高くあげられ給
はん **18** かくて偶像はことごとく亡びうすべし **19** ヨ
ホバたちて地を震動したまふとき人々そのおそるべ
き容貌とその稜威の光輝とをさけて巌の洞と地の穴
とにいらん **20** その日人々おのが拝せんとて造れる白
銀ぐうざうと黄金のぐうざうとを鼹鼠のあな蝙蝠の
穴になげすて **21** 岩々の隙けはしき山峽にいりヨホバ
の起て地をふるひうごかしたまふその畏るべき容貌
と稜威のかがやきとを避ん **22** なんぢら鼻より息のい
でいりする人に倚ることをやめよ斯るものは何ぞか
ぞふるに足らん

3 みよ主ばんぐんのヨホバ、ヨルサレムおよびユダ
の頼むところ倚ところなる凡てその頼むところの糧
すべてその頼むところの水 **2** 勇士 戰士 審士 預言者
卜筮者 長老 **3** 五十人の首 貴顯者 議官 藝に長たる者
および言語たくみなるものを除去りたまはん **4** われ

童子をもてかれらの君とし 嬰兒にかれらを治めしめ
ん 5民たがひに相虐げ 人おのおのその隣をしへたげ
童子は老たる者にむかひて高ぶり 賤しきものは貴き
ものに對ひてたかぶらん 6そのとき人ちちの家にて
兄弟にすがりていはん 汝なほ衣ありわれらの有司と
なりてこの荒敗をその手にてをさめよと 7その日か
れ聲をあげていはん 我なんぢらを愈すものとなるを
得じ わが家に糧なくまた衣なし 我をたてて民の有司
とすることなかれと 8是かれらの舌と行爲とはみな
ヱホバにそむきてその榮光の目ををかししが故に ヱ
ルサレムは敗れユダは仆れたればなり 9かれらの面
色はその惡きことの證をなし ソドムのごとくその罪
をあらはして隱すことをせざるなり かれらの靈魂は
わざはひなるかな自らその惡の報をとれり 10なんぢ
ら義人にいへ かならず福祉をうけんと 彼等はそのお
こなひの實をくらふべければなり 11惡者はわざはひ
なる哉かならず災禍をうけん その手の報きたるべけ
ればなり 12わが民はをさなごに虐げられ婦女にをさ
めらる 唉わが民よなんぢを導くものは反てなんぢを
迷はせ汝のゆくべき途を絶つ 13ヱホバ立いでて公理
をのべ起てもろもろの民を審判し給ふ 14ヱホバ來り
ておのが民の長老ともろもろの君とをさばきて言給
はん なんぢらは葡萄園をくひあらせり貧きものより
掠めとりたる物はなんぢらの家にあり 15いかなれば
汝等わが民をふみにじり貧きものの面をすりくだく
やと これ主萬軍のヱホバのみことばなり 16ヱホバ
また言給はくシォンの女輩はおごり項をのばしてあ
るき眼にて媚をおくり徐々としてあゆみゆくその足
にはりんりんと音あり 17このゆゑに主シオンのむす

めらの頭をかぶろにしヱホバ彼らの醜所をあらはし
給はん 18 その日主かれらが足にかざれる美はしき釧
をとり 瓔珞 半月飾 19 耳環 手釧 面帕 20 華冠 脛飾 紳
香盒 符嚢 21 指環 鼻環 22 公服 上衣 外帔 金嚢 23 鏡 細
布の衣 首帕 被衣などを取除きたまはん 24 而して馨
はしき香はかはりて臭穢となり 紳はかはりて繩とな
り 美はしく編たる髪はかぶろとなり華かなる衣はか
はりて麁布のころもとなり 麗顔はかはりて烙鐵せら
れたる痕とならん 25 なんぢの男はつるぎにたふれ
なんぢの勇士はたたかひに仆るべし 26 その門はなげ
きかなしみシオンは荒廢れて地にすわらん

4 その日七人のをんな一人の男にすがりていはん 我
儕おのれの糧をくらひ己のころもを着るべし ただ我
儕になんぢの名をとなふることを許してわれらの恥
をとりのぞけと 2 その日ヱホバの枝はさかえて輝か
ん 地よりなりいづるものの實はすぐれ並うるはしく
して逃れのこれるイスラエルの益となるべし 3 而し
てシオンに遺れるもの ヱルサレムにとどまれる者 す
べて此等のヱルサレムに存ふる者のなかに録された
るものは聖ととなへられん 4 そは主さばきするみた
まと焼つくす靈とをもてシオンのむすめらの汚をあ
らひ ヱルサレムの血をその中よりのぞきたまふ期き
たるべければなり 5 爰にヱホバはシォンの山のすべ
ての住所ともろもろの聚會とのうへに 晝は雲と煙と
をつくり夜はほのほの光をつくり給はん あまねく榮
のうへに覆庇あるべし 6 また一つの假廬ありて晝は
あつさをふせぐ陰となり暴風と雨とをさけてかくる
る所となるべし

5 われわが愛する者のために歌をつくり 我があいす
るものの葡萄園のことをうたはん わが愛するものは
土肥たる山にひとつの葡萄園をもてり **2** 彼その園を
すきかへし石をのぞきて嘉ぶだうをうゑ そのなかに
望樓をたて酒榨をほりて嘉葡萄のむすぶを望みまて
り 然るに結びたるものは野葡萄なりき **3** さればヱル
サレムに住るものとユダの人よ 請なんぢら我とわが
ぶだうぞのとの間をさばけ **4** わが葡萄園にわれの作
たるほか何のなすべき事ありや 我はよきぶだうの結
ぶをのぞみまちしに 何なれば野葡萄をむすびしや **5**
然ばわれわが葡萄園になさんとすることを汝等につ
げん 我はぶだうぞのの籬芭をとりさりてその食あら
さるるにまかせ その垣をこぼちてその踐あらさるる
にまかせん **6** 我これを荒してふたたび剪ことをせず
耕すことをせず棘と荊とをはえいでしめん また雲に
命せてそのうへに雨ふることなからしめん **7** それ萬
軍のヱホバの葡萄園はイスラエルの家なり その喜び
たまふところの植物はユダの人なり これに公平をの
ぞみたまひしに反りて血をながし これに正義をのぞ
み給ひしにかへりて號呼あり **8** 禍ひなるかな彼らは
家に家をたてつらね田圃に田圃をましくはへて餘地
をあまさず己ひとり國のうちに住んとす **9** 萬軍のヱ
ホバ我耳につげて宣はく 實におほくの家はあれすた
れ大にして美しき家は人のすむことなきにいたらん
10 十段のぶだうぞの僅かに一バテをみのり一ホメル
の穀種はわづかに一エパを實るべし **11** 禍ひなるかな
かれらは朝つとにおきて濃酒をおひもとめ 夜のふく
るまで止まりてのみ 酒にその身をやかるるなり **12**
かれらの酒宴には琴あり瑟あり鼓あり笛あり葡萄酒

あり されどヱホバの作爲をかへりみずその手のなし
たまふところに目をとめず 13 斯るが故にわが民は無
知にして虜にせられ その貴顯者はうゑ そのもろもろ
の民は渴によりて疲れはてん 14 また陰府はその欲望
をひろくしその度られざる口をはる かれらの榮華か
れらの群衆かれらの饒富および喜びたのしめる入み
なその中におつべし (Sheol h7585) 15 賤しき者はかがめ
られ 貴きものは卑くせられ 目をあげて高ぶる者はひ
くくせらるべし 16 されど萬軍のヱホバは公平により
てあがめられ 聖なる神は正義によりて聖とせられ給
ふべし 17 而して小羊おのが牧場にあるごとくに草を
はみ 豐かなるものの田はあれて旅客にくらはれん 18
禍ひなるかな彼等はいつはりを繩となして惡をひき
索にて車をひくごとく罪をひけり 19 かれらは云 そ
の成んとする事をいそぎて速かになせ 我儕これを見
ん イスラエルの聖者のさだむることを逼來らせよ わ
れらこれを知んと 20 禍ひなるかな かれらは惡をよ
びて善とし善をよびて惡とし暗をもて光とし光をも
て暗とし苦をもて甘とし甘をもて苦とする者なり 21
わざはひなる哉 かれらは己をみて智しとし自らかへ
りみて聰とする者なり 22 禍ひなるかな かれらは葡
萄酒をのむに丈夫なり 濃酒を和するに勇者なり 23
かれらは賄賂によりて惡きものを義となし義人より
その義をうばふ 24 此によりて火舌の刈株をくらふが
ごとくまた枯草の火焔のなかにおつるがごとくその
根はくちはてその花は塵のごとくに飛さらん かれら
は萬軍のヱホバの律法をすててイスラエルの聖者の
ことばを蔑したればなり 25 この故にヱホバその民に
むかひて怒をはなち手をのべてかれらを擊たまへり

山はふるひうごきかれらの屍は衢のなかにて糞土の
ごとくなれり 然はあれどヱホバの怒やまずして尚そ
の手を伸したまふ **26** かくて旗をたててとほき國々を
まねき彼等をよびて地の極より來らしめたまはん 視
よかれら趨りて速かにきたるべし **27** その中には疲れ
たふるるものなく眠りまたは寢るものなし その腰の
帯はとけずその履の紐はきれず **28** その矢は鋭その弓
はことごとく張りその馬のひづめは石のごとくその
車の輪は疾風のごとしと稱へられん **29** その嗥ること
獅のごとく また小獅のごとく嗥うなりつつ獲物をつ
かみて掠去れども之をすくふ者なし **30** その日かれら
が嘯響めくこと海のなりどよめくがごとしもし地を
のぞまば暗と難とありて光は黒雲のなかにくらくな
りたるを見ん

6 ウジヤ王のしにたる年われ高くあがれる御座にヱ
ホバの坐し給ふを見しにその衣裾は殿にみちたり **2**
セラピムその上にたつ おのおの六の翼ありその二を
もて面をおほひその二をもて足をおほひ其二をもて
飛翔り **3** たがひに呼いひけるは聖なるかな聖なるか
な聖なるかな萬軍のヱホバその榮光は全地にみつ **4**
斯よばはる者の聲によりて閾のもとゐ揺うごき家の
うちに煙みちたり **5** このとき我いへり禍ひなるかな
我ほろびなん我はけがれたる唇の民のなかにすみて
穢たるくちびるの者なるにわが眼ばんぐんのヱホバ
にまします王を見まつればなりと **6** 爰にかのセラピ
ムのひとり鉗をもて壇の上よりとりたる熱炭を手に
たづさへて我にとびきたり **7** わが口に觸ていひける
は視よこの火なんぢの唇にふれたれば既になんぢの
惡はのぞかれなんぢの罪はきよめられたりと **8** 我ま

たヱホバの聲をきく曰くわれ誰をつかはさん誰かわ
れらのために往べきかとそのとき我いひけるはわれ
此にあり我をつかはしたまへ 9 ヱホバいひたまはく
往てこの民にかくのごとく告よなんぢら聞てきけよ
然どさとらざるべし見てみよ然どしらざるべしと 10
なんぢこの民のこころを鈍くしその耳をものうくし
その眼をおほへ 恐らくは彼らその眼にて見その耳に
てききその心にてさとり翻へりて醫さるることあら
ん 11 ここに我いひけるは主よいつまで如此あらんか
主こたへたまはく邑はあれすたれて住むものなく家
に人なく邦ことごとく荒土となり 12 人々ヱホバに遠
方までうつされ廢りたるところ國中におほくならん
時まで如此あるべし 13 そのなかに十分の一のこる者
あれども此もまた呑つくされん されど聖裔のこりて
この地の根となるべし彼のテレビントまたは橿樹が
きらるることありともその根ののこるがごとし

7 ウジャの子ヨタムその子ユダヤ王アハズのときア
ラムの王レヂンとレマリヤの子イスラエル王ペカと
上りきたりてヱルサレムを攻しがつひに勝ことあた
はざりき 2 ここにアラムとエフライムと結合なりた
りとダビデの家につぐる者ありければ王のこころと
民の心とは林木の風にうごかさるるが如くに動けり
3 その時ヱホバ、イザヤに言たまひけるは今なんぢと
汝の子シヤルヤシユブと共にいでて布をさらす野の
大路のかたはらなる上池の樋口にゆきてアハズを迎
へ 4 これに告べしなんぢ謹みて静かなれ アラムのレ
ヂン及びレマリャの子はげしく怒るとも二の燼餘り
たる煙れる片柴のごとし懼るるなかれ心をよわくす
るなかれ 5 アラム、エフライム及びレマリヤの子な

んぢにむかひて惡き謀ごとを企てていふ 6 われらユ
ダに攻上りて之をおびやかし我儕のためにこれを破
りとりタビエルの子をその中にたてて王とせんと 7
されど主ヱホバいひたまはくこの事おこなはれずま
た成ことなし 8 アラムの首はダマスコ、ダマスコの
首はレヂンなり エフライムは六十五年のうちに敗れ
て國をなさざるべし 9 またエフライムの首はサマリ
ヤ、サマリヤの首はレマリヤの子なり 若なんぢら信
ぜずばかならず立ことを得じと 10 ヱホバ再びアハズ
に告ていひたまはく 11 なんぢの神ヱホバに一の豫兆
をもとめよ或はふかき處あるひは上のたかき處にも
とめよ (Sheol h7585) 12 アハズいひけるは我これを求め
じ 我はヱホバを試むることをせざるべし 13 イザヤ
いひけるはダビデのいへよ請なんぢら聞 なんぢら人
をわづらはしこれを小事として亦わが神をも煩はさ
んとするか 14 この故に主みづから一の豫兆をなんぢ
らに賜ふべし 視よをとめ孕みて子をうまんその名を
インマヌエルと稱ふべし 15 かれ惡をすて善をえらぶ
ことを知 ころほひにいたりて乳酥と蜂蜜とをくらは
ん 16 そはこの子いまだ惡をすて善をえらぶことを知
ざるさきになんぢが忌きらふ兩の王の地はすてらる
べし 17 ヱホバはエフライムがユダを離れし時よりこ
のかた臨みしことなき日を汝となんぢの民となんぢ
の父の家とにのぞませ給はん是アッスリヤの王なり
18 其日ヱホバ、エジプトなる河々のほとりの蠅をま
ねきアッスリヤの地の蜂をよびたまはん 19 皆きたり
て荒たるたに岩穴すべての荊棘すべての牧場のうへ
に止まるべし 20 その日主はかはの外ふより雇へるア
ッスリヤの王を剃刀として首と足の毛とを剃たまは

んまた髯をも除きたまふべし **21** その日人わかき牝犢
ひとつと羊ふたつとを飼をらん **22** その出すところの
乳おほきによりて乳酥をくらふことを得んすべて國
のうちに遺れるものは乳酥と蜂蜜とをくらふべし **23**
その日千株に銀一千の價をえたる葡萄ありし處もこ
とごとく荊と棘はえいづべし **24** 荊とおどろと地にあ
まねきがゆゑに人々矢と弓とをもて彼處にゆくなり
25 鋤をもて掘たがへしたる山々もいばらと棘のため
に人おそれてその中にゆくことを得じ その地はただ
牛をはなち羊にふましむる處とならん

8 ヱホバ我にいひたまひけるは一の大なる牌をとり
そのうへに平常の文字にてマヘル シャラル ハシ バ
ズと録せ **2** われ信實の證者なる祭司ウリヤおよびエ
ベレキヤの子ゼカリヤをもてその證をなさしむ **3** わ
れ預言者の妻にちかづきしとき彼はらみて子をうみ
ければ ヱホバ我にいひたまはく その名をマヘル シ
ャラル ハシ バズと稱へよ **4** そはこの子いまだ我が父
わが母とよぶことを知らざるうちにダマスコの富と
サマリヤの財寶はうばはれてアッスリヤ王のまへに
到るべければなり **5** ヱホバまた重て我につげたまへ
り云く **6** この民はゆるやかに流るるシロアの水をす
ててレヂンとレマリヤの子とをよろこぶ **7** 此により
て主はいきほひ猛くみなぎりわたる大河の水をかれ
らのうへに堰入たまはん 是はアッスリヤ王とそのも
ろもろの威勢とにして 百の支流にはびこりもろもろ
の岸をこえ **8** ユダにながれいり溢れひろごりてその
項にまで及ばん インマヌエルよそののぶる翼はあま
ねくなんぢの地にみちわたらん **9** もろもろの民よさ
ばめき騒げなんぢら摧かるべし 遠きくにぐにの者よ

きけ腰におびせよ汝等くだかるべし 腰に帯せよなん
ぢら摧かるべし **10** なんぢら互にはかれつひに徒勞な
らん なんぢら言をいだせ遂におこなはれじ そは神わ
れらとともに在せばなり **11** ヱホバつよき手をもて此
如われに示しこの民の路にあゆまざらんことを我に
さとして言給はく **12** 此民のすべて叛逆ととなふると
ころの者をなんぢら叛逆ととなふるなかれ 彼等のお
そるるところを汝等おそるるなかれ慴くなかれ **13** な
んぢらはただ萬軍のヱホバを聖としてこれを畏みこ
れを恐るべし **14** 然らばヱホバはきよき避所となりた
まはん 然どイスラエルの兩の家には躓く石となり妨
ぐる磐とならん ヱルサレムの民には網罟となり機濫
とならん **15** おほくの人々これによりて蹶きかつ仆れ
やぶれ網せられまた捕へらるべし **16** 證詞をつかね律
法をわが弟子のうちに封べし **17** いま面をおほひてヤ
コブの家をかへりみ給はずといへども我そのヱホバ
を待そのヱホバを望みまつらん **18** 視よわれとヱホバ
が我にたまひたる子輩とはイスラエルのうちの豫兆
なり奇しき標なり此はシオンの山にいます萬軍のヱ
ホバの與へたまふ所なり **19** もし人なんぢらにつげて
巫女および魔術者のさえづるがごとく細語がごとき
者にもとめよといはば民はおのれの神にもとむべき
にあらずやいかで活者のために死者にもとむること
を爲んといへ **20** ただ律法と證詞とを求むべし彼等の
いふところ此言にかなはずば晨光あらじ **21** かれら國
をへあるきて苦みうゑん その飢るとき怒をはなち己
が王おのが神をさして誼ひかつその面をうへに向ん
22 また地をみれば艱難と幽暗とくるしみの闇とあり
かれらは昏黒におひやられん

9 今くるしみを受れども後には闇なかるべし 昔しは
ゼブルンの地ナフタリの地をあなどられしめ給ひし
かど後には海にそひたる地ヨルダンの外の地ことく
に人のガリラヤに榮をうけしめ給へり **2** 幽暗をあゆ
める民は大なる光をみ死蔭の地にすめる者のうへに
光てらせり **3** なんぢ民をましその歡喜を大にしたま
ひければかれらは收穫時によろこぶがごとく掠物を
わかつときに樂むがごとく汝の前によろこべり **4** そ
は汝かれらがおへる軌とその肩の笞と虐ぐるものの
杖とを折りこれを折りてミデアンの日のごとくなし
給ひたればなり **5** すべて亂れたたかふ兵士のよろひ
と血にまみれたる衣とはみな火のもえくさとなりて
焚るべし **6** ひとりの嬰兒われらのために生れたり我
儕はひとりの子をあたへられたり政事はその肩にあ
りその名は奇妙また議士また大能の神とこしへのち
ち平和の君ととなへられん **7** その政事と平和とはま
しくははりて窮りなし且ダビデの位にすわりてその
國ををさめ今よりのちとこしへに公平と正義とをも
てとれを立これを保ちたまはん 萬軍のヱホバの熱心
これを成たまふべし **8** 主一言をヤコブにおくり之を
イスラエルの上にのぞませ給へり **9** すべてのこの民
エフライムとサマリヤに居るものとは知ならん かれ
らは高ぶり誇る心をもていふ **10** 瓦くづるるともわれ
ら研石をもて建 くはの木きらるるともわれら香柏を
もて之にかへんと **11** この故にヱホバ、レヂンの敵を
あげもちゐてイスラエルを攻しめその仇をたけび勇
しめたまはん **12** 前にアラム人あり後にペシリテ人あ
り口をはりてイスラエルを呑んとす 然はあれどヱホ
バの怒やまずして尚その手をのばしたまふ **13** 然どこ

の民はおのれをうつものに歸らず萬軍のヨホバを求
めず 14 斯るゆゑにヨホバ一日のうちに首と尾と椶櫚
のえだと葦とをイスラエルより斷切たまはん 15 その
首とは老たるもの尊きものその尾とは謊言をのぶる
預言者をいふなり 16 この民をみちびく者はこれを迷
はせその引導をうくる者はほろぶるなり 17 このゆゑ
に主はその少壯者をよろこびたまはずその孤兒と寡
婦とを憐みたまはざるべし 是その民はことごとく邪
まなり惡をおこなふ者なり おのおのの口は愚かなる
言をかたればなり 然はあれどヨホバの怒やまずして
尚その手をのばしたまふ 18 惡は火のごとくもえ棘と
荊とを食つくし茂りあふ林をやくべければみな煙と
なりむらがりて上騰らん 19 萬軍のヨホバの怒により
て地はくろく燒 その民は火のもえくさとなり人々た
がひに相憐むことなし 20 人みぎに攫めどもなほ飢ひ
だりに食へども尚あかず おのおのその腕の肉をくら
ふべし 21 マナセはエフライムをエフライムはマナセ
をくらひ又かれら相合てユダをを攻めん 然はあれど
ヨホバの怒やまずして尚その手をのばしたまふ

10 不義のおきてをさだめ暴虐のことばを録すもの
は禍ひなるかな 2 かれらは乏きものの訴をうけず わ
が民のなかの貧しきものの權利をはぎ寡婦の資産を
うばひ孤兒のものを掠む 3 なんぢら懲しめらるる日
きたらば何をなさんとするか 敗壞とほきより來らん
とき何をなさんとするか なんぢら逃れゆきて誰にす
くひを求めんとするか また何處になんぢらの榮をの
こさんとするか 4 ただ縛められたるものの下にかが
み 殺されたるもののしたに伏仆れんのみ 然はあれど
ヨホバのいかり止ずして尚ほその手をのばしたまふ

5 咄アッスリヤ人なんぢはわが怒の杖なり その手の
苔はわが忿恚なり 6 われ彼をつかはして邪曲なる國
をせめ我かれに命じて我がいかれる民をせめてその
所有をかすめその財寶をうばはしめかれらを街の泥
のごとくに蹂躪らしめん 7 されどアッスリヤ人のこ
ころざしは斯のごとくならずその心の念もまた斯の
ごとくならずそのこころは敗壞をこのみあまたの國
をほろぼし絶ん 8 かれ云わが諸侯はみな王にあらず
や 9 カルノはカルケミシの如くハマテはアルパデの
如くサマリヤはダマスコの如きにあらずや 10 わが手
は偶像につかふる國々を得たり その彫たる像はヱル
サレムおよびサマリヤのものに勝れたり 11 われ既に
サマリヤとその偶像とに行へるごとく亦ヱルサレム
とその偶像とにおこなはざる可んやと 12 このゆゑに
主いひたまふ我シォンの山とヱルサレムとに爲んと
する事をことごとく遂をはらんとき我アッスリヤ王
のおごれる心の實とその高ぶり仰ぎたる眼とを罰す
べし 13 そは彼いへらくわれ手の力と智慧とによりて
之をなせり我はかしこし國々の境をのぞきその獲た
るものをうばひ又われは丈夫にしてかの位に坐する
ものを下したり 14 わが手もろもろの民のたからを得
たりしは巣をとるが如くまた天が下を取收めたりし
は遺しすてたる卵をとりあつむるが如くなりき ある
ひは翼をうごかしあるひは口をひらきあるひは喃々
する者もなかりしなりと 15 斧はこれをもちゐて伐も
のにむかひて己みづから誇ることをせんや鋸はこれ
を動かす者にむかひて己みづから高ぶることをせん
や此はあだかも笞がおのれを擧るものを動かし杖み
づから木にあらざるものを擧んとするにひとし 16 こ

のゆゑに主萬軍のヱホバは肥たるものを瘠しめ且そ
の榮光のしたに火のもゆるが如き火焔をおこし給は
ん **17** イスラエルの光は火のごとくその聖者はほのほ
の如くならん斯て一日のうちに荊とおどろとを焼ほ
ろぼし **18** 又かの林と土肥たる田圃の榮をうせしめ靈
魂をも身をもうせしめて病るものの衰へたるが如く
なさん **19** かつ林のうちに殘れる木わづかにして童子
も算へうるが如くになるべし **20** その日イスラエルの
遺れる者とヤコブの家ののがれたる者とは再びおの
れを擊し者にたよらず誠意をもてイスラエルの聖者
ヱホバにたよらん **21** その遺れるものヤコブの遺れる
ものは大能の神にかへるべし **22** ああイスラエルよな
んぢの民は海の沙のごとしといへども遺りて歸りき
たる者はただ僅少ならんそは敗壞すでにさだまり義
にて溢るべければなり **23** 主萬軍のヱホバの定めたま
へる敗壞はこれを徧く國内におこなひ給ふべし **24** こ
のゆゑに主萬軍のヱホバいひたまはくシオンに住る
わが民よアッスリヤ人エジプトの例にならひ苔をも
て汝をうち杖をあげて汝をせむるとも懼るるなかれ
25 ただ頃刻にして忿恚はやまん我がいかりは彼等を
ほろぼして息ん **26** 萬軍のヱホバむかしミデアン人を
オレブの巖のあたりにて擊たまひしごとくに禍害を
おこして之をせめ又その杖を海のうへに伸しエジプ
トの例にしたがひてこれを擧たまはん **27** その日かれ
の重荷はなんぢの肩より下かれの軌はなんぢの頸よ
りはなれその軛はあぶらの故をもて壞れん **28** かれア
イにきたりミグロンを過ミクマシにてその輜重をと
どめ **29** 渡口をすぎてゲバに宿るここに於てラマはを
ののきサウルギベア人は逃れはしれり **30** ガリムの女

よなんぢ聲をあげて叫べライシよ耳をかたぶけて聽
けアナトテよなんぢも聲をあげよ **31** マデメナはさす
らひゲビムの民はのがれ走れり **32** この日かれノブに
立とどまりシオンのむすめの山ヱルサレムの岡にむ
かひて手をふりたり **33** 主ばんぐんのヱホバは雄々し
くたけびてその枝を斷たまはん丈高きものは伐おと
され聳えたる者はひくくせらるべし **34** また鋤をもて
茂りあふ林をきり給はんレバノンは能力あるものに
倒さるべし

11 ヱッサイの株より一つの芽いでその根より一つ
の枝はえて實をむすばん **2** その上にヱホバの靈とど
まらんこれ智慧聰明の靈謀略才能の靈知識の靈ヱホ
バをおそるるの靈なり **3** かれはヱホバを畏るるをも
て歡樂としまた目みるところによりて審判をなさず
耳きくところによりて斷定をなさず **4** 正義をもて貧
しき者をさばき公平をもて國のうちの卑しき者のた
めに斷定をなしその口の杖をもて國をうちその口唇
の氣息をもて惡人をころすべし **5** 正義はその腰の帶
となり忠信はその身のおびとならん **6** おほかみは小
羊とともにやどり豹は小山羊とともにふし犢をじし
肥たる家畜ともに居てちひさき童子にみちびかれ **7**
牝牛と熊とはくひものを同にし熊の子と牛の子とと
もにふし獅はうしのごとく藁をくらひ **8** 乳兒は毒蛇
のほらにたはふれ乳ばなれの兒は手をまむしの穴に
いれん **9** 斯てわが聖山のいづこにても害ふことなく
傷ることなからんそは水の海をおほへるごとくヱホ
バをしるの知識地にみつべければなり **10** その日ヱッ
サイの根たちてもろもろの民の旂となりもろもろの
邦人はこれに服ひきたり榮光はそのとどまる所にあ

らん 11 その日主はまたふたたび手をのべてその民の
のこれる僅かのものをアツスリヤ、エジプト、パテ
ロス、エテオピア、エラム、シナル、ハマテおよび
海のしまじまより贖ひたまふべし 12 ヱホバは國々の
爲に旂をたててイスラエルの逐やられたる者をあつ
め地の四極よりユダの散失たるものを集へたまはん
13 またエフライムの猜はうせユダを惱ますものは斷
れエフライムはユダをそねまずユダはエフライムを
惱ますことなかるべし 14 かれらは西なるペリシテ人
の境にとびゆき相共にひがしの子輩をかすめその手
をエドムおよびモアブにのべアンモンの子孫をおの
れに服はしめん 15 ヱホバ、エジプトの海汉をからし
河のうへに手をふりて熱風をふかせその河をうちて
七の小流となし履をはきて渉らしめたまはん 16 斯て
その民ののこれる僅かのものの爲にアツスリヤより
來るべき叫つの大路あり昔しイスラエルがエジプト
の地よりいでし時のごとくなるべし

12 その日なんぢ言んヱホバよ我なんぢに感謝すべ
し汝さきに我をいかり給ひしかどその怒はやみて我
をなぐさめたまへり 2 視よ神はわが救なりわれ依頼
ておそるるところなし主ヱホバはわが力わが歌なり
エホバは亦わが救となりたまへりと 3 此故になんぢ
ら欣喜をもて救の井より水をくむべし 4 その日なん
ぢらいはんヱホバに感謝せよその名をよべその行爲
をもろもろの民の中につたへよその名のあがむべき
ことを語りつげよと 5 ヱホバを頌うたへそのみわざ
は高くすぐれたればなりこれを全地につたへよ 6 シ
オンに住るものよ聲をあげてよばはれイスラエルの
聖者はなんぢの中にて大なればなり

13 アモツの子イザヤが示されたるバビロンにかかる重負の預言 **2** なんぢらかぶろの山に旂をたて聲をあげ手をふり彼等をまねきて貴族の門にいらしめよ **3** われ既にきよめ別ちたるものに命じわが丈夫ほこりかにいさめる者をよびてわが怒をもらさしむ **4** 山におほくの人の聲きこゆ大なる民あるがごとし もろもろの國民のよりつどひて喧めく聲きこゆ これ萬軍のヱホバたたかひの軍兵を召したまふなり **5** かれらはとほき國より天の極よりきたる これヱホバとその忿恚をもらす器とともに全國をほろぼさんとて來るなり **6** なんぢら泣號ぶべしヱホバの日ちかづき全能者よりいづる敗亡きたるべければなり **7** この故にすべての手はたれ凡の人のこころは消ゆかん **8** かれら慴きおそれ艱難と憂とにせまられ子をうまんとする婦のごとく苦しみ互におどろき相みあひてその面は燄のごとくならん **9** 視よヱホバの日苛くして忿恚とはげしき怒とをもて來り この國をあらしその中よりつみびとを絶滅さん **10** 天のもろもろの星とほしの宿は光をはなたず 日はいでてくらく月はその光をかがやかさざるべし **11** われ惡ことのために世をつみし不義のために惡きものをばつし驕れるものの誇をとどめ暴ぶるものの傲慢をひくくせん **12** われ人をして精金よりもすくなくオフルの黄金よりも少なからしめん **13** かくて亦われ萬軍のヱホバの忿恚のとき烈しき怒りの日に天をふるはせ地をうごかしてその處をうしなはしむべし **14** かれらは逐るる鹿のごとく集むるものなき羊のごとくなりて各自おのれの民にかへりおのれの國にのがれゆかん **15** すべて其處にあるもの見出さるれば刺れ拘留らるるものは劍にたふされ **16** 彼

等の嬰兒はその目前にてなげくだかれその家財はか
すめうばはれその妻はけがさるべし 17視よわれ白銀
をもかへりみず黄金をもよろこばざるメデア人をお
こして之にむかはしめん 18かれらは弓をもて若きも
のを射くだき腹の實をあはれむことなく小子をみて
をしむことなし 19すべての國の中にてうるはしくカ
ルデヤ人がほこり飾となせるバビロンはむかし神に
ほろぼされたるソドム、ゴモラのごとくならん 20こ
こに住むもの永くたえ世々にいたるまで居ものなく
アラビヤ人もかしこに幕屋をはらず牧人もまたかし
こにはその群をふさすることなく 21ただ猛獣かしこ
にふし吼るものその家にみち鴕鳥かしこにすみ牡山
羊かしこに躍らん 22豺狼その城のなかになき野犬え
いぐわの宮にさけばんその時のいたるは近きにあり
その日は延ることなかるべし

14 ヨホバ、ヤコブを憐みイスラエルをふたたび撰
びて之をおのれの地におきたまはん異邦人これに加
りてヤコブの家にむすびつらなるべし 2もろもろの
民はかれらをその處にたづさへいたらん而してイス
ラエルの家はヨホバの地にてこれを奴婢となし曩に
おのれを虜にしたるものを虜にしおのれを虐げたる
ものを治めん 3ヨホバなんぢの憂と艱難とをのぞき
亦なんぢが勤むるからき役をのぞきて安息をたまふ
の日 4なんぢこの歌をとなへバビロン王をせめてい
はん虐ぐる者いかにして息みしや金をはたる者いか
にして息みしやと 5ヨホバあしきものの笞ともろも
ろの有司の杖とををりたまへり 6かれらは怒をもて
もろもろの民をたえず撃てはうち忿恚をもてもろも
ろの國ををさむれどその暴虐をとどむる者なかりき

7 今は全地やすみを得おだやかを得ことごとく聲をあ
げてうたふ 8 實にまつの樹およびレバノンの香柏さ
へもなんぢの故により歡びていふ汝すでに仆たれば
樵夫のぼりきたりてわれらを攻ることなしと 9 下の
陰府はなんぢの故により動きて汝のきたるをむかへ
世のもろもろの英雄の亡靈をおこし國々のもろもろ
の王をその位より起おこらしむ (Sheol h7585) 10 かれら
は皆なんぢに告ていはん汝もわれらのごとく弱くな
りしや汝もわれらと同じくなりしやと 11 なんぢの榮
華となんぢの琴の音はすでに陰府におちたり蛆なん
ぢの下にしかれ蚯蚓なんぢをおほふ (Sheol h7585) 12 あ
したの子明星よいかにして天より隕しやもろもろの
國をたふしし者よいかにして斫れて地にたふれしや
13 汝さきに心中におもへらくわれ天にのぼり我くら
ゐを神の星のうへにあげ北の極なる集會の山にざし
14 たかき雲漢にのぼり至上者のごとくなるべしと 15
然どなんぢは陰府におとされ坑の最下にいれられん
(Sheol h7585) 16 なんぢを見るものは熟々なんぢを視な
んぢに目をとめていはんこの人は地をふるはせ列國
をうごかし 17 世を荒野のごとくしもろもろの邑をこ
ぼち捕へたるものをその家にときかへさざりしもの
なるかと 18 もろもろの國の王たちはことごとく皆た
ふとき状にておのおのその家にねぶる 19 然どなんぢ
は忌きらふべき枝のごとくおのが墓のそとにすてら
れその周圍には劍にて刺ころされ坑におろされ石に
おほはれたる者ありて踐つけらるる屍にことならず
20 汝おのれの國をほろぼしおのれの民をころししが
故にかれらとおなじく葬らるることあたはずそれ惡
をおこなふものの裔はとこしへに名をよばるること

なかるべし **21** 先祖のよこしまの故をもてその子孫の
ために戮場をそなへ彼等をしてたちて地をとり世界
のおもてに邑をみたすことなからしめよ **22** 萬軍のヱ
ホバのたまはく我立てかれらを攻めバビロンよりそ
の名と遺りたるものとを絶滅しその子その孫をたち
ほろぼさんとこれヱホバの聖言なり **23** われバビロン
を刺蝟のすみかとし沼とし且ほろびの箒をもてこれ
を掃除かんとこれ萬軍のヱホバのみことばなり **24** 萬
軍のヱホバ誓をたてて言給はくわがおもひし事はか
ならず成わがさだめし事はかならず立ん **25** われアツ
スリヤ人をわが地にてうちやぶりわが山々にてふみ
にじらんここにおいて彼がおきし軛はイスラエル人
よりはなれ彼がおはせし重負はイスラエル人の肩よ
りはなるべし **26** これは全地のことにつきて定めたる
謀略なり是はもろもろの國のうへに伸したる手なり
27 萬軍のヱホバさだめたまへり誰かこれを破ること
を得んやその手をのばしたまへり誰かこれを押返す
ことを得んや **28** アハズ王の死たる年おもにの預言あ
りき **29** 曰くペリシテの全地よなんぢをうちし杖をれ
たればとて喜ぶなかれ蛇の根より蝮いでその果はと
びかける巨蛇となるべければなり **30** いと貧しきもの
はものくひ乏しきものは安然にふさんわれ飢饉をも
てなんぢの根をしなせ汝がのこれる者をころすべし
31 門よなげけ邑よさけべペリシテよなんぢの全地き
えうせたりそはけぶり北よりいできたりその軍兵の
列におくるるものなし **32** その國の使者たちに何とこ
たふべきや答へていはんヱホバ、シオンの基をおき
たまへりその民のなかの苦しむものは避所をこの中
にえん

15 モアブにかかる重負のよげん曰く モアブのアル
は一夜の間にあらされて亡びうせモアブのキルは一
夜のまに荒されてほろびうせん **2** かれバイテおよび
デボンの高所にのぼりて哭きモアブはネボ及びメデ
バの上にてなげきさけぶおのおのその頭を禿にしそ
の鬚をことごとく剃たり **3** かれら麁服をきてその衢
にあり屋蓋または廣きところにて皆なきさけび悲し
むこと甚だし **4** ヘシボンとエレアレと叫びてその聲
ヤハズにまで聞ゆこの故にモアブの軍兵こゑをあげ
その靈魂うちに在てをののけり **5** わが心モアブのた
めに叫びよばはれりその貴族はゾアルおよびヌグラ
テシリシヤにのがれ哭つつルヒテの坂をのぼりホロ
ナイムの途にて敗亡の聲をあぐ **6** ニムリムの水はか
わき草はかれ苗はつきて緑蔬あらず **7** このゆゑに彼
等はその獲たる富とその藏めたる物をたづさへて柳
の河をわたらん **8** その泣號のこゑはモアブの境をめ
ぐり悲歎のこゑはエグライムにいたりなげきの聲は
ベエルエリムにいたる **9** デモンの水は血にて充われ
デモンの上にひとしほ禍害をくはへモアブの遁れた
る者とこの地の遺りたるものとに獅をおくらん

16 なんぢら荒野のセラより羔羊をシオンの女の山
におくりて國の首にをさむべし **2** モアブの女輩はア
ルノンの津にありてさまよふ鳥のごとく巣をおはれ
たる雛のごとくなるべし **3** 相謀りて審判をおこなひ
亭午にもなんぢの蔭を夜のごとくならしめ驅逐人を
かくし遁れきたるものを顯はすなかれ **4** わが驅逐人
をなんぢとともに居しめ汝モアブの避所となりて之
をそこなふ者のまへより脱れしめよ勒索者はうせ害
ふものはたえ暴虐者は地より絶れん **5** ひとつの位あ

はれみをもて堅くたち眞實をおこなふ者そのうへに
坐せん彼ダビデの幕屋にをりて審判をなし公平をも
とめて義をおこなふに速し 6 われらモアブの傲慢を
きけりその高ぶること甚だしわれらその誇とたかぶ
りと忿恚とをきけりその大言はむなし 7 この故にモ
アブはモアブの爲になきさけび民みな哭さけぶべし
なんぢら必らず甚だしく心をいためてキルハレステ
の乾葡萄のためになげくべし 8 そはヘシボンの畑と
シブマのぶだうの樹とは凋みおとろへたりその枝さ
きにはヤゼルにまでいたりて荒野にはびこりのびて
海をわたりしが國々のもろもろの主その美はしき枝
ををりたり 9 この故にわれヤゼルの哭とひとしくシ
ブマの葡萄の樹のためになかんヘシボンよエレアレ
よわが淚なんぢをひたさんそは鬨聲なんぢが果物な
んぢが收穫の實のうへにおちきたればなり 10 欣喜と
たのしみとは土肥たる畑より取さられ葡萄園には謳
ふことなく歡呼ばふことなく酒榨にはふみて酒をし
ぼるものなし我そのよろこびたつる聲をやめしめた
り 11 このゆゑにわが心腸はモアブの故をもて琴のご
とく鳴ひびきキルハレスの故をもてわが衷もまた然
り 12 モアブは高處にいでて倦つかれその聖所にきた
りて祈るべけれど驗あらじ 13 こはヨホバが曩にモア
ブに就てかたりたまへる聖言なり 14 されど今ヨホバ
かたりて言たまはくモアブの榮はその大なる群衆と
ともに傭人の期にひとしく三年のうちに恥かしめを
うけ遺れる者はなはだ少なくして力なからん

17 ダマスコにかかはる重負の預言いはく 視よダマ
スコは邑のすがたをうしなひて荒墟となるべし 2 ア
ロエルの諸邑はすてられん獸畜のむれそこにすみて

その伏やすめるをおびやかす者もなからん 3 エフラ
イムの城はすたりダマスコの政治はやみスリアの遺
れる者はイスラエルの子輩のさかえのごとく消うせ
ん是は萬軍のヱホバの聖言なり 4 その日ヤコブの榮
はおとろへその肥たる肉はやせて 5 あだかも收穫人
の麥をかりあつめ腕をもて穂をかりたる後のごとく
レパイムの谷に穂をひろひたるあとの如くならん 6
されど橄欖樹をうつとき二つ三の核を杪にのこしあ
るひは四つ五をみのりおほき樹の外面のえだに遺せ
るが如く採のこさるるものあるべし是イスラエルの
神ヱホバの聖言なり 7 その日人おのれを造れるもの
を仰ぎのぞみイスラエルの聖者に目をとめん 8 斯て
おのれの手の工なる祭壇をあふぎ望まずおのれの指
のつくりたるアシラの像と日の像とに目をとめじ 9
その日かれが堅固なるまちまちは昔イスラエルの子
輩をさけてすてさりたる森のなか嶺のうへに今のこ
れる荒跡のごとく荒地となるべし 10 そは汝おのがす
くひの神をわすれ己がちからとなるべき磐を心にと
めざりしによるこのゆゑになんぢ美くしき植物をう
ゑ異やうの枝をさし 11 かつ植たる日に籬をまはし朝
に芽をいださしむれども患難の日といたましき憂の
日ときたりて收穫の果はとびさらん 12 唉おほくの民
はなりどよめけり海のなりどよめく如くかれらも鳴
動めけりもろもろの國はなりひびけり、戸じ大水の
なりひびくが如くかれらも鳴響けり 13 もろもろの國
はおほくの水のなりひびくがごとく鳴響かんされど
神かれらを攻たまふべしかれら遠くのがれて風にふ
きさらるる山のうへの粃糠のごとくまた旋風にふき
さらるる塵のごとくならん 14 視よゆふぐれに恐怖あ

りいまだ黎明にいたらずして彼等は亡たり これ我儕
をかすむる者のうくべき報われらを奪ふもののひく
べき鬮なり
18 唉エテオピアの河の彼方なるさやさやと羽音の
きこゆる地 **2** この地蒹のふねを水にうかべ海路より
使者をつかはさんとてその使者にいへらく疾走る使
よなんぢら河々の流のわかるる國にゆけ丈たかく肌
なめらかなる始めより今にいたるまで懼るべく繩も
てはかり人を踐にじる民にゆけ **3** すべて世にをるも
の地にすむものよ山のうへに旗のたつとき汝等これ
を見ラッパの鳴響くときなんぢら之をきけ **4** そはヱ
ホバわれに如此いひ給へりいはく空はれわたり日て
り收穫の熱むしてつゆけき雲のたるる間われわが居
所にしづかに居てながめん **5** 收穫のまへにその芽ま
たく生その花ぶだうとなりて熟せんとするときかれ
鎌をもて蔓をかり枝をきり去ん **6** 斯てみな山のたけ
きとりと地の獸とになげあたへらるべし猛鳥そのう
へにて夏をすごし地のけものその上にて冬をわたら
ん **7** そのとき河々の流のわかるる國の丈たかく肌な
めらかなる始めより今にいたるまで懼るべく繩もて
はかり人をふみにじる民より萬軍のヱホバにささぐ
る禮物をたづさへて萬軍のヱホバの聖名のところシ
オンの山にきたるべし
19 エジプトにかかる重負のよげんいはく ヱホバは
はやき雲にのりてエジプトに來りたまふエジプトの
もろもろの偶像はその前にふるひをののきエジプト
人のこころはその衷にて消ゆかん **2** 我エジプト人を
たけび勇ましめてエジプト人を攻しめん斯てかれら
各自その兄弟をせめおのおのその鄰をせめ邑は邑を

せめ國はくにを攻べし 3 エジプト人の靈魂うせてそ
の中むなしくならんわれその謀略をほろぼすべしか
れらは偶像および呪文をとなふるもの巫女魔術者に
もとむることを爲ん 4 われエジプト人を苛酷なる主
人の手にわたさんあらあらしき王かれらを治むべし
是主萬軍のヱホバの聖言なり 5 海の水はつき河もま
た涸てかわかん 6 また河々はくさき臭をはなちエジ
プトの埠はみな漸次にへりてかわき葦と蘆とかれは
てん 7 ナイルのほとりの草原ナイルの岸にほどちか
き所すべてナイルの最寄にまきたる者はことごとく
枯てちりうせん 8 漁者もまた歎きすべてナイルに釣
をたるる者はかなしみ網を水のうへに施ものはおと
ろふべし 9 練たる麻にて物つくるもの白布を織もの
は恥あわて 10 その柱はくだけ一切のやとはれたる者
のこころ憂ひかなしまん 11 誠やゾアンの諸侯は愚な
りパロの最もかしこき議官のはかりごとは癡鈍べし
然ばなんぢら何でパロに 12 あなたの賢い者はどこに
おるか。彼らをして、万軍の主がエジプトについて
定められたことをあなたに告げ知らしめよ。 13 ゾア
ンの君たちは愚かとなり、メンピスの君たちは欺か
れ、エジプトのもろもろの部族の隅の石たる彼らは
、かえってエジプトを迷わせた。 14 主は曲った心を
彼らのうちに混ぜられた。彼らはエジプトをして、
すべてその行うことに迷わせ、あたかも酔った人の
物吐くときによろめくようにさせた。 15 エジプトに
対しては、頭あるいは尾、しゅろの枝あるいは葦が
共になしうるわざはない。 16 その日、エジプトびと
は女のようになり、万軍の主の彼らの上に振り動か
されるみ手の前に恐れおののく。 17 ユダの地は、エ

ジプトびとに恐れられ、ユダについて語り告げるこ
とを聞くエジプトびとはみな、万軍の主がエジプト
びとにむかって定められた計りごとのゆえに恐れる
。 **18** その日、エジプトの地にカナンの国ことばを語
り、また万軍の主に誓いを立てる五つの町があり、
その中の一つは太陽の町ととなえられる。 **19** その日
、エジプトの国の中に主をまつる一つの祭壇があり
、その境に主をまつる一つの柱がある。 **20** これはエ
ジプトの国で万軍の主に、しるしとなり、あかしと
なる。彼らがしえたげる者のゆえに、主に叫び求め
るとき、主は救う者をつかわして、彼らを守り助け
られる。 **21** 主はご自分をエジプトびとに知らせられ
る。その日、エジプトびとは主を知り、犠牲と供え
物とをもって主に仕え、主に誓願をたててこれを果
す。 **22** 主はエジプトを撃たれる。主はこれを撃たれ
るが、またいやされる。それゆえ彼らは主に帰る。
主は彼らの願いをいれて、彼らをいやされる。 **23** そ
の日、エジプトからアッスリヤに通う大路があって
、アッスリヤびとはエジプトに、エジプトびとはア
ッスリヤに行き、エジプトびとはアッスリヤびとと
共に主に仕える。 **24** その日、イスラエルはエジプト
とアッスリヤと共に三つ相並び、全地のうちで祝福
をうけるものとなる。 **25** 万軍の主は、これを祝福し
て言われる、「さいわいなるかな、わが民なるエジ
プト、わが手のわざなるアッスリヤ、わが嗣業なる
イスラエル」と。

20 アッスリヤの王サルゴンからつかわされた最高
司令官がアシドドに来て、これを攻め、これを取っ
た年、 **2** その時に主はアモツの子イザヤによって語

って言われた、「さあ、あなたの腰から荒布を解き
、足からくつを脱ぎなさい」。そこでイザヤはその
ようにし、裸、はだしで歩いた。 3主は言われた、
「わがしもべイザヤは三年の間、裸、はだしで歩き
、エジプトとエチオピヤに対するしるしとなり、前
ぶれとなったが、 4このようにエジプトびとのとり
ことエチオピヤびとの捕われ人とは、アッスリヤの
王に引き行かれて、その若い者も老いた者もみな裸
、はだしで、しりをあらわし、エジプトの恥を示す
。 5彼らはその頼みとしたエチオピヤのゆえに、そ
の誇としたエジプトのゆえに恐れ、かつ恥じる。 6
その日には、この海べに住む民は言う、『見よ、わ
れわれが頼みとした国、すなわちわれわれがのがれ
て行って助けを求め、アッスリヤ王から救い出され
ようとした国はすでにこのとおりである。われわれ
はどうしてのがれることができようか』と。」

21 海の荒野についての託宣。つむじ風がネゲブを
吹き過ぎるように、荒野から、恐るべき地から、来
るものがある。 2わたしは一つのきびしい幻を示さ
れた。かすめ奪う者はかすめ奪い、滅ぼす者は滅ぼ
す。エラムよ、のぼれ、メデアよ、囲め。わたしは
すべての嘆きをやめさせる。 3それゆえ、わが腰は
激しい痛みに満たされ、出産に臨む女の苦しみのよ
うな苦しみがわたしを捕えた。わたしは、かがんで
聞くことができず、恐れおののいて見ることができ
ない。 4わが心はみだれ惑い、わななき恐れること
、はなはだしく、わたしのあこがれたたそがれは変
っておののきとなった。 5彼らは食卓を設け、じゅ
うたんを敷いて食い飲みする。もろもろの君よ、立

って、盾に油をぬれ。 6 主はわたしにこう言われた
、「行って、見張びとをおき、その見るところを告
げさせよ。 7 馬に乗って二列に並んだ者と、ろばに
乗った者と、らくだに乗った者とを彼が見るならば
、耳を傾けてつまびらかに聞かせよ」。 8 その時、
見張びとは呼ばわって言った、「主よ、わたしがひ
ねもすやぐらに立ち、夜もすがらわが見張所に立っ
ていると、 9 見よ、馬に乗って二列に並んだ者がこ
こに来ます」。彼は答えて言った、「倒れた、バビ
ロンは倒れた、その神々の像はことごとく打ち砕か
れて地に伏した」。 10 ああ、踏みにじられたわが民
、わが打ち場の子よ、イスラエルの神、万軍の主か
らわたしが聞いたところのものをあなたがたに告げ
る。 11 ドマについての託宣。セイルからわたしに呼
ばわる者がある、「夜回りよ、今は夜のなんどきで
すか、夜回りよ、今は夜のなんどきですか」。 12 夜
回りは言う、「朝がきます、夜もまたきます。もし
あなたがたが聞こうと思うならば聞きなさい、また
来なさい」。 13 アラビヤについての託宣。デダンび
との隊商よ、あなたがたはアラビヤの林にやどる。
14 テマの地に住む民よ、水を携えて、かわいた者を
迎え、パンをもって、逃げのがれた者を迎えよ。 15
彼らはつるぎを避け、抜いたつるぎを避け、張った
弓を避け、また激しい戦いを避けて、逃げてきたか
らである。 16 主はわたしにこう言われた、「雇人の
年期のように一年以内にケダルのすべての栄華はつ
きはてる。 17 ケダルの子らの勇士で、射手の残る者
は少ない」。これはイスラエルの神、主が語られた
のである。

22 幻の谷についての託宣。あなたがたはなぜ、み
な屋根にのぼったのか。 **2** 叫び声で満ちている者、
騒がしい都、喜びに酔っている町よ。あなたのうち
の殺された者はつるぎで殺されたのではなく、また
戦いに倒れたのでもない。 **3** あなたのつかさたちは
皆共にのがれて行ったが、弓を捨てて捕えられた。
彼らは遠く逃げて行ったが、あなたのうちの見つか
った者はみな捕えられた。 **4** それゆえ、わたしは言
った、「わたしを顧みてくれるな、わたしはいたく
泣き悲しむ。わが民の娘の滅びのために、わたしを
慰めようと努めてはならない」。 **5** 万軍の神、主は
幻の谷に騒ぎと、踏みにじりと、混乱の日をこさせ
られる。城壁はくずれ落ち、叫び声は山に聞える。
6 エラムは箙を負い、戦車と騎兵とをもってきたり、
キルは盾をあらわした。 **7** あなたの最も美しい谷は
戦車で満ち、騎兵はもろもろの門にむかって立った
。 **8** ユダを守るおおいは取り除かれた。その日あな
たは林の家の武具を仰ぎ望んだ。 **9** またあなたがた
はダビデの町の破れの多いのを見、下の池の水を集
め、 **10** エルサレムの家を数え、またその家をこわし
て城壁を築き、 **11** 一つの貯水池を二つの城壁の間に
造って古池の水をひいた。しかしあなたがたはこの
事をなされた者を仰ぎ望まず、この事を昔から計画
された者を顧みなかった。 **12** その日、万軍の神、主
は泣き悲しみ、頭をかぶろにし、荒布をまとうこと
を命じられたが、 **13** 見よ、あなたがたは喜び楽しみ
、牛をほふり、羊を殺し、肉を食い、酒を飲んで言
う、「われわれは食い、かつ飲もう、明日は死ぬの
だから」。 **14** 万軍の主はみずからわたしの耳に示さ

れた、「まことに、この不義はあなたがたが死ぬま
で、ゆるされることはない」と万軍の神、主は言わ
れる。 **15** 万軍の神、主はこう言われる、「さあ、王
の家をつかさどるこの執事セブナに行って言いなさ
い、 **16** 『あなたはここになんの係わりがありますか
。あなたはだれの縁故でここに自分のために墓を掘
ったのですか。あなたは高い所に墓を掘り、岩をう
がって自分のためにすみかを造った。 **17** 強い人よ、
見よ、主はあなたを激しくなげ倒される。主はあな
たを堅くつかまえ、 **18** ぐるぐるまわして、まりのよ
うに広々した地に投げられる。主人の家の恥となる
者よ、あなたはそこで死に、あなたの華麗な車はそ
こに残る。 **19** わたしは、あなたをその職から追い、
その地位から引きおろす。 **20** その日、わたしは、わ
がしもべヒルキヤの子エリアキムを呼んで、 **21** あな
たの衣を着せ、あなたの帯をしめさせ、あなたの権
力を彼の手にゆだねる。彼はエルサレムの民とユダ
の家との父となる。 **22** わたしはまたダビデの家のか
ぎを彼の肩に置く。彼が開けば閉じる者なく、彼が
閉じれば開く者はない。 **23** わたしは彼を堅い所に打
ったくぎのようにする。そして彼はその父の家の誉
の座となり、 **24** その父の家のすべての重さは彼の上
にかかる。すなわちその子、その孫およびすべての
小さい器、鉢からすべてのびんにいたるまでみな、
彼の上にかかる』」。 **25** 万軍の主は言われる、「そ
の日、堅い所に打ったくぎは抜け、切られて落ちる
。その上にかかっている荷もまた取り去られる」と
主は語られた。

23 ツロについての託宣。タルシシのもろもろの船
よ、泣き叫べ、ツロは荒れすたれて、家なく、船泊
まりする港もないからだ。この事はクプロの地から
彼らに告げ知らせられる。 **2** 海べに住む民よ、シド
ンの商人よ、もだせ、あなたがたの使者は海を渡り
、大いなる水の上にあった。 **3** ツロの収入はシホル
の穀物、ナイル川の収穫であった。ツロはもろもろ
の国びとの商人であった。 **4** シドンよ、恥じよ、海
は言った、海の城は言う、「わたしは苦しまず、ま
た産まなかった。わたしは若い男子を養わず、また
処女を育てなかった」。 **5** この報道がエジプトに達
するとき、彼らはツロについての報道によって、い
たく苦しむ。 **6** タルシシに渡れ、海べに住む民よ、
泣き叫べ。 **7** これがその起源も古い町、自分の足で
移り、遠くにまで移住した町、あなたがたの喜び誇
る町なのか。 **8** ツロにむかってこれを定めたのはだ
れか。ツロは冠を授けた町、その商人は君たち、そ
の貿易業者は地の尊い人々であった。 **9** 万軍の主は
すべての栄光の誇を汚し、地のすべての尊い者をは
ずかしめるためにこれを定められたのだ。 **10** タルシ
シの娘よ、ナイル川のようにおのが地にあふれよ。
もはや束縛するものはない。 **11** 主はその手を海の上
に伸べて国々を震い動かされた。主はカナンについ
て詔を出し、そのとりでをこわされた。 **12** 主は言わ
れた、「しえたげられた処女シドンの娘よ、あなた
はもはや喜ぶことはない。立って、クプロに渡れ、
そこでもあなたは安息を得ることはない」。 **13** カル
デヤびとの国を見よ、アッスリヤではなく、この民
がツロを野の獣のすみかに定めた。彼らはやぐらを

建て、もろもろの宮殿をこわして荒塚とした。 14 タ
ルシシのもろもろの船よ、泣き叫べ、あなたがたの
とりでは荒れすたれたから。 15 その日、ツロはひと
りの王のながらえる日と同じく七十年の間忘れられ
、七十年終って後、ツロは遊女の歌のようになる、
16 「忘れられた遊女よ、琴を執って町を経めぐり、
巧みに弾じ、多くの歌をうたって、人に思い出され
よ」。 17 七十年終って後、主はツロを顧みられる。
ツロは再び淫行の価を得て、地のおもてにある世の
すべての国々と姦淫を行い、 18 その商品とその価と
は主にささげられる。これはたくわえられることな
く、積まれることなく、その商品は主の前に住む者
のために豊かな食物となり、みごとな衣服となる。

24 見よ、主はこの地をむなしくし、これを荒れす
たれさせ、これをくつがえして、その民を散らされ
る。 2 そして、その民も祭司もひとしく、しもべも
主人もひとしく、はしためも主婦もひとしく、買う
者も売る者もひとしく、貸す者も借りる者もひとし
く、債権者も債務者もひとしく、この事にあう。 3
地は全くむなしくされ、全くかすめられる。主がこ
の言葉を告げられたからである。 4 地は悲しみ、衰
え、世はしおれ、衰え、天も地と共にしおれはてる
。 5 地はその住む民の下に汚された。これは彼らが
律法にそむき、定めを犯し、とこしえの契約を破っ
たからだ。 6 それゆえ、のろいは地をのみつくし、
そこに住む者はその罪に苦しみ、また地の民は焼か
れて、わずかの者が残される。 7 新しいぶどう酒は
悲しみ、ぶどうはしおれ、心の楽しい者もみな嘆く
。 8 鼓の音は静まり、喜ぶ者の騒ぎはやみ、琴の音

もまた静まった。 9彼らはもはや歌をうたって酒を
飲まず、濃き酒はこれを飲む者に苦くなる。 10混乱
せる町は破られ、すべての家は閉ざされて、はいる
ことができない。 11ちまたには酒の不足のために叫
ぶ声があり、すべての喜びは暗くなり、地の楽しみ
は追いやられた。 12町には荒れすたれた所のみ残り
、その門もこわされて破れた。 13地のうちで、もろ
もろの民のなかで残るものは、オリブの木の打たれ
た後の実のように、ぶどうの収穫の終った後にその
採り残りを集めるときのようになる。 14彼らは声を
あげて喜び歌う。主の威光のゆえに、西から喜び呼
ばわる。 15それゆえ、東で主をあがめ、海沿いの国
々でイスラエルの神、主の名をあがめよ。 16われわ
れは地の果から、さんびの歌を聞いた、「栄光は正
しい者にある」と。しかし、わたしは言う、「わた
しはやせ衰える、わたしはやせ衰える、わたしはわ
ざわいだ。欺く者はあざむき、欺く者は、はなはだ
しくあざむく」。 17地に住む者よ、恐れと、落し穴
と、わなとはあなたの上にある。 18恐れの声をのが
れる者は落し穴に陥り、落し穴から出る者はわなに
捕えられる。天の窓は開け、地の基が震い動くから
である。 19地は全く砕け、地は裂け、地は激しく震
い、 20地は酔いどれのようによろめき、仮小屋のよ
うにゆり動く。そのとがはその上に重く、ついに倒
れて再び起きあがることはない。 21その日、主は天
において、天の軍勢を罰し、地の上で、地のもろも
ろの王を罰せられる。 22彼らは囚人が土ろうの中に
集められるように集められて、獄屋の中に閉ざされ
、多くの日を経て後、罰せられる。 23こうして万軍

の主がシオンの山およびエルサレムで統べ治め、かつその長老たちの前にその栄光をあらわされるので、月はあわて、日は恥じる。

25 主よ、あなたはわが神、わたしはあなたをあがめ、み名をほめたたえる。あなたはさきに驚くべきみわざを行い、いにしえから定めた計画を真実をもって行われたから。 **2** あなたは町を石塚とし、堅固な町を荒塚とされた。外国人のやかたは、もはや町ではなく、とこしえに建てられることはない。 **3** それゆえ、強い民はあなたを尊び、あらぶる国々の町はあなたを恐れる。 **4** あなたは貧しい者のとりでとなり、乏しい者の悩みのときのとりでとなり、あらしをさける避け所となり、熱さをさける陰となられた。あらぶる者の及ぼす害は、石がきを打つあらしのごとく、 **5** かわいた地の熱さのようだからである。あなたは外国人の騒ぎをおさえ、雲が陰をもって熱をとどめるようにあらぶる者の歌をとどめられる。 **6** 万軍の主はこの山で、すべての民のために肥えたものをもって祝宴を設け、久しくたくわえたぶどう酒をもって祝宴を設けられる。すなわち髄の多い肥えたものと、よく澄んだ長くたくわえたぶどう酒をもって祝宴を設けられる。 **7** また主はこの山で、すべての民のかぶっている顔おおいと、すべての国のおおっているおおい物とを破られる。 **8** 主はとこしえに死を滅ぼし、主なる神はすべての顔から涙をぬぐい、その民のはずかしめを全地の上から除かれる。これは主の語られたことである。 **9** その日、人は言う、「見よ、これはわれわれの神である。わたしたちは彼を待ち望んだ。彼はわたしたちを救われ

る。これは主である。わたしたちは彼を待ち望んだ
。わたしたちはその救を喜び楽しもう」と。 10 主の
手はこの山にとどまり、モアブは肥だめの中に踏ま
れるわらのように、おのれの所で踏みにじられる。
11 彼はその中で泳ぐ物が泳ごうとして手を伸ばすよ
うに、その手を伸ばす。しかし主はその高ぶりを、
その手の巧みなわざと共に低くされる。 12 その石が
きの高い城郭を主は傾け倒し、地に投げうって、ち
りにかえされる。

26 その日ユダの国で、この歌をうたう、「われわ
れは堅固な町をもつ。主は救をその石がきとし、ま
たとりでとされる。 2 門を開いて、信仰を守る正し
い国民を入れよ。 3 あなたは全き平安をもってここ
ろざしの堅固なものを守られる。彼はあなたに信頼
しているからである。 4 とこしえに主に信頼せよ、
主なる神はとこしえの岩だからである。 5 主は高き
所、そびえたつ町に住む者をひきおろし、これを伏
させ、これを地に伏させて、ちりにかえされる。 6
こうして足で踏まれ、貧しい者の足で踏まれ、乏し
い者はその上を歩む」。 7 正しい者の道は平らであ
る。あなたは正しい者の道をなめらかにされる。 8
主よ、あなたがさばきをなさる道で、われわれはあ
なたを待ち望む。われわれの魂の慕うものは、あな
たの記念の名である。 9 わが魂は夜あなたを慕い、
わがうちなる霊は、せつにあなたを求める。あなた
のさばきが地に行われるとき、世に住む者は正義を
学ぶからである。 10 悪しき者は恵まれても、なお正
義を学ばず、正しい地にあっても不義を行い、主の
威光を仰ぐことをしない。 11 主よ、あなたのみ手が

高くあがるけれども、彼らはそれを顧みない。どう
か、あなたの、おのが民を救われる熱心を彼らに見
させて、大いに恥じさせ、火をもってあなたの敵を
焼き滅ぼしてください。 **12** 主よ、あなたはわれわれ
のために平和を設けられる。あなたはわれわれのた
めにわれわれのすべてのわざをなし遂げられた。 **13**
われわれの神、主よ、あなた以外のもろもろの主が
われわれを治めた。しかし、われわれはただ、あな
たの名のみをあがめる。 **14** 死んだ者はまた生きない
。亡霊は生き返らない。それで、あなたは彼らを罰
して滅ぼし、彼らの思い出をことごとく消し去られ
た。 **15** 主よ、あなたはこの国民を増し加えられた。
あなたはこの国民を増し加えられた。あなたは栄光
をあらわされた。あなたは地の境を四方に広げられ
た。 **16** 主よ、彼らは悩みのとき、あなたに求めた。
彼らがあなたの懲しめにあったとき、祈をささげた
。 **17** 主よ、はらめる女の産むときが近づいて苦しみ
、その痛みによって叫ぶように、われわれはあなた
のゆえに、そのようであった。 **18** われわれは、はら
み、苦しんだ。しかしわれわれの産んだものは風に
すぎなかった。われわれは救を地に施すこともせず
、また世に住む者を滅ぼすこともしなかった。 **19** あ
なたの死者は生き、彼らのなきがらは起きる。ちり
に伏す者よ、さめて喜びうたえ。あなたの露は光の
露であって、それを亡霊の国の上に降らされるから
である。 **20** さあ、わが民よ、あなたのへやにはいり
、あなたのうしろの戸を閉じて、憤りの過ぎ去るま
で、しばらく隠れよ。 **21** 見よ、主はそのおられる所
を出て、地に住む者の不義を罰せられる。地はその

上に流された血をあらわして、殺された者を、もはやおおうことがない。

27 その日、主は堅く大いなる強いつるぎで逃げるへびレビヤタン、曲りくねるへびレビヤタンを罰し、また海におる龍を殺される。 **2** その日「麗しきぶどう畑よ、このことを歌え。 **3** 主なるわたしはこれを守り、常に水をそそぎ、夜も昼も守って、そこなう者のないようにする。 **4** わたしは憤らない。いばら、おどろがわたしと戦うなら、わたしは進んでこれを攻め、皆もろともに焼きつくす。 **5** それを望まないなら、わたしの保護にたよって、わたしと和らぎをなせ、わたしと和らぎをなせ」。 **6** 後になれば、ヤコブは根をはり、イスラエルは芽を出して花咲き、その実を全世界に満たす。 **7** 主は彼らを撃った者を撃たれたように彼らを撃たれたか。あるいは彼らを殺した者が殺されたように彼らは殺されたか。 **8** あなたは彼らと争って、彼らを追放された。主は東風の日に、その激しい風をもって彼らを移しやられた。 **9** それゆえ、ヤコブの不義はこれによって、あがなわれる。これによって結ぶ実は彼の罪を除く。すなわち彼が祭壇のすべての石を砕けた白堊のようにし、アシラ像と香の祭壇とを再び建てないことである。 **10** 堅固な町は荒れてさびしく、捨て去られたすまいは荒野のようだ。子牛はそこに草を食い、そこに伏して、その木の枝を裸にする。 **11** その枝が枯れると、折り取られ、女が来てそれを燃やす。これは無知の民だからである。それゆえ、彼らを造られた主は彼らをあわれまれない。彼らを形造られた主は、彼らを恵まれない。 **12** イスラエルの人々よ、そ

の日、主はユフラテ川からエジプトの川にいたるまで穀物の穂を打ち落される。そしてあなたがたは、ひとりびとり集められる。 13 その日大いなるラッパが鳴りひびき、アッスリヤの地にある失われた者と、エジプトの地に追いやられた者とがきて、エルサレムの聖山で主を拝む。

28 エフライムの酔いどれの誇る冠と、酒におぼれた者の肥えた谷のかしらにあるしぼみゆく花の美しい飾りは、わざわいだ。 2 見よ、主はひとりの力ある強い者を持っておられる。これはひょうをまじえた暴風のように、破り、そこなう暴風雨のように、大水のあふれみなぎる暴風のように、それを激しく地に投げうつ。 3 エフライムの酔いどれの誇る冠は足で踏みにじられる。 4 肥えた谷のかしらにあるしぼみゆく花の美しい飾りは、夏前に熟した初なりのいちじくのようだ。人がこれを見ると、取るやいなや、食べてしまう。 5 その日、万軍の主はその民の残った者のために、栄えの冠となり、麗しい冠となられる。 6 また、さばきの席に座する者にはさばきの霊となり、戦いを門まで追い返す者には力となられる。 7 しかし、これらもまた酒のゆえによろめき、濃き酒のゆえによろける。祭司と預言者とは濃き酒のゆえによろめき、酒のゆえに心みだれ、濃き酒のゆえによろける。彼らは幻を見るときに誤り、さばきを行うときにつまづく。 8 すべての食卓は吐いた物で満ち、清い所はない。 9 「彼はだれに知識を教えようとするのか。だれにおとずれを説きあかそうとするのか。乳をやめ、乳ぶさを離れた者にするのだろうか。 10 それは教訓に教訓、教訓に教訓、規

則に規則、規則に規則。ここにも少し、そこにも少
し教えるのだ」。 11 否、むしろ主は異国のくちびる
と、異国の舌とをもってこの民に語られる。 12 主は
さきに彼らに言われた、「これが安息だ、疲れた者
に安息を与えよ。これが休息だ」と。しかし彼らは
聞こうとはしなかった。 13 それゆえ、主の言葉は彼
らに、教訓に教訓、教訓に教訓、規則に規則、規則
に規則、ここにも少し、そこにも少しとなる。これ
は彼らが行って、うしろに倒れ、破られ、わなにか
けられ、捕えられるためである。 14 それゆえ、エル
サレムにあるこの民を治めるあざける人々よ、主の
言葉を聞け。 15 あなたがたは言った、「われわれは
死と契約をなし、陰府と協定を結んだ。みなぎりあ
ふれる災の過ぎる時にも、それはわれわれに来ない
。われわれはうそを避け所となし、偽りをもって身
をかくしたからである」。 (Sheol h7585) 16 それゆえ、
主なる神はこう言われる、「見よ、わたしはシオン
に一つの石をすえて基とした。これは試みを経た石
、堅くすえた尊い隅の石である。『信ずる者はあわ
てることはない』。 17 わたしは公平を、測りなわと
し、正義を、下げ振りとする。ひょうは偽りの避け
所を滅ぼし、水は隠れ場を押し倒す」。 18 その時あ
なたがたが死とたてた契約は取り消され、陰府と結
んだ協定は行われない。みなぎりあふれる災の過ぎ
るとき、あなたがたはこれによって打ち倒される。
(Sheol h7585) 19 それが過ぎるごとに、あなたがたを捕
える。それは朝な朝な過ぎ、昼も夜も過ぎるからだ
。このおとずれを聞きわきまえることは、全くの恐
れである。 20 床が短くて身を伸べることができず、

かける夜具が狭くて身をおおうことができないから
だ。 **21** 主はペラジム山で立たれたように立ちあがり
、ギベオンの谷で憤られたように憤られて、その行
いをなされる。その行いは類のないものである。ま
たそのわざをなされる。そのわざは異なったもので
ある。 **22** それゆえ、あなたがたはあざけってはなら
ない。さもないと、あなたがたのなわめは、きびし
くなる。わたしは主なる万軍の神から全地の上に臨
む滅びの宣言を聞いたからである。 **23** あなたがたは
耳を傾けて、わが声を聞くがよい。心してわが言葉
を聞くがよい。 **24** 種をまくために耕す者は絶えず耕
すだろうか。彼は絶えずその地をひらき、まぐわを
もって土をならすだろうか。 **25** 地のおもてを平らに
したならば、いのんどをまき、クミンをまき、小麦
をうねに植え、大麦を定めた所に植え、スペルト麦
をその境に植えないだろうか。 **26** これは彼の神が正
しく、彼を導き教えられるからである。 **27** いのんど
は麦こき板でこかない、クミンはその上に車輪をこ
ろがさない。いのんどを打つには棒を用い、クミン
を打つにはさおを用いる。 **28** 人はパン用の麦を打つ
とき砕くだろうか、否、それが砕けるまでいつまで
も打つことをしない。馬をもってその上に車輪を引
かせるとき、それを砕くことをしない。 **29** これもま
た万軍の主から出ることである。その計りごとは驚
くべく、その知恵はすぐれている。

29 ああ、アリエルよ、アリエルよ、ダビデが営を
かまえた町よ、年に年を加え、祭をめぐりこさせよ
。 **2** その時わたしはアリエルを悩ます。そこには悲
しみと嘆きとがあって、アリエルのようなものとな

る。 3 わたしはあなたのまわりに営を構え、やぐら
をもってあなたを囲み、塁を築いてあなたを攻める
。 4 その時あなたは深い地の中から物言い、低いち
りの中から言葉を出す。あなたの声は亡霊の声のよ
うに地から出、あなたの言葉はちりの中から、さえ
ずるようである。 5 しかしあなたのあだの群れは細
かなちりのようになり、あらぶる者の群れは吹き去
られるもみがらのようになる。また、にわかに、ま
たたくまに、この事がある。 6 すなわち万軍の主は
雷、地震、大いなる叫び、つむじ風、暴風および焼
きつくす火の炎をもって臨まれる。 7 そしてアリエ
ルを攻めて戦う国々の群れ、すなわちアリエルとそ
の城を攻めて戦い、これを悩ます者はみな夢のよう
に、夜の幻のようになる。 8 飢えた者が食べること
を夢みても、さめると、その飢えがいえないように
、あるいは、かわいた者が飲むことを夢みても、さ
めると、疲れてそのかわきがとまらないように、シ
オンの山を攻めて戦う国々の群れもそのようになる
。 9 あなたがたは知覚を失って気が遠くなれ、目が
くらんで盲となれ。あなたがたは酔っていよ、しか
し酒のゆえではない、よろめけ、しかし濃き酒のゆ
えではない。 10 主が深い眠りの霊をあなたがたの上
にそそぎ、あなたがたの目である預言者を閉じこめ
、あなたがたの頭である先見者をおおわれたからで
ある。 11 それゆえ、このすべての幻は、あなたがた
には封じた書物の言葉のようになり、人々はこれを
読むことのできる者にわたして、「これを読んでく
ださい」と言えば、「これは封じてあるから読むこ
とができない」と彼は言う。 12 またその書物を読む

ことのできない者にわたして、「これを読んでくだ
さい」と言えば、「読むことはできない」と彼は言
う。 13 主は言われた、「この民は口をもってわたし
に近づき、くちびるをもってわたしを敬うけれども
、その心はわたしから遠く離れ、彼らのわたしをか
しこみ恐れるのは、そらで覚えた人の戒めによるの
である。 14 それゆえ、見よ、わたしはこの民に、再
び驚くべきわざを行う、それは不思議な驚くべきわ
ざである。彼らのうちの賢い人の知恵は滅び、さと
い人の知識は隠される」。 15 わざわいなるかな、お
のが計りごとを主に深く隠す者。彼らは暗い中でわ
ざを行い、「だれがわれわれを見るか、だれがわれ
われのことを知るか」と言う。 16 あなたがたは転倒
して考えている。陶器師は粘土と同じものに思われ
るだろうか。造られた物はそれを造った者について
、「彼はわたしを造らなかった」と言い、形造られ
た物は形造った者について、「彼は知恵がない」と
言うことができようか。 17 しばらくしてレバノンは
変って肥えた畑となり、肥えた畑は林のように思わ
れる時が来るではないか。 18 その日、耳しいは書物
の言葉を聞き、目しいの目はその暗やみから、見る
ことができる。 19 柔和な者は主によって新たなる喜
びを得、人のなかの貧しい者はイスラエルの聖者に
よって楽しみを得る。 20 あらぶる者は絶え、あざけ
る者はうせ、悪を行おうと、おりをうかがう者は、
ことごとく断ち滅ぼされるからである。 21 彼らは言
葉によって人を罪に定め、町の門でいさめる者をわ
なにおとしいれ、むなしい言葉をかまえて正しい者
をしりぞける。 22 それゆえ、昔アブラハムをあがな

われた主は、ヤコブの家についてこう言われる、「
ヤコブは、もはやはずかしめを受けず、その顔は、
もはや色を失うことはない。 23 彼の子孫が、その中
にわが手のわざを見るとき、彼らはわが名を聖とし
、ヤコブの聖者を聖として、イスラエルの神を恐れ
る。 24 心のあやまれる者も、悟りを得、つぶやく者
も教をうける」。

30 主は言われる、「そむける子らはわざわいだ、
彼らは計りごとを行うけれども、わたしによってで
はない。彼らは同盟を結ぶけれども、わが霊によっ
てではない、罪に罪を加えるためだ。 2 彼らはわが
言葉を求めず、エジプトへ下っていって、パロの保
護にたより、エジプトの陰に隠れようとする。 3 そ
れゆえ、パロの保護はかえってあなたがたの恥とな
り、エジプトの陰に隠れることはあなたがたのはず
かしめとなる。 4 たとい、彼の君たちがゾアンにあ
り、彼の使者たちがハネスに来ても、 5 彼らは皆お
のれを益することのできない民により、すなわち助
けとならず、益とならず、かえって恥となり、はず
かしめとなる民によって、恥をかくからである」。
6 ネゲブの獣についての託宣。彼らはその富を若いろ
ばの背に負わせ、その宝をらくだの背に負わせて、
雌じし、雄じし、まむしおよび飛びかけるへびの出
る悩みと苦しみの国を通って、おのれを益すること
のできない民に行く。 7 そのエジプトの助けは無益
であって、むなしい。それゆえ、わたしはこれを「
休んでいるラハブ」と呼んだ。 8 いま行って、これ
を彼らの前で札にしるし、書物に載せ、後の世に伝
えて、とこしえにあかしとせよ。 9 彼らはそむける

民、偽りを言う子ら、主の教を聞こうとしない子ら
だ。 **10** 彼らは先見者にむかって「見るな」と言い、
預言者にむかっては「正しい事をわれわれに預言す
るな、耳に聞きよいことを語れ、迷わしごとを預言
せよ。 **11** 大路を去り、小路をはなれ、イスラエルの
聖者について語り聞かすな」と言う。 **12** それゆえ、
イスラエルの聖者はこう言われる、「あなたがたは
この言葉を侮り、しえたげと、よこしまとを頼み、
これにたよるがゆえに、 **13** この不義はあなたがたに
は突き出て、くずれ落ちようとする高い石がきの破
れのようであって、その倒壊はにわかに、またたく
まに来る。 **14** その破れることは陶器師の器を破るよ
うに惜しむことなく打ち砕き、その砕けのなかには
、炉から火を取り、池から水をくめるほどの、ひと
かけらさえ見いだされない」。 **15** 主なる神、イスラ
エルの聖者はこう言われた、「あなたがたは立ち返
って、落ち着いているならば救われ、穏やかにして
信頼しているならば力を得る」。しかし、あなたが
たはこの事を好まなかった。 **16** かえって、あなたが
たは言った、「否、われわれは馬に乗って、とんで
行こう」と。それゆえ、あなたがたはとんで帰る。
また言った、「われらは速い馬に乗ろう」と。それ
ゆえ、あなたがたを追う者は速い。 **17** ひとりの威嚇
によって千人は逃げ、五人の威嚇によってあなたが
たは逃げて、その残る者はわずかに山の頂にある旗
ざおのように、丘の上にある旗のようになる。 **18** そ
れゆえ、主は待っていて、あなたがたに恵を施され
る。それゆえ、主は立ちあがって、あなたがたをあ
われまれる。主は公平の神でいらせられる。すべて

主を待ち望む者はさいわいである。 19 シオンにおり
、エルサレムに住む民よ、あなたはもはや泣くこと
はない。主はあなたの呼ばわる声に応じて、必ずあ
なたに恵みを施される。主がそれを聞かれるとき、
直ちに答えられる。 20 たとい主はあなたがたに悩み
のパンと苦しみの水を与えられても、あなたの師は
再び隠れることはなく、あなたの目はあなたの師を
見る。 21 また、あなたが右に行き、あるいは左に行
く時、そのうしろで「これは道だ、これに歩め」と
言う言葉を耳に聞く。 22 その時、あなたがたはしろ
がねをおおった刻んだ像と、こがねを張った鋳た像
とを汚し、これをきたない物のようにまき散らして
、これに「去れ」と言う。 23 主はあなたが地にまく
種に雨を与え、地の産物なる穀物をくださる。それ
はおびただしく、かつ豊かである。その日あなたの
家畜は広い牧場で草を食べ、 24 地を耕す牛と、ろば
は、シャベルと、くまででより分けて塩を加えた飼
料を食べる。 25 大いなる虐殺の日、やぐらの倒れる
時、すべてのそびえたつ山と、すべての高い丘に水
の流れる川がある。 26 さらに主がその民の傷を包み
、その打たれた傷をいやされる日には、月の光は日
の光のようになり、日の光は七倍となり、七つの日
の光のようにになる。 27 見よ、主の名は遠い所から
燃える怒りと、立ちあがる濃い煙をもって来る。そ
のくちびるは憤りで満ち、その舌は焼きつくす火の
ごとく、 28 その息はあふれて首にまで達する流れの
ようであって、滅びのふるいをもってもろもろの国
をふるい、また惑わす手綱をもろもろの民のあごに
つけるために来る。 29 あなたがたは、聖なる祭を守

る夜のように歌をうたう。また笛をならして主の山
にきたり、イスラエルの岩なる主にまみえる時のよ
うに心に喜ぶ。 30 主はその威厳ある声を聞かせ、激
しい怒りと、焼きつくす火の炎と、豪雨と、暴風と
、ひょうとをもってその腕の下ることを示される。
31 主がそのむちをもって打たれる時、アッスリヤの
人々は主の声によって恐れおののく。 32 主が懲しめ
のつえを彼らの上に加えられるごとに鼓を鳴らし、
琴をひく。主は腕を振りかざして、彼らと戦われる
。 33 焼き場はすでに設けられた。しかも王のために
深く広く備えられ、火と多くのたきぎが積まれてあ
る。主の息はこれを硫黄の流れのように燃やす。

31 助けを得るためにエジプトに下り、馬にたよる
者はわざわいだ。彼らは戦車が多いので、これに信
頼し、騎兵がはなはだ強いので、これに信頼する。
しかしイスラエルの聖者を仰がず、また主にはかる
ことをしない。 2 それにもかかわらず、主もまた賢
くいらせられ、必ず災をくだし、その言葉を取り消
すことなく、立って悪をなす者の家を攻め、また不
義を行う者を助ける者を攻められる。 3 かのエジプ
トびとは人であって、神ではない。その馬は肉であ
って、霊ではない。主がみ手を伸ばされるとき、助
ける者はつまずき、助けられる者も倒れて、皆とも
に滅びる。 4 主はわたしにこう言われた、「ししま
たは若いししが獲物をつかんで、ほえたけるとき、
あまたの羊飼が呼び出されて、これにむかっても、
その声によって驚かず、その叫びによって恐れない
ように、万軍の主は下ってきて、シオンの山および
その丘で戦われる。 5 鳥がひなを守るように、万軍

の主はエルサレムを守り、これを守って救い、これ
を惜しんで助けられる」。 6 イスラエルの人々よ、
主に帰れ。あなたがたは、はなはだしく主にそむい
た。 7 その日、あなたがたは自分の手で造って罪を
犯したしろがねの偶像と、こがねの偶像をめいめい
投げすてる。 8 「アッスリヤびとはつるぎによって
倒れる、人のつるぎではない。つるぎが彼らを滅ぼ
す、人のつるぎではない。彼らはつるぎの前から逃
げ去り、その若い者は奴隷の働きをしいられる。 9
彼らの岩は恐れによって過ぎ去り、その君たちはあ
わて、旗をすてて逃げ去る」。これは主の言葉であ
る。主の火はシオンにあり、その炉はエルサレムに
ある。

32 見よ、ひとりの王が正義をもって統べ治め、君
たちは公平をもってつかさどり、 2 おのおの風をさ
ける所、暴風雨をのがれる所のようになり、かわい
た所にある水の流れのように、疲れた地にある大き
な岩の陰のようになる。 3 こうして、見る者の目は
開かれ、聞く者の耳はよく聞き、 4 気短な者の心は
悟る知識を得、どもりの舌はたやすく、あざやかに
語ることができる。 5 愚かな者は、もはや尊い人と
呼ばれることなく、悪人はもはや、りっぱな人と言
われることはない。 6 それは愚かな者は愚かなこと
を語り、その心は不義をたくらみ、よこしまを行い
、主について誤ったことを語り、飢えた者の望みを
満たさず、かわいた者の飲み物を奪い取るからであ
る。 7 悪人の行いは悪い。彼は悪い計りごとをめぐ
らし、偽りの言葉をもって貧しい者をおとしいれ、
乏しい者が正しいことを語っても、なお、これをお

としいれる。 8 しかし尊い人は尊いことを語り、つ
ねに尊いことを行う。 9 安んじている女たちよ、起
きて、わが声を聞け。思い煩いなき娘たちよ、わが
言葉に耳を傾けよ。 10 思い煩いなき女たちよ、一年
あまりの日をすぎて、あなたがたは震えおののく。
ぶどうの収穫がむなしく、実を取り入れる時が来な
いからだ。 11 安んじている女たちよ、震え恐れよ。
思い煩いなき女たちよ、震えおののけ。衣を脱ぎ、
裸になって腰に荒布をまとえ。 12 良き畑のため、実
り豊かなぶどうの木のために胸を打て。 13 いばら、
おどろの生えているわが民の地のため、喜びに満ち
ている町にあるすべての喜びの家のために胸を打て
。 14 宮殿は捨てられ、にぎわった町は荒れすたれ、
丘と、やぐらとは、とこしえにほら穴となり、野の
ろばの楽しむ所、羊の群れの牧場となるからである
。 15 しかし、ついには霊が上からわれわれの上にそ
そがれて、荒野は良き畑となり、良き畑は林のごと
く見られるようになる。 16 その時、公平は荒野に住
み、正義は良き畑にやどる。 17 正義は平和を生じ、
正義の結ぶ実はとこしえの平安と信頼である。 18 わ
が民は平和の家におり、安らかなすみかにおり、静
かな休み所におる。 19 しかし林はことごとく切り倒
され、町もことごとく倒される。 20 すべての水のほ
とりに種をまき、牛およびろばを自由に放ちおくあ
なたがたは、さいわいである。

33 わざわいなるかな、おのれ自ら滅ぼされないの
に、人を滅ぼし、だれも欺かないのに人を欺く者よ
。あなたが滅ぼすことをやめたとき、あなたは滅ぼ
され、あなたが欺くことを終えたとき、あなたは欺

かれる。 2 主よ、われわれをお恵みください、われ
われはあなたを待ち望む。朝ごとに、われわれの腕
となり、悩みの時に、救となってください。 3 鳴り
とどろく声によって、もろもろの民は逃げ去り、あ
なたが立ちあがられると、もろもろの国は散らされ
る。 4 青虫が物を集めるようにぶんどり品は集めら
れ、いなごのとびつどうように、人々はその上にと
びつどう。 5 主は高くいらせられ、高い所に住まわ
れる。主はシオンに公平と正義とを満たされる。 6
また主は救と知恵と知識を豊かにして、あなたの代
を堅く立てられる。主を恐れることはその宝である
。 7 見よ、勇士たちは外にあって叫び、平和の使者
はいたく嘆く。 8 大路は荒れすたれて、旅びとは絶
え、契約は破られ、証人は軽んぜられ、人を顧みる
ことがない。 9 地は嘆き衰え、レバノンは恥じて枯
れ、シャロンは荒野のようになり、バシャンとカル
メルはその葉を落す。 10 主は言われる、「今わたし
は起きよう、いま立ちあがろう、いま自らを高くし
よう。 11 あなたがたは、もみがらをはらみ、わらを
産む。あなたがたの息は火となって、あなたがたを
食いつくす。 12 もろもろの民は焼かれて石灰のよう
になり、いばらが切られて火に燃やされたようにな
る」。 13 あなたがた遠くにいる者よ、わたしがおこ
なったことを聞け。あなたがた近くにいる者よ、わ
が大能を知れ。 14 シオンの罪びとは恐れに満たされ
、おののきは神を恐れない者を捕えた。「われわれ
のうち、だれが焼きつくす火の中におることができ
よう。われわれのうち、だれがとこしえの燃える火
の中におることができよう」。 15 正しく歩む者、正

直に語る者、しえたげて得た利をいやしめる者、手
を振って、まいないを取らない者、耳をふさいで血
を流す謀略を聞かない者、目を閉じて悪を見ない者
、 **16** このような人は高い所に住み、堅い岩はそのと
りでとなり、そのパンは与えられ、その水は絶える
ことがない。 **17** あなたの目は麗しく飾った王を見、
遠く広い国を見る。 **18** あなたの心はかの恐ろしかっ
た事を思い出す。「数を調べた者はどこにいるか。
みつぎを量った者はどこにいるか。やぐらを数えた
者はどこにいるか」。 **19** あなたはもはや高慢な民を
見ない。かの民の言葉はあいまいで、聞きとりがた
く、その舌はどもって、悟りがたい。 **20** 定めの祭の
町シオンを見よ。あなたの目は平和なすまい、移さ
れることのない幕屋エルサレムを見る。その杭はと
こしえに抜かれず、その綱は、ひとすじも断たれる
ことはない。 **21** 主は威厳をもってかしこにいまし、
われわれのために広い川と流れのある所となり、そ
の中には、こぐ舟も入らず、大きな船も過ぎること
はない。 **22** 主はわれわれのさばき主、主はわれわれ
のつかさ、主はわれわれの王であって、われわれを
救われる。 **23** あなたの船綱は解けて、帆柱のもとを
結びかためることができず、帆を張ることもできな
い。その時多くの獲物とぶんどり品は分けられ、足
なえまでも獲物を取る。 **24** そこに住む者のうちには
、「わたしは病気だ」と言う者はなく、そこに住む
民はその罪がゆるされる。

34 もろもろの国よ、近づいて聞け。もろもろの民
よ、耳を傾けよ。地とそれに満ちるもの、世界とそ
れから出るすべてのものよ、聞け。 **2** 主はすべての

国にむかって怒り、そのすべての軍勢にむかって憤
り、彼らをことごとく滅ぼし、彼らをわたして、ほ
ふらせられた。 3 彼らは殺されて投げすてられ、そ
の死体の悪臭は立ちのぼり、山々はその血で溶けて
流れる。 4 天の万象は衰え、もろもろの天は巻物の
ように巻かれ、その万象はぶどうの木から葉の落ち
るように、いちじくの木から葉の落ちるように落ち
る。 5 わたしのつるぎは天において憤りをもって酔
った。見よ、これはエドムの上にくだり、わたしが
滅びに定めた民の上にくだって、これをさばく。 6
主のつるぎは血で満ち、脂肪で肥え、小羊とやぎの
血、雄羊の腎臓の脂肪で肥えている。主がボズラで
犠牲の獣をほふり、エドムの地で大いに殺されたか
らである。 7 野牛は彼らと共にほふり場にくだり、
子牛は力ある雄牛と共にくだる。その国は血で酔い
、その土は脂肪で肥やされる。 8 主はあだをかえす
日をもち、シオンの訴えのために報いられる年をも
たれるからである。 9 エドムのもろもろの川は変っ
て樹脂となり、その土は変って硫黄となり、その地
は変って燃える樹脂となって、 10 夜も昼も消えず、
その煙は、とこしえに立ちのぼる。これは世々荒れ
すたれて、とこしえまでもそこを通る者はない。 11
たかと、やまあらしとがそこをすみかとし、ふくろ
うと、からすがそこに住む。主はその上に荒廃をき
たらせる測りなわを張り、尊い人々の上に混乱を起
す下げ振りをさげられる。 12 人々はこれを名づけて
「国なき所」といい、その君たちは皆うせてなくな
る。 13 そのとりでの上には、いばらが生え、その城
には、いらくさと、あざみとが生え、山犬のすみか

、だちょうのおる所となる。 **14** 野の獣はハイエナと
出会い、鬼神はその友を呼び、夜の魔女もそこに降
りてきて、休み所を得る。 **15** ふくろうはそこに巣を
つくって卵を産み、それをかえして、そのひなを翼
の陰に集める。とびもまた、おのおのその連れ合い
と共に、そこに集まる。 **16** あなたがたは主の書をつ
まびらかにたずねて、これを読め。これらのものは
一つも欠けることなく、また一つもその連れ合いを
欠くものはない。これは主の口がこれを命じ、その
霊が彼らを集められたからである。 **17** 主は彼らのた
めにくじを引き、手ずから測りなわをもって、この
地を分け与え、長く彼らに所有させ、世々ここに住
まわせられる。

35 荒野と、かわいた地とは楽しみ、さばくは喜び
て花咲き、さふらんのように、 **2** さかんに花咲き、
かつ喜び楽しみ、かつ歌う。これにレバノンの栄え
が与えられ、カルメルおよびシャロンの麗しさが与
えられる。彼らは主の栄光を見、われわれの神の麗
しさを見る。 **3** あなたがたは弱った手を強くし、よ
ろめくひざを健やかにせよ。 **4** 心おののく者に言え
、「強くあれ、恐れてはならない。見よ、あなたが
たの神は報復をもって臨み、神の報いをもってこら
れる。神は来て、あなたがたを救われる」と。 **5** そ
の時、目しいの目は開かれ、耳しいの耳はあけられ
る。 **6** その時、足なえは、しかのように飛び走り、
おしの舌は喜び歌う。それは荒野に水がわきいで、
さばくに川が流れるからである。 **7** 焼けた砂は池と
なり、かわいた地は水の源となり、山犬の伏したす
みかは、葦、よしの茂りあう所となる。 **8** そこに大

路があり、その道は聖なる道ととなえられる。汚れ
た者はこれを通り過ぎることはできない、愚かなる
者はそこに迷い入ることはない。 9 そこには、しし
はおらず、飢えた獣も、その道にのぼることはなく
、その所でこれに会うことはない。ただ、あがなわ
れた者のみ、そこを歩む。 10 主にあがなわれた者は
帰ってきて、その頭に、とこしえの喜びをいただき
、歌うたいつつ、シオンに来る。彼らは楽しみと喜
びとを得、悲しみと嘆きとは逃げ去る。

36 ヒゼキヤ王の第十四年に、アッスリヤの王セナ
ケリブが上ってきて、ユダのすべての堅固な町々を
攻め取った。 2 アッスリヤの王はラキシからラブシ
ャケをエルサレムにつかわし、大軍を率いてヒゼキ
ヤ王のもとへ行かせた。ラブシャケは布さらしの野
へ行く大路に沿う、上の池の水道のかたわらに立っ
た。 3 この時ヒルキヤの子である宮内卿エリアキム
、書記官セブナおよびアサフの子である史官ヨアが
彼の所に出てきた。 4 ラブシャケは彼らに言った、
「ヒゼキヤに言いなさい、『大王アッスリヤの王は
こう仰せられる、あなたが頼みとする者は何か。 5
口先だけの言葉が戦争をする計略と力だと考えるの
か。あなたは今だれを頼んで、わたしにそむいたの
か。 6 見よ、あなたはかの折れかけている葦のつえ
エジプトを頼みとしているが、それは人が寄りかか
るとき、その人の手を刺し通す。エジプトの王パロ
はすべて寄り頼む者にそのようにするのだ。 7 しか
し、あなたがもし「われわれはわれわれの神、主を
頼む」とわたしに言うならば、ヒゼキヤがユダとエ
ルサレムに告げて、「あなたがたはこの祭壇の前で

礼拝しなければならない」と言って除いたのは、その神の高き所と祭壇ではなかったのか。 **8** さあ、今わたしの主君アッスリヤの王とかけをせよ。もしあなたの方に乗る人があるならば、わたしは馬二千頭を与えよう。 **9** あなたはエジプトを頼み、戦車と騎兵を請い求めているが、わたしの主君の家来のうちの最も小さい一隊長でさえ、どうして撃退することができようか。 **10** わたしがこの国を滅ぼすために上ってきたのは、主の許しなしでしたことであろうか。主はわたしに、この国へ攻め上って、これを滅ぼせと言われたのだ』」。 **11** その時、エリアキム、セブナおよびヨアはラブシャケに言った、「どうぞ、アラム語でしもべたちに話してください。わたしたちはそれがわかるからです。城壁の上にいる民の聞いているところで、わたしたちにユダヤの言葉で話さないでください」。 **12** しかしラブシャケは言った、「わたしの主君は、あなたの主君とあなたにだけでなく、城壁の上に座している人々にも、この言葉を告げるために、わたしをつかわされたのではないか。彼らをも、あなたがたと共に自分の糞尿を食い飲みするに至らせるためではないか」。 **13** そしてラブシャケは立ちあがり、ユダヤの言葉で大声に呼ばわって言った、「大王、アッスリヤの王の言葉を聞け。 **14** 王はこう仰せられる、『あなたがたはヒゼキヤに欺かれてはならない。彼はあなたがたを救い出すことはできない。 **15** ヒゼキヤが、主は必ずわれわれを救い出される。この町はアッスリヤの王の手に陥ることはない、と言っても、あなたがたは主を頼みとしてはならない』。 **16** あなたがたはヒゼキヤの

言葉を聞いてはならない。アッスリヤの王はこう仰
せられる、『あなたがたは、わたしと和ぼくして、
わたしに降服せよ。そうすれば、あなたがたはめい
めい自分のぶどうの実を食べ、めいめい自分のいち
じくの実を食べ、めいめい自分の井戸の水を飲むこ
とができる。 17 やがて、わたしが来て、あなたがた
を一つの国へ連れて行く。それは、あなたがたの国
のように穀物とぶどう酒の多い地、パンとぶどう畑
の多い地だ。 18 ヒゼキヤが、主はわれわれを救われ
る、と言って、あなたがたを惑わすことのないよう
に気をつけよ。もろもろの国の神々のうち、どの神
がその国をアッスリヤの王の手から救ったか。 19 ハ
マテやアルパデの神々はどこにいるか。セパルワイ
ムの神々はどこにいるか。彼らはサマリヤをわたし
の手から救い出したか。 20 これらの国々のすべての
神々のうちに、だれかその国をわたしの手から救い
出した者があるか。主がどうしてエルサレムをわた
しの手から救い出すことができよう』」。 21 しかし
民は黙ってひと言も答えなかった。王が命じて、「
彼に答えてはならない」と言っておいたからである
。 22 その時ヒルキヤの子である宮内卿エリアキム、
書記官セブナおよびアサフの子である史官ヨアは衣
を裂き、ヒゼキヤのもとに来て、ラブシャケの言葉
を彼に告げた。

37 ヒゼキヤ王はこれを聞いて、衣を裂き、荒布を
身にまとって主の宮に入り、 2 宮内卿エリアキムと
書記官セブナおよび祭司のうちの年長者たちに荒布
をまとわせて、アモツの子預言者イザヤのもとへつ
かわした。 3 彼らはイザヤに言った、「ヒゼキヤは

こう言います、『きょうは悩みと責めと、はずかし
めの日です。胎児がまさに生れようとして、これを
産み出す力がないのです。 4 あなたの神、主は、あ
るいはラブシャケのもろもろの言葉を聞かれたかも
しれません。彼はその主君アッスリヤの王につかわ
されて、生ける神をそしりました。あなたの神、主
はその言葉を聞いて、あるいは責められるかもしれ
ません。それゆえ、この残っている者のために祈を
ささげてください』」。 5 ヒゼキヤ王の家来たちが
イザヤのもとに来たとき、 6 イザヤは彼らに言った
、「あなたがたの主君にこう言いなさい、『主はこ
う仰せられる、アッスリヤの王のしもべらが、わた
しをそしった言葉を聞いて恐れるには及ばない。 7
見よ、わたしは一つの霊を彼のうちに送って、一つ
のうわさを聞かせ、彼を自分の国へ帰らせて、その
国でつるぎに倒れさせる』」。 8 ラブシャケは引き
返して、アッスリヤの王がリブナを攻めているとこ
ろへ行った。彼は王がラキシを去ったことを聞いた
からである。 9 この時、アッスリヤの王はエチオピ
ヤの王テルハカについて、「彼はあなたと戦うため
に出てきた」と人々が言うのを聞いた。彼はこのこ
とを聞いて、使者をヒゼキヤにつかわそうとして言
った、 10 「ユダの王ヒゼキヤにこう言いなさい、『
あなたは、エルサレムはアッスリヤの王の手に陥る
ことはない、と言うあなたの信頼する神に欺かれて
はならない。 11 あなたはアッスリヤの王たちが、国
々にしたこと、彼らを全く滅ぼしたことを聞いてい
る。どうしてあなたは救われることができようか。
12 わたしの先祖たちはゴザン、ハラン、レゼフおよ

びテラサルにいたエデンの人々を滅ぼしたが、その
国々の神々は彼らを救ったか。 13 ハマテの王、アル
パデの王、セパルワイムの町の王、ヘナの王および
イワの王はどこにいるか』」。 14 ヒゼキヤは使者の
手から手紙を受け取ってそれを読み、主の宮にのぼ
っていって、主の前にそれをひろげ、 15 主に祈って
言った、 16 「ケルビムの上に座しておられるイスラ
エルの神、万軍の主よ、地のすべての国のうちで、
ただあなただけが神でいらせられます。あなたは天
と地を造られました。 17 主よ、耳を傾けて聞いてく
ださい。主よ、目を開いて見てください。セナケリ
ブが生ける神をそしるために書き送った言葉を聞い
てください。 18 主よ、まことにアッスリヤの王たち
は、もろもろの民とその国々を滅ぼし、 19 またその
神々を火に投げ入れました。それらは神ではなく、
人の手の造ったもので、木や石だから滅ぼされたの
です。 20 今われわれの神、主よ、どうぞ、われわれ
を彼の手から救い出してください。そうすれば地の
国々は皆あなただけが主でいらせられることを知る
ようになるでしょう」。 21 その時アモツの子イザヤ
は人をつかわしてヒゼキヤに言った、「イスラエル
の神、主はこう言われる、あなたはアッスリヤの王
セナケリブについてわたしに祈ったゆえ、 22 主が彼
について語られた言葉はこうである、『処女である
シオンの娘はあなたを侮り、あなたをあざける。エ
ルサレムの娘は、あなたのうしろで頭を振る。 23 あ
なたはだれをそしり、だれをののしったのか。あな
たはだれにむかって声をあげ、目を高くあげたのか
。イスラエルの聖者にむかってだ。 24 あなたは、そ

のしもべらによって主をそしって言った、「わたし
は多くの戦車を率いて山々の頂にのぼり、レバノン
の奥へ行き、たけの高い香柏と、最も良いいとすぎ
を切り倒し、またその果の高地へ行き、その密林に
はいった。 **25** わたしは井戸を掘って水を飲んだ。わ
たしは足の裏でエジプトのすべての川を踏みからし
た」。 **26** あなたは聞かなかったか、昔わたしがそれ
を定めたことを。堅固な町々を、あなたがこわして
荒塚とすることも、いにしえの日から、わたしが計
画して今それをきたらせたのだ。 **27** そのうちに住む
民は力弱く、おののき恥をいだいて、野の草のよう
に、青菜のようになり、育たずに枯れる屋根の草の
ようになった。 **28** わたしは、あなたの座すること、
出入りすること、また、わたしにむかって怒り叫ん
だことをも知っている。 **29** あなたが、わたしにむか
って怒り叫んだことと、あなたの高慢な言葉とがわ
たしの耳にはいったゆえ、わたしは、あなたの鼻に
輪をつけ、あなたの口にくつわをはめて、あなたを
、もと来た道へ引きもどす』。 **30** あなたに与えるし
るしはこれである。すなわち、ことしは落ち穂から
生えた物を食べ、二年目には、またその落ち穂から
生えた物を食べ、三年目には種をまき、刈り入れ、
ぶどう畑を作ってその実を食べる。 **31** ユダの家の、
のがれて残る者は再び下に根を張り、上に実を結ぶ
。 **32** すなわち残る者はエルサレムから出、のがれる
物はシオンの山から出る。万軍の主の熱心がこれを
なし遂げられる。 **33** それゆえ、主はアッスリヤの王
について、こう仰せられる、『彼はこの町にこない
。またここに矢を放たない。また盾をもって、その

前にこない。また塁を築いて、これを攻めることは
ない。 34 彼は来た道から帰って、この町に、はいる
ことはない、と主は言う。 35 わたしは自分のため、
また、わたしのしもべダビデのために町を守って、
これを救おう』」。 36 主の使が出て、アッスリヤび
との陣営で十八万五千人を撃ち殺した。人々が朝早
く起きて見ると、彼らは皆死体となっていた。 37 ア
ッスリヤの王セナケリブは立ち去り、帰っていって
ニネベにいたが、 38 その神ニスロクの神殿で礼拝し
ていた時、その子らのアデラン・メレクとシャレゼ
ルがつるぎをもって彼を殺し、ともにアララテの地
へ逃げていった。それで、その子エサルハドンが代
って王となった。

38 そのころヒゼキヤは病気になって死にかかって
いた。アモツの子預言者イザヤは彼のところに来て
言った、「主はこう仰せられます、あなたの家を整
えておきなさい。あなたは死にます、生きながらえ
ることはできません」。 2 そこでヒゼキヤは顔を壁
に向けて主に祈って言った、 3 「ああ主よ、願わく
は、わたしが真実と真心とをもって、み前に歩み、
あなたの目にかなう事を行ったのを覚えてください
」。そしてヒゼキヤはひどく泣いた。 4 その時主の
言葉がイザヤに臨んで言った、 5 「行って、ヒゼキ
ヤに言いなさい、『あなたの父ダビデの神、主はこ
う仰せられます、「わたしはあなたの祈を聞いた。
あなたの涙を見た。見よ、わたしはあなたのよわい
を十五年増そう。 6 わたしはあなたと、この町とを
アッスリヤの王の手から救い、この町を守ろう」。
7 主が約束されたことを行われることについては、あ

なたは主からこのしるしを得る。 **8** 見よ、わたしは
アハズの日時計の上に進んだ日影を十度退かせよう
』」。すると日時計の上に進んだ日影が十度退いた
。 **9** 次の言葉はユダの王ヒゼキヤが病気になって、
その病気が直った後、書きしるしたものである。 **10**
わたしは言った、わたしはわが一生のまっ盛りに、
去らなければならない。わたしは陰府の門に閉ざさ
れて、わが残りの年を失わなければならない。 **(Sheol
h7585)** **11** わたしは言った、わたしは生ける者の地で、
主を見ることなく、世におる人々のうちに、再び人
を見ることがない。 **12** わがすまいは抜き去られて羊
飼の天幕のようにわたしを離れる。わたしは、わが
命を機織りのように巻いた。彼はわたしを機から切
り離す。あなたは朝から夕までの間に、わたしを滅
ぼされる。 **13** わたしは朝まで叫んだ。主はししのよ
うにわが骨をことごとく砕かれる。あなたは朝から
夕までの間に、わたしを滅ぼされる。 **14** わたしは、
つばめのように、つるのように鳴き、はとのように
うめき、わが目は上を見て衰える。主よ、わたしは
、しえたげられています。どうか、わたしの保証人
となってください。 **15** しかし、わたしは何を言うこ
とができましょう。主はわたしに言われ、かつ、自
らそれをなされたからである。わが魂の苦しみによ
って、わが眠りはことごとく逃げ去った。 **16** 主よ、
これらの事によって人は生きる。わが霊の命もすべ
てこれらの事による。どうか、わたしをいやし、わ
たしを生かしてください。 **17** 見よ、わたしが大いな
る苦しみにあったのは、わが幸福のためであった。
あなたはわが命を引きとめて、滅びの穴をまぬかれ

させられた。これは、あなたがわが罪をことごとく
、あなたの後に捨てられたからである。 18 陰府は、
あなたに感謝することはできない。死はあなたをさ
んびすることはできない。墓にくだる者は、あなた
のまことを望むことはできない。 (Sheol h7585) 19 ただ
生ける者、生ける者のみ、きょう、わたしがするよ
うに、あなたに感謝する。父はあなたのまことを、
その子らに知らせる。 20 主はわたしを救われる。わ
れわれは世にあるかぎり、主の家で琴にあわせて、
歌をうたおう。 21 イザヤは言った、「干いちじくの
ひとかたまりを持ってこさせ、それを腫物につけな
さい。そうすれば直るでしょう」。 22 ヒゼキヤはま
た言った、「わたしが主の家に上ることについて、
どんなしるしがありましょうか」。

39 そのころ、バラダンの子であるバビロンの王メ
ロダク・バラダンは手紙と贈り物を持たせて使節を
ヒゼキヤにつかわした。これはヒゼキヤが病気であ
ったが、直ったことを聞いたからである。 2 ヒゼキ
ヤは彼らを喜び迎えて、宝物の蔵、金銀、香料、貴
重な油および武器倉、ならびにその倉庫にあるすべ
ての物を彼らに見せた。家にある物も、国にある物
も、ヒゼキヤが彼らに見せない物は一つもなかった
。 3 時に預言者イザヤはヒゼキヤ王のもとに来て言
った、「あの人々は何を言いましたか。どこから来
たのですか」。ヒゼキヤは言った、「彼らは遠い国
から、すなわちバビロンから来たのです」。 4 イザ
ヤは言った、「彼らは、あなたの家で何を見ました
か」。ヒゼキヤは答えて言った、「彼らは、わたし
の家にある物を皆見ました。倉庫のうちには、彼ら

に見せなかった物は一つもありません」。 5 そこで
イザヤはヒゼキヤに言った、「万軍の主の言葉を聞
きなさい。 6 見よ、すべてあなたの家にある物およ
びあなたの先祖たちが今日までに積みたくわえた物
がバビロンに運び去られる日が来る。何も残るもの
はない、と主が言われます。 7 また、あなたの身か
ら出るあなたの子たちも連れ去られて、バビロンの
王の宮殿において宦官となるでしょう」。 8 ヒゼキ
ヤはイザヤに言った、「あなたが言われた主の言葉
は結構です」。彼は「少なくとも自分が世にある間
は太平と安全があるだろう」と思ったからである。

40 あなたがたの神は言われる、「慰めよ、わが民
を慰めよ、 2 ねんごろにエルサレムに語り、これに
呼ばわれ、その服役の期は終り、そのとがはすでに
ゆるされ、そのもろもろの罪のために二倍の刑罰を
主の手から受けた」。 3 呼ばわる者の声がする、「
荒野に主の道を備え、さばくに、われわれの神のた
めに、大路をまっすぐにせよ。 4 もろもろの谷は高
くせられ、もろもろの山と丘とは低くせられ、高底
のある地は平らになり、険しい所は平地となる。 5
こうして主の栄光があらわれ、人は皆ともにこれを
見る。これは主の口が語られたのである」。 6 声が
聞える、「呼ばわれ」。わたしは言った、「なんと
呼ばわりましょうか」。「人はみな草だ。その麗し
さは、すべて野の花のようだ。 7 主の息がその上に
吹けば、草は枯れ、花はしぼむ。たしかに人は草だ
。 8 草は枯れ、花はしぼむ。しかし、われわれの神
の言葉はとこしえに変ることはない」。 9 よきおと
ずれをシオンに伝える者よ、高い山にのぼれ。よき

おとずれをエルサレムに伝える者よ、強く声をあげ
よ、声をあげて恐れるな。ユダのもろもろの町に言
え、「あなたがたの神を見よ」と。 **10** 見よ、主なる
神は大能をもってこられ、その腕は世を治める。見
よ、その報いは主と共にあり、そのはたらきの報い
は、そのみ前にある。 **11** 主は牧者のようにその群れ
を養い、そのかいなに小羊をいだき、そのふところ
に入れて携えゆき、乳を飲ませているものをやさし
く導かれる。 **12** だれが、たなごころをもって海をは
かり、指を伸ばして天をはかり、地のちりを枡に盛
り、てんびんをもって、もろもろの山をはかり、は
かりをもって、もろもろの丘をはかったか。 **13** だれ
が、主の霊を導き、その相談役となって主を教えた
か。 **14** 主はだれと相談して悟りを得たか。だれが主
に公義の道を教え、知識を教え、悟りの道を示した
か。 **15** 見よ、もろもろの国民は、おけの一しずくの
ように、はかりの上のちりのように思われる。見よ
、主は島々を、ほこりのようにあげられる。 **16** レバ
ノンは、たきぎに足りない、またその獣は、燔祭に
足りない。 **17** 主のみ前には、もろもろの国民は無き
にひとしい。彼らは主によって、無きもののように
、むなしいもののように思われる。 **18** それで、あな
たがたは神をだれとくらべ、どんな像と比較しよう
とするのか。 **19** 偶像は細工人が鋳て造り、鍛冶が、
金をもって、それをおおい、また、これがために銀
の鎖を造る。 **20** 貧しい者は、ささげ物として朽ちる
ことのない木を選び、巧みな細工人を求めて、動く
ことのない像を立たせる。 **21** あなたがたは知らなか
ったか。あなたがたは聞かなかったか。初めから、

あなたがたに伝えられなかったか。地の基をおいた
時から、あなたがたは悟らなかったか。 22 主は地球
のはるか上に座して、地に住む者をいなごのように
見られる。主は天を幕のようにひろげ、これを住む
べき天幕のように張り、 23 また、もろもろの君を無
きものとせられ、地のつかさたちを、むなしくされ
る。 24 彼らは、かろうじて植えられ、かろうじてま
かれ、その幹がかろうじて地に根をおろしたとき、
神がその上を吹かれると、彼らは枯れて、わらのよ
うに、つむじ風にまき去られる。 25 聖者は言われる
、「それで、あなたがたは、わたしをだれにくらべ
、わたしは、だれにひとしいというのか」。 26 目を
高くあげて、だれが、これらのものを創造したかを
見よ。主は数をしらべて万軍をひきいだし、おのお
のをその名で呼ばれる。その勢いの大いなるにより
、またその力の強きがゆえに、一つも欠けることは
ない。 27 ヤコブよ、何ゆえあなたは、「わが道は主
に隠れている」と言うか。イスラエルよ、何ゆえあ
なたは、「わが訴えはわが神に顧みられない」と言
うか。 28 あなたは知らなかったか、あなたは聞かな
かったか。主はとこしえの神、地の果の創造者であ
って、弱ることなく、また疲れることなく、その知
恵ははかりがたい。 29 弱った者には力を与え、勢い
のない者には強さを増し加えられる。 30 年若い者も
弱り、かつ疲れ、壮年の者も疲れはてて倒れる。 31
しかし主を待ち望む者は新たなる力を得、わしのよ
うに翼をはって、のぼることができる。走っても疲
れることなく、歩いても弱ることはない。

41 海沿いの国々よ、静かにして、わたしに聞け。
もろもろの民よ、力を新たにし、近づいて語れ。わ
れわれは共にさばきの座に近づこう。 **2** だれが東か
ら人を起したか。彼はその行く所で勝利をもって迎
えられ、もろもろの国を征服し、もろもろの王を足
の下に踏みつけ、そのつるぎをもって彼らをちりの
ようにし、その弓をもって吹き去られる、わらのよ
うにする。 **3** 彼はこれらの者を追ってその足のまだ
踏んだことのない道を、安らかに過ぎて行く。 **4** だ
れがこの事を行ったか、なしたか。だれが初めから
世々の人々を呼び出したか。主なるわたしは初めで
あって、また終りと共にあり、わたしがそれだ。 **5**
海沿いの国々は見て恐れ、地の果は、おののき、近
づいて来た。 **6** 彼らはおのおのその隣を助け、その
兄弟たちに言う、「勇気を出せよ」と。 **7** 細工人は
鍛冶を励まし、鎚をもって平らかにする者は金敷き
を打つ者に、はんだづけについて言う、「それは良
い」と。また、くぎをもってそれを堅くし、動くこ
とのないようにする。 **8** しかし、わがしもべイスラ
エルよ、わたしの選んだヤコブ、わが友アブラハム
の子孫よ、 **9** わたしは地の果から、あなたを連れて
き、地のすみずみから、あなたを召して、あなたに
言った、「あなたは、わたしのしもべ、わたしは、
あなたを選んで捨てなかった」と。 **10** 恐れてはなら
ない、わたしはあなたと共にいる。驚いてはならな
い、わたしはあなたの神である。わたしはあなたを
強くし、あなたを助け、わが勝利の右の手をもって
、あなたをささえる。 **11** 見よ、あなたにむかって怒
る者はみな、はじて、あわてふためき、あなたと争

う者は滅びて無に帰する。 **12** あなたは、あなたと争
う者を尋ねても見いださず、あなたと戦う者は全く
消えうせる。 **13** あなたの神、主なるわたしはあなた
の右の手をとってあなたに言う、「恐れてはならな
い、わたしはあなたを助ける」。 **14** 主は言われる、
「虫にひとしいヤコブよ、イスラエルの人々よ、恐
れてはならない。わたしはあなたを助ける。あなた
をあがなう者はイスラエルの聖者である。 **15** 見よ、
わたしはあなたを鋭い歯のある新しい打穀機とする
。あなたは山を打って、これを粉々にし、丘をもみ
がらのようにする。 **16** あなたがあおげば風はこれを
巻き去り、つむじ風がこれを吹き散らす。あなたは
主によって喜びイスラエルの聖者によって誇る。 **17**
貧しい者と乏しい者とは水を求めても、水がなく、
その舌がかわいて焼けているとき、主なるわたしは
彼らに答える、イスラエルの神なるわたしは彼らを
捨てることがない。 **18** わたしは裸の山に川を開き、
谷の中に泉をいだし、荒野を池となし、かわいた地
を水の源とする。 **19** わたしは荒野に香柏、アカシヤ
、ミルトスおよびオリブの木を植え、さばくに、い
とすぎ、すずかけ、からまつをともに置く。 **20** 人々
はこれを見て、主のみ手がこれをなし、イスラエル
の聖者がこれを創造されたことを知り、かつ、よく
考えて共に悟る」。 **21** 主は言われる、「あなたがた
の訴えを出せ」と。ヤコブの王は言われる、「あな
たがたの証拠を持ってこい。 **22** それを持ってきて、
起るべき事をわれわれに告げよ。さきの事どもの何
であるかを告げよ。われわれはよく考えて、その結
末を知ろう。あるいはきたるべき事をわれわれに聞

かせよ。 23 この後きたるべき事をわれわれに告げよ
。われわれはあなたがたが神であることを知るであ
ろう。幸をくだし、あるいは災をくだせ。われわれ
は驚いて肝をつぶすであろう。 24 見よ、あなたがた
は無きものである。あなたがたのわざはむなしい。
あなたがたを選ぶ者は憎むべき者である」。 25 わた
しはひとりを起して北からこさせ、わが名を呼ぶ者
を東からこさせる。彼はもろもろのつかさを踏みつ
けてしっくいのようにし、陶器師が粘土を踏むよう
にする。 26 だれか、初めからこの事をわれわれに告
げ知らせたか。だれか、あらかじめわれわれに告げ
て、「彼は正しい」と言わせたか。ひとりもこの事
を告げた者はない。ひとりも聞かせた者はない。ひ
とりもあなたがたの言葉を聞いた者はない。 27 わた
しははじめてこれをシオンに告げた。わたしは、よ
きおとずれを伝える者をエルサレムに与える。 28 し
かし、わたしが見ると、ひとりもない。彼らのなか
には、わたしが尋ねても答えうる助言者はひとりも
ない。 29 見よ、彼らはみな人を惑わす者であって、
そのわざは無きもの、その鋳た像はむなしき風であ
る。

42 わたしの支持するわがしもべ、わたしの喜ぶわ
が選び人を見よ。わたしはわが霊を彼に与えた。彼
はもろもろの国びとに道をしめす。 2 彼は叫ぶこと
なく、声をあげることなく、その声をちまたに聞え
させず、 3 また傷ついた葦を折ることなく、ほのぐ
らい灯心を消すことなく、真実をもって道をしめす
。 4 彼は衰えず、落胆せず、ついに道を地に確立す
る。海沿いの国々はその教を待ち望む。 5 天を創造

してこれをのべ、地とそれに生ずるものをひらき、
その上の民に息を与え、その中を歩む者に霊を与え
られる主なる神はこう言われる、 **6** 「主なるわたし
は正義をもってあなたを召した。わたしはあなたの
手をとり、あなたを守った。わたしはあなたを民の
契約とし、もろもろの国びとの光として与え、 **7** 盲
人の目を開き、囚人を地下の獄屋から出し、暗きに
座する者を獄屋から出させる。 **8** わたしは主である
、これがわたしの名である。わたしはわが栄光をほ
かの者に与えない。また、わが誉を刻んだ像に与え
ない。 **9** 見よ、さきに預言した事は起った。わたし
は新しい事を告げよう。その事がまだ起らない前に
、わたしはまず、あなたがたに知らせよう」。 **10** 主
にむかって新しき歌をうたえ。地の果から主をほめ
たたえよ。海とその中に満ちるもの、海沿いの国々
とそれに住む者とは鳴りどよめ。 **11** 荒野とその中の
もろもろの町と、ケダルびとの住むもろもろの村里
は声をあげよ。セラの民は喜びうたえ。山の頂から
呼ばわり叫べ。 **12** 栄光を主に帰し、その誉を海沿い
の国々で語り告げよ。 **13** 主は勇士のように出て行き
、いくさ人のように熱心を起し、ときの声をあげて
呼ばわり、その敵にむかって大能をあらわされる。
14 わたしは久しく声を出さず、黙して、おのれをお
さえていた。今わたしは子を産もうとする女のよう
に叫ぶ。わたしの息は切れ、かつあえぐ。 **15** わたし
は山と丘とを荒し、すべての草を枯らし、もろもろ
の川を島とし、もろもろの池をからす。 **16** わたしは
目しいを彼らのまだ知らない大路に行かせ、まだ知
らない道に導き、暗きをその前に光とし、高低のあ

る所を平らにする。わたしはこれらの事をおこなっ
て彼らを捨てない。 **17** 刻んだ偶像に頼み、鋳た偶像
にむかって「あなたがたは、われわれの神である」
と言う者は退けられて、大いに恥をかく。 **18** 耳しい
よ、聞け。目しいよ、目を注いで見よ。 **19** だれか、
わがしもべのほかに目しいがあるか。だれか、わが
つかわす使者のような耳しいがあるか。だれか、わ
が献身者のような目しいがあるか。だれか、主のし
もべのような目しいがあるか。 **20** 彼は多くの事を見
ても認めず、耳を開いても聞かない。 **21** 主はおのれ
の義のために、その教を大いなるものとし、かつ光
栄あるものとすることを喜ばれた。 **22** ところが、こ
の民はかすめられ、奪われて、みな穴の中に捕われ
、獄屋の中に閉じこめられた。彼らはかすめられて
も助ける者がなく、物を奪われても「もどせ」と言
う者もない。 **23** あなたがたのうち、だれがこの事に
耳を傾けるだろうか、だれが心をもちいて後のため
にこれを聞くだろうか。 **24** ヤコブを奪わせた者はだ
れか。かすめる者にイスラエルをわたした者はだれ
か。これは主ではないか。われわれは主にむかって
罪を犯し、その道に歩むことを好まず、またその教
に従うことを好まなかった。 **25** それゆえ、主は激し
い怒りと、猛烈な戦いを彼らに臨ませられた。それ
が火のように周囲に燃えても、彼らは悟らず、彼ら
を焼いても、心にとめなかった。

43 ヤコブよ、あなたを創造された主はこう言われ
る。イスラエルよ、あなたを造られた主はいまこう
言われる、「恐れるな、わたしはあなたをあがなっ
た。わたしはあなたの名を呼んだ、あなたはわたし

のものだ。 2 あなたが水の中を過ぎるとき、わたし
はあなたと共におる。川の中を過ぎるとき、水はあ
なたの上にあふれることがない。あなたが火の中を
行くとき、焼かれることもなく、炎もあなたに燃え
つくことがない。 3 わたしはあなたの神、主である
、イスラエルの聖者、あなたの救主である。わたし
はエジプトを与えてあなたのあがないしろとし、エ
チオピヤとセバとをあなたの代りとする。 4 あなた
はわが目に尊く、重んぜられるもの、わたしはあな
たを愛するがゆえに、あなたの代りに人を与え、あ
なたの命の代りに民を与える。 5 恐れるな、わたし
はあなたと共におる。わたしは、あなたの子孫を東
からこさせ、西からあなたを集める。 6 わたしは北
にむかって『ゆるせ』と言い、南にむかって『留め
るな』と言う。わが子らを遠くからこさせ、わが娘
らを地の果からこさせよ。 7 すべてわが名をもって
となえられる者をこさせよ。わたしは彼らをわが栄
光のために創造し、これを造り、これを仕立てた」
。 8 目があっても目しいのような民、耳があっても
耳しいのような民を連れ出せ。 9 国々はみな相つど
い、もろもろの民は集まれ。彼らのうち、だれがこ
の事を告げ、さきの事どもを、われわれに聞かせる
ことができるか。その証人を出して、おのれの正し
い事を証明させ、それを聞いて「これは真実だ」と
言わせよ。 10 主は言われる、「あなたがたはわが証
人、わたしが選んだわがしもべである。それゆえ、
あなたがたは知って、わたしを信じ、わたしが主で
あることを悟ることができる。わたしより前に造ら
れた神はなく、わたしより後にもない。 11 ただわた

しのみ主である。わたしのほかに救う者はいない。
12 わたしはさきに告げ、かつ救い、かつ聞かせた。
あなたがたのうちには、ほかの神はなかった。あな
たがたはわが証人である」と主は言われる。 13 「わ
たしは神である、今より後もわたしは主である。わ
が手から救い出しうる者はない。わたしがおこなえ
ば、だれが、これをとどめることができよう」。 14
あなたがたをあがなう者、イスラエルの聖者、主は
こう言われる、「あなたがたのために、わたしは人
をバビロンにつかわし、すべての貫の木をこわし、
カルデヤびとの喜びの声を嘆きに変らせる。 15 わた
しは主、あなたがたの聖者、イスラエルの創造者、
あなたがたの王である」。 16 海のなかに大路を設け
、大いなる水の中に道をつくり、 17 戦車および馬、
軍勢および兵士を出てこさせ、これを倒して起きる
ことができないようにし、絶え滅ぼして、灯心の消
えうせるようにされる主はこう言われる、 18 「あな
たがたは、さきの事を思い出してはならない、また
、いにしえのことを考えてはならない。 19 見よ、わ
たしは新しい事をなす。やがてそれは起る、あなた
がたはそれを知らないのか。わたしは荒野に道を設
け、さばくに川を流れさせる。 20 野の獣はわたしを
あがめ、山犬および、だちょうもわたしをあがめる
。わたしが荒野に水をいだし、さばくに川を流れさ
せて、わたしの選んだ民に飲ませるからだ。 21 この
民は、わが誉を述べさせるためにわたしが自分のた
めに造ったものである。 22 ところがヤコブよ、あな
たはわたしを呼ばなかった。イスラエルよ、あなた
はわたしをうとんじた。 23 あなたは燔祭の羊をわた

しに持ってこなかった。また犠牲をもってわたしを
あがめなかった。わたしは供え物の重荷をあなたに
負わせなかった。また乳香をもってあなたを煩わさ
なかった。 24 あなたは金を出して、わたしのために
菖蒲を買わず、犠牲の脂肪を供えて、わたしを飽か
せず、かえって、あなたの罪の重荷をわたしに負わ
せ、あなたの不義をもって、わたしを煩わせた。 25
わたしこそ、わたし自身のためにあなたのとがを消
す者である。わたしは、あなたの罪を心にとめない
。 26 あなたは、自分の正しいことを証明するために
自分のことを述べて、わたしに思い出させよ。われ
われは共に論じよう。 27 あなたの遠い先祖は罪を犯
し、あなたの仲保者らはわたしにそむいた。 28 それ
ゆえ、わたしは聖所の君たちを汚し、ヤコブを全き
滅びにわたし、イスラエルをののしらしめた。

44 しかし、わがしもべヤコブよ、わたしが選んだ
イスラエルよ、いま聞け。 2 あなたを造り、あなた
を胎内に形造り、あなたを助ける主はこう言われる
、『わがしもべヤコブよ、わたしが選んだエシュル
ンよ、恐れるな。 3 わたしは、かわいた地に水を注
ぎ、干からびた地に流れをそそぎ、わが霊をあなた
の子らにそそぎ、わが恵みをあなたの子孫に与える
からである。 4 こうして、彼らは水の中の草のよう
に、流れのほとりの柳のように、生え育つ。 5 ある
人は「わたしは主のものである」と言い、ある人は
ヤコブの名をもって自分を呼び、またある人は「主
のものである」と手にしるして、イスラエルの名を
もって自分を呼ぶ』」。 6 主、イスラエルの王、イ
スラエルをあがなう者、万軍の主はこう言われる、

「わたしは初めであり、わたしは終りである。わた
しのほかに神はない。 7 だれかわたしに等しい者が
あるか。その者はそれを示し、またそれを告げ、わ
が前に言いつらねよ。だれが、昔から、きたるべき
事を聞かせたか。その者はやがて成るべき事をわれ
われに告げよ。 8 恐れてはならない、またおののい
てはならない。わたしはこの事を昔から、あなたが
たに聞かせなかったか、また告げなかったか。あな
たがたはわが証人である。わたしのほかに神がある
か。わたしのほかに岩はない。わたしはそのあるこ
とを知らない」。 9 偶像を造る者は皆むなしく、彼
らの喜ぶところのものは、なんの役にも立たない。
その信者は見ることもなく、また知ることもない。
ゆえに彼らは恥を受ける。 10 だれが神を造り、また
なんの役にも立たない偶像を鋳たか。 11 見よ、その
仲間は皆恥を受ける。その細工人らは人間にすぎな
い。彼らが皆集まって立つとき、恐れて共に恥じる
。 12 鉄の細工人はこれを造るのに炭の火をもって細
工し、鎚をもってこれを造り、強い腕をもってこれ
を鍛える。彼が飢えれば力は衰え、水を飲まなけれ
ば疲れはてる。 13 木の細工人は線を引き、鉛筆でえ
がき、かんなで削り、コンパスでえがき、それを人
の美しい姿にしたがって人の形に造り、家の中に安
置する。 14 彼は香柏を切り倒し、あるいはかしの木
、あるいはかしわの木を選んで、それを林の木の中
で強く育てる。あるいは香柏を植え、雨にそれを育
てさせる。 15 こうして人はその一部をとって、たき
ぎとし、これをもって身を暖め、またこれを燃やし
てパンを焼き、また他の一部を神に造って拝み、刻

んだ像に造ってその前にひれ伏す。 **16** その半ばは火
に燃やし、その半ばで肉を煮て食べ、あるいは肉を
あぶって食べ飽き、また身を暖めて言う、「ああ、
暖まった、熱くなった」と。 **17** そしてその余りをも
って神を造って偶像とし、その前にひれ伏して拝み
、これに祈って、「あなたはわが神だ、わたしを救
え」と言う。 **18** これらの人は知ることがなく、また
悟ることがない。その目はふさがれて見ることがで
きず、その心は鈍くなって悟ることができない。 **19**
その心のうちに思うことをせず、また知識がなく、
悟りがないために、「わたしはその半ばを火に燃や
し、またその炭火の上でパンを焼き、肉をあぶって
食べ、その残りの木をもって憎むべきものを造るの
か。木のはしくれの前にひれ伏すのか」と言う者も
ない。 **20** 彼は灰を食い、迷った心に惑わされて、お
のれを救うことができず、また「わが右の手に偽り
があるではないか」と言わない。 **21** ヤコブよ、イス
ラエルよ、これらの事を心にとめよ。あなたはわが
しもべだから。わたしはあなたを造った、あなたは
わがしもべだ。イスラエルよ、わたしはあなたを忘
れない。 **22** わたしはあなたのとがを雲のように吹き
払い、あなたの罪を霧のように消した。わたしに立
ち返れ、わたしはあなたをあがなったから。 **23** 天よ
、歌え、主がこの事をなされたから。地の深き所よ
、呼ばわれ。もろもろの山よ、林およびその中のも
ろもろの木よ、声を放って歌え。主はヤコブをあが
ない、イスラエルのうちに栄光をあらわされたから
。 **24** あなたをあがない、あなたを胎内に造られた主
はこう言われる、「わたしは主である。わたしはよ

ろずの物を造り、ただわたしだけが天をのべ、地を
ひらき、だれがわたしと共にいたか 25 偽る物のしる
しをむなしくし、占う者を狂わせ、賢い者をうしろ
に退けて、その知識を愚かにする。 26 わたしは、わ
がしもべの言葉を遂げさせ、わが使の計りごとを成
らせ、エルサレムについては、『これは民の住む所
となる』と言い、ユダのもろもろの町については、
『ふたたび建てられる、わたしはその荒れ跡を興そ
う』と言い、 27 また淵については、『かわけ、わた
しはあなたのもろもろの川を干す』と言い、 28 また
クロスについては、『彼はわが牧者、わが目的をこ
とごとくなし遂げる』と言い、エルサレムについて
は、『ふたたび建てられる』と言い、神殿について
は、『あなたの基がすえられる』と言う」。

45 わたしはわが受膏者クロスの右の手をとって、
もろもろの国をその前に従わせ、もろもろの王の腰
を解き、とびらをその前に開かせて、門を閉じさせ
ない、と言われる主はその受膏者クロスにこう言わ
れる、 2 「わたしはあなたの前に行って、もろもろ
の山を平らにし、青銅のとびらをこわし、鉄の貫の
木を断ち切り、 3 あなたに、暗い所にある財宝と、
ひそかな所に隠した宝物とを与えて、わたしは主、
あなたの名を呼んだイスラエルの神であることをあ
なたに知らせよう。 4 わがしもべヤコブのために、
わたしの選んだイスラエルのために、わたしはあな
たの名を呼んだ。あなたがわたしを知らなくても、
わたしはあなたに名を与えた。 5 わたしは主である
。わたしのほかに神はない、ひとりもない。あなた
がわたしを知らなくても、わたしはあなたを強くす

る。 6 これは日の出る方から、また西の方から、人
々がわたしのほかに神のないことを知るようになる
ためである。わたしは主である、わたしのほかに神
はない。 7 わたしは光をつくり、また暗きを創造し
、繁栄をつくり、またわざわいを創造する。わたし
は主である、すべてこれらの事をなす者である。 8
天よ、上より水を注げ、雲は義を降らせよ。地は開
けて救を生じ、また義をも、生えさせよ。主なるわ
たしはこれを創造した。 9 陶器が陶器師と争うよう
に、おのれを造った者と争う者はわざわいだ。粘土
は陶器師にむかって『あなたは何を造るか』と言い
、あるいは『あなたの造った物には手がない』と言
うだろうか。 10 父にむかって『あなたは、なぜ子を
もうけるのか』と言い、あるいは女にむかって『あ
なたは、なぜ産みの苦しみをするのか』と言う者は
わざわいだ」。 11 イスラエルの聖者、イスラエルを
造られた主はこう言われる、「あなたがたは、わが
子らについてわたしに問い、またわが手のわざにつ
いてわたしに命ずるのか。 12 わたしは地を造って、
その上に人を創造した。わたしは手をもって天をの
べ、その万軍を指揮した。 13 わたしは義をもってク
ロスを起した。わたしは彼のすべての道をまっすぐ
にしよう。彼はわが町を建て、わが捕囚を価のため
でなく、また報いのためでもなく解き放つ」と万軍
の主は言われる。 14 主はこう言われる、「エジプト
の富と、エチオピヤの商品と、たけの高いセバびと
とはあなたに来て、あなたのものとなり、あなたに
従い、彼らは鎖につながれて来て、あなたの前にひ
れ伏し、あなたに願って言う、『神はただあなたと

共にいまし、このほかに神はなく、ひとりもない』
」。 **15** イスラエルの神、救主よ、まことに、あなた
はご自分を隠しておられる神である。 **16** 偶像を造る
者は皆恥を負い、はずかしめを受け、ともに、あわ
てふためいて退く。 **17** しかし、イスラエルは主に救
われて、とこしえの救を得る。あなたがたは世々か
ぎりなく、恥を負わず、はずかしめを受けない。 **18**
天を創造された主、すなわち神であってまた地をも
造り成し、これを堅くし、いたずらにこれを創造さ
れず、これを人のすみかに造られた主はこう言われ
る、「わたしは主である、わたしのほかに神はない
。 **19** わたしは隠れたところ、地の暗い所で語らず、
ヤコブの子孫に『わたしを尋ねるのはむだだ』と言
わなかった。主なるわたしは正しい事を語り、まっ
すぐな事を告げる。 **20** もろもろの国からのがれてき
た者よ、集まってきて、共に近寄れ。木像をにない
、救うことのできない神に祈る者は無知である。 **21**
あなたがたの言い分を持ってきて述べよ。また共に
相談せよ。この事をだれがいにしえから示したか。
だれが昔から告げたか。わたし、すなわち主ではな
かったか。わたしのほかに神はない。わたしは義な
る神、救主であって、わたしのほかに神はない。 **22**
地の果なるもろもろの人よ、わたしを仰ぎのぞめ、
そうすれば救われる。わたしは神であって、ほかに
神はないからだ。 **23** わたしは自分をさして誓った、
わたしの口から出た正しい言葉は帰ることがない、
『すべてのひざはわが前にかがみ、すべての舌は誓
いをたてる』。 **24** 人はわたしについて言う、『正義
と力とは主にのみある』と。人々は主にきたり、主

にむかって怒る者は皆恥を受ける。 25 しかしイスラ
エルの子孫は皆主によって勝ち誇ることができる」
。
46 ベルは伏し、ネボはかがみ、彼らの像は獣と家
畜との上にある。あなたがたが持ち歩いたものは荷
となり、疲れた獣の重荷となった。 2 彼らはかがみ
、彼らは共に伏し、重荷となった者を救うことがで
きずかえって、自分は捕われて行く。 3 「ヤコブの
家よ、イスラエルの家の残ったすべての者よ、生れ
出た時から、わたしに負われ、胎を出た時から、わ
たしに持ち運ばれた者よ、わたしに聞け。 4 わたし
はあなたがたの年老いるまで変らず、白髪となるま
で、あなたがたを持ち運ぶ。わたしは造ったゆえ、
必ず負い、持ち運び、かつ救う。 5 あなたがたは、
わたしをだれにたぐい、だれと等しくし、だれにく
らべ、かつなぞらえようとするのか。 6 彼らは袋か
らこがねを注ぎ出し、はかりをもって、しろがねを
はかり、金細工人を雇って、それを神に造らせ、こ
れにひれ伏して拝む。 7 彼らはこれをもたげて肩に
載せ、持って行って、その所に置き、そこに立たせ
る。これはその所から動くことができない。人がこ
れに呼ばわっても答えることができない。また彼を
その悩みから救うことができない。 8 あなたがたは
この事をおぼえ、よく考えよ。そむける者よ、この
事を心にとめよ、 9 いにしえよりこのかたの事をお
ぼえよ。わたしは神である、わたしのほかに神はな
い。わたしは神である、わたしと等しい者はない。
10 わたしは終りの事を初めから告げ、まだなされな
い事を昔から告げて言う、『わたしの計りごとは必

ず成り、わが目的をことごとくなし遂げる』と。 **11**
わたしは東から猛禽を招き、遠い国からわが計りご
とを行う人を招く。わたしはこの事を語ったゆえ、
必ずこさせる。わたしはこの事をはかったゆえ、必
ず行う。 **12** 心をかたくなにして、救に遠い者よ、わ
たしに聞け。 **13** わたしはわが救を近づかせるゆえ、
その来ることは遠くない。わが救はおそくない。わ
たしは救をシオンに与え、わが栄光をイスラエルに
与える」。

47 処女なるバビロンの娘よ、下って、ちりの中に
すわれ。カルデヤびとの娘よ、王座のない地にすわ
れ。あなたはもはや、やさしく、たおやかな女とと
なえられることはない。 **2** 石うすをとって粉をひけ
、顔おおいを取り去り、うちぎを脱ぎ、すねをあら
わして川を渡れ。 **3** あなたの裸はあらわれ、あなた
の恥は見られる。わたしはあだを報いて、何人とを
も助けない。 **4** われわれをあがなう者はその名を万
軍の主といい、イスラエルの聖者である。 **5** カルデ
ヤびとの娘よ、黙してすわれ、また暗い所にはいれ
。あなたはもはや、もろもろの国の女王ととなえら
れることはない。 **6** わたしはわが民を憤り、わが嗣
業を汚して、これをあなたの手に渡した。あなたは
これに、あわれみを施さず、年老いた者の上に、は
なはだ重いくびきを負わせた。 **7** あなたは言った、
「わたしは、とこしえに女王となる」と。そして、
あなたはこれらの事を心にとめず、またその終りを
思わなかった。 **8** 楽しみにふけり、安らかにおり、
心のうちに「ただわたしだけで、わたしのほかにだ
れもなく、わたしは寡婦となることはない、また子

を失うことはない」と言う者よ、今この事を聞け。
9 これらの二つの事は一日のうちに、またたくまにあ
なたに臨む。すなわち子を失い、寡婦となる事はた
といあなたが多くの魔術を行い、魔法の大いなる力
をもってしてもことごとくあなたに臨む。 10 あなた
は自分の悪に寄り頼んで言う、「わたしを見る者は
ない」と。あなたの知恵と、あなたの知識とはあな
たを惑わした。あなたは心のうちに言った、「ただ
わたしだけで、わたしのほかにだれもない」と。 11
しかし、わざわいが、あなたに臨む、あなたは、そ
れをあがなうことができない。なやみが、あなたを
襲う、あなたは、それをつぐなうことができない。
滅びが、にわかにあなたに臨む、あなたは、それに
ついて何も知らない。 12 あなたが若い時から勤め行
ったあなたの魔法と、多くの魔術とをもって立ちむ
かってみよ、あるいは成功するかもしれない、ある
いは敵を恐れさせるかもしれない。 13 あなたは多く
の計りごとによってうみ疲れた。かの天を分かつ者
、星を見る者、新月によって、あなたに臨む事を告
げる者を立ちあがらせて、あなたを救わせてみよ。
14 見よ、彼らはわらのようになって、火に焼き滅ぼ
され、自分の身を炎の勢いから、救い出すことがで
きない。その火は身を暖める炭火ではない、またそ
の前にすわるべき火でもない。 15 あなたが勤めて行
ったものと、あなたの若い時からあなたと売り買い
した者とは、ついにこのようになる。彼らはめいめ
い自分の方向にさすらいゆき、ひとりもあなたを救
う者はない。

48 ヤコブの家よ、これを聞け。あなたがたはイス
ラエルの名をもってとなえられ、ユダの腰から出、
主の名によって誓い、イスラエルの神をとなえるけ
れども、真実をもってせず、正義をもってしない。
2 彼らはみずから聖なる都のものととなえ、イスラエ
ルの神に寄り頼む。その名は万軍の主という。 **3** 「
わたしはさきに成った事を、いにしえから告げた。
わたしは口から出して彼らに知らせた。わたしは、
にわかにこの事を行い、そして成った。 **4** わたしは
あなたが、かたくなで、その首は鉄の筋、その額は
青銅であることを知るゆえに、 **5** いにしえから、か
の事をあなたに告げ、その成らないさきに、これを
あなたに聞かせた。そうでなければ、あなたは言う
だろう、『わが偶像がこれをしたのだ、わが刻んだ
像と、鋳た像がこれを命じたのだ』と。 **6** あなたは
すでに聞いた、すべてこれが成ったことを見よ。あ
なたがたはこれを宣べ伝えないのか。わたしは今か
ら新しい事、あなたがまだ知らない隠れた事をあな
たに聞かせよう。 **7** これらの事はいま創造されたの
で、いにしえからあったのではない。この日以前に
は、あなたはこれを聞かなかった。そうでなければ
、あなたは言うだろう、『見よ、わたしはこれを知
っていた』と。 **8** あなたはこれを聞くこともなく、
知ることもなく、あなたの耳は、いにしえから開か
れなかった。わたしはあなたが全く不信実で、生れ
ながら反逆者ととなえられたことを知っていたから
である。 **9** わが名のために、わたしは怒りをおそく
する。わが誉のために、わたしはこれをおさえて、
あなたを断ち滅ぼすことをしない。 **10** 見よ、わたし

はあなたを練った。しかし銀のようにではなくて、
苦しみの炉をもってあなたを試みた。 **11** わたしは自
分のために、自分のためにこれを行う。どうしてわ
が名を汚させることができよう。わたしはわが栄光
をほかの者に与えることをしない。 **12** ヤコブよ、わ
たしの召したイスラエルよ、わたしに聞け。わたし
はそれだ、わたしは初めであり、わたしはまた終り
である。 **13** わが手は地の基をすえ、わが右の手は天
をのべた。わたしが呼ぶと、彼らはもろともに立つ
。 **14** あなたがたは皆集まって聞け。彼らのうち、だ
れがこれらの事を告げたか。主の愛せられる彼は主
のみこころをバビロンに行い、その腕はカルデヤび
との上に臨む。 **15** 語ったのは、ただわたしであって
、わたしは彼を召した。わたしは彼をこさせた。彼
はその道に栄える。 **16** あなたがたはわたしに近寄っ
て、これを聞け。わたしは初めから、ひそかに語ら
なかった。それが成った時から、わたしはそこにい
たのだ」。いま主なる神は、わたしとその霊とをつ
かわされた。 **17** あなたのあがない主、イスラエルの
聖者、主はこう言われる、「わたしはあなたの神、
主である。わたしは、あなたの利益のために、あな
たを教え、あなたを導いて、その行くべき道に行か
せる。 **18** どうか、あなたはわたしの戒めに聞き従う
ように。そうすれば、あなたの平安は川のように、
あなたの義は海の波のようになり、 **19** あなたのすえ
は砂のように、あなたの子孫は砂粒のようになって
、その名はわが前から断たれることなく、滅ぼされ
ることはない」。 **20** あなたがたはバビロンから出、
カルデヤからのがれよ。喜びの声をもってこれをの

べ聞かせ、地の果にまで語り伝え、「主はそのしも
べヤコブをあがなわれた」と言え。 21 主が彼らを導
いて、さばくを通らせられたとき、彼らは、かわい
たことがなかった。主は彼らのために岩から水を流
れさせ、また岩を裂かれると、水がほとばしり出た
。 22 主は言われた、「悪い者には平安がない」と。
49 海沿いの国々よ、わたしに聞け。遠いところの
もろもろの民よ、耳を傾けよ。主はわたしを生れ出
た時から召し、母の胎を出た時からわが名を語り告
げられた。 2 主はわが口を鋭利なつるぎとなし、わ
たしをみ手の陰にかくし、とぎすました矢となして
、箙にわたしを隠された。 3 また、わたしに言われ
た、「あなたはわがしもべ、わが栄光をあらわすべ
きイスラエルである」と。 4 しかし、わたしは言っ
た、「わたしはいたずらに働き、益なく、むなしく
力を費した。しかもなお、まことにわが正しきは主
と共にあり、わが報いはわが神と共にある」と。 5
ヤコブをおのれに帰らせ、イスラエルをおのれのも
とに集めるために、わたしを腹の中からつくってそ
のしもべとされた主は言われる。（わたしは主の前
に尊ばれ、わが神はわが力となられた） 6 主は言わ
れる、「あなたがわがしもべとなって、ヤコブのも
ろもろの部族をおこし、イスラエルのうちの残った
者を帰らせることは、いとも軽い事である。わたし
はあなたを、もろもろの国びとの光となして、わが
救を地の果にまでいたらせよう」と。 7 イスラエル
のあがない主、イスラエルの聖者なる主は、人に侮
られる者、民に忌みきらわれる者、つかさたちのし
もべにむかってこう言われる、「もろもろの王は見

て、立ちあがり、もろもろの君は立って、拝する。
これは真実なる主、イスラエルの聖者が、あなたを
選ばれたゆえである」。 **8** 主はこう言われる、「わ
たしは恵みの時に、あなたに答え、救の日にあなた
を助けた。わたしはあなたを守り、あなたを与えて
民の契約とし、国を興し、荒れすたれた地を嗣業と
して継がせる。 **9** わたしは捕えられた人に『出よ』
と言い、暗きにおる者に『あらわれよ』と言う。彼
らは道すがら食べることができ、すべての裸の山に
も牧草を得る。 **10** 彼らは飢えることがなく、かわく
こともない。また熱い風も、太陽も彼らを撃つこと
はない。彼らをあわれむ者が彼らを導き、泉のほと
りに彼らを導かれるからだ。 **11** わたしは、わがもろ
もろの山を道とし、わが大路を高くする。 **12** 見よ、
人々は遠くから来る。見よ、人々は北から西から、
またスエネの地から来る」。 **13** 天よ、歌え、地よ、
喜べ。もろもろの山よ、声を放って歌え。主はその
民を慰め、その苦しむ者をあわれまれるからだ。 **14**
しかしシオンは言った、「主はわたしを捨て、主は
わたしを忘れられた」と。 **15** 「女がその乳のみ子を
忘れて、その腹の子を、あわれまないようなことが
あろうか。たとい彼らが忘れるようなことがあって
も、わたしは、あなたを忘れることはない。 **16** 見よ
、わたしは、たなごころにあなたを彫り刻んだ。あ
なたの石がきは常にわが前にある。 **17** あなたを建て
る者は、あなたをこわす者を追い越し、あなたを荒
した者は、あなたから出て行く。 **18** あなたの目をあ
げて見まわせ。彼らは皆集まって、あなたのもとに
来る。主は言われる、わたしは生きている、あなた

は彼らを皆、飾りとして身につけ、花嫁の帯のよう
にこれを結ぶ。 **19** あなたの荒れ、かつすたれた所、
こわされた地は、住む人の多いために狭くなり、あ
なたを、のみつくした者は、はるかに離れ去る。 **20**
あなたが子を失った後に生れた子らは、なおあなた
の耳に言う、『この所はわたしには狭すぎる、わた
しのために住むべき所を得させよ』と。 **21** その時あ
なたは心のうちに言う、『だれがわたしのためにこ
れらの者を産んだのか。わたしは子を失って、子を
もたない。わたしは捕われ、かつ追いやられた。だ
れがこれらの者を育てたのか。見よ、わたしはひと
り残された。これらの者はどこから来たのか』と」
。 **22** 主なる神はこう言われる、「見よ、わたしは手
をもろもろの国にむかってあげ、旗をもろもろの民
にむかって立てる。彼らはそのふところにあなたの
子らを携え、その肩にあなたの娘たちを載せて来る
。 **23** もろもろの王は、あなたの養父となり、その王
妃たちは、あなたの乳母となり、彼らはその顔を地
につけて、あなたにひれ伏し、あなたの足のちりを
なめる。こうして、あなたはわたしが主であること
を知る。わたしを待ち望む者は恥をこうむることが
ない」。 **24** 勇士が奪った獲物をどうして取り返すこ
とができようか。暴君がかすめた捕虜をどうして救
い出すことができようか。 **25** しかし主はこう言われ
る、「勇士がかすめた捕虜も取り返され、暴君が奪
った獲物も救い出される。わたしはあなたと争う者
と争い、あなたの子らを救うからである。 **26** わたし
はあなたをしえたげる者にその肉を食わせ、その血
を新しい酒のように飲ませて酔わせる。こうして、

すべての人はわたしが主であって、あなたの救主、
またあなたのあがない主、ヤコブの全能者であるこ
とを知るようになる」。
50 主はこう言われる、「わたしがあなたがたの母
を去らせたその離縁状は、どこにあるか。わたしは
どの債主にあなたがたを売りわたしたか。見よ、あ
なたがたは、その不義のために売られ、あなたがた
の母は、あなたがたのとがのために出されたのだ。
2 わたしが来たとき、なぜひとりもいなかったか。わ
たしが呼んだとき、なぜひとりも答える者がなかっ
たか。わたしの手が短くて、あがなうことができな
いのか。わたしは救う力を持たないのか。見よ、わ
たしが、しかると海はかれ、川は荒野となり、その
中の魚は水がないために、かわき死んで悪臭を放つ
。 **3** わたしは黒い衣を天に着せ、荒布をもってその
おおいとする」。 **4** 主なる神は教をうけた者の舌を
わたしに与えて、疲れた者を言葉をもって助けるこ
とを知らせ、また朝ごとにさまし、わたしの耳をさ
まして、教をうけた者のように聞かせられる。 **5** 主
なる神はわたしの耳を開かれた。わたしは、そむく
ことをせず、退くことをしなかった。 **6** わたしを打
つ者に、わたしの背をまかせ、わたしのひげを抜く
者に、わたしのほおをまかせ、恥とつばきとを避け
るために、顔をかくさなかった。 **7** しかし主なる神
はわたしを助けられる。それゆえ、わたしは恥じる
ことがなかった。それゆえ、わたしは顔を火打石の
ようにした。わたしは決してはずかしめられないこ
とを知る。 **8** わたしを義とする者が近くおられる。
だれがわたしと争うだろうか、われわれは共に立と

う。わたしのあだはだれか、わたしの所へ近くこさ
せよ。 9 見よ、主なる神はわたしを助けられる。だ
れがわたしを罪に定めるだろうか。見よ、彼らは皆
衣のようにふるび、しみのために食いつくされる。
10 あなたがたのうち主を恐れ、そのしもべの声に聞
き従い、暗い中を歩いて光を得なくても、なお主の
名を頼み、おのれの神にたよる者はだれか。 11 見よ
、火を燃やし、たいまつをともす者よ、皆その火の
炎の中を歩め、またその燃やした、たいまつの中を
歩め。あなたがたは、これをわたしの手から受けて
、苦しみのうちに伏し倒れる。

51 「義を追い求め、主を尋ね求める者よ、わたし
に聞け。あなたがたの切り出された岩と、あなたが
たの掘り出された穴とを思いみよ。 2 あなたがたの
父アブラハムと、あなたがたを産んだサラとを思い
みよ。わたしは彼をただひとりであったときに召し
、彼を祝福して、その子孫を増し加えた。 3 主はシ
オンを慰め、またそのすべて荒れた所を慰めて、そ
の荒野をエデンのように、そのさばくを主の園のよ
うにされる。こうして、その中に喜びと楽しみとが
あり、感謝と歌の声とがある。 4 わが民よ、わたし
に聞け、わが国びとよ、わたしに耳を傾けよ。律法
はわたしから出、わが道はもろもろの民の光となる
。 5 わが義はすみやかに近づき、わが救は出て行っ
た。わが腕はもろもろの民を治める。海沿いの国々
はわたしを待ち望み、わが腕に寄り頼む。 6 目をあ
げて天を見、また下なる地を見よ。天は煙のように
消え、地は衣のようにふるび、その中に住む者は、
ぶよのように死ぬ。しかし、わが救はとこしえにな

がらえ、わが義はくじけることがない。 **7** 義を知る
者よ、心のうちにわが律法をたもつ者よ、わたしに
聞け。人のそしりを恐れてはならない、彼らののの
しりに驚いてはならない。 **8** 彼らは衣のように、し
みに食われ、羊の毛のように虫に食われるからだ。
しかし、わが義はとこしえにながらえ、わが救はよ
ろず代に及ぶ」。 **9** 主のかいなよ、さめよ、さめよ
、力を着よ。さめて、いにしえの日、昔の代にあっ
たようになれ。ラハブを切り殺し、龍を刺し貫いた
のは、あなたではなかったか。 **10** 海をかわかし、大
いなる淵の水をかわかし、また海の深き所を、あが
なわれた者の過ぎる道とされたのは、あなたではな
かったか。 **11** 主にあがなわれた者は、歌うたいつつ
、シオンに帰ってきて、そのこうべに、とこしえの
喜びをいただき、彼らは喜びと楽しみとを得、悲し
みと嘆きとは逃げ去る。 **12** 「わたしこそあなたを慰
める者だ。あなたは何者なれば、死ぬべき人を恐れ
、草のようになるべき人の子を恐れるのか。 **13** 天を
のべ、地の基をすえられたあなたの造り主、主を忘
れて、なぜ、しえたげる者が滅ぼそうと備えをする
とき、その憤りのゆえに常にひねもす恐れるのか。
しえたげる者の憤りはどこにあるか。 **14** 身をかがめ
ている捕われ人は、すみやかに解かれて、死ぬこと
なく、穴にくだることなく、その食物はつきること
がない。 **15** わたしは海をふるわせ、その波をなりど
よめかすあなたの神、主である。その名を万軍の主
という。 **16** わたしはわが言葉をあなたの口におき、
わが手の陰にあなたを隠した。こうして、わたしは
天をのべ、地の基をすえ、シオンにむかって、あな

たはわが民であると言う」。 **17** エルサレムよ、起き
よ、起きよ、立て。あなたはさきに主の手から憤り
の杯をうけて飲み、よろめかす大杯を、滓までも飲
みほした。 **18** その産んだもろもろの子のなかに、自
分を導く者なく、その育てたもろもろの子のなかに
、自分の手をとる者がない。 **19** これら二つの事があ
なたに臨んだだれがあなたと共に嘆くだろうか荒廃
と滅亡、ききんとつるぎ。だれがあなたを慰めるだ
ろうか。 **20** あなたの子らは息絶えだえになり、網に
かかった、かもしかのように、すべてのちまたのす
みに横たわり、主の憤りと、あなたの神の責めとは
、彼らに満ちている。 **21** それゆえ、苦しめる者、酒
にではなく酔っている者よ、これを聞け。 **22** あなた
の主、おのが民の訴えを弁護されるあなたの神、主
はこう言われる、「見よ、わたしはよろめかす杯を
あなたの手から取り除き、わが憤りの大杯を取り除
いた。あなたは再びこれを飲むことはない。 **23** わた
しはこれをあなたを悩ます者の手におく。彼らはさ
きにあなたにむかって言った、『身をかがめよ、わ
れわれは越えていこう』と。そしてあなたはその背
を地のようにし、ちまたのようにして、彼らの越え
ていくにまかせた」。

52 シオンよ、さめよ、さめよ、力を着よ。聖なる
都エルサレムよ、美しい衣を着よ。割礼を受けない
者および汚れた者は、もはやあなたのところに、は
いることがないからだ。 **2** 捕われたエルサレムよ、
あなたの身からちりを振り落せ、起きよ。捕われた
シオンの娘よ、あなたの首のなわを解きすてよ。 **3**
主はこう言われる、「あなたがたは、ただで売られ

た。金を出さずにあがなわれる」。 **4** 主なる神はこ
う言われる、「わが民はさきにエジプトへ下って行
って、かしこに寄留した。またアッスリヤびとはゆ
えなく彼らをしえたげた。 **5** それゆえ、今わたしは
ここに何をしようか。わが民はゆえなく捕われた」
と主は言われる。主は言われる、「彼らをつかさど
る者はわめき、わが名は常にひねもす侮られる。 **6**
それゆえ、わが民はわが名を知るにいたる。その日
には彼らはこの言葉を語る者がわたしであることを
知る。わたしはここにおる」。 **7** よきおとずれを伝
え、平和を告げ、よきおとずれを伝え、救を告げ、
シオンにむかって「あなたの神は王となられた」と
言う者の足は山の上にあって、なんと麗しいことだ
ろう。 **8** 聞けよ、あなたの見張びとは声をあげて、
共に喜び歌っている。彼らは目と目と相合わせて、
主がシオンに帰られるのを見るからだ。 **9** エルサレ
ムの荒れすたれた所よ、声を放って共に歌え。主は
その民を慰め、エルサレムをあがなわれたからだ。
10 主はその聖なるかいなを、もろもろの国びとの前
にあらわされた。地のすべての果は、われわれの神
の救を見る。 **11** 去れよ、去れよ、そこを出て、汚れ
た物にさわるな。その中を出よ、主の器をになう者
よ、おのれを清く保て。 **12** あなたがたは急いで出る
に及ばない、また、とんで行くにも及ばない。主は
あなたがたの前に行き、イスラエルの神はあなたが
たのしんがりとなられるからだ。 **13** 見よ、わがしも
べは栄える。彼は高められ、あげられ、ひじょうに
高くなる。 **14** 多くの人が彼に驚いたように彼の顔だ
ちは、そこなわれて人と異なり、その姿は人の子と

異なっていたからである 15 彼は多くの国民を驚かす
。王たちは彼のゆえに口をつむぐ。それは彼らがま
だ伝えられなかったことを見、まだ聞かなかったこ
とを悟るからだ。

53 だれがわれわれの聞いたことを信じ得たか。主
の腕は、だれにあらわれたか。 2 彼は主の前に若木
のように、かわいた土から出る根のように育った。
彼にはわれわれの見るべき姿がなく、威厳もなく、
われわれの慕うべき美しさもない。 3 彼は侮られて
人に捨てられ、悲しみの人で、病を知っていた。ま
た顔をおおって忌みきらわれる者のように、彼は侮
られた。われわれも彼を尊ばなかった。 4 まことに
彼はわれわれの病を負い、われわれの悲しみをになっ
た。しかるに、われわれは思った、彼は打たれ、
神にたたかれ、苦しめられたのだと。 5 しかし彼は
われわれのとがのために傷つけられ、われわれの不
義のために砕かれたのだ。彼はみずから懲しめをう
けて、われわれに平安を与え、その打たれた傷によ
って、われわれはいやされたのだ。 6 われわれはみ
な羊のように迷って、おのおの自分の道に向かって
行った。主はわれわれすべての者の不義を、彼の上
におかれた。 7 彼はしえたげられ、苦しめられたけ
れども、口を開かなかった。ほふり場にひかれて行
く小羊のように、また毛を切る者の前に黙っている
羊のように、口を開かなかった。 8 彼は暴虐なさば
きによって取り去られた。その代の人のうち、だれ
が思ったであろうか、彼はわが民のとがのために打
たれて、生けるものの地から断たれたのだと。 9 彼
は暴虐を行わず、その口には偽りがなかったけれど

も、その墓は悪しき者と共に設けられ、その塚は悪
をなす者と共にあった。 10 しかも彼を砕くことは主
のみ旨であり、主は彼を悩まされた。彼が自分を、
とがの供え物となすとき、その子孫を見ることがで
き、その命をながくすることができる。かつ主のみ
旨が彼の手によって栄える。 11 彼は自分の魂の苦し
みにより光を見て満足する。義なるわがしもべはそ
の知識によって、多くの人を義とし、また彼らの不
義を負う。 12 それゆえ、わたしは彼に大いなる者と
共に物を分かち取らせる。彼は強い者と共に獲物を
分かち取る。これは彼が死にいたるまで、自分の魂
をそそぎだし、とがある者と共に数えられたからで
ある。しかも彼は多くの人の罪を負い、とがある者
のためにとりなしをした。

54 「子を産まなかったうまずめよ、歌え。産みの
苦しみをしなかった者よ、声を放って歌いよばわれ
。夫のない者の子は、とついだ者の子よりも多い」
と主は言われる。 2 「あなたの天幕の場所を広くし
、あなたのすまいの幕を張りひろげ、惜しむことな
く、あなたの綱を長くし、あなたの杭を強固にせよ
。 3 あなたは右に左にひろがり、あなたの子孫はも
ろもろの国を獲、荒れすたれた町々をも住民で満た
すからだ。 4 恐れてはならない。あなたは恥じるこ
とがない。あわてふためいてはならない。あなたは
、はずかしめられることがない。あなたは若い時の
恥を忘れ、寡婦であった時のはずかしめを、再び思
い出すことがない。 5 あなたを造られた者はあなた
の夫であって、その名は万軍の主。あなたをあがな
われる者は、イスラエルの聖者であって、全地の神

ととなえられる。 **6** 捨てられて心悲しむ妻、また若
い時にとついで出された妻を招くように主はあなた
を招かれた」とあなたの神は言われる。 **7** 「わたし
はしばしばあなたを捨てたけれども、大いなるあわ
れみをもってあなたを集める。 **8** あふれる憤りをも
って、しばしわが顔を隠したけれども、とこしえの
いつくしみをもって、あなたをあわれむ」とあなた
をあがなわれる主は言われる。 **9** 「このことはわた
しにはノアの時のようだ。わたしはノアの洪水を、
再び地にあふれさせないと誓ったが、そのように、
わたしは再びあなたを怒らない、再びあなたを責め
ないと誓った。 **10** 山は移り、丘は動いても、わがい
つくしみはあなたから移ることなく、平安を与える
わが契約は動くことがない」とあなたをあわれまれ
る主は言われる。 **11** 「苦しみをうけ、あらしにもて
あそばれ、慰めを得ない者よ、見よ、わたしはアン
チモニーであなたの石をすえ、サファイヤであなた
の基をおき、 **12** めのうであなたの尖塔を造り、紅玉
であなたの門を造り、あなたの城壁をことごとく宝
石で造る。 **13** あなたの子らはみな主に教をうけ、あ
なたの子らは大いに栄える。 **14** あなたは義をもって
堅く立ち、しえたげから遠ざかって恐れることはな
い。また恐怖から遠ざかる、それはあなたに近づく
ことがないからである。 **15** たとい争いを起す者があ
ってもわたしによるのではない。すべてあなたと争
う者は、あなたのゆえに倒れる。 **16** 見よ、炭火を吹
きおこして、その目的にかなう武器を造り出す鍛冶
は、わたしが創造した者、また荒し滅ぼす者も、わ
たしが創造した者である。 **17** すべてあなたを攻める

ために造られる武器は、その目的を達しない。すべてあなたに逆らい立って、争い訴える舌は、あなたに説き破られる。これが主のしもべらの受ける嗣業であり、また彼らがわたしから受ける義である」と主は言われる。

55 「さあ、かわいている者はみな水にきたれ。金のない者もきたれ。来て買い求めて食べよ。あなたがたは来て、金を出さずに、ただでぶどう酒と乳とを買い求めよ。 **2** なぜ、あなたがたは、かてにもならぬもののために金を費し、飽きることもできぬもののために労するのか。わたしによく聞き従え。そうすれば、良い物を食べることができ、最も豊かな食物で、自分を楽しませることができる。 **3** 耳を傾け、わたしにきて聞け。そうすれば、あなたがたは生きることができる。わたしは、あなたがたと、とこしえの契約を立てて、ダビデに約束した変らない確かな恵みを与える。 **4** 見よ、わたしは彼を立てて、もろもろの民への証人とし、また、もろもろの民の君とし、命令する者とした。 **5** 見よ、あなたは知らない国民を招く、あなたを知らない国民はあなたのもとに走ってくる。これはあなたの神、主、イスラエルの聖者のゆえであり、主があなたに光栄を与えられたからである。 **6** あなたがたは主にお会いすることのできるうちに、主を尋ねよ。近くおられるうちに呼び求めよ。 **7** 悪しき者はその道を捨て、正らぬ人はその思いを捨てて、主に帰れ。そうすれば、主は彼にあわれみを施される。われわれの神に帰れ、主は豊かにゆるしを与えられる。 **8** わが思いは、あなたがたの思いとは異なり、わが道は、あなた

がたの道とは異なっていると主は言われる。 9 天が
地よりも高いように、わが道は、あなたがたの道よ
りも高く、わが思いは、あなたがたの思いよりも高
い。 10 天から雨が降り、雪が落ちてまた帰らず、地
を潤して物を生えさせ、芽を出させて、種まく者に
種を与え、食べる者にかてを与える。 11 このように
、わが口から出る言葉も、むなしくわたしに帰らな
い。わたしの喜ぶところのことをなし、わたしが命
じ送った事を果す。 12 あなたがたは喜びをもって出
てきて、安らかに導かれて行く。山と丘とはあなた
の前に声を放って喜び歌い、野にある木はみな手を
打つ。 13 いとすぎは、いばらに代って生え、ミルト
スの木は、おどろに代って生える。これは主の記念
となり、また、とこしえのしるしとなって、絶える
ことはない」。

56 主はこう言われる、「あなたがたは公平を守っ
て正義を行え。わが救の来るのは近く、わが助けの
あらわれるのが近いからだ。 2 安息日を守って、こ
れを汚さず、その手をおさえて、悪しき事をせず、
このように行う人、これを堅く守る人の子はさいわ
いである」。 3 主に連なっている異邦人は言ってはな
らない、「主は必ずわたしをその民から分かたれる
」と。宦官もまた言ってはならない、「見よ、わた
しは枯れ木だ」と。 4 主はこう言われる、「わが
安息日を守り、わが喜ぶことを選んで、わが契約を
堅く守る宦官には、 5 わが家のうちで、わが垣のう
ちで、むすこにも娘にもまさる記念のしるしと名を
与え、絶えることのない、とこしえの名を与える。
6 また主に連なり、主に仕え、主の名を愛し、そのし

もべとなり、すべて安息日を守って、これを汚さず
、わが契約を堅く守る異邦人は 7 わたしはこれをわ
が聖なる山にこさせ、わが祈の家のうちで楽しませ
る、彼らの燔祭と犠牲とは、わが祭壇の上に受けい
れられる。わが家はすべての民の祈の家ととなえら
れるからである」。 8 イスラエルの追いやられた者
を集められる主なる神はこう言われる、「わたしは
さらに人を集めて、すでに集められた者に加えよう
」と。 9 野のすべての獣よ、林におるすべての獣よ
、来て食らえ。 10 見張人らはみな目しいで、知るこ
とがなく、みな、おしの犬で、ほえることができな
い。みな夢みる者、伏している者、まどろむことを
好む者だ。 11 この犬どもは強欲で、飽くことを知ら
ない。彼らはまた悟ることのできない牧者で、皆お
のが道にむかいゆき、おのおのみな、おのれの利を
求める。 12 彼らは互に言う、「さあ、われわれは酒
を手に入れ、濃い酒をあびるほど飲もう。あすも、
きょうのようであるだろう、すばらしい日だ」と。
57 正しい者が滅びても、心にとめる人がなく、神
を敬う人々が取り去られても、悟る者はない。正し
い者は災の前に取り去られて、 2 平安に入るからで
ある。すべて正直に歩む者は、その床に休むことが
できる。 3 しかし、あなたがた女魔法使の子よ、姦
夫と遊女のすえよ、こちらへ近寄れ。 4 あなたがた
は、だれにむかって戯れをなすのか。だれにむかっ
て口を開き、舌を出すのか。あなたがたは背信の子
ら、偽りのすえではないか。 5 あなたがたは、かし
の木の間、すべての青木の下で心をこがし、谷の中
、岩のはざまで子どもを殺した。 6 あなたは谷のな

めらかな石を自分の嗣業とし、これを自分の分け前
とし、これに灌祭をそそぎ、供え物をささげた。わ
たしはこれらの物によってなだめられようか。 **7** あ
なたは高くそびえた山の上に自分の床を設け、また
そこに登って行って犠牲をささげた。 **8** また戸およ
び柱のうしろに、あなたのしるしを置いた。あなた
はわたしを離れて自分の床をあらわし、それにのぼ
って、その床をひろくした。また彼らと契約をなし
、彼らの床を愛し、その裸を見た。 **9** あなたは、に
おい油を携えてモレクに行き、多くのかおり物をさ
さげた。またあなたの使者を遠くにつかわし、陰府
の深い所にまでつかわした。 **(Sheol h7585)** **10** あなたは
道の長いのに疲れても、なお「望みがない」とは言
わなかった。あなたはおのが力の回復を得たので、
衰えることがなかった。 **11** あなたはだれをおじ恐れ
て、偽りを言い、わたしを覚えず、また心におかな
かったのか。わたしが久しく黙っていたために、あ
なたはわたしを恐れなかったのではなかったか。 **12**
わたしはあなたの義と、あなたのわざを告げ示そう
、しかしこれらはあなたを益しない。 **13** あなたが呼
ばわる時、あなたが集めておいた偶像にあなたを救
わせよ。風は彼らを運び去り、息は彼らを取り去る
。しかしわたしに寄り頼む者は地を継ぎ、わが聖な
る山をまもる。 **14** 主は言われる、「土を盛り、土を
盛って道を備えよ、わが民の道から、つまずく物を
取り去れ」と。 **15** いと高く、いと上なる者、とこし
えに住む者、その名を聖ととなえられる者がこう言
われる、「わたしは高く、聖なる所に住み、また心
砕けて、へりくだる者と共に住み、へりくだる者の

霊をいかし、砕ける者の心をいかす。 **16** わたしはかぎりなく争わない、また絶えず怒らない。霊はわたしから出、いのちの息はわたしがつくったからだ。
17 彼のむさぼりの罪のゆえに、わたしは怒って彼を打ち、わが顔をかくして怒った。しかし彼はなおそむいて、おのが心の道へ行った。 **18** わたしは彼の道を見た。わたしは彼をいやし、また彼を導き、慰めをもって彼に報い、悲しめる者のために、くちびるの実を造ろう。 **19** 遠い者にも近い者にも平安あれ、平安あれ、わたしは彼をいやそう」と主は言われる。 **20** しかし悪しき者は波の荒い海のようだ。静まることができないで、その水はついに泥と汚物とを出す。 **21** わが神は言われる、「よこしまな者には平安がない」と。

58 「大いに呼ばわって声を惜しむな。あなたの声をラッパのようにあげ、わが民にそのとがを告げ、ヤコブの家にその罪を告げ示せ。 **2** 彼らは日々わたしを尋ね求め、義を行い、神のおきてを捨てない国民のように、わが道を知ることを喜ぶ。彼らは正しいさばきをわたしに求め、神に近づくことを喜ぶ。
3 彼らは言う、『われわれが断食したのに、なぜ、ごらんにならないのか。われわれがおのれを苦しめたのに、なぜ、ごぞんじないのか』と。見よ、あなたがたの断食の日には、おのが楽しみを求め、その働き人をことごとくしえたげる。 **4** 見よ、あなたがたの断食するのは、ただ争いと、いさかいのため、また悪のこぶしをもって人を打つためだ。きょう、あなたがたのなす断食は、その声を上に聞えさせるものではない。 **5** このようなものは、わたしの選ぶ断

食であろうか。人がおのれを苦しめる日であろうか
。そのこうべを葦のように伏せ、荒布と灰とをその
下に敷くことであろうか。あなたは、これを断食と
となえ、主に受けいれられる日と、となえるであろ
うか。 6 わたしが選ぶところの断食は、悪のなわを
ほどき、くびきのひもを解き、しえたげられる者を
放ち去らせ、すべてのくびきを折るなどの事ではな
いか。 7 また飢えた者に、あなたのパンを分け与え
、さすらえる貧しい者を、あなたの家に入れ、裸の
者を見て、これを着せ、自分の骨肉に身を隠さない
などの事ではないか。 8 そうすれば、あなたの光が
暁のようにあらわれ出て、あなたは、すみやかにい
やされ、あなたの義はあなたの前に行き、主の栄光
はあなたのしんがりとなる。 9 また、あなたが呼ぶ
とき、主は答えられ、あなたが叫ぶとき、『わたし
はここにおる』と言われる。もし、あなたの中から
くびきを除き、指をさすこと、悪い事を語ることを
除き、 10 飢えた者にあなたのパンを施し、苦しむ者
の願いを満ち足らせるならば、あなたの光は暗きに
輝き、あなたのやみは真昼のようになる。 11 主は常
にあなたを導き、良き物をもってあなたの願いを満
ち足らせ、あなたの骨を強くされる。あなたは潤っ
た園のように、水の絶えない泉のようになる。 12 あ
なたの子らは久しく荒れすたれたる所を興し、あな
たは代々やぶれた基を立て、人はあなたを『破れを
繕う者』と呼び、『市街を繕って住むべき所となす
者』と呼ぶようになる。 13 もし安息日にあなたの足
をとどめ、わが聖日にあなたの楽しみをなさず、安
息日を喜びの日と呼び、主の聖日を尊ぶべき日とと

なえ、これを尊んで、おのが道を行わず、おのが楽
しみを求めず、むなしい言葉を語らないならば、 14
その時あなたは主によって喜びを得、わたしは、あ
なたに地の高い所を乗り通らせ、あなたの先祖ヤコ
ブの嗣業をもって、あなたを養う」。これは主の口
から語られたものである。

59 見よ、主の手が短くて、救い得ないのではない
。その耳が鈍くて聞き得ないのでもない。 2 ただ、
あなたがたの不義があなたがたと、あなたがたの神
との間を隔てたのだ。またあなたがたの罪が主の顔
をおおったために、お聞きにならないのだ。 3 あな
たがたの手は血で汚れ、あなたがたの指は不義で汚
れ、あなたがたのくちびるは偽りを語り、あなたが
たの舌は悪をささやき、 4 ひとりも正義をもって訴
え、真実をもって論争する者がない。彼らはむなし
きことを頼み、偽りを語り、害悪をはらみ、不義を
産む。 5 彼らはまむしの卵をかえし、くもの巣を織
る。その卵を食べる者は死ぬ。卵が踏まれると破れ
て毒蛇を出す。 6 その織る物は着物とならない。そ
の造る物をもって身をおおうことができない。彼の
わざは不義のわざであり、彼らの手には暴虐の行い
がある。 7 彼らの足は悪に走り、罪のない血を流す
ことに速い。彼らの思いは不義の思いであり、荒廃
と滅亡とがその道にある。 8 彼らは平和の道を知ら
ず、その行く道には公平がない。彼らはその道を曲
げた。すべてこれを歩む者は平和を知らない。 9 そ
れゆえ、公平は遠くわれわれを離れ、正義はわれわ
れに追いつかない。われわれは光を望んでも、暗き
を見、輝きを望んでも、やみを行く。 10 われわれは

盲人のように、かきを手さぐりゆき、目のない者の
ように手さぐりゆき、真昼でも、たそがれのように
つまずき、強壮な者の中にあっても死人のようだ。
11 われわれは皆くまのようにほえ、はとのようにい
たくうめき、公平を望んでも、きたらず、救を望ん
でも、遠くわれわれを離れ去る。 **12** われわれのとが
は、あなたの前に多く、罪は、われわれを訴えて、
あかしをなし、とがは、われわれと共にあり、不義
は、われわれがこれを知る。 **13** われわれは、そむい
て主をいなみ、退いて、われわれの神に従わず、し
えたげと、そむきとを語り、偽りの言葉を心にはら
んで、それを言いあらわす。 **14** 公平はうしろに退け
られ、正義ははるかに立つ。それは、真実は広場に
倒れ、正直は、はいることができないからである。
15 真実は欠けてなく、悪を離れる者はかすめ奪われ
る。主はこれを見て、公平がなかったことを喜ばれ
なかった。 **16** 主は人のないのを見られ、仲に立つ者
のないのをあやしまれた。それゆえ、ご自分のかい
なをもって、勝利を得、その義をもって、おのれを
ささえられた。 **17** 主は義を胸当としてまとい、救の
かぶとをその頭にいただき、報復の衣をまとって着
物とし、熱心を外套として身を包まれた。 **18** 主は彼
らの行いにしたがって報いをなし、あだにむかって
怒り、敵にむかって報いをなし、海沿いの国々にむ
かって報いをされる。 **19** こうして、人々は西の方か
ら主の名を恐れ、日の出る方からその栄光を恐れる
。主は、せき止めた川を、そのいぶきで押し流すよ
うに、こられるからである。 **20** 主は言われる、「主
は、あがなう者としてシオンにきたり、ヤコブのう

ちの、とがを離れる者に至る」と。 21 主は言われる
、「わたしが彼らと立てる契約はこれである。あな
たの上にあるわが霊、あなたの口においたわが言葉
は、今から後とこしえに、あなたの口から、あなた
の子らの口から、あなたの子らの子の口から離れる
ことはない」と。

60 起きよ、光を放て。あなたの光が臨み、主の栄
光があなたの上にのぼったから。 2 見よ、暗きは地
をおおい、やみはもろもろの民をおおう。しかし、
あなたの上には主が朝日のごとくのぼられ、主の栄
光があなたの上にあらわれる。 3 もろもろの国は、
あなたの光に来、もろもろの王は、のぼるあなたの
輝きに来る。 4 あなたの目をあげて見まわせ、彼ら
はみな集まってあなたに来る。あなたの子らは遠く
から来、あなたの娘らは、かいなにいだかれて来る
。 5 その時あなたは見て、喜びに輝き、あなたの心
はどよめき、かつ喜ぶ。海の富が移ってあなたに来
、もろもろの国の宝が、あなたに来るからである。
6 多くのらくだ、ミデアンおよびエパの若きらくだは
あなたをおおい、シバの人々はみな黄金、乳香を携
えてきて、主の誉を宣べ伝える。 7 ケダルの羊の群
れはみなあなたに集まって来、ネバヨテの雄羊はあ
なたに仕え、わが祭壇の上にのぼって受けいれられ
る。こうして、わたしはわが栄光の家を輝かす。 8
雲のように飛び、はとがその小屋に飛び帰るように
して来る者はだれか。 9 海沿いの国々はわたしを待
ち望み、タルシシの船はいや先にあなたの子らを遠
くから載せて来、また彼らの金銀を共に載せて来て
、あなたの神、主の名にささげ、イスラエルの聖者

にささげる。主があなたを輝かされたからである。
10 異邦人はあなたの城壁を築き、彼らの王たちはあ
なたに仕える。わたしは怒りをもってあなたを打っ
たけれども、また恵みをもってあなたをあわれんだ
からである。 11 あなたの門は常に開いて、昼も夜も
閉ざすことはない。これは人々が国々の宝をあなた
に携えて来、その王たちを率いて来るためである。
12 あなたに仕えない国と民とは滅び、その国々は全
く荒れすたれる。 13 レバノンの栄えはあなたに来、
いとすぎ、すずかけ、まつは皆共に来て、わが聖所
をかざる。またわたしはわが足をおく所を尊くする
。 14 あなたを苦しめた者の子らは、かがんで、あな
たのもとに来、あなたをさげすんだ者は、ことごと
くあなたの足もとに伏し、あなたを主の都、イスラ
エルの聖者のシオンととなえる。 15 あなたは捨てら
れ、憎まれて、その中を過ぎる者もなかったが、わ
たしはあなたを、とこしえの誇、世々の喜びとする
。 16 あなたはまた、もろもろの国の乳を吸い、王た
ちの乳ぶさを吸い、そして主なるわたしが、あなた
の救主、また、あなたのあがない主、ヤコブの全能
者であることを知るにいたる。 17 わたしは青銅の代
りに黄金を携え、くろがねの代りにしろがねを携え
、木の代りに青銅を、石の代りに鉄を携えてきて、
あなたのまつりごとを平和にし、あなたのつかさび
とを正しくする。 18 暴虐は、もはやあなたの地に聞
かれず、荒廃と滅亡は、もはやあなたの境のうちに
聞かれず、あなたはその城壁を「救」ととなえ、そ
の門を「誉」ととなえる。 19 昼は、もはや太陽があ
なたの光とならず、夜も月が輝いてあなたを照さず

、主はとこしえにあなたの光となり、あなたの神は
あなたの栄えとなられる。 20 あなたの太陽は再び没
せず、あなたの月はかけることがない。主がとこし
えにあなたの光となり、あなたの悲しみの日が終る
からである。 21 あなたの民はことごとく正しい者と
なって、とこしえに地を所有する。彼らはわたしの
植えた若枝、わが手のわざ、わが栄光をあらわすも
のとなる。 22 その最も小さい者は氏族となり、その
最も弱い者は強い国となる。わたしは主である。そ
の時がくるならば、すみやかにこの事をなす。

61 主なる神の霊がわたしに臨んだ。これは主がわ
たしに油を注いで、貧しい者に福音を宣べ伝えるこ
とをゆだね、わたしをつかわして心のいためる者を
いやし、捕われ人に放免を告げ、縛られている者に
解放を告げ、 2 主の恵みの年とわれわれの神の報復
の日とを告げさせ、また、すべての悲しむ者を慰め
、 3 シオンの中の悲しむ者に喜びを与え、灰にかえ
て冠を与え、悲しみにかえて喜びの油を与え、憂い
の心にかえて、さんびの衣を与えさせるためである
。こうして、彼らは義のかしの木ととなえられ、主
がその栄光をあらわすために植えられた者ととなえ
られる。 4 彼らはいにしえの荒れた所を建てなおし
、さきに荒れすたれた所を興し、荒れた町々を新た
にし、世々すたれた所を再び建てる。 5 外国人は立
ってあなたがたの群れを飼い、異邦人はあなたがた
の畑を耕す者となり、ぶどうを作る者となる。 6 し
かし、あなたがたは主の祭司ととなえられ、われわ
れの神の役者と呼ばれ、もろもろの国の富を食べ、
彼らの宝を得て喜ぶ。 7 あなたがたは、さきに受け

た恥にかえて、二倍の賜物を受け、はずかしめにか
えて、その嗣業を得て楽しむ。それゆえ、あなたが
たはその地にあって、二倍の賜物を獲、とこしえの
喜びを得る。 8 主なるわたしは公平を愛し、強奪と
邪悪を憎み、真実をもって彼らに報いを与え、彼ら
と、とこしえの契約を結ぶからである。 9 彼らの子
孫は、もろもろの国の中で知られ、彼らの子らは、
もろもろの民の中に知られる。すべてこれを見る者
はこれが主の祝福された民であることを認める。 10
わたしは主を大いに喜び、わが魂はわが神を楽しむ
。主がわたしに救の衣を着せ、義の上衣をまとわせ
て、花婿が冠をいただき、花嫁が宝玉をもって飾る
ようにされたからである。 11 地が芽をいだし、園が
まいたものを生やすように、主なる神は義と誉とを
、もろもろの国の前に、生やされる。

62 シオンの義が朝日の輝きのようにあらわれいで
、エルサレムの救が燃えるたいまつの様になるまで
、わたしはシオンのために黙せず、エルサレムのた
めに休まない。 2 もろもろの国はあなたの義を見、
もろもろの王は皆あなたの栄えを見る。そして、あ
なたは主の口が定められる新しい名をもってとなえ
られる。 3 また、あなたは主の手にある麗しい冠と
なり、あなたの神の手にある王の冠となる。 4 あな
たはもはや「捨てられた者」と言われず、あなたの
地はもはや「荒れた者」と言われず、あなたは「わ
が喜びは彼女にある」ととなえられ、あなたの地は
「配偶ある者」ととなえられる。主はあなたを喜ば
れ、あなたの地は配偶を得るからである。 5 若い者
が処女をめとるようにあなたの子らはあなたをめと

り、花婿が花嫁を喜ぶようにあなたの神はあなたを
喜ばれる。 6 エルサレムよ、わたしはあなたの城壁
の上に見張人をおいて、昼も夜もたえず、もだすこ
とのないようにしよう。主に思い出されることを求
める者よ、みずから休んではならない。 7 主がエル
サレムを堅く立てて、全地に誉を得させられるまで
、お休みにならぬようにせよ。 8 主はその右の手を
さし、大能のかいなをさして誓われた、「わたしは
再びあなたの穀物をあなたの敵に与えて食べさせな
い。また、あなたが労して得たぶどう酒を異邦人に
与えて飲ませない。 9 しかし、穀物を刈り入れた者
はこれを食べて主をほめたたえ、ぶどうを集めた者
はわが聖所の庭でこれを飲む」。 10 門を通って行け
、通って行け。民の道を備えよ。土を盛り、土を盛
って大路を設けよ。石を取りのけ。もろもろの民の
上に旗をあげよ。 11 見よ、主は地の果にまで告げて
言われた、「シオンの娘に言え、『見よ、あなたの
救は来る。見よ、その報いは主と共にあり、その働
きの報いは、その前にある』と。 12 彼らは『聖なる
民、主にあがなわれた者』ととなえられ、あなたは
『人に尋ね求められる者、捨てられない町』ととな
えられる」。

63 「このエドムから来る者、深紅の衣を着て、ボ
ズラから来る者はだれか。その装いは、はなやかに
、大いなる力をもって進み来る者はだれか」。「義
をもって語り、救を施す力あるわたしがそれだ」。
2 「何ゆえあなたの装いは赤く、あなたの衣は酒ぶね
を踏む者のように赤いのか」。 3 「わたしはひとり
で酒ぶねを踏んだ。もろもろの民のなかに、わたし

と事を共にする者はなかった。わたしは怒りによっ
て彼らを踏み、憤りによって彼らを踏みにじったの
で、彼らの血がわが衣にふりかかり、わが装いをこ
とごとく汚した。 **4** 報復の日がわが心のうちにあり
、わがあがないの年が来たからである。 **5** わたしは
見たけれども、助ける者はなく、怪しんだけれども
、ささえる者はなかった。それゆえ、わがかいなが
わたしを勝たせ、わが憤りがわたしをささえた。 **6**
わたしは怒りによって、もろもろの民を踏みにじり
、憤りによって彼らを酔わせ、彼らの血を、地に流
れさせた」。 **7** わたしは主がわれわれになされたす
べてのことによって、主のいつくしみと、主の誉と
を語り告げ、また、そのあわれみにより、その多く
のいつくしみによって、イスラエルの家に施された
その大いなる恵みを語り告げよう。 **8** 主は言われた
、「まことに彼らはわが民、偽りのない子らである
」と。そして主は彼らの救主となられた。 **9** 彼らの
すべての悩みのとき、主も悩まれて、そのみ前の使
をもって彼らを救い、その愛とあわれみとによって
彼らをあがない、いにしえの日、つねに彼らをもた
げ、彼らを携えられた。 **10** ところが彼らはそむいて
その聖なる霊を憂えさせたので、主はひるがえって
彼らの敵となり、みずから彼らと戦われた。 **11** その
時、民はいにしえのモーセの日を思い出して言った
、「その群れの牧者を、海から携えあげた者はどこ
にいるか。彼らの中に聖なる霊をおいた者はどこに
いるか。 **12** 栄光のかいなをモーセの右に行かせ、彼
らの前に水を二つに分けて、みずから、とこしえの
名をつくり、 **13** 彼らを導いて、馬が野を走るように

、つまずくことなく淵を通らせた者はどこにいるか
。 14 谷にくだる家畜のように、主の霊は彼らをいこ
わせられた。このように、あなたはおのれの民を導
いてみずから栄光の名をつくられた」。 15 どうか、
天から見おろし、その聖なる栄光あるすみかからご
らんください。あなたの熱心と、大能とはどこにあ
りますか。あなたのせつなる同情とあわれみとはお
さえられて、わたしにあらわれません。 16 たとい
アブラハムがわれわれを知らず、イスラエルがわれわ
れを認めなくても、あなたはわれわれの父です。主
よ、あなたはわれわれの父、いにしえからあなたの
名はわれわれのあながい主です。 17 主よ、なぜ、わ
れわれをあなたの道から離れ迷わせ、われわれの心
をかたくなにして、あなたを恐れないようにされる
のですか。どうぞ、あなたのしもべらのために、あ
なたの嗣業である部族らのために、お帰りください
。 18 あなたの聖なる民が、あなたの聖所を獲て間も
ないのに、われわれのあだは、それを踏みにじりま
した。 19 われわれはあなたによって、いにしえから
治められない者のようになり、あなたの名をもって
、となえられない者のようになりました。

64 どうか、あなたが天を裂いて下り、あなたの前
に山々が震い動くように。 2 火が柴木を燃やし、火
が水を沸かすときのごとく下られるように。そして
、み名をあなたのあだにあらわし、もろもろの国を
あなたの前に震えおののかせられるように。 3 あな
たは、われわれが期待しなかった恐るべき事をなさ
れた時に下られたので、山々は震い動いた。 4 いに
しえからこのかた、あなたのほか神を待ち望む者に

、このような事を行われた神を聞いたことはなく、
耳に入れたこともなく、目に見たこともない。 **5** あ
なたは喜んで義を行い、あなたの道にあって、あな
たを記念する者を迎えられる。見よ、あなたは怒ら
れた、われわれは罪を犯した。われわれは久しく罪
のうちにあった。われわれは救われるであろうか。
6 われわれはみな汚れた人のようになり、われわれの
正しい行いは、ことごとく汚れた衣のようである。
われわれはみな木の葉のように枯れ、われわれの不
義は風のようにわれわれを吹き去る。 **7** あなたの名
を呼ぶ者はなく、みずから励んで、あなたによりす
がる者はない。あなたはみ顔を隠して、われわれを
顧みられず、われわれをおのれの不義の手に渡され
た。 **8** されど主よ、あなたはわれわれの父です。わ
れわれは粘土であって、あなたは陶器師です。われ
われはみな、み手のわざです。 **9** 主よ、ひどくお怒
りにならぬように、いつまでも不義をみこころにと
められぬように。どうぞ、われわれを顧みてくださ
い。われわれはみな、あなたの民です。 **10** あなたの
聖なる町々は荒野となり、シオンは荒野となり、エ
ルサレムは荒れすたれた。 **11** われわれの先祖があな
たをほめたたえた聖なる麗しいわれわれの宮は火で
焼かれ、われわれが慕った所はことごとく荒れはて
た。 **12** 主よ、これらの事があってもなお、あなたは
みずからをおさえ、黙して、われわれをいたく苦し
められるのですか。

65 わたしはわたしを求めなかった者に問われるこ
とを喜び、わたしを尋ねなかった者に見いだされる
ことを喜んだ。わたしはわが名を呼ばなかった国民

に言った、「わたしはここにいる、わたしはここに
いる」と。 2 よからぬ道に歩み、自分の思いに従う
そむける民に、わたしはひねもす手を伸べて招いた
。 3 この民はまのあたり常にわたしを怒らせ、園の
中で犠牲をささげ、かわらの上で香をたき、 4 墓場
にすわり、ひそかな所にやどり、豚の肉を食らい、
憎むべき物の、あつものをその器に盛って、 5 言う
、「あなたはそこに立って、わたしに近づいてはな
らない。わたしはあなたと区別されたものだから」
と。これらはわが鼻の煙、ひねもす燃える火である
。 6 見よ、この事はわが前にしるされた、「わたし
は黙っていないで報い返す。そうだ、わたしは彼ら
のふところに、 7 彼らの不義と、彼らの先祖たちの
不義とを共に報い返す。彼らが山の上で香をたき、
丘の上でわたしをそしったゆえ、わたしは彼らのさ
きのわざを量って、そのふところに返す」と主は言
われる。 8 主はこう言われる、「人がぶどうのふさ
の中に、ぶどうのしるのあるのを見るならば、『そ
れを破るな、その中に祝福があるから』と言う。そ
のようにわたしは、わがしもべらのために行って、
ことごとくは滅ぼさない。 9 わたしはヤコブから子
孫をいだし、ユダからわが山々を受けつぐべき者を
いだす。わたしが選んだ者はこれを受けつぎ、わが
しもべらはそこに住む。 10 シャロンは羊の群れの牧
場となり、アコルの谷は牛の群れの伏す所となって
、わたしを尋ね求めたわが民のものとなる。 11 しか
し主を捨て、わが聖なる山を忘れ、机を禍福の神に
供え、混ぜ合わせた酒を盛って運命の神にささげる
あなたがたよ、 12 わたしは、あなたがたをつるぎに

渡すことに定めた。あなたがたは皆かがんでほふら
れる。あなたがたはわたしが呼んだときに答えず、
わたしが語ったときに聞かず、わたしの目に悪い事
をおこない、わたしの好まなかった事を選んだから
だ」。 **13** それゆえ、主なる神はこう言われる、「見
よ、わがしもべたちは食べる、しかし、あなたがた
は飢える。見よ、わがしもべたちは飲む、しかし、
あなたがたはかわく。見よ、わがしもべたちは喜ぶ
、しかし、あなたがたは恥じる。 **14** 見よ、わがしも
べたちは心の楽しみによって歌う、しかし、あなた
がたは心の苦しみによって叫び、たましいの悩みに
よって泣き叫ぶ。 **15** あなたがたの残す名はわが選ん
だ者には、のろいの文句となり、主なる神はあなた
がたを殺される。しかし、おのれのしもべたちを、
ほかの名をもって呼ばれる。 **16** それゆえ、地にあっ
ておのれのために祝福を求める者は、真実の神によ
っておのれの祝福を求め、地にあって誓う者は、真
実の神をさして誓う。さきの悩みは忘れられて、わ
が目から隠れうせるからである。 **17** 見よ、わたしは
新しい天と、新しい地とを創造する。さきの事はお
ぼえられることなく、心に思い起すことはない。 **18**
しかし、あなたがたはわたしの創造するものにより
、とこしえに楽しみ、喜びを得よ。見よ、わたしは
エルサレムを造って喜びとし、その民を楽しみとす
る。 **19** わたしはエルサレムを喜び、わが民を楽しむ
。泣く声と叫ぶ声は再びその中に聞えることはない
。 **20** わずか数日で死ぬみどりごと、おのが命の日を
満たさない老人とは、もはやその中にいない。百歳
で死ぬ者も、なお若い者とせられ、百歳で死ぬ者は

、のろわれた罪びととされる。 **21** 彼らは家を建てて
、それに住み、ぶどう畑を作って、その実を食べる
。 **22** 彼らが建てる所に、ほかの人は住まず、彼らが
植えるものは、ほかの人が食べない。わが民の命は
、木の命のようになり、わが選んだ者は、その手の
わざをながく楽しむからである。 **23** 彼らの勤労はむ
だでなく、その生むところの子らは災にかからない
。彼らは主に祝福された者のすえであって、その子
らも彼らと共におるからである。 **24** 彼らが呼ばない
さきに、わたしは答え、彼らがなお語っているとき
に、わたしは聞く。 **25** おおかみと小羊とは共に食ら
い、ししは牛のようにわらを食らい、へびはちりを
食物とする。彼らはわが聖なる山のどこでもそこな
うことなく、やぶることはない」と主は言われる。

66 主はこう言われる、「天はわが位、地はわが足
台である。あなたがたはわたしのためにどんな家を
建てようとするのか。またどんな所がわが休み所と
なるのか」。 **2** 主は言われる、「わが手はすべてこ
れらの物を造った。これらの物はことごとくわたし
のものである。しかし、わたしが顧みる人はこれで
ある。すなわち、へりくだって心悔い、わが言葉に
恐れおののく者である。 **3** 牛をほふる者は、また人
を殺す者、小羊を犠牲とする者は、また犬をくびり
殺す者、供え物をささげる者は、また豚の血をささ
げる者、乳香を記念としてささげる者は、また偶像
をほめる者である。これはおのが道を選び、その心
は憎むべきものを楽しむ。 **4** わたしもまた彼らのた
めに悩みを選び、彼らの恐れるところのものを彼ら
に臨ませる。これは、わたしが呼んだときに答える

者なく、わたしが語ったときに聞くことをせず、わ
たしの目に悪い事を行い、わたしの好まなかった事
を選んだからである」。 **5** あなたがた、主の言葉に
恐れおののく者よ、主の言葉を聞け、「あなたがた
の兄弟たちはあなたがたを憎み、あなたがたをわが
名のために追い出して言った、『願わくは主がその
栄光をあらわしてわれわれにあなたがたの喜びを見
させよ』と。しかし彼らは恥を受ける。 **6** 聞けよ、
町から起る騒ぎを。宮から聞える声を。主がその敵
に報復される声を。 **7** シオンは産みの苦しみをなす
前に産み、その苦しみの来ない前に男子を産んだ。
8 だれがこのような事を聞いたか、だれがこのような
事どもを見たか。一つの国は一日の苦しみで生れる
だろうか。一つの国民はひと時に生れるだろうか。
しかし、シオンは産みの苦しみをするやいなやその
子らを産んだ。 **9** わたしが出産に臨ませて産ませな
いことがあろうか」と主は言われる。「わたしは産
ませる者なのに胎をとざすであろうか」とあなたの
神は言われる。 **10** 「すべてエルサレムを愛する者よ
、彼女と共に喜べ、彼女のゆえに楽しめ。すべて彼
女のために悲しむ者よ、彼女と共に喜び楽しめ。 **11**
あなたがたは慰めを与えるエルサレムの乳ぶさから
乳を吸って飽くことができ、またその豊かな栄えか
ら飲んで楽しむことができるからだ」。 **12** 主はこう
言われる、「見よ、わたしは川のように彼女に繁栄
を与え、みなぎる流れのように、もろもろの国の富
を与える。あなたがたは乳を飲み、腰に負われ、ひ
ざの上であやされる。 **13** 母のその子を慰めるように
、わたしもあなたがたを慰める。あなたがたはエル

サレムで慰めを得る。 **14** あなたがたは見て、心喜び
、あなたがたの骨は若草のように栄える。主の手は
そのしもべらと共にあり、その憤りはその敵にむか
っていることを知る。 **15** 見よ、主は火の中にあらわ
れて来られる。その車はつむじ風のようだ。激しい
怒りをもってその憤りをもらし、火の炎をもって責
められる。 **16** 主は火をもって、またつるぎをもって
、すべての人にさばきを行われる。主に殺される者
は多い」。 **17** 「みずからを聖別し、みずからを清め
て園に行き、その中にあるものに従い、豚の肉、憎
むべき物およびねずみを食う者はみな共に絶えうせ
る」と主は言われる。 **18** 「わたしは彼らのわざと、
彼らの思いとを知っている。わたしは来て、すべて
の国民と、もろもろのやからとを集める。彼らは来
て、わが栄光を見る。 **19** わたしは彼らの中に一つの
しるしを立てて、のがれた者をもろもろの国、すな
わちタルシシ、よく弓をひくプトおよびルデ、トバ
ル、ヤワン、またわが名声を聞かず、わが栄光を見
ない遠くの海沿いの国々につかわす。彼らはわが栄
光をもろもろの国民の中に伝える。 **20** 彼らはイスラ
エルの子らが清い器に供え物を盛って主の宮に携え
て来るように、あなたがたの兄弟をことごとくもろ
もろの国の中から馬、車、かご、騾馬、らくだに乗
せて、わが聖なる山エルサレムにこさせ、主の供え
物とする」と主は言われる。 **21** 「わたしはまた彼ら
の中から人を選んで祭司とし、レビびととする」と
主は言われる。 **22** 「わたしが造ろうとする新しい天
と、新しい地がわたしの前にながくとどまるように
、あなたの子孫と、あなたの名はながくとどまる」

と主は言われる。 **23**「新月ごとに、安息日ごとに、
すべての人はわが前に来て礼拝する」と主は言われ
る。 **24**「彼らは出て、わたしにそむいた人々のしか
ばねを見る。そのうじは死なず、その火は消えるこ
とがない。彼らはすべての人に忌みきらわれる」。

哀歌

1 ああ哀しいかな古昔は人のみちみちたりし此都邑
いまは凄しき様にて坐し 寡婦のごとくになれり 嗟も
ろもろの民の中にて大いなりし者 もろもろの州の中
に女王たりし者 いまはかへつて貢をいるる者となり
ぬ **2** 彼よもすがら痛く泣きかなしみて涙面にながる
その戀人の中にはこれを慰むる者ひとりだに無く その
朋これに背きてその仇となれり **3** ユダは艱難の故
によりまた大いなる苦役のゆゑによりて擄はれゆき
もろもろの國に住ひて安息を得ず これを追ふものみ
な狹隘にてこれに追しきぬ **4** シオンの道路は節會の
上り來る者なきがために哀しみ その門はことごとく
荒れ その祭司は歎き その處女は憂へ シオンもまた
自から苦しむ **5** その仇は首となり その敵は享ゆ その
愆の多きによりてヨホバこれをなやませたまへるな
り そのわかき子等は擄はれて仇の前にゆけり **6** シオ
ンの女よりはその榮華ことごとく離れされり またそ
の牧伯等は草を得ざる鹿のごとくに成り おのれを追
ふものの前に力つかれて歩みゆけり **7** ヨルサレムは
その艱難と窘迫の時むかしの代にありしもろもろの
樂しき物を思ひ出づ その民仇の手におちいり誰もこ
れを助くるものなき時 仇人これを見てその荒はてた
るを笑ふ **8** ヨルサレムははなはだしく罪ををかした
れば汚穢たる者のごとくになれり 前にこれを尊とび
たる者もその裸體を見しによりて皆これをいやしむ
是もまたみづから嗟き身をそむけて退けり **9** その汚
穢これが裾にあり 彼その終局をおもはざりき 此故に
驚ろくまでに零落たり 一人の慰むる者だに無し ヨホ
バよわが艱難をかへりみたまへ 敵は勝ほこれり **10** 敵

すでに手を伸てその財寶をことごとく奪ひたり 汝さ
きに異邦人等はなんぢの公會にいるべからずと命じ
おきたまひしに 彼らが聖所を侵しいるをシオンは見
たり **11** その民はみな哀きて食物をもとめ その生命を
支へんがために財寶を出して食にかへたり ヱホバよ
見そなはし我のいやしめらるるを顧みたまへ **12** すべ
て行路人よ なんぢら何ともおもはざるか ヱホバその
烈しき震怒の日に我をなやましてわれに降したまへ
るこの憂苦にひとしき憂苦また世にあるべきや考が
へ見よ **13** ヱホバ上より火をくだしわが骨にいれて之
を克服せしめ 網を張りわが足をとらへて我を後にむ
かしめ 我をして終日心さびしくかつ疾わづらはしめ
たまふ **14** わが愆尤の軛は主の御手にて結ばれ諸の愆
あひ纏はりてわが項にのれり 是はわが力をしておと
ろへしむ 主われを敵たりがたき者の手にわたしたま
へり **15** 主われの中なる勇士をことごとく除き 節會を
もよほして我を攻め わが少き人を打ほろぼしたまへ
り 主酒榨をふむがごとくにユダの處女をふみたまへ
り **16** これがために我なげく わが目やわが目には水
ながる わがたましひを活すべき慰さむるものわれに
遠ければなり わが子等は敵の勝るによりて滅びうせ
にき **17** シオンは手をのぶれども誰もこれを慰むる者
なし ヤコブにつきてはヱホバ命をくだしてその周圍
の民をこれが敵とならしめたまふ ヱルサレムは彼ら
の中にありて汚れたる者のごとくなりぬ **18** ヱホバは
正し 我その命令にそむきたるなり 一切の民よわれに
聽け わが憂苦をかへりみよ わが處女もわかき男も俘
囚て往り **19** われわが戀人を呼たれども彼らはわれを
欺むけり わが祭司およびわが長老は生命を繫がんと

て食物を求むる間に都邑の中にて氣息たえたり 20 ヱ
ホバよかへりみたまへ 我はなやみてをり わが腸わき
かへり わが心わが衷に顛倒す 我甚しく悖りたればな
り 外には劍ありてわが子を殺し 内には死のごとき者
あり 21 かれらはわが嗟歎をきけり 我をなぐさむる
もの一人だに无し わが敵みなわが艱難をききおよび
汝のこれを爲たまひしを喜こべり 汝はさきに告しら
せしその日を來らせたまはん 而して彼らもつひに我
ごとくに成るべし 22 ねがはくは彼等が與へし艱難を
ことごとくなんぢの御前にあらはし 前にわがもろも
ろの罪愆のために我におこなひし如く彼らにも行ひ
たまへ わが嗟歎は多くわが心はうれひかなしむなり
2 ああヱホバ震怒をおこし 黒雲をもてシオンの女を
蔽ひたまひ イスラエルの榮光を天より地におとし そ
の震怒の日に己の足凳を心にとめたまはざりき 2 主
ヤコブのすべての住居を呑つくしてあはれまず 震怒
によりてユダの女の保砦を毀ち これを地にたふし そ
の國とその牧伯等を辱かしめ 3 烈しき震怒をもてイ
スラエルのすべての角を絶ち 敵の前にて己の右の手
をひきちぢめ 四面を焚きつくす燃る火のごとくヤコ
ブを焚き 4 敵のごとく弓を張り 仇のごとく右の手を
挺て立ち 凡て目に喜こばしきものを滅し シオンの女
の幕屋に火のごとくその怒をそそぎたまへり 5 主敵
のごとくに成たまひてイスラエルを呑ほろぼし その
諸の殿を呑ほろぼし そのもろもろの保砦をこぼち ユ
ダの女の上に憂愁と悲哀を増くはへ 6 園のごとく己
の幕屋を荒し その集會の所をほろぼしたまへり ヱホ
バ節會と安息日とをシオンに忘れしめ 烈しき怒によ
りて王と祭司とをいやしめ棄たまへり 7 主その祭壇

を忌棄て その聖所を嫌ひ憎みて その諸の殿の石垣を
敵の手にわたしたまへり 彼らは節會の日のごとくヱ
ホバの室にて聲をたつ **8** ヱホバ、シオンの女の石垣
を毀たんと思ひさだめ 繩を張り こぼち進みてその手
をひかず 壕と石垣とをして哀しましめたまふ 是らは
共に憂ふ **9** その門は地に埋もれヱホバその關木をこ
ぼちくだき その王ともろもろの牧伯は律法なき國人
の中にあり その預言者はヱホバより異象を蒙らず **10**
シオンの女の長老等は地に坐りて黙し 首に灰をかむ
り 身に麻をまとふ ヱルサレムの處女は首を地に低る
11 わが目は淚の爲に潰れんとし わが腸は沸かへり わ
が肝は地に塗る わが民の女ほろぼされ 幼少ものや乳
哺子は疲れはてて邑の街衢に氣息たえなんとすれば
なり **12** かれらは疵を負る者の如く邑のちまたにて氣
息たえなんとし 母の懷にその靈魂をそそがんとし 母
にむかひて言ふ 穀物と酒とはいづくにあるやと **13**
ヱルサレムの女よ 我なにをもて汝にあかしし 何をも
て汝にならべんや シオンの處女よ われ何をもて汝に
なぞらへて汝をなぐさめんや 汝のやぶれは海のごと
く大なり 嗟たれか能く汝を醫さんや **14** なんぢの預
言者は虛しき事と愚なることとなんぢに預言し かつ
て汝の不義をあらはしてその俘囚をまぬかれしめん
とはせざりき その預言するところは唯むなしき重荷
および追放たるる根本となるべき事のみ **15** すべて往
來の人なんぢにむかひて手を拍ち ヱルサレムの女に
むかひて嘲りわらひ かつ頭をふりて言ふ 美麗の極全
地の欣喜ととなへたりし邑は是なるかと **16** なんぢの
もろもろの敵はなんぢに對ひて口を開け あざけり笑
ひて切齒をなす 斯て言ふわれら之を呑つくしたり 是

われらが望みたりし日なり 我ら已に之にあへり 我ら
すでに之を見たりと **17** ヱホバはその定めたまへるこ
とを成し いにしへより其命じたまひし言を果したま
へり ヱホバはほろぼして憐れまず 敵をして汝にかち
ほこらしめ汝の仇の角をたかくしたまへり **18** かれら
の心は主にむかひて呼はれり シオンの女の墻垣よ な
んぢ夜も晝も河の如く涙をながせ みづから安んずる
ことをせず 汝の瞳子を休むることなかれ **19** なんぢ
夜の初更に起いでて呼さけべ 主の御前に汝の心を水
のごとく灌げ 街衢のほとりに饑たふるるなんぢの幼
兒の生命のために主にむかひて兩手をあげよ **20** ヱホ
バよ視たまへ 汝これを誰におこなひしか 願はくは顧
みたまへ 婦人おのが實なるその懷き育てし孩兒を食
ふべけんや 祭司預言者等主の聖所において殺さるべ
けんや **21** をさなきも老たるも街衢にて地に臥し わ
が處女も若き男も刃にかかりて斃れたり なんぢはそ
の震怒の日にこれを殺し これを屠りて恤れみたまは
ざりき **22** なんぢ節會の日のごとくわが懼るるところ
の者を四方より呼あつめたまへり ヱホバの震怒の日
には遁れたる者なく又のこりたる者なかりき わが懷
き育てし者はみなわが敵のためにほろぼされたり

3 我はかれの震怒の笞によりて艱難に遭たる人なり
2 かれは我をひきて黑暗をあゆませ光明にゆかしめた
まはず **3** まことに屢々その手をむけて終日われを攻
なやまし **4** わが肉と肌膚をおとろへしめ わが骨を摧
き **5** われにむかひて患苦と艱難を築きこれをもて我
を圍み **6** われをして長久に死し者のごとく暗き處に
住しめ **7** 我をかこみて出ること能はざらしめわが鏈
索を重くしたまへり **8** 我さけびて助をもとめしとき

彼わが祈禱をふせぎ **9** 斫たる石をもてわが道を塞ぎ
わが途をまげたまへり **10** その我に對することは伏て
伺がふ熊のごとく潜みかくるる獅子のごとし **11** われ
に路を離れしめ 我をひきさきて獨くるしましめ **12**
弓を張りてわれを矢先の的となし **13** 矢筒の矢をもて
わが腰を射ぬきたまへり **14** われはわがすべての民の
あざけりとなり 終日うたひそしらる **15** かれ我をし
て苦き物に飽しめ茵蔯を飲しめ **16** 小石をもてわが齒
を摧き灰をもて我を蒙ひたまへり **17** なんぢわが靈魂
をして平和を遠くはなれしめたまへば我は福祉をわ
すれたり **18** 是において我みづから言り わが氣力う
せゆきぬ ヱホバより何を望むべきところ無しと **19**
ねがはくは我が艱難と苦楚茵蔯と膽汁とを心に記た
まへ **20** わがたましひは今なほ是らの事を想ひてわが
衷に鬱ぐ **21** われこの事を心におもひ起せり この故
に望をいだくなり **22** われらの尚ほろびざるはヱホバ
の仁愛によりその憐憫の盡ざるに因る **23** これは朝ご
とに新なり なんぢの誠實はおほいなるかな **24** わが
靈魂は言ふ ヱホバはわが分なり このゆゑに我彼を待
ち望まん **25** ヱホバはおのれを待ち望む者とおのれを
尋ねもとむる人に恩惠をほどこしたまふ **26** ヱホバの
救拯をのぞみて靜にこれを待は善し **27** 人わかき時に
軛を負は善し **28** ヱホバこれを負せたまふなれば獨坐
して黙すべし **29** 口を塵につけよ あるひは望あらん
30 おのれを擊つ者に頰をむけ 充足れるまでに恥辱を
うけよ **31** そは主は永久に棄ることを爲したまはざる
べければなり **32** かれは患難を與へ給ふといへどもそ
の慈悲おほいなればまた憐憫を加へたまふなり **33** 心
より世の人をなやましかつ苦しめ給ふにはあらざる

なり **34** 世のもろもろの俘囚人を脚の下にふみにじり
35 至高者の面の前にて人の理を抂げ **36** 人の詞訟を屈
むることは主のよろこび給はざるところなり **37** 主の
命じたまふにあらずば誰か事を述んにその事即ち成
んや **38** 禍も福もともに至高者の口より出るにあらず
や **39** 活る人なんぞ怨言べけんや 人おのれの罪の罰
せらるるをつぶやくべけんや **40** 我等みづからの行を
しらべかつ省みてヱホバに歸るべし **41** 我ら天にいま
す神にむかひて手とともに心をも擧べし **42** われらは
罪ををかし我らは叛きたり なんぢこれを赦したまは
ざりき **43** なんぢ震怒をもてみづから蔽ひ 我らを追
攻め殺してあはれまず **44** 雲をもてみづから蔽ひ 祈
禱をして通ぜざらしめ **45** もろもろの民の中にわれら
を塵埃となしたまへり **46** 敵は皆われらにむかひて口
を張れり **47** 恐懼と陷阱また暴行と滅亡我らに來れり
48 わが民の女の滅亡によりてわが眼には淚の河なが
る **49** わが目は斷ず淚をそそぎて止ず **50** 天よりヱホ
バの臨み見て顧みたまふ時にまで至らん **51** わが邑の
一切の女等の故によりてわが眼はわが心をいたまし
む **52** 故なくして我に敵する者ども鳥を追ごとくにい
たく我をおひ **53** わが生命を坑の中にほろぼし わが
上に石を投かけ **54** また水わが頭の上に溢る 我みづ
から言り滅びうせぬと **55** ヱホバよ われ深き坑の底
より汝の名を呼り **56** なんぢ我が聲を聽きたまへり
わが哀歎と祈求に耳をおほひたまふなかれ **57** わが汝
を顧たりし時なんぢは近よりたまひて恐るるなかれ
と宣へり **58** 主よなんぢはわが靈魂の訴を助け伸べ
わが生命を贖ひ給へり **59** ヱホバよ なんぢは我がか
うむりたる不義を見たまへり 願はくは我に正しき審

判を與へたまへ 60 なんぢは彼らが我を怨み われを
害せんとはかるを凡て見たまへり 61 ヱホバよなんぢ
は彼らが我を詈り 我を害せんとはかるを凡て聞きた
まへり 62 かの立て我に逆らふ者等の言語およびその
終日われを攻んとて運らす謀計もまた汝これを聞た
まへり 63 ねがはくは彼らの起居をかんがみたまへ
我はかれらに歌ひそしらる 64 ヱホバよ なんぢは彼
らが手に爲すところに循がひて報をなし 65 かれらを
して心くらからしめたまはん なんぢの呪詛かれらに
歸せよ 66 なんぢは震怒をもてかれらを追ひ ヱホバ
の天の下よりかれらをほろぼし絶ちたまはん

4 ああ黄金は光をうしなひ純金は色を變じ 聖所の石
はもろもろの街衢の口に投すてられたり 2 ああ精金
にも比ぶべきシオンの愛子等は陶器師の手の作なる
土の器のごとくに見做る 3 山犬さへも乳房をたれて
その子に乳を哺す 然るにわが民の女は殘忍荒野の鴕
鳥のごとくなれり 4 乳哺兒の舌は渴きて上顎にひた
と貼き 幼兒はパンをもとむるも擘てあたふる者なし
5 肥甘物をくらひ居りし者はおちぶれて街衢にあり
紅の衣服にて育てられし者も今は塵堆を抱く 6 今我
民の女のうくる愆の罰はソドムの罪の罰よりもおほ
いなり ソドムは古昔人に手を加へらるることなくし
て瞬く間にほろぼされしなり 7 わが民の中なる貴き
人は從前には雪よりも咬潔に乳よりも白く 珊瑚より
も躰紅色にしてその形貌のうるはしきこと藍玉のご
とくなりしが 8 いまはその面くろきが上に黒く 街衢
にあるとも人にしられず その皮は骨にひたと貼き 乾
きて枯木のごとくなれり 9 劍にて死る者は饑て死る
者よりもさいはひなり そは斯る者は田圃の産物の罄

るによりて漸々におとろへゆき刺れし者のごとくに
成ばなり **10** わが民の女のほろぶる時には情愛ふかき
婦人等さへも手づから己の子等を煮て食となせり **11**
ヱホバその憤恨をことごとく洩し 烈しき怒をそそぎ
給ひ シオンに火をもやしてその基礎までも焼しめ給
へり **12** 地の諸王も世のもろもろの民もすべてヱルサ
レムの門に仇や敵の打いらんとは信ぜざりき **13** 斯な
りしはその預言者の罪によりその祭司の愆によれり
かれらは即はち正しき者の血をその邑の中にながし
たりき **14** 今かれらは盲人のごとく街衢にさまよひ
身は血にて汚れをれば人その衣服にふるるあたはず
15 人かれらに向ひて呼はり言ふ 去れよ穢らはし 去れ
去れ觸るなかれと 彼らはしり去りて流離ば異邦人の
中間にても人々また言ふ 彼らは此に寓るべからずと
16 ヱホバ怒れる面をもてこれを散し給へり 再びこれ
を顧みたまはじ 人々祭司の面をも尊ばず長老をもあ
はれまざりき **17** われらは頼まれぬ救援を望みて目つ
かれおとろふ 我らは俟ゐたりしが救拯をなすこと能
はざる國人を待をりぬ **18** 敵われらの脚をうかがへば
我らはおのれの街衢をも歩くことあたはず 我らの終
ちかづけり 我らの日つきたり 即ち我らの終きたりぬ
19 我らを追ふものは天空ゆく鷲よりも迅し 山にて我
らを追ひ 野に伏てわれらを伺ふ **20** かの我らが鼻の
氣息たる者ヱホバに膏そそがれたるものは陷阱にて
執へられにき 是はわれらが異邦にありてもこの蔭に
住んとおもひたりし者なり **21** ウズの地に住むエドム
の女よ悦び樂しめ 汝にもまたつひに杯めぐりゆかん
なんぢも醉て裸になるべし **22** シオンの女よ なんぢ
が愆の罰はをはれり 重ねてなんぢを擄へゆきたまは

じ エドムの女よ なんぢの愆を罰したまはん 汝の罪
を露はしたまはん

5 ヱホバよ我らにありし所の事をおもひたまへ我
らの恥辱をかへりみ觀たまへ **2** われらの産業は
外國人に歸し われらの家屋は他國人の有となれり
3 われらは孤子となりて父あらず われらの母は寡
婦にひとし **4** われらは金を出して自己の水を飲
み おのれの薪を得るにも價をはらふ **5** われらを
追ふ者われらの頸に迫る 我らは疲れて休むことを
得ず **6** 食物を得て饑を凌がんとてエジプト人およ
びアッスリヤ人に手を與へたり **7** われらの父は罪
ををかして已に世にあらず 我らその罪を負ふなり
8 奴僕等われらを制するに誰ありて我らを之が手よ
りすくひ出すものなし **9** 荒野の刀兵の故によりて我
ら死を冒して食物を得 **10** 饑饉の烈しき熱氣により
てわれらの皮膚は爐のごとく熱し **11** シオンにて婦
人等をかされユダの邑々にて處女等けがさる **12** 侯
伯たる者も敵の手にて吊され 老たる者の面も尊と
ばれず **13** 少き者は石磨を擔はせられ 童子は薪を負
ふてよろめき **14** 長老は門にあつまることを止め 少
き者はその音樂を廢せり **15** 我らが心の快樂はすで
に罷み われらの跳舞はかはりて悲哀となり **16** われ
らの冠冕は首より落たり われら罪ををかしたれば
禍なるかな **17** これが爲に我らの心うれへ これらの
ために我らが目くらくなれり **18** シオンの山は荒は
て 山犬はその上を歩くなり **19** ヱホバよなんぢは永
遠に在す なんぢの御位は世々かぎりなし **20** 何とて
我らを永く忘れ われらを斯ひさしく棄おきたまふ
や **21** ヱホバよねがはくは我らをして汝に歸らしめた

まへ われら歸るべし 我らの日を新にして昔日の日の
ごとくならしめたまへ **22** さりとも汝まつたく我らを
棄たまひしや 痛くわれらを怒りゐたまふや

ダニエル書

1 ユダの王エホヤキムの治世の第三年にバビロンの
王ネブカデネザル、ヱルサレムにきたりて之を攻圍
みしに **2** 主ユダの王ヱホヤキムと神の家の器具幾何
とをかれの手にわたしたまひければ則ちこれをシナ
ルの地に携へゆきて己の神の家にいたりその器具を
己の神の庫に藏めたり **3** 茲に王寺人の長アシベナズ
に命じてイスラエルの子孫の中より王の血統の者と
貴族たる者幾何を召寄しむ **4** 即ち身に疵なく容貌美
しくして一切の智慧の道に頴く知識ありて思慮深く
王の宮に侍るに足る能幹ある少き者を召寄しめこれ
にカルデヤ人の文學土と言語とを學ばせんとす **5** 是
をもて王は命を下して日々に王の用ゐる饌と王の飲
む酒とを彼らに與へしめ三年の間かく彼らを養ひ育
てしめんとす是その後に彼らをして王の前に立こと
を得せしめんとてなり **6** 是等の中にユダの人ダニエ
ル、ハナニヤ、ミシヤエル、アザリヤありしが **7** 寺
人の長かれらに名をあたへてダニエルをベルテシヤ
ザルと名けハナニヤをシヤデラクと名けミシヤエル
をメシヤクと名けアザリヤをアベデネゴと名く **8** 然
るにダニエルは王の用ゐる饌と王の飲む酒とをもて
己の身を汚すまじと心に思ひさだめたれば己の身を
汚さざらしめんことを寺人の長に求む **9** 以前よりヱ
ホバ、ダニエルをして寺人の長の慈悲と寵愛とを蒙
らしめたまふ **10** 是において寺人の長ダニエルに言け
るは吾主なる王すでに命をくだして汝らの食物と汝
らの飲物とを頒たしめたまへば我かれを畏る恐くは
彼なんぢらの面の其同輩の少者等と異にして憂色あ
るを見ん然る時は汝らのために我首王の前に危から

ん 11 寺人の長はメルザル官をしてダニエル、ハナニ
ヤ、ミシヤエル及びアザリヤを監督らせ置たればダ
ニエル之に言けるは 12 請十日の間僕等を驗したまへ
即ち我らには菜蔬を與へて食せ水を與へて飲せよ 13
而して我らの面と王の饌を食ふ少者どもの面とを較
べ見汝の視るところにしたがひて僕等を待ひたまへ
と 14 是において彼この事を聽いれ十日のあひだ彼ら
を驗しけるが 15 十日の後にいたりて見るに王の饌を
食へる諸の少者よりも彼らの面は美しくまた肥え膩
つきてありければ 16 メルザル官すなはち彼らの分な
る饌と彼らの飲べき酒とを撤きさりて菜蔬をこれに
與へたり 17 この四人の少者には神知識を得させ諸の
文學と智慧に穎からしめたまへりダニエはまた能く
各諸の異象と夢兆を曉る 18 王かねて命をくだし少者
どもを召いるる迄に經べき日を定めおきしがその日
數も過たるに因て寺人の長かれらを引てネブカデザ
ルの前にいたりければ 19 王かれらと言談へり彼ら一
切の中にはダニエル、ハナニヤ、ミシヤエル、アザ
リヤに比ぶ者あらざりければこの四人は王の前に侍
れり 20 王かれらに諸の事を詢たづね見に彼らは智慧
の學においてその全國の博士と法術士に愈ること十
倍なり 21 ダニエルはクロス王の元年までありき

2 ネブカデネザルの治世の二年にネブカデネザル夢
を見それがために心に思ひなやみて復睡ること能は
ざりき 2 是をもて王は命を下し王のためにその夢を
解せんとて博士と法術士と魔術士とカルデヤ人とを
召しめたれぼ彼ら來りて王の前に立つ 3 王すなはち
彼らにむかひ我夢を見その夢の義を知んと心に思ひ
なやむと言ければ 4 カルデヤ人等スリア語をもて王

に申しけるは願くは王長壽かれ請ふ僕等にその夢を
語りたまへ我らその解明を進めたてまつらんと 5 王
こたへてカルデヤ人に言けるは我すでに命を出せり
汝等もしその夢とこれが解明とを我に示さざるにお
いては汝らの身は切裂れ汝らの家は厠にせられん 6
又汝らもしその夢とこれが解明を示さば贐物と賞賚
と大なる尊榮とを我より獲ん然ばその夢と之が解明
を我に示せ 7 彼らまた對へて言けるは願くは王僕ど
もにその夢を語りたまへ然ば我らその解明を奏すべ
しと 8 王こたへて言けるは我あきらかに知る汝らは
吾命の下りしを見るが故に時を延さんことを望むな
り 9 汝らもしその夢を我に示さずば汝らを處置する
の法は只一のみ汝らは相語らひて虚言と妄誕なる詞
を我前にのべて時の變るを待んとするなり汝ら今先
その夢を我に示せ然すれば汝らがその解明をも我に
しめし得ることを我しらんと 10 カルデヤ人等こたへ
て王の前に申しけるは世の中には王のその事を示し
得る人一箇もなし是をもて王たる者主たる者君たる
者等の中に斯る事を博士または法術士またはカルデ
ヤ人に問たづねし者絶てあらざるなり 11 王の問たま
ふその事は甚だ難し肉身なる者と共に居ざる神々を
除きては王の前にこれを示すことを得る者無るべし
と 12 斯りしかば王怒を發し大に憤りバビロンの智者
をことごとく殺せと命じたり 13 即ち此命くだりけれ
ば智者等は殺されんとせり又ダニエルとその同僚を
も殺さんともとめたり 14 茲に王の侍衛の長アリオク
、バビロンの智者等を殺さんとて出きたりければダ
ニエル遠慮と智慧とをもて之に應答せり 15 すなはち
王の高官アリオクに對へて言けるは王なにとて斯す

みやかにこの命を下したまひしやとアリオクその事
をダニエルに告しらせたれば 16ダニエルいりて王に
乞求めて言ふ暫くの時日を賜へ然ばその解明を王に
奏せんと 17斯てダニエルその家にかへりその同僚ハ
ナニヤ、ミシヤエルおよびアザリヤにこの事を告し
らせ 18共にこの秘密につき天の神の憐憫を乞ひダニ
エルとその同僚等をしてその他のバビロンの智者と
ともに滅びさらしめんことを求めたりしが 19ダニエ
ルつひに夜の異象の中にこの秘密を示されければダ
ニエル天の神を賞賛ふ 20即ちダニエル應へて言ける
は永遠より永遠にいたるまでこの神の御名は讃まつ
るべきなり智慧と權能はこれが有なればなり 21彼は
時と期とを變じ王を廃し王を立て智者に智慧を與へ
賢者に知識を賜ふ 22彼は深妙秘密の事を顕し幽暗に
あるところの者を知たまふまた光明彼の裏にあり 23
わが先祖等の神よ汝は我に智慧と權能を賜ひ今われ
らが汝に乞求めたるところの事を我にしめし給へば
我感謝して汝を賞賛ふ即ち汝は王のかの事を我らに
示したまへり 24是においてダニエルは王がバビロン
の智者等を殺すことを命じおけるアリオクの許にい
たり即ちいりてこれに言けるはバビロンの智者等を
殺す勿れ我を王の前に引いたれよ我その解明を王に
奏上ぐべしと 25アリオクすなはちダニエルを引て急
ぎ王の前にいたり王にまうしけるは我ユダの俘囚人
の中に一箇の人を得たり是者その解明を王にまうし
あげん 26王こたへてベルテシヤザルと名くるダニエ
ルに言けるは汝は我が見たる夢とその解明とを我に
知らすることを得るやと 27ダニエルすなはち應へて
王の前に言けるは王の問たまふ秘密は智者法術士博

士卜筮師など之を王に奏上ぐることを得ず **28** 然ど天
に一の神ありて秘密をあらはし給ふ彼後の日に起ら
んところの事の如何なるかをネブカデネザル王にし
らせたまふなり汝の夢汝が牀にありて想見たまひし
汝の脳中の異象は是なり **29** 王よ汝牀にいりし時将來
の事の如何を想ひまはしたまひしが秘密を顕す者将
來の事の如何を汝にしめし給へり **30** 我がこの示現を
蒙れるは凡の生る者にまさりて我に智慧あるに由に
あらず唯その解明を王に知しむる事ありて王のつひ
にその心に想ひたまひし事を知にいたり給はんがた
めなり **31** 王よ汝は一箇の巨なる像の汝の前に立るを
見たまへり其像は大くしてその光輝は常ならずその
形は畏ろしくあり **32** 其像は頭は純金 胸と兩腕とは
銀 腹と腿とは銅 **33** 脛は鉄 脚は一分は鉄一分は泥土
なり **34** 汝見て居たまひしに遂に一箇の石人手によら
ずして鑿れて出でその像の鉄と泥土との脚を撃てこ
れを碎けり **35** 斯りしかばその鉄と泥土と銅と銀と金
とは皆ともに碎けて夏の禾場の糠のごとくに成り風
に吹はらはれて止るところ無りき而してその像を撃
たる石は大なる山となりて全地に充り **36** 是その夢な
り我らその解明を王の前に陳ん **37** 王よ汝は諸王の王
にいませり即ち天の神汝に國と權威と能力と尊貴と
を賜へり **38** また人の子等等の獣畜かよび天空の鳥は
何處にをる者にもあれ皆これを汝の手に與へて汝に
これをことごとく治めしめたまふ汝はすなはち此金
の頭なり **39** 汝の後に汝に劣る一の國おこらんまた第
三に銅の國おこりて全世界を治めん **40** 第四の國は堅
きこと鉄のごとくならん鉄は能く萬の物を毀ち碎く
なり 鉄の是等をことごとく打碎くがごとく其國は毀

ちかつ碎くことをせん **41** 汝その足と足の趾を見たま
ひしに一分は陶人の泥土一分は鉄なりければその國
は分裂たる者ならん又汝鉄と粘土との混和たるを見
たまひたればその國は鉄のごとく強からん **42** その足
の趾の一分は鉄一分は泥土なりしごとくその國は強
きところもあり脆きところも有ん **43** 汝が鉄と粘土と
の混りたるを見たまひしごとく其等は人草の種子と
混らん然ど鉄と泥土との相合せざるごとく彼と此と
相合すること有じ **44** この王等の日に天の神一の國を
建たまはん是は何時までも滅ぶること無らん此國は
他の民に歸せず却てこの諸の國を打破りてこれを滅
せん是は立ちて永遠にいたらん **45** かの石の人手によ
らずして山より鑿れて出で鉄と銅と泥土と銀と金と
を打碎きしを汝が見たまひしは即ちこの事なり大御
神この後に起らんところの事を王にしらせたまへる
なりその夢は眞にしてこの解明は確なり **46** 是におい
てネブカデネザル王は俯伏てダニエルを拝し礼物と
香をこれに献ぐることを命じたり **47** 而して王こたへ
てダニエルに言けるは汝がこの秘密を明かに示すこ
とを得たるを見れば誠に汝らの神は神等の神王等の
主にして能く秘密を示す者なりと **48** かくて王はダニ
エルに高位を授け種々の大なる賜物を與へてこれを
バビロン全州の総督となしまたバビロンの智者等を
統る者の首長となせり **49** 王またダニエルの願により
てシヤデラクとメシヤクとアベデネゴを挙てバビロ
ン州の事務をつかさどらしめたりダニエルは王の宮
にをる

3 茲にネブカデネザル王一箇の金の像を造れりその
高は六十キユビトその横の廣は六キユビトなりき即

ちこれをバビロン州のドラの平野に立たり 2 而して
ネブカデネザル王は州牧将軍方伯刑官庫官法官士師
および州郡の諸有司を召集めそのネブカデネザル王
の立たる像の告成礼に臨ましめんとせり 3 是におい
てその州牧将軍方伯刑官庫官法官士師および州郡の
諸有司等はネブカデネザル王の立たる像の告成礼に
臨みそのネブカデネザル王の立たる像の前に立り 4
時に傳令者大聲に呼はりて言ふ諸民諸族諸音よ汝ら
は斯命ぜらる 5 汝ら喇叭笙琵琶琴瑟篳篥などの諸の
樂器の音を聞く時は俯伏しネブカデネザル王の立た
まへる金像を拝すべし 6 凡て俯伏て拝せざる者は即
時に火の燃る爐の中に投こまるべしと 7 是をもて諸
民等喇叭笙琵琶琴瑟などの諸の樂器の音を聞くや直
に諸民諸族諸音みな俯伏しネブカデネザル王の立た
る金像を拝したり 8 そわ寺成カ冲デヤ人等巡みきた
りてユダヤ人を讒奏せり 9 即ち彼らネブカデネザル
王に奏聞して言ふ願くは王長壽かれ 10 王よ汝は命を
出して宜へり凡て喇叭笙琵琶琴瑟篳篥などの諸の樂
器の音を聞く者はみな俯伏しこの像を拝すべし 11 凡
て俯伏し拝せざる者はみな火の燃る鍾の巾に投こま
るべしと 12 此に汝が立てバビロン州の事務を司どら
せ給へるユダヤ人シヤデラク、メシヤクおよびアベ
デネゴあり王よ此人々は汝を尊ばず汝の神々にも事
へず汝の立たまへる金像をも拝せざるなりと 13 是に
おいてネブカデネザル怒りかつ憤りてシヤデラク、
メシヤクおよびアベデネゴを召寄よと命じければ即
ちこの人々を王の前に引きたりしに 14 ネブカデネザ
ルかれらに問て言けるはジヤデラク、メシヤク、ア
ベデネゴよ汝ら我神に事へずまた我が立たる金像を

拝せざるは是故意にするなるか **15** 汝らもし何の時に
もあれ喇叭笙琵琶琴瑟篳篥などの諸の樂器の音を聞
く時に俯伏し我が造れる像を拝することを爲ば可し
然ど汝らもし拝することをせずば即時に火の燃る爐
の中に投こまるべし何の神か能く汝らをわが手より
就ひいだすことをせん **16** シヤデラク、メシヤクおよ
びアベデネゴ對へて王に言けるはネブカデネザルよ
この事においては我ら汝に答ふるに及ばず **17** もし善
らんには王よ我らの事ふる我らの神我らを救ふの能
あり彼その火の燃る爐の中と汝の手の中より我らを
救ひいださん **18** 仮令しからざるも王よ知たまへ我ら
は汝の神々に事へずまた汝の立たる金像を拝せじ **19**
是に沿いてネブカデネザル怒氣を充しシヤデラク、
メシヤクおよびアベデネゴにむかひてその面の容を
變へ即ち爐を常に熱くするよりも七倍熱くせよと命
じ **20** またその軍勢の中の力強き人身を喚てシヤデラ
ク、メシヤクおよびアベデネゴを縛りてこれを火の
燃る爐の中に投こめと命じたり **21** 是をもて此人心は
その褲子羽織外套およびその他の服装を着たるまま
にて縛られて大の燃る爐の中に投こまれたりしが **22**
王の命はなはだ急にして爐は甚だしく熱しゐたれば
彼のシヤデラク、メシヤクおよびアベデネゴを引抱
へゆける者等はその火焔に焼ころされたり **23** また此
シヤデラク、メシヤク、デベデネゴの三人は縛られ
たるままにて燃る爐の中に落いりぬ **24** 時にネブカデ
ネザル王驚きて急忙しくたちあがり大臣等に言ふ我
らは三人を縛りて火の中に役いれざりしや彼ら王に
こたへて言ふ王よ然りと **25** 王また應へて言ふ我見る
に四人の者縲絏解て火の中に歩みをり凡て何の害を

も受ずまたその第四の者の容は神の子のごとしと 26
ネブカデネザルすなはちその火の燃る爐の口に進み
よりて呼て言ふ至高神の僕シヤデラク、メシヤク、
アベデネゴよ汝ら出きたれと是においてシヤデラク
、メシヤクおよびアベデネゴその火の中より出きた
りしかば 27 州牧将軍方伯および王の大臣等集まりて
比人々を見たり此人々の身は火もこれを害する力な
かりきまたその頭の髪は焼けずその衣裳は傷ねず火
の臭氣もこれに付ざりき 28 ネブカデネザルすなはち
宣て曰くシヤデラク、メシヤク、アベデネゴの神は
讃べき哉彼その使者を遣りて己を頼む僕を救へりま
た彼らは自己の神の外には何の神にも事へずまた拝
せざらんとて王の命をも用ひず自己の身をも捨んと
せり 29 然ば我今命を下す諸民諸族諸音の中凡てシヤ
デラク、メシヤクおよびアベダネゴの神を詈る者あ
らばその身は切裂れその家は厠にせられん其は是の
ごとくに救を施す神他にあらざればなりと 30 かくて
王またシヤデラク、メシヤクおよびアベデネゴの位
をすすめてバビロン州にをらしむ

4 ネブカデネザル王全世界に住める諸民諸族諸音に
諭す願くは大なる平安汝らにあれ 2 至高神我にむか
ひて徴證と奇蹟を行へり我これを知しむることを善
と思ふ 3 嗚呼大なるかなその徴證嗚呼盛なるかなそ
の奇蹟その國は永遠の國その權は世々限なし 4 我ネ
ブカデネザルわが家に安然に居りわが宮に榮え居れ
り 5 我一の夢を見て之がために懼れ即ち床にありて
その事を想ひめぐらしその我脳中の異象のために心
をなやませり 6 是に於て我命を下しバビロンの智者
をことごとく我前に召よせしめてその夢の解明を我

にしめさせんと爲たれば 7 すなはち博士法術士カル
デヤ人卜筮師等きたりしに囚て我その夢を彼らに語
りけるに彼らはその解明を我にしめすことを得ざり
き 8 かくて後ダニエルわが前に來れり彼の名は吾神
の名にしたがひてベルテシヤザルと稱へられその裏
には聖神の霊やどれり我その夢を彼の前に語りて曰
けらく 9 博士の長ベルテシヤザルよ我しる汝の裏に
は聖神の霊やどれば如何なる秘密も汝には難き事な
し我が夢に見たるところの事等を聞きその解明を我
に告げよ 10 我が床にありて見たる吾脳中の異象は是
のごとし我観しに地の當中に一の樹ありてその丈高
かりしが 11 その樹長じて強固なり天に達するほどの
高となりて地の極までも見えわたり 12 その葉は美し
くその菓は饒にして一切の者その中より食を得また
野の獣その蔭に臥し空の鳥その枝に棲み凡て血氣あ
る者みな是によりて身を畳ふ 13 我床にありて得たる
脳中の異象の中に一箇の警寤者一箇の聖者の天より
下るを見たりしが 14 彼聲高く呼はりて斯いへり此樹
を伐たふしその枝を斫はなしその葉を揺おとしその
果を打散し獣をしてその下より逃はしらせ鳥をして
その枝を飛さらしめよ 15 但しその根の上の斬株を地
に遺しおき鉄と銅の索をかけて之を野の草の中にあ
らしめよ是は天よりくだる露に濕れまた地の草の中
にて獣とその分を同じうせん 16 又その心は變りて人
間の心のごとくならず獣の心を稟て七の時を經ん 17
この事は警寤者等の命によりこの事は聖者等の言に
よる是至高者人間の國を治めて自己の意のままにこ
れを人に與へまた人の中の最も賤き者をその上に立
たまふといふ事を一切の者に知しめんがためなり 18

我ネブカデネザル王この夢を見たりベルテシヤザル
よ汝その解明を我に述よ我國の智者は執も皆その解
明を我に示すことを得ざりしが汝は之を能せん其は
汝の裏には聖神の霊やどればなりと 19 その時ダニエ
ル又の名はベルタシヤザルとい者暫時の間驚き居り
心に深く懼れたれば王これに告て言りベルテシヤザ
ルよ汝この夢とその解明のために懼るるにおよばず
とベルテシヤザルすなはち答へて言けらく我主よ願
くはこの夢汝を惡む者の上にかからん事を願くは此
解明汝の敵にのぞまんことを 20 汝が見たまひし樹す
なはちその長じて強くなり天に達するほどの高とな
りて地の極までも見えわたり 21 その葉は美しくその
果は饒にして一切の者その中より食を得またその下
に野の獣臥しその枝に空の鳥棲たる者 22 王よ是はす
なはち汝なり汝は長じて強くなり汝の勢ひは盛にし
て天におよび汝の權は地の極にまでおよべり 23 王ま
た一箇の警寤者一箇の聖者の天より下りて斯言ふを
見たまへり云くこの樹を伐たふして之をそこなへ但
し其根の上の斬株を地に遺しおき鉄と銅の索をかけ
て之を野の草の中にあらしめよ是は天より下る露に
濡れ野の獣とその分を同じうして七の時を經ん 24 王
よその解明は是の如し是即ち至高者の命にして王我
主に臨まんとする者なり 25 即ち汝は逐れて世の人と
離れ野の獣とともに居り牛のごとくに草を食ひ天よ
りくだる露に濡れん是の如くにして七の時を經て汝
つひに知ん至高者人間の國を治めて自己の意のまま
に之を人に與へ給ふと 26 又彼らその樹の根の上の斬
株を遺しおけと言たれば汝の國は汝が天は主たりと
知にいたる時まで汝を離れん 27 然ば王よ吾諌を容れ

義をおこなひて罪を離れ貧者を憐みて惡を離れよ然
らば汝の平安あるひは長く続かんと **28** この事みなネ
ブカデネザル王に臨めり **29** 十二箇月を經て後王バビ
ロンの王宮の上に歩みをり **30** 王すなはち語りて言ふ
此大なるバビロンは我が大なる力をもて建て京城と
なし之をもてわが威光を耀かす者ならずや **31** その言
なほ王の口にある中に天より聲降りて言ふネブカデ
ネザル王よ汝に告ぐ汝は國の位を失はん **32** 汝は逐れ
て世の人と離れ野の獣と共に居り牛のごとくに草を
食はん斯の如くにして七の時を經て汝つひに知ん至
高者人間の國を治めて己れの意のままにこれを人に
與へたまふと **33** その時直にこの事ネブカデネザルに
臨み彼は逐れて世の人に離れ牛のごとくに草を食ひ
てその身は天よりくだる露に濡れ終にその髪毛は鷲
の羽のごとくになりその爪は鳥の爪のごとくになり
ぬ **34** 斯てその日の満たる後我ネブカデネザル目をあ
げて天を望みしにわが分別性我に婦りたれば我至高
者に感謝しその永遠に生る者を讃かつ崇めたり彼の
御宇は永遠の御宇彼の國は世々かぎり無し **35** 地上の
居民は凡て無き者のごとし天の衆群にも地の居民に
も彼はその意のままに事をなしたまふ誰も彼の手を
おさへて汝なんぞ然するやと言ことを程る者なし **36**
この時わが分別性かく我に歸りたりしがわが國の榮
光につきてはまた我の尊厳と光耀我にかへれり且ま
た大臣牧伯等我に請求めて我たたび國の祚を践み前
よりも著しく威光を増たり **37** 是において我ネブカデ
ネザル今は天の王を讃頌へかつ崇む彼の作爲は凡て
眞実彼の道は正義自ら高ぶる者は彼能くこれを卑く
したまふ

5 **2** 酒の進むにいたりてベルシヤザルはその父ネブ
カデネザルがヱルサレムの宮より取きたりし金銀の
器を携へいたれと命ぜり是王とその大臣および王の
妻妾等みな之をもて酒を飲んとてなりき **3** 是をもて
そのヱルサレムなる神の官の内院より取たりし金の
器を携へいたりければ王とその大臣および王の妻妾
等これをもて飲めり **4** すなはち彼らは酒をのみて金
銀銅鉄木石などの神を讃たたへたりしが **5** その時に
人の手の指あらはれて燭台と相對する王の宮の粉壁
に物書り王その物書る手の末を見たり **6** 是において
王の愉快なる顔色は變りその心は思ひなやみて安か
らず腿の関節はゆるみ膝はあひ擊り **7** 王すなはち大
聲に呼はりて法術士カルデヤ人卜筮師等を召きたら
しめ而して王バビロンの智者等に告て言ふこの文字
を読みその解明を我に示す者には紫の衣を衣せ頚に
金の鏈をかけさせて之を國の第三の牧伯となさんと
8 王の智者等は皆きたりしかどもその文字を読こと能
はずまたその解明を王にしめすこと能はざりければ
9 ベルシヤザル王おほいに思ひなやみてその顔色を失
へりその大臣等もまた驚き懼れたり **10** 時に大后王と
大臣等の言を聞てその酒宴の室にいりきたり大后す
なはち陳て言ふ願くは王長壽かれ汝心に思ひなやむ
勿れまた顔色を失ふにおよばず **11** 汝の國に聖神の霊
のやどれる一箇の人あり汝の父の代に彼聡明了知お
よび神の智慧のごとき智慧あることを顕せり汝の父
ネブカデネザル王すなはち汝の父の王彼を立てて博
士法術士カルデヤ人卜筮師等の長となせり **12** 彼はダ
ニエルといへる者なるが王これにベルテシヤザルと
いふ名を與へたり彼は心の殊勝たる者にて了知あり

知識ありて能く夢を解き隠語を解き難問を解くなり
然ばダニエルを召されよ彼その解明をしめさんと 13
是においてダニエル召れて王の前に至りければ王ダ
ニエルに語りて言ふ汝は吾父の王がユダより曳きた
りしユダの俘囚人なるそのダニエルなるか 14 我聞に
なんぢの裏には神の霊やどりをりて汝は聡明了知お
よび非凡の智慧ありと云ふ 15 我智者法術士等を吾前
に召よせてこの文字を読しめその解明を我にしめさ
せんと爲たれども彼らはこの事の解明を我にしめす
ことを得ず 16 我聞に汝は能く物事の解明をなしかつ
難問を解くと云ふ然ば汝もし能くこの文字を読みそ
の解明を我に示さば汝に紫の衣を衣せ金の索を汝の
頚にかけさせて汝をこの國の第三の牧伯となさんと
17 ダニエルこたへて王に言けるは汝の賜物は汝みづ
からこれを取り汝の饒物はこれを他の人に與へたま
へ然ながら我は王のためにその文字を読みその解明
をこれに知せたてまつらん 18 王よ至高神汝の父ネブ
カデネザルに國と權勢と榮光と尊貴を賜へり 19 彼に
權勢を賜ひしによりて諸民諸族諸音みな彼の前に慄
き畏れたり彼はその欲する者を殺しその欲する者を
活しその欲する者を上げその欲する者を下ししなり
20 而して彼心に高ぶり氣を剛愎にして驕りしかばそ
の國の位をすべりてその尊貴を失ひ 21 逐れて世の人
と離れその心は獣のごとくに成りその住所は野馬の
中にあり牛のごとくに草を食ひてその身は天よりの
露に濡たり是のごとくにして終に彼は至高神の人間
の國を治めてその意のままに人を立たまふといふこ
とをしるにいたれり 22 ベルシヤザルよ汝は彼の子に
して此事を盡く知るといへども猶その心を卑くせず

23却って天の主にむかひて自ら高ぶりその家の器皿
を汝の前に持きたらしめて汝と汝の大臣と汝の妻妾
等それをもて酒を飲み而して汝は見ことも聞ことも
知こともあらぬ金銀銅鉄木石の神を讃頌ふることを
爲し汝の生命をその手に握り汝の一切の道を主どり
たまふ神を崇むることをせず 24是をもて彼の前より
この手の末いできたりてこの文字を書るなり 25その
書る文字は是のごとしメネ、メネ、テケル、ウバル
シン 26その言の解明は是のごとしメネ(數へたり)は
神汝の治世を數へてこれをその終に至らせしを謂な
り 27テケル(秤れり)は汝が權衡にて秤られて汝の重
の足らざることの顯れたるを謂なり 28ペレス(分た
れたり)は汝の國の分たれてメデアとペルシヤに與へ
らるるを謂なり 29是においてベルシヤザル命を降し
てダニエルに紫の衣を荊せしめ金の鏈をこれが頸に
かけさせて彼は國の第三の牧伯なりと布告せり 30カ
ルデヤ人の王ベルシヤザルはその夜の中に殺され 31
メデア人ダリヨスその國を得たり此時ダリヨスは六
十二歳なりき

6ダリヨスはその國に百二十人の牧伯を立ることを
善とし即ちこれを立て全國を治理しめ 2また彼らの
上に監督三人を立たりダニエルはその一人なりき是
その州牧をして此三人の前にその職を述しめて王に
損失の及ぶこと無らしめんためなりき 3ダニエルは
心の殊勝たる者にしてその他の監督および州牧等に
勝りたれば王かれを立て全國を治めしめんとせり 4
是においてその監督と州牧等國事につきてダエルを
訟ふる隙を得んとしたりしが何の隙をも何の咎をも
見いだすことを得ざりき其は彼は忠義なる者にてそ

の身に何の咎もなく何の過失もなかりければなり 5
是においてその人々言けるはこのダニエルはその神
の例典について之が隙を獲にあらざればついにこれ
を訟るに由なしと 6 すなはちその監督と州牧等王の
許に集り來りて斯王に言りダリヨス王よ願くは長壽
かれ 7 國の監督将軍州牧牧伯方伯等みな相議りて王
に一の律法を立て一の禁令を定めたまはんことを求
めんとす王よその事は是の如し即ち今より三十日の
内は唯汝にのみ願事をなさしめ若汝をおきて神また
は人にこれをなす者あらば凡て獅子の穴に投いれん
といふ是なり 8 然ば王よねがはくはその禁令を立て
その詔書を認めメデアとペルシヤの廃ることなき律
法のごとくに之をして變らざらしめたまへと 9 王す
なはち詔書をしたためてその禁令を出せり 10 茲にダ
ニエルはその詔書を認めたることを知りて家にかへ
りけるがその二階の窓のヱルサレムにむかひて開け
る處にて一日に三度づつ膝をかがめて祷りその神に
向て感謝せり是その時の前よりして斯なし居たれば
なり 11 斯りしかばその人々馳よりてダニエルがその
神にむかひて祷りかつ求めをるを見あらはせり 12 而
して彼ら進みきたり王の禁令の事につきて王に奏上
して言けるは王よ汝は禁令をしたため出し今より三
十日の内には只なんぢにのみ願事をなさしめ若し汝
をおきて神または人にこれをなす者あらば凡てその
者を獅子の穴に投いれんと定めたまへるならずやと
王こたへて言ふ其事は眞実にしてメデアとペルシヤ
の作法のごとく廃べかちずる者なり 13 彼らまた對へ
て王の前に言けるは王よユダの俘擄人なるダニエル
は汝をも汝の認め出し給ひし禁令をも顧みずして一

日に三度づつ祈祷をなすなりと 14 王この事を聞てこ
れがために大に愁ひダニエルを就はんと心を用ひ即
ちこれを拯けんと力をつくして日の入る頃におよび
ければ 15 その人汝また王の許に集ひきたりて王に言
けるは王よ知りたまへメデアとペルシヤの律法によ
れば王の立たる禁令または法度は變べからざる者な
りと 16 是において王命を下しければダニエルを曳き
たりて獅子の穴に投いれたり王ダニエルに語りて言
ふ願くは汝が恒に事ふる神汝を救はんことをと 17 時
に石を持きたりてその穴の口を塞ぎければ王おのれ
の印と大臣等の印をもてこれに封印をなせり是ダニ
エルの處置をして變ることなからしめんためなりき
18 斯て後王はその宮にかへりけるがその夜は食をな
さずまた嬪等を召よせずして全く寝ることをせざり
き 19 而して王は朝まだきに起いでてその獅子の穴に
急ぎいたりしが 20 穴にいたりける時哀しげなる聲を
あげてダニエルを呼りすなはち王ダニエルに言ける
は活神の僕ダニエルよ汝が恒に事ふる神汝を救ふて
獅子の害を免れしむることを得しや 21 ダニエル王に
いひけるは願くは王長壽かれ 22 吾神その使をおくり
て獅子の口を閉させたまひたれば獅子は我を害せざ
りき其は我の辜なき事かれの前に明かなればなり王
よ我は汝にも惡しき事をなさざりしなりと 23 是にお
いて王おほいに喜びダニエルを穴の中より出せと命
じければダニルは穴の中より出されけるがその身に
何の害をも受をらざりき是は彼おのれの神を頼みた
るによりてなり 24 かくて王また命を下しかのダニエ
ルを讒奏せし者等を曳きたらせて之をその妻子とと
もに獅子の穴に投いれしめたるにその穴の底につか

ざる内に獅子はやくも彼らを攫みてその骨までもこ
とごとく咬碎けり 25是においてダリヨス王全世界に
住る諸民諸族諸音に詔書を頒てり云く願くは大なる
平安なんぢらにあれ 26今我詔命を出す我國の各州の
人みなダニエルの神を畏れ敬ふべし是は活神にして
永遠に立つ者またその國は亡びずその權は終極まで
続くなり 27是は救を施し拯をなし天においても地に
おいても休徴をほどこし奇蹟をおこなふ者にてすな
はちダニエルを救ひて獅子の力を免れしめたりと 28
このダニエルはダリヨスの世とペルシヤ人クロスの
世においてその身榮えたり

7 バビロンの王ベルシヤザルの元年にダニエルその
牀にありて夢を見 腦中に異象を得たりしが即ちその
夢を記してその事の大意を述ぶ 2ダニエル述て曰く
我夜の異象の中に見てありしに四方の天風大海にむ
かひて烈しく吹きたり 3四箇の大なる獣海より上り
きたれりその形はおのおの異なり 4第一のは獅子の
如くにして鷲の翼ありけるが我見てをりしに是はそ
の翼を抜とられまた地より起され人のごとく足にて
立せられ且人の心を賜はれり 5第二の獣は熊のごと
くなりき是はその體の一方を挙げその口の歯の間に
三の脇骨を啣へ居けるが之にむかひて言る者あり曰
く起あがりて許多の肉を食へと 6その後に我見しに
豹のごとき獣いでたりしがその背には鳥の翼四あり
この獣はまた四の頭ありて統轄權をたまはれり 7我
夜の異象の中に見しにその後第四の獣いでたりしが
是は畏しく猛く大に強くして大なる鉄の歯あり食ひ
かつ咬碎きてその残餘をば足にて踏つけたり是はそ
の前に出たる諸の獣とは異なりてまた十の角ありき

8 我その角を考へ観つつありけるにその中にまた一箇
の小き角出きたりしがこの小き角のために先の角三
箇その根より抜おちたりこの小き角には人の目のご
とき目ありまた大なる事を言口あり 9 我観つつあり
しに遂に賓座を置列ぶるありて日の老たる者座を占
めたりしがその衣は雪のごとくに白くその髪毛は漂
潔めたる羊の毛のごとし又その賓座は火の焔にして
その車輪は燃る火なり 10 而して彼の前より一道の火
の流わきいづ彼に仕ふる者は千々彼の前に侍る者は
萬々審判すなはち始りて書を開けり 11 その角の大な
る事を言ふ聲によりて我観つつありけるが我が見る
間にその獣は終に殺され體を壊はれて燃る火に投い
れられたり 12 またその餘の獣はその權威を奪はれた
りしがその生命は時と期の至るまで延されたり 13 我
また夜の異象の中に観てありけるに人の子のごとき
者雲に乗て來り日の老たる者の許に到りたればすな
はちその前に導きけるに 14 之に權と榮と國とを賜ひ
て諸民諸族諸音をしてこれに事へしむその權は永遠
の權にして移りさらず又その國は亡ぶることなし 15
是において我ダニエルその體の内の魂を憂へしめわ
が脳中の異象のために思ひなやみたれば 16 すなはち
其處にたてる者の一箇に就てこの一切の事の眞意を
問けるに其者われにこの事の解明を告しらせて云く
17 この四の大なる獣は地に興らんとする四人の王な
り 18 然ど終には至高者の聖徒國を受け長久にその國
を保ちて世々限りなからんと 19 是において我またそ
の第四の獣の眞意を知んと欲せり此獣は他の獣と異
なりて至畏ろしくその歯は鉄その爪は銅にして食ひ
かつ咬碎きてその残餘を足にて踏つけたり 20 此獣の

頭には十の角ありしが其他にまた一の角いできたり
しかば之がために三の角抜おちたり此角には目あり
また大なる事を言ふ口ありてその状はその同類より
も強く見えたり我またこの事を知んと欲せり **21** 我観
つつありけるに此角聖徒と戦ひてこれに勝たりしが
22 終に日の老たる者來りて至高者の聖徒のために公
義をおこなへり而してその時いたりて聖徒國を捉た
り **23** 彼かく言り第四の獣は地上の第四の國なり是は
一切の國と異なり全世界を并呑しこれを踏つけかつ
打破らん **24** その十の角はこの國に興らんところの十
人の王なり之が後にまた一人興るべし是は先の者と
異なり且その王三人を倒すべし **25** かれ至高者に敵し
て言を出しかつ至高者の聖徒を惱まさん彼また時と
法とを變んことを望まん聖徒は一時と二時と半時を
經るまで彼の手に付されてあらん **26** 斯て後審判はじ
まり彼はその權を奪はれて終極まで滅び亡ん **27** 而し
て國と權と天下の國々の勢力とはみな至高者の聖徒
たる民に歸せん至高者の國は永遠の國なり諸國の者
みな彼に事へかつ順はんと **28** その事此にて終れり我
ダニエルこれを思ひまはして大に憂へ顔色も變りぬ
我この事を心に蔵む

8 我ダニエル前に異象を得たりしが後またベルシヤ
ザルの第三年にいたりて異象を得たり **2** 我異象を見
たり我これを見たる時に吾身はエラム州なるシユシ
ヤンの城にあり我が異象を見たるはウライ河の邊に
おいてなりき **3** 我目を挙て観しに何の上に一匹の牡
羊立をり之に二の角ありてその角共に長かりしが一
の角はその他の角よりも長かりきその長き者は後に
長たるなり **4** 我観しにその牡羊西北南にむかひて牴

觸りけるが之に敵ることを得る獣一匹も無くまたそ
の手より救ひいだすことを得る者絶てあらざりき是
はその意にまかせて事をなしその勢威はなはだ盛な
りき **5** 我これを考へ見つつありけるにて一匹の牡山
羊全地の上を飛わたりて西より來りしがその足は土
を履ざりきこの牡山羊は目の間に著明しき一の角あ
りき **6** 此者さきに我が何の上に立るを見たる彼の二
の角ある牡羊に向ひ來り熾盛なる力をもて之の所に
跑いたりけるが **7** 我観てあるに牡羊に近づくに至り
て之にむかひて怒を發し牡羊を擊てその二の角を碎
きたるに牡羊には之に敵る力なかりければこれを地
に打倒して蹈つけたり然るにその牡羊をこれが手よ
り救ひ得る者あらざりき **8** 而してその牡山羊甚だ大
きくなりけるがその盛なる時にあたりてかの大なる
角折れその代に四の著明しき角生じて天の四方に對
へり **9** またその角の一よりして一の小き角いできた
り南にむかひ東にむかひ美地にむかひて甚だ大きく
なり **10** 天軍におよぶまでに高くなりその軍と星數箇
を地に投くだしてこれを蹈つけ **11** また自ら高ぶりて
その軍の主に敵しその常供の物を取のぞきかつその
聖所を毀てり **12** 一軍罪の故によりて常供の物とと
に棄られたり彼者はまた眞理を地に擲ち事をなして
その意志を得たり **13** かくて我聞に一箇の聖者語ひを
りしが又一箇の聖者ありてその語ひをる聖者にむか
ひて言ふ常供の物と荒廃を來らする罪とにつきて異
象にあらはれたるところの事聖所とその軍との棄ら
れて蹈つけらるる事は何時まで斯てあるべきかと **14**
彼すなはち我に言けるは二千三百の朝夕をかさぬる
まで斯てあらん而して聖所は潔めらるべし **15** 我ダニ

エルこの異象を見てその意義を知んと求めをりける
時人のごとく見ゆる者わが前に立り **16** 時に我聞にウ
ライ河の兩岸の間より人の聲出て呼はりて言ふガブ
リエルよこの異象をその人に曉らしめよと **17** 彼すな
はち我の立る所にきたりしがその到れる時に我おそ
れて仆れ伏たるに彼われに言けるは人の子よ曉れ此
異象は終の時にかかはる者なりと **18** 彼の我に語ひけ
る時我は氣を喪へる狀にて地に俯伏をりしが彼我に
手をつけて我を立せ言けるは **19** 視よ我忿怒の終に起
らんところの事を汝に知せん此事は終末の期におよ
びてあらん **20** 汝が見たるかの二の角ある牡羊はメデ
アとペルシャの王なり **21** またかの牡山羊はギリシヤ
の王その目の間の大なる角はその第一の王なり **22** ま
たその角をれてその代に四の角生じたればその民よ
りして四の國おこらん然ど第一の者の權勢には及ば
ざるなり **23** 彼らの國の末にいたり罪人の罪貫盈にお
よびて一人の王おこらんその顏は猛惡にして巧に詭
譎を言ひ **24** その權勢は熾盛ならん但し自己の能力を
もて之を致すに非ずその毀滅ことを爲は常ならず意
志を得て事を爲し權能ある者等と聖民とを滅さん **25**
彼は機巧をもて詭譎をその手に行ひ遂げ心にみづか
ら高ぶり平和の時に衆多の人を打滅しまた君の君た
る者に敵せん然ど終には人手によらずして滅されん
26 前に告たる朝夕の異象は眞実なり汝その異象の事
を秘しおけ是は衆多の日の後に有べき事なり **27** 是に
おいて我ダニエル疲れはてて數日の間病わづらひて
後興いでて王の事務をおこなへり我はこの異象の事
を案ひて駭けり人もまたこれを曉ることを得ざりき

9 メデア人アハシユエロスの子ダリヨスがカルデヤ
人の王とせられしその元年 **2** すなはちその世の元年
に我ダニエル、ヨホバの言の預言者ヨレミヤにのぞ
みて告たるその年の數を書によりて曉れり即ちその
言にヨルサレムは荒て七十年を經んとあり **3** 是にか
いて我面を主ヨホバに向け斷食をなし麻の衣を着灰
を蒙り祈りかつ願ひて求むることをせり **4** 即ち我わ
が神ヨホバに祷り懺悔して言り嗚呼大にして畏るべ
き神なる主自己を愛し自己の誡命を守る者のために
契約を保ち之に恩恵を施したまふ者よ **5** 我等は罪を
犯し悖れる事を爲し惡を行ひ叛逆を爲して汝の誡命
と律法を離れたり **6** 我等はまた汝の僕なる預言者等
が汝の名をもて我らの王等君等先祖等および全國の
民に告たる所に聽したがはざりしなり **7** 主よ公義は
汝に歸し羞辱は我らに歸せりその状今日のごとし即
ちユダの人々ヨルサレムの居民およびイスラエルの
全家の者は近き者も遠き者も皆汝の逐やりたまひし
諸の國々にて羞辱を蒙れり是は彼らが汝に背きて獲
たる罪によりて然るなり **8** 主よ羞辱は我儕に歸し我
らの王等君等および先祖等に歸す是は我儕なんぢに
向ひて罪を犯したればなり **9** 憐憫と赦宥は主たる我
らの神の裏にあり其は我らこれに叛きたればなり **10**
我らはまた我らの神ヨホバの言に遵はずヨホバがそ
の僕なる預言者等によりて我らの前に設けたまひし
律法を行はざりしなり **11** 抑イスラエルの人は皆汝の
律法を犯し離れさりて汝の言に遵はざりき是をもて
神の僕モーセの律法に記したる呪詛と誓詞我らの上
に斟ぎかかれり是は我らこれに罪を獲たればなり **12**
即ち神は大なる災害を我らに蒙らせたまひてその前

に我らと我らを鞫ける士師とにむかひて宣ひし言を
行ひとげたまへりかのエルサレムに臨みたる事の如
きは普天の下に未だ曾て有ざりしなり 13 モーセの律
法に記したる如くにこの災害すべて我らに臨みしか
ども我らはその神ヨホバの面を和めんとも爲ずその
惡を離れて汝の眞理を曉らんとも爲ざりき 14 是をも
てヨホバ心にかけて災害を我らに降したまへり我ら
の神ヨホバは何事をなしたまふも凡て公義いますな
り然るに我らはその言に遵はざりき 15 主たる我らの
神よ汝は強き手をもて汝の民をエジプトの地より導
き出して今日のごとく汝の名を揚たまふ我らは罪を
犯し惡き事を行へり 16 主よ順くは汝が是まで公義き
御行爲を爲たまひし如く汝の邑ヨルサレム汝の聖山
より汝の忿怒と憤恨を取離し給へ其は我らの罪と我
らの先祖の惡のためにヨルサレムと汝の民は我らの
周圍の者の笑柄となりたればなり 17 然ば我らの神よ
僕の祷と願を聽たまへ汝は主にいませばかの荒をる
汝の聖所に汝の面を耀かせたまへ 18 我神よ耳を傾け
て聽たまへ目を啓きて我らの荒蕪たる状を觀汝の名
をもて稱へらるる邑を觀たまへ我らが汝の前に祈祷
をたてまつるは自己の公義によるに非ず唯なんぢの
大なる憐憫によるなり 19 主よ聽いれたまへ主よ赦し
たまへ主よ聽いれて行ひたまへこの事を遲くしたま
ふなかれわが神よ汝みづからのために之をなしたま
へ其は汝の邑と汝の民は汝の名をもて稱へらるれば
なり 20 我かく言て祈りかつわが罪とわが民イスラエ
ルの罪を懺悔し我神の聖山の事につきてわが神ヨホ
バのまへに願をたてまつりをる時 21 即ち我祈祷の言
をのべをる時我が初に異象の中に見たるかの人ガブ

リエル迅速に飛て晩の祭物を献ぐる頃我許に達し 22
我に告げ我に語りて言けるはダニエルよ今我なんぢ
を教へて了解を得せしめんとて出きたれり 23 汝が祈
祷を始むるに方りて我言を受たれば之を汝に示さん
とて來れり汝は大に愛せらるる者なり此言を了りそ
の現れたる事の義を曉れ 24 汝の民と汝の聖邑のため
に七十週を定めおかる而して惡を抑へ罪を封じ愆を
贖ひ永遠の義を携へ入り異象と預言を封じ至る聖者
に膏を潅がん 25 汝曉り知べしヱルサレムを建なほせ
といふ命令の出づるよりメッシヤたる君の起るまで
に七週と六十二週ありその街と石垣とは擾乱の間に
建なほされん 26 その六十二週の後にメッシャ絶れん
但し是は自己のために非ざるなりまた一人の君の民
きたりて邑と聖所とを毀たんその終は洪水に由れる
如くなるべし戦争の終るまでに荒蕪すでに極る 27 彼
一週の間衆多の者と固く契約を結ばん而して彼その
週の半に犠牲と供物を廃せんまた残暴可惡者羽翼の
上に立たん斯てつひにその定まれる災害残暴るる者
の上に斟ぎくだらん

10 ペルシャの王クロスの三年にベルテシヤザルと
いふダニエル一の事の黙旨を得たるがその事は眞實
にしてその戦争は大なり彼その事を曉りその示現の
義を曉れり 2 常時我ダニエル三七日の間哀めり 即ち
三七日の全く満るまでは旨き物を食ず肉と酒とを口
にいれずまた身に膏油を抹ざりき 4 正月の二十四日
に我ヒデケルといふ大河の邊に在り 5 目を挙て望観
しに一箇の人ありて布の衣を衣ウバズの金の帯を腰
にしめをり 6 その體は黄金色の玉のごとくその面は
電光の如くその目は火の焔のごとくその手とその足

の色は磨ける銅のごとくその言ふ聲は群衆の聲の如
し 7 この示現は唯我ダニエル一人これを観たり我と
偕なる人々はこの示現を見ざりしが何となくその身
大に慄きて逃かくれたり 8 故に我ひとり遺りたるが
この大なる示現を観るにおよびて力ぬけさり顔色ま
つたく變りて毫も力なかりき 9 我その語ふ聲を聞け
るがその語ふ聲を聞る時我は氣を喪へる状にて俯伏
し面を土につけゐたりしに 10 一の手ありて我に捫り
ければ我戦ひながら跪づきて手をつきたるに 11 彼わ
れに言けるは愛せらるる人ダニエルよ我が汝に告る
言を暁れよ汝まづ起あがれ我は今汝の許に遣された
るなりと彼がこの言を我に告る時に我は戦ひて立り
12 彼すなはち我に言けるはダニエルよ懼るる勿れ汝
が心をこめて悟らんとし汝の神の前に身をなやませ
るその初の日よりして汝の言はすでに聴れたれば我
汝の言によりて來れり 13 然るにペルシャの國の君二
十一日の間わが前に立塞がりけるが長たる君の一な
るミカエル來りて我を助けたれば我勝留りてペルシ
ャの王等の傍にをる 14 我は末の日に汝の民に臨まん
とするところの事を汝に暁らせんとて米れりまた後
の日に関はる所の異象ありと 15 かれ是等の言を我に
宣たる時に我は面を土につけて居り辭を措ところ無
りしが 16 人の子のごとき者わが唇に捫りければ我す
なはち口を開きわが前に立る者に陳て言り我主よこ
の示現によりて我は畏怖にたへず全く力を失へり 17
此わが主の僕いかでか此わが主と語ふことを得んと
その時は我まつたく力を失ひて氣息も止らんばかり
なりしが 18 人の形のごとき者ふたたび我に捫り我に
力をつけて 19 言けるは愛せらるる人よ懼るる勿れ安

んぜよ心強かれ心強かれと斯われに言ければ我力づ
きて曰り我主よ語りたまへ汝われに力をつけたまへ
りと 20 彼われに言けるは汝は我が何のために汝に臨
めるかを知るや我今また歸りゆきてペルシャの君と
戦はんとす我が出行ん後にギリシャの君きたらん 21
但し我まづ眞実の書に記されたる所を汝に示すべし
我を助けて彼らに敵る者は汝らの君ミカエルのみ

11 我はまたメデア人ダリヨスの元年にかれを助け
彼に力をそへたる事ありしなり 2 我いま眞実を汝に
示さん視よ此後ペルシャに三人の王興らんその第四
の者は富ること一切の者に勝りその富強の大なるを
恃みて一切を激發してギリシヤの國を攻ん 3 また一
箇の強き王おこり大なる威權を振ふて世を治めその
意のままに事を爲ん 4 但し彼の正に旺盛なる時にそ
の國は破裂して天の四方に分れん其は彼の兒孫に歸
せず又かれの振ひしほどの威權あらず即ち彼の國は
抜とられて是等の外なる者等に歸せん 5 南の王は強
からん然どその大臣の一人これに逾て強くなり威權
を振はんその威權は大だる威朧なるべし 6 年を經て
後彼等相結ばん即ち南の王の女子北の王に適て和好
を圖らん然どその腕には力なしまたその王およびそ
の腕は立ことを得じこの女とこれを導ける者とこれ
を生せたる者とこれに力をつけたる者はみな時にお
よびて付されん 7 期て後この女の根より出たる芽興
りて之に代り北の王の軍勢にむかひて來りこれが城
に打いりて之を攻て勝を得 8 之が神々鑄像および金
銀の貴き器具をエジプトに携へさらん彼は北の王の
上に立て年を重ねん 9 彼南の王の國に打入ことあら
ん然ど自己の國に退くべし 10 その子等また憤激して

許多の大軍を聚め進みきたり溢れて往來しその城ま
で攻寄せん **11** 是において南の王大に怒り出きたりて
北の王と戦ふべし彼大軍を興してこれに當らん然れ
どもその軍兵はこれが手に付されん **12** 大軍すなはち
興りて彼心に高ぶり數萬人を仆さん然れどもその勢
力はこれがために増さじ **13** また北の王は退きて初よ
りも大なる軍兵を興し或時すなはち或年數を經て後
かならず大兵を率ゐ莫大の輜重を備へて攻來らん **14**
是時にあたりて衆多の者興りて南の王に敵せん又な
んぢの民の中の奸惡人等みづから高ぶりて事を爲し
つひに預言をして應ぜしめん即ち彼らは自ら仆るべ
し **15** 茲に北の王襲ひきたり塁を築きて堅城を攻おと
さん南の王の腕はこれに當ることを得じ又その撰抜
の民もこれに當る力なかるべし **16** 之に攻きたる者は
その意に任せて事をなさんその前に立ことを得る者
なかるべし彼は美しき地に到らんその地はこれがた
めに荒さるべし **17** 彼その全國の力を盡して打入んと
その面をこれに向べけれどまたこれと和好をなして
婦人の女子を之に與へん然るにその婦人の女子は之
がために身を滅すに至り何事をも成あたはす毫も彼
のために益する所なかるべし **18** 彼またその面を島々
にむけて之を多く取らん茲に一人の大将ありて彼が
與へたる恥辱を雪ぎその恥辱をかれの身に與へかへ
さん **19** かくて彼その面を自己の國の城々に向ん而し
て終に躓き仆れて亡ん **20** 彼に代りて興る者は榮光の
國に人を出して租税を征斂しめん但し彼は忿怒にも
戦門にもよらずして數日の内に滅亡せん **21** また之に
かはりて起る者は賤まるる者にして國の尊榮これに
歸せざらん然れども彼不意に來り巧言をもて國を獲

ん **22** 洪水のごとき軍勢かれのために押流されて敗れ
ん契約の君たる者も然らん **23** 彼は之に契約をむすび
て後詭詐を行ひ上りきたりて僅少の民をもて勢を得
ん **24** 彼すなはち不意にきたりてその國の膏腴なる處
に攻いりその父もその父の父も爲ざりしところの事
を行はん彼はその奪ひたる物掠めたる物および財寶
を衆人の中に散すべし彼は謀略をめぐらして堅固な
る城々を攻取べし時の至るまで斯のごとくならん **25**
彼はその勢力を奮ひ心を勵まし大軍を率ゐて南の王
に攻よせん南の王もまた自ら奮ひ甚だ大なる強き軍
勢をもて迎へ戦はん然ど謀略をめぐらして攻るが故
にこれに當ることを得ざるべし **26** すなはち彼の珍膳
に與り食ふ者彼を倒さんその軍兵溢れん打死する者
衆かるべし **27** 此二人の王は害をなさんと心にはかり
同席に共に食して詭詐を言ん然どもその志ならざる
べし定まれる時のいたる迄は其事終らじ **28** 彼は莫大
の財寶をもちて自己の國に歸らん彼は聖約に敵する
心を懷きて事をなし而してその國にかへらん **29** 定ま
れる時にいたりて彼また進みて南に到らん然ど後の
模様は先の模様のごとくならざらん **30** 即ちキッテム
の船かれに到るべければ彼力をおとして還り聖約に
むかひて忿怒をもらして事をなさん而して彼歸りゆ
き聖約を棄る者と相謀らん **31** 彼より腕おこりて聖所
すなはち堅城を汚し常供の物を撤除かせかつ残暴可
惡者を立ん **32** 彼はまた契約に関て罪を獲る者等を巧
言をもて引誘して背かせん然どその神を知る人々は
力ありて事をなさん **33** 民の中の穎悟者ども衆多の人
を教ふるあらん然ながら彼らは暫時の間刃にかかり
火にやかれ擄はれ掠められ等して仆れん **34** その仆る

る時にあたりて彼らは少しく扶助を獲ん又衆多の人
詐りて彼らに合せん 35 また穎悟者等の中にも仆るる
者あらん斯のごとく彼らの中に試むる事浄むる事潔
よくする事おこなはれて終の時にいたらん即ち定ま
れる時まで然るべし 36 此王その意のままに事をおこ
なひ萬の神に逾て自己を高くし自己を大にし神々の
神たる者にむかひて大言を吐き等して忿怒の息む時
までその志を得ん其はその定まれるところの事成ざ
るべからざればなり 37 彼はその先祖の神々を顧みず
婦女の愉快を思はずまた何の神をも顧みざらん其は
彼一切に逾て自己を大にすればなり 38 彼は之の代に
軍神を崇め金銀珠玉および寶物をもてその先祖等の
識ざりし神を崇めん 39 彼はこの異邦の神に由り要害
の城々にむかひて事を爲ん凡て彼を尊ぶ者には彼加
ふるに榮を以てし之をして衆多の人を治めしめ土地
をこれに分ち與へて賞賜とせん 40 終の時にいたりて
南の王彼と戦はん北の王は車と馬と衆多の船をもて
大風のごとく之に攻寄せ國に打いりて潮のごとく溢
れ渉らん 42 彼はまた美しき國に進み入ん彼のために
亡ぶる者多かるべし然どエドム、モアブ、 43 アンモ
ン人の中の第一なる者などは彼の手を免かれん 44 彼
國々にその手を伸さんエジプトの地も免かれがたし
45 彼は遂にエジプトの金銀財寶を手に入れんリブア
人とエテオピア人は彼の後に從はん 彼東と北より報
知を得て周章ふためき許多の人を滅し絶んと大に忿
りて出ゆかん 彼は海の間において美しき聖山に天幕
の宮殿をしつらはん然ど彼つひにその終にいたらん
之を助くる者なかるべし

12 その時汝の民の人々のために立ところの大なる
君ミカエル起あがらん是艱難の時なり國ありてより
以來その時にいたるまで期る艱難ありし事なかるべ
しその時汝の民は救はれん即ち書にしるされたる者
はみな救はれん **2** また地の下に睡りをる者の中衆多
の者目を醒さんその中永生を得る者ありまた恥辱を
蒙りて限なく羞る者あるべし **3** 穎悟者は空の光輝の
ごとくに耀かんまた衆多の人を義に導ける者は星の
ごとくなりて永遠にいたらん **4** ダニエルよ終末の時
まで此言を秘し此書を封じおけ衆多の者跋渉らん而
して知識増べしと **5** 茲に我ダニエル観に別にまた二
箇の者ありて一箇は河の此旁の岸にあり一箇は河の
彼旁の岸にありけるが **6** その一箇の者かの布の衣を
衣て河の水の上に立る人にむかひて言り此奇跡は何
の時にいたりて終るべきやと **7** 我聞にかの布の衣を
衣て河の水の上に立る人天にむかひてその右の手と
左の手を挙げ永久に生る者を指て誓ひて言りその間
は一時と二時と半時なり聖民の手の碎くること終ら
ん時に是等の事みな終るべしと **8** 我聞たれども暁る
ことを得ざりき我また言りわが主よ是等の事の終は
何ぞやと **9** 彼いひけるはダニエルよ往け此言は終極
の時まで秘しかつ封じ置るべし **10** 衆多の者浄められ
潔よくせられ試みられん然ど惡き者は惡き事を行は
ん惡き者は人も暁ること無るべし然ど穎悟者は暁る
べし **11** 常供の者を除き残暴可惡者を立ん時よりして
一千二百九十日あらん **12** 待をりて一千三百三十五日
に至る者は幸福なり **13** 汝終りに進み行け汝は安息に
入り日の終りに至り起て汝の分を享ん

ホセア書

1 これユダの王ウジヤ、ヨタム、アハズ、ヒゼキヤ
の世イスラエルの王ヨアシの子ヤラベアムの世にベ
エリの子ホセアに臨めるヨホバの言なり **2** ヨホバは
じめホセアによりて語りたまへる時ヨホバ、ホセア
に宣はく汝ゆきて淫行の婦人を娶り淫行の子等を取
れ この國ヨホバに遠ざかりてはなはだしき淫行をな
せばなり **3** 是において彼ゆきてデブライムの女子ゴ
メルを妻に娶りけるがその婦はらみて男子を産り **4**
ヨホバまた彼にいひ給ひけるは汝その名をヨズレル
と名くべし 暫時ありて我ヨズレルの血をヨヒウの家
に報いイスラエルの家の國をほろぼすべければなり
5 その目われヨズレルの谷にてイスラエルの弓を折べ
しと **6** ゴメルまた孕みて女子を産ければヨホバ、ホ
セアに言たまひけるは汝その名をロルマハ(憐まれぬ
者)と名くべしそは我もはやイスラエルの家をあはれ
みて赦すが如きことを爲ざるべければなり **7** 然どわ
れユダの家をあはれまん その神ヨホバによりて之を
すくはん 我は弓劍戦争馬騎兵などによりてすくふこ
とをせじ **8** ロルハマ乳をやめゴメルまた孕みて男子
を産けるに **9** ヨホバ言たまひけるはその子の名をロ
アンミ(吾民に非ざる者)と名くべし 其は汝らは吾民
にあらず我は汝らの神に非ざればなり **10** 然どイスラ
エルの子孫の數は濱の沙石のごとくに成ゆきて量る
ことも數ふる事も爲しがたく前になんぢらわが民に
あらずと言れしその處にて汝らは活神の子なりと言
れんとす **11** 斯てユダの子孫とイスラエルの子孫は共
に集り一人の首をたててその地より上り來らん ヨズ
レルの日は大なるべし

2 汝らの兄弟に向ひてはアンミ(わが民)と言ひ汝ら
の姉財にむかひてはルハマ(憐まるる者)と言へ **2** な
んぢらの母とあげつらへ論辨ふことをせよ彼はわが
妻にあらず我はかれの夫にあらざるなりなんぢら斯
してかれにその面より淫行を除かせその乳房の間よ
り姦淫をのぞかしめよ **3** 然らざれば我かれを剥て赤
體にしその生れいでたる日のごとくにしまた荒野の
ごとくならしめ潤ひなき地のごとくならしめ渇によ
りて死しめん **4** 我その子等を憐まじ淫行の子等なれ
ばなり **5** かれらの母は淫行をなせりかれらを生る者
は恥べき事をおこなへり蓋かれいへる言あり我はわ
が戀人等につきしたがはん彼らはわがパンわが水わ
が羊毛わが麻わが油わが飲物などを我に與ふるなり
と **6** この故にわれ荊棘をもてなんぢの路をふさぎ垣
をたてて彼にその徑をえざらしむべし **7** 彼はその戀
人たちの後をしたひゆけども追及ことなく之をたづ
ぬれども遇ことなし是において彼いはん我ゆきてわ
が前の夫にかへるべしかのときのわが状態は今にま
さりて善りきと **8** 彼が得る穀物と酒と油はわが與ふ
るところ彼がバアルのために用ゐたる金銀はわが彼
に増あたへたるところなるを彼はしらざるなり **9** こ
れによりて我わが穀物をその時におよびて奪ひわが
酒をその季にいたりてうばひ又かれの裸體をおほふ
に用ゆべきわが羊毛およびわが麻をとらん **10** 今われ
かれの恥るところをその戀人等の目のまへに露すべ
し彼をわが手より救ふものあらじ **11** 我かれがすべて
の喜樂すなはち祝筵新月のいはひ安息日およびこの
節會をして息しめん **12** また彼の葡萄の樹と無花果樹
をそこなはん彼さきに此等をさしてわが戀人の我に

あたへし賞賜なりと言しがわれこれを林となし野の
厭をしてくらはしめん 13 われかれが耳環頸玉などを
掛てその戀人らをしたひゆき我をわすれ香をたきて
事へしもろもろのバアルの日のゆゑをもてその罪を
罰せんヱホバかく言たまふ 14 斯るがゆゑに我かれを
誘ひて荒野にみちびきいり終にかれの心をなぐさめ
15 かしこを出るや直ちにわれかれにその葡萄園を與
へアコル(艱難)の谷を望の門となしてあたへん彼は
わかかりし時のごとくエジプトの國より上りきたり
し時のごとくかしこにて歌うたはん 16 ヱホバ言たま
ふその日にはなんぢ我をふたたびバアリとよばずし
てイシ(吾夫)とよばん 17 我もろもろのバアルの名を
かれが口よりとりのぞき重ねてその名を世に記憶せ
らるること無らしめん 18 その日には我かれら(我民
)のために野の獣そらの鳥および地の昆蟲と誓約をむ
すびまた弓箭ををり戦争を全世界よりのぞき彼らを
して安らかに居しむべし 19 われ汝をめとりて永遠に
いたらん公義と公平と寵愛と憐憫とをもてなんぢを
娶り 20 かはることなき眞実をもて汝をめとるべし汝
ヱホバをしらん 21 ヱホバいひ給ふその日われ應へん
我は天にこたへ天は地にこたへ 22 地は穀物と酒と油
とに應へまた是等のものはヱズレルに應へん 23 我わ
がためにかれを地にまき憐まれざりし者をあはれみ
わが民ならざりし者にむかて汝はわが民なりといは
んかれらは我にむかひて汝はわが神なりといはん

3 ヱホバわれに言給ひけるは汝ふたたび往てヱホバ
に愛せらるれども轉りてほかのもろもろの神にむか
ひ葡萄の菓子を愛するイスラエルの子孫のごとく そ
のつれそふものに愛せらるれども姦淫をおこなふ婦

人をあいせよ 2 われ銀十五枚おほむぎ一ホメル半を
もてわが爲にその婦人をえたり 3 我これにいひける
は汝おほくの日わがためにとどまりて淫行をなすこ
となく他の人にゆくことなかれ 我もまた汝にむかひ
て然せん 4 イスラエルの子輩は多くの日王なく君な
く犠牲なく表柱なくエボデなくテラビムなくして居
らん 5 その後イスラエルの子輩はかへりてその神ヱ
ホバとその王ダビデをたづねもとめ末日にをののき
てヱホバとその恩恵とにむかひてゆかん

4 イスラエルの子輩よヱホバの言を聽けヱホバこの
地に住る者と争辨たまふ其は此地には誠實なく愛情
なく神を知る事なければなり 2 ただ詛偽凶殺盗姦淫
のみにして互に相襲ひ血血につづき流る 3 このゆゑ
にその地うれひにしづみ之にすむものはみな野のけ
もの空のとりとともにおとろへ海の魚もまた絶はて
ん 4 されど何人もあらそふべからずいましむ可らず
汝の民は祭司と争ふ者の如くなれり 5 汝は昼つまづ
き汝と偕なる預言者は夜つまづかん我なんぢの母を
亡すべし 6 わが民は知識なきによりて亡さるなんぢ
知識を棄つるによりて我もまた汝を棄ててわが祭司
たらしめじ汝おのが神の作法を忘るるによりて我も
なんぢの子等を忘れん 7 彼らは大なるにしたがひて
ますます我に罪を犯せば我かれらの榮を辱に変ん 8
彼らはわが民の罪をくらひ心をかたむけてその罪を
をかすを願へり 9 このゆゑに民の遇ところは祭司も
また同じわれその途をかれらにきたらせその行爲を
もて之にむくゆべし 10 かれらは食へども飽ず淫行を
なせどもその數まさずその心をヱホバにとむること
を止ればなり 11 淫行と酒と新しき酒はその人の心を

うばふ 12わが民木にむかひて事をとふその杖かれら
に事をしめす是かれら淫行の霊にまよはされその神
の下を離れて淫行を爲すなり 13彼らは山々の巓にて
犠牲を献げ岡の上にて香を焚き橡樹 楊樹 栗樹の下に
てこの事をおこなふ此はその樹蔭の美しきによりて
なりここをもてなんぢらの女子は淫行をなしなんぢ
らの兒婦は姦淫をおこなふ 14我なんぢらのむすめ淫
行をなせども罰せずなんぢらの兒婦かんいんをおこ
なへども刑せじ其はなんぢらもみづから離れゆきて
妓女とともに居り淫婦とともに献物をそなふればな
り悟らざる民はほろぶべし 15イスラエルよ汝淫行を
なすともユダに罪を犯さする勿れギルガルに往なか
れベテアベンに上るなかれヱホバは活くと曰て誓ふ
なかれ 16イスラエルは頑強なる牛のごとくに頑強な
り今ヱホバ恙羊をひろき野にはなてるが如くして之
を牧はん 17エフライムは偶像にむすびつらなれりそ
の爲にまかせよ 18かれらの酒はくされかれらの淫行
はやまずかれらの楯となるべき者等は恥を愛しいた
く之を愛せり 19かれは風の翼につつまれかれらはそ
の礼物によりて恥辱をかうむらん

5祭司等よこれを聴けイスラエルの家よ耳をかたむ
けよ 王のいへよ之にこころを注よ さばきは汝等にの
ぞまん そは我らはミズパに設くる網タボルに張れる
網のごとくなればなり 2悖逆者はふかく罪にしづみ
たり我かれらをことごとく懲しめん 3我はエフライ
ムを知る イスラエルはわれに隠るるところ無し エフ
ライムよなんぢ今すでに淫行をなせりイスラエルは
すでに汚れたり 4かれらの行爲かれらをしてその神
に歸ること能はざらしむ そは淫行の霊その衷にあり

てヱホバを知ることなければなり 5 イスラエルの驕
傲はその面にむかひて證をなしその罪によりてイス
ラエルとエフライムは仆れユダもまた之とともにた
ふれん 6 かれらは羊のむれ牛の群をたづさへ往てヱ
ホバを尋ね求めん然どあふことあらじヱホバ既にか
れらより離れ給ひたればなり 7 かれらヱホバにむか
ひ貞操を守らずして他人の子を産り新月かれらとそ
の産業とをともに滅さん 8 なんぢらギベアにて角を
ふきラマにてラッパを吹ならしベテアベンにて呼は
りて言へベニヤミンよなんぢの後にありと 9 罰せら
るるの日にエフライムは荒廃れん我イスラエルの支
派の中にかならず有るべきことを示せり 10 ユダの牧
伯等は境界をうつすもののごとくなれり我わが震怒
を水のごとくに彼らのうへに斟がん 11 エフライムは
甘んじて人のさだめたるところに從ひあゆむがゆゑ
に鞫をうけて虐げられ圧られん 12 われエフライム
には蠹のごとくユダの家には腐朽のごとし 13 エフラ
イムおのれに病あるを見ユダおのれに傷あるをみたり
斯てエフライムはアッスリヤに往きヤレブ王に人を
つかはしたれど彼はなんぢらを醫すことをえず又な
んぢらの傷をのぞきさることを得ざるべし 14 われエ
フライムには獅子のごとくユダの家にはわかき獅子
のごとし我しも我は抓劈てさり掠めゆけども救ふ者
なかるべし 15 我ふたたびわが處にかへりゆき彼らが
その罪をくいてひたずらわが面をたづね求むるまで
其處にをらん彼らは艱難によりて我をたづねもとむ
ることをせん

6 來れわれらヱホバにかへるべし ヱホバわれらを抓
劈たまひたれどもまた醫すことをなし我儕をうち給

ひたれどもまたその傷をつつむことを爲したまふ可
ればなり 2 ヱホバは二日ののちわれらむ活かへし三
日にわれらを起せたまはん 我らその前にて生ん 3 こ
の故にわれらヱホバをしるべし切にヱホバを知こと
を求むべしヱホバは晨光のごとく必ずあらはれいで
雨のごとくわれらにのぞみ後の雨のごとく地をうる
ほし給ふ 4 エフライムよ我なんぢに何をなさんやユ
ダよ我なんぢに何をなさんやなんぢの愛情はあした
の雲のごとくまたただちにきゆる露のごとし 5 この
ゆゑにわれ預言者等をもてかれらを擊ちわが口の言
をもてかれらえを殺せりわが審判はあらはれいづる
光明のごとし 6 われは愛憎をよろこびて犠牲をよろ
こばず神をしるを悦ぶこと燔祭にまされり 7 然るに
彼らはアダムのごとく誓をやぶりかしこにて不義を
われにおこなへり 8 ギレアデは惡をおこなふものの
邑にして血の足跡そのなかに徧し 9 祭司のともがら
は山賊の群のごとく伏伺して人をそこなひシケムに
往く大路にて人をころす彼等はかくのごとき惡きこ
とをおこなへり 10 われイスラエルのいへに憎むべき
ことあるを見たりかの處にてエフライムは淫をおこ
なふイスフルは汚れたり 11 ユダよ我わが民の俘囚を
かへさんときまた汝のためにも穫刈をそなへん

7 われイスラエルを醫さんときエフライムの愆とサ
マリヤのあしきわざと露るかれらは詐詭をおこなひ
内には偸盗いるあり外には山賊のむれ掠めさるあり
かれら心にわがその一切の惡をしたためたることを
思はず今その行爲はかれらを囲みふさぎて皆わが目
前にあり 3 かれらはその惡をもて王を悦ばせその詐
詭をもてもろもろの牧伯を悦ばせり 4 かれらはみな

姦淫をおこなふ者にしてパンを作るものに焼るる爐
のごとし揑粉をこねてその発酵ときまでしばらく火
をおこすことをせざるのみなり **5** われらの王の目に
もろもろの牧伯は酒の熱によりて疾し王は嘲るもの
とともに手を伸ぶ **6** かれら伏伺するほどに心を爐の
ごとくして備をなすそのパンを焼くものは終夜ねむ
りにつき朝におよべばまた焔のごとく燃ゆ **7** かれら
はみな爐のごとくに熱してその審士をやくそのもろ
もろの王はみな仆るかれらの中には我をよぶもの一
人だになし **8** エフライムは異邦人にいりまじるエフ
ライムはかへさざる餡餅となれり **9** かれは他邦人ら
にその力をのまるれども之をしらず白髪その身に雑
り生れどもこれをさとらず **10** イスラエルの驕傲はそ
の面にむかひて證をなすかれらは此もろもろの事あ
れどもその神ヨホバに歸ることをせず又もとむるこ
とをせざるなり **11** エフライムは智慧なくして愚なる
鴿のごとし彼等はエジプトにむかひて呼求めまたア
ッスリヤに往く **12** 我かれらの往ときわが網をその上
にはりて天空の鳥のごとくに引墮し前にその公会に
告しごとくかれらを懲しめん **13** 禍なるかなかれらは
我をはなれて迷ひいでたり敗壊かれらにきたらんか
れらは我にむかひて罪ををかしたり我かれらを贖は
んとおもへどもかれら我にさからひて譌言をいへり
14 かれら誠心をもて我をよばず唯牀にありて哀號べ
りかれらは穀物とあたらしき酒のゆゑをもて相集り
かつわれに逆らふ **15** 我かれらを教へその腕をつよく
せしかども披らはわれにもとりて惡きことを謀る **16**
かれらは歸るされども至高者にかへらず彼らはたの
みがたき弓のごとし彼らのもろもろの牧伯はその舌

のあらき言によりて劍にたふれん彼らは之がために
エジプトの國にて嘲笑をうくべし

8 ラッパをなんぢの口にあてよ敵は鷲のごとくヨホ
バの家にのぞめりこの民わが契約をやぶりわが律法
を犯ししによる **2** かれら我にむかひてわが神よわれ
らイスラエルはなんぢを知れりと叫ばん **3** イスラエ
ルは善をいみきらへり敵これを追ん **4** かれら王をた
てたり然れども我により立しにあらずかれら牧伯を
たてたり然れども我がしらざるところなり彼らまた
その金銀をもて己がために偶像をつくれりその造れ
るは毀ちすてられんが爲にせしにことならず **5** サマ
リヤよなんぢの犢は忌きらふべきものなりわが怒か
れらにむかひて燃ゆかれら何れの時にか罪なきにい
たらん **6** この犢はイスラエルより出づ匠人のつくれ
る者にして神にあらずサマリヤの犢はくだけて粉と
ならん **7** かれらは風をまきて狂風をかりとらん種と
ころは生長る穀物なくその穂はみのらざるべしたと
ひ實るとも他邦人これを呑ん **8** イスラエルは既に呑
れたり彼等いま列國の中において悦ばれざる器のご
とく視做るるなり **9** 彼らは獨ゐし野の驢馬のごとく
アッスリヤにゆけりエフライムは物を餽りて戀人を
得たり **10** かれら列國の民に物を餽りたりと雖も今わ
れ彼等をつどへ集む彼らは諸侯伯の王に負せらるる
重擔のために衰へ始めん **11** エフライムは多くの祭壇
を造りて罪を犯すこの祭壇はかれらが罪に陷る階と
はなれり **12** 我かれらのために律法をしるして數件の
箇條を示したれど彼らは反て之を異物とおもへり **13**
かれらは我に献ふべき物を献ふれども只肉をそなへ
て己みづから之を食ふヨホバは之を納たまはず今か

れらの愆を記え彼らの罪を罰したまはん彼らはエジ
プトに歸るべし 14 イスラエルは己が造主を忘れても
ろもろの社廟を建てユダは塀をとりまはせる邑を多
く増し加へたり然どわれ火をその邑々におくりて諸
の城を燒亡さん

9 イスラエルよ異邦人のごとく喜びすさむ勿れなん
ぢ淫行をなして汝の神を離る汝すべての麥の打場に
て賜はる淫行の賞賜を愛せり 2 打場と酒榨とはかれ
らを養はじ亦あたらしき酒もむなしくならん 3 かれ
らはヨホバの地にとどまらずエフライムはエジプト
に歸りアツスリヤにて汚穢たる物を食はん 4 彼等は
ヨホバにむかひて酒を灌ぐべき者にあらずその祭物
はヨホバの悅びたまふ所にあらずかれらの犧牲は喪
に居もののパンのごとし凡てこれを食ふものは汚る
べし彼等のパンは只おのが食ふためにのみ用ゐべく
してヨホバの家に入るべきにあらず 5 なんぢら集會
の日とヨホバの節會の日に何をなさんとするや 6 視
よかれら滅亡の故によりて去ゆきぬエジプトかれら
をあつめメンピスかれらを葬らん蒺藜かれらが銀の
寶物を獲いばら彼らの天幕に蔓らん 7 刑罰の日きた
り應報の日きたれりイスラエルこれを知ん預言者は
愚なるもの靈に感じたるものは狂へるものなりこれ
汝の惡おほく汝の怨恨おほいなるに因る 8 エフライ
ムは我が神にならべて他の神をも佇望めり預言者の
一切の途は鳥を捕ふる者の網のごとく且その神の室
の中にて怨恨を懷けり 9 かれらはギベアの日のごと
く甚だしく惡き事を行へりヨホバはその惡をこころ
に記てその罪を罰したまはん 10 在昔われイスラエル
を見ること荒野の葡萄のごとく汝らの先組等を看る

こと無花果樹の始にむすべる最先の果の如くなしし
に彼等はバアルペオルにゆきて身を恥辱にゆたねそ
の愛する物とともに憎むべき者とはなれり **11** エフラ
イムの榮光は鳥のごとく飛さらん即ち産ことも孕む
ことも妊娠こともなかるべし **12** 仮令かれら子等を育
つるとも我その子を喪ひて遺る人なきにいたらしめ
ん我が離るる時かれらの禍大なる哉 **13** われエフライ
ムを美地に植てツロのごとくなししかどもエフライ
ムはその子等を携へいだして人を殺すに付さんとす
14 ヱホバよ彼らに與へたまへ汝なにを與へんとした
まふや孕まざる胎と乳なき乳房とを與へたまへ **15** か
れらが凡のはギルガルにあり此故に我かしこにて之
を惡めりその行爲あしければ我が家より逐いたし重
て愛することをせじその牧伯等はみな悼れる者なり
16 エフライムは擊れその根はかれて果を結ぶまじ若
し産ことあらば我その胎なる愛しむ實を殺さん **17** か
れら聽從はざるによりて我が神これを棄たまふべし
かれらは列國民のうちに流離人とならん

10 イスラエルは果をむすびて茂り榮る葡萄の樹そ
の果の多くなるがままに祭壇をましその地の饒かな
るがままに偶像を美しくせり **2** かれらは二心をいだ
けり今かれら罪せらるべし神はその祭壇を打毀ちそ
の偶像を折棄てたまはん **3** かれら今いふべし我儕神
を畏れざりしに因て我らに王なしこの王はわれらの
ために何をかなさんと **4** かれらは虚しき言をいだし
偽の誓をなして約をたつ審判は畑の畝にもえいづる
茵蔯のごとし **5** サマリヤの居民はベテアベンの犢の
故によりて戦慄かんその民とこれを悦ぶ祭司等はそ
の榮のうせたるが爲になげかん **6** 犢はアッスリヤに

携へられ礼物としてヤレブ王に献げらるべしエフラ
イムは羞をかうむりイスラエルはおのが計議を恥ぢ
ん 7 サマリヤはぼろびその王は水のうへの木片のご
とし 8 イスラエルの罪なるアベンの崇邱は荒はてて
荊棘と蒺藜その壇のうへにはえ茂らんその時かれら
山にむかひて我儕をおほへ陵にむかひて我儕のうへ
に倒れよといはん 9 イスラエルよ汝はギベアの日よ
り罪ををかせり彼等はそこに立り邪惡のひとびとを
攻たりし戦争はギベアにてかれらに及ばざりき 10 我
思ふままに彼等をいましめん彼等その二の罪につな
がれん時もろもろの民あつまりて之をせめん 11 エフ
ライムは馴されたる牝牛のごとくにして穀をふむこ
とを好むされどわれその美しき頸に物を負しむべし
我エフライムに軛をかけんユダは耕しヤコブは土塊
をくだかん 12 なんぢら義を生ずるために種をまき憐
憫にしたがひてかりとり又新地をひらけ今はヱホバ
を求むべき時なり終にはヱホバきたりて義を雨のご
とく汝等のうへに降せたまはん 13 なんぢらは惡をた
がへし不義を穫をさめ虚偽の果をくらへりこは汝お
のれの途をたのみ己が勇士の數衆きをたのめるに縁
る 14 この故になんぢらの民のなかに騒乱おこりて汝
らの城はことごとく打破られんシャルマンが戦門の
日にベテアルベルを打破りしにことならず母その子
とともに砕かれたり 15 なんぢらの大なる惡のゆゑに
よりてベテル如此なんぢらに行へるなりイスラエル
の王はあしたに滅びん

11 イスラエルの幼かりしとき我これを愛しぬ我わ
が子をエジプトより呼いだしたり 2 かれらは呼るる
に隨ひていよいよその呼者に遠ざかり且もろもろの

バアルに犠牲をささげ雕たる偶像に香を焚り **3** われ
エフライムに歩むことををしへ彼等をわが腕にのせ
て抱けり然どかれらは我にいやされたるを知ず **4** わ
れ人にもちゐる索すなはち愛のつなをもて彼等をひ
けり我がかれらを待ふは軛をその腮より挙のくるも
ののごとくにして彼等に食物をあたへたり **5** かれら
はエジプトの地にかへらじ然どかれらがヨホバに歸
らざるによりてアッスリヤ人その王とならん **6** 劍か
れらの諸邑にまはりゆきてその関門をこぼち彼らを
その謀計の故によりて滅さん **7** わが民はともすれば
我にはなれんとする心あり人これを招きて上に在る
ものに属しめんとすれども身をおこすもの一人だに
なし **8** エフライムよ我いかで汝をすてんやイスラエ
ルよ我いかで汝をわたさんや我いかで汝をアデマの
ごとくせんや争でなんぢをゼボイムのごとく爲んや
わが心わが衷にかはりて我の愛憐ことごとく燃おこ
れり **9** 我わが烈しき震怒をほどこすことをせじ我か
さねてエフライムを滅すことをせじ我は人にあらず
神なればなり我は汝のうちにいます聖者なりいかり
をもて臨まじ **10** かれらは獅子の吼るごとくに聲を出
したまふヨホバに隨ひて歩まんヨホバ聲を出したま
へば子等は西より急ぎ來らん **11** かれらエジプトより
鳥のごとくアッスリヤより鴿のごとくに急ぎ來らん
我かれらをその家々に住はしむべし是エホバの聖言
なり **12** エフライムは謊言をもてイスラエルの家は詐
偽をもて我を囲めりユダは神と信ある聖者とに属き
みつかずみ漂蕩をれり

12 エフライムは風をくらひ東風をおひ日々に詐偽
と暴逆とを増くはへアッスリヤと契約を結び油をエ

ジプトに餽れり 2 ヱホバはユダと争辨をなしたまふ
ヤコブをその途にしたがひて罰しその行爲にしたが
ひて報いたまふ 3 ヤコブは胎にゐし時その兄弟の踵
をとらへまた己が力をもて神と角力あらそへり 4 か
れは天の使と角力あらそひて勝ちなきて之に恩をも
とめたり彼はベテルにて神にあへり其處にて神われ
らに語ひたまへり 5 これは萬軍の神ヱホバなりヱホ
バは其記念の名なり 6 然ばなんぢの神にかへり衿恤
と公義とをまもり恒になんぢの神を仰ぐべし 7 彼は
カナン人(商賈)なりその手に脆詐の權衡をもち好で
あざむき取ことをなす 8 エフライムはいふ誠にわれ
は富る者となれり我は身に財寶をえたり凡てわが労
したることの中に罪をうべき不義を見いだす者なか
るべし 9 我ヱホバはエジプトの國をいでしより以來
なんぢらの神なり我いまも尚なんぢを幕屋にすまは
せて節会の日のごとくならしめん 10 我もろもろの預
言者にかたり又これに益々おほく異象をしめしたり
我もろもろの預言者に托して譬喩をまうく 11 ギレア
デは不義なる者ならずや彼らは全く虚しかれらはギ
ルガルにて牛を犠牲に献ぐかれらの祭壇は圃の畝に
つみたる石の如し 12 ヤコブはアラムの野ににげゆけ
りイスラエルは妻を得んために人に事へ妻を得んた
めに羊を牧へり 13 ヱホバ一人の預言者をもてイスラ
エルをエジプトより導きいだし一人の預言者をもて
之を護りたまへり 14 エフライムは怒を激ふること極
てはなはだしその主かれが流しし血をかれが上にと
どめその恥辱をかれに歸らせたまはん

13 エフライム言を出せば人をののけり彼はイスラ
エルのなかに己をたかうしバアルにより罪を犯して

死たりしが 2 今も尚ますます罪を犯しその銀をもて
己のために像を鋳その機巧にしたがひて偶像を作る
是みな工人の作なるなり彼らは之につきていふ犠牲
を献ぐる者はこの犢に吻を接べしと 3 是によりて彼
らは朝の雲のごとく速にきえうする露のごとく打場
より大風に吹散さるる穀殻のごとく窓より出ゆく煙
のごとくならん 4 されど我はエジプトの國をいでて
より來なんぢの神ヨホバなり爾われの外に神を知こ
となし我のほかに救者なし 5 我さきに荒野にて水な
き地にて爾を顧みたり 6 かれらは秣場によりて食に
飽き飽くによりてその心たかぶり是によりて我を忘
れたり 7 斯るがゆゑに我かれらに對ひて獅子の如く
なり途の傍にひそみうかがふ豹のごとくならん 8 わ
れ子をうしなへる熊のごとく彼らに向ひてその心膜
を裂き獅子の如くこれを食はん野の獣これを攫断る
べし 9 イスラエルよ汝の滅ぶるは我に背き汝を助く
る者に背くが故なり 10 汝のもろもろの邑に汝を助く
べき汝の王は今いづくにかあるなんぢらがその王と
牧伯等とを我に與へよと言たりし士師等は今いづく
にかある 11 われ忿怒をもて汝に王を與へ憤恨をもて
之をうばひたり 12 エフライムの不義は包まれてあり
その罪はをさめたくはへられたり 13 劬労にかかれる
婦のかなしみ之に臨まん彼は愚なる子なり時に臨み
てもなほ産門に入らず 14 我かれらを陰府の手より贖
はん我かれらを死より贖はん死よなんぢの疫は何處
にあるか陰府よなんぢの災は何處にあるか悔改はか
くれて我が目にみえず (Sheol h7585) 15 彼は兄弟のなか
にて果を結ぶこと多けれども東風吹きたりヨホバの
息荒野より吹おこらん之がためにその泉は乾その源

は涸れんその積蓄へたるもろもろの寳貴器皿は掠め
奪はるべし 16 サマリヤはその神にそむきたれば刑せ
られ劍に斃れんその嬰兒はなげくだかれその孕たる
婦は剖れん

14 イスラエルよ汝の神ヨホバに歸れよ汝は不義の
ために仆れたり 2 汝ら言詞をたづさへ來りヨホバに
歸りていへ諸の不義は赦して善ところを受納れたま
へ斯て我らは唇をもて牛のごとくに汝に献げん 3 ア
ッスリヤはわれらを授けじ我らは馬に騎らじまたふ
たたび我儕みづからの手にて作れる者にむかひわが
神なりと言じ孤児は爾によりて憐憫を得べければな
りと 4 我かれらの反逆を醫し悦びて之を愛せん我が
怒はかれを離れ去たり 5 我イスラエルに対しては露
のごとくならん彼は百合花のごとく花さきレバノン
のごとく根をはらん 6 その枝は茂りひろがり其美麗
は橄欖の樹のごとくその芬芳はレバノンのごとくな
らん 7 その蔭に往む者かへり來らんかれらは穀物の
如く活かへり葡萄樹のごとく花さきその馨香はレバ
ノンの酒のごとくなるべし 8 エフライムはいふ我ま
た偶像と何のあづかる所あらんやと我これに應へた
り我かれを顧みん我は蒼翠の松のごとし汝われより
果を得ん 9 誰か智慧ある者ぞその人はこの事を曉ら
ん誰か頴悟ある者ぞその人は之を知んヨホバの道は
凡て直し義者は之をむ然ど罪人は之に躓かん

ヨエル書

1 ペトエルの子ヨエルに臨めるヱホバの言 **2** 老たる
人よ汝ら是を聽け すべて此地に住む者汝ら耳を傾け
よ 汝らの世あるは汝らの先祖の世にも是のごとき事
ありしや **3** 汝ら之を子に語り子はまた之をその子に
語りその子之を後の代に語りつたへよ **4** 噬くらふ蝗
虫の遺せる者は群ゐる蝗虫のくらふ所となりその遺
せる者はなめつくすおほねむしのくらふ所となりそ
の遺せる者は喫ほろぼす蝗虫の食ふ所となれり **5** 醉
る者よ汝ら目を醒して泣け すべて酒をのむ者よ哭き
さけべ あたらしき酒なんぢらの口に絶えたればなり
6 そはことなる民わが國に攻よすればなり その勢ひ
強くその數はかられずその齒は獅子の齒のごとくそ
の牙は牝獅子の牙のごとし **7** 彼等わが葡萄の樹を荒
しわが無花果の樹を折りその皮をはぎはだかにして
之を棄つ その枝白くなれり **8** 汝ら哀哭かなしめ 貞女
その若かりしときの夫のゆゑに麻布を腰にまとひて
哀哭かなしむがごとくせよ **9** 素祭灌祭ともにヱホバ
の家に絶えヱホバに事ふる祭司等哀傷をなす **10** 田は
荒れ地は哀傷む 是穀物荒はて新しき酒つき油たえん
とすればなり **11** こむぎ大麥の故をもて農夫羞ぢよ 葡
萄をつくり哭けよ 田の禾稼うせはてたればなり **12** 葡
萄樹は枯れ無花果樹は萎れ石榴 椰子 林檎および野の
諸の樹は凋みたり 是をもて世の人の喜樂かれうせぬ
13 祭司よ汝ら麻布を腰にまとひてなきかなしめ 祭壇
に事ふる者よ汝らなきさけべ 神に事ふる者よなんぢ
ら來り麻布をまとひて夜をすごせ 其は素祭も灌祭も
汝らの神の家に入ことあらざればなり **14** 汝ら斷食を
定め集會を設け長老等を集め國の居民をことごとく

汝らの神ヨホバの家に集めヨホバにむかひて號呼れ
よ 15 ああその日は禍なるかな ヨホバの日近く暴風の
ごとくに全能者より來らん 16 我らがまのあたりに食
物絶えしにあらずや 我らの神の家に歡喜と快樂絶え
しにあらずや 17 種は土の下に朽ち倉は壞れ廩は圮る
そは穀物ほろぼされたればなり 18 いかに畜獸は哀み
鳴くや 牛の群は亂れ迷ふ 草なければなり 羊の群も
また死喪ん 19 ヨホバよ我なんぢに向ひて呼はらん 荒
野の諸の草は火にて燒け野の諸の樹は火焔にてやけ
つくればなり 20 野の獸もまた汝にむかひて呼はらん
其は水の流涸はて荒野の草火にてやけつくればなり

2 汝らシオンにて喇叭を吹け 我聖山にて音たかく之
を吹鳴せ 國の民みな慄ひわななかん そはヨホバの日
きたらんとすればなり すでに近づけり 2 この日は黑
くをぐらき日雲むらがるまぐらき日にしてしののめ
の山々にたなびくが如し 數おほく勢さかんなる民む
れいたらん かかる者はいにしへよりありしことなく
後の代々の年にもあることなかるべし 3 火彼らの前
を焚き火焔かれらの後にもゆ その過さる前は地エデ
ンのごとくその過ぎしのちは荒はてたる野の如し 此
をのがれうるもの一としてあることなし 4 彼らの狀
は馬のかたちのごとく其馳ありくことは軍馬のごと
し 5 その山の嶺にとびをどる音は車の轟聲がごとし
また火の稗株をやくおとの如くしてその樣強き民の
行伍をたてて戰陣にのぞむに似たり 6 そのむかふと
ころ諸民戰慄きその面みな色を失ふ 7 彼らは勇士の
如くに趨あるき軍人のごとくに石垣に攀のぼる 彼ら
各おのが道を進みゆきてその列を亂さず 8 彼ら互に
推あはず各その道にしたがひて進み行く 彼らは刃に

觸るとも身を害はず 9彼らは邑をかけめぐり石垣の
上に奔り家に攀登り盗賊のごとくに窓より入る 10そ
のむかふところ地ゆるぎ天震ひ日も月も暗くなり星
その光明を失ふ 11ヱホバその軍勢の前にて聲をあげ
たまふ 其軍旅はなはだ大なればなり 其言を爲とぐる
者は強し ヱホバの日は大にして甚だ畏るべきが故に
誰かこれに耐ふることを得んや 12然どヱホバ言たま
ふ 今にても汝ら斷食と哭泣と悲哀とをなし心をつく
して我に歸れ 13汝ら衣を裂かずして心を裂き汝等の
神ヱホバに歸るべし 彼は恩惠あり憐憫ありかつ怒る
ことゆるく愛憐大にして災害をなすを悔いたまふな
り 14誰か彼のあるひは立歸り悔て祝福をその後にと
めのこし汝らをして素祭と灌祭とをなんぢらの神ヱ
ホバにささげしめ給はじと知んや 15汝らシオンにて
喇叭を吹きならし斷食を定め公會をよびつどへ 16民
を集めその會を潔くし老たる人をあつめ孩童と乳哺
子を集め新郎をその室より呼いだし新婦をその密室
より呼いだせ 17而してヱホバに事ふる祭司等は廊と
祭壇の間にて泣て言へ ヱホバよ汝の民を赦したまへ
汝の産業を恥辱しめらるるに任せ之を異邦人に治め
さする勿れ 何ぞ異邦人をして彼らの神は何處にある
と言しむべけんや 18然せばヱホバ己の地にために嫉
妬を起しその民を憐みたまはん 19ヱホバ應へてその
民に言たまはん 視よ我穀物とあたらしき酒と油を汝
におくる 汝ら之に飽ん 我なんぢらをして重ねて異邦
人の中に恥辱を蒙らしめじ 20我北よりきたる軍を遠
く汝らより離れしめうるほひなき荒地に逐やらん 其
前軍を東の海にその後軍を西の海に入れん その臭味
立ちその惡臭騰らん 是大なる事を爲たるに因る 21

地よ懼るる勿れ 喜び樂しめ ヱホバ大なる事を行ひた
まふなり 22 野の獸よ懼るる勿れ あれ野の牧草はも
えいで樹は果を結び無花果樹葡萄樹はその力をめざ
すなり 23 シオンの子等よ 汝らの神ヱホバによりて
樂め喜べ ヱホバは秋の雨を適當なんぢらに賜ひまた
前のごとく秋の雨と春の雨とを汝らの上に降せたま
ふ 24 打場には穀物盈ち甕にはあたらしき酒と油溢れ
ん 25 我が汝らに遣しし大軍すなはち群ゐる蝗なめつ
くす蝗喫ほろぼす蝗噬くらふ蝗の触あらせる年を我
汝らに賠はん 26 汝らは食ひ食ひて飽き よのつねな
らずなんぢらを待ひたまひし汝らの神ヱホバの名を
ほめ頌へん 我民はとこしへに辱しめらるることなか
るべし 27 かくて汝らはイスラエルの中に我が居るを
知り汝らの神ヱホバは我のみにて外に無きことを知
らん 我民は永遠に辱かしめらるることなかるべし 28
その後われ吾靈を一切の人に注がん 汝らの男子女子
は預言せん 汝らの老たる人は夢を見 汝らの少き人は
異象を見ん 29 その日我またわが靈を僕婢に注がん 30
また天と地に徵證を顯さん 即ち血あり火あり煙の柱
あるべし 31 ヱホバの大なる畏るべき日の來らん前に
日は暗く月は血に變らん 32 凡てヱホバの名を顧ぶ者
は救はるべし そはヱホバの宣ひし如くシオンの山と
ヱルサレムとに救はれし者あるべければなり 其遺れ
る者の中にヱホバの召し給へるものあらん

3 觀よ我ユダとヱルサレムの俘囚人を歸さん その日
その時 2 萬國の民を集め之を携へてヨシヤパテの谷
にくだりかしこにて我民我ゆづりの産なるイスラエ
ルのために彼らをさばかん 彼らこれを國々に散して
その地を分ち取りたればなり 3 彼らは籤をひきて我

民を取り童子を娼妓に換へ童女を賣り酒に換て飲め
り 4ツロ、シドンよべリシテのすべての國よ 汝ら我
と何のかかはりあらんや 汝ら我がなししことに返を
なさんとするや 若し我に返報をなさんとならば我忽
ち迅速に汝らがなししことをもてその首に歸らしめ
ん 5是は汝らは我の金銀を取り我のしたふべき寶を
汝らの宮にたづさへゆき 6またユダの人とヱルサレ
ムの人をギリシヤ人に賣りてその本國より遠く離ら
せたればなり 7視よ我かられを起して汝らが賣たる
處より出し汝らがなししことをもてその首にかへら
しめん 8我はなんぢらの男子女子をユダの人の手に
賣り彼らは之を遠き民なるシバ人に賣らん ヱホバこ
れを言ふ 9もろもろの國に宣つたへよ 戰爭の準備を
爲し勇士をはげまし軍人をことごとくちかより來ら
しめよ 10汝等の鋤を劍に打かへ汝らの鎌を鎗に打か
へよ 弱き者も我は強しと言へ 11四周の國々の民よ汝
ら急ぎ上りて集れ ヱホバよ汝の勇士をかしこに降し
たまへ 12國々の民よ起て上りヨシヤパテの谷に至れ
彼處に我座をしめて四周の國々の民をことごとく鞫
かん 13鎌をいれよ 穀物は熟せり 來り踏めよ酒榨は
盈ち甕は溢る 彼らの惡 大なればなりと 14かまびす
しきかな無數の民 審判の谷にありてかまびすし ヱホ
バの日 審判の谷に近づくが故なり 15日も月も暗く
なり星その光明を失ふ 16ヱホバ、シオンよりよびと
どろかしヱルサレムより聲をはなち天地を震ひうご
かしたまふ 然れどヱホバはその民の避所イスラエル
の子孫の城となりたまはん 17かくて汝ら我はヱホバ
汝等の神にして我聖山シオンに住むことをしるべし
ヱルサレムは聖き所となり他國の人は重ねてその中

をかよふまじ **18** その日山にあたらしき酒滴り岡に乳
流れユダのもろもろの河に水流れヱホバの家より泉
水流れいでてシッテムの谷に灌がん **19** エジプトは荒
すたれエドムは荒野とならん 是はかれらユダの子孫
を虐げ辜なき者の血をその國に流したればなり **20** さ
れどユダは永久にすまひヱルサレムは世々に保たん
21 我さきにはかれらが流しし血の罪を報いざりしが
今はこれをむくいん ヱホバ、シオンに住みたまはん

アモス書

1 テコアの牧者の中なるアモスの言 是はユダの王ウ
ジヤの世 イスラエルの王ヨアシの子ヤラベアムの世
地震の二年前に彼が見されたる者にてイスラエルの
事を論るなり 其言に云く **2** ヱホバ、シオンより呼號
りエルサレムより聲を出したまふ 牧者の牧場は哀き
カルメルの巔は枯る **3** ヱホバかく言たまふ ダマスコ
は三の罪あり 四の罪あれば我かならず之を罰して赦
さじ 即ち彼らは鐵の打禾車をもてギレアデを打り **4**
我ハザエルの家に火を遣りベネハダデの宮殿を焚ん
5 我ダマスコの關を碎きアベンの谷の中よりその居民
を絶のぞきベテエデンの中より王の杖を執る者を絶
のぞかん スリアの民は擄へられてキルにゆかん ヱホ
バこれを言ふ **6** ヱホバかく言たまふ ガザは三の罪あ
り 四の罪あれば我かならず之を罰して赦さじ 即ち彼
らは俘囚をことごとく曳ゆきてこれをエドムに付せ
り **7** 我ガザの石垣の内に火を遣り一切の殿を焚ん **8**
我アシドドの中よりその居民を絶のぞきアシケロン
の中より王の杖を執る者を絶除かん 我また手を反し
てエクロンを擊ん ペリシテ人の遺れる者亡ぶべし 主
ヱホバこれを言ふ **9** ヱホバかく言たまふ ツロは三の
罪あり 四の罪あれば我かならず之を罰して赦さじ 即
ち彼らは俘囚をことごとくエドムに付しまた兄弟の
契約を忘れたり **10** 我ツロの石垣の内に火を遣り一切
の殿を焚ん **11** ヱホバかく言たまふ エドムは三の罪あ
り 四の罪あれば我かならず之を罰して赦さじ 即ち彼
は劍をもてその兄弟を追ひ全く憐憫の情を斷ち恒に
怒りて人を害し永くその憤恨をたくはへたり **12** 我テ
マンに火を遣りボヅラの一切の殿を焚ん **13** ヱホバか

く言たまふ アンモンの人々は三の罪あり 四の罪あれ
ば我かならず之を罰して赦さじ 即ち彼らはその國境
を廣めんとてギレアデの孕める婦を剖たり 14 我ラバ
の石垣の内に火を放ちその一切の殿を焚ん 是は戰鬪
の日に吶喊の聲をもて爲され暴風の日に旋風をもて
爲されん 15 彼らの王はその牧伯等と諸共に擄へられ
て往かん ヱホバこれを言ふ

2 ヱホバかく言たまふ モアブは三の罪あり 四の罪あ
れば我かならず之を罰して赦さじ 即ち彼はエドムの
王の骨を燒て灰となせり 2 我モアブに火を遣りケリ
オテの一切の殿を焚ん モアブは噪擾と吶喊の聲と喇
叭の音の中に死ん 3 我その中より審判長を絶除きそ
の諸の牧伯を之とともに殺さん ヱホバはこれを言ふ
4 ヱホバかく言たまふ ユダは三の罪あり 四の罪あれ
ば我かならず之を罰して赦さじ 即ち彼らはヱホバの
律法を輕んじその法度を守らずその先祖等が從ひし
僞の物に惑はさる 5 我ユダに火を遣りエルサレムの
諸の殿を焚ん 6 ヱホバかく言たまふ イスラエルは三
の罪あり 四の罪あれば我かならず之を罰して赦さじ
即ち彼らは義者を金のために賣り貧者を鞋一足のた
めに賣る 7 彼らは弱き者の頭に地の塵のあらんこと
を喘ぎて求め柔かき者の道を曲げ又父子共に一人の
女子に行て我聖名を汚す 8 彼らは質に取れる衣服を
一切の壇の傍に敷きてその上に偃し罰金をもて得た
る酒をその神の家に飲む 9 嚮に我はアモリ人を彼ら
の前に絶たり アモリ人はその高きこと香柏のごとく
その強きこと橡の樹のごとくなりしが我その上の果
と下の根とをほろぼしたり 10 我は汝らをエジプトの
地より携へのぼり四十年のあひだ荒野において汝ら

を導き終にアモリ人の地を汝らに獲させたり 11 我は
汝らの子等の中より預言者を興し汝らの少者の中よ
りナザレ人を興したり イスラエルの子孫よ然るにあ
らずや ヨホバこれを言ふ 12 然るに汝らはナザレ人
に酒を飲ませ預言者に命じて預言するなかれと言り
13 視よ我麥束を積滿せる車の物を壓するがごとく汝
らを壓せん 14 その時は疾走者も逃るに暇あらず 強
き者もその力を施すを得ず 勇士も己の生命を救ふこ
と能はず 15 弓を執る者も立ことを得ず 足駛の者も
自ら救ふ能はず 馬に騎れる者も己の生命を救ふこと
能はず 16 勇士の中の心剛き者もその日には裸にて逃
ん ヨホバこれを言ふ

3 イスラエルの子孫よヨホバが汝らにむかひて言と
ころ我がエジプトの地より導き上りし全家にむかひ
て言ところの此言を聽け 2 地の諸の族の中にて我た
だ汝ら而已を知れり 此故に我なんぢらの諸の罪のた
めに汝らを罰せん 3 二人もし相會せずば爭で共に歩
かんや 4 獅子もし獲物あらずば豈林の中に吼んや 猛
獅子もし物を攫まずば豈その穴より聲を出さんや 5
もし羂の設なくば鳥あに地に張れる網にかからんや
網もし何の得るところも無くば豈地よりあがらんや
6 邑にて喇叭を吹かば民おどらかざらんや 邑に災禍
のおこるはヨホバのこれを降し給ふならずや 7 夫主
ヨホバはその隱れたる事をその僕なる預言者に傳へ
ずしては何事をも爲たまはざるなり 8 獅子吼ゆ 誰か
懼れざらんや 主ヨホバ言語たまふ 誰か預言せざらん
や 9 アシドドの一切の殿に傳へエジプトの地の一切
の殿に宣て言へ 汝等サマリヤの山々に集りその中に
ある大なる紛亂を觀その中間におこなはるる虐遇を

觀よ 10ヱホバいひたまふ 彼らは正義をおこなふこ
とを知ず 虐げ取し物と奪ひたる物とをその宮殿に積
蓄ふ 11是故に主ヱホバかく言たまふ 敵ありて此國を
攻かこみ汝の權力を汝より取下さん 汝の一切の殿は
掠めらるべし 12ヱホバかく言たまふ 牧羊者は獅子
の口より羊の兩足あるひは片耳を取かへし得るのみ
サマリヤに於て床の隅またはダマスコ錦の榻に坐す
るイスラエルの子孫もその救はるること是のごとく
ならん 13萬軍の神 主ヱホバかく言たまふ 汝ら聽て
ヤコブの家に證せよ 14我イスラエルの諸の罪を罰す
る日にはベテルの壇を罰せん 其壇の角は折て地に落
べし 15我また冬の家および夏の家をうたん 象牙の
家ほろび大きなる家失ん ヱホバこれを言ふ

4 バシヤンの牝牛等よ汝ら此言を聽け 汝らはサマリ
ヤの山に居り弱者を虐げ貧者を壓し又その主にむか
ひて此に持きたりて我らに飲せよと言ふ 2主ヱホバ
己の聖を指し誓ひて云ふ 視よ日汝らの上に臨む その
日には人汝らを鈎にかけ汝等の遺餘者を釣魚鈎にか
けて曳いださん 3汝らは各々その前なる石垣の破壞
たる處より奔出てハルモンに逃往ん ヱホバこれを言
ふ 4汝らベテルに往て罪を犯しギルガルに往て益々
おほく罪を犯せ 朝ごとに汝らの犠牲を携へゆけ 三日
ごとに汝らの什一を携へゆけ 5酵いれたる者を感謝
祭に獻げ願意よりする禮物を召てこれを告示せ イス
ラエルの子孫よ 汝らは斯するを好むなりと主ヱホバ
言たまふ 6また我汝らの一切の邑に於て汝らの齒を
清からしめ汝らの一切の處において汝らの食を乏し
からしめたり 然るに汝らは我に歸らずとヱホバ言給
ふ 7また我收穫までには尚 三月あるに雨をとどめて

汝らに下さず かの邑には雨を降しこの邑には雨をふ
らさざりき 此田圃は雨を得 彼田圃は雨を得ずして枯
れたり **8** 二三の邑別の一の邑に躓めきゆきて水を飲
ども飽ことあたはず 然るに汝らは我に歸らずとヱホ
バ言たまふ **9** 我枯死殼と朽腐穗とをもて汝等を擊な
やませり また汝らの衆多の園と葡萄園と無花果樹と
橄欖樹とは蝗これを食へり 然るに汝らは我に歸らず
とヱホバ言たまふ **10** 我なんぢらの中にエジプトに爲
し如く疫病をおこし劍をもて汝らの少き人を殺し又
汝らの馬を奪さり汝らの營の臭氣をして騰りて汝ら
の鼻を撲しめたり 然るも汝らは我に歸らずとヱホバ
いひたまふ **11** 我なんぢらの中の邑を滅すことソドム
、ゴモラを神の滅したまひし如くしたれば汝らは焔
の中より取いだしたる燃柴のごとくなれり 然るも汝
らは我に歸らずとヱホバ言たまふ **12** イスラエルよ然
ば我かく汝に行はん 我是を汝に行ふべければイスラ
エルよ汝の神に會ふ準備をせよ **13** 彼は即ち山を作り
なし風を作り出し人の思想の如何なるをその人に示
しまた晨光をかへて黒暗となし地の高處を踏む者な
り その名を萬軍の神ヱホバといふ

5 イスラエルの家よ我が汝らに對ひて宣る此言を聽
け 是は哀歎の歌なり **2** 處女イスラエルは仆れて復起
あがらず彼は己の地に扑倒さる 之を扶け起す者なし
3 主ヱホバかく言たまふ イスラエルの家においては
前に千人出たる邑は只百人のみのこり前に百人出た
る邑は只十人のみのこらん **4** ヱホバかくイスラエル
の家に言たまふ 汝ら我を求めよ さらば生べし **5** ベテ
ルを求むるなかれ ギルガルに往なかれ ベエルシバに
赴く勿れ ギルガルは必ず擄へられゆきベテルは無に

歸せん 6 汝らヱホバを求めよ 然ば生べし 恐くはヱホ
バ火のごとくにヨセフの家に落くだりたまひてその
火これを焼ん ベテルのためにこれを熄す者一人もあ
らじ 7 汝ら公道を茵蔯に變じ正義を地に擲つる者よ
8 昴宿および參宿を造り死の蔭を變じて朝となし晝を
暗くして夜となし海の水を呼て地の面に溢れさする
者を求めよ 其名はヱホバといふ 9 彼は滅亡を忽然強
者に臨ましむ 滅亡つひに城に臨む 10 彼らは門にあ
りて勸戒る者を惡み正直を言ふ者を忌嫌ふ 11 汝らは
貧しき者を踐つけ麥の贐物を之より取る この故に汝
らは鑿石の家を建しと雖どもその中に住ことあらじ
美しき葡萄園を作りしと雖どもその酒を飲ことあら
じ 12 我知る汝らの愆は多く汝らの罪は大なり 汝ら
は義き者を虐げ賄賂を取り門において貧き者を推枉
ぐ 13 是故に今の時は賢き者黙す 是惡き時なればな
り 14 汝ら善を求めよ 惡を求めざれ 然らば汝ら生べ
し また汝らが言ごとく萬軍の神ヱホバ汝らと偕に在
さん 15 汝ら惡を惡み善を愛し門にて公義を立よ 萬
軍の神ヱホバあるひはヨセフの遺れる者を憐れみた
まはん 16 是故に主たる萬軍の神ヱホバかく言たまふ
諸の街衢にて啼ことあらん 諸の大路にて人哀哉哀哉
と呼ん 又農夫を呼きたりて哀哭しめ啼女を招きて啼
しめん 17 また諸の葡萄園にも啼こと有べし 其は我
汝らの中を通るべければなり ヱホバこれを言たまふ
18 ヱホバの日を望む者は禍なるかな 汝ら何とてヱホ
バの日を望むや 是は昏くして光なし 19 人 獅子の前
を逃れて熊に遇ひ又家にいりてその手を壁に附て蛇
に咬るるに宛も似たり 20 ヱホバの日は昏くして光な
く暗にして耀なきに非ずや 21 我は汝らの節筵を惡み

かつ藐視む また汝らの集會を悦ばじ **22** 汝ら我に燔
祭または素祭を獻ぐるとも我之を受納れじ 汝らの肥
たる犢の感謝祭は我これを顧みじ **23** 汝らの歌の聲を
我前に絶て汝らの琴の音は我これを聽じ **24** 公道を水
のごとくに正義をつきざる河のごとくに流れしめよ
25 イスラエルの家よ汝らは四十年荒野に居し間 犧牲
と供物を我に獻げたりしや **26** かへつて汝らは汝らの
王シクテを負ひ汝らの偶像キウンを負へり 是即ち汝
らの神とする星にして汝らの自ら造り設けし者なり
27 然ば我汝らをダマスコの外に移さん 萬軍の神とと
なふるヱホバこれを言たまふ

6 身を安くしてシオンに居る者思ひわづらはずして
サマリヤの山に居る者 諸の國にて勝れたる國の中な
る聞高くしてイスラエルの家に就きしたがはるる者
は禍なるかな **2** カルネに渉りゆき彼處より大ハマテ
に至りまたペリシテ人のガテに下りて視よ其等は此
二國に愈るや 彼らの土地は汝らの土地よりも大なる
や **3** 汝等は災禍の日をもて尚遠しと爲し強暴の座を
近づけ **4** 自ら象牙の牀に臥し寢臺の上に身を伸し群
の中より羔羊を取り圈の中より犢牛を取て食ひ **5** 琴
の音にあはせて唄ひ噪ぎダビデのごとくに樂器を製
り出し **6** 大斝をもて酒を飲み最も貴とき膏を身に抹
りヨセフの艱難を憂へざるなり **7** 是故に今彼等は擄
はれて俘囚人の眞先に立て往んかの身を伸したる者
等の嘈の聲止べし **8** 萬軍の神ヱホバ言たまふ 主ヱホ
バ己を指て誓へり 我ヤコブが誇る所の物を忌嫌ひそ
の宮殿を惡む 我この邑とその中に充る者とを付すべ
し **9** 一の家に十人遺りをるとも皆死ん **10** 而してその
親戚すなはち之を焚く者その死骸を家より運びいだ

さんとて之を取あげまたその家の奥に潛み居る者に
向ひて他になほ汝とともに居る者あるやと言ふとき
對へて一人も無しと言ん 此時かの人また言べし 黙せ
よヱホバの名を口に擧ること有べからずと **11** 視よヱ
ホバ命を下し大なる家を擊て墟址とならしめ小き家
を擊て微塵とならしめたまふ **12** 馬あに能く岩の上を
走らんや 人あに牛をもて岩を耕へすことを得んや 然
るに汝らは公道を毒に變じ正義の果を茵蔯に變じた
り **13** 汝らは無物を喜び我儕は自分の力をもて角を得
しにあらずやと言ふ **14** 是をもて萬軍の神ヱホバ言た
まふ イスラエルの家よ我一の國を起して汝らに敵せ
しめん 是はハマテの入口よりアラバの川までも汝ら
をなやまさん

7 主ヱホバの我に示したまへるところ是のごとし 即
ち草の再び生ずる時にあたりて彼蝗を造りたまふ そ
の草は王の刈たる後に生じたるものなり **2** その蝗地
の青物を食盡しし後我言り 主ヱホバよ願くは赦した
まへ ヤコブは小し 爭でか立ことを得んと **3** ヱホバそ
の行へる事につきて悔をなし我これを爲じと言たま
ふ **4** 主ヱホバの我に示したまへる所是のごとし 即ち
主ヱホバ火をもて罰せんとて火を呼たまひければ火
大淵を焚きまた産業の地を焚かんとす **5** 時に我言り
主ヱホバよ願くは止みたまへ ヤコブは小し爭でか立
ことを得んと **6** ヱホバその行へる事につきて悔をな
し我これをなさじと主ヱホバ言たまふ **7** また我に示
したまへるところ是のごとし 即ち準繩をもて築ける
石垣の上にヱホバ立ちその手に準繩を執たまふ **8** 而
してヱホバ我にむかひアモス汝何を見るやと言たま
ひければ準繩を見ると我答へしに主また言たまはく

我準縄を我民イスラエルの中に設く 我再び彼らを見
過しにせじ 9 イサクの崇邱は荒されイスラエルの聖
所は毀たれん 我劍をもちてヤラベアムの家に起むか
はん 10 時にベテルの祭司アマジヤ、イスラエルの王
ヤラベアムに言遣しけるはイスラエルの家の眞中に
てアモス汝に叛けり 彼の諸の言には此地も堪るあた
はざるなり 11 即ちアモスかく言り ヤラベアムは劍に
よりて死ん イスラエルは必ず擄へられてゆきてその
國を離れんと 12 而してアマジヤ、アモスに言けるは
先見者よ 汝往きてユダの地に逃れ彼處にて預言して
汝の食物を得よ 13 然どベテルにては重ねて預言すべ
からず 是は王の聖所王の宮なればなり 14 アモス對
へてアマジヤに言けるは我は預言者にあらず また預
言者の子にも非ず 我は牧者なり 桑の樹を作る者なり
と 15 然るにヱホバ羊に從ふ所より我を取り往て我民
イスラエルに預言せよとヱホバわれに宣へり 16 今ヱ
ホバの言を聽け 汝は言ふイスラエルにむかひて預言
する勿れ イサクの家にむかひて言を出すなかれと 17
是故にヱホバかく言たまふ 汝の妻は邑の中にて妓婦
となり汝の男子女子は劍に斃れ汝の地は繩をもて分
たれん 而して汝は穢れたる地に死にイスラエルは擄
られゆきてその國を離れん

8 主ヱホバの我に示したまへるところ是のごとし 即
ち熟したる果物一筐あり 2 ヱホバわれにむかひてア
モス汝何を見るやと言たまひければ熟したる果物一
筐を見ると答へしにヱホバ我に言たまはく我民イス
ラエルの終いたれり 我ふたたび彼らを見過しにせじ
3 主ヱホバ言たまふ 其日には宮殿の歌は哀哭に變ら
ん 死屍おびただしくあり 人これを遍き處に投棄ん

黙せよ 4 汝ら喘ぎて貧しき者に迫り且地の困難者を
滅す者よ之を聽け 5 汝らは言ふ月朔は何時過去んか
我等穀物を賣んとす 安息日は何時過去んか 我ら麥倉
を開かんとす 我らエパを小くしシケルを大くし僞の
權衡をもて欺く事をなし 6 銀をもて賤しき者を買ひ
鞋一足をもて貧き者を買ひかつ屑麥を賣いださんと
7 ヱホバ、ヤコブの榮光を指て誓ひて言たまふ 我か
ならず彼等の一切の行爲を何時までも忘れじ 8 之が
ために地震はざらんや地に住る者みな哭かざらんや
地みな河のごとく噴あがらん エジプトの河のごとく
湧あがり又沈まん 9 主ヱホバ言たまふ其日には我日
をして眞晝に沒せしめ地をして白晝に暗くならしめ
10 汝らの節筵を悲傷に變らせ汝らの歌を盡く哀哭に
變らせ一切の人に麻布を腰に纏はしめ一切の人に頂
を剃しめ其日をして獨子を喪へる哀傷のごとくなら
しめ其終をして苦き日のごとくならしめん 11 主ヱホ
バ言たまふ 視よ日至らんとす その時 我饑饉を此國
におくらん 是はパンに乏しきに非ず 水に渇くに非ず
ヱホバの言を聽ことの饑饉なり 12 彼らは海より海と
さまよひ歩き北より東と奔まはりてヱホバの言を求
めん 然ど之を得ざるべし 13 その日には美しき處女
も少き男もともに渇のために絶いらん 14 かのサマリ
ヤの罪を指て誓ひダンよ汝の神は活くと言ひまたベ
エルシバの路は活くと言る者等は必ず仆れん 復興る
ことあらじ

9 我觀るに主 壇の上に立て言たまはく柱の頭を擊て
閾を震はせ之を打碎きて一切の人の首に落かからし
めよ 其遺れる者をば我劍をもて殺さん 彼らの逃る者
も逃おほすることを得ず 彼らの遁るる者もたすから

じ 2 假令かれら陰府に掘くだるとも我手をもて之を
其處より曳いださん 假令かれら天に攀のぼるとも我
これを其處より曳おろさん (Sheol h7585) 3 假令かれら
カルメルの巓に匿るるとも我これを搜して其處より
曳いださん 假令かれら海の底に匿れて我目を逃るる
とも我蛇に命じて其處にて之を咬しめん 4 假令かれ
らその敵に擄はれゆくとも我劍に命じて其處にて之
を殺さしめん 我かれらの上に我目を注ぎて災禍を降
さん 福祉を降さじ 5 主たる萬軍のヨホバ地に捫れば
地鎔けその中に住む者みな哀む 即ち全地は河のごと
くに噴あがりエジプトの河のごとくにまた沈むなり
6 彼は樓閣を天に作り穹蒼の基を地の上に置゛また海
の水を呼て地の面にこれを斟ぐなり 其名をヨホバと
いふ 7 ヨホバ言たまふ イスラエルの子孫よ 我は汝ら
を視ことエテオピア人を觀がごとくするにあらずや
我はイスラエルをエジプトの國よりペリシテ人をカ
フトルよりスリア人をキルより導き來りしにあらず
や 8 視よ我主ヨホバその目を此罪を犯すところの國
に注ぎ之を地の面より滅し絶ん 但し我はヤコブの家
を盡くは滅さじ ヨホバこれを言ふ 9 我すなはち命を
下し篩にて物を篩ふがごとくイスラエルの家を萬國
の中にて篩はん 一粒も地に落ちざるべし 10 我民の
罪人即ち災禍われらに及ばず我らに降らじと言をる
者等は皆劍によりて死ん 11 其日には我ダビデの倒れ
たる幕屋を興しその破壞を修繕ひその傾圮たるを興
し古代の日のごとくに之を建なほすべし 12 而して彼
らはエドムの遺餘者および我名をもて稱へらるる一
切の民を獲ん 此事を行ふ ヨホバかく言なり 13 ヨホ
バ言ふ 視よ日いたらんとす その時には耕者は刈者に

相繼ぎ葡萄を踐む者は播種者に相繼がん また山々に
は酒滴り岡は皆鎔て流れん 14 我わが民イスラエルの
俘囚を返さん 彼らは荒たる邑々を建なほして其處に
住み葡萄園を作りてその酒を飲み園圃を作りてその
果を食はん 15 我かれらをその地に植つけん 彼らは
我がこれに與ふる地より重ねて拔とらるることあら
じ 汝の神ヱホバこれを言ふ

オバデヤ書

1 オバデヤの預言 主ヨホバ、エドムにつきて斯いひ
たまふ 我らヨホバより出たる音信を聞り 一人の使者
國々の民の中に遣されて云ふ 起よ我等起てエドムを
攻撃んと **2** 我汝をして國々の中において小き者たら
しむ 汝は大に藐視らるるなり **3** 山崖の巖屋に居り高
き處に住む者よ 汝が心の傲慢なんぢを欺けり 汝心の
中に謂ふ誰か我を地に曳くだすことを得んと **4** 汝た
とひ鷲のごとくに高く擧り星の間に巣を造るとも我
そこより汝を曳くださん ヨホバこれを言たまふ **5** 盜
賊汝に來り 強盜夜なんぢに來り 竊ともその心に滿る
ときは止ざらんや 嗚呼なんぢは滅されて絶ゆ 葡萄を
摘む者汝にいたるも尚 幾何を遺さざらんや **6** 嗚呼エ
サウは搜されその隱しおける物は探りいださる **7** 汝
と盟約を結べる人々はみな汝を國境に逐やり汝と和
好をなせる人々はみな汝を欺きて汝に勝ち汝の食物
を食ふ者 等は汝の下に羂を設く 彼の中には穎悟あら
ず **8** ヨホバ言たまふ當日には我智慧ある者をヨドム
より絶除き穎悟をエサウの山より絶除かざらんや **9**
テマンよ汝の勇士は驚き懼れん 而して人みな終に殺
されてエサウの山より絶除かるべし **10** 汝はその兄弟
ヤコブに暴虐を加へたるに因て恥辱なんぢを蒙はん
汝は永遠に至るまで絶るべし **11** 汝が遠く離れて立を
りし日即ち異邦人これが財寶を奪ひ他國人これが門
に進み入りエルサレムのために籤を掣たる日には汝
も彼らの一人のごとくなりき **12** 汝は汝の兄弟の日す
なはちその災禍の日を觀るべからず 又ユダの子孫の
滅亡の日を喜ぶべからず その苦難の日には汝口を大
きく開べからざるなり **13** 我民の滅ぶる日には汝その

門に入べからず其滅ぶる日には汝その患難を見べか
らず 又その滅ぶる日には汝その財寶に手をかく可ら
ず **14** 汝路の辻々に立て その逃亡者を斬べからず 其
患難の日にこれが遺る者を付すべからず **15** ヱホバの
日萬國に臨むこと邇し 汝の爲せるごとく汝も爲られ
汝の應報なんぢの首に歸すべし **16** 汝等のわが聖山に
て飲しごとく萬國の民も恒に飲ん 即ちみな飲かつ啜
りて從前より有ざりし者のごとく成ん **17** シオン山に
は救はるる者等をりてその山聖所とならん またヤコ
ブの家はその産業を獲ん **18** ヤコブの家は火となりヨ
セフの家は火燄となりエサウの家は藁とならん 即ち
彼等これが上に燃てこれを焚ん エサウの家には遺る
者一人も無にいたるべし ヱホバこれを言なり **19** 南
の人はエサウの山を獲 平地の人はペリシテを獲ん 又
彼らはエフライムの地及びサマリヤの地を獲 ベニヤ
ミンはギレアデを獲ん **20** かの擄はれゆきしイスラエ
ルの軍旅はカナン人に屬する地をザレパテまで取ら
ん セパラデにあるエルサレムの俘擄人は南の邑々を
獲ん **21** 然る時に救者シオンの山に上りてエサウの山
を鞫かん而して國はヱホバに歸すべし

ヨナ書

1 ヱホバの言アミタイの子ヨナに臨めりいはく **2** 起
てかの大なる邑ニネベに往きこれを呼はり責よ そは
其惡わが前に上り來ればなりと **3** 然るにヨナはヱホ
バの面をさけてタルシシへ逃れんと起てヨッパに下
り行けるが機しもタルシシへ往く舟に遇ければその
價値を給へヱホバの面をさけて偕にタルシシへ行ん
とてその舟に乘れり **4** 時にヱホバ大風を海の上に起
したまひて烈しき颶風海にありければ舟は幾んど破
れんとせり **5** かかりしかば船夫恐れて各おのれの神
を呼び又舟を輕くせんとてその中なる載荷を海に投
すてたり 然るにヨナは舟の奥に下りゐて臥て酣睡せ
り **6** 船長來りて彼に云けるは汝なんぞかく酣睡する
や起きて汝の神を呼べあるひは彼われらを眷顧て淪
亡ざらしめんと **7** かくて人衆互に云けるは此災の我
儕にのぞめるは誰の故なるかを知んがため去來鬮を
掣んと やがて鬮をひきしに鬮ヨナに當りければ **8** み
な彼に云けるはこの災禍なにゆゑに我らにのぞめる
か請ふ告げよ 汝の業は何なるや 何處より來れるや
汝の國は何處ぞや 何處の民なるや **9** ヨナ彼等にいひ
けるは我はヘブル人にして海と陸とを造りたまひし
天の神ヱホバを畏るる者なり **10** 是に於て船夫甚だし
く懼れて彼に云けるは汝なんぞ其事をなせしやと そ
の人々は彼がヱホバの面をさけて逃れしなるを知れ
り 其はさきにヨナ彼等に告げたればなり **11** 遂に船夫
彼にいひけるは我儕のために海を靜かにせんには汝
に如何がなすべきや 其は海いよいよ甚だしく狂蕩た
ればなり **12** ヨナ彼等に曰けるはわれを取りて海に投
いれよ さらば海は汝等の爲に靜かにならん そはこの

大なる颶風の汝等にのぞめるはわが故なるを知ればなり **13** されど船夫は陸に漕もどさんとつとめたりしが終にあたはざりき 其は海かれらにむかひていよいよ烈しく蕩たればなり **14** ここにおいて彼等ヱホバに呼はりて曰けるはヱホバよこひねがはくは此人の命の爲に我儕を滅亡したまふ勿れ 又罪なきの血をわれらに歸したまふなかれ そはヱホバよ汝 聖意にかなふところを爲し給へるなればなりと **15** すなわちヨナを取りて海に投入たり しかして海のあることやみぬ **16** かかりしかばその人々おほいにヱホバを畏れヱホバに犧牲を獻げ誓願を立たり **17** さてヱホバすでに大なる魚を備へおきてヨナを呑しめ給へり ヨナは三日三夜魚の腹の中にありき

2 ヨナ魚の腹の中よりその神ヱホバに祈祷て **2** 曰けるは われ患難の中よりヱホバを呼びしに彼われこたへたまへり われ陰府の腹の中より呼はりしに汝わが聲を聽たまへり **(Sheol h7585)** **3** 汝我を淵のうち海の中心に投いれたまひて海の水我を環り汝の波濤と巨浪すべて我上にながる **4** われ曰けるは我なんぢの目の前より逐れたれども復汝の聖殿を望まん **5** 水われを環りて 魂にも及ばんとし淵我をとりかこみ海草わが頭に纏へり **6** われ山の根基にまで下れり 地の關木いつも我うしろにありき しかるに我神ヱホバよ汝はわが命を深き穴より救ひあげたまへり **7** わが靈魂 衷に弱りしとき我ヱホバをおもへり しかしてわが祈なんぢに至りなんぢの聖殿におよべり **8** いつはりなる虚き者につかふるものは自己の恩たる者を棄つ **9** されど我は感謝の聲をもて汝に獻祭をなし 又わが誓願を

なんぢに償さん 救はヱホバより出るなりと 10 ヱホ
バ其魚に命じたまひければヨナを陸に吐出せり

3 ヱホバの言ふたたびヨナに臨めり 曰く 2 起てかの
大なる府ニネベに往きわが汝に命ずるところを宣よ
3 ヨナすなはちヱホバの言に循ひて起てニネベに往り
ニネベは甚だ大なる邑にしてこれをめぐるに三日を
歴る程なり 4 ヨナその邑に入はじめ一日路を行つつ
呼はり曰けるは四十日を歴ばニネベは滅亡さるべし
5 かかりしかばニネベの人々神を信じ斷食を宣れ大な
る者より小き者に至るまでみな麻布を衣たり 6 この
言ニネベの王に聞えければ彼 位より起ち朝服を脱ぎ
麻布を身に纏ふて灰の中に坐せり 7 また王大臣とと
もに命をくだしてニネベ中に宣しめて曰く人も畜も
牛も羊もともに何をも味ふべからず 又物をくらひ水
を飲べからず 8 人も畜も麻布をまとひ只管神に呼は
り且おのおの其惡き途および其手に作す邪惡を離る
べし 9 或は神その聖旨をかへて悔い其烈しき怒を息
てわれらを滅亡さざらん 誰かその然らざるを知んや
10 神かれらの爲すところをかんがみ其あしき途を離
るるを見そなはし彼等になさんと言し所の災禍を悔
て之をなしたまはざりき

4 ヨナこの事を甚だ惡しとして烈く怒り 2 ヱホバに
祈りて曰けるはヱホバよ我なほ本國にありし時斯あ
らんと曰しに非ずや されば こそ前にタルシシへ逃れ
たるなれ 其は我なんぢは矜恤ある神 憐憫あり 怒る
こと遲く慈悲深くして災禍を悔たまふものなりと知
ばなり 3 ヱホバよ願くは今わが命を取たまへ 其は生
ることよりも死るかた我に善ればなり 4 ヱホバ曰た
まひけるは汝の怒る事いかで宣しからんや 5 ヨナは

邑より出てその東の方に居り己が爲に其處に一の小
屋をしつらひその蔭の下に坐して府の如何に成行く
かを見る **6** ヱホバ神 瓢を備へこれをして發生てヨナ
の上を覆はしめたり こはヨナの首の爲に庇蔭をまう
けてその憂を慰めんが爲なりき ヨナはこの瓢の木に
よりて甚だ喜べり **7** されど神あくる日の夜明に虫を
そなへて其ひさごを噛せたまひければ瓢は枯たり **8**
かくて日の出し時神暑き東風を備へ給ひ又日ヨナの
首を照しければ彼よわりて心の中に死ることを願ひ
て言ふ 生ることよりも死るかた我に善し **9** 神またヨ
ナに曰ひたまひけるは瓢の爲に汝のいかる事いかで
宣しからんや 彼曰けるはわれ怒りて死るともよろし
10 ヱホバ曰たまひけるは汝は勞をくはへず生育ざる
此の一夜に生じて一夜に亡びし瓢を惜めり **11** まして
十二萬餘の右左を辨へざる者と許多の家畜とあるこ
の大なる府ニネベをわれ惜まざらんや

ミカ書

1 ユダの王ヨタム、アハズおよびヒゼキヤの代にモ
レシテ人ミカに臨めるヱホバの言是すなはちサマリ
アとエルサレムの事につきて彼が示されたる者なり
2 萬民よ聽け 地とその中の者よ耳を傾けよ 主ヱホバ
汝らに對ひて證を立てたまはん 即ち主その聖殿より
之を立たまふべし **3** 視よヱホバその處より出てくだ
り地の高處を踏みたまはん **4** 山は彼の下に融け谷は
裂けたり 火の前なる蝋のごとく坡に流るる水の如し
5 是みなヤコブの咎の故イスラエルの家の罪のゆゑな
り ヤコブの愆とは何か サマリヤにあらずや ユダの
崇邱とは何か エルサレムにあらずや **6** 是故に我サマ
リヤを野の石堆となし葡萄を植る處と爲し又その石
を谷に投おとしその基を露さん **7** その石像はみな碎
かれその獲たる價金はみな火にて焚れん 我その偶像
をことごとく毀たん 彼妓女の價金よりこれを積たれ
ば是はまた歸りて妓女の價金となるべし **8** 我これが
ために哭き咷ばん 衣を脱ぎ裸體にて歩行ん 山犬のご
とくに哭き駝鳥のごとくに啼ん **9** サマリヤの傷は醫
すべからざる者にてすでにユダに至り我民の門エル
サレムにまでおよべり **10** ガテに傳ふるなかれ 泣さ
けぶ勿れ ベテレアフラにて我塵の中に輾びたり **11** サ
ピルに住る者よ 汝ら裸になり辱を蒙りて進みゆけ ザ
アナンに住る者は敢て出ず ベテエゼルのの哀哭によ
りて汝らは立處を得ず **12** マロテに住る者は己の幸福
につきて思ひなやむ 其は災禍ヱホバより出てエルサ
レムの門に臨めばなり **13** ラキシに住る者よ馬に車を
つなげ ラキシはシオンの女の罪の根本なり イスラエ
ルの愆は汝の中に見ゆ **14** この故に汝モレセテガテに

離別の饋物を與へよ アクジブの家々はイスラエルの
王等におけること人を欺く溪川のごとくなるべし 15
マレシヤにすめる者よ 我また汝の地を獲べき者を汝
に携へ往べし イスラエルの榮光アドラムに往ん 16
汝その悅ぶところの子等の故によりて汝の髮を剃お
ろせ 汝の首の剃し處を大きくして鷲のごとくにせよ
其は彼等擄へられて汝を離るればなり

2 その牀にありて不義を圖り惡事を工夫る者等には
禍あるべし 彼らはその手に力あるが故に天亮におよ
べばこれを行ふ 2 彼らは田圃を貪りてこれを奪ひ家
を貪りて是を取りまた人を虐げてその家を掠め人を
虐げてその産業をかすむ 3 是故にヨホバかく言たま
ふ 視よ我此族にむかひて災禍を降さんと謀る 汝らは
その頸を是より脱すること能はじ また首をあげて歩
くこと能はざるべし 其時は災禍の時なればなり 4 そ
の日には人汝らにつきて詩を作り悲哀の歌をもて悲
哀て言ん 事既にいたれり 我等は悉く滅さる 彼わが
民の産業を人に與ふ 如何なれば我よりこれを離すや
我儕の田圃を違逆者に分ち與ふ 5 然ば汝らヨホバの
會衆の中には籤によりて繩をうつ者一人も有じ 6 預
言する勿れ 彼らは預言す 彼らは是等の者等にむかひ
て預言せじ 恥辱彼らを離れざるべし 7 汝ヤコブの家
と稱へらるる者よ ヨホバの氣短からんや ヨホバの行
爲是のごとくならんや 我言は品行正直者の益となら
ざらんや 8 然るに我民は近頃起りて敵となれり 汝ら
は夫の戰爭を避て心配なく過るところの者等に就て
その衣服の外衣を奪ひ 9 我民の婦女をその悅ぶとこ
ろの家より逐いだしその子等より我の妝飾を永く奪
ふ 10 起て去れ 是は汝らの安息の地にあらず 是は已

に汚れたれば必ず汝らを滅さん 其滅亡は劇かるべし
11 人もし風に歩み謊言を宣べ我葡萄酒と濃酒の事に
つきて汝に預言せんと言ことあらば其人はこの民の
預言者とならん 12 ヤコブよ我かならず汝をことごと
く集へ 必ずイスラエルの遺餘者を聚めん 而して我之
を同一に置てボヅラの羊のごとく成しめん 彼らは人
數衆きによりて牧場の中なる群のごとくにその聲を
たてん 13 打破者かれらに先だちて登り彼ら遂に門を
打敗り之を通りて出ゆかん 彼らの王その前にたちて
進みヱホバその首に立たまふべし

3 我言ふヤコブの首領よイスラエルの家の侯伯よ 汝
ら聽け公義は汝らの知べきことに非ずや 2 汝らは善
を惡み惡を好み民の身より皮を剥ぎ骨より肉を剔り
3 我民の肉を食ひその皮を剥ぎその骨を碎きこれを切
きざみて鍋に入る物のごとくし鼎の中にいるる肉の
ごとくす 4 然ば彼時に彼らヱホバに呼はるともヱホ
バかれらに應へたまはじ 却てその時には面を彼らに
隱したまはん 彼らの行惡ければなり 5 我民を惑す預
言者は齒にて噛べき物を受る時は平安あらんと呼は
れども何をもその口に與へざる者にむかひては戰門
の準備をなす ヱホバ彼らにつきて斯いひたまふ 6 然
ば汝らは夜に遭べし 復異象を得じ 黑暗に遭べし 復
卜兆を得じ 日はその預言者の上をはなれて沒りその
上は晝も暗かるべし 7 見者は愧を抱き卜者は面を赧
らめ皆共にその唇を掩はん 神の垂應あらざればなり
8 然れども我はヱホバの御靈によりて能力身に滿ち公
義および勇氣衷に滿ればヤコブにその愆を示しイス
ラエルにその罪を示すことを得 9 ヤコブの家の首領
等およびイスラエルの家の牧伯等公義を惡み一切の

正直事を曲る者よ汝ら之を聽け 10 彼らは血をもてシ
オンを建て不義をもてエルサレムを建つ 11 その首領
等は賄賂をとりて審判をなしその祭司等は値錢を取
て教晦をなす 又その預言者等は銀子を取て占卜を爲
しヱホバに倚頼みて云ふヱホバわれらと偕に在すに
あらずや 然ば災禍われらに降らじと 12 是によりて
シオンは汝のゆゑに田圃となりて耕へされエルサレ
ムは石堆となり宮の山は樹の生しげる高處とならん

4 末の日にいたりてヱホバの家の山諸の山の巓に立
ち諸の嶺にこえて高く聳へ萬民河のごとく之に流れ
歸せん 2 即ち衆多の民來りて言ん 去來我儕ヱホバの
山に登りヤコブの神の家にゆかん ヱホバその道を我
らに教へて我らにその路を歩ましめたまはん 律法は
シオンより出でヱホバの言はエルサレムより出べけ
ればなり 3 彼衆多の民の間を鞫き強き國を規戒め遠
き處にまでも然したまふべし 彼らはその劍を鋤に打
かへその鎗を鎌に打かへん 國と國とは劍を擧て相攻
めず また重て戰爭を習はじ 4 皆その葡萄の樹の下に
坐しその無花果樹の下に居ん 之を懼れしむる者なか
るべし 萬軍のヱホバの口之を言ふ 5 一切の民はみな
各々その神の名によりて歩む 然れども我らはわれら
の神ヱホバの名によりて永遠に歩まん 6 ヱホバ言た
まふ 其日には我かの足蹇たる者を集へかの散されし
者および我が苦しめし者を聚め 7 その足蹇たる者を
もて遺餘民となし遠く逐やられたりし者をもて強き
民となさん 而してヱホバ、シオンの山において今よ
り永遠にこれが王とならん 8 羊樓シオンの女の山よ
最初の權汝に歸らん 即ちエルサレムの女の國祚なん
ぢに歸るべし 9 汝なにとて喚叫ぶや 汝の中に王なき

や 汝の議者絶果しや 汝は産婦の如くに痛苦を懷くな
り 10 シオンの女よ産婦のごとく劬勞て産め 汝は今
邑を出て野に宿りバビロンに往ざるを得ず 彼處にて
汝救はれん ヱホバ汝を彼處にて汝の敵の手より贖ひ
取り給ふべし 11 今許多の國民あつまりて汝におしよ
せて言ふ 願くはシオンの汚されんことを 我ら目にシ
オンを觀てなぐさまんと 12 然ながら彼らはヱホバの
思念を知ずまたその御謀議を曉らず ヱホバ麥束を打
場にあつむるごとくに彼らを聚め給へり 13 シオンの
女よ起てこなせ 我なんぢの角を鐵にし汝の蹄を銅に
せん 汝許多の國民を打碎くべし 汝かれらの掠取物を
ヱホバに獻げ彼らの財産を全地の主に奉納べし

5 軍隊の女よ今なんぢ集りて隊をつくれ 敵われらを
攻囲み杖をもてイスラエルの士師の頰を擊つ 2 ベテ
レヘム、エフラタ汝はユダの郡中にて小き者なり 然
れどもイスラエルの君となる者汝の中より我ために
出べし その出る事は古昔より永遠の日よりなり 3 是
故に産婦の産おとすまで彼等を付しおきたまはん 然
る後その遺れる兄弟イスラエルの子孫とともに歸る
べし 4 彼はヱホバの力に由りその神ヱホバの名の威
光によりて立てその群を牧ひ之をして安然に居しめ
ん 今彼は大なる者となりて地の極にまでおよばん 5
彼は平和なり アッスリヤ人われらの國に入り我らの
宮殿を踏あらさんとする時は我儕七人の牧者八人の
人君を立てこれに當らん 6 彼ら劍をもてアッスリヤ
の地をほろぼしニムロデの地の邑々をほろぼさん ア
ッスリヤの人我らの地に攻いり我らの境を踏あらす
時には彼その手より我らを救はん 7 ヤコブの遺餘者
は衆多の民の中に在こと人に賴ら世の人を俟ずして

ヨホバより降る露の如く青草の上にふりしく雨の如
くならん 8 ヤコブの遺餘者の國々にをり衆多の民の
中にをる樣は林の獸の中に獅子の居るごとく羊の群
の中に猛き獅子の居るごとくならん その過るときは
踏みかつ裂ことをなす救ふ者なし 9 望らくは汝の手
汝が諸の敵の上にあげられ汝がもろもろの仇ことご
とく絶れんことを 10 ヨホバ言たまふ其日には我なん
ぢの馬を汝の中より絶ち汝の車を毀ち 11 汝の國の邑
々を絶し汝の一切の城をことごとく圮さん 12 我また
汝の手より魔術を絶ん 汝の中に卜筮師無にいたるべ
し 13 我なんぢの彫像および柱像を汝の中より絶ん
汝の手にて作れる者を汝重て拜むこと無るべし 14 我
また汝のアシラ像を汝の中より抜たふし汝の邑々を
滅さん 15 而して我忿怒と憤恨をもてその聽從はざる
國民に仇を報いん

6 請ふ汝らヨホバの宣まふところを聽け 汝起あがり
て山の前に辨爭へ 崗に汝の聲を聽しめよ 2 山々よ地
の易ることなき基よ 汝らヨホバの辨爭を聽け ヨホバ
その民と辨爭を爲しイスラエルと論ぜん 3 我民よ我
何を汝になししや 何において汝を疲労たるや 我にむ
かひて證せよ 4 我はエジプトの國より汝を導きのぼ
り奴隷の家より汝を贖ひいだしモーセ、アロンおよ
びミリアムを遣して汝に先だたしめたり 5 我民よ請
ふモアブの王バラクが謀りし事およびベオルの子バ
ラムがこれに應へし事を念ひシツテムよりギルガル
にいたるまでの事等を念へ 然らば汝ヨホバの正義を
知ん 6 我ヨホバの前に何をもちゆきて高き神を拜せ
ん 燔祭の物および當歳の犢をもてその御前にいたる
べきか 7 ヨホバ數千の牡羊萬流の油を悅びたまはん

か 我愆のためにわが長子を獻げんか 我靈魂の罪のた
めに我身の産を獻げんか **8** 人よ彼さきに善事の何な
るを汝に告たり ヱホバの汝に要めたまふ事は唯正義
を行ひ憐憫を愛し謙遜りて汝の神とともに歩む事な
らずや **9** ヱホバの聲邑にむかひて呼はる 智慧ある者
はなんぢの名を仰がん 汝ら笞杖および之をおくらん
と定めし者に聽け **10** 惡人の家に猶惡財ありや 詛ふ
べき縮小たる升ありや **11** 我もし正からざる權衡を用
ひ袋に僞の碼子をいれおかば爭で潔からんや **12** その
富る人は強暴にて充ち其居民は謊言を言ひその舌は
口の中にて欺くことを爲す **13** 是をもて我も汝を擊て
重傷を負はせ汝の罪のために汝を滅す **14** 汝は食ふと
も飽ず腹はつねに空ならん 汝は移すともつひに拯ふ
ことを得じ 汝が拯ひし者は我これを劍に付すべし **15**
汝は種播とも刈ることあらず 橄欖を踐ともその油を
身に抹ることあらず 葡萄を踐ともその酒を飲むこと
あらじ **16** 汝らはオムリの法度を守りアハブの家の一
切の行爲を行ひて彼等の謀計に遵ふ 是は我をして汝
を荒さしめ且その居民を胡盧となさしめんが爲なり
汝らはわが民の恥辱を任べし

7 我は禍なるかな 我の景況は夏の菓物を採る時のご
とく遺れる葡萄を斂むる時に似たり 食ふべき葡萄あ
ること無く我が心に嗜む初結の無花果あること無し
2 善人地に絶ゆ 人の中に直き者なし 皆血を流さんと
伏て伺ひ各々網をもてその兄弟を獵る **3** 兩手は惡を
善なすに急がし 牧伯は要求め裁判人は賄賂を取り力
ある人はその心の惡き望を言あらはし斯共にその惡
をあざなひ合す **4** 彼らの最も善き者も荊棘のごとく
最も直き者も刺ある樹の垣より惡し 汝の觀望人の日

すなはち汝の刑罰の日いたる 彼らの中に今混亂あら
ん **5** 汝ら伴侶を信ずる勿れ 朋友を恃むなかれ 汝の懷
に寢る者にむかひても汝の口の戸を守れ **6** 男子は父
を藐視め女子は母の背き媳は姑に背かん 人の敵はそ
の家の者なるべし **7** 我はヱホバを仰ぎ望み我を救ふ
神を望み俟つ 我神われに聽たまふべし **8** 我敵人よ我
につきて喜ぶなかれ 我仆るれば興あがる 幽暗に居れ
ばヱホバ我の光となりたまふ **9** ヱホバわが訴訟を理
し我ために審判をおこなひたまふまで我は忍びてそ
の忿怒をかうむらん 其は我これに罪を得たればなり
ヱホバつひに我を光明に携へいだし給はん 而して我
ヱホバの正義を見ん **10** わが敵これを見ん 汝の神ヱ
ホバは何處にをるやと我に言る者 恥辱をかうむらん
我かれを目に見るべし 彼は街衢の泥のごとくに踏つ
けらるべし **11** 汝の垣を築く日いたらん 其日には法度
遠く徙るべし **12** その日にはアッスリヤよりエジプト
の邑々より人々汝に來りエジプトより河まで海より
海まで山より山までの人々汝に來り就ん **13** その日地
はその居民の故によりて荒はつべし 是その行爲の果
報なり **14** 汝の杖をもて汝の民即ち獨離れてカルメル
の中の林にをる汝の産業の羊を牧養ひ之をして古昔
の日のごとくバシヤンおよびギレアデにおいて草を
食はしめたまへ **15** 汝がエジプトの國より出來し日の
ごとく我ふしぎなる事等を彼にしめさん **16** 國々の民
見てその一切の能力を恥ぢその手を口にあてん その
耳は聾となるべし **17** 彼らは蛇のごとくに塵を餂め地
に匍ふ者の如くにその城より振ひて出で戰慄て我ら
の神ヱホバに詣り汝のために懼れん **18** 何の神か汝に
如ん 汝は罪を赦しその産業の遺餘者の愆を見過した

まふなり 神は憐憫を悦ぶが故にその震怒を永く保ち
たまはず **19** ふたたび顧みて我らを憐み我らの愆を踏
つけ我らの諸の罪を海の底に投しづめたまはん **20** 汝
古昔の日われらの先祖に誓ひたりしその眞實をヤコ
ブに賜ひ憐憫をアブラハムに賜はん

ナホム書

1 ニネベに關る重き預言 エルコシ人ナホムの異象の
書 **2** ヱホバは妬みかつ仇を報ゆる神 ヱホバは仇を報
ゆる者また忿怒の主 ヱホバは己に逆らふ者に仇を報
い己に敵する者にむかひて憤恨を含む者なり **3** ヱホ
バは怒ることの遲く能力の大なる者 また罰すべき者
をば必ず赦すことを爲ざる者 ヱホバの道は旋風に在
り 大風に在り 雲はその足の塵なり **4** 彼海を指斥て之
を乾かし河々をしてことごとく涸しむ バシヤン及び
カルメルの草木は枯れレバノンの花は凋む **5** 彼の前
には山々ゆるぎ嶺々溶く 彼の前には地墳上り世界お
よびその中に住む者皆ふきあげらる **6** 誰かその憤恨
に當ることを得ん 誰かその燃る忿怒に堪ることを得
ん 其震怒のそそぐこと火のごとし 巖も之がために裂
く **7** ヱホバは善なる者にして患難の時の要害なり 彼
は己に倚頼む者を善知たまふ **8** 彼みなぎる洪水をも
てその處を全く滅し己に敵する者を幽暗處に逐やり
たまはん **9** 汝らヱホバに對ひて何を謀るや 彼全く滅
したまふべし 患難かさねて起らじ **10** 彼等むすびか
らまれる荊棘のごとくなるとも酒に浸りをるとも乾
ける藁のごとくに焚つくさるべし **11** ヱホバに對ひて
惡事を謀る者一人汝の中より出て邪曲なる事を勸む
12 ヱホバかく言たまふ 彼等全くしてその數夥多しか
るとも必ず芟たふされて皆絶ん 我前にはなんじを苦
めたれども重て汝を苦めじ **13** いま我かれが汝に負せ
し軛を碎き汝の縛を切はなすべし **14** ヱホバ汝の事に
つきて命令を下す 汝の名を負ふ者再び播るること有
じ 汝の神々の室より我雕像および鑄像を除き絶べし
我汝の墓を備へん 汝輕ければなり **15** 嘉音信を傳ふ

る者の脚山の上に見ゆ 彼平安を宣ぶ ユダよ汝の節筵
を行ひ汝の誓願を果せ 邪曲なる者重て汝の中を通ら
ざるべし 彼は全く絶る
2 擊破者攻のぼりて汝の前に至る 汝城を守り路を窺
ひ腰を強くし汝の力を大に強くせよ **2** ヱホバはヤコ
ブの榮を舊に復してイスラエルの榮のごとくしたま
ふ 其は掠奪者これを掠めその葡萄蔓を壞ひたればな
り **3** その勇士は楯を紅にしその軍兵は紅に身を甲ふ
其行伍を立つる時には戰車の鐵 灼燦て火のごとし 鎗
また閃めきふるふ **4** 戰車街衢に狂ひ奔り大路に推あ
ふ 其形狀火炬のごとく其疾く馳すること電光の如し
5 彼その將士を憶ひいだす 彼らはその途にて躓き仆
れその石垣に奔ゆき大楯を備ふ **6** 河々の門啓け宮消
うせん **7** この事定まれり 彼は裸にせられて擄はれゆ
きその宮女胸を打て鴿のごとくに啼くべし **8** ニネベ
はその建し日より以來水の滿る池に似たりしがその
民今は逃奔る 止れ止れと呼ども後を顧みる者なし **9**
白銀を奪へよ 黄金を奪へよ その寶物限なく諸の貴と
き器用夥多し **10** 滅亡たり 空虛なれり 荒果たり 心は
消え膝は慄ひ腰には凡て劇しき痛あり 面はみな色を
失ふ **11** 獅子の穴は何處ぞや 少き獅子の物を食ふ處は
何處ぞや 雄獅子雌獅子その小獅子とともに彼處に歩
むに之を懼れしむる者なし **12** 雄獅子は小獅子のため
に物を噛ころし雌獅子の爲に物をくびり殺しその掠
獲たる物をもて穴に充しその裂殺しし物をもて住所
に滿す **13** 萬軍のヱホバ言たまふ 視よ我なんぢに臨
む 我なんぢの戰車を焚て煙となすべし 汝の少き獅子
はみな劍の殺す所とならん 我また汝の獲物を地より
絶べし 汝の使者の聲かさねて聞ゆること無らん

3 禍なるかな血を流す邑 その中には全く詭譎および
暴行充ち掠め取ること息まず **2** 鞭の音あり輪の轟く
音あり 馬は躍り跳ね車は輾り行く **3** 騎兵馳のぼり劍
きらめき鎗ひらめく 殺さるる者夥多しくして死屍山
を爲し死骸限なし 皆死屍に躓きて倒る **4** 是はかの魔
術の主なる美しき妓女多く淫行を行ひその淫行をも
て諸國を奪ひその魔術をもて諸族を惑したるに因て
なり **5** 萬軍のヱホバ言たまふ 視よ我なんぢに臨む 我
なんぢの裳裾を揭げて面の上にまで及ぼし汝の陰所
を諸民に見し汝の羞る所を諸國に見すべし **6** 我また
穢はしき物を汝の上に投かけて汝を辱しめ汝をして
賽物とならしめん **7** 凡て汝を見る者はみな汝を避て
奔り去りニネベは亡びたりと言ん 誰か汝のために哀
かんや 何處よりして我なんぢを弔ふ者を尋ね得んや
8 汝あにノアモンに愈らんや ノアモンは河々の間に
立ち水をその周圍に環らし海をもて壕となし海をも
て垣となせり **9** かつその勢力たる者はエテオピア人
およびエジプト人などにして限あらず フテ人ルビ人
等汝を助けたりき **10** 然るに是も俘囚となりて擄はれ
てゆきその子女は一切の衢の隅々にて投付られて碎
け又その尊貴者は籤にて分たれ其大なる者はみな鏈
に繫がれたり **11** 汝もまた酔せられて終に隱れん 汝も
また敵を避て逃るる處を尋ね求めん **12** 汝の城々はみ
な初に結びし果のなれる無花果樹のごとし 之を撼が
せばその果落て食はんとする者の口にいる **13** 汝の中
にある民は婦人のごとし 汝の地の門はみな汝の敵の
前に廣く開きてあり 火なんぢの關を焚ん **14** 汝水を汲
て圍まるる時の用に備へ汝の城々を堅くし泥の中に
入て踐て石灰を作りかつ瓦焼窯を修理へよ **15** 其處に

て火汝を焼き劍なんぢを斬らん 其なんぢを滅すこと
吸蝗のごとくなるべし 汝吸蝗のごとく數多からば多
かれ 汝群蝗のごとく數多からば多かれ **16** 汝はおの
れの商賣を空の星よりも多くせり 吸蝗掠めて飛さる
17 汝の重臣は群蝗のごとく汝の軍長は蝗の群のごと
し 寒き日には垣に巣窟を構へ日出きたれば飛て去る
その在る處を知る者なし **18** アッスリヤの王よ汝の牧
者は睡り汝の貴族は臥す 又なんぢの民は山々に散さ
る 之を聚むる者なし **19** 汝の傷は愈ること無し 汝の
創は重し 汝の事を聞およぶ者はみな汝の故によりて
手を拍ん 誰か汝の惡行を恒に身に受ざる者やある

ハバクク書

1 預言者ハバククが示を蒙りし預言の重負 **2** ヱホバ
よ我呼はるに汝の民に聽たまはざること何時までぞ
や 我なんぢにむかひて強暴を訴ふれども汝は助けた
まはざるなり **3** 汝なにとて我に害惡を見せたまふや
何とて艱難を瞻望居たまふや 奪掠および強暴わが前
に行はる且爭論あり鬪諍おこる **4** 是によりて律法弛
み公義正しく行はれず惡き者義しき者を圍むが故に
公義曲りて行はる **5** 汝ら國々の民の中を望み觀駭け
汝らの日に我一の事を爲ん 之を告る者あるとも汝ら
信ぜざらん **6** 視よ我カルデヤカ人を興さんとす 是す
なはち猛くまた荒き國民にして地を縱橫に行めぐり
己の有ならざる住處を奪ふ者なり **7** 是は懼るべく又
驚くべし 其是非威光は己より出づ **8** その馬は豹より
も迅く夜求食する豺狼よりも疾し 其騎兵は跑まはる
即ちその騎兵は遠き處より來る 其飛ことは物を食は
んと急ぐ鷲のごとし **9** 是は全く強暴のために來り 其
面を前にむけて頻に進むその俘虜を寄集むることは
砂のごとし **10** 是は王等を侮り君等を笑ひ諸の城々を
笑ひ土を積あげてこれを取ん **11** 斯て風のごとくに行
めぐり進みわたりて罪を獲ん 是は己の力を神とす **12**
ヱホバわが神わが聖者よ 汝は永遠より在すに非ずや
我らは死なじ ヱホバよ汝は是を審判のために設けた
まへり 磐よ汝は是を懲戒のために立たまへり **13** 汝
は目清くして肯て惡を觀給はざる者 肯て不義を視た
まはざる者なるに何ゆゑ邪曲の者を觀すて置たまふ
や 惡き者を己にまさりて義しき者を呑噬ふに何ゆゑ
汝黙し居たまふや **14** 汝は人をして海の魚のごとくな
らしめ君あらぬ昆蟲のごとくならしめたまふ **15** 彼鈎

をもて之を盡く釣あげ網をもて之を寄せ集め引網を
もて之を捕ふるなり 是に因て彼歡び樂しむ 16 是故
に彼その網に犧牲を獻げその引網に香を焚く 其は之
がためにその分肥まさりその食饒になりたればなり
17 然ど彼はその網を傾けつつなほたえず國々の人を
惜みなく殺すことをするならんか

2 我わが觀望所に立ち戍樓に身を置ん 而して我候ひ
望みて其われに何と宣まふかを見 わが訴言に我みづ
から何と答ふべきかを見ん 2 ヱホバわれに答へて言
たまはく 此黙示を書しるして之を板の上に明白に鐫
つけ奔りながらも之を讀むべからしめよ 3 この黙示
はなほ定まれる時を俟てその終を急ぐなり 僞ならず
若し遲くあらば待べし 必ず臨むべし 濡滯りはせじ 4
視よ彼の心は高ぶりその中にありて直からず 然ど義
き者はその信仰によりて活べし 5 かの酒に耽る者は
邪曲なる者なり 驕傲者にして安んぜず彼はその情慾
を陰府のごとくに濶くす また彼は死のごとし 又足こ
とを知ず 萬國を集へて己に歸せしめ萬民を聚めて己
に就しむ (Sheol h7585) 6 其等の民みな諺語をもて彼を
評し嘲弄の詩歌をもて彼を諷せざらんや 即ち言ん己
に屬せざる物を積累ぬる者は禍なるかな 斯て何の時
にまでおよばんや 嗟かの質物の重荷を身に負ふ者よ
7 汝を噬む者にはかに興らざらんや 汝を惱ます者醒
出ざらんや 汝は之に掠めらるべし 8 汝衆多の國民を
掠めしに因てその諸の民の遺れる者なんぢを掠めん
是人の血を流ししに因る また強暴を地上に行ひて邑
とその内に住る一切の者とに及ぼせしに因るなり 9
災禍の手を免れんが爲に高き處に巣を構へんとして
己の家に不義の利を取る者は禍なるかな 10 汝は事を

圖りて己の家に恥辱を來らせ衆多の民を滅して自ら
罪を取れり **11** 石垣の石叫び建物の梁これに應へん **12**
血をもて邑を建て惡をもて城を築く者は禍なるかな
13 諸の民は火のために勞し諸の國人は虛空事のため
に疲る 是は萬軍のヱホバより出る者ならずや **14** ヱ
ホバの榮光を認むるの知識地上に充て宛然海を水の
掩ふが如くならん **15** 人に酒を飲せ己の忿怒を酌和へ
て之を醉せ而して之が陰所を見んとする者は禍なる
かな **16** 汝は榮譽に飽ずして羞辱に飽り 汝もまた飲
て汝の不割禮を露はせ ヱホバの右の手の杯汝に巡り
來るべし 汝は汚なき物を吐て榮耀を掩はん **17** 汝が
レバノンに爲たる強暴と獸を懼れしめしその殲滅と
は汝の上に報いきたるべし 是人の血を流ししに因り
また強暴を地上に行ひて邑とその内に住る一切の者
とに及ぼししに因るなり **18** 雕像はその作者これを刻
みたりとて何の益あらんや 又鑄像および僞師は語は
ぬ偶像なればその像の作者これを作りて頼むとも何
の益あらんや **19** 木にむかひて興ませと言ひ 語はぬ
石にむかひて起たまへと言ふ者は禍なるかな 是あに
教晦を爲んや 視よ是は金銀に着せたる者にてその中
には全く氣息なし **20** 然りといへどもヱホバはその聖
殿に在ますぞかし 全地その御前に黙すべし

3 シギヨノテに合せて歌へる預言者ハバククの祈禱
2 ヱホバよ我なんぢの宣ふ所を聞て懼る ヱホバよこ
の諸の年の中間に汝の運動を活畜かせたまへ 此諸の
年の間に之を顯現したまへ 怒る時にも憐憫を忘れ給
はざれ **3** 神テマンより來り聖者パラン山より臨みた
まふ（セラ）其榮光諸天を蔽ひ其讃美世界に徧ねし **4**
その朗耀は日のごとく光線その手より出づ 彼處はそ

の權能の隱るる所なり **5** 疫病その前に先だち行き熱
病その足下より出づ **6** 彼立て地を震はせ觀まはして
萬國を戰慄しめたまふ 永久の山は崩れ常磐の岡は陷
る 彼の行ひたまふ道は永久なり **7** 我觀るにクシヤン
の天幕は艱難に罹りミデアンの地の幃幕は震ふ **8** ヱ
ホバよ汝は馬を驅り汝の拯救の車に乘りたまふ 是河
にむかひて怒りたまふなるか 河にむかひて汝の忿怒
を發したまふなるか 海にむかひて汝の憤恨を洩し給
ふなるか **9** 汝の弓は全く囊を出で杖は言をもて言か
めらる（セラ）汝は地を裂て河となし給ふ **10** 山々
汝を見て震ひ洪水溢れわたり淵聲を出してその手を
高く擧ぐ **11** 汝の奔る矢の光のため汝の鎗の電光のご
とき閃燦のために日月その住處に立とどまる **12** 汝は
憤ほりて地を行めぐり 怒りて國民を踏つけ給ふ **13**
汝は汝の民を救んとて出きたり 汝の膏沃げる者を救
はんとて臨みたまふ 汝は惡き者の家の頭を碎きその
石礎を露はして頸におよぼし給へり（セラ）**14** 汝は
彼の鎗をもてその將帥の首を刺とほし給ふ 彼らは我
を散さんとて大風のごとくに進みきたる 彼らは貧き
者を密に呑ほろぼす事をもてその樂とす **15** 汝は汝の
馬をもて海を乘とほり大水の逆卷ところを涉りたま
ふ **16** 我聞て腸を斷つ 我唇その聲によりて震ふ 腐朽
わが骨に入り我下體わななく 其は我患難の日の來る
を待ばなり 其時には即ち此民に攻寄る者ありて之に
押逼らん **17** その時には無花果の樹は花咲ず葡萄の樹
には果ならず 橄欖の樹の産は空くなり 田圃は食糧を
出さず圈には羊絶え小屋には牛なかるべし **18** 然なが
ら我はヱホバによりて樂み わが拯救の神によりて喜
ばん **19** 主ヱホバは我力にして我足を鹿の如くならし

め 我をして我高き處を歩ましめ給ふ 伶長これを我琴
にあはすべし

ゼパニヤ書

1 アモンの子ユダの王ヨシヤの世にゼパニヤに臨め
るヨホバの言 ゼパニヤはクシの子 クシはゲダリアの
子 ゲダリアはアマリヤの子 アマリヤはヒゼキヤの子
なり **2** ヨホバ言たまふ われ地の面よりすべての物を
はらひのぞかん **3** われ人と獣畜をほろぼし空の鳥 海
の魚および躓礙になる者と悪人とを滅さん 我かなら
ず地の面より人をほろぼし絶ん ヨホバこれを言ふ **4**
我ユダとエルサレムの一切の居民との上に手を伸ん
我 この處よりかの漏のこれるバアルを絶ちケマリム
の名を祭司と與に絶ち **5** また屋上にて天の衆軍を拜
む者ヨホバに誓を立てて拜みながらも亦おのれの王
を指て誓ふことをする者 **6** ヨホバに悖り離るる者ヨ
ホバを求めず尋ねざる者を絶ん **7** 汝 主ヨホバの前に
黙せよ そはヨホバの日近づきヨホバすでに犠牲を備
へその招くべき者をさだめ給ひたればなり **8** ヨホバ
の犠牲の日に我もろもろの牧伯と王の子等および凡
て異邦の衣服を着る者を罰すべし **9** その日には我ま
た凡て閾をとびこえ強暴と詭譎をもて獲たる物をお
のが主の家に滿す者等を罰せん **10** ヨホバ曰たまはく
その日には魚の門より號呼の聲おこり下邑より喚く
聲おこり山々より大なる敗壞おこらん **11** マクテシの
民よ汝ら叫べ 其は商賣する民 悉くほろび銀を擔ふ者
悉く絶たればなり **12** その時はわれ燈をもちてエルサ
レムの中を尋ねん 而して滓の上に居着て心の中にヨ
ホバは福をもなさず災をもなさずといふものを罰す
べし **13** かれらの財寶は掠められ彼らの家は荒果てん
かれら家を造るともその中に住ことを得ず 葡萄を植
るともその葡萄酒を飲ことを得ざるべし **14** ヨホバの

大なる日近づけり 近づきて速かに來る 聽よ是ヱホバ
の日なるぞ 彼處に勇士のいたく叫ぶあり 15 その日
は忿怒の日 患難および痛苦の日 荒かつ亡ぶるの日
黒暗またをぐらき日 濃き雲および黒雲の日 16 箛を
ふき鯨聲をつくり堅き城を攻め高き櫓を攻るの日な
り 17 われ人々に患難を蒙らせて盲者のごとくに惑ひ
あるかしめん 彼らヱホバにむかひて罪を犯したれば
なり 彼らの血は流されて塵のごとくになり彼らの肉
は捨られて糞土のごとくなるべし 18 かれらの銀も金
もヱホバの烈き怒の日には彼らを救ふことあたはず
全地その嫉妬の火に呑るべし 即ちヱホバ地の民をこ
とごとく滅したまはん 其事まことに速なるべし

2 汝等羞恥を知ぬ民早く自ら内に省みよ 2 夫日は糠
粃の如く過ぎさる 然ば詔言のいまだ行はれざる先ヱ
ホバの烈き怒のいまだ汝等に臨まざる先ヱホバの忿
怒の日のいまだ汝等にきたらざるさきに自ら省みる
べし 3 すべてヱホバの律法を行ふ斯地の遜るものよ
汝等ヱホバを求め公義を求め謙遜を求めよ 然すれば
汝等ヱホバの忿怒の日に或は匿さるることあらん 4
夫ガザは棄られアシケロンは荒はてアシドドは白晝
に逐はらはれエクロンは抜さらるべし 5 海邊に住る
者およびケレテの國民は禍なるかな ペリシテ人の國
カナンよ ヱホバの言なんぢらを攻む 我なんぢを滅し
て住者なきに至らしむべし 6 海邊は必ず牧場となり
牧者の洞および羊の牢そこに在ん 7 此地はユダの家
の殘餘れる者に歸せん 彼ら其處にて草飼ひ暮に至れ
ばアシケロンの家に臥ん そは彼らの神ヱホバかれら
を顧みその俘囚を歸したまふべければなり 8 我すで
にモアブの嘲弄とアンモンの子孫の罵言を聞けり 彼

らはわが民を嘲り自ら誇りて之が境界を侵せしなり
9 是故に萬軍のヨホバ、イスラエルの神 言たまふ 我
は活く 必ずモアブはソドムのごとくになりアンモン
の子孫はゴモラのごとくにならん 是は共に蕁麻の蔓
延る處となり鹽坑の地となりて長久に荒はつべし 我
民の遺れる者かれらを掠めわが國民の餘されたる者
かれらを獲ん 10 この事の彼らに臨むはその傲慢によ
る 即ち彼ら萬軍のヨホバの民を嘲りて自ら誇りたれ
ばなり 11 ヨホバは彼等に對ひては畏ろしくましまし
地の諸の神や饑し滅したまふなり 諸の國の民おのお
のその處より出てヨホバを拜まん 12 エテオピア人よ
汝等もまたわが劍にかかりて殺さる 13 ヨホバ北に手
を伸てアッスリヤを滅したまはん 亦ニネベを荒して
荒野のごとき旱地となしたまはん 14 而して畜の群も
ろもろの類の生物その中に伏し鸚鵡および刺猬其柱
の頂に住み囀る者の聲 窓の内にきこえ荒落たる物 閾
の上に積り香柏の板の細工 露顯になるべし 15 是邑
は驕り傲ぶりて安泰に立をり 唯我あり 我の外には誰
もなしと心の中に言つつありし者なるが斯も荒はて
て畜獣の臥す處となる者かな 此を過る者はみな嘶き
て手をふるはん

3 此暴虐を行ふ悖りかつ汚れたる邑は禍なるかな 2
是は聲を聽いれず教晦を承ずヨホバに依頼まずおの
れの神に近よらず 3 その中にをる牧伯等は吼る獅子
の如くその審士は明旦までに何をも遺さざる 夜求食
する狼のごとし 4 その預言者は傲りかつ詐る人なり
その祭司は聖物を汚し律法を破ることをなせり 5 そ
の中にいますヨホバは義くして不義を行なひたまは
ず朝な朝な己の公義を顯して缺ることなし 然るに不

義なる者は恥を知ず 6 我國々の民を滅したればその
櫓は凡て荒たり 我これが街を荒涼れしめたれば往來
する者なし その邑々は滅びて人なく住む者なきに至
れり 7 われ前に言り 汝ただ我を畏れまた警教を受べ
し 然らばその住家は我が凡て之につきて定めたる所
の如くに滅されざるべしと 然るに彼等は夙に起て己
の一切の行状を壞れり 8 ヱホバ曰たまふ 是ゆゑに汝
らわが起て獲物をする日いたるまで我を俟て 我もろ
もろの民を集へ諸の國を聚めてわが憤恨とわが烈き
忿怒を盡くその上にそそがんと思ひ定む 全地はわが
嫉妬の火に燒ほろぼさるべし 9 その時われ國々の民
に清き唇をあたへ彼らをして凡てヱホバの名を呼し
め心をあはせて之につかへしめん 10 わが散せし者等
の女即ち我を拜む者エテオピアの河々の彼旁よりも
きたりて我に禮ものをささぐべし 11 その日には汝わ
れに對てをかしきたりし諸の行爲をもて羞を得こと
なかるべし その時には我なんぢの中より高ぶり樂む
者等を除けば汝かさねてわが聖山にて傲り高ぶるこ
となければなり 12 われ柔和にして貧き民をなんぢの
中にのこさん 彼らはヱホバの名に依頼むべし 13 イス
ラエルの遺れる者は惡を行はず 謊をいはず その口の
うちには詐僞の舌なし 彼らは草食ひ臥やすまん 之を
懼れしむる者なかるべし 14 シオンの女よ歡喜の聲を
擧よ イスラエルよ樂み呼はれ エルサレムの女よ心の
かぎり喜び樂め 15 ヱホバすでに汝の鞫を止め汝の敵
を逐はらひたまへり イスラエルの王ヱホバ汝の中に
います 汝はかさねて災禍にあふことあらじ 16 その
日にはエルサレムに向ひて言あらん 懼るるなかれ シ
オンよ 汝の手をしなえ垂るるなかれと 17 なんぢの

神ヱホバなんぢの中にいます 彼は拯救を施す勇士な
り 彼なんぢのために喜び樂み愛の餘りに默し汝のた
めに喜びて呼はりたまふ **18** われ節會のことにつきて
憂ふるものを集めん 彼等は汝より出し者なり 恥辱か
れらに蒙ること重負のごとし **19** 視よその時われ汝を
虐遇る者を盡く處置し足蹇たるものを救ひ逐はなた
れたる者を集め彼らをして其羞辱を蒙りし一切の國
にて稱譽を得させ名を得さすべし **20** その時われ汝ら
を携へその時われ汝らを集むべし 我なんぢらの目の
前において汝らの俘囚をかへし汝らをして地上の萬
國に名を得させ稱譽を得さすべし ヱホバこれを言ふ

ハガイ書

1 ダリヨス王の二年六月其月の一日にヱホバの言預
言者ハガイによりてシヤルテルの子ユダの方伯ゼル
バベルおよびヨザダクの子 祭司の長ヨシユアに臨め
りいはく **2** 萬軍のヱホバかくいひたまふ是民はヱホ
バの殿を建べき時期未だ來らずといへり **3** ヱホバの
言また預言者ハガイによりて臨めり曰く **4** 此殿かく
毀壞をれば汝等板をもてはれる家に居るべき時なら
んや **5** されば今萬軍のヱホバかく曰たまふ 汝等おの
れの行爲を省察べし **6** 汝らは多く播ども收入るると
ころは少く食へども飽ことを得ず 飲ども滿足ことを
得ず 衣れども暖きことを得ず 又工價を得るものは之
を破れたる袋に入る **7** 萬軍のヱホバまた曰たまふ 汝
等おのれの行爲を省察べし **8** 山に上り木を携へ來て
殿を建てよ さすれば我これを悅び又榮光を受ん ヱホ
バこれを言ふ **9** なんぢら多く得んと望みたりしに反
て少かりき 又汝等これを家に携へ歸りしとき我これ
を吹はらへり 萬軍のヱホバいひたまふ 是何故ぞや
是は我が殿破壞をるに汝等おのおの己の室に走り至
ればなり **10** この故になんぢらの上の天は雨露を止め
地はその産物を止めたり **11** 且われ地にも山にも穀物
にも新酒にも油にも地の生ずる物にも人にも家畜に
も手のもろもろの工にもすべて毀壞を召きかうむら
しめたり **12** シヤルテルの子ゼルバベルとヨザダクの
子祭司の長ヨシユアおよびその殘れるすべての民と
もに其神ヱホバの聲と預言者ハガイの言に聽したが
へり 是は其神ヱホバかれを遣したまひしに因る 民み
なヱホバの前に敬畏たり **13** 時にヱホバの使者ハガイ
、エホバの命により民に告て曰けるは我なんぢらと

偕に在りとヱホバ曰たまふと 14 エホバ、シヤルテル
の子ユダの方伯ゼルバベルの心とヨザダクの子 祭司
の長ヨシユアの心およびその殘れるすべての民の心
をふりおこしたまひければ彼等來りて其神萬軍のヱ
ホバの殿にて工作を爲り 15 これダリヨス王の二年六
月二十四日なりき

2 七月其月の二十一日ヱホバの言預言者ハガイによ
りて臨めり曰く 2 シヤルテルの子ユダの方伯ゼルバ
ベルとヨザダクの子祭司の長ヨシユアおよびその殘
れる一切の民に告よ 3 なんぢら遺れる者の中この殿
の從前の榮光を見しものは誰ぞや 今これを如何に見
るや かの殿にくらぶれば是は汝らの目に何もなきが
如く見ゆるにあらずや 4 ヱホバ曰たまふゼルバベル
よ自ら強くせよ ヨザダクの子祭司の長ヨシユアよ自
ら強くせよ ヱホバ言たまふ この地の民よ自らつよく
してはたらけ 我なんぢらとともに在り 萬軍のヱホバ
これを言ふ 5 汝らがエジプトよりいでし時わがなん
ぢらに約せし言およびわが靈なほなんぢらの中に留
れり 懼るるなかれ 6 萬軍のヱホバかくいひたまふ い
ま一度しばらくありてわれ天と地と海と陸とを震動
はん 7 又われ萬國を震動はん また萬國の願ふところ
のもの來らん 又われ榮光をもてこの殿に充滿さん 萬
軍のヱホバこれを言ふ 8 銀も我ものなり 金もわが物
なりと萬軍のヱホバいひたまふ 9 この殿の後の榮光
は從前の榮光より大ならんと萬軍のヱホバいひたま
ふ この處においてわれ平康をあたへんと萬軍のヱホ
バいひたまふ 10 ダリヨスの二年九月二十四日ヱホバ
のことば預言者ハガイによりて臨めり曰く 11 萬軍の
ヱホバかく曰たまふ 律法につきて祭司に問ふて曰ふ

べし 12人衣の裾にて聖肉を携へたらんにその裾もし
パン或は羹あるひは酒あるひは油あるひは他の食物
に捫らばそれらは聖ものとなるや 祭司たち答へて曰
けるはしからず 13ハガイまたいひけるは屍體に捫り
て汚れしもの若これらの物にさはらば其ものはけが
るべきや 祭司等こたへて曰けるは汚れん 14ここに
於てハガイ答へて曰けるはヨホバ曰たまふ 我前此民
もかくの如くまた此國もかくの如し 又其手の一切の
わざもかくのごとく彼等がその處に獻ぐるものもけ
がれたるものなり 15また今われ汝らに乞 この日よ
り以前すなはちヨホバの殿にて石の上に石の置れざ
りし時を憶念べし 16かの時には二十舛もあるべき麥
束につきてわづかに十を得 また酒榨につきて五十桶
汲んとせしにただ二十を得たるのみ 17汝が手をもて
爲せる一切の事に於てわれ不實穗と朽腐穗と雹を以
てなんぢらを擊り されど汝ら我にかへらざりき ヨホ
バこれを言ふ 18なんぢらこの日より以前を憶念みよ
即ち九月二十四日よりヨホバの殿の基を置し日まで
をおもひ見よ 19種子なほ倉にあるや 葡萄の樹 無花
果の樹 石榴の樹 橄欖の樹もいまだ實を結ばざりき
此日よりのちわれ汝らを惠まん 20此月の二十四日に
ヨホバのことば再びハガイに臨めり曰く 21ユダの方
伯ゼルバベルに告よ われ天地を震動ん 22列國の位を
倒さん また異邦の諸國の權勢を滅さん 又車および之
に駕る者を倒さん 馬および之に騎る者もおのおの其
伴侶の劍によりてたふれん 23萬軍のヨホバ曰たまは
くシヤルテルの子わが僕ゼルバベルよヨホバいふそ
の日に我なんぢを取りなんぢを印の如くにせん そは
われ汝をえらびたればなり 萬軍のヨホバこれを言ふ

ゼカリヤ書

1 ダリヨスの二年八月のヨホバの言イドの子ベレキ
ヤの子なる預言者ゼカリヤに臨めり云く **2** ヨホバい
たく汝らの父等を怒りたまへり **3** 萬軍のヨホバかく
言ふと汝かれらに告よ萬軍のヨホバ言ふ汝ら我に歸
れ萬軍のヨホバいふ我も汝らに歸らん **4** 汝らの父等
のごとくならざれ前の預言者等かれらに向ひて呼は
りて言り萬軍のヨホバかく言たまふ請ふ汝らその惡
き道を離れその惡き行を棄てて歸れと然るに彼等は
聽ず耳を我に傾けざりきヨホバこれを言ふ **5** 汝らの
父等は何處にありや預言者たち永遠に生んや **6** 然な
がら我僕なる預言者等に我が命じたる吾言とわが法
度とは汝らの父等に追及たるに非ずや然ゆゑに彼ら
かへりて言り萬軍のヨホバ我らの道に循ひ我らの行
に循ひて我らに爲んと思ひたまひし事を我らに爲た
まへりと **7** ダリヨスの二年十一月すなはちセバテと
いふ月の二十四日にヨホバの言イドの子ベレキヤの
子なる預言者ゼカリヤに臨めり云く **8** 我夜觀しに一
箇の人赤馬に乘て谷の裏なる鳥拈樹の中に立ちその
後に赤馬 駁馬 白馬をる **9** 我わが主よ是等は何ぞやと
問ひけるに我と語ふ天の使われにむかひて是等の何
なるをわれ汝に示さんと言り **10** 鳥拈樹の中に立る人
答へて言けるは是等は地上を遍く歩かしめんとてヨ
ホバの遣したまひし者なりと **11** 彼ら答へて鳥拈樹の
中に立るヨホバの使に言けるは我ら地上を行めぐり
觀しに全地は穩にして安し **12** ヨホバの使こたへて言
ふ萬軍のヨホバよ汝いつまでヨルサレムとユダの邑
々を恤みたまはざるか汝はこれを怒りたまひてすで
に七十年になりぬと **13** ヨホバ我と語ふ天の使に嘉事

慰事をもて答へたまへり 14 かくて我と語ふ天の使我
に言けるは汝呼はりて言へ萬軍のヱホバかく言はま
ふ我ヱルサレムのためシオンのために甚だしく心を
熱して嫉妬おもひ 15 安居せる國々の民を太く怒る其
は我すこしく怒りしに彼ら力を出して之に害を加へ
たればなり 16 ヱホバかく言ふ是故に我憐憫をもてヱ
ルサレムに歸る萬軍のヱホバのたまふ我室その中に
建てられ量繩ヱルサレムに張られん 17 汝また呼はり
て言へ萬軍のヱホバかく宣ふ我邑々には再び嘉物あ
ふれんヱホバふたたびシオンを慰め再びヱルサレム
を簡びたまふべしと 18 かくて我目を擧て觀しに四の
角ありければ 19 我に語ふ天の使に是等は何なるやと
問しに彼われに答へけるは是等はユダ、イスラエル
およびヱルサレムを散したる角なりと 20 時にヱホバ
四箇の鍛冶を我に見し給へり 21 我是等は何を爲んと
て來れるや問しに斯こたへ給へり是等の角はユダを
散して人にその頭を擧しめざりし者なるが今この四
箇の者來りて之を威しかのユダの地にむかひて角を
擧て之を散せし諸國の角を擲たんとす

2 茲に我目を擧て觀しに一箇の人量繩を手に執居け
れば 2 汝は何處へ往くやと問しにヱルサレムを量り
てその廣と長の幾何なるを觀んとすと我に答ふ 3 時
に我に語ふ天の使出行たりしが又一箇の天の使出き
たりて之に會ひ 4 之に言けるは走ゆきてこの少き人
に告て言へヱルサレムはその中に人と畜と饒なるに
よりて野原のごとくに廣く亘るべし 5 ヱホバ言たま
ふ我その四周にて火の垣となりその中にて榮光とな
らん 6 ヱホバいひたまふ來れ來れ北の地より逃きた
れ我なんぢらを四方の天風のごとくに行わたらしむ

ればなりヱホバこれを言ふ 7 來れバビロンの女子と
ともに居るシオンよ遁れ來れ 8 萬軍のヱホバかく言
たまふヱホバ汝等を擄へゆきし國々へ榮光のために
我儕を遣したまふ汝らを打つ者は彼の目の珠を打な
ればなり 9 即ち我手をかれらの上に搖ん彼らは己に
事へし者の俘虜となるべし汝らは萬軍のヱホバの我
を遣したまへるなるを知ん 10 ヱホバ言たまふシオン
の女子よ喜び樂め我きたりて汝の中に住ばなり 11 そ
の日には許多の民ヱホバに附て我民とならん我なん
ぢの中に住べし汝は萬軍のヱホバの我を遣したまへ
るなるを知ん 12 ヱホバ聖地の中にてユダを取て己の
分となし再びヱルサレムを簡びたまふべし 13 ヱホバ
起てその聖住所よりいでたまへば凡そ血肉ある者ヱ
ホバの前に肅然たれ

3 彼祭司の長ヨシユアがヱホバの使の前に立ちサタ
ンのその右に立てこれに敵しをるを我に見す 2 ヱホ
バ、サタンに言たまひけるはサタンよヱホバ汝をせ
むべし即ちヱルサレムを簡びしヱホバ汝をいましむ
是は火の中より取いだしたる燃柴ならずやと 3 ヨシ
ユア汚なき衣服を衣て使の前に立をりしが 4 ヱホバ
己の前に立る者等に告て汚なき衣服を之に脱せよと
宣ひまたヨシユアに向ひて觀よ我なんぢの罪を汝の
身より取のぞけり汝に美服を衣すべしと宣へり 5 我
また潔き冠冕をその首に冠らせよと言り是において
潔き冠冕をその首に冠らせ衣服をこれに衣すヱホバ
の使は立をる 6 ヱホバの使證してヨシユアに言ふ 7
萬軍のヱホバかく言たまふ汝もし我道を歩みわが職
守を守らば我家を司どり我庭を守ることを得ん我ま
た此に立る者等の中に往來する路を汝に與ふべし 8

祭司の長ヨシユアよ請ふ汝と汝の前に坐する汝の同
僚とともに聽べし彼らは即ち前表となるべき人なり
我かならず我僕たる枝を來らすべし 9 ヨシユアの前
に我が立るところの石を視よ此一箇の石の上に七箇
の目あり我自らその彫刻をなす萬軍のヱホバこれを
言ふなり我この地の罪を一日の内に除くべし 10 萬軍
のヱホバ言たまふ其日には汝等おのおの互に相招き
て葡萄の樹の下無花果の樹の下にあらん

4 我に語へる天の使また來りて我を呼醒せり我は睡
れる人の呼醒されしごとくなりき 2 彼我にむかひて
汝何を見るやと言ければ我いへり我觀に惣金の燈臺
一箇ありてその頂に油を容る器ありまた燈臺の上に
七箇の燭盞ありその燭盞は燈臺の頂にありて之に各
七本づつの管あり 3 また燈臺の側に橄欖の樹二本あ
りて一は油を容る器の右にあり一はその左にあり 4
我答へて我と語ふ天の使の問言けるは我主よ是等は
何ぞやと 5 我と語ふ天の使我に答へて汝是等の何な
るを知ざるかと言しにより我主よ知ずとわれ言り 6
彼また答へて我に言けるはゼルバベルにヱホバの告
たまふ言は是のごとし萬軍のヱホバ宣ふ是は權勢に
由らず能力に由らず我靈に由るなり 7 ゼルバベルの
前にあたれる大山よ汝は何者ぞ汝は平地とならん彼
は恩惠あれ之に恩惠あれと呼はる聲をたてて頭石を
曳いださん 8 ヱホバの言われに臨めり云く 9 ゼルバ
ベルの手この室の石礎を置たり彼の手これを成終ん
汝しらん萬軍のヱホバ我を汝等に遣したまひしと 10
誰か小き事の日を藐視むる者ぞ夫の七の者は遍く全
地に往來するヱホバの目なり準繩のゼルバベルの手
にあるを見て喜ばん 11 我また彼に問て燈臺の右左に

ある此二本の橄欖の樹は何なるやと言ひ 12 重ねてま
た彼に問て此二本の金の管によりて金の油をその中
より斟ぎ出す二枝の橄欖は何ぞやと言しに 13 彼われ
に答へて汝是等の何なるを知ざるかと言ければ我主
よ知ずと言けるに 14 彼言らく是等は油の二箇の子に
して全地の主の前に立つ者なり

5 我また目を擧て觀しに卷物の飛あり 2 彼われに汝
何を見るやと言ければ我言ふ我卷物の飛ぶを見る其
長は二十キユビトその寛は十キユビト 3 彼またわれ
に言けるは是は全地の表面を往めぐる呪詛の言なり
凡て竊む者は卷物のこの面に照して除かれ凡て誓ふ
者は卷物の彼の面照して除かるべし 4 萬軍のヨホバ
のたまふ我これを出せり是は竊盜者の家に入りまた
我名を指て僞り誓ふ者の家に入てその家の中に宿り
その木と石とを並せて盡く之を燒べしと 5 我に語へ
る天の使進み來りて我に言けるは請ふ目を擧てこの
出きたれる物の何なるを見よ 6 これは何なるやと我
言ければ彼言ふ此出來れる者はエパ舛なり又言ふ全
地において彼等の形状は是のごとしと 7 かくて鉛の
圓き蓋を取あぐれば一人の婦人エパ舛の中に坐し居
る 8 彼是は罪惡なりと言てその婦人をエパ舛の中に
投いれ鉛の錘をその舛の口に投かぶらせたり 9 我ま
た目を擧て觀しに婦人二人出きたれり之に鶴の翼の
ごとき翼ありてその翼風を含む彼等そのエパ舛を天
地の間に持擧ぐ 10 我すなはち我に語ふ天の使にむか
ひて彼等エパ舛を何處へ携へゆくなるやと言けるに
11 彼我に言ふシナルの地にて之がために家を建んと
てなり是は彼處に置られてその臺の上に立ん

6 我また目を擧て觀しに四輛の車二の山の間より出
きたれりその山は銅の山なり **2** 第一の車には赤馬を
着け第二の車には黒馬を着け **3** 第三の車には白馬を
着け第四の車には白點なる強馬を着く **4** 我すなはち
我に語ふ天の使に問て我主よ是等は何なるやと言け
るに **5** 天の使こたへて我に言ふ是は四の天風にして
全地の主の前より罷り出たる者なり **6** 黒馬は北の地
をさして進み行き白馬その後に從ふ又白點馬は南の
地をさして進みゆき **7** 強馬は進み出て地を徧く行め
ぐらんとす彼汝ら往き地を徧くめぐれと言たまひけ
れば則ち地を行めぐれり **8** 彼われを呼て我に告て言
ふ此北の地に往る者等は北の地にて我靈を安んず **9**
ヱホバの言われに臨めり曰く **10** 汝かの囚虜人の中の
者ヘルダイ、トビヤおよびヱダヤより取ことをせよ
即ちその日に汝かれらがバビロンより歸りて宿りを
るゼパニヤの子ヨシヤの家に到り **11** 金銀を取て冠冕
を造りヨザダクの子なる祭司の長ヨシユアの首にこ
れを冠らせ **12** 彼に語りて言べし萬軍のヱホバ斯言た
まふ視よ人ありその名を枝といふ彼おのれの處より
生いでてヱホバの宮を建ん **13** 即ち彼者ヱホバの宮を
建て尊榮を帶びその位に坐して政事を施しその位に
ありて祭司とならん此二の者の間に平和の計議ある
べし **14** 偖またその冠冕はヘレム、トビヤ、ユダヤお
よびゼパニヤの子ヘンの記念のために之をヱホバの
殿に納むべし **15** 遠き處の者等來りてヱホバの殿を建
ん而して汝らは萬軍のヱホバの我を遣したまひしな
るを知にいたらん汝らもし汝らの神ヱホバの聲に聽
したがはば是のごとくなるべし

7 ダリヨス王の四年の九月すなはちキスリウといふ
月の四日にヱホバの言ゼカリヤに臨めり **2** ベテルか
の時シヤレゼル、レゲンメレクおよびその從者を遣
してヱホバを和めさせ **3** かつ萬軍のヱホバの室にを
る祭司に問しめ且豫言者に問しめて言けらく我今ま
で年久しく爲きたりしごとく尚五月をもて哭きかつ
齋戒すべきやと **4** ここにおいて萬軍のヱホバの言我
に臨めり云く **5** 國の諸民および祭司に告て言へ汝ら
は七十年のあひだ五月と七月とに斷食しかつ哀哭せ
しがその斷食せし時果して我にむかひて斷食せしや
6 汝ら食ひかつ飲は全く己のために食ひ己のために飲
ならずや **7** 在昔ヱルサレムおよび周圍の邑々人の住
ふありて平安なりし時南の地および平野にも人の住
ひをりし時に已往の預言者によりてヱホバの宣ひた
りし言を汝ら知ざるや **8** ヱホバの言ゼカリヤに臨め
り云く **9** 萬軍のヱホバかく宣へり云く正義き審判を
行ひ互に相愛しみ相憐め **10** 寡婦孤兒旅客および貧者
を虐ぐるなかれ人を害せんと心に圖る勿れと **11** 然る
に彼等は肯て耳を傾けず背を向け耳を鈍くして聽ず
12 且その心を金剛石のごとくし萬軍のヱホバがその
御霊をもて已往の預言者に由て傳へたまひし律法と
言詞に聽したがはざりき是をもて大なる怒萬軍のヱ
ホバより出て臨めり **13** 彼かく呼はりたれども彼等聽
ざりき其ごとく彼ら呼はるとも我聽じ萬軍のヱホバ
これを言ふ **14** 我かれらをその識ざる諸の國に吹散す
べし其後にてこの地は荒て往來する者なきに至らん
彼等かく美しき國を荒地となす

8 萬軍のヱホバの言われに臨めり曰く **2** 萬軍のヱホ
バかく言たまふ我シオンのために甚だしく心を熱し

て妬く思ひ大なる忿怒を起して之がために妬く思ふ
3 ヱホバかく言たまふ今我シオンに歸れり我ヱルサレ
ムの中に住んヱルサレムは誠實ある邑と稱へられ萬
軍のヱホバの山は聖山と稱へらるべし 4 萬軍のヱホ
バかく言たまふヱルサレムの街衢には再び老たる男
老たる女坐せん皆年高くして各々杖を手に持べし 5
またその邑の街衢には男の兒 女の兒滿て街衢に遊び
戯れん 6 萬軍のヱホバかく言たまふこの事其日には
此民の遺餘者の目に奇といふとも我目に何の奇きこ
と有んや萬軍のヱホバこれを言ふ 7 萬軍のヱホバか
く言たまふ視よ我わが民を日の出る國より日の入る
國より救ひ出し 8 かれらを携へ來りてヱルサレムの
中に住しめん彼らは我民となり我は彼らの神となり
て共に誠實と正義に居ん 9 萬軍のヱホバかく言たま
ふ汝ら萬軍のヱホバの室なる殿を建んとて其基礎を
置たる日に起りし預言者等の口の言詞を今日聞く者
よ汝らの腕を強くせよ 10 此日の先には人も工の價を
得ず獸畜も工の價を得ず出者も入者も仇の故をもて
安然ならざりき即ち我人々をして互に相攻しめたり
11 然れども今は我此民の遺餘者に對すること曩の日
のごとくならずと萬軍のヱホバ言たまふ 12 即ち平安
の種子あるべし葡萄の樹は果を結び地は産物を出し
天は露を與へん我この民の遺餘者にこれを盡く獲さ
すべし 13 ユダの家およびイスラエルの家よ汝らが國
々の中に呪詛となりしごとく此度は我なんぢらを救
ふて祝言とならしめん懼るる勿れ汝らの腕を強くせ
よ 14 萬軍のヱホバかく言たまふ在昔汝らの先祖我を
怒らせし時に我これに災禍を降さんと思ひて之を悔
ざりき萬軍のヱホバこれを言ふ 15 是のごとく我また

今日ヱルサレムとユダの家に福祉を降さんと思ふ汝
ら懼るる勿れ **16** 汝らの爲べき事は是なり汝ら各たが
ひに眞實を言べし又汝等の門にて審判する時は眞實
を執て平和の審判を爲べし **17** 汝等すべて人の災害を
心に圖る勿れ僞の誓を好む勿れ是等はみな我が惡む
者なりとヱホバ言たまふ **18** 萬軍のヱホバの言われに
臨めり云く **19** 萬軍のヱホバかく言たまふ四月の斷食
五月の斷食七月の斷食十月の斷食かへつてユダの家
の宴樂となり欣喜となり佳節となるべし惟なんぢら
眞實と平和を愛すべし **20** 萬軍のヱホバかく言たまふ
國々の民および衆多の邑の居民來り就ん **21** 即ちこの
邑の居民往てかの邑の者に向ひ我儕すみやかに往て
ヱホバを和め萬軍のヱホバを求めんと言んに我も往
べしと答へん **22** 衆多の民強き國民ヱルサレムに來り
て萬軍のヱホバを求めヱホバを和めん **23** 萬軍のヱホ
バかく言たまふ其日には諸の國語の民十人にてユダ
ヤ人一箇の裾を拉へん即ち之を拉へて言ん我ら汝ら
と與に往べし其は我ら神の汝らと偕にいますを聞た
ればなり

9 ヱホバの言詞の重負ハデラクの地に臨むダマスコ
はその止る所なりヱホバ世の人を眷みイスラエルの
一切の支派を眷みたまへばなり **2** 之に界するハマテ
も然りツロ、シドンも亦はなはだ怜悧ければ同じく
然るべし **3** ツロは自己のために城郭を構へ銀を塵の
ごとくに積み金を街衢の土のごとくに積めり **4** 視よ
主これを攻取り海にて之が力を打ほろぼしたまふべ
し是は火にて焚うせん **5** アシケロンこれを見て懼れ
ガザもこれを見て太く慄ふエクロンもその望む所の
者辱しめらるるに因て亦然りガザには王絶えアシケ

ロンには住者なきに至らん 6 アシドドにはまた雜種
の民すまん我ペリシテ人が誇る所の者を絶べし 7 我
これが口より血を取除き之が齒の間より憎むべき物
を取除かん是も遺りて我儕の神に歸しユダの牧伯の
ごとくに成べしまたエクロンはヱブス人のごとくに
なるべし 8 我わが家のために陣を張て敵軍に當り之
をして往來すること無らしめん虐遇者かさねて逼る
こと無るべし我いま我目をもて親ら見ればなり 9 シ
オンの女よ大に喜べヱルサレムの女よ呼はれ視よ汝
の王汝に來る彼は正義して拯救を賜はり柔和にして
驢馬に乘る即ち牝驢馬の子なる駒に乘るなり 10 我エ
フライムより車を絶ちヱルサレムより馬を絶ん戰爭
弓も絶るべし彼國々の民に平和を諭さん其政治は海
より海に及び河より地の極におよぶべし 11 汝につい
てはまた汝の契約の血のために我かの水なき坑より
汝の被俘人を放ち出さん 12 望を懷く被俘人よ汝等城
に歸れ我今日もなほ告て言ふ我かならず倍して汝等
に賚ふべし 13 我ユダを張て弓となしエフライムを矢
となして之につがへんシオンよ我汝の人々を振起し
てギリシヤの人々を攻しめ汝をして大丈夫の劍のご
とくならしむべし 14 ヱホバこれが上に顯れてその箭
を電光のごとくに射いだしたまはん主ヱホバ喇叭を
吹ならし南の暴風に乘て出來まさん 15 萬軍のヱホバ
彼らを護りたまはん彼等は食ふことを爲し投石器の
石を踏つけん彼等は飲ことを爲し酒に醉るごとくに
聲を擧ん其これに盈さるることは血を盛る鉢のごと
く祭壇の隅のごとくなるべし 16 彼らの神ヱホバ當日
に彼らを救ひその民を羊のごとくに救ひたまはん彼
等は冠冕の玉のごとくになりて其地に輝くべし 17 そ

の福祉は如何計ぞや其美麗は如何計ぞや穀物は童男
を長ぜしめ新酒は童女を長ぜしむ

10 汝ら春の雨の時に雨をヨホバに乞へヨホバは電
光を造り大雨を人々に賜ひ田野において草蔬を各に
賜ふべし **2** 夫テラピムは空虚き事を言ひト筮師はそ
の見る所 眞實ならずして虚僞の夢を語る其慰むる所
は徒然なり是をもて民は羊のごとくに迷ひ牧者なき
に因て惱む **3** 我牧者にむかひて怒を發す我牡山羊を
罰せん萬軍のヨホバその群なるユダの家を顧み之を
してその美しき軍馬のごとくならしめたまふ **4** 隅石
彼より出で釘かれより出で軍弓かれより出で宰たる
者みな齊く彼より出ん **5** 彼等戰ふ時は勇士のごとく
にして街衢の泥の中に敵を蹂躙らんヨホバかれらと
ともに在せば彼ら戰はん馬に騎れる者等すなはち媿
を抱くべし **6** 我ユダの家を強くしヨセフの家を救は
ん我かれらを恤むが故に彼らをして歸り住しめん彼
らは我に棄られし事なきが如くなるべし我は彼らの
神ヨホバなり我かれらに聽べし **7** エフライム人は勇
士に等しくして酒を飲たるごとく心に歡ばん其子等
は見て喜びヨホバに因て心に樂しまん **8** 我かれらに
向ひて嘯きて之を集めん其は我これを贖ひたればな
り彼等は昔殖增たる如くに殖增ん **9** 我かれらを國々
の民の中に捲ん彼等は遠き國において我をおぼへん
彼らは其子等とともに生ながらへて歸り來るべし **10**
我かれらをエジプトの國より携へかへりアッスリヤ
より彼等を集めギレアデの地およびレバノンに彼ら
を携へゆかんその居處も無きほどなるべし **11** 彼艱難
の海を通り海の浪を擊破りたまふナイルの淵は盡く
涸るアッスリヤの傲慢は卑くせられエジプトの杖は

移り去ん 12我彼らをしてヱホバに由て強くならしめ
ん彼等はヱホバの名をもて歩まんヱホバこれを言た
まふ
11レバノンよ汝の門を啓き火をして汝の香柏を焚
しめよ 2松よ叫けべ香柏は倒れ威嚴樹はそこなはれ
たりバシヤンの橡よ叫べ高らかなる林は倒れたり 3
牧者の叫ぶ聲あり其榮そこなはれたればなり猛き獅
子の吼る聲ありヨルダンの叢そこなはれたればなり
4我神ヱホバかく言たまふ宰らるべき羔を牧へ 5之を
買ふ者は之を宰るとも罪なし之を賣る者は言ふ我富
を得ればヱホバを祝すべしと其牧者もこれを惜まざ
るなり 6ヱホバ言たまふ我かさねて地の居民を惜ま
じ視よ我人を各その隣人の手に付しその王の手に付
さん彼ら地を荒すべし我これを彼らの手より救ひ出
さじ 7我すなはち其宰らるべき羊を牧り是は最も憫
然なる羊なり我みづから二本の杖を取り一を恩と名
け一を結と名けてその羊を牧り 8我一月に牧者三人
を絶り我心に彼らを厭ひしが彼等も心に我を惡めり
9我いへり我は汝らを飼はじ死る者は死に絶るる者は
絶れ遺る者は互にその肉を食ひあふべし 10我恩とい
ふ杖を取て之を折れり是諸の民に立し我契約を廢せ
んとてなりき 11是は其日に廢せられたり是に於てか
の我に聽したがひし憫然なる羊は之をヱホバの言な
りしと知れり 12我彼らに向ひて汝等もし善と視なば
我價を我に授けよ若しからずば止めよと言ければ彼
等すなはち銀三十を權りて我價とせり 13ヱホバ我に
言たまひけるは彼等に我が估價せられしその善價を
陶人に投あたへよと我すなはち銀三十を取てヱホバ
の室に投いれて陶人に歸せしむ 14我また結といふ杖

を折れり是ユダとイスラエルの間の和好を絶んとて
なりき 15 ヱホバ我に言たまはく汝また愚なる牧者の
器を取れ 16 視よ我地に一人の牧者を興さん彼は亡ぶ
る者を顧みず迷へる者を尋ねず傷つける者を醫さず
健剛なる者を飼はず肥たる者の肉を食ひ且その蹄を
裂ん 17 其羊の群を棄る惡き牧者は禍なるかな劍その
腕に臨みその右の目に臨まん其腕は全く枯えその右
の目は全く盲れん

12 イスラエルにかかはるヱホバの言詞の重負 ヱホ
バ即ち天を舒べ地の基を置ゑ人の内の靈魂を造る者
言たまふ 2 視よ我ヱルサレムをしてその周圍の國民
を蹌踉はする杯とならしむべしヱルサレムの攻圍ま
るる時是はユダにも及ばん 3 其日には我ヱルサレム
をして諸の國民に對ひて重石とならしむべし之を持
擧る者は大傷を受ん地上の諸國みな集りて之に攻寄
べし 4 ヱホバ言たまふ當日には我一切の馬を擊て駭
かせその騎手を擊て狂はせん而して我ユダの家の上
に我目を開き諸の國民の馬を擊て盲になすべし 5 ユ
ダの牧伯等その心の中に謂んヱルサレムの居民はそ
の神萬軍のヱホバに由て我力となるべしと 6 當日に
は我ユダの牧伯等をして薪の下にある火盤のごとく
麥束の下にある炬火のごとくならしむべし彼等は右
左にむかひその周圍の國民を盡く焚んヱルサレム人
はなほヱルサレムにてその本の處に居ことを得べし
7 ヱホバまづユダの幕屋を救ひたまはん是ダビデの家
の榮およびヱルサレムの居民の榮のユダに勝ること
無らんためたり 8 當日ヱホバ、ヱルサレムの居民を
護りたまはん彼らの中の弱き者もその日にはダビデ
のごとくなるべしまたダビデの家は神のごとく彼ら

に先だつヱホバの使のごとくなるべし 9 その日には
我ヱルサレムに攻きたる國民をことごとく滅すこと
を務むべし 10 我ダビデの家およびヱルサレムの居民
に恩惠と祈禱の靈をそそがん彼等はその刺たりし我
を仰ぎ觀獨子のため哭くがごとく之がために哭き長
子のために悲しむがごとく之がために痛く悲しまん
11 その日にはヱルサレムに大なる哀哭あらん是はメ
ギドンの谷なるハダデリンモンに在りし哀哭のごと
くなるべし 12 國中の族おのおの別れ居て哀哭べし即
ちダビデの族別れ居て哀哭きその妻等別れ居て哀哭
きナタンの家の族別れ居て哀哭きその妻等別れ居て
哀哭かん 13 レビの家の族別れ居て哀哭きその妻等別
れ居て哀哭きシメイの族別れ居て哀哭きその妻等わ
かれ居て哀哭かん 14 その他の族も凡て然りすなはち
族おのおの別れ居て哀哭きその妻等別れ居て哀哭く
べし

13 その日罪と汚穢を清むる一の泉ダビデの家とヱ
ルサレムの居民のために開くべし 2 萬軍のヱホバ言
たまふ其日には我地より偶像の名を絶のぞき重て人
に記憶らるること無らしむべし我また預言者および
汚穢の靈を地より去しむべし 3 人もしなほ預言する
ことあらば其生の父母これに言ん汝は生べからず汝
はヱホバの名をもて虚僞を語るなりと而してその生
の父母これが預言しをるを刺ん 4 その日には預言者
等預言するに方りてその異象を羞ん重て人を欺かん
ために毛衣を纒はじ 5 彼言ん我は預言者にあらず地
を耕へす者なり即ち我は若き時より人に買れたりと
6 若これに向ひて然らば汝の兩手の間の傷は何ぞやと
言あらば是は我が愛する者の家にて受たる傷なりと

答へん 7 萬軍のヨホバ言たまふ劍よ起て我牧者わが
伴侶なる人を攻よ牧者を擊て然らばその羊散らん我
また我手を小き者等の上に伸べし 8 ヨホバ言たまふ
全地の人二分は絶れて死に三分の一はその中に遺ら
ん 9 我その三分の一を携へて火にいれ銀を熬分るご
とくに之を熬分け金を試むるごとくに之を試むべし
彼らわが名を呼ん我これにこたへん我これは我民な
りと言ん彼等またヨホバは我神なりと言ん

14 視よヨホバの日來る汝の貨財奪はれて汝の中に
て分たるべし 2 我萬國の民を集めてヨルサレムを攻
擊しめん邑は取られ家は掠められ婦女は犯され邑の
人は半は擄へられてゆかん然どその餘の民は邑より
絶れじ 3 その時ヨホバ出きたりて其等の國人を攻擊
たまはん在昔その軍陣の日に戰ひたまひしごとくな
るべし 4 其日にはヨルサレムの前に當りて東にある
ところの橄欖山の上に彼の足立ん而して橄欖山その
眞中より西東に裂て甚だ大なる谷を成しその山の半
は北に半は南に移るべし 5 汝らは我山の谷に逃いら
ん其山の谷はアザルにまで及ぶべし汝らはユダの王
ウジヤの世に地震を避て逃しごとくに逃ん我神ヨホ
バ來りたまはん諸の聖者なんぢとともなるべし 6 そ
の日には光明なかるべく輝く者消うすべし 7 茲に只
一の日あるべしヨホバこれを知たまふ是は晝にもあ
らず夜にもあらず夕暮の頃に明くなるべし 8 その日
に活る水ヨルサレムより出でその半は東の海にその
半は西の海に流れん夏も冬も然あるべし 9 ヨホバ全
地の王となりたまはん其日には只ヨホバのみ只その
御名のみにならん 10 全地はアラバのごとくなりてゲ
バよりヨルサレムの南のリンモンまでの間のごとく

なるべし而してヱルサレムは高くなりてその故の處
に立ちベニヤミンの門より第一の門の處に及び隅の
門にいたりハナニエルの戍樓より王の酒榨倉までに
渉るべし 11 その中には人住ん重て呪詛あらじヱルサ
レムは安然に立べし 12 ヱルサレムを攻擊し諸の民に
ヱホバ災禍を降してこれを擊なやましたまふこと是
のごとくなるべし即ち彼らその足にて立をる中に肉
腐れ目その孔の中にて腐れ舌その口の中にて腐れん
13 その日にはヱホバかれらをして大に狼狽しめたま
はん彼らは各人の手を執へん此手と彼手擊あふべし
14 ユダもまたヱルサレムに於て戰ふべしその四周の
一切の國人の財寳金銀衣服など甚だ多く聚められん
15 また馬騾駱駝驢馬およびその諸營の一切の家畜の
蒙る災禍もこの災禍のごとくなるべし 16 ヱルサレム
に攻きたりし諸の國人の遺れる者はみな歳々に上り
きてその王なる萬軍のヱホバを拜み結茅の節を守る
にいたるべし 17 地上の諸族の中その王なる萬軍のヱ
ホバを拜みにヱルサレムに上らざる者の上には凡て
雨ふらざるべし 18 例ばエジプトの族もし上り來らざ
る時はその上に雨ふらじヱホバその結茅の節を守り
に上らざる一切の國人を擊なやます災禍を之に降し
たまふべし 19 エジプトの罪凡て結茅の節を守りに上
り來らざる國人の罪是のごとくなるべし 20 その日に
は馬の鈴にまでヱホバに聖としるさん又ヱホバの家
の鍋は壇の前の鉢と等しかるべし 21 ヱルサレムおよ
びユダの鍋は都て萬軍のヱホバの聖物となるべし凡
そ犧牲を獻ぐる者は來りてこれを取り其中にて祭肉
を煮ん其日には萬軍のヱホバの室に最早カナン人あ
らざるべし

マラキ書

1 これマラキに托てイスラエルに臨めるヨホバの言
の重負なり **2** ヨホバ曰たまふ我汝らを愛したり 然る
に汝ら云ふ 汝いかに我儕を愛せしやと ヨホバいふエ
サウはヤコブの兄に非ずや されど我はヤコブを愛し
3 エサウを惡めり 且つわれ彼の山を荒し其嗣業を山
犬にあたへたり **4** エドムは我儕ほろぼされたれども
再び荒たる所を建んといふによりて萬軍のヨホバか
く曰たまふ 彼等は建ん されど我これを倒さん 人は
彼等を惡境とよび又ヨホバの恒に怒りたまふ人民と
稱へん **5** 汝らこれを目に見て云ん ヨホバはイスラエ
ルの地に大なりと **6** 子は其父を敬ひ僕はその主を敬
ふ されば我もし父たらば我を敬ふこと安にあるや 我
もし主たらば我をおそるること安にあるや なんぢら
我が名を藐視る祭司よと萬軍のヨホバいひたまふ 然
るに汝曹はいふ我儕何に汝の名を藐視りしやと **7** 汝
ら汚れたるパンをわが壇の上に獻げしかして言ふ我
儕何に爾を汚せしやと 汝曹ヨホバの臺は卑しきなり
と云しがゆゑなり **8** 汝ら盲目なる者を犠牲に獻ぐる
は惡に非ずや 又跛足なるものと病者を獻ぐるは惡に
非ずや 今これを汝の方伯に獻げよ されば彼なんぢを
悦ぶや 汝を受納るや 萬軍のヨホバ之をいふ **9** 請ふ汝
ら神に我らをあはれみ給はんことをもとめよ これら
は凡て汝らの手になれり 彼なんぢらを納んや 萬軍の
ヨホバこれを言ふ **10** 汝らが我壇の上にいたづらに火
をたくこと無らんために汝らの中一人扉を閉づる者
あらまほし われ汝らを悦ばず 又なんぢらの手より獻
物を受じと萬軍のヨホバいひ給ふ **11** 日の出る處より
沒る處までの列國の中に我名は大ならん 又何處にて

も香と潔き獻物を我名に獻げん そはわが名列國の中
に大なるべければなりと萬軍のヨホバいひ給ふ 12 し
かるになんぢら之を褻したり そは汝曹はヨホバの臺
は汚れたり また其果すなはちその食物は卑しと云ば
なり 13 なんぢらは又如何に煩勞しきことにあらずや
といひ且これを藐視たり 萬軍のヨホバこれをいふ 又
なんぢらは奪ひし物跛足たる者病る者を携へ來れり
汝らかく獻物を携へ來ればわれ之を汝らの手より受
べけんや ヨホバこれをいひ給へり 14 群の中に牡あ
るに誓を立てて疵あるものをヨホバに獻ぐる詐僞者
は詛はるべし そは我は大なる王また我名は列國に畏
れらるべきなればなり 萬軍のヨホバこれをいふ

2 祭司等よ今この命令なんぢらにあたへらる 2 萬軍
のヨホバいひたまふ汝等もし聽きしたがはず又これ
を心にとめず我名に榮光を歸せずばわれ汝らの上に
詛を來らせん 又なんぢらの祝福を詛はん われすでに
此等を詛へり 汝らこれを心にとめざりしに因てなり
3 視よ我なんぢらのために種をいましめん また糞す
なはち汝らの犧牲の糞を汝らの面の上に撒さん 汝ら
これとともに携へさられん 4 わが此命令をなんぢら
に下し與ふるは我契約をしてレビに保たしめんため
なるを汝ら知るべし 萬軍のヨホバこれをいふ 5 わが
彼と結びし契約は生命と平安とにあり 我がこれを彼
に與へしは彼に我を畏れしめんが爲なり 彼われを懼
れわが名の前にをののけり 6 眞理の法彼の口に在て
不義その口唇にあらず 彼平安と公義をとりて我とと
もにあゆみ又多の人を不義より立歸らせたりき 7 夫
れ祭司の口唇に知識を持べく又人彼の口より法を諮
詢べし そは祭司は萬軍のヨホバの使者なればなり 8

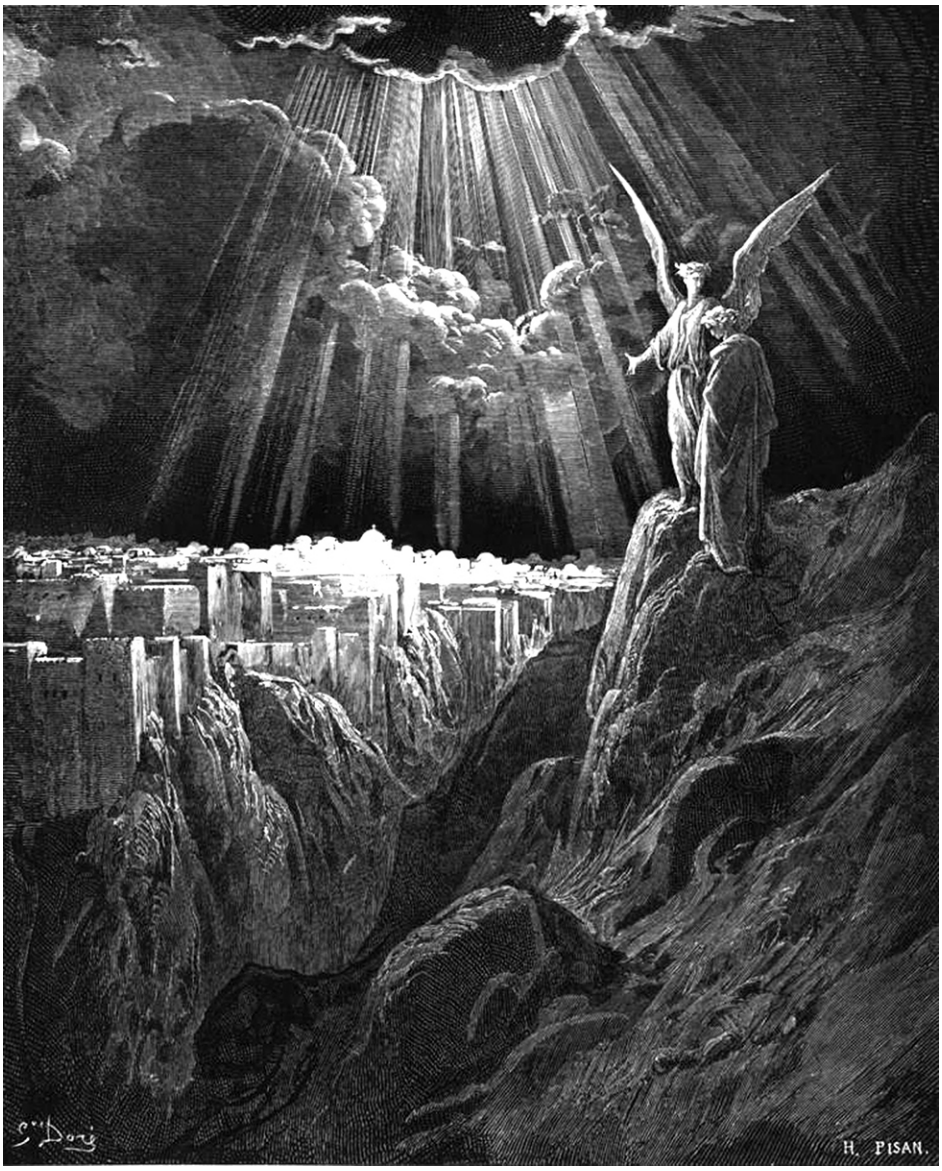
しかるに汝らは道を離れ衆多の人を法に躓礙かせレ
ビの契約を壞りたり 萬軍のヱホバこれをいふ 9 汝ら
は我道を守らず法をおこなふに當りて人に偏りし故
にわれも汝らを一切の民の前に輕められまた賤めら
れしむ 10 我儕の父は皆同一なるにあらずや われら
を造りし神は同一なるにあらずや 我儕先祖等の契約
を破りて各おのれの兄弟にいつはりを行ふは何ぞ 11
ユダは誓約にそむけり イスラエル及びエルサレムの
中には憎むべき事行はる すなはちユダはヱホバの愛
したまふ聖所を褻して他神の女をめとれり 12 ヱホバ
これをおこなふ人をば主なるものをも事ふる者をも
ヤコブの幕屋よりのぞきたまはん 萬軍のヱホバに獻
物をささぐるものにてもまた然り 13 つぎに又なんぢ
らはこれをなせり 即ち淚と泣と歎とをもてヱホバの
壇をおほはしめたり 故に彼もはや獻物を顧みずまた
これを汝らの手より悅び納たまはざるなり 14 汝らは
なほ何故ぞやと言ふ そは是はヱホバ汝となんぢの若
き時の妻の間にいりて證をなしたまへばなり 彼はな
んぢの伴侶汝が契約をなせし妻なるに汝誓約に背き
てこれを棄つ 15 ヱホバは只一を造りたまひしにあら
ずや されども彼にはなほ靈の餘ありき 何故にひとつ
のみなりしや 是は神を敬虔の裔を得んが爲なりき 故
になんぢら心に謹みその若き時の妻を誓約にそむき
て棄るなかれ 16 イスラエルの神ヱホバいひたまふ
われは離縁を惡みまた虐遇をもて其衣を蔽ふ人を惡
む 故に汝ら誓約にそむきて妻を待遇はざるやう心に
つつしむべし 萬軍のヱホバこれをいふ 17 なんぢら
は言をもてヱホバを煩勞はせり されど汝ら言ふ 何に
わづらはせしやと 如何となればなんぢら凡て惡をな

すものはヨホバの目に善と見えかつ彼に悅ばると言
ひ また審判の神は安にあるやといへばなり

3 視よ我わが使者を遣さん かれ我面の前に道を備へ
ん また汝らが求むるところの主すなはち汝らの悅樂
ぶ契約の使者忽然その殿に來らん 視よ彼來らんと萬
軍のヨホバ云たまふ **2** されど其來る日には誰か堪え
んや その顯著る時には誰か立えんや 彼は金をふきわ
くる者の火の如く布晒の灰汁のごとくならん **3** かれ
は銀をふきわけてこれを潔むる者のごとく坐せん 彼
はレビの裔を潔め金銀の如くかれらをきよめん 而し
て彼等は義をもて獻物をヨホバにささげん **4** その時
ユダとエルサレムの獻物はむかし日の如く又先の年
のごとくヨホバに悅ばれん **5** われ汝らにちかづきて
審判をなし巫術者にむかひ姦淫を行ふ者にむかひ僞
の誓をなせる者にむかひ傭人の價金をかすめ寡婦と
孤子をしへたげ異邦人を推抂げ我を畏れざるものど
もにむかひて速に證をなさんと萬軍のヨホバ云たま
ふ **6** それわれヨホバは易らざる者なり 故にヤコブの
子等よ汝らは亡されず **7** なんぢら其先祖等の日より
このかたわが律例をはなれてこれを守らざりき 我に
かへれ われ亦なんぢらに歸らん 萬軍のヨホバこれを
言ふ 然るに汝らはわれら何においてかへるべきやと
言り **8** ひと神の物をぬすむことをせんや されど汝ら
はわが物を盜めり 汝らは又何において汝の物をぬす
みしやといへり 十分の一および獻物に於てなり **9** 汝
らは呪詛をもて詛はる またなんぢら一切の國人はわ
が物をぬすめり **10** わが殿に食物あらしめんために汝
ら什一をすべて我倉にたづさへきたれ 而して是をも
て我を試みわが天の窓をひらきて容べきところなき

までに恩澤を汝らにそそぐや否やを見るべし 萬軍の
ヱホバこれを言ふ **11** 我また噬食ふ者をなんぢらの爲
に抑へてなんぢらの地の産物をやぶらざらしめん 又
なんぢらの葡萄の樹をして時のいたらざる前にその
實を圃におとさざらしめん 萬軍のヱホバこれをいふ
12 又萬國の人なんぢらを幸福なる者ととなへん そは
汝ら樂しき地となるべければなり 萬軍のヱホバこれ
をいふ **13** ヱホバ云たまふ 汝らは言詞をはげしくし
て我に逆らへり しかるも汝らは我儕なんぢらにさか
らひて何をいひしやといへり **14** 汝らは言らく神に服
事ることは徒然なり われらその命令をまもりかつ萬
軍のヱホバの前に悲みて歩みたりとて何の益あらん
や **15** 今われらは驕傲ものを幸福なりと稱ふ また惡
をおこなふものも盛になり 神を試むるものすらも救
はると **16** その時ヱホバをおそるる者互に相かたりヱ
ホバ耳をかたむけてこれを聽たまへり またヱホバを
畏るる者およびその名を記憶る者のためにヱホバの
前に記念の書をかきしるせり **17** 萬軍のヱホバいひた
まふ 我わが設くる日にかれらをもて我寶となすべし
また人の己につかふる子をあはれむがごとく我彼等
をあはれまん **18** その時汝らは更にまた義者と惡きも
のと神に服事るものと事へざる者との區別をしらん
4 萬軍のヱホバいひたまふ 視よ爐のごとくに燒る日
來らん すべて驕傲者と惡をおこなふ者は藁のごとく
にならん 其きたらんとする日彼等を燒つくして根も
枝ものこらざらしめん **2** されど我名をおそるる汝ら
には義の日いでて昇らん その翼には醫す能をそなへ
ん 汝らは牢よりいでし犢の如く躍跳ん **3** 又なんぢら
は惡人を踐つけん 即ちわが設くる日にかれらは汝ら

の脚の掌の下にありて灰のごとくならん 萬軍のヱホ
バこれを言ふ **4** なんぢらわが僕モーセの律法をおぼ
えよ すなはち我がホレブにてイスラエル全體のため
に彼に命ぜし法度と誡命をおぼゆべし **5** 視よヱホバ
の大なる畏るべき日の來るまへにわれ預言者エリヤ
を汝らにつかはさん かれ父の心にその子女の心を慈
はせ 子女の心にその父をおもはしめん 是は我が來り
て詛をもて地を擊ことなからんためなり



私はまた、聖なる都、新しいエルサレムが、夫のために飾られた花嫁のように整えられて、神のみもとを出て、天から下って来るのを見た。そのとき私は、御座から出る大きな声がこう言うのを聞いた。「見よ。神の幕屋が人とともにある。神は彼らとともに住み、彼らはその民となる。また、神ご自身が彼らとともにおられて、

ヨハネの黙示録 21:2-3

読者ガイド

日本語 at AionianBible.org/Readers-Guide

The Aionian Bible republishes public domain and Creative Common Bible texts that are 100% free to copy and print. The original translation is unaltered and notes are added to help your study. The notes show the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of afterlife destinies.

Who has the authority to interpret the Bible and examine the underlying Hebrew and Greek words? That is a good question! We read in 1 John 2:27, *"As for you, the anointing which you received from him remains in you, and you do not need for anyone to teach you. But as his anointing teaches you concerning all things, and is true, and is no lie, and even as it taught you, you remain in him."* Every Christian is qualified to interpret the Bible! Now that does not mean we will all agree. Each of us is still growing in our understanding of the truth. However, it does mean that there is no infallible human or tradition to answer all our questions. Instead the Holy Spirit helps each of us to know the truth and grow closer to God and each other.

The Bible is a library with 66 books in the Protestant Canon. The best way to learn God's word is to read entire books. Read the book of Genesis. Read the book of John. Read the entire Bible library. Topical studies and cross-referencing can be good. However, the safest way to understand context and meaning is to read whole Bible books. Chapter and verse numbers were added for convenience in the 16th century, but unfortunately they can cause the Bible to seem like an encyclopedia. The Aionian Bible is formatted with simple verse numbering, minimal notes, and no cross-referencing in order to encourage the reading of Bible books.

Bible reading must also begin with prayer. Any Christian is qualified to interpret the Bible with God's help. However, this freedom is also a responsibility because without the Holy Spirit we cannot interpret accurately. We read in 1 Corinthians 2:13-14, *"And we speak of these things, not with words taught by human wisdom, but with those taught by the Spirit, comparing spiritual things with spiritual things. Now the natural person does not receive the things of the Spirit of God, for they are foolishness to him, and he cannot understand them, because they are spiritually discerned."* So we cannot understand in our natural self, but we can with God's help through prayer.

The Holy Spirit is the best writer and he uses literary devices such as introductions, conclusions, paragraphs, and metaphors. He also writes various genres including historical narrative, prose, and poetry. So Bible study must spiritually discern and understand literature. Pray, read, observe, interpret, and apply. Finally, *"Do your best to present yourself approved by God, a worker who does not need to be ashamed, properly handling the word of truth."* 2 Timothy 2:15. *"God has granted to us his precious and exceedingly great promises; that through these you may become partakers of the divine nature, having escaped from the corruption that is in the world by lust. Yes, and for this very cause adding on your part all diligence, in your faith supply moral excellence; and in moral excellence, knowledge; and in knowledge, self-control; and in self-control patience; and in patience godliness; and in godliness brotherly affection; and in brotherly affection, love. For if these things are yours and abound, they make you to be not idle nor unfruitful to the knowledge of our Lord Jesus Christ,"* 2 Peter 1:4-8.

用語集

日本語 at AionianBible.org/Glossary

The Aionian Bible un-translates and instead transliterates eleven special words to help us better understand the extent of God's love for individuals and all mankind, and the nature of afterlife destinies. The original translation is unaltered and a note is added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Compare the meanings below to the Strong's Concordance and Glossary definitions.

Abyssos g12

Greek: proper noun, place
Usage: 9 times in 3 books, 6 chapters, and 9 verses
Meaning:

Temporary prison for special fallen angels such as Apollyon, the Beast, and Satan.

aïdios g126

Greek: adjective
Usage: 2 times in Romans 1:20 and Jude 6
Meaning:

Lasting, enduring forever, eternal.

aiōn g165

Greek: noun
Usage: 127 times in 22 books, 75 chapters, and 102 verses
Meaning:

A lifetime or time period with a beginning and end, an era, an age, the completion of which is beyond human perception, but known only to God the creator of the aiōns, Hebrews 1:2. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

aiōnios g166

Greek: adjective
Usage: 71 times in 19 books, 44 chapters, and 69 verses
Meaning:

From start to finish, pertaining to the age, lifetime, entirety, complete, or even consummate. Never meaning simple endless or infinite chronological time in Koine Greek usage. Read Dr. Heleen Keizer and Ramelli and Konstan for proofs.

eleēsē g1653

Greek: verb, aorist tense, active voice, subjunctive mood, 3rd person singular
Usage: 1 time in this conjugation, Romans 11:32
Meaning:

To have pity on, to show mercy. Typically, the subjunctive mood indicates possiblity, not certainty. However, a subjunctive in a purpose clause is a resulting action as certain as the causal action. The subjunctive in a purpose clause functions as an indicative, not an optative. Thus, the grand conclusion of grace theology in Romans 11:32 must be clarified. God's mercy on all is not a possibility, but a certainty. See ntgreek.org.

Geenna g1067
Greek: proper noun, place
Usage: 12 times in 4 books, 7 chapters, and 12 verses
Meaning:
Valley of Hinnom, Jerusalem's trash dump, a place of ruin, destruction, and judgment in this life, or the next, though not eternal to Jesus' audience.

Hadēs g86
Greek: proper noun, place
Usage: 11 times in 5 books, 9 chapters, and 11 verses
Meaning:
Synonomous with Sheol, though in New Testament usage Hades is the temporal place of punishment for deceased unbelieving mankind, distinct from Paradise for deceased believers.

Limnē Pyr g3041 g4442
Greek: proper noun, place
Usage: Phrase 5 times in the New Testament
Meaning:
Lake of Fire, final punishment for those not named in the Book of Life, prepared for the Devil and his angels, Matthew 25:41.

Sheol h7585
Hebrew: proper noun, place
Usage: 66 times in 17 books, 50 chapters, and 64 verses
Meaning:
The grave or temporal afterlife world of both the righteous and unrighteous, believing and unbelieving, until the general resurrection.

Tartaroō g5020
Greek: proper noun, place
Usage: 1 time in 2 Peter 2:4
Meaning:
Temporary prison for particular fallen angels awaiting final judgment.

用語集 +

AionianBible.org/Bibles/Japanese---Japanese-Meiji-yaku/Noted

Glossary references are below. Strong's Hebrew and Greek number notes are added to 64 Old Testament and 200 New Testament verses. Questioned verse translations do not contain Aionian Glossary words and may wrongly imply *eternal* or *Hell*. * The note placement is skipped or adjusted for verses with non-standard numbering.

Abyssos

ルカの福音書 8:31
ローマ人への手紙 10:7
ヨハネの黙示録 9:1
ヨハネの黙示録 9:2
ヨハネの黙示録 9:11
ヨハネの黙示録 11:7
ヨハネの黙示録 17:8
ヨハネの黙示録 20:1
ヨハネの黙示録 20:3

aïdios

ローマ人への手紙 1:20
ユダの手紙 1:6

aiōn

マタイの福音書 12:32
マタイの福音書 13:22
マタイの福音書 13:39
マタイの福音書 13:40
マタイの福音書 13:49
マタイの福音書 21:19
マタイの福音書 24:3
マタイの福音書 28:20
マルコの福音書 3:29
マルコの福音書 4:19
マルコの福音書 10:30
マルコの福音書 11:14
ルカの福音書 1:33
ルカの福音書 1:55
ルカの福音書 1:70
ルカの福音書 16:8
ルカの福音書 18:30
ルカの福音書 20:34
ルカの福音書 20:35
ヨハネの福音書 4:14
ヨハネの福音書 6:51
ヨハネの福音書 6:58
ヨハネの福音書 8:35
ヨハネの福音書 8:51
ヨハネの福音書 8:52
ヨハネの福音書 9:32
ヨハネの福音書 10:28
ヨハネの福音書 11:26
ヨハネの福音書 12:34
ヨハネの福音書 13:8
ヨハネの福音書 14:16
使徒の働き 3:21
使徒の働き 15:18
ローマ人への手紙 1:25
ローマ人への手紙 9:5
ローマ人への手紙 11:36
ローマ人への手紙 12:2
ローマ人への手紙 16:27
コリント人への手紙第一 1:20
コリント人への手紙第一 2:6
コリント人への手紙第一 2:7
コリント人への手紙第一 2:8
コリント人への手紙第一 3:18
コリント人への手紙第一 8:13
コリント人への手紙第一 10:11
コリント人への手紙第二 4:4
コリント人への手紙第二 9:9
コリント人への手紙第二 11:31
ガラテヤ人への手紙 1:4
ガラテヤ人への手紙 1:5
エペソ人への手紙 1:21
エペソ人への手紙 2:2
エペソ人への手紙 2:7
エペソ人への手紙 3:9
エペソ人への手紙 3:11
エペソ人への手紙 3:21
エペソ人への手紙 6:12
ピリピ人への手紙 4:20
コロサイ人への手紙 1:26
テモテへの手紙第一 1:17
テモテへの手紙第一 6:17
テモテへの手紙第二 4:10
テモテへの手紙第二 4:18
テトスへの手紙 2:12
ヘブル人への手紙 1:2
ヘブル人への手紙 1:8
ヘブル人への手紙 5:6
ヘブル人への手紙 6:5
ヘブル人への手紙 6:20
ヘブル人への手紙 7:17
ヘブル人への手紙 7:21
ヘブル人への手紙 7:24
ヘブル人への手紙 7:28
ヘブル人への手紙 9:26
ヘブル人への手紙 11:3
ヘブル人への手紙 13:8
ヘブル人への手紙 13:21
ペテロの手紙第一 1:23
ペテロの手紙第一 1:25
ペテロの手紙第一 4:11
ペテロの手紙第一 5:11
ペテロの手紙第二 3:18
ヨハネの手紙第一 2:17
ヨハネの手紙第二 1:2
ユダの手紙 1:13
ユダの手紙 1:25
ヨハネの黙示録 1:6
ヨハネの黙示録 1:18
ヨハネの黙示録 4:9
ヨハネの黙示録 4:10
ヨハネの黙示録 5:13
ヨハネの黙示録 7:12
ヨハネの黙示録 10:6
ヨハネの黙示録 11:15
ヨハネの黙示録 14:11
ヨハネの黙示録 15:7
ヨハネの黙示録 19:3
ヨハネの黙示録 20:10
ヨハネの黙示録 22:5

aiōnios

マタイの福音書 18:8
マタイの福音書 19:16
マタイの福音書 19:29
マタイの福音書 25:41
マタイの福音書 25:46
マルコの福音書 3:29
マルコの福音書 10:17
マルコの福音書 10:30
ルカの福音書 10:25
ルカの福音書 16:9
ルカの福音書 18:18
ルカの福音書 18:30
ヨハネの福音書 3:15
ヨハネの福音書 3:16
ヨハネの福音書 3:36
ヨハネの福音書 4:14
ヨハネの福音書 4:36
ヨハネの福音書 5:24
ヨハネの福音書 5:39
ヨハネの福音書 6:27
ヨハネの福音書 6:40
ヨハネの福音書 6:47
ヨハネの福音書 6:54
ヨハネの福音書 6:68

ヨハネの福音書 10:28
ヨハネの福音書 12:25
ヨハネの福音書 12:50
ヨハネの福音書 17:2
ヨハネの福音書 17:3
使徒の働き 13:46
使徒の働き 13:48
ローマ人への手紙 2:7
ローマ人への手紙 5:21
ローマ人への手紙 6:22
ローマ人への手紙 6:23
ローマ人への手紙 16:25
ローマ人への手紙 16:26
コリント人への手紙第二 4:17
コリント人への手紙第二 4:18
コリント人への手紙第二 5:1
ガラテヤ人への手紙 6:8
テサロニケ人への手紙第二 1:9
テサロニケ人への手紙第二 2:16
テモテへの手紙第一 1:16
テモテへの手紙第一 6:12
テモテへの手紙第一 6:16
テモテへの手紙第二 1:9
テモテへの手紙第二 2:10
テトスへの手紙 1:2
テトスへの手紙 3:7
ピレモンへの手紙 1:15
ヘブル人への手紙 5:9
ヘブル人への手紙 6:2
ヘブル人への手紙 9:12
ヘブル人への手紙 9:14
ヘブル人への手紙 9:15
ヘブル人への手紙 13:20
ペテロの手紙第一 5:10
ペテロの手紙第二 1:11
ヨハネの手紙第一 1:2
ヨハネの手紙第一 2:25
ヨハネの手紙第一 3:15
ヨハネの手紙第一 5:11
ヨハネの手紙第一 5:13
ヨハネの手紙第一 5:20
ユダの手紙 1:7
ユダの手紙 1:21
ヨハネの黙示録 14:6

eleēsē

ローマ人への手紙 11:32

Geenna

マタイの福音書 5:22
マタイの福音書 5:29
マタイの福音書 5:30
マタイの福音書 10:28
マタイの福音書 18:9
マタイの福音書 23:15
マタイの福音書 23:33
マルコの福音書 9:43
マルコの福音書 9:45
マルコの福音書 9:47
ルカの福音書 12:5
ヤコブの手紙 3:6

Hadēs

マタイの福音書 11:23
マタイの福音書 16:18
ルカの福音書 10:15
ルカの福音書 16:23
使徒の働き 2:27
使徒の働き 2:31
コリント人への手紙第一 15:55
ヨハネの黙示録 1:18
ヨハネの黙示録 6:8
ヨハネの黙示録 20:13
ヨハネの黙示録 20:14

Limnē Pyr

ヨハネの黙示録 19:20
ヨハネの黙示録 20:10
ヨハネの黙示録 20:14
ヨハネの黙示録 20:15
ヨハネの黙示録 21:8

Sheol

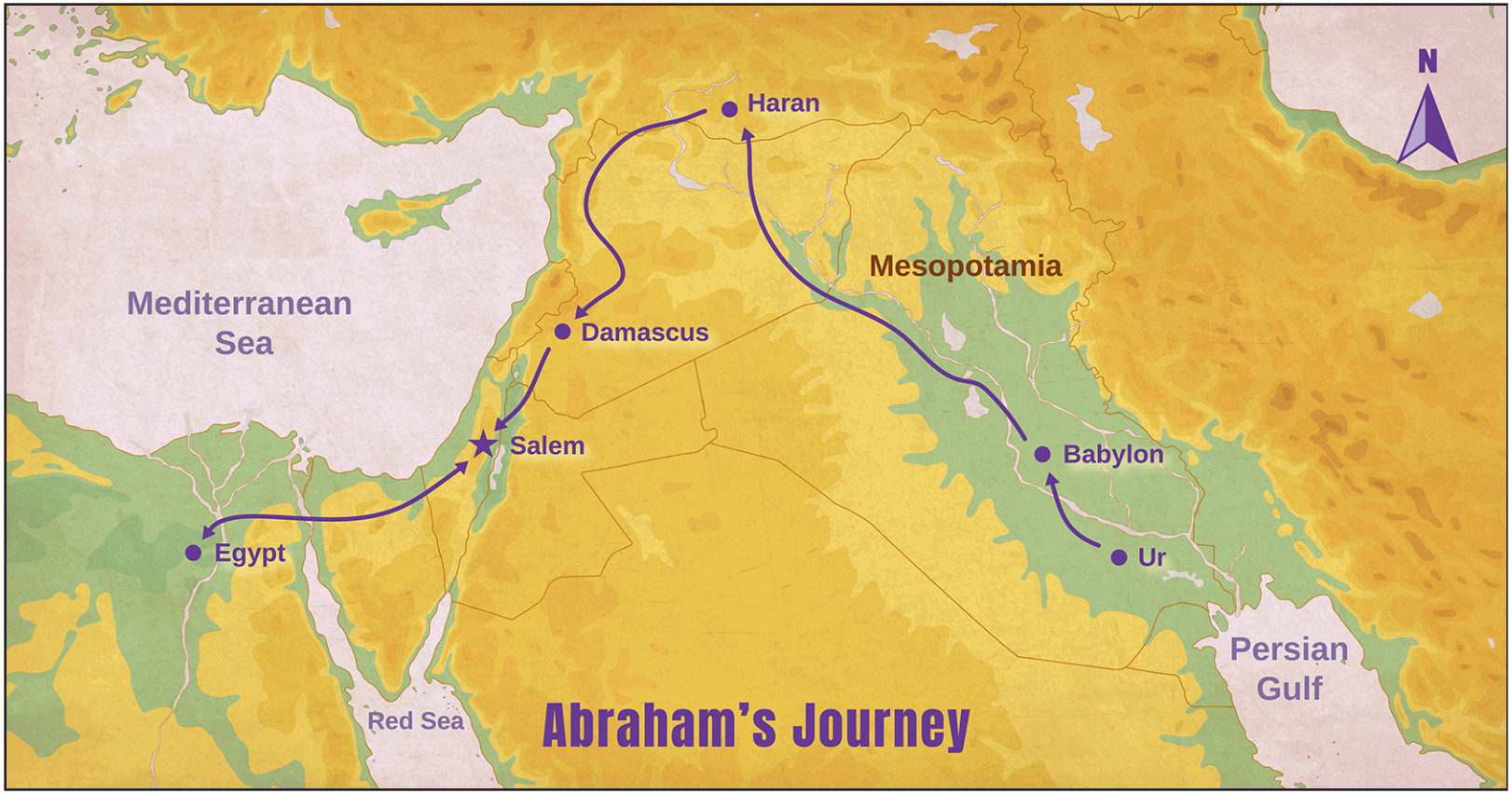
創世記 37:35
創世記 42:38
創世記 44:29
創世記 44:31
民数記 16:30
民数記 16:33
申命記 32:22
サムエル記Ⅰ 2:6
サムエル記Ⅱ 22:6
列王記Ⅰ 2:6
列王記Ⅰ 2:9
ヨブ記 7:9
ヨブ記 11:8
ヨブ記 14:13
ヨブ記 17:13
ヨブ記 17:16
ヨブ記 21:13
ヨブ記 24:19
ヨブ記 26:6
詩篇 6:5
詩篇 9:17
詩篇 16:10
詩篇 18:5
詩篇 30:3
詩篇 31:17
詩篇 49:14
詩篇 49:15
詩篇 55:15
詩篇 86:13
詩篇 88:3
詩篇 89:48
詩篇 116:3
詩篇 139:8
詩篇 141:7
箴言 知恵の泉 1:12
箴言 知恵の泉 5:5
箴言 知恵の泉 7:27
箴言 知恵の泉 9:18
箴言 知恵の泉 15:11
箴言 知恵の泉 15:24
箴言 知恵の泉 23:14
箴言 知恵の泉 27:20
箴言 知恵の泉 30:16
伝道者の書 9:10
雅歌 8:6
イザヤ書 5:14
イザヤ書 7:11
イザヤ書 14:9
イザヤ書 14:11
イザヤ書 14:15
イザヤ書 28:15
イザヤ書 28:18
イザヤ書 38:10
イザヤ書 38:18
イザヤ書 57:9
エゼキエル書 31:15
エゼキエル書 31:16
エゼキエル書 31:17
エゼキエル書 32:21
エゼキエル書 32:27
ホセア書 13:14
アモス書 9:2
ヨナ書 2:2
ハバクク書 2:5

Tartaroō

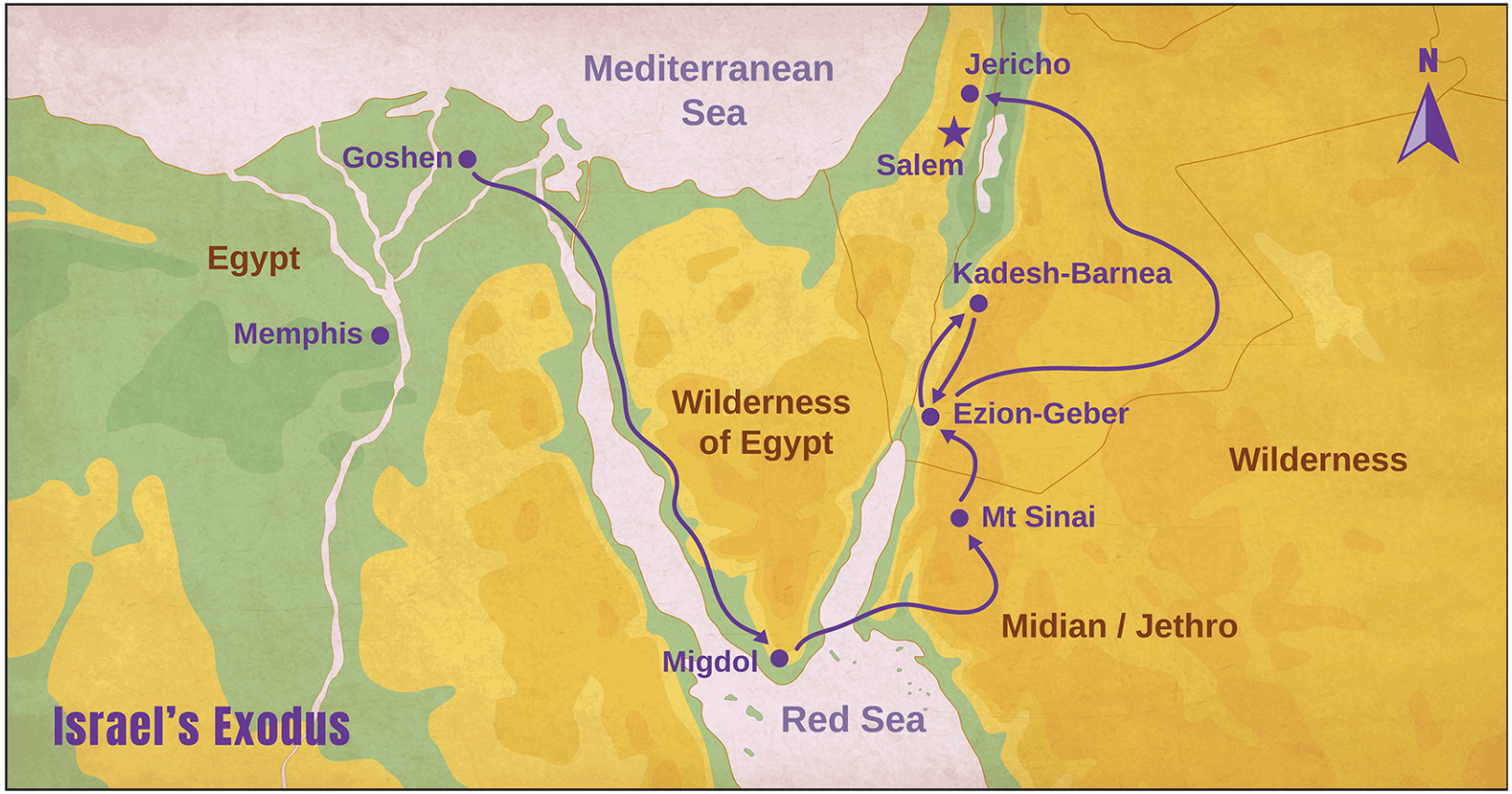
ペテロの手紙第二 2:4

Questioned

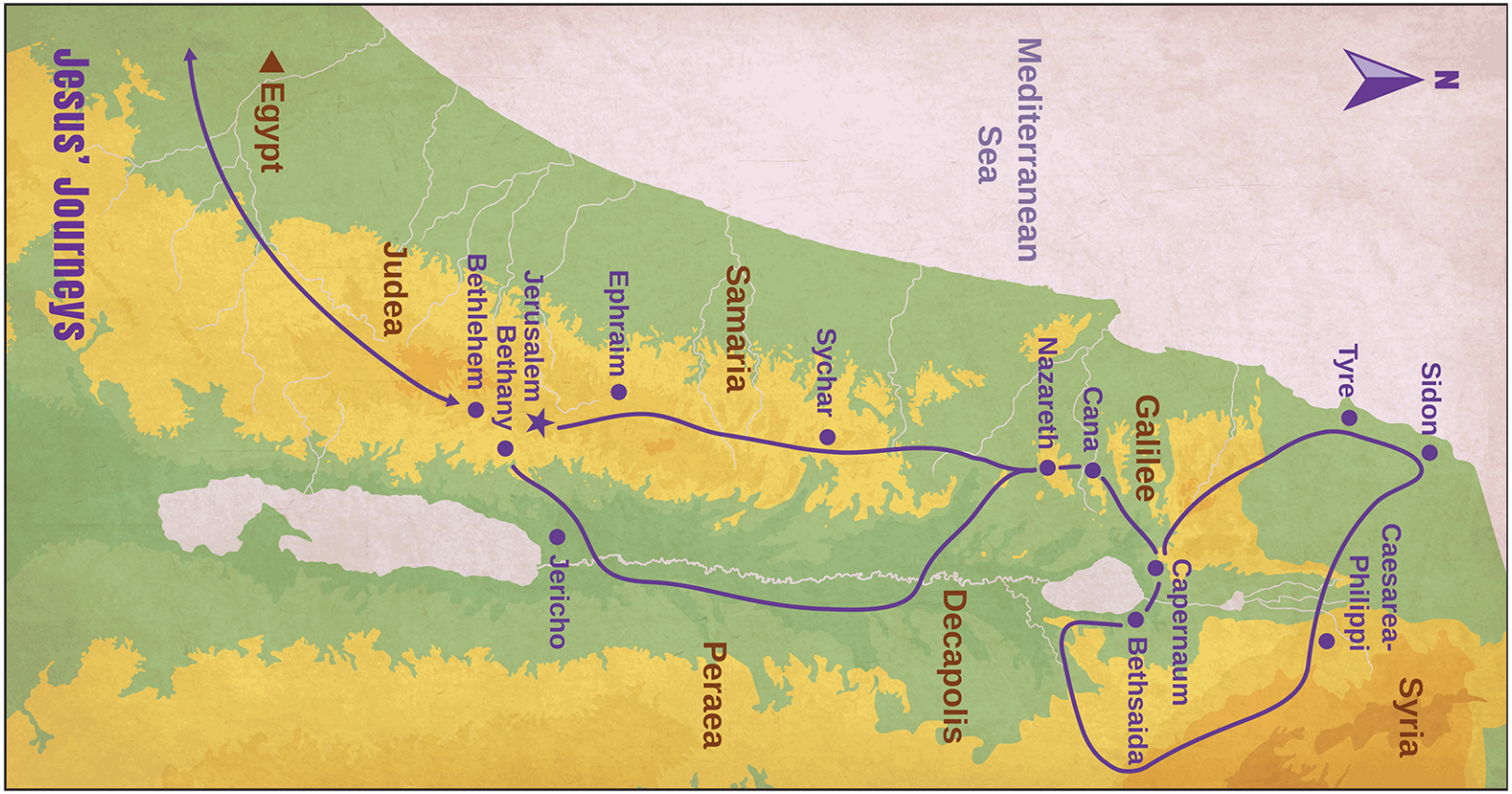
None yet noted



信仰によって、アブラハムは、相続財産として受け取るべき地に出て行けとの召しを受けたとき、これに従い、
どこに行くのかを知らないで、出て行きました。 - ヘブル人への手紙 11:8



さて、パロが民を去らせた時、ペリシテびとの国の道は近かったが、神は彼らをそれに導かれなかった。
民が戦いを見れば悔いてエジプトに帰るであろうと、神は思われたからである。 - 出エジプト記 13:17



人の子が来たのも、仕えられるためではなく、かえって仕えるためであり、また、多くの人のための、贖いの代価として、自分のいのちを与えるためなのです。

- マルコの福音書 10:45

神の福音のために選び分けられ、使徒として召されたキリスト・イエスのしもべパウロ、

- ローマ人への手紙 1:1

Creation 4004 B.C.

Adam and Eve created	4004
Tubal-cain forges metal	3300
Enoch walks with God	3017
Methuselah dies at age 969	2349
God floods the Earth	2349
Tower of Babel thwarted	2247
Abraham sojourns to Canaan	1922
Jacob moves to Egypt	1706
Moses leads Exodus from Egypt	1491
Gideon judges Israel	1245
Ruth embraces the God of Israel	1168
David installed as King	1055
King Solomon builds the Temple	1018
Elijah defeats Baal's prophets	896
Jonah preaches to Nineveh	800
Assyrians conquer Israelites	721
King Josiah reforms Judah	630
Babylonians capture Judah	605
Persians conquer Babylonians	539
Cyrus frees Jews, rebuilds Temple	537
Nehemiah rebuilds the wall	454
Malachi prophecies the Messiah	416
Greeks conquer Persians	331
Seleucids conquer Greeks	312
Hebrew Bible translated to Greek	250
Maccabees defeat Seleucids	165
Romans subject Judea	63
Herod the Great rules Judea	37

(The Annals of the World, James Uusher)

Jesus Christ born 4 B.C.

New Heavens and Earth

	Christ returns for his people
1956	Jim Elliot martyrd in Ecuador
1830	John Williams reaches Polynesia
1731	Zinzendorf leads Moravian mission
1614	Japanese kill 40,000 Christians
1572	Jesuits reach Mexico
1517	Martin Luther leads Reformation
1455	Gutenberg prints first Bible
1323	Franciscans reach Sumatra
1276	Ramon Llull trains missionaries
1100	Crusades tarnish the church
1054	The Great Schism
997	Adalbert marytyrd in Prussia
864	Bulgarian Prince Boris converts
716	Boniface reaches Germany
635	Alopen reaches China
569	Longinus reaches Alodia / Sudan
432	Saint Patrick reaches Ireland
397	Carthage ratifies Bible Canon
341	Ulfilas reaches Goth / Romania
325	Niceae proclaims God is Trinity
250	Denis reaches Paris, France
197	Tertullian writes Christian literature
70	Titus destroys the Jewish Temple
61	Paul imprisoned in Rome, Italy
52	Thomas reaches Malabar, India
39	Peter reaches Gentile Cornelius
33	Holy Spirit empowers the Church

(Wikipedia, Timeline of Christian missions)

Resurrected 33 A.D.

Where?			When?							
			Innocence		Fallen				Glory	
			Eternity Past	4000 BC Creation	Fall to Sin No Law	1500 BC Moses' Law	Advent of Christ 0-33 AD	Church Age Kingdom Age	Great White Throne	New Heaven and Earth
Who?	God	Father	God's Perfect Fellowship John 10:30	God's Perfect Fellowship with Adam in the Garden of Eden No Fall No Death Gen 1:31	Living in Unapproachable Light, 1 Timothy 6:16				God's Perfectly Restored Fellowship with All Mankind in the Holy City No Hades No Dead Rev 20:3	All Restored Acts 3:21
		Son			Pre-Incarnate, John 8:58		Incarnate, John 1:14	Paradise, Luke 23:43		
		Holy Spirit			Everywhere, Psalm 139:7		Indwelling Believers, John 14:17			
	Mankind	Living Mankind	No Creation No people Gen 1:1		Serving the Savior or Satan on Earth, Ephesians 2:1-5					
		Deceased Believing Mankind			Blessed in Paradise, Luke 16:22					
		Deceased Unbelieving Mankind			Punished in Hades until the final judgment, Luke 16:23 and Rev 20:13					
	Angels	Holy Angels			Serving Mankind at God's Command, Hebrews 1:14					
		Imprisoned Angels		No Fall No Unholy Angels Gen 1:31	Imprisoned in Tartarus, 2 Peter 2:4 and Jude 6				Lake of Fire Prepared for the Devil and his Angels Mat 25:41 Rev 20:10	Fallen Angels Forgiven? Col 1:20 Yes? Heb 2:16 No?
		Fugitive Angels			Rebelling Against Christ Accusing Mankind 1 Peter 5:8 and Revelation 12:10			Thalaasa, Rev 20:13		
		First Beast Demon						Lake of Fire Revelation 19:20		
		False Prophet Demon								
		Satan						Abyss Revelation 20:2		

運命

日本語 at AionianBible.org/Destiny

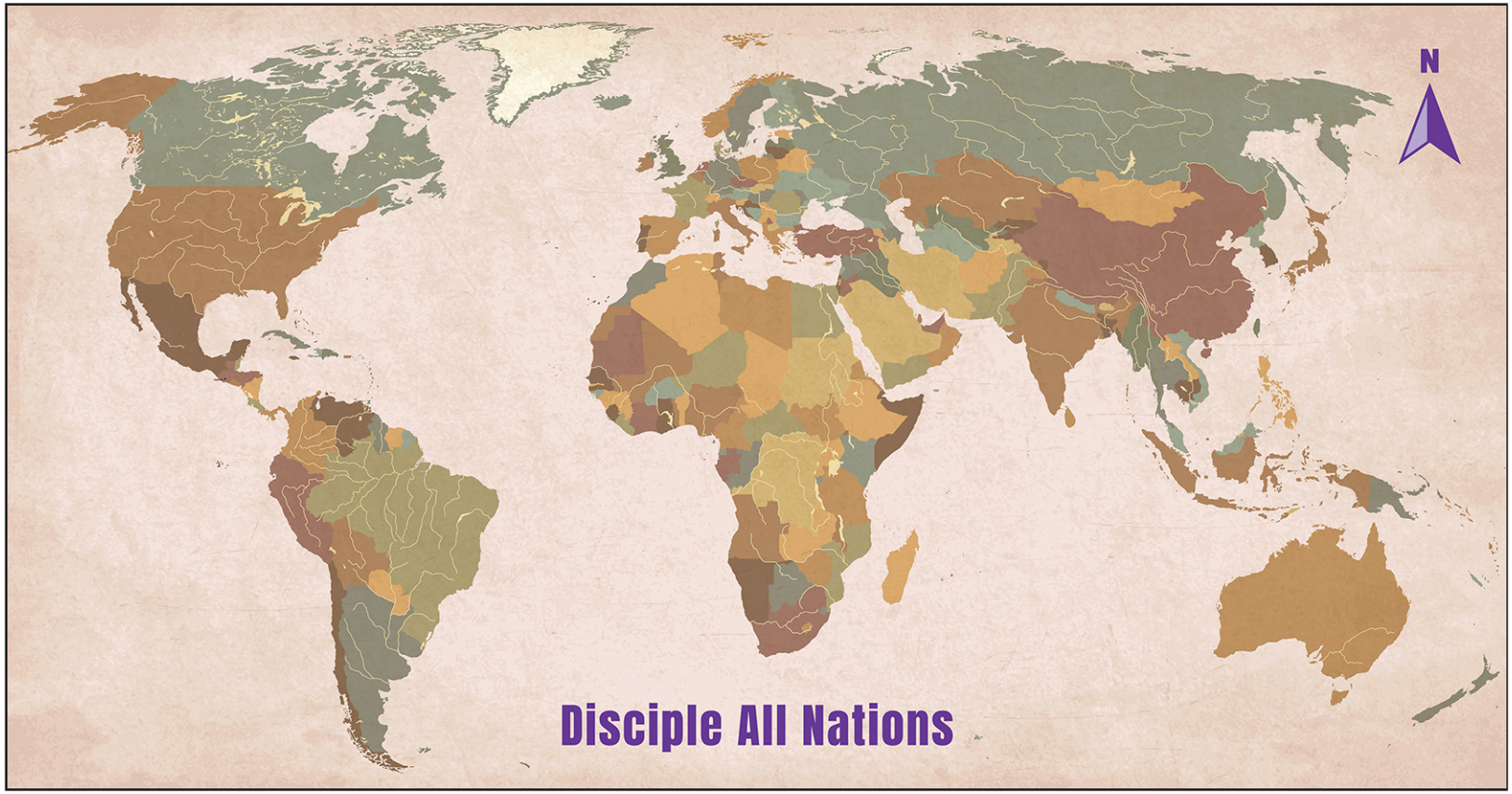
The Aionian Bible shows the location of eleven special Greek and Hebrew Aionian Glossary words to help us better understand God's love for individuals and for all mankind, and the nature of after-life destinies. The underlying Hebrew and Greek words typically translated as *Hell* show us that there are not just two after-life destinies, Heaven or Hell. Instead, there are a number of different locations, each with different purposes, different durations, and different inhabitants. Locations include 1) Old Testament *Sheol* and New Testament *Hadēs*, 2) *Geenna*, 3) *Tartaroō*, 4) *Abyssos*, 5) *Limnē Pyr*, 6) *Paradise*, 7) *The New Heaven*, and 8) *The New Earth*. So there is reason to review our conclusions about the destinies of redeemed mankind and fallen angels.

The key observation is that fallen angels will be present at the final judgment, 2 Peter 2:4 and Jude 6. Traditionally, we understand the separation of the Sheep and the Goats at the final judgment to divide believing from unbelieving mankind, Matthew 25:31-46 and Revelation 20:11-15. However, the presence of fallen angels alternatively suggests that Jesus is separating redeemed mankind from the fallen angels. We do know that Jesus is the helper of mankind and not the helper of the Devil, Hebrews 2. We also know that Jesus has atoned for the sins of all mankind, both believer and unbeliever alike, 1 John 2:1-2. Deceased believers are rewarded in Paradise, Luke 23:43, while unbelievers are punished in Hades as the story of Lazarus makes plain, Luke 16:19-31. Yet less commonly known, the punishment of this selfish man and all unbelievers is before the final judgment, is temporal, and is punctuated when Hades is evacuated, Revelation 20:13. So is there hope beyond Hades for unbelieving mankind? Jesus promised, *"the gates of Hades will not prevail,"* Matthew 16:18. Paul asks, *"Hades where is your victory?"* 1 Corinthians 15:55. John wrote, *"Hades gives up,"* Revelation 20:13.

Jesus comforts us saying, *"Do not be afraid,"* because he holds the keys to *unlock* death and Hades, Revelation 1:18. Yet too often our *Good News* sounds like a warning to *"be afraid"* because Jesus holds the keys to *lock* Hades! Wow, we have it backwards! Hades will be evacuated! And to guarrantee hope, once emptied, Hades is thrown into the Lake of Fire, never needed again, Revelation 20:14.

Finally, we read that anyone whose name is not written in the Book of Life is thrown into the Lake of Fire, the second death, with no exit ever mentioned or promised, Revelation 21:1-8. So are those evacuated from Hades then, *"out of the frying pan, into the fire?"* Certainly, the Lake of Fire is the destiny of the Goats. But, do not be afraid. Instead, read the Bible's explicit mention of the purpose of the Lake of Fire and the identity of the Goats, *"Then he will say also to those on the left hand, 'Depart from me, you cursed, into the consummate fire which is prepared for... the devil and his angels,'"* Matthew 25:41. Bad news for the Devil. Good news for all mankind!

Faith is not a pen to write your own name in the Book of Life. Instead, faith is the glasses to see that the love of Christ for all mankind has already written our names in Heaven. *"If the first fruit is holy, so is the lump,"* Romans 11:16. Though unbelievers will suffer regrettable punishment in Hades, redeemed mankind will never enter the Lake of Fire, prepared for the devil and his angels. And as God promised, all mankind will worship Christ together forever, Philippians 2:9-11.



それゆえ、あなたがたは行って、あらゆる国の人々を弟子としなさい。そして、父、子、聖霊の御名によってバプテスマを授け、

- マタイの福音書 28:19